M 42 100 T.4 1848

801-050 1953

77 ИСТОРІЯ

РОССІЙСКОЙ АКАДЕМІИ.

М. И. Сухомлинова.

2/n/8 w

выпускъ четвертый.

САНКТИЕТЕРБУРГЪ.

ТИПОГРАФІЯ ИМПЕРАТОРСКОЙ АКАДЕМІН ПАУКТА (Вас. Остр., 9-я лин., № 12.)

1878.

M42

ИСТОРІЯ

РОССІЙСКОЙ АКАДЕМІИ.

М. И. Сухомлинова.

выпускъ четвертый.

САНКТИЕТЕРБУРГЪ.

типографія и мператорской академіи наукъ. (Вас. Остр., 9-я лин., № 12.)

1878

Напечатано по распоряженію Императорской Академіи Наукъ. Санктпетербургъ. Сентябрь 1878 г.

Непремънный Секретарь, Академикъ К. Веселовскій.





ОГЛАВЛЕНІЕ.

	CTPAH,	
введение	1—	6
Очеркъ жизни и дъятельности академика Севергина	6—	185
ббщій характеръ трудовъ Севергина по естествознанію н		
преимущественно по минералогіи	-12-	46
Путешествія Севергина по Россіи	46—	69
Составленные Севергинымъ иланы для ученыхъ путеше-		
ствій, предпринимавшихся различными лицами	73—	
Участіе Севергина въ періодической литературѣ	87—	
Севергинъ, какъ переводчикъ сочиненій по естествознанію.	100-	109
Плинія Historia naturalis въ русскомъ переводѣ Север-		
гина 109,	418—4	126
Переводъ Севергина изъ Зульцера: Allgemeine theorie der		
schönen künste		123
Переводъ Севергина Путешествія Анахарсиса по Грецін,		100
Бартелеми 123—147 в	_	
Похвальное слово Ломоносову	Name and Address of the Owner, where the Owner, which is the Owner, which is the Owner, where the Owner, which is the Owner,	
Похвальное слово Минину и Пожарскому 161—170 и		
Дъятельность Севергина въ россійской академіи	170-1	199
Хронологическій указатель учено-литературных трудовъ	220 (205
Севергина		
Очеркъ жизни и трудовъ профессора Барсова		
Віографическія извъстія о Барсовъ	-	
Лекціи Барсова въ московскомъ университетъ. 193—206 и		
Участіе Барсова въ трудахъ россійской академіи		
Литературные труды Барсова		
Варсовъ — сотрудникъ Бецкаго	222-2	223
Участіе Барсова въ трудахъ комиссіи для составленія про-	000	
экта новаго уложенія	2232	226

		CTPAH.
	Переводъ сочинения Бильфельда: Institutions politiques	226 - 228
	Доставленіе матеріаловъ для записовъ Екатерины II каса-	
	тельно россійской исторіи	228-229
	Рѣчи Барсова въ торжественныхъ собраніяхъ московскаго	
	университета	231-240
	Рѣчь Барсова о пользѣ ученія	497-509
	Составление русской грамматики для народныхъ училищъ	242-249
	Переписка Барсова по этому поводу съ Завадовскимъ	249-270
	Русская грамматика Барсова	271-298
01	черкъ жизни и трудовъ В. П. Свътова	298-327
	Переводы Свътова изъ древнихъ и новыхъ писателей	302-306
	Труды Светова по русскому языку	307-320
	Работы Свътова по русской грамматикъ для народныхъ	
	училищъ	321-327
	Инструкція Свътову для занятій въ геттингенскомъ уни-	
	верситетъ, составленная Шлецеромъ	511-518

Lucian a manual training are the state of th

Compress on a topposition of the contraction of the

MET BELLATIBLESSI, LOSSING TO THE

исторія россійской академіи.

Россійская академія екатерининскаго періода призвала къ участію въ трудахъ своихъ лучшія научныя силы тогдашней Россій, замѣчательныхъ русскихъ ученыхъ, имѣвшихъ полное и неоспоримое право на пріобрѣтенное ими званіе дѣйствительныхъ членовъ академіи наукъ. Мы останавливаемся съ особенною подробностью на ученыхъ писателяхъ, принадлежавшихъ двумъ нашимъ академіямъ, и дѣлаемъ это по слѣдующимъ причинамъ.

Исторія учрежденія, вызваннаго цёлями научными и литературными, находится въ тесной связи съ судьбами русскаго просв'єщенія, образованности и литературы. Поэтому мы считаемъ необходимымъ обращать вниманіе на всё тё черты въ дёнтельности членовъ этого учрежденія, которыя проливають свёть на состояніе и движеніе нашей литературы и образованности. Мы смотрели и смотримъ на исторію россійской академіи какъ на обширную главу изъ исторій русской литературы и просвіщенія въ концѣ восемнадцатаго и въ началѣ девятнадцатаго столѣтія. Каждый изъ членовъ россійской академіи, принимаясь за ту или другую работу по вызову академін, действоваль подь вліяніемъ окружавшей его не только академической, но и вообще литературной среды, и вліяніе это сказывалось бол'є или мен'є очевиднымъ образомъ. Въ исторіи русской словесности всего мен'є разработана та ея отрасль, которая всего полнъе выражала движеніе умственной жизни и оказывала несомнічное просвітитель-

1

Вторая половина восемнадцатаго столътія ознаменована пробужденіемъ въ русскомъ обществѣ самосознанія. Въ литературѣ оно выразилось въ дъятельности Новикова-въ содержании и направленіи его журналовъ, въ изданіи намятниковъ исторической жизни русскаго народа, и т. д. То же стремленіе къ самопознанію обнаруживается и въ ученыхъ путешествіяхъ по Россіи, предпринятыхъ съ целію ознакомиться съ естественными и бытовыми особенностями Россіи. Еще Ломононосовъ доказывалъ необходимость путешествія по Россіи для опредёленія географическаго положенія мість, для производства метеорологическихъ наблюденій, вмість съ тімь для собиранія літописей, и т. п. Такъ же широко задуманы и достойнымъ образомъ исполнены путешествія по Россіи, совершенныя Лепехинымъ, Иноходцовымъ, Озерецковскимъ, Соколовымъ, обогатившія науку новыми данными и положившими твердое начало всестороннему изученію Poccin.

Русскіе академики, отъ Ломоносова до Севергина, трудились для водворенія знаній въ Россіи, для поднятія умственнаго уровня русскаго общества и для народнаго образованія. Съ этими цѣлями они составляли учебники и руководства на русскомъ языкъ, читали публичныя лекціи, пом'єщали научныя, общедоступныя, статьи въ повременныя изданія, и т. д. Членамъ академіи наукъ и россійской академіи принадлежить честь созданія и усовершенствованія русской научной терминологіи. Благодаря ихъ усиліямъ наука впервые заговорила у насъ на родномъ языкѣ -- событіе въ высшей степени важное не только въ исторіи русскаго литературнаго языка, но и въ исторіи русской образованности вообще. Въ литературъ всъхъ просвъщенныхъ народовъ считается эпохою введеніе роднаго языка въ область науки, и высоко цёнятся заслуги лиць, которыя, подобно Вольфу въ Германіи, начали писать о научныхъ предметахъ на отечественномъ языкѣ.

Трудясь для науки и просвѣщенія, наши ученые, отъ Ломоносова до Севергина, отзывались на требованія общественныя, и не мало содёйствовали внесенію въ общество просвётительныхъ началь. То, что написано Озерецковскимъ по поводу университетовъ и цензуры, проникнуто такимъ уваженіемъ къ правамъ разума и къ свободѣ изслѣдованія, такимъ сочувствіемъ къ наукѣ и литературѣ, что должно быть по всей справедливости отнесено къ лучшимъ произведеніямъ тогдашней, не только русской, но и вообще европейской, публицистики.

Разнообразіе и внутреннее достоинство литературной діятельности нашихъ ученыхъ возлагало на насъ обязанность изложить ее повозможности полн е, не упуская ни одной выдающейся черты, и основываясь на точномъ свидътельствъ первыхъ источниковъ. Необходимо было составить указатель всего написаннаго нашими учеными, отъ многотомныхъ сочиненій до статей и замізтокъ, разсвянныхъ въ различныхъ повременныхъ изданіяхъ, а частію уцёлевшихъ только въ рукописи. Изъ массы собраннаго нами мы выбирали то, что имъетъ наиболье значенія для характеристики писателя и его времени. Мы полагали, что чёмъ более данныхъ будетъ приведено, темъ полнее и вернее можетъ обрисоваться образъ писателя, кругъ его мыслей и преобладаюдающее направление его литературной деятельности. Необходимо было постоянно обращаться къ собственнымъ свидътельствамъ писателей, потому что произведенія ихъ весьма мало изв'єстны, а частію и вовсе неизв'єстны. Впервые говоря о трудахъ, нетронутыхъ изследователями нашей литературы, мы не могли ограничиваться намеками и бъглыми указаніями, и надо было приводить самые факты, на основаніи которыхъ дёлались тё или другіе выводы. Притомъ самый способъ изложенія много значить въ отношении къ трудамъ писателей, действовавшихъ въ академіи русскаго языка и словесности: суду ихъ подвергались многія произведенія, оригинальныя и переводныя, появлявшіяся въ русской литературь, и потому естественно возникаеть вопросъ, какъ сами судьи смотръли на свою задачу, и какъ велики ихъ собственныя заслуги въ исторіи русскаго языка и слога. Члены россійской академіи и вообще русскіе писатели того времени придавали

большую цёну переводамъ съ иностранныхъ языковъ. Карамзинъ, раздёляя исторію русскаго слога на нёсколько періодовъ, первый изъ нихъ начинаетъ съ Кантемира, второй — съ Ломоносова, а третій — съ переводовъ Елагина и его многочисленныхъ подражателей. При выборё мёстъ для сличенія переводовъ съ подлинниками мы руководствовались какъ стилистическимъ значеніемъ переводовъ, такъ и содержаніемъ ихъ, служившимъ для русскаго читающаго общества проводникомъ идей, высказанныхъ замёчательными писателями древняго и новаго міра.

Рядъ предложенныхъ нами очерковъ жизни и трудовъ членовъ россійской академіи, бывшихъ въ то же время членами академіи наукъ, заключается помѣщаемымъ въ настоящемъ выпускѣ обозрѣніемъ учено-литературной дѣятельности академика Севергина.

В. М. СЕВЕРГИНЪ.

Академическая гимназія и университеть. — Пребываніе заграницею. — Вступленіе въ академію наукъ. — Учено-литературные труды. — Публичныя лекціи. — Путешествіе Севергина по Россіи. — Инструкціи другимъ путешественникамъ. — Участіе въ періодической литературъ. — Переводъ Плинія — Переводъ Зульцера. — Переводъ сочиненія Бартелеми. — Похвальныя слова. — Дъятельность въ россійской академіи.

Ι.

Василій Михайловичъ Севергинъ (1765—1826) быль сынъ «вольнаго человѣка» придворнаго музыканта, и, находясь при отцѣ, не только выучился русской грамотѣ, но и пріобрѣлъ начальныя свѣдѣнія въ трехъ иностранныхъ языкахъ 1). Одиннадцати лѣтъ Севергинъ отданъ въ академическую гимназію, а по окончаніи въ ней курса перешелъ въ академическій университетъ, т. е. получилъ званіе студента. 5 сентября 1776 года онъ принятъ въ

академическую гимназію по опредѣленію коммиссіи академіи наукъ, постановившей: «Представленнаго отъ вольнаго человѣка Михайлы Севергина сына его малолѣтняго Василья, который сверхъ россійской грамоты обученъ уже имъ нѣсколько латинскому, французскому и пѣмецкому языкамъ, такожъ ариометикѣ и рисованію, и желаетъ начатое имъ не только далѣе продолжать, но притомъ обучаться такожде и другимъ, по склонности его. преподаваемымъ въ академической гимназіи знаніямъ и наукамъ, на собственномъ отца его содержаніи, отослать въ оную гимназію; п вслѣдствіе того о допущеніи его, Василья Севергина, въ номянутую гимназію для обученія въ вышеупомянутыхъ наукахъ и языкахъ, на основаніи обучающихся при оной вольныхъ на собственномъ содержаніи учениковъ, дать инспектору гимназіи Бакмейстеру съ сей резолюціи копію» ²).

Академическая гимназія находилась тогда подъ управленіемъ академика Лепехипа. На основаніи одобрительнаго отзыва Лепехина о гимпазистъ Севергипъ онъ припятъ былъ па казенное содержаніе, а черезъ два года произведенъ въ студенты 3).

Какъ одинъ изъ даровитъйшихъ питомцевъ академическаго университета Севергинъ избранъ былъ для отправленія заграницу съ цёлью довершить тамъ свое научное образованіе. Главпое участіе въ этомъ діль принимали: академикъ Лепехинъ и директоръ академін паукъ княгиня Дашкова. Замѣтивъ выдающіяся дарованія четырехъ академическихъ студентовъ, и въ числѣ ихъ Севергина, киягиня Дашкова обратилась къ содъйствію Лепехина и просила его удостовъриться какъ въ ихъ любознательности н расположеній къ научнымъ занятіямъ вообще, такъ и въ томъ, для изученія какой отрасли знанія каждый изъ нихъ имфетъ и болье склонности и болье предварительной подготовки. Лепехинь, хорошо знавшій потребности, стремленія и успіхи молодых в людей, долгое время находившихся подъ его руководствомъ, заявиль, что Севергинь избираеть минералогію. Для изученія минералогіи Севергинъ и былъ отправленъ заграницу, именно въ Γ еттингенъ 4).

II,

Въ архивѣ академін наукъ сохранилась, данная студенту Севергину, передъ отъѣздомъ его заграницу, исправленная рукою Лепехина, инструкція или

предписание,

данное изъ императорской академін наукъ отправленному отъ оныя въ иностранные уппверситеты для довершенія наукъ студенту Севергину, какъ ему себя въ оныхъ весть и чему именно обучаться.

- 1. Вопервыхъ долженъ ты имѣть страхъ божій, православпую грекороссійскую вѣру по крайней возможности содержать всецѣло; и вести благочиное и постоянное житіе.
- 2. Ея императорскаго величества высокому питересу и чести академіи стараться всякимъ образомъ спосибшествовать.
- 3. Но какъ по собственному твоему избранію и по склонпости твоей посылається ты для изученія минералогіп, то во первыхъ падлежитъ тебѣ прилагать старапіс о нужныхъ и намѣренію твоему способствующихъ знаніяхъ; а именно:
- А) Довольное познаніе физики къ дальній шимъ успівхамъ твоимъ долженъ ты почитать за основаніе.
- В) Непрем'тино пужно теб'т пріобр'тесть основательное знаніе физической географіи.
- С) Хотя главный предметь упражненій твоихъ составляетъ рудословіе, однако долженъ ты стараться спискать знаціе и въ другихъ царствахъ природы.
- D) На химію, а особливо металлургію не менье должень ты употреблять раченія; ибо безъ сей посльдней не можешь ты достичь твоего памьренія.
- E) Когда допустить тебѣ случай видѣть разныя собранія минераловь, то рѣдкимь изъ пихъ долженъ ты дѣлать краткія для себя описанія и замѣчанія о мѣстахъ, гдѣ таковыя паходятся.

- F) Когда прилучится тебѣ быть на рудникахъ или металлическихъ заводахъ, то стараться разсматривать слои земные, покрывающіе рудныя жилы; признаки, по коимъ до рудныхъ жилъ доходятъ; разное жилъ наклоненіе, углубленіе, возвышеніе; пресѣченіе, самое ихъ смѣщеніе, и какой именно камень или земля маткою онымъ служатъ; и всѣ таковыя замѣчанія рачительно тебѣ вносить въ записную книгу.
- G) Равнымъ образомъ разсматривать тебѣ прилежно всѣ расположенія и укрѣпленія рудниковъ, махины какъ вододѣйствуемыя, такъ и для подъятія тяжестей служащія; строеніе всѣхъ заводскихъ печей; и випкать во всѣ подробности заводскія, выгоды и недостатки опыхъ.
- Н) При странствованіяхъ твоихъ не упускать случаевъ испытывать самимъ собою минеральныя воды, осматривать каменоломии, записывать слои крутыхъ осыпей; замѣчать пространства лицаземнаго, множествомъкаковаго либо исконаемаго отмѣнитыхъ, какъ-то: несчаныя, глинистыя, мергелевыя и пр.; плоски-ли они или возвышены; наблюдать сложеніе и протяженіе горъ и сліяшіе разныхъ породъ исконаемыхъ въ каковой либо горный составъ, ибо таковыя наблюденія болѣе тебѣ современемъ принесуть пользы, нежели малые куски исконаемыхъ, въ собраніяхъ хранимые.
- I) Всѣ таковыя замѣчанія вносить тебѣ въ данную книгу и оную по прошествін года присылать въ академію, какъ доказательство твоего по предписацію исполненія.
- 4. Кромѣ выше предписанныхъ тебѣ главныхъ упражненій, долженъ ты стараться усовершить себя въ свободныхъ наукахъ, и тѣхъ языкахъ, коимъ ты здѣсь уже твердое положилъ основаніе.
- 5. Когда приступать будешь къ прохожденію каковыхъ либо профессорскихъ наставленій, то объ опыхъ увѣдомлять тебѣ академію заблаговременно; и безъ позволенія академіи изъ Геттинга въ другіе университеты не отъѣзжать, но предоставить сіе попеченію академіи, которая смотря по надобности и успѣхамъ

твоимъ (о коихъ, какъ и о всемъ прочемъ, долженъ ты чрезъ каждые четыре мѣсяца присылать въ академію допесенія и свидѣтельства отъ тамошнихъ господъ профессоровъ) сама сего предписать не оставитъ.

- 6. Академія за благо разсудила поручить надзираніе за поведеніємъ твоимъ г. доктору Виллиху, коему ты долженъ оказывать благопристойное послушаніе и почтені́е.
- 7. На все твое содержаніе въ Геттингѣ имѣешь ты нолучать отъ академін по 300 рублей въ годъ, которые располагать такъ, чтобы опыхъ на всѣ твои потребности, на покупку нужшыхъ кингъ п плаченіе за наставленія г. профессорамъ доставало, и въ долги ни подъ какимъ видомъ не входить, ибо академія оныхъ платить за тебя не будетъ.
- 8. На опредъленное тебъ жалованье по третямъ года будешь ты получать вексели па твое имя, но если академія увъдомлена будеть о не бережномъ твоемъ съ деньгами обхожденіи, чему непремъщымъ слъдствіемъ бываетъ развратная жизнь и трата невозвратнаго времени (хотя академія сему отъ тебя быть не надъется), то въ такомъ случать возвращенъ ты будешь обратно безвременно, и подвергнешься строгому взысканію. Точное же исполненіе всего предписаннаго составить собственное твое благо-получіе ⁵).

Севергинъ и его товарищи отправились изъ Петербурга заграницу 8 іюля 1785 года, какъ видно изъ точнаго указанія журнала академіи наукъ. Въ журналь 14 іюля 1785 года отмѣчено: «какъ назначенные въ Геттингъ для наукъ студенты: Григорій Павловъ, Алексѣй Кононовъ, Василій Севергинъ и Яковъ Захаровъ сего іюля 8 дня въ номянутый городъ уже отправились и онаго числа казенной пищи не получали, то о семъ здѣсь для вѣдѣнія записано» 6).

Три съ половиною года Севергинъ пробылъ въ Геттингенѣ, и профессора тамошняго университета: знаменитый Кестперъ, а также Гмелинъ п Лихтенбергъ, неоднократно извѣщали академію паукъ объ успѣхахъ Севергипа и его товарищей, а профессоръ

Виллихъ, принявшій на себя ближайшій надзоръ за молодыми людьми, свидѣтельствовалъ о хорошемъ поведеніи русскихъ студентовъ 7).

IIY.

По возвращеніи академических студентовъ изъ Геттингена, въ началь 1789 года, они были подвергнуты испытанію въ академіи наукъ. Отзывы академиковъ, участвовавшихъ въ испытаніи, должны были служить приговоромъ, рѣшающимъ, до какой степени молодые люди воспользовались средствами, представленными имъ къ довершенію образованія, и въ какой мѣрѣ приготовлены къ дальнѣйшей, самостоятельной научной дѣятельности. Свътила тогдашней академіи, натуралисты Палласъ и Лепехинъ, а равно и другіе ученые выразили убѣжденіе, что Севергинъ употребилъ свое время съ песомпѣнною пользою, и обнаруживаетъ не только основательныя свѣдѣнія, но и положительное призваніе къ ученымъ занятіямъ и изслѣдованіямъ.

Лепехинъ предлагалъ Севергину вопросы объ опредълении пола въ растеніяхъ; о движеніи въ нихъ соковъ; о системѣ Линнея и объ основахъ дѣленія растеній на семейства, классы, роды и виды. Вопросы, предложенные Палласомъ, касаются пищеварительнаго процесса итицъ, кровообращенія у рыбъ, органическаго видоизмѣненія насѣкомыхъ, а также соотношенія царства мпнеральнаго съ царствомъ животнымъ и растительнымъ, и т. д.

Въ допесеніи своємъ директору академіи наукъ Лепехинъ говоритъ: «Испытывалъ я усиёхи возвратившагося изъ Геттипга воснитанника академіи г. Севергина въ ботаникѣ, которая побочный предметъ въ его ученіи составляла. Отвѣты его на заданные вопросы даказываютъ ясно, что и на сію часть естественной исторіи время и иждивеніе употреблено имъ съ пользою, и что онъ самъ, безъ руководства другихъ, совершеннаго знапія въ сей части достигнуть можетъ. Почему весьма желательно, чтобы ему доставлены были способы и сдѣлано ободреніе къ усовершенію себя въ паукахъ в)».

Отвъты Севергина по минералогіи Палласъ и Георги признали вполить основательными; въ отвътахъ на другіе вопросы, чисто зоологическіе, Палласъ видъль доказательство и свъдъній Севергина, и его способности къ самостоятельнымъ трудамъ, и его призванія къ ученому поприщу. Академикъ Крафтъ заявилъ, что отвъты Севергина свидътельствуютъ о даровитости Севергина и его познаніяхъ въ физикъ и химіи 9).

Независимо отъ устныхъ и нисьменныхъ отвётовъ по различнымъ отраслямъ естествознанія Севергинъ представиль двё научныя работы: одну по минералогія—о свойствахъ п образованія базальта, другую по химіи—о щелочныхъ соляхъ. Разсмотрёніе первой работы академія поручила Палласу, разсмотрёніе второй — Горги и Соколову. Палласъ съ большою похвалою отзывается о трудё Севергина, и признаетъ за авторомъ неотъемлемое право вступленія въ ученую корпорацію, которую заранёе привётствуетъ съ принятіемъ достойнаго сочлена. Работа Севергина до того хороша, — говоритъ Палласъ — что если бы я не убёдился въ его свёдёніяхъ на устномъ испытаніи, то готовъбылъ бы признать ее произведеніемъ другаго, гораздо болёе опытнаго ученаго 10).

Испытаніе Севергина ув'єнчалось полнымъ усп'єхомъ: онъ удостоенъ званія д'єйствительнаго члена академін наукъ. Въ собранін конференціи академи 18 іюня 1789 года Севергинъ, по предложенію директора академін Дашковой, едипогласно избранъ адъюнктомъ по каоедр'є мпнералогіи. Въ собранін конференціп 6 мая 1793 года заявлено было о возведенін Севергина въ званіе академика или профессора мпнералогін 11).

IV.

Съ поступленія своего въ академичаскую гимпазію и до самой смерти, слідовательно втеченіе полувіка, Севергинъ принадлежаль академіи наукъ: тринадцать літь въ званіи ученика и студента, и тридцать семь літь въ званіи академика. Существенною стороною и главнымъ содержаніемъ его академической діятель-

постп служать его учено-литературные труды, рядъ которыхъ, начинаясь съ тъхъ поръ, когда авторъ былъ еще студентомъ академическаго университета, продолжается непрерывно до последнихъ месяцевъ жизни замечательнаго русскаго натуралиста. Въ приложении къ нашей монографии мы помѣщаемъ подробный указатель учено-литературныхъ трудовъ Севергина, расположивъ ихъ въ хропологическомъ порядкъ. При составлении указателя мы нользовались какъ печатными изданіями сочиненій Севергина, такъ п рукопислми, сохранившимися въ академическомъ архивѣ, въчислъ которыхъ весьма много автографовъ. Мы считали нужнымъ обозначить вст произведенія нашего ученаго, какъ оригинальныя, такъ и нереводныя, какъ большія, такъ и малыя, отъ изданій въ п'єсколькихъ томахъ до статей въ п'єсколько страницъ и самыхъ краткихъ замътокъ, - чтобы сколько возможно полите и съ напбольшею точностью опредёлить кругъ его разносторопней дългельности въ области науки и литературы 12).

Севергинъ былъ истипнымъ труженикомъ науки, вполив понималь ел требованія и будучи превосходно знакомь съ литературою своего предмета, стояль на высотъ современнаго ему развитія естествознанія въ европейскомъ ученомъ мірф. Вифстф съ тімь, какь ученый русскій, любящій свое отечество и знающій его умственным потребности, Севергинъ постоянно имѣлъ въ виду изученіе Россіи и произведеній ся природы, обогащеніе русской ученой литературы и распространение знаній въ русскомь обществъ. Въ самомъ началъ своей дъятельности молодой учепый, по его собственнымъ словамъ, стремился къ тому, чтобы «паучиться познавать россійскіе минералы, россійскіе способы ихъ добыванія, приготовленія и обработыванія, коп вст во многомъ разнятся отъ иностранныхъ 13)». Представляя академін трудъ свой, Севергинъ говоритъ: «единан изъ обязанностей академика есть собранныя въ наукахъ сведения распространять въ россійскомъ государствъ: сіе побудило меня свободное отъ прочихъ монхъ занятій время посвятить на сочиненіе опыта минералогическаго описанія Россіп 14)». Въ другомъ заявленін ученому собранію академін наукъ Севергинъ говоритъ: c'était sur un plan premedité que j'ai donné les différens ouvrages systematiques parus en langue russe, dont le but principal était de fournir à mes compatriotes, tant qu'il dependait de moi, l'ensemble des connaissances minéralogiques, и т. д. ¹⁵).

Главною, существенною задачею минералога и натуралиста вообще Севергинъ считалъ самую строгую точность въ наблюденіяхъ и описаніяхъ съ уклоненіемъ отъ всякихъ произвольныхъ теорій, пногда весьма заманчивыхъ, но въ концѣ концовъ безполезныхъ и даже вредныхъ. Вмёсто желаемаго свёта и движенія они впосять въ науку пепроницаемую тьму и подавляющій застой. Ифицы все систематизирують, — замфчаеть Севергинъ о современныхъ ему минералогахъ — французы и птальянцы обращаютъ особенное, исключительное вліяніе на волканы; только шведскіе, англійскіе п русскіе ученые занимаются изученіемъ каменныхъ породъ. Въ последнее время страсть къ теоріямъ одержала верхъ надъ стремленіемъ къ точности наблюденій и изследованій. Посещають какую-либо каменоломию, окидывають се бұглымъ взглядомъ, довольствуются первымъ впечатлунісмъ, и воротившись домой дають полную волю воображению; оно начинаетъ работать, и въ тиши кабинета создается новая теорія. Но она распадается при первомъ появленій другихъ лицъ, выносящихъ иное впечатленіе. И какая же польза оть подобной смены и столкновенія взглядовъ. Безъ точныхъ наблюденій и изследованій ивть и не можеть быть науки.... Такова сущность воззрвній Севергина на науку и на тотъ, единственно върный, путь, который открывался ея служителямъ въ нашемъ отечествѣ 16).

Точное и подробное описаніе растеній и животныхъ въ различныхъ странахъ Европы—говоритъ Севергинъ—много содійствевало развитію науки и принесло несомитичую пользу обществу. Такихъ же благотворныхъ плодовъ надо ожидать отъ русской ориктографіи. Русскимъ натуралистамъ предстоитъ изучать свойства естественныхъ произведеній Россіи, ихъ отличительный особенности, місторожденіе, разпообразные виды и т. п. Отдавая должную справедливость ученымъ нутещественникамъ по Россіп: Палласу, Ренованцу, Герману и другимъ, Севергипъ находитъ необходимымъ для русскихъ минералоговъ описывать со всевозможною подробностью и съ соблюденіемъ научныхъ требованій произведенія минеральнаго царства, о которыхъ нутешественники-натуралисты упоминаютъ только въ общихъ чертахъ 17).

Мемуары Севергина писаны большею частью порусски, а искоторые изъ пихъ—полатыни пли пофранцузски. Первою научною работою его быль латинскій мемуарь о базальть; къ числу посліднихъ его произведеній принадлежать русскіе мемуары: о разумовскить, о неліомі и о цвітахъ минераловъ 18). По содержанію своему мемуары и статьи Севергина представляють замічательное разнообразіє: въ нихъ излагаются предметы, относящієся къ области минералогіи, физики, химіи, физики земнаго шара, технологіи, сельскаго хозяйства, и т. д.

Для спеціальныхъ изслідованій необходима подготовка и общее знакомство съ кругомъ техъ предметовъ, изучению которыхъ посвящають себя труженики науки. Чтобы принести свою долю пользы молодому поколенію русскихъ ученыхъ п облегчить имъ нуть къ дальнёйшей самостоятельной деятельности, Севергинъ считаль необходимымь предлагать общія обозрівнія науки въ ея полномъ объемѣ. Нѣкоторые изъ наиболѣе общирныхъ трудовъ Севергина заключають въ себъ систематическое изложение данныхъ, добытыхъ наукою, во всей ихъ совокупности, имфющее цёлью служить руководствомъ для учащихся и содействовать распространенію знаній въ русскомъ обществъ. Что касается внутренняго достопиства произведеній замічательнаго русскаго ученаго, то для върной оцънки его дъятельности необходимо неренестись мыслію въ его время и не терять изъ виду тіхъ условій, въ которыя неизбѣжно ноставлены были, въсилу историческаго движенія образованности, русскіе ученые вообще и натуралисты въ особенности. Обладая общирными и разнообразными сведеніями въ области естествознанія, Севергинъ постолино и д'ілтельно трудился падъ разработкою научныхъ вопросовъ, и находясь на

уровић современнаго ему состоянія европейской пауки, въ трудахъ своихъ следовалъ такимъ светиламъ тогданиялго ученаго міра, какъ знаменитый Гайю (Haüe) въ минералогін, Лавоазье въ химіи, и т. д. Усвопвая русской паучной литератур'є открытія, совершаемыя первостепенными учеными различныхъ странъ Европы, Севергинъ вносилъ и свои посильные, и для того времени важные, вклады въ русскую науку, изучая и описывал то, что находиль достопримъчательнымъ въ паучномъ отношении. Богатымъ матеріаломъ служили ему собранія, находившіяся въ музеяхъ и кабипетахъ академіи наукъ и другихъ ученыхъ обществъ и учрежденій. Неутомимый труженикъ, авторъ многихъ сочиненій и переводчикъ книгъ съ иностранныхъ языковъ, Севергинъ много содъйствоваль образованію и обогащенію руской паучной терминологіи — заслуга существенная и неотъемлеман, имЪющая особенное значение въ исторіи русской ученой литературы. Нёкоторые изъ употребляемыхъ Севергинымъ русскихъ терминовъ, какъ напримъръ окисление и т. п. также усвоены языкомъ науки, какъ введенное знаменитымъ современникомъ Севергина слово промышленность усвоено языкомъ литературнымъ.

Въ концѣ XVIII и въ пачалѣ и въ первой четверти XIX столѣтія Севергинъ издалъ иѣсколько замѣчательныхъ трудовъ по митералогіи и по химіи. На основаніи данныхъ, сообщаемыхъ во введеніи къ этимъ трудамъ, можно составить понятіс какъ о зпаченіи ихъ для своего времени, такъ и вообще о научныхъ пріемахъ автора и отличительныхъ свойствахъ его учено-литературпой дѣятельности.

«Преподавая неоднократно публичныя въ минералогін наставленія при академін наукъ, — говоритъ Севергинъ — находиль я завсегда необходимымъ начертаніе оной на россійскомъ языкѣ съ присовокупленіемъ всего того, что въ опой вновь изобрѣтено, исправлено, перемѣнено или прибавлено было. Въ семъ намѣреній съ самаго начала составлены были мною для слушателей монхъ записки, изъ коихъ потомъ, по исправленіи и приведеніи

пхъ въ надлежащій порядокъ, произошли издаваемыя мною ныпѣ первыя основанія минералогіи. Я разділиль опыя па дві части, изъ коихъ первая заключаетъ въ себѣ вкратцѣ все то, что о мипералахъ вообще примъчать должно, чего ради и отличена оная ваглавіемъ: всеобщія разсужденія о ископаемых вторая же, наименованная практическою, содержить систематическое исконаемыхъ тёлъ расположение съ подробнымъ описаниемъ каждаго изъ оныхъ. Въ первой части главное затруднение составляли минералогические термины, введенные наппаче знаменитымъ ифмецкимъ минералогомъ Вернеромъ, кои я однакоже, сколько въ силахъ моихъ было, на россійскомъ языкѣ выразить старался съ присовокупленіемъ описанія ихъ различныхъ знаменованій. Сего ради и занимался я здёсь паиначе паружными признаками ископаемыхъ тёлъ, помощію помянутыхъ терминовъ способомъ г. Верпера кратко и ясно выражаемыми и составляющими существенную часть оеорической минералогін. При семъ показаль и также способь употребленія оныхъ при описаніи ископаемыхъ тёлъ, который хотя въ существъ своемъ и сходствуетъ со способомъ г. Вернера, однако предложенъ и употребленъ иначе, пбо таковой онаго перем'ты требовалось по свойству нашего языка. Я приняль раздёленіе ископаемыхъ тёль только на классы, роды, виды, отличія и дальнёйшія разности, и почель за пужное определить точнее каждое изъ сихъ именованій. Следовательно и отношу я читателей моихъ къ сей части, ежели встрътится имъ какое либо сумивніе, почему тоть или другой минераль отпесень къ тому или другому роду или виду и пр. Да и вообще надлежить мив замътить, что для лучшаго уразумьнія второй части, необходимо напередъ читать должно сію первую, а особливо первыя оной главы, которыя заключають въ себѣ ключь всей системы минералогіп. Здісь пайдуть также начертаніе нужныхъ при изученій минералогій пособій; при чемъ старался я употреблять учиненныя по сей части наблюденія знамеинтъйшихъ минералоговъ, приводн завсегда того писателя, изъ коего я почерналъ. Съ каковымъ все сіе учинено мною успъхомъ, предлагаю на сужденіе св'єдущимъ въ сей части мужамъ.

Во второй части наблюдаль я следующій порядокъ. По учиненномъ главномъ исконаемыхъ тёлъ раздёленін, относиль и изклассамъ ихъ роды, къ родамъ виды, къ видамъ отличія и пр., и старался предпосылать всегда общія понятія, дабы частныя различія тімь явственніе были. При описаніи же видовь и отличій поступаль следующимь образомь. Сперва замечаль составляющія части; потомъ наружные признаки; послів оныхъ разныя химическія и другія ихъ свойства; потомъ приводиль ихъ разнести, а наконецъ, пользу и употребление съ присовокуплениемъ особыхъ примъчаній, гдф оныя требовались. Систематическій порядокъ мною принятый въ существъ своемъ также сходствуетъ съ тімь, который предложень оть г. Вернера, исключая, что я о некоторыхъ телахъ упоминалъ прежде или после, нежели какъ въ Вернеровой системъ показано, какъ то миъ по предмету моему казалось пужнымъ. Сверхъ того мъстами перемънены дальивишія его разділенія, а пиді присовокуплены виды россійских в мицераловъ, въ новъйшія времена изследованныхъ, напримъръ, Вилуйскій гіацинть, Байкальскій пренить, малиновый шерль, мареканскіе камни в пр. Латинскія систематическія павменованія, коп стараніемь г. Вернера и его последователей, ныне почти съ Линнеевою точностію каждый видъ и отличіе исконаемыхъ тёль определяють, приняты мною, такъ какъ они введены новейшими минералогами, исключая токмо то, что я наниаче при соляхъ употреблялъ наименованія, отпосящіяся къ Лавоазгеровой химической номенклатурь, такъ какъ и вообще сей классъ солей составляеть наче химическую часть мипералогін, и познается болфе по химическимъ оныхъ свойствамъ, нежели по наружнымъ признакамъ, кои сего ради здъсь и не такъ часто употребляются. А какъ предварительныя химическія понятія въ минералогіи пеобходимо нужны, то и проходилъ я обыкновенно прежде всёхъ прочихъ сей классъ солей, при коемъ случай старался соединять прежнія химическія попятія съ антифлогистическою Лавоазьеровою

химическою оеорією. При п'єкоторыхъ пскопаемыхъ тілахъ приводиль и подробно разности наружныхъ видовъ, какъ напр. способомъ славнаго Карстена при плавикъ. Сіе учиниль и подобно ему для того напначе, дабы чрезъ то показать, на что обращать должны напболье свое впиманіе ті, коп собирають себі многочисленные минеральные кабинеты, ежели отъ оныхъ пользу им'єть хотять. Вообще нужно им'єть въ семъ нам'єреніи нять различно расположенныхъ минеральныхъ кабинетовъ:

- 1) для наружныхъ призпаковъ;
- 2) для систематической минералогіи;
- 3) для геогнозін;
- 4) для минералогическаго землеонисанія, и
- 5) для экономической минералогіи.

Всв же вмъсть составляють они полный минеральный кабинетъ. А способъ расположенія опыхъ зависить отъ основательпаго и подробнаго изученія минералогіи, чего ради и кинга сія издается. Наконецъ, присовокуплено мною въ видъ прибавленій описаніе сложенныхъ породъ и окаменёлостей, кои въ существе своемъ хотя прежде уже и описаны были; но по важности своей и по великому вліянію въ толкованіи осоріи земли особеннаго требовали раземотрѣнія. И здѣсь признаюсь я искренно, что ямного ночерналь изъ другихъ писателей, и паниаче изъ сочиненій г. про-Фессора Гмелина, славнаго Верпера, Карстена, Видеманна и пр. И не только сіе не скрываль, но приводиль завсегда имена ихъ, коль скоро я гдф изследованія ихъ употребляль. Часто приводиль и также и знаменитаго Валлерія, яко мужа, который въ свое время съ отличнымъ раченіемъ описалъ напбольшее число изв'єстными бывшихъ тогда минераловъ. Вообще старался я при сочиненіи сей книги не упустить пичего такого, чрезъ что бы оная могла содълаться полезною обучающимся минералогіи, въ коей съ столь великимъ успехомъ соотчичи наши въ ныпешнія времена упражняются» 19).

Нѣсколько лѣтъ спустя Севергинъ издалъ подробный минералогическій словарь, и въ предисловін къ нему сказано слѣдующее:

«Мипералогія, подобио миогимъ другимъ физическимъ наукамъ, въ образовани своемъ шествовала медлительно, возрастала постепенно, чрезъ цёлые вёки пребывала възабвеніи, искажаема была множествомъ баспословныхъ предацій, и накопецъ не прежде, какъ съ осьмагонадесять столетія начала достигать до того совершенства, въ коемъ опую ныпъ обрътаемъ. Во времена тъхъ греческихъ филозофовъ, кои наиболее упраживлися въ естественной исторіи, или коихъ преданія напболье до насъ достигли, занимались токмо общими сей науки понятіями. Стихін и первыя начала тёль, кажется, долгое время были прілтибішимъ предметомъ пзельдованій. Токмо случай, нужда, и нерыдко суевыріе заставляли ихъ входить въ большія подробности, п исчислять исконаемыя тіла, кон постененно открываемы были. Ийсколько металлическихъ существъ, пъкоторыя земли и соли, малое число камней, составляли тогда всю почти минералогію. Неутомимый Плиній, предавній памъ въ среднія времена все, что до цего извъстно было, хотя, кажется, несравненно большее число минераловъ противу предшественинковъ своихъ именуетъ, но едва-ли о ивкоторыхъ точное понятіе намъ оставилъ.

Но таково есть общее изображение приращения знаній человіческихъ. Плінялись цвітами, прозрачностію, блескомъ и различнымъ наружнымъ кампей образованіемъ; по не входили, либо и не иміли случая входить въ дальнійшие ихъ виды и разности. Удивлялись минмой цілебной силі и другимъ свойствамъ земель; но не знали точнаго ихъ различія и состояній, кои оныя принимать могутъ. Чувствовали великую пользу, отъ металловъ приобрітаемую; по ограничиваясь извістнымъ для нихъ числомъ, не могли даже и минть, чтобы существовали еще нодобныя имъ тіла. Знали нікоторыя соли; но не віздали въ точности, въ сколь различныя вступаютъ онії соединенія. Наводненія ихъ устрашали; но произведенія ихъ оставались закрытыми. Огнедыннущія горы ужасали ихъ своими слідствіями; но новыя исконаемыхъ породы, отъ того происходящія, предавались забвенію. Столь мало обращаемо было вниманія на сію многочисленность тіль безорудныхъ,

таковымъ и многими другими средствами образуемыхъ! Столь ограничены были знанія минералогическія!

Но когда начали вникать въ существенное каждаго ископаемаго тъла различіе, когда вообще наблюденія умножились и утвердились правилами зрълой филозофія, когда постепенно открываемы были върнъйнніе способы къ настоящему минераловъ распознаванію, когда особливо химія, сія върная путеводительница всъхъ физическихъ наукъ, новыми озаренная лучами, проліяла свътъ свой и на самую минералогію, тогда содълалась она наукою твердою, постоянною, основательною, полезною, фабрикамъ, ремесламъ, художествамъ и искусствамъ новые способы къ удовлетворенію нуждъ человъческихъ открывающею. Систематическое исконаемыхъ тълъ расположеніе содълалось согласите съ существомъ ихъ, образъ ихъ различенія точите, наблюденія върнте, и все вообще подало, наконецъ, новодъ къ открытію многихъ породъ, о коихъ существованіи прежде сего даже и не миили.

Наппаче въ послѣднія пятпадцать или двадесять лѣть сдѣлано столько новыхъ открытій, новыхъ перемѣнъ и понравленій, что необходимо требовалось новаго ихъ обозрѣнія, какъ для утверженія тѣхъ, кои достовѣрны, такъ и для ноказанія таковыхъ, кои подвержены сумиѣнію, и вообще показать, въ какомъ состолніи находится нышѣнияя минералогія. Къ сожальнію любители и учители минералогіи надѣлали при томъ столь много новыхъ названій, не рѣдко одно и то же тѣло означающихъ, что приведеніе ихъ въ систематическомъ порядкѣ не малую причинить можеть запутанность.

Дабы познать значеніе оныхь, казалось мий, подобно ийкоторымь другимь, приличийнимь способомь привести и описать ихъ въ азбучномъ порядкі, пли сочинить минералогическій словарь, въ коемъ бы подробно и съ точностію приведены были всй исконаемыя тіла, доселій извійстныя, по различнымъ ихъ наимепованіямъ, съ приличнымъ показаніемъ какъ наружныхъ признаковъ, такъ физическихъ и химическихъ ихъ свойствъ. Исполняя сію обязанность, почель я также нужнымь ноказать содержанія ихъ въ нёдрахъ горъ и другія извёстивіннія ихъ соотношенія. А дабы словарь сей напиаче соотечественникамъ моимъ еще большую могъ принести пользу, приводиль я сколько могъ, во всей подробности мыста, ідт описуемыя тыла находятся въ Россіи, также различную ихъ нользу и употребленіе.

А какъ въ ньигъщий времена два наиначе способа разсматривания и опредъления исконаемыхъ тълъ содълались, но справедливости, наиболье принятыми, то есть способъ г. Вернера въ разсуждении наружныхъ признаковъ, и г. Гаю въ отношении къ кристаллографіи, то для вящшаго удовлетворения россійской публики соединялъ я при каждомъ болье извъстномъ исконаемомъ тълъ опредъления обоихъ сихъ знаменитыхъ минералоговъ.

Мит казалось, по крайней мтрт, что ежели знаменитые въ наукахъ мужи; какъ-то: Макеръ (коего химическій словарь на вст почти европейскіе языки преложенъ быль), Бомаръ, Криницъ, Гелеръ и другіе подобнымъ трудомъ занимались, да и ньшт искуситйніе естествоиспытатели во Франціи, каковы суть: Шанталь, Санниц, Оливіе, Патрень и пр. таковымъ занимаются, то долгъ мой долженствовалъ быть, чтобъ издать таковой же въ отношеніи къ минералогіи на отечественномъ языкт. Я охотно признаюсь, что пользовался здёсь, великою частію, изслідованіями иностранныхъ минералоговъ; но все прилагаль раченіе мое въ выборт ихъ и надлежащемъ соображеніи; иткоторыя статьи принадлежать къ собственнымо моимо наблюденіемъ.

Въ прочемъ словарь сей можетъ служить дополненіемъ къ минералогіи, миою въ 1798 году въ двухъ частяхъ изданной; а какъ я въ оной подробно изъяснилъ наружные признаки способомъ г. Вернера, то здѣсь запялся напиаче преложеніемъ и изъясненіемъ словоименованія (поменклатуры) г. Гаю, которое я старался выразить, сколько могъ, приличнѣйшимъ образомъ; съ каковымъ усиѣхомъ, предоставляю сужденію почтенной публики, и дальнѣйшему исправленію яко перваго многотруднаго оныта,

4

каковой и предлагается во вступленін къ сему словарю съ нуж-

Дабы, пакопець, желающіе могли по сему словарю познать минералы въ систематическомъ порядкѣ, присовокупилъ я послѣ сего вступленія двѣ системы, одну г. Гаю, а другую г. Карстена, яко павболѣе принятыя» ²⁰).

Появленіе зам'вчательнаго по мысли оныта мицералогическаго описанія Россіп авторъ объясняеть такимъ образомъ:

«Первыл стези къ точибищему познацию естественныхъ произведеній отечества нашего проложили ученыя путешествія академиковъ и ийкоторыхъ другихъ въ наукахъ искусныхъ мужей. Но какъ въ запискахъ ихъ описываются предметы но мѣрѣ какъ оные встръчались ихъ наблюденіямъ, и разсъяны по разнымъ мѣстамъ драгоцѣцныхъ ихъ сочиненій, то и не могли оные доходить до свёдёния каждаго, развё токмо по многотрудномъ пріпскиваніи или по рачительномъ разбираніи многочисленныхъ трудовъ ихъ. Для вящшаго распространенія ихъ пользы, для вящшей удобности въ употребленіи наблюденій ихъ и примічаній, надлежало привести ихъ въ такой систематическій порядокъ, по косму бы, такъ сказать, единымъ взглядомъ обозрѣть можно было все то, что досель въ разныхъ странахъ пространной имперіп россійской открыто было; падлежало къ старымъ паблюденіямъ присовокупить новыя, къ извістнымъ неизвістныя, и все вообще представить въ такой связи, которая бы удовлетворяла и любопытству читателей, и учебному порядку была прилична.

Правда, что покойный академикъ Георгій, мужъ знаніями и трудолюбіємъ извъстный, не упустиль уже сего предмета изъ виду изданіємъ географическо-статистическаго описанія Россіи, напечатаннаго въ 1797 году. Но какъ сочиненіє сіе объемлетъ слишкомъ много предметовъ, а въ теченіе времени послѣ того сдѣлано много повыхъ открытій и изслѣдованій, сверхъ того инсано на иностранномъ языкѣ, то и не могло оно въ отечествѣ нашемъ прицести всей той пользы, которой отъ онаго по справедливости ожидать должно было.

По поводу сему, но ограничиваясь единственно предметами ископаемаго царства, приняль я нам'врепіс, съ позволенія академін наукъ, издать на россійскомъ языкѣ предлагаемое здѣсь сочиненіе. Матеріалы для второй части собираемы были мною оз теченіи многихъ льтъ, и не малою частію основываются на моихъ собственныхъ наблюденіяхъ, либо на мьсть, либо по доставляемымъ штуфамъ. Въ первой части послѣдовалъ я кром'ъ другихъ помянутому академику Георгію, такъ какъ сей послѣдовалъ наблюденіямъ ученыхъ путешественниковъ.

Чувствоваль я трудность сего предпріятія; по відая, сколь пріятно любителю отечества знаніе естественныхъ онаго произведеній; сколь оное нужно при новыхъ заведеніяхъ и обработываніяхъ, таковыя тіла предметомъ иміющихъ; сколь особливо обучающемуся юношеству полезно по усовершенствованіи себя въ минералогія, знать міста, гді оныя въ Россіи дійствительно обрітаются; відая вообще, сколь много любителей сея науки открывается при распространенія просвіщенія въ підрахъ отечества, долгомъ монмъ почель собрать нужнійшія и вірнійшія въ семъ отношеніи свідінія, и приведя ихъ въ надлежащій порядокъ, издать на россійскомъ языкі въ пользу монхъ соотечественниковъ подъ именемъ: Онытъ минералогическаго землеонисанія Россіи.

По крайней мѣрѣ обучающіе минералогіи могуть имѣть чрезъ то способъ къ пріятному оной новторенію обучающимся, показывая на картахъ географическихъ сперва горные кряжи, сцѣпленіе ихъ и другія достонамятности, потомъ какими каждая губернія и въ какихъ именно мѣстахъ отличается произведеніями.

Въ прочемъ при всемъ раченіи употребленномъ на трудъ сей, не можетъ оный изъятъ быть отъ погрѣшностей и педостатковъ, коихъ исправленія отъ времени и дальпѣйшихъ наблюденій ожидать должно, почему и предлагается сочиненіе сіе только такъ какъ опыта» ²¹).

Севергипъ неоднократно выказывалъ мысль о тесной связи

минералогін съ химією. Руководствуясь уб'єжденіемъ въ необходимости и важности изученія химіи для развитія минералогіи, какъ науки, Севергипъ составилъ руководство къ химическому испытанію ископаемыхъ т'єлъ; издалъ химическій словарь, и т. п.

«Химія въ последней половине пыне истектаго столетія писаль онъ въ 1801 году-получила совершение новый видъ, а вмёсть съ нею и другія, въ неразрывной связи съ оною находящіяся науки. Изобретеція Пристлея и изследованія Лавоазьера возвели оную на ту степень совершенства, въ коепъ мы оную нып' обратаемъ. Умозранія химическія содалались явственнье и достигли гораздо высшей степени въроятія, нежели каковое им вли тв, кои прежде сего существовали. Опыя болбе подтверждаются опытами, нежели сін последнія. Посему не удивительно, что наибольшая часть химиковъ сдёлались послёдователями опыхъ, и что толкованія наибольшей части физическихъ наукъ перемѣнили видъ свой. Да и большая часть открытій въ сихъ наукахъ, въ последние годы сего столетия учиненныхъ, проистекли отъ сего же источника. Физииз гораздо явствениве изъясняеть действія воздуха, воды, огня п пр. Физіолог достов рнье опредыляеть причину краснаго цвыта крови и естественной теплоты животныхъ п пр. Медикъ помощію сего открываетъ повые способы къ излѣченію различныхъ болѣзненныхъ припадковъ. Технолог находитъ надеживйшія средства къ размноженію и усовершенствованію обработываемыхъ имъ произведеній какъ то: селитры, вина, уксуса и пр. Эконому осповательние судить о удобряющихъ нивы средствахъ. Найдены способы къ произведенио различныхъ полезныхъ газовъ и къ поправлению тёхъ, коп вредпы; найдены способы разлагать ихъ, и составляющія ихъ части употреблять въ нашу пользу. Металлурия и пробирное искуство, содълывающія часть прикладной химін, должны были неминуемо возъимъть ту же счастливую перемъну. Или ежели сін пауки не были еще во всёхъ своихъ частяхъ объяснены по сему самому умозрѣпію, то сіе пропсходило только отъ того, что знаменитые химпін, старавшіеся утвердить опытами своими самую осорію, не имѣли довольно времени, чтобы заняться особенно симъ отдѣленнымъ предметомъ. Въ совершенномъ убѣжденіи о большей вѣроятности и явственности сей новой, такъ называемой антифлогистической, или справедливѣе Лавоазьеровой осоріи, принялъя и намѣреніе учинить прикладъ оной къ пробирному искуству.

Въ прочемъ стараніе мое при сочиненін сей кинги клопплось къ тому, чтобъ, едико возможно, объяснить все то, что до сего некуства принадлежить; чтобъ избрать начертаніе, могущее служить лучинимъ руководствомъ въ изучении опаго; чтобъ показать лучшія орудія, въ семъ искуств'ї употребительныя; чтобъ назначить надеживійнія, вфривійнія и легчайнія средства къ испытанію рудъ, и вообще пичего не упустить изъ техъ открытій, кои въ новъйшія времена искуснъйшими химиками учинены были. Я не намфренъ былъ наполнять сію книгу многимъ излишнимъ приведеніемъ писателей, конхъ я употребляль, а упомяну только вкратцъ здъсь, что главные изъ оныхъ суть Крамеръ, Леманъ, Валлерій, Клапротъ, Веструмбъ, Гмелинъ, Геттлингъ, Шереръ, Гренъ, Фуркроа, Жакенъ, Вокеленъ и пр. Впрочемъ многіє опыты повторяемы были мною самимъ въ разныхъ моихъ преподаваніяхъ. И потому, ежели я преимущественно избраль для объясненій Лавоазьерову осорію, то сіс я учиниль по уб'яжденію, коего достигнуль чрезъ таковые ОПРІДРІ».... 25).

«Каждая наука тёмъ болёе распространяется, и тёмъ скорёе приносить ожидаемую отъ нея пользу, чёмъ болёе облегчаются способы къ пріобрѣтенію основательныхъ въ оной познаній. Химія, учинившая, напиаче съ половины прошедшаго столётія, быстрые въ усовершенствованіи своемъ успѣхи, принадлежить къ числу тѣхъ наукъ, кои наиболёе вниманія и прилежанія нашего требують. Всякому извѣстно великое ся влінніе во всѣ прочія физическія науки и близкое ся соотношеніе со многочисленными фабриками, заводами, искуствами и ремеслами. Конечно, самый ближайшій способъ къ облегченію пріобрѣтенія познаній въ оной, состоить въ преподаваніи ся правиль на самыхъ опытахъ, съ

приличнымъ оныхъ объясненіемъ. Но всякій-ли и во всякомъ ли мѣстѣ можетъ пользоваться оными? Между тымъ безчислениые есть случан, въ коихъ знаніе опыхъ необходимо нужно, и завсегда полезно. Систематическія по сему предмету творенія им'єють всю свою важность и цену тогда наппаче, когда паука по онымъ преподается или изъясияется мужемъ свёдущимъ, основательнымъ и искуснымъ. Иначе могутъ овыи затруднить несведущихъ, особливо желающихъ пріобр'єсти познанія только въ н'єкоторыхъ частныхъ предметахъ. Тъмъ паче, что въ таковыхъ твореніяхъ не всегда приводится всіз нужныя подробности, а разсматривается болье связь истинъ и умозръніе науки. Если напротивъ того нотребио облегчить для всякаго любителя науки способы пріобрівтепія познаній въ опой, то приличнійшій порядокъ есть азбучный, по коему всякій, по желанію, прінскиваеть то слово, коего изълененіе ему знать потребно. Польза будеть еще существеннье, если потомъ всё статьи приведены будуть въ порядокъ систематическій. Сверхъ того надлежить прежде утвердить слова, а потомъ уже преподавать правила науки.

Съ такою, конечно, цёлью, многіе основательнёйшіе и знаменитейшіе химики предпринимали трудъ частію къ сочиненію, частію къ преложенію химическихъ словарей. Такимъ образомъ давно уже изв'єстенъ химическій словарь Макера, сод'єлавшійся классическимъ твореніемъ, которое Кепръ преложилъ на англійскій языкъ, Сконоли на итальянскій, Пернеръ и Леонгарди на п'ємецкій; такимъ образомъ Бургетъ, и въ пов'єйшія времена знаменитый Клапротъ издали подобные на німецкомъ языкъ.

Въроятно даже, что п химическія фабрики въ Англіп, во Франціп, Германіп п пр. въ большее противъ другихъ государствъ пришли совершенство по той же причинъ, то есть что облегчены для всякаго способы къ пріобрътецію познаній въ химін.

Желая спосившествовать пользы монхы соотечественниковы въ такомы же отношения, предпринялы я издать химический словарь на россійскомы языкы.

Я избралъ для сего основаніемъ химическій словарь Шарль-Лун-Кадета, профессора химін, члена фармацевтической коллегіп и свободнаго общества фармацевтиковъ въ Парижѣ, медициискато совъта при префектуръ полиціи, врачебнаго общества соревнованія, общества одобренія народной промышленности, общества наукъ и художествъ, и атенея въ Парижъ, корресподента атенея тулузскаго, общества медико-хирургическаго и фармацевтическаго въ Брикселъ, и другихъ ученыхъ обществъ члена. Къ сему побудили меня многочисленность и разнообразность описанныхъ въ ономъ предметовъ, всегдашній прикладъ химическихъ основаній и правиль къ естественной исторін, и особливо къ фабрикамъ, ремесламъ, искуствамъ и ко вежмъ почти частямъ промышленности человъческой, сверхъ того основательность сужденій, пріятность слога и приличное употребленіе всёхъ повейшихъ по химін открытій, опытовъ и изследованій. Я бы желаль токмо, чтобъ переводъ мой соотв'єтствоваль пакоторымъ образомъ достопиству подлинника. Впрочемъ предаган статьи, въ ономъ заключающінся, не слёдоваль я слёно каждому предложенію, но гдё миё пужно казалось, пное ограничивалъ, ниое сокращалъ, иное дополиялъ; вообще, наблюдая смыслъ, принаровляль къ россійскому образу выраженія.

Главное затрудненіе въ изданіи сего труда состояло въ химическихъ терминахъ, кои во всей обширности на россійскомъ изыкѣ столь слабо опредѣлены, что всякій почти употребляетъ свою номенклатуру, а многія слова вповь сочинять должно.

Между темь разсудивь, что изъ многихъ известныхъ можно принять средину то есть некоторыя совсемь оставить, другія ограничить, иныя исправить, замногія дополнить, наблюдая, сколько можно, чтобъ таковыя перемёны согласны были со свойствомъ изыка, приступиль я къ сему труду слёдующимъ образомъ:

1) Нікоторыя слова, по поводу другихъ, сократилъ; какъ то вмісто кислотворное вещество, водотворное вещество, сократиль на водотворт, кислотворт и пр. Глинистую землю, извест-

иую землю—на илину, известь, такъ какъ и иностранцы не обинуясь именують ихъ alumine, chaux, thon, kalk и пр. Также oxide называю окись, oxidule окисль; щелочную соль называю щелочь.

2) Нѣкоторымъ словамъ или названіямъ сдѣлалъ повый обороть. Такимъ образомъ поступилъ я наиначе вразсужденій такъ называемыхъ среднихъ солей, переводя

sulfate, на сърнокислыя, nitrate, селитрокислыя, muriate, солекислыя, carbonate п пр. углекислыя соли; sulfate de soude. сърнокислая сода, nitrate de potasse, селитрокислый поташь, muriate de chaux, солекислая известь, carbonate de magnesie уплекислая магнезія.

Удобство сихъ названій состоить въ томъ, что самое названіе показываеть составъ тіла, а именно, когда мы говоримъ спернокислая соль, то изъ названія тотчась видимъ, что сія соль содержить въ себі кислоту, что кислота сія есть сперная, а когда говоримъ спернокислый поташе, то видимъ что въ сей соли стриая кислота соединена съ поташемъ и т. д.

Французскія слова:

sulfites,
acctites,
phosphites и пр.
перевожу
сърнокисловатыя,
уксусокисловатыя,
фосфорнокисловатыя соли,

что ни слуху не противно, и самую вещь довольно выражасть, то есть что сін соли содержать такую кислоту, коей основаніе педовольно пасыщено кислотворомъ.

Иткоторыя употребляють для сего название *педокислыя*, что въ существъ составить почти то же.

3) Нѣкоторыя слова оставиль такъ, какъ оныя другими были приняты, какъ-то:

```
сърныя,
yroльныя,
фосфорныя смыси и пр. —
sulfures,
carbures,
phosphures.
```

Сін названія означають тотчась, что въ составахь содержится съра, уголь, фосфорь; если бы сін тѣла находились въ нихъ въ состоянін кислоты, то названія перемѣнились бы въ сърнокислыя, углекислыя, фосфорнокислыя соли и пр. Если бы основанія сихъ кислотъ недовольно были насыщены кислотворомъ, то бы назывались сърнокисловатыя, фосфорнокисловатыя соли и пр. Такимъ образомъ кажется мнѣ, что названія по существу состава, легко, попятно, и такъ сказать, сами собою одно въ другое переходять.

4) Нікоторыя слова перевель вновь, какъ-то:

```
иисленіе окислотвореніе — oxidation, oxigenation; раскислять, раскисленіе — debruler, desoxidation; отплавливаніе, прожитаніе — liquation, ressuage и пр. Нікоторыя токмо предложить какъ-то: кремнеземі, тяжелоземі — silice, barite; извинь — alcohol;
```

праниинга — cristal и пр.; но совсёмъ ихъ не вводилъ, въ ожиданіи одобренія оныхъ пли опроверженія.

5) Многія слова оставляль такъ, какъ оныя приняты учешыми мужами всёхъ почти народовъ, какъ-то: поташъ, сода, магнезія, титанъ, теллуръ, хромъ и пр., хотя въ замёну иёкоторыхъ и предлагалъ иногда также россійскія названія.

Прочіл, учиненныя мною перем'єны и новыя преложенія словъ

усмотрять изъ самаго труда, коего первая часть при семъ издается.

Но я возвращаюсь паки къ самому словарю. Читатель при каждой статьй получить достаточное понятіе о описуемомь въ опой предметь; но ежели желаеть пріобрѣсти подробиѣйшее и полное о пемь свѣдѣніе, то потребно читать тѣ статьи, кои съ опою въ связи находятся. Папримѣръ: въ статьѣ горшечная работа, горшечныя издълія, описано довольно подробно все, что къ онымъ отношеніе имѣетъ, по для дальпѣйшаго о упоминаемыхъ предметахъ соображенія, будуть читать статьи: глина, теплотворъ, печи, уголь, окиси жельзная, свинцовая и пр. Тогда понятіе болѣе и болѣе распространяется, и наконецъ приводитъ къ полному познанію предмета для употребленія описуемыхъ правиль въ пользу.

Въ техъ случаяхъ, въ коихъ казалось нужнымъ, присовокуплены фигуры для объясненія; а для дальпёйшаго удовлетворенія читателей прибавилъ я къ французскимъ пазваніямъ
пёмецкія, когда сін отъ тёхъ примётно отличаются и составляютъ коренныя наименованія. Желалъ бы я токмо, чтобъ успёхъ
труда соотвётствовалъ раченію, на оный употребленному. При
всемъ томъ не можетъ оный изъятъ быть отъ погрёшностей,
кон по многообразію описуемыхъ предметовъ почти неизбёжны,
и со временемъ исправлены быть могутъ.

Наконець, есть въ семъ словарѣ также много названій минераловъ; но какъ описанія оныхъ не всѣ удовлетворительны, то вразсужденіп ихъ, для избѣжанія повтореній, отношу читателей къ изданному мною словарю мипералогическому ²³)».

Химическій словарь, обработанный Севергинымъ, заключаетъ въ себѣ, какъ сказано въ заглавіи, теорію и практику химіи, съ приложеніемъ ся къ естественной исторіи и искусствамъ. Дополненіемъ къ этому обширному труду служатъ краткіе химическіе словари: латинско-русскій, французско-русскій и иѣмецко-русскій.

«По пзданіи химическаго словаря, въ коемъ изъясияются самыя вещи, — говорить Севергинъ — ийкоторые любители

химін, мужи съ отличнымъ успѣхомъ упражилющіеся по разнымъ опой частямъ п отраслямъ, убѣдили меня къ изданію химическихъ словарей съ пностранныхъ языковъ, съ преложеніемъ словъ на языкъ россійскій.

Чувствуя пользу, могущую произойти отъ такого труда, особливо для тёхъ, кои хотя химіею въ особенности и не занимаются; но не рёдко при другихъ своихъ упражиеніяхъ имієють надобность въ знаніи точнаго значенія химическихъ словъ и реченій, принялся я за опый, дабы проложить къ тому пікоторыя стези.

При разсматриваній сихъ издаваемыхъ мною словарей читатель удивится великому множеству названій, означающихъ одну и ту же вещь, а нотому затемняющихъ самое дёло. Не довольно упражиявшіеся въ химій удобно могли бы подумать, что разныя названія означають и разныя существа или составы; но вътомъ бы весьма ошиблись, особливо въ истолкованіяхъ и преложеніяхъ.

И такъ надлежало каждое названіе привести къ настоящему онаго значенію; и о семъ то было здёсь главное мое тщаніе.

Всѣ химическія названія суть: либо

- 1) принятыя отъ алхимиковъ;
- 2) произвольныя;
- 3) простонародныя;
- 4) основывающіяся на систем'є флогистической, или Сталія;
- 5) основывающіяся на систем'є Лавоазьера;
- 6) на поздивишихъ посль того изследованияхъ.

Поелику многія изъ оныхъ означають одно и тоже, а между тъмъ великое имъютъ вліяніе на точность понятій химпческихъ; то надлежало разобрать каждое изъ опыхъ, и гдѣ возможно преложить въ настоящемъ значенін, а нидѣ истолковать объясненіемъ; что и побудило меня наименовать сей трудъ Руководствомъ къ удобнъйшему разумънію химическихъ книгъ иностранныхъ.

Въ семъ отношенія собраль я здёсь, сколько возможно было, всё химпческія слова какъ древнія, такъ и новёйшія, а особляво

извъстивниихъ и знаменитвниихъ химиковъ, кои о изобрътени названій особенное понеченіе питля, какт то Лавоазье, Де-Морво, Бертоллета, Фуркроа, Бергмана, Гиртаниера, Леонгардія, Грена, Гермштедта, Жакеня, Вейгеля и многихъ другихъ. Дабы трудъ сей содвлать еще болве полнымъ, употребиль я въ ономъ также всё тё названія химическія, коп находиль сверхъ того у Маккера, у Луп-Кадета, у Клацрота, у Инаптали и другихъ. Много всномоществовалъ мић въ семъ химическій словарь г. Ремлера. Наконецъ, въ отношеніп къ повещинить открытіямъ, поместиль также и те слова, кои введены Ппрсомъ, Деви, Томсономъ и вообще эдинбургскими химиками. А дабы инчего не упустить полезнаго, присовокупиль также названія, до заводовъ, фабрикъ, мануфактуръ, в до разныхъ химическихъ ремесль касающіяся. Найдутся здёсь также слова весьма обыкновенныя; но оныя помещены потому, что твла, оными означаемыя, составляли предметь важныхъ изследованій химическихъ.

Такимъ образомъ назалось миѣ, что все, сколько могъ, совершиль по сему предмету; но ньив открывается вновь пространное поле къ повымъ наименованіямъ. Таковы суть, кромѣ пѣкоторыхъ другихъ, предлагаемыя названія единымъ изъ знаменитѣйшихъ химиковъ нынѣшияго вѣка, г. Берцеліусомъ.

А именно сей знаменитый химикъ, справедливую заслужившій довъренность точными своими химическими изслъдованіями, вонервыхъ пріемля минералогію за необходимую часть химіи, вовторыхъ по особенному своему умозрѣнію, полагая, что въ каждомъ сложенномъ тѣлѣ одна или болье электроноложительныхъ частей находится въ соединеніи сь одною или болье электроотрицательныхъ частей — или что когда соединенія состоятъ изъ окисей, то каждой составляющей части, находящейся въ соединеніи, яко основаніе, соотвѣтствуетъ другая, занимающая мѣсто яко бы кислоты; полагая далѣе, что каждое соединеніе изъ большаго или меньшаго числа таковыхъ окисей имѣетъ естество соли, составилъ по симъ и нодобнымъ нонятіямъ особыя наименованія, чему приведемъ мы здёсь пёкоторые примёры. Замітимъ при семъ токмо еще то, что при сихъ названіяхъ разумітист обывновенно суммы количествъ кислотвора смітианныхъ существъ.

arsenietum ferri — мышьячный колчеданъ.

bisilicias calcicus — таблицеобразный шнать, известь магневіальная.

bisilicias aluminicus, cum quadrisilicias beryllicus — пзумрудъ.

bisulfuretum ferri — магнятный колчеданъ.

oxidum ferricum — краспый жельзный камень.

oxidum ferroso-ferricum — магнитный желъзный камень.

quadrisulfuretum ferri — сфриній колчедань.

silicias zincicus — цинковое стекло.

silicias ferroso-magnesicus — хрисолить.

silicias aluminico-beryllicus — бериллъ.

subhydras ferricus — желтый желбаный камень.

subsulphas quadriferricus — смоляная желѣзная руда.

supersilicias ferricus — охрустолованный бурокрасный желъзный камень.

supercarburetum ferri — графить или черный карандашь. supertelluretum ferri — самородный теллурій.

trisilicias aluminico-calcicus — мучиистый цеолить, и пр.

Слова суть, конечно, выраженія понятій, а чёмъ болье понятій, тёмъ болье распространяется языкъ; и въ семъ отношенін вводимыя вновь подобныя вышеноказаннымъ названія могуть иногда быть допускаемы, яко объясненія; но тщаніе придавать новыя наименовація вещамъ или составамъ, ямѣющимъ уже приличное названіе, есть злоупотребленіе науки.

Мы нынь, къ сожальнію, должны учиться болье словамъ, нежели самому дълу. Можно достовърно сказать, и читатель самъ сіе усмотрить, что на приведенныхъ здъсь трехъ языкахъ одна и таже вещь имъетъ пногда даже до тридцати особыхъ названій.

Что подумаеть учащійся? Куда ни устремить винманіе, вездѣ задерживають сто названія; вездѣ останавливается; вездѣ учить слова вмѣсто самой вещи! Учащійся теряеть время, паука— цѣль свою, а общество— пользу оть оной ожидаемую!

Неоспоримо, что буде открыли новое тёло, повый составь, то имѣемъ полное право и должны дать ему новое имя. Но когда названія заимствуются только отъ новаго образа мыслей, отъ постороннихъ обстоятельствъ, случайныхъ, перемѣнѣ подлежащихъ, то не могутъ они не запутать самого дѣла. Блистать изобрѣтеніемъ повыхъ названій въ наукѣ есть блескъ для изобрѣтателя лестный, по для наукъ вредный!

Ежели употребленное названіе основывается на существѣ вещи; ежели выражаеть опую просто, кратко и яспо; ежели не заключаеть въ себѣ постороннихъ понятій; ежели согласно со свойствомъ языка, не страпно, пе дико, не двусмысленно; то имѣя таковыя, можно оставить попеченіе о изобрѣтеніи новыхъ, безъ важной побудительной къ тому причины.

Съ каковымъ успѣхомъ пзбрацы мною названія на россійскомъ языкѣ; о семъ предоставляю судить свѣдущимъ мужамъ» ²⁴).

\mathbf{v} .

Не подлежить сомивнію, что Севергинь принадлежаль къ числу просвещенившихъ русскихъ людей своего времени, и усердно делился съ своими соотечественниками илодами своихъ изысканій и многосторонней начитанности. Деятельность Севергина на пользу русскаго общества выразилась какъ въ ученолитературныхъ трудахъ, такъ и въ чтеніи публичныхъ лекцій, учрежденныхъ при академіи наукъ въ восьмидесятыхъ годахъ прошлаго столетія. Втеченіе песколькихъ лётъ Севергинъ читаль ежегодно, въ лётніе месяцы, публичныя лекціи по минералогіи. Въ 1797 году, онъ читаль общую минералогію, основанную на химін; въ 1798 году — курсъ орнитографіи. О лекціяхъ своихъ 1800 года, продолжавшихся до конца сентября, Север-

типъ говоритъ: «Занимался я въ семъ лътъ преподаваніемъ общихъ минералогическихъ правилъ, а потомъ прошелъ со всею нужною подробностію и приличными для пользы слушателей объясисніями особенно о платинъ, золотъ, серебръ, мъди, желъзъ, свищъ, оловъ и ртути, изобразивъ какъ качество ихъ въ чистомъ видъ, такъ и тъ различныя состоянія, въ коихъ они въ природъ находятся» ²⁵).

Вступительная лекція, читанная Севергинымъ при открыти курса минералогіи, заключасть въ себі, и должна была ваключать по духу того времени, доказательства пользы и значенія минералогія. Для в'трнаго и безпристрастнаго вывода о достоинстви вступительной лекцін и цалаго курса надо руководствоваться тімь безусловно правдивымь началомь, на основаній котораго должны обсуживаться всі: произведенія науки и литературы, отъ великаго до малаго. Начало это, какъ извъстно, заключается въ томъ, что и содержание и форма литературныхъ памятниковъ находится въ неразрывной связи съ состояніемъ образованности, съ господствующимъ направленіемъ и умственными потребностими общества современной авторамъ энохи. Многое изъ того, что для читателей поздивнинхъ поколвній кажется общимъ мѣстомъ, безсодержательною фразою, совершение шиаче говорило уму и чувству предшествовавшихъ поколеній. Для того, чтобы пріохотить къ запятіямъ подробностями, считали нужнымъ представить общій очеркъ цълаго и возбудить къ нему вниманіе и сочувствіе.

Наши ученые, на долю которыхъ выпало содъйствовать просвъщенію русскаго общества во времена, отдаленныя отъ насъ чуть не на цълое стольтіе, должны были касаться самыхъ общихъ вопросовъ науки и ся примънения и разъяснять ихъ иногда самымъ элементарнымъ образомъ. Суть всъхъ доводовъ, разсужденій, указаній и примъровъ сводилась обыкновенно къ двумъ основнымъ идеямъ. Важное значеніе той или другой науки, изъ области естествозинаїя, доказывалось вопервыхъ тьмъ, что изученіе этой науки приноситъ несомитенную пользу въ мате-

ріальномъ отношенін, вовторыхъ тёмъ, что она возвышаєть духъ, приводя къ единству стремленія разума и религіи посредствомъ познанія Творца въ его твореніяхъ. Въ рѣчи своей о пользѣ минералогіи Севергинъ говоритъ, что существенныя потребности физическаго благосостоянія заключаются въ пищѣ, одеждѣ и жилищѣ, и средства для удовлетворенія этихъ потребностей даютъ науки въ ихъ примѣненіи къ жизии. Зоологія и ботаника, запимаясь міромъ животныхъ и растеній, доставляють человѣку одежду и пищу. Что же касается минералогів, то она дастъ «спокойное убѣжине» т. с. возможность вести жизиь не только безопасную и обставленную всѣми физическими удобствами, по и вполиѣ достойную разумнаго существа. Минералогіи человѣчество обязано не только монетою и другими виѣшними благами, но и «божественными» изобрѣтеніями — письменами и книгопечатаніемъ.

«Пища, одежда и спокойное убъжище — говоритъ Севергниъ — составляють главивйшія нужды человіка. Оні удовлетворяются окружающими насъ со всёхъ сторонъ естественными тылами. Сін суть троякаго рода, то есть, либо им'єють он'є жизнь, чувство и произвольное движение, и называются экивотными; либо одиу токмо жизнь п некоторыя приметы чувства, то есть растенія; либо пе им'єють оп'є ин котораго изъ сихъ свойствъ, возрастаютъ не отъ внутренняго побужденія, по отъ внушияго скопленія мальйшихъ частвцъ; пе одарены шикакою внутреннею стройностію, помощію коей бы порядочно переходили и разливались соки, и словомъ, лежатъ неподвижны и мертвы. Таковы суть ископаемыя тыла или минералы, коими мы въ нашемъ открытомъ прохождении минералогии запиматься будемъ. Отъ первыхъ двухъ получаемъ мы наппаче нашу пищу и одбяніе; сколь же велика польза отъ ископаемыхъ тёлъ, разсмотримъ мы теперь подробиће.

Ежели бы и не сталъ я изчислять всѣ примѣры, въ коихъ минералы столь очевидную и столь важную приносятъ пользу, то бы единой древности, въ которой они употребляемы были, довольно было къ показанію всей ихъ важности для человѣка; пбо

пзъ священнаго дѣенисанія явствуєть, что уже въ пятомъ рожденін послѣ Канна Өовелъ, коего язычники подъ именемъ Вулкана прославляють, въ обработываніи мѣди и желѣза упражнялся; и изъ другихъ мѣстъ священнаго писанія видно, что золото и серебро тогда уже не только прінскивали, но и вынлавляли.

Самые дикіе народы, не вѣдающіе не только порядочнаго общества, но даже и одѣянія пристойнаго для человѣка, и ниже малѣйшихъ удобствъ, кои они отъ унотребленія естественныхъ вещей имѣть могутъ, не могли безъ минераловъ обойтися. Такъ свидѣтельствуютъ, что новые зеландцы употребляютъ на топоры родъ камия, именуемый почечнымъ камнемъ; а новые каледонцы рѣжутъ вмѣсто ножа камнемъ, называемымъ квариъ. Такъ видимъ мы, что въ самой грубѣйшей дикости нашей мы уже необходимость оныхъ чувствуемъ.

Но человѣкъ не долго пребываетъ въ сей посрамляющей его дикости и безпечности; по иѣкоторому природному нобужденію ищеть онь всегда средствъ къ облегченію работъ своихъ и къ снисканію спокойаѣйшаго убѣжища отъ наглостей звѣрей и суровости непогодъ. Ему нужна хижина; но едва-ли онъ ее безъ помощи минерала нѣсколько удобною содѣлать можетъ. Опъ гоняется за звѣрьми и птицами; но можетъ-ли обойтись безъ стрѣлъ? ходитъ на рыбиую ловлю; но можетъ ли не имѣть уды, невода или простаго челнока, и можетъ-ли соорудить ихъ совершенно безъ номощи минерала? А если въ томъ и предуспѣетъ, то тъмы другихъ псудобствъ темному его уму ежечасно недостатокъ ихъ свидѣтельствуютъ.

Но коль наче чувствуеть онъ сію нужду, когда учинить первый шагъ къ просв'єщенію, когда почувствуеть отличность свою отъ прочихъ животныхъ; почувствуетъ, что, родяся слабъ и нагъ, им'єсть нужду въ сообиденіи съ подобными ему людьми. Тутъ пронзойдуть общества, н'єсколько людей соединятся вм'єсть; имъ нужно пространить пристойнь присто

чувствовать всю пользу, или лучше сказать, необходимость въ минералахъ къ построенію хижинъ, къ добыванію пищи, къ приготовленію одежды и къ охраненію себя отъ враговъ. Минералы суть средства къ содѣланію прочихъ вещей употребительнѣйними. Но сін первоначальныя пояятія о пользѣ ихъ весьма темны, и можетъ быть единый какой-пибудь минералъ удовлетворяетъ ихъ нуждамъ.

Мало по малу общества стаповятся многолюдиће, нужды многочислениће, недостатки очевидиће, и надлежитъ помышлятъ о лучшихъ средствахъ къ отвращенію оныхъ. Простыя хижины претворяются въ порядочные домы; требуемое большее количество пищи заставляетъ помышлять о легчайшихъ способахъ къ добыванію опой; рождающіеся младенцы требуютъ спокойнѣйшей одежды. На сіе нужны развыя орудія; лучшія же орудія доставляютъ минералы.

Такова есть польза оныхъ и въ то самое время, когда человъкъ едва самъ себъ подобенъ, когда онъ еще съ совершенною безпечностію, безъ малѣйшаго просвъщенія, единою естественною пеобходимою пуждою побуждаемъ, живетъ подобно прочимъживотнымъ, не вѣдая ин приличности, ни порядка, ниже малѣйшихъ правилъ благоразумія.

Но когда сіи малыя общества превратятся въ большія государства, когда свёть разума откроеть завёсу, помрачавшую зрённіе человёка, когда общее досужество утвердить свое владычество, то туть нольза минераловь является во всей той силё, которая творить ихъ необходимыми. Съ одной стороны земледёльство, насство и ловитва, процвётая, должны питать и согрёвать пріумноженное общество соединенныхъ вмёстё человёковъ; съ другой—ремесла и кунечество, спабжая свою страну всёми нужными вещами, и сообщая свои собственные избытки въ иностранныя земли, распространяють сіе общее изобиліе, которое составляеть блаженство народа, подкрёнляемое и охраняемое наконецъ дёйствіемъ оружій. Но можеть-ли хотя единое изъ сихъ дёлъ произведено быть въ дёйство безъ номощи минераловъ. Земледёль-

пу пужень серпъ и соха; ремесленняку—разныя орудія; кунцу— корабли для моренлаванія; вонну — оружіе. Къ сооруженію и приготовленію всёхъ ихъ необходимо пужны металлы. Зданія наши созидаются изъ камней; хранилища ёствъ нашихъ приготовляются изъ минераловъ; и многія даже лікарства составляются изъ тіхъ же минераловъ, и сохраняются въ оныхъ. Но что и говорю? Самымъ симъ божественнымъ средствомъ, помощію коего мы столь удобно мысли паши въ отдаленнійшія міста сообщаемъ, и разумітю нисьмомъ и тисненіемъ, одолжены мы минераламъ.

Ньигь считають, что со времени перваго открытія міди и желіва въ Россіи протекло сто шестьдесять четыре года; но кто можеть токмо помыслить, чтобъ и въ древивійнія отечества нашего времена не відали употребленія минераловь, когда извістно, что въ самыя Рюриковы времена, имія съ сосідями брани, вооружались коньями и перідко облекались въ броню; когда на отличенных подвигами вельможей надівали златую гриону, — тогдашній знакъ отмінитости, состоявшій въ медали, повішенной на златой ціни. Істо можеть сумпіваться о древности употребленія минераловь въ Россіи, когда самый градъ Кіевъ, древивіншая столица россійская, за тысячу слишкомъ літь быль уже построень, на построеніе коего непремінно требовались орудія и другія всноможенія оть исконаемаго царства. И ежели тогда металлы и другія нужныя вещи займствовались оть чужихъ земель, то симъ свидітельствуется тімь наче необходимость оныхъ.

Но разсмотримъ теперь сію пользу ископаемыхъ тіль но главнымъ статьямъ, на кон они вообще разділяются, и кон суть:

- 1) земли и камни;
- 2) соли;
- 3) горючія тіла, п
- 4) металлическія существа.

Многія земли служать кънсправленію нашень; а сколь хлібопашество для насъ нужно, всякій самъ разсудить можеть. Нікоторыя изъ оныхъ употребляются для жженія извести, изв'єстнаго полезнаго припаса для каменвыхъ строеній; изъ другихъ приготовляются краски; иныя служатъ къ полированію кр'єнкихъ тѣлъ; иныя исправляютъ доброту сукна; изъ н'єкоторыхъ приготовляется разнаго рода посуда; песокъ употребляется на дѣланіе стемла, коего польза и превосходство столь всеобще доказаны.

Изъ камией созидаются наши зданія, приготовляются многіе прочные сосуды; многіе служать къ украшенію. Изв'єстно, сколь великій блескъ и красу им'єсть алмазъ и другіе драгоцішные и полудрагоцішные камии.

Изъ солей многія служать къ приготовленію лімарствь, безъ конх в человікь въ жизни сей едва-ли всегда пробыть можеть, и что можеть для него быть драгоцінне здравія, которое укріпляется и возстановляется употребленіемъ лікарства. Ийкоторыя соли входять въ составъ столь всеобще употребительнаго и полезнаго мыла; нікоторыя въ соединеніи съ нескомъ составляють стекло; другія употребляются къ утвержденію красокъ; ийкоторыя дають острыя кислоты, употребляемыя въ разныхъ ремеслахъ, художествахъ и фабрикахъ; иныя служатъ къ сохраненію и поправленію нашихъ яствъ. Такова есть новаренная соль, которая во всёхъ государствахъ и во всёхъ малійшихъ деревушкахъ, богатому и нищему, необходимою соділалась приправою нищи, и которой сколь велико употребленіе, можно видіть изъ того, что изъ одного Елтонскаго озера въ Россіи продается оной ежегодно гораздо боліве четырехъ миліоновъ пудовъ.

Изъ торючих минералов стоить мий только упомянуть сфру и каменный уголья, дабы показать всю ихъ важность въ ремеслахъ, художествахъ, фабрикахъ и заводахъ; ибо съ одной стороны подають полезный и выгодный матеріалъ для жженія; съ другой—доставляють разныя произведенія, въ разныхъ искусствахъ весьма полезныя. Сфра входить въ составъ пороха; каменныя уголья дають масло и деготь, въ разныхъ случаяхъ весьма употребительные. Другіе горючіе минералы полезны либо для наведенія лаковъ, либо для куренія, либо для украшеній, либо



наконецъ съ различными другими примѣсими составляютъ такъ же полезныя и цѣлебныя лѣкарства.

Наконецъ металлическія существа столь всеобще полезны и въ столь многоразличныхъ случаяхъ употребительны, что я исчисленіемъ всёхъ оныхъ утрудиль бы только вниманіе ваше, нанпаче же, что сін случан, такъ сказать, безпрестанно предъ глазами нашими обрѣтаются. Гдѣ требуются острыя, крѣпкія, тяжелыя, упругія, гибкія, огнепостоянныя, разные виды принимать способныя тёла, туть служать металлы. Металлами мы укрёпляемъ, хранимъ, защищаемъ и всюду действуемъ; они подаютъ оруділ къ сооруженію, исправленію и возвышенію всёхъ прочихъ вещей; отъ нихъ получаемъ все жизненное удобство и охраненіе отъ враговъ. Самая монета, сія душа торговли и общаго благосостоянія, выгодиве, удобиве и прочиве двлается изъ металловъ. Но только ли нользы отъ нихъ, и возможно ли будетъ краткими словами изобразить всю сл обширность? Многіе изъ шихъ унотребляются въ лекарствахъ, для красокъ, для разныхъ стеколъ, для фейерверковъ, для разныхъ блестящихъ украшеній.

Такъ видимъ мы, что куда бы ин обратили взоръ свой, всюду находимъ каковой либо минералъ; и что бы дѣлать ин предпріяли, всюду пужно содѣйствіе минерала. По если столь они полезны, то всякій видитъ, сколь пужно для насъ познаніе оныхъ, и сколь великой важности должна быть паука, которая объ нихъ систематически, правильно и ясно толкуетъ, и сколь пріятны долженствуютъ быть малѣйшія пріобрѣтенныя въ ней свѣдѣнія, нанначе, поелику иѣтъ ни единаго человѣка, который бы не имѣлъ у себя минерала, и онымъ когда либо не дѣйствовалъ.

Самыя прочія пауки великія отъ ней пм'єють вспоможенія, и многими открытіями одолжены едипственно минераламъ. Физика ими усовершается; химія безъ шихъ быть не можетъ; математика получаетъ отъ нихъ пужныя орудія; магнитная сила, сіе важное открытіе, толико облегчившее мореплаваніе, учинено надъ минераломъ; первое открытіе электрической силы сділано надъ янтаремъ. Нікоторые гигрометры и пирометры ділаются изъ глины;

барометры и термометры наполияются ртутью. Разные искусственные воздухи, въ повъйшія времена толикій свъть въ физикъ и химіи распространившіе, извлекаются изъ произведеній ископаемаго царства.

Но минералогія, научая познавать псконаемыя тёла, открываеть въ нихъ всегда новыя свойства, копии они для насъ болбе и болке полезны становятся. Кто умфетъ сравнивать выгоды и педостатки, тотъ старается дёлать изъ нихъ полезное унотребленіе, либо для заміненія другихъ матеріаловъ, конхъ привозъ или добываніе стоить дороже; либо для доставленія такихъ, кои прежнихъ добротою превосходиве; либо для составленія новой отрасли торговли, которая для государства не пначе, какъ весьма полезна быть можеть. Такъ есть многіе мпиералы, конхъ прінскиваніе п добываніе не малую бы можеть быть пользу въ Россін принести могли. Единые каменные уголья (если мы разсудимъ, сколь нужны для насъ хорошіе ліса, и съ другой стороны отъ коль безчисленпыхъ причинъ они повреждаются и истощаются) заслуживаютъ вниманіе и раченіе къ прінскиванію и употребленію оныхъ. Сверхъ того валяльная земля для исправленія нашихъ суконъ, кобольтовая краска для крашенія фарфора, купоросы для нашихъ фабрикъ, олово для луженія и другихъ дёлъ, суть предметы, коп мы досель заимствуемь отъ пностранныхъ земель, и кои потому рачительнаго прінскиванія и добыванія въ п'єдрахъ пашего государства заслуживають; а способы къ тому подаеть минералогія. Безъ нее всй наши понятія о исконаемыхъ тілахъ зыблемы и неясны.

И таковымъ образомъ минералогія, кося предметъ составляютъ минералы, способствуетъ къ распространенію того общаго благосостоянія, пропсходящаго отъ благоразумпаго употребленія всёхъ естественныхъ вещей, которое при надлежащемъ внутреннемъ порядкі и при благоразумномъ огражденіи отъ виёшнихъ нападеній, составляєть истипное блаженство каждаго благоустроеннаго общества. Но многіе изъ сихъ минераловъ могутъ отъ безразсуднаго ихъ употребленія соділаться вредными

и въ дъйствительный обратиться ядъ. Таковы суть мышьякъ, сюрьма, ртуть, мѣдь, свинецъ, и въ нѣкоторыхъ случаяхъ серсбро. Для избѣканія сего. для познанія вредныхъ ихъ качествъ, и вообще для пристойнаго ихъ употребленія, нужна паки минералогія; она научаетъ познавать ихъ, и руководствуетъ во всѣхъ до нихъ относящихся предпріятіяхъ.

Досель разематриваль я токмо необходимыя выгоды, процеходящія отъ псконаемыхътѣль въ житін человѣческомъ; но душа человѣка, живущая и питающаяся едиными умственными упражненіями, ищеть себф наслажденій, удовлетворяющихъ ся любонытство, распространяющихъ ел попятія, объясимощихъ ел сумивнія, и приводящихъ пріятнымъ образомъ въ двйство силы ея и способности. Въ надлежащемъ прилежномъ созерцаніи исконаемыхъ тёль обрящемъ мы и сіе души нашел высшее наслажденіе. Всюду мы видимъ разные цвѣты, разныя образованія, разныя сложности, разиыя м'єстоположенія, и при дальн'єїщемъ сравненій и испытаній веюду обрѣтаемъ разныя отношенія, объясняющія намъ ихъ рожденіе, переміны и перехожденіе. Всі доставляютъ пріятное уму нашему упражненіе, и совершенно удовлетворяють любонытство. Подтверждается сіе множествомъ минеральныхъ собраній, хранящихся и собираемыхъ нынів цашими соотчичами; но коль удовольствіе для шихъ будетъ больше, когда познають имя, м'єсторожденіе, свойства, нользу и разныя отношенія своихъ минераловъ, и послѣ сихъ первоначальныхъ познаній устремять вниманіе свое къ місту ихъ пребыванія въ горахъ, въ коихъ нѣдрѣ они скрываются. Тамъ узрять они утесистыя, до облакъ досязающія вершины, всі знаки отдаленнійшей древности на себѣ являющія; пидѣ лежатъ высоко наплывшіе слои разныхъ породъ, пестротою и положеніемъ око и умъ ильняющихъ, и свидътельствующихъ составомъ своимъ младшее происхождение. Тамъ обнажаются разнымъ образомъ искривленныя, сплетенныя, пересъкаемыя или прямыя, чрезъ внутренность камия пролегающія жилы, подобно вітьвямь огромнаго дерева распространиющіяся. Инді отверсты подземные ходы, самою

природою многими рядами столбовъ изукрашенные. Тамъ лежатъ среди слоевъ погребенные остатки жившихъ пѣкогда на земли тварей. Индѣ свирѣнствуютъ подземные пожары, и горъ вершины, куряси, изрыгаютъ непелъ, иламя и расплавленные камии. Таковы сутъ виды, кои намъ природа представитъ, когда мы къ оной обратимъ наше внимайіе. Какой просвѣщенный умъ сіе удовольствія преисполненное созерцаніе и упражненіе души не почтетъ выше всѣхъ тѣлесныхъ наслажденій! И кто не скажетъ: коль любезно зръти творенія твоя, Господи! ибо и самое сіе познаніе владычествующаго надъ всѣми божества открывается чрезъ прилежное, предразсудкомъ незанятое, разсматриваніе его твореній: открывается его благость, премудрость и величіе» 26).

Успѣхъ нубличныхъ лекцій послужилъ однимъ изъ главныхъ поводовъ къ академическому повышенію Севергина: изъ адъюнктовъ онъ былъ произведенъ въ профессора минералогіи. Директоръ академіи наукъ, княгиня Дашкова прислала въ академію отношеніе слѣдующаго содержанія: «Въ произомъ 1792 году адъюнктъ Василій Севергинъ читалъ публичныя лекціи въ минералогіи, и доказалъ знанія свои въ сей наукѣ, такъ что вся публика. которая пользовалась его наставленіями, отдаетъ справедливость въ его знаніяхъ, къ чести академіи служащія (sic). Лично же съ удовольствіемъ симъ свидѣтельствую, что я поведеніемъ, прилежностью и знаніемъ его довольна. Почему для одобренія сего адъюнкта, по извѣстнымъ его достопиствамъ, признаю я его профессоромъ минералогіи, о чемъ и даю знать ученому собралію» ²⁷).

Содержаніе публичныхъ лекцій Севергина изложено въ рядѣ статей, ноявлявшихся въ печати подъ названіемъ всеобщихъ разсужденій о минералогін. Они помѣщались въ періодическомъ изданіи академіи наукъ — въ новыхъ сжемѣсячныхъ сочиненіяхъ.

Подобно лекціямъ по минералогів, читаннымъ въ академін наукъ, Севергинъ сдѣлалъ достояніемъ литературы и лекцін свои по химін, читапныя имъ въ медико-хирургической академів. Они послужили матеріаломъ для сочиненія о способѣ испытывать чи-

стоту и пеподложность лѣкарственныхъ химическихъ произведеній. «Сочиненіе сіе—говоритъ Севергинъ—произошло изъ записокъ, кои необходимо долженъ я былъ дѣлать при преподаваніи химическихъ наставленій въ медико-хирургической академіи, дабы купно обращать вниманіе слушателей на прикладъ осоріи къ самой практикѣ» 28).

Какъ въ сочиненіяхъ своихъ, такъ и въ лекціяхъ, Севергинъ постоянно обращаль вишманіе на естественныя богатства Россія, ожидающіядълателей,—на произведенія русской природы, которыя моглибы замѣнить собою предметы, получаемые изъ чужихъстранъ и наполняющіе русскіе рынки и антеки. Въ росписи лѣкарственнымъ припасамъ, приготовляемымъ изъ произведеній минеральнаго царства, Севергинъ говоритъ: «пространное государство россійское столь изобилуетъ различными природы произведеніями, что требуетъ токмо поощренія и рукъ трудолюбивыхъ для доставленія ихъ въ достаточномъ количествѣ въ замѣну иностранныхър 29).

VI.

Учено-литературная д'ятельность Севергина относится къ тому неріоду, когда путешествія по Россіп, прославивнія нашу академію въ восемпадцатомъ стол'єтін, были уже преданіємъ, по предапіємъ живымъ и св'єжимъ, вызывавшимъ новыя силы къ изученію открытой для науки области. Развитію ихъ не мало со-д'єйствовали ученые предшествовавшаго нокол'єнія: Палласъ, Лепехинъ, и ихъ достойные ученики и спутшки Соколовъ и Озерецковскій. Подобно названнымъ нами академикамъ, Севергинъ но-д'єлился съ читателями описаніємъ своихъ путешествій, которое хотя и не можеть быть сравниваемо съ знаменитыми произведеніями Лепехина и Палласа, т'ємъ не мен'є заслуживаетъ полнаго вниманія по точности сообщаемыхъ св'єд'єній и но ихъ разнообразію.

Въ пачалѣ девятнадцатаго столѣтіл Севергинъ совершилътри путешествія по Россіи. Одно изъ нихъ предпринято для осмотра

и прієма натуральнаго кабинета; другое — для обозрѣнія училиць, и третье — съ чисто-научною цѣлію. Не ограничиваясь предѣлами возлагавшихся на него порученій, Севергинъ вносиль въ свои нутевыя записки разнаго рода наблюденія, относящіяся къ наукамъ естественнымъ, отчасти къ быту и образованности парода, и т. и.

Севертниу поручено было осмотрѣть и отправить въ московскій университетъ минеральный кабинетъ княгини Яблоновской, рожденной Санеги, жены бывшаго брацлавскаго воеводы. Кабинетъ расположенъ былъ въ замкѣ княгини, находившемся въ мѣстечкѣ Семятичь, въ прусской Польшѣ. Выѣхавши изъ Йетербурга 15 февраля 1802 года, Севергинъ возвратился въ Петербуръ 5 іюня того же года. На пути своемъ опъ посѣтилъ Ямбургъ, Нарву, Деритъ, Ригу, Митаву, Ковпо, Вильну, Гродно, Минскъ, Смоленскъ, Дорогобужъ и другія мѣста пренмущественно западнаго края Россій, и описалъ ихъ въ изданныхъ имъ запискахъ путешествія по западнымъ провинціямъ россійскаго государства.

Въ 1803 году президентъ академіи наукъ и попечитель петербургскаго учебнаго округа Новосильцовъ далъ Севергину порученіе осмотр'єть училища новгородской и псковской губернів. Въ тоже самое время, попечитель виленскаго учебнаго округа, князь Чарторижскій просиль Севергина осмотрѣть училища въ губерніяхъ витебской и могилевской. Новоспльцовъ прислаль въ академію наукъ предложеніе сл'єдующаго содер:канія: «Им'єл обязанность распространять просвіщеніе и соблюдать благоправіе юношества въ училищахъ, попеченію моему вв решныхъ, нахожу за нужное, на основанін 17 статы предварительныхъ правиль народнаго просвъщенія, предложить ученому собранію препоручить господамь академикамь Севергину и Захарову обозрать всѣ ввѣренныя миѣ училища санктнетербургскаго округа, а именно первому въ новогородской и псковской, а второму въ въ саштиетербургской, олонецкой и архангельской губерніяхъ, и испытать въ оныхъ порядокъ ученія, способность учителей,

успѣхи учениковъ и проч., давъ господину академику Севергину въ помощь студента Волкова. Если при семъ случаѣ академія заблагоразсудить снабдить ихъ инструкціями и по ихъ частямъ, то сіе будетъ для меня тѣмъ пріятиѣе, поелику я надѣюсь, что опи не пропустять сдѣлать во время проѣзда свои замѣчанія и для пользы академів» 30). Наблюденія свои въ отношеніи къ ориктогнозіи, физическому и хозяйственному состоянію и т. д. губерній повгородской, исковской, могилевской и витебской, Севергинъ пздаль подъ именємъ Продолженія записокъ путешествія по западнымъ провинціямъ россійскаго государства.

Въ 1804 году Севергинъ совершилъ путешествіе по Финляндін, также по вызову Новосильнова, для обозрѣнія страны въ минералогическамъ отпошеніи. Весьма исправно присылалъ опъ свои отчеты о путешествіп, сохранившісся въ рукониси въ академическомъ архивѣ. Они читаны были въ собраніяхъ академін наукъ, п изданы въ 1805 году, съ значительными дополненіями, подъ названіемъ: Обозрѣніе россійской Финляндіи или минералогическія и другія примѣчанія, учиненныя во время путешествія по опой академикомъ Севергинымъ.

Во всёхъ путевыхъ запискахъ Севергина на первомъ планё являются предметы, отпосящіеся къ области наукъ естественныхъ, преимущественно минераголіп. Къ описанію путешествія по Фипляндін приложена финляндская ориктографія или систематическое показаніе исконаемыхъ тёлъ, найденныхъ Севергинымъ въ Финляндін. Къ запискамъ путешествія по западнымъ провинціямъ приложена запимающая почти четвертую часть книги роснись растеніямъ, собраннымъ въ окрестностяхъ города Гродно— flora grodnensis. Во время путешествія по Финляндін — говорить Севергинъ — «минералогическія мой наблюденія дёлалъ я въ троякомъ отношеніи:

- 1) въ отношеніи къ геогнозін;
- 2) въ отношеніи къ ориктогнозін; н
- 3) въ отношенін къ пользѣ, которую Финлиндія минеральными своими произведеніями доставить можетъ.

Въ первомъ отпошеніи разсматриваль я качества, порядокъ п сцінденіе главныхъ горныхъ кряжей, и паблюденіями монми нашель:

- 1) Кряжъ горъ, простирающійся съ половины дороги отъ С.-Петербурга до Выборга, и отъ Выборга до Ситолы, песчапаго свойства и преисполненъ огромныхъ валуновъ наиболѣе краснобураго гранита.
- 2) Кряжъ горъ отъ Ситолы до деревии Тюрын, откуда начинается прямая нейшлотская дорога, и отсюда до Игандолы и пъсколько далъе къ съверо-востоку, состоитъ изъ съраго гранита съ венисами.
- 3) Между Тюрьею и Игандолою, но тому же направленію, встрічаются сверхъ того болота и болотистые овраги.
- 4) Отъ Игандолы до Якимвары опять серый гранить съ венисами.
- 5) Отъ Якимварской слободы до города Сердоболя сѣрые граниты становятся мягче и болѣе слюдисты.
- 6) Отъ Сердоболя до Каделя кругомъ Ладожскаго озера кряжъ горъ состоить изъ тальковаго шифера съ веписами.
- 7) На половнић дороги отъ Сердоболя къ Киделю идетъ на сћверъ отрогъ горъ, состоящихъ изъ глинистаго шифера и далће изъ оселочнаго камия.
- 8) По м'єстамъ же въ разныхъ направленіяхъ проходить первородный известной камень или солинскій мраморъ, какъ-то въ Іоснсу, въ Рускалѣ и пр.
- 9) Почва къ Нейшлоту, такъ какъ и къ Вильманстранду, весьма желѣзистая.
- 10) Вдоль береговъ Финскаго залива, отъ Фридрихсгама до Выборга, находится тотъ вывѣтривающійся краспобурый гранить, который называется рапакиви.
- 11) Между Фридрихстамомъ и Роченсальмомъ красивые грапиты плотнозернистаго смъщенія.
- 12) Во всей сей части Финляндін окаменѣлостей нѣтъ шкакого слѣда.

- 13) Горы здённія суть напротивь того первородныя (montes primarii) и втораго пропсхожденія (montes secundarii). Первыя находятся въ странахъ, къ северо-западу лежащихъ, а вторыя въ странахъ юговосточныхъ.
- 14) Пески и гранитные здѣщије валуны суть дволкаго рода: намывные и чрезъ разрушенје горъ на мѣстѣ произшедшје.
- 15) Всѣ здѣшнія горы вообще яспо ноказывають, что онѣ вскорѣ послѣ своего образованія великую претерпѣли перемѣну отъ насилія водь, кои здѣсь нѣкогда дѣйствовали, такъ что нороды, составляющія сін горы, изъ первобытнаго своего положенія выбиты; иныя совсѣмъ писпровержены, а другія угрожають паденіемъ еще и нынѣ. Нѣкоторыя, въ видѣ огромныхъ валуновъ или мелкихъ кругляковъ на высотахъ горъ и въ долинахъ лежащія, свидѣтельствуютъ, что бывъ оторваны и влекомы водою, наконецъ ею же самою, послѣ ся стеченія, въ нынѣшнемъ ихъ положеніи оставлены.
- 16) Накопець, совершенное отсутствіе окаменѣлостей въ сей части Финляндін доказываеть, что почва ен не могла служить долговременнымъ дномъ морскимъ, но что изъ первобытнаго своего состоянія исторгнута она насильнымъ дѣйствіемъ водъ, изъ другихъ мѣстъ, и какъ кажется, отъ сѣвера притекшихъ, и во многочисленныхъ здѣшнихъ углубленіяхъ въ видѣ озеръ слѣды своего пребыванія оставившихъ.

Въ отношенін къ ориктогнозін хотя нашель я множество различныхъ каменныхъ и металлическихъ породъ, но также разстянно, и рѣдко въ правильномъ, постоянномъ положеніи. Нѣкоторыя изъ нихъ достопамятны вразсужденін внутренняго своего смѣшенія.

Накопецъ, въ отношеніи къ нользѣ финляндекихъ минераловь нахожу и наиболѣе для добыванія выгодными, такъ какъ сіе отчасти и производится: тамошніе грапиты, мраморы, шиферы и оселочные камни, нечные камни, известь вильманстрандскую, гранаты для украшеній, глину кирпичную и горшечную, бѣлый кварцъ для дѣланія стекла, красныя земли, карандашъ, мѣстами

болотную желёзную руду, изрёдка турфъ. Свинцовый блескъ и мёдные калчеданы хотя въ разныхъ мёстахъ находятся; но о выгодё ихъ судить можно по вышенисанному состоянію здёшнихъ горъ, прерывающихся сверхъ того безпрестанно озерами» ³¹).

Производя паучныя наблюденія въ различныхъ мѣстностяхъ, путешественникъ нашъ имѣлъ въ виду и общія соображенія, касающіяся образованія земной коры и т. и., провѣрялъ свидѣтельства ученыхъ, и указываль на явленія новыя, впервые имъ замѣченныя, и имѣвшія свое значеніе при тогдашиемъ состояніи науки.

«Отъ Новагорода до Броиницъ — говоритъ Севергинъ въ своихъ путевыхъ запискахъ — идутъ съ начала почти ровныя ноля; ночва м'єстами болотистая, м'єстами состоить она изъ ила и неску; лесь быль въ разныхъ местахъ смешанный, какъ то мелкая соспа, береза, ель, ольха и ива. Дорога сія достонамятна пачинающимися здёсь земляными курганами, кои попадаются потомъ въ разныхъ мѣстахъ до города Валдай и далѣе. Сіп курганы им'єють видь небольшихь, круглыхь, къ верху съуживающихся холмовъ; обыкновенно состоять они изъжелтаго неску съ мелкими кремешками и гранитными кругляками; спаружи покрыты на одинъ дюймъ и болье дериомъ, а на вершшт имфотъ по одной и болбе довольно высокихъ сосенъ. Опи называются здёсь сопками; каковыхъ близъ деревин Мишаги, нѣсколько верстъ отъ Новагорода, паходится четыре. Сначала почиталь я ихъ остатками обмываемыхъ песчаныхъ холмовъ; но жители соглашаются въ томъ, что они суть действительно курганы, руками человъческими воздвинутые, въ коихъ погребены тела умершихъ, и что они суть остатки отъ древняго нашествія . Інтвы на Россію. Нельзя оспорить впрочемъ, чтобы также и действіемъ воды не могли образоваться подобныя сопки изъ большихъ песчаныхъ холмовъ, ибо какъ прежде сего близъ Риги, такъ здёсь и въ разныхъ другихъ мёстахъ ясно могъ я видёть, что когда большія песчаныя возвышенія болье и болье обмываются, и стекающія съ верху воды, оть дождей и тающихъ сиб-

говъ происходящія, смывають песокъ, то остаются паконецъ отъ оныхъ небольшія конпческія острея. Прочій же несокъ сравнивается съ плоскою землею. А сіе разсужденіе ведетъ еще къ дальнейшимъ заключеніямъ. Утверждаютъ некоторые физики, яко бы поверхность земнаго щара впачаль была ровная, и что неровности на опой произошли въ поздпъйшія времена; но помянутыя и подобныя имъ наблюденія доказывають паче, что въ самомъ началь имъла она наиболье неровностей, а ровныя общирпыя плоскости происходили уже послѣ перваго ея образованія постепенно чрезъ разрушение и обмывание горъ и наполнение глубинъ большими или меньшими обломками, кои съ нихъ водою увлекаемы были. Горы вообще не имфютъ нынф той высоты, которую древлѣ имѣть долженствовали, а многія долины составляють ныи возвышенныя плоскости. Тако песчаныя страны хотя скудны въ отношени къ ориктогнозін, но весьма напротивъ того поучительны для основательнаго сужденія о многихъ перемізнахъ, на земной поверхности происходившихъ» 32).

Посётивъ Иматру, Севергинъ говоритъ о водопаде, привлекавшемъ и привлекающемъ общее внимание путешественниковъ: «31 августа быль я на иматрекихь порогахь, паходящихся на ръкъ Воксѣ въ четырехъ верстахъ отъ Сптолы; гранптные утесы, промежду которыми быотъ сін пороги, им'йютъ главною составляющею частію темпокрасный полевой шпать съ сърымъ кварцомъ и чорною слюдою. Черный же ихъ цвктъ спаружи происходить отъ ила, который намывается волнующеюся здёсь водою. Я не буду описывать видъ, каковой представляютъ здѣшие пороги, ибо сіе бы составило болье картину стихотворческаго воображенія, нежели что-либо особенно къ минералогін отношеніе им'вющее, а прим'вчу токмо, что зд'есь нашель я въ первый разъ справедливымъ пзвъстное Бугерово примъчаніе, что въ глубокихъ долинахъ выдавшійся уголь одного кряжа утесовъ равенъ впадшему углу другаго папротивъ находящагося, и что следовательно весьма многія долины начало свое им'єють отъ водяныхъ протоковъ пли и настоящихъ рікъм 33).

Пребываніе въ Мон repos, имѣніп барона Николан, близъ Выборга, - разсказываетъ Севергинъ --- «подало мић случай къ немаловажному въ минералогін открытію. Взятая и спускаясь до утомленія по гранитнымъ скаламъ, оть природы здёсь оставшимся, дошли мы до одной почти перпендикулярной стфны гранитнаго утеса въ несколько саженъ вышиною. Онъ иметъ краспобурый цвътъ; составляющія его части суть полевой шпатъ. бурый квардъ и чериая слюда. Смешение его весьма круппос, и онъ переходить въ выв'тривающееся состояніе. Смотря издали кажется какъ бы въ немъ вколочены были гвозди, подобно какъ видимы бывають деревянные гвозди въ барочныхъ доскахъ. Мы подходимъ ближе, разсматриваемъ во всей подробности, и находимъ, что это суть точки полеваго шпата, включенные въ первобытномъ гранитв, подобно какъ венисы включены бывають въ тальковомъ шиферф. Нфкоторые изъ нихъ выпадаютъ сами собою и оставляють ямины глинистыя, лосиящіяся, тогоже краснобураго цвъта, какой имъютъ и почки полеваго шпата. Нъсколько таковыхъ почекъ выбрали мы на месте изъ сего грапита, и я доставиль образцы оныхъ въ императорскую академію наукъ. Надлежить впрочемь знать, что сей гранить принадлежить къ той разности, которая въ выв'тривающемся состояни у финповъ, п по поводу сему у знаменитаго минералога Валлерія, называется рапакиви. За ивсколько леть предъ симъ въ диссертаціи моей, напечатанной на французскомъ языкѣ въ новыхъ дѣяпіяхъ академін паукъ, старался я уже обратить вниманіе минералоговъ на круглыя фельдинатовыя пятна, примічаемыя въ гранитахъ, употребленныхъ на разныя въ столицахъ украшенія. Здёсь находится развязка причины, отчего сіе происходить. Я должень однакожъ приметить, что пока гранить находится еще совсемъ въ неразрушенномъ состоянія, до тіхъ поръ фельдшиать показывается только въ видъ круглыхъ пятенъ, безъ всякаго цемента соединенный съ прочими составляющими частями гранита; но отдёляется онъ въ видё почекъ, когда гранитъ начинаетъ вывътриваться. Дальный паблюдения паучили меня, что прежде

получають кругомь бёлый, сёрый пли зеленоватый ободь. Въ справедливости сего достонамятнаго случая всякій здёсь на мёстё удостовёриться можеть». ⁸⁴)

Но какъ ип желательны открытія въ наукѣ, какъ ип привлекательна повизна, Севергинъ не поддавался увлеченію, отъ котораго предостерегалъ и въ своихъ мемуарахъ. Онъ описываетъ разочарованіе, испытанное имъ на пути изъ Валдая въ Боровичи. «Въ крутомъ берегу Валдайки находятся двѣ каменоломии, около полуторыхъ саженъ глубиною, гдѣ добываютъ известной камень, имѣющій весьма странное положеніе. А именно сперва подъ небольшимъ слоемъ чернозема находятся разнаго цвѣта кремни и агаты, потомъ слѣдуютъ наклонные слои глины, потомъ обломки плитнаго сърнаго известнаго камия, прерывающіеся кремнями и агатами, а наконсцъ толстые слои сѣраго известнаго камия. Между достопамятнѣйшими породами нашелъ я здѣсь красный агатъ съ окаменѣлостію митулита, и известные камии съ остреитами и тубулитами.

Мит должно предварить здёсь читателя, что сіе мъсто принадлежить къ числу техъ, кои могуть привести въ пемалое заблужденіе при недовольно випмательномъ наблюденіи. А именно въ бокахъ сихъ каменоломней, даже на пъсколько вершковъ внутрь, проходить кирпичнаго цвъта глипа, бълострые, рыхлые, удобно крошащіеся кремни, весьма нохожіе на изв'єстную въ минералогіп фарфоровую яшму, п наконецъ настоящіе огарки, такъ же къ бокамъ каменоломии столь плотно приросшіе, что не малаго требуется труда для выламыванія ихъ оттуда. Вблизи не видио никакого следа дровъ или угля, такъ что все сіе место, а особливо по причинъ неправильнаго и какъ бы разрушеннаго положенія каменныхъ породъ, можно бы было почесть яко бы преобразованнымъ д'йствіемъ подземнаго огня, а вышеномянутые огарки за лаву. Но здешне жители всю таковую мечту внезапно разрушають, увёряя, что въ тёхъ самыхъ мёстахъ или въ техъ самыхъ каменоломняхъ, где добывають известной камень, имѣли также обыкновеніе и обжигать оный, такъ что обожженые камии и огарки суть не иное что, какъ произведенія, произшедшія отъ сего обжиганія. Увѣряли меня также, что известь на построеніе монастыря, на Валдайскомъ озерѣ находящагося, привозима была изъ сего мѣста» ³⁵).

Содержаніе путевыхъ записокъ Севергина отличается разпообразіемъ. Многое запесено въ нихъ на основаніи бесёдъ съ мъстными жителями и личныхъ наблюденій путешественника. Иное заимствовано изъ офиціальныхъ источниковъ, какъ напримёръ: въ такомъ-то городе столько-то жителей, и при этомъ указано число ихъ по сословіямъ; столько-то дворовъ дворянскихъ, купеческихъ и мъщанскихъ; столько-то кожевенныхъ заводовъ и торговыхъ лавокъ и т. п. Обозначена съ мелочными подробностями цёна съёстныхъ принасовъ и т. д. Въ такой-то мѣстности водятся рыбы: сомы, лещи, щука, судаки, окуни, плотва, липп, уклейки п въ пекоторыхъ озерахъ селява. Обыкновенившиня животныя: лоси, медвёди, серна, волкъ, рысь, барсукъ, лисица и заяцъ. Изъ птицъ изв'єстивития: воробей, щегленокъ, чижъ, чечетъ, сойка, ремезъ, потатуйка, ястребъ, сова, сычь. Между деревьями и кустаринками более свойственны странь: сосна, ель, береза, вязь, грабъ, ясень, кленъ, плимъ, рябина, калина, крушина, жимолость, липа, букъ, дубъ, орфшпикъ, черемуха, барбарисъ, и т. п.

Рядомъ съ подобными перечнями находятся описанія болѣе или менѣе подробныя, дающія понятія о правахъ жителей, о степени ихъ умственнаго развитія, объ образѣ дѣйствій вліятельнѣйшей части населенія, и т. п.

По замѣчанію Севергина, изъ живущихъ въ Россіи инородцовъ финны или чухны составляютъ рѣзкую и невыгодную для нихъ противопожность съ сосѣдями своими латышами и карелами. По дорогѣ отъ Риги въ Деритъ «никакихъ почти фабричныхъ заведеній примѣтить не можно было, исключая винокурии. Можетъ быть, что лифлицскіе экономы не менѣе для сего бороться должны и съ качествомъ самаго простаго здѣшияго на-

рода, который къ тому употребленъ быть долженъ. Ибо путешественникъ съ сожалениемъ примечаетъ въ семъ простомъ народе, такъ называемыхъ чухнахъ, людей грубыхъ, невеселыхъ, педѣятельныхъ, неповоротливыхъ, притомъ упрямыхъ, ленивыхъ и неопрятныхъ, а потому часто весьма б'єдныхъ. Особливо можно было примътить таковыя ихъ качества при очисткъ Черной ръчки отъ льда для переправы на плотахъ, гдъ шестьдесятъ чухонъ въ шесть часовъ сдва могли сдёлать то, чтобы десять россійскихъ крестьянъ въ одинъ часъ совершить могли. Недомышленность есть также качество, ихъ отличающее. И самые угрозы не могли ихъ привести къ большей д'ятельности. Польза ном'єщика и польза самого отечества требовала бы употребленія всего раченія къ псправленію сего народа. Кажется, что доставление имъ надежной собственности и ясное изображеніе выгодъ, коп они отъ трудовъ своихъ себі и своему семейству пріобрѣсти могутъ, уже достаточны бы были сначала къ исправлению сихъ природныхъ погрешностей; а ласки, ободренія, добрые прим'єры и наставленія, и наконецъ облегченіе отъ и которыхъ повипностей сіс еще бы бол ке довершить могли. Сколь различенъ отъ нихъ другой простой народъ по сей дорогъ встречающійся и нодъ именемъ латышей известный! Живность и веселость духа есть то, что ихъ съ перваго взгляду предъ вевми прочими отличаеть; проворство, услужливость, откровенность и некоторая наружная пріятность въ лице, привлекаетъ къ нимъ каждаго, кому они служатъ. По къ сожалению латышей въ спхъ краяхъ немного 36)... Въ пеопрятномъ своемъ видъ, съ печесаными, дыбомъ стоящими волосами, выглядывая изъ закоптелыхъ своихъ избъ, финны передко похожи бывають на дикарей, едва первыми лучами разума просвътившихся. Они довольны настоящимъ наслажденіемъ; будущее ихъ мало безно-Недомышленность ихъ столь велика, что у нихъ пногда одна и таже самая річка, по различію тіхъ деревень, близъ коихъ протекаетъ, три или четыре названія имфетъ» 37).

О жителяхъ города Торопца Севергинъ замъчаетъ:

«Нышешніе жители сего города росту средняго, и кренкаго сложенія, обходительны, учтивы, притомъ говорливы, и промышлешы, любять также праздпость и забаву, къ чему и довольно выдумано способовъ. Женскій поль лицемъ пріятень, но блёденъ, отмѣнно любитъ чистоту и опрятность какъ домашнюю, такъ и въ одежде; пьянство именотъ въ великомъ презреніи, чему напротивъ того болбе подвержены жители великолуцкіе; одбваются въ русское платье. Головной ихъ уборъ высокій, къ верху заостряющійся, и обыкновенно украшенный жемчугомъ, которое украшеніе стоить у и которых до 4000 рублей; съ сего убора спускается кинзу бълая фата. Дъвицы же, когда выходять изъ дому, закрываютъ лице покрываломъ. Но многіе жители, по причинь ныпышняго упадка торговли, переселились отсюда по другимъ городамъ. Кунечество противу прежилго беднее, и весь торгъ его производится пынъ почти токмо табакомъ и масломъ, изъ Украпны получаемымъ. О воспитаніп дітей мало прилагають попеченія. Въ б'єдномъ зд'єшпемъ народномъ училищ'є было 96 учениковъ и притомъ только мужескаго пола; девицъ же, по какому то предубѣжденію, отнюдь въ оное отдавать не соглашаются» 88).

Замётки о дворянскихъ съёздахъ въ Порховё не лишены пронін: «Я прехожу молчаніемъ о бывающихъ здёсь въ зимнее время клубахъ, на кои съёзжается много дворянства, и о весельихъ собраніяхъ хворыхъ особъ или такими себя иногда воображающихъ, кои пріёзжаютъ сюда лёчиться изъ разныхъ и даже довольно отдаленныхъ мёстъ, пбо сіе къ предмету моему не принадлежитъ. А упомяну токмо, что отъ усердія многочисленныхъ особъ сюда съёзжающихся ожидать можно, что они пепреминутъ способствовать къ приведенію здённяго народнаго училища въ цвётущее состояніе. Нынё нашелъ я въ опомъ тридцать учепиковъ, да и то дётей бёдныхъ токмо родителей» 39).

Истинымъ иссчастіемъ для народа были поселившіеся въ западномъ краї евреи, угнставшіе крестьянъ п доводившіе ихъ

до разоренія и инщеты. М'єсто Семятичь — говорить Севергипъ — «составляетъ владение въ пятнадцать миль окружности. Главные жители и куппо промышленники суть жиды, копхъ въ одномъ маломъ семъ мъстечкъ или городкъ считаютъ до семи сотъ. Взявъ на откупъ вст почти ремеслы, художества и торги, посредствомъ конхъ доставляются пужнейщія вещи въ жизни человіческой, живуть они здісь, какъ и во многихъ містахъ Польши и Литвы, къ угнетенію христіанъ. Соединяясь между собою связью почти неразрывною, отнимають они у сихъ послёдпихъ вст способы къ пріобртненіямъ посредствомъ трудовъ п раченія. Въ Семятичь были они почти причиною усилившейся эпидемической бользии, бывшей здысь годь тому назадъ послы пожару, отъ коего выгораль тогда почти весь сей городокъ. Я говорю причиною, потому что они жили здёсь въ величайшей тъснотъ, къ чему присовокупить должно величайщую печистоту, которую обыкновенно въ жилищахъ ихъ находятъ» 40).

Въ общемъ характерѣ отзывовъ о крестьянахъ проглядываетъ вліяніе м'єстнаго дворянства и духовенства. Встрічается даже названіе схизматикъ, употребляемое безъ всякой оговорки и напоминающее застар влые предразсудки фанатического меньшинства. Въ городъ Друпчинъ, монашествующіе ордена были: «шисматики, базиліане и піары. Первые имѣли только двѣ бѣдпыя, деревянныя церкви, да и монашествующихъ особъ было только двое: одинь престарёлый игумень, и другой моложе. Известно, что шисматики отличаются отъ уцеятовъ темъ, что сіп последніе повинуются напе, а первые патріарху цареградскому. Оделије шисматиковъ подобно оделијю грекороссійскихъ монашествующихъ особъ. Также расположение церкви и обряды при богослуженій во всемъ почти подобны россійскимъ. Находясь въ прусской части Польши, и не умѣя впрочемъ ни слова по россійски, совершають они богослуженіе по россійскимъ церковнымъ киштамъ. Обыкновенное греко - россіянъ привътствіе въ праздникъ Христова Воскресенія: Христосъ воскресе и отвітъ на сіе: воистину воскресе также и у нихъ въ употребленіи. О

семъ обстоятельствъ упоминаю я потому, что слышаль сіе отъ нихъ самъ, находясь здѣсь въ самую педѣлю Святыя Пасхи.

Говоря о шисматикахъ пе льзя пе упомянуть миѣ также о унеятахъ. Исповѣданіе и особливо богослуженіе унеятовъ во всемъсходно съ богослуженіемъ шисматиковъ. Какъ въ прусской, такъ п въ россійской части Польши пазываютъ опи себя россіянами. Церкви ихъ ихъ суть обыкновенно бѣдныя деревянныя, а священники отличаются отъ шисматиковъ тѣмъ, что не имѣютъ монашескаго ихъ одѣянія. При семъ примѣтить должно, что бѣдный простой пародъ большею частію унеяты, а богатые и дворяне суть чистые католики. Унеяты называются также базиліанами. Нѣтъ почти села какъ въ прусской, такъ и въ россійской Польшѣ, гдѣ бы не было унеятской церкви.... Простой народъ большею частію юродливъ и грубъ, исповѣдуетъ упіатскую вѣру, и весьма склопенъ къ невѣжеству» 41).

Севергинъ путешествоваль по западному краю въ эпоху самую неблагопріятную для русскаго населенія. Лица вліятельныя дъйствовали враждебно въ отношенін къ русской народности; польское дворянство и католическое духовенство неутомимо трудились падъ матеріальнымъ и правственнымъ закрѣпощеціемъ русскихъ крестьянъ, истощая всѣ усилія для подавленія въ массахъ чувства въры и народности. Могучимъ проводникомъ враждебнаго русскому народу начала въ дёлё образованіл былъ князь Чарторижскій, членъ главнаго правленія училиць и понечитель виленскаго учебнаго округа, вельможа, пользовавшійся тогда огромнымъ вліяніемъ. Обозр'євая, по его вызову, училища въ западномъ крат, Севергинъ пеожиданно очутился въ средъ језуитовъ и ихъ едипомышленниковъ, и на многое посмотрѣлъ сквозь призму, приготовленную ихъ искусными руками. Постивъ край съ цёлями самыми чистыми и безхитростными, и оставаясь тамъ очень недолго, Севергинъ не могъ разглядъть истипы и оцънить по достоинству воспитателей юношества, назойливо хлонотавшихъ о чужомъ спасенін, какъ зам'єтиль еще Өсофанъ Прокоповичь въ своей художественной характеристик ихъпредше-

ственниковъ. Въ началъ девятнадцатаго столътія ісзунты были тъже, что и въ началъ восемнадцатаго. Но Севергинъ зналъ ихъ гораздо мен'ве, нежели Өеофанъ Проконовичь, и потому говорилъ съ и которымъ умиленіемъ о почтенной д'ятельности отцовъ і езуитовъ, и съ поливищимъ доввріемъ относился къ сведвніямъ, которыя они сообщали ему съ обычною своею предупредительностью. Образцомъ папвности можетъ служить следующее описаніе, показывающее съ какою ловкостью отводились глаза людимъ, неподозръвавшимъ настоящей сути дъла: «Я видълъ подлинно во многихъ мъстахъ благотворное дъйствіе просвъщенія надъ умами и сердцами. Поразительно было оно въ одномъ изъ духовныхъ училищъ, гдь, по окончаніи испытанія, благочестивые отцы цылымь соборомъ совершили благодарственный молебенъ въ монастырскомъ своемъ храм'в за ободреніе, дарованное имъ назначеніемъ свидителей достойных трудов ихъ. Дъти, числомъ до шестидесяти, стояли рядами на коленяхъ во время сего богослуженія. Младыя сердца ихъ обращались мысленно то къ Богу, то ко всемилостивъйшему нашему государю. Въ слезахъ радости каждаго изъ предстоящихъ блистали свътлыя искры благоговънія, благодарности, предавности за новое благо, отечеству даруемое. Зрълнще достойное златаго вĚка!» 42)

Дѣти, съ колѣнопреклонепісмъ благодарящіе небо за присылку къ шимъ визитатора— какъ это трогательно, восхитительно п правдоподобно, и вмѣстѣ съ тѣмъ, какъ разсчитано на слабыя стороны человѣческаго сердца....

Но подобнаго рода картины составляють эпизодь въ путевыхъ запискахъ нашего ученаго. Онъ пскалъ не блестящей декораціп, а дѣйствительной любви къ паукѣ и просвѣщенію. Во время пребыванія своего въ различныхъ мѣстностяхъ онъ особенно дорожилъ сношеніями съ лицами, посвятившими себя научнымъ занятіямъ. Съ сочувствіемъ упоминаеть онъ о своемъ временномъ спутникѣ, русскомъ купцѣ, замѣчательномъ по своей любезнательности: «с.-петербургскій купецъДмитрій Гавриловъ сыпъ Серебряковъ, жительствующій на мызѣ Кирколепелаксъ, и съ

отличными уситхами упражняющійся въ манералогіи, сопровождаль пасъ во мпогія изъ мѣстъ для показанія рудъ. Отъ свѣдѣнія и раченія его ожидать можно, что онъ пе преминетъ, сколько дозволять ему обстоятельства, съ пользою производить въ здѣшнихъ горахъ свои дальнѣйшія разыскація» ⁴⁸).

Въ путевыхъ запискахъ Севергина встрѣчаются и замѣтки, отпосящіяся къ языку, отчасти также къ этнографіц и археологіи и т. п. О степепи дѣльности нодобныхъ замѣтокъ можно судить по слѣдующимъ примѣрамъ:

«Финны говорять собственнымь своимь финскимъ языкомъ, который въ устахъ образованныхъ людей слуху пріятень; пиниуть они нѣмецкими буквами. Карелы говорять языкомъ, испорченнымь изъ финскаго и россійскаго.

Слово *финны* на финскомъязыкѣ значитъ жители болотныхъ мѣстъ.

Есть старинпыя пѣспи у финиовъ, въ коихъ воспѣваютъ о разныхъ родахъ желѣза, о сталп, о ихъ рожденіи и пр. Примѣтить должно, что ударенія у финновъ большею частію бываютъ на первомъ слогѣ» ⁴⁴).

Происхожденіе пословицы: и гусь итьлг, и волкг пойманг объясняется такимъ образомъ: «Въ разныхъ мѣстахъ лѣса (близъ Новогрудка) попадаются ямы въ вемлѣ, около одной сажени или болѣе глубиною, и пѣсколько того поменьше шириною вверху, а книзу суживающіяся. Они дѣлаются произвольной величины. Бока сихъ ямъ забраны колышками; въ середниѣ же укрѣпленъ въ землѣ большой колъ. Сію яму покрываютъ на зиму сверху слабо прутьями и соломою, и когда сія покрышка занесется спѣгомъ, то привязываютъ къ верхнему концу кола живаго гуся или утку. Сіи птицы крикомъ своимъ приманиваютъ волка, который пабѣгая хочетъ схватить ихъ, но въ тоже мгновеніе, не могши сдѣлать имъ никакого вреда, упадаетъ въяму. Отчего и произошла здѣсь пословица: и гусь цѣлъ и волкъ пойманъ» 45).

Описывая городъ Валдай и его населеніе, Севергинъ говоритъ:

«Я умалчиваю о ласковомъ обращения здёшняго женскаго пола, о коемъ упоминають столь многіе путешественники, а присовокунляю токмо мою догадку, что особый ихъ нарядъ, опрятное одёяніе, родъ упражненія, образъ житія и самос поведеніе показывають, кажется, что многія изъ нихъ суть остатки илёненныхъ и населенныхъ здёсь литовцовъ, коихъ бывшему иёкогда нашествію на сін края мы столь много слёдовъ въ вышеприведенныхъ курганахъ находимъ. Болёе еще, кажется, сіе мнёніе подтверждается тёмъ, что есть также здёсь улица, называющаяся еще и нынё съ польскаго панскою улицею, въ коей вирочемъ живетъ бёдиёйшая часть здёшнихъ обывателей, то ссть вышеномянутые каменщики, у коихъ некутъ и продаютъ валдайскія баранки и пр.» 46).

Ближайшею п преобладающею цёлью Севергина во время втораго путешествія его по Россіп было обозрѣніе училищъ. Главное правленіе училищь, выработавшее общій планъ пли такъ называемыя предварительныя правила народнаго просв'єщенія, вм'ьияло университетамъ въ обязанность посылать ежегодно одного или и сколькихъ своихъ членовъ для личнаго обозренія училищъ своего въдомства и изследованія ихъ успеховъ 47). Севергинъ открываль собою рядь визитаторовь, посылаемыхь для обозренія училищъ. Впервые отправляя ученаго съ подобною цѣлью, миинстерство народнаго просвещения снабдило его инструкцією или наставленіемъ которымъ требовалось «во всякомъ училищі обозрѣть порядокъ ученія, способпость и раченіе учителей, прилежаніе и усп'яхи учениковъ, и вообще все, что спосп'яшествуетъ распространенію народнаго просвіщенія п утвержденію благовравія и добродітели; равнымъ образомъ представить затрудненія, всему опому препятствующія. А дабы онъ (визптаторъ) въ исполненіи препорученнаго ему обозрѣнія соображался съ предписаніями, къ предмету сему отпосящимися, то наблюдаетъ наицаче пижеслѣдующее:

1.

Визитаторъ обязанъ по полученій сего наставленія немедленно отправиться въ путь, ему предназначенный, для обозрѣнія училицъ.

2

Обозрѣніе его распространяется на всѣ училища губерискія и уѣздныя, также на содержимыя дворянствомъ и купечествомъ, и папсіоны.

3.

Визитаторъ во всякомъ училищь начинаетъ исполненіе препорученнаго ему дѣла приглашеніемъ учителей и начальниковъ ихъ къ засѣданію, въ коемъ прочитавъ данное отъ понечителя наставленіе, дѣлаетъ каждому пристойные вопросы о впутреннемъ порядкѣ, должности всякаго чиновника, о наукахъ, какія именно изъ означенныхъ въ уставѣ о народныхъ училищахъ преподаются, о прилежаніи и особливой способности учениковъ, и получаеть отъ нихъ, такъ какъ и на всякія другія до сего предмета относящіяся предложенія, нисьменные отвѣты.

4.

Онъ на всякомъ мѣстѣ обращаетъ вниманіе свое, какому училища послѣдуютъ методу, согласенъ ли оный съ предпазначенными въ уставѣ о народныхъ училищахъ и въ руководствѣ данномъ учителямъ правилами, и буде въ чемъ отъ нихъ уклоняется, то по какимъ причинамъ.

5.

Испытываеть учениковь въ преподаваемыхъ имъ цаукахъ, языкахъ, рисованіи, чистописаціи и прочемъ, въ каждомъ классѣ особенно; замѣчаеть изъ вопросовъ учителей, ученикамъ дѣлаемыхъ, способность и образъ ихъ ученія, также остроту и знаніе самыхъ учениковъ и успѣхъ одного противу другаго; паблюдаетъ, показываютъ-ли отвѣты ихъ точное понятіе того, о чемъ спращиваютъ, и не затверживаютъ ли они на память одни слова,

которыми отвѣчають на пріуготовленные и выученные ими вопросы, въ чемъ онъ лучше всего удостовѣриться можетъ изъ собственнаго учениковъ испытація.

6.

Существенный и важивиній долгь визитатора состоить въ томъ, чтобъ узнать истинную цёну способностей и прилежаніе учителей и начальниковъ, также брать нужныя мёры для удостовёренія въ поведеніи каждаго изъ оныхъ. Въ донесеній своемъ обязань опъ помёщать имена заслуживающихъ одобреніе, мёющихъ особенное дарованіе, ревность къ общественной службѣ и отличное раченіе въ исполненіи своихъ обязанностей, а наиначе отмёчать таковыхъ, которые окажутся мало способными къ отправленію ихъ должностей.

7.

Ежели кто изъ учителей при преподаваніи, сверхъ данныхъ имъ учебныхъ книгъ, унотребляетъ свои записки пли собственныя примѣчанія (что должно вмѣнить имъ въ особую заслугу), то таковый обязанъ показать ихъ визитатору, который разсмотрѣвъ сообщаетъ свои мысли о семъ въ донесеніи понечителю.

8.

Визитаторъ пеунускаетъ изъ виду и того, во всякомъ ли училищѣ находятся учебныя кинги, откуда опыя запиствуются, удобно ли ихъ доставленіе и сходно ли продаются. Ежели гдѣ есть какія библіотеки, собраніе естественныхъ или искуственныхъ произведеній, физическія орудія, модели и прочее, то истребовавъ онымъ вещамъ роспись, въ знакъ учиненнаго имъ свидѣтельства, подписываетъ каталогъ оныхъ, о качествѣ же ихъ увѣдомляетъ и понечителя.

9.

Осматриваетъ состояніе домовъ, паходящихся подъ вѣдѣніемъ приказа общественнаго призрѣнія, въ коихъ живутъ казенные воспитанники, также положеніе мѣста для построенія училищъ и самыя строенія для оныхъ пазпачаємыя; смотритъ, соразмѣрно ли обширности опыхъ число учащихся и не тёсны ли самыя восинтанниковъ жилища.

10.

Что же касается до училищь, содержимыхь дворянскимь или купеческимь обществомь, визитаторь осматриваеть, какимь образомь оныя содержатся; какую даеть па содержаніе онаго общество сумму; для того ли предмета она употребляется; иміноть ли училища сверхь положенной суммы доходь, какое у нихь впутреннее распоряженіе, и освідомясь вообще о всемь, что касается до преподаванія и воспитація, доносить обстоятельно попечителю.

11.

Предъ окончанісмъ обозрѣнія визитаторъ призываєть къ себѣ тѣхъ, коимъ за нужное почитаєть дать частныя наставленія; о пепорядкахъ же касающихся до всего училища дѣлаєть замѣчапіс директору или смотрителю, и внеся все сіе въ дцевныя свои записки, увѣдомляєтъ попечителя.

12.

Освёдомляется, дёлають ли надлежащимь образомь и въ свое время установленныя частныя и открытыя испытанія въ наукахъ и языкахъ; когда и съ какими обрядами бываеть на всякомъ мёстё открытіе училищь и испытаніе учениковъ; сказываются ли при сихъ случаяхъ рёчи, и записываются ли опыя въ книги училищныхъ дёлъ; собираются ли постороннія особы ири таковыхъ испытаніяхъ; сколь долго продолжается учебный роздыхъ (вакація), и есть ли обыкновеніе увольнять тогда учащихся въ домы.

13.

Производству всего обозрѣнія ведеть одинь изъ учителей диевную записку, и читаеть оную въ полномъ собраніи, которую подписываеть визитаторъ, и взявъ изъ оной выпись за подписаніемъ начальника и всѣхъ учителей, представляетъ попечителю при своемъ донесеніи. Кромѣ сего долженъ визитаторъ въ доне-

сеніи своємъ описать состояніе каждаго училища особенно, съ пріобщеніємъ къ нему своєго мития.

14.

Ежели визитаторъ по удобности мѣста признаетъ за пужпое учредить новое училище, то спесясь съ губерискимъ и дворяискимъ (sic) предводителями, о сей надобности представляетъ свое мнѣніе попечителю.

15.

Наконецъ, для облегченія издержекъ родителей при воспитаніи ихъ дѣтей, обязанъ онъ стараться ввести въ унотребленіе и такіе наисіоны, въ коихъ бы пеклись только о содержаніи и поведеніи дѣтей, послику они будутъ пользоваться ученіемъ въ общественныхъ училищахъ, совѣтуя при томъ, дабы въ нихъ не только сохраненъ былъ хорошій порядокъ и рачительное за усиѣхами въ наукахъ наблюденіе, но особливо и за всѣмъ тѣмъ, что касается до правственности и добраго поведенія. Также объ учрежденіи и сихъ наисіоновъ, ежели потребуетъ надобность, долженъ визитаторъ сноситься съ губерискими и дворянскими (sic) предводителями ⁴⁸).

Относительно училищь новгородской и псковской губерии Севергииь приводить следующия данныя и соображения:

«Въ псковской губерий находится шесть народныхъ училищъ, какъ то: главное во Псковѣ, и малыя—въ Порховѣ, въ Островѣ, въ Опочкѣ, въ Великихъ-Лукахъ и Торонцѣ.—Во Псковѣ 90 учениковъ; въ Порховѣ 30; въ Островѣ 30; въ Опочкѣ 26; въ Великихъ-Лукахъ 77; въ Торонцѣ 96; итого во всей губернін 349 учениковъ.

Въ повогородской губерийн находится семь народныхъ училищъ, какъ то: главное въ Новѣгородѣ, и малыя—въ Валдаѣ, въ Старой Русѣ, въ Боровичахъ, въ Тихвииѣ, Бѣлозерскѣ и Устюжиѣ.—Въ Повѣгородѣ 85 учениковъ; въ Валдаѣ 39; въ Старой Русѣ 55; въ Боровичахъ 110; въ Тихвинѣ 67; въ Бѣло-

зерскі 37; въ Устюжні 27; нтого во всей губерній 420 учениковъ. А въ обінкъ 769. Частныхъ пансіоновъ нітъ.

Смотрители малыхъ пародныхъ училищъ были до сихъ поръ выбираемы изъ купцовъ или мѣщанъ, кои часто едва имя свое подписать умѣютъ. Полезиѣе было бы избирать ихъ впредь изъ числа заслуженныхъ учителей.

Ученики, отдаваемые въ сін училища, суть большею частію дѣти купеческія и мѣщанскія, либо разночищовъ, либо солдатскія, либо наконецъ господскіе слуги. Многіе изъ нихъ весьма бѣдны и отвлекаются родителями отъ хожденія въ училище различною домашнею работою, отъ чего разстраивается у учителей норядокъ ученія, а ученики показываютъ мало успѣховъ. Лучшихъ изъ таковыхъ полезно бы было содержать па казенномъ иждивеніи. Помѣщики же по какому то предразсужденію или по другимъ причинамъ не отдаютъ дѣтей своихъ въ сін училища.

Инаго рода препятствіе въ распространеніи просв'єщепія сод'єдывають старов'єры. По какому то предуб'єждепію отнюдь пе хотять опи отдавать въ училище д'єтей своихъ, а обучають ихъ дома. Учителями же ихъ бывають обыкновенно старыя или молодыя женщины, такъ что у иной учится ихъ по трос, пятеро и бол'єе; а ученіе простирается не дал'єе знанія читать псалтырь и часовникъ. Отъ сего происходитъ, что въ которомъ город'є бол'єе находится старов'єровъ, тамъ мен'єе и учениковъ въ училищъ, а гд'є ихъ мен'єе, напр. въ Боровичахъ, тамъ бол'єе и учениковъ. Кажется впрочемъ, что сіе отвратить можно совершеннымъ запрещенісмъ обучать таковымъ д'єтей своихъ дома, а отдавать ихъ въ училище. Просв'єщеніе было бы тогда совершените, и духъ раскола не столь бы быстрыми шагами распространялся.

Училищные домы вездѣ почти въ худомъ состояніи, ветхи, тѣсны и неопрятны. Сіс какъ здравію учениковъ вредно, такъ и отвраіцаєтъ многихъ достаточныхъ людей отдавать дѣтей въ училища. Послику нынѣ училищные домы, особливо въ уѣзд-пыхъ городахъ, суть большею частію наемные, то весьма нужно

предписать, чтобы впредь наймомъ пли постоемъ избираемы были домы для училища порядочные; а покои были бы пространны, чисты, сухи и свётлы.

Малыя народныя училища содержатся большею частію отъ думъ. Но думы городскія, по собственному ли недостатку или по небреженію о семъ предметѣ, неохотно даютъ всего пужнаго для содержанія учителей и училищъ. Часто учители, при всемъ своемъ стараніи, получаютъ не болѣе 120 рублей жалованья въ годъ, а номощникъ учительскій во Псковѣ получаетъ только 50 рублей въ годъ. Помѣщики же вспоможеній не дѣлаютъ. Что касается до кунечества, то они и въ самомъ дѣлѣ пе всегда по желанію своему могутъ доставлять всѣхъ пособій, ибо часто записываются въ купцы только для того, чтобъ избѣжать рекрутства, а доходы думы бываютъ скудны.

Для достиженія ціли вящшаго распространенія просвіщенія въ отечестві нужно, чтобы всі члены опаго тому способствовали. Такимъ образомъ и училища тогда достигнутъ цвітущаго состоянія, когда г. губернаторы, г. городинчіе, дпректоры и смотрители будутъ къ самимъ училищамъ оказывать боліє уваженія, то есть ободреніемъ учителей и учениковъ, ласковымъ съ ними обхожденіемъ, доставленіемъ имъ въ случат пужды полной номощи, отличеніємъ ихъ предъ невіжами, убіжденіемъ чиновныхъ, богатыхъ и номіщиковъ либо къ носіщенію училища, либо къ отдаванію дітей своихъ въ оное. Учительская должность многотрудная, а находясь въ презрініи влечетъ за собою вічное уныніе.

Съ другой стороны нужно стараться впредь, чтобы и учители въ предуготовленіи ихъ къ сему званію были болье образованы, нежели пьшь; чтобы они пьсколько болье имьли свъдыній, нежели сколько обыкцовенно преподають, и особливо, чтобъ каждый изъ пихъ зналъ сверхъ природнаго языка по крайней мърве еще пъмецкій языкъ. Разумьется, что они должны быть притомъ поведенія добропорядочнаго и скромнаго.

Вообще для большаго успѣха нужно впредь спабдить, какъ дпректоровъ, такъ смотрителей и учителей, особыми инструкціями

въ разсужденіи ихъ должностей, а г. городничихъ въ разсужденіи образа поведенія въ отпошеніи къ учителямъ и училищу. Главная же цёль ихъ должна быть общее всёхъ споспёшествованіе пользё ученія.

Что касается до учебнаго состоянія ныившиних училищь, то падлежить признаться, что оно требуеть поправленія. Ибо ученики вездѣ почти учатъ уроки свои наизусть безо всякаго понятія о томъ, что ўчать, и отвінають на предлагаемые вопросы на распъвъ, даже въ ариеметикъ и въ дълаемыхъ ими на доскъ задачахъ. Учители и ученики столь привыкли къ сему расивву, что и тѣ и другіе мѣшаются, коль скоро голось или образь вопроса и отвъта перемъпятся. Къ вящшему сожальнію нигдъ почти россійской грамматики правильно не знають, и большею частію ппшуть безь всякой ороографіи. Какъ отличень оть сего образь ученія г. Данилова въ Псковъ: онъ простъ, дътямъ приличенъ, делаеть ихъ свободными въ ответахъ, пріобучаеть ихъ къ разсужденію. Онъ умість возбуждать въ нихъ духь соревнованія къ достиженію вящшихъ успѣховъ въ наукахъ. Способъ сей состоить во внятномъ истолкованіи преподаваемаго предмета, въ нъкоторыхъ классныхъ ободреніяхъ, и обученіемъ (sic) ихъ пиогда разговорами, подобно какъ въ извѣстной дѣтской книгѣ de madame de Beaumont.

Во многихъ малыхъ народныхъ училищахъ находится токмо по одному учителю: полезиве было бы имвть ихъ по двос, изъ коихъ старшій могъ бы притомъ занимать должность смотрителя.

Училищныя пособія какъ то: кпиги, ландкарты, глобусы, физическіе и натуральные кабинеты и пр. должны быть вездѣ исправлены и пріумножены.

'Для вящшаго распространенія просв'єщенія полезно бы было завести малыя пародныя училища въ Брониицахъ, Крестцахъ, въ Холму, въ Сольцахъ; а въ Новоржевѣ желаютъ того сами жители» 49).

Существенный педостатокъ, замѣченный Севергинымъ въ училищахъ западнаго края, заключался въ отсутствии учебниковъ на русскомъ языкѣ. Это обстоятельство побудило Севергина составить для пародныхъ училищъ руководство къ минералогіи. Въ представленіи своемъ въ академію паукъ опъ говоритъ:

«Усмотря во время обозрѣнія училищъ, что хотя въ главныхъ народныхъ училищахъ, такъ какъ и въ езунтскихъ и базиліанскихъ, и обучаютъ минералогіи, по свёдёнія въ сей паукѣ, учениками пріобр'єтаємыя, не только недостаточны, но даже и не основательны, что происходить отъ недостатка въ исправномъ къ тому руководстве на россійскомъ языке, -- долгомъ моимъ ночель сочинить въ пользу народныхъ училищъ краткое минералогіп пачертапіс, въ коемъ бы ясно, кратко и върно описаны были ископаемыя тёла съ показапіемъ употребленія ихъ въ общежитіи. Я трудился уже предъ симъ нісколько літь надъ таковымъ начертаніемъ, а теперь, приведя принадлежащія къ тому записки въ порядокъ, имѣю честь представить опое при семъ императорской академін наукъ, нокорпѣйше оную прося доставить сіе сочиненіе въ силу регламента § 8 въ главное училищъ правленіе съ темъ, что не соблаговолить ли оно, ежели найдеть того достойнымъ, сію мипералогію приказать напечатать и ввести въ дѣйствительное употребленіе» 50).

Признавая, что для усившнаго преподаванія недостаточно одного теоретическаго изложенія предмета, а необходимы наглядныя пособія, Севергинъ принесъ въ даръ педагогическому институту свое замічательное собраніе минераловъ. «Въ полезномъ и преизящномъ заведеніи подъ именемъ педагогическаго института — писалъ Севергинъ попечителю округа Новосильцеву — преподается между прочими частями естественной исторіи также и минералогія.

Ободренный особеннымъ покровительствомъ, которое вы столь д'ятельно на науки и знапія челов'яческія вообще обращать изволите, сочипилъ я краткую минералогію для народныхъ . училищъ, которая, какъ я изв'ястился, удостоена одобренія отъ

разсматривавщаго оную. Но извёстно, что необходимо нужно также имёть для показанія учащимся и самыя тёла, кои въ такой книге описуются, изъ коихъ многія притомъ столь рёдки, что ихъ получить весьма трудно.

Посему, побуждаясь усердіемъ и преданностью къ пользѣ распространенія и усовершенія минералогическихъ знаній въ отечествѣ, жертвую для педагогическаго института, подъ вѣдѣніемъ вашего превосходительства находящагося, собственнымъ моимъ минеральнымъ кабинетомъ, содержащимъ въ себѣ болѣе 400 штуфовъ, который расположу по системѣ, съ присовокупленіемъ номенклатуры знаменитаго Гои.

Ежели ваше превосходительство удостоите сію добровольную и безмездиую мою жертву вашего вниманія, то благоволите при-казать прислать ко мий обучающаго въ ономъ институтй натуральной исторіи г. Теряева для принятія отъ меня сего собранія по описи, которое, поелику всй почти виды ископаемыхъ тіль въ себй заключаеть, можеть служить образцовымъ минеральнымъ кабицетомъ для прочихъ народныхъ училищъ» 51).

Такое же стремленіе принести посильную пользу обнаруживаль Севергинь и на другихь поприщахь своей ділтельности— въ различныхь учрежденіяхь и ученыхь обществахь. Особенно выдаются труды его въ вольномъ экономическомъ обществі. Онь подвергаль изслідованію присылаемыя въ общество руды; самъ доставляль ихъ; принесь обществу въ даръ собранные имъ въ шести губерніяхь образцы пахатныхъ земель, съ указаніемъ міста ихъ нахожденія, главныхъ признаковъ и составныхъ частей, и т. д. Онъ привель въ систему минералогическія собранія общества, распреділивь ихъ на пятнадцать отділеній:

- 1) золото,
- 2) серебро,
- 3) жельзо,
- 4) мѣдь,
- 5) свинецъ,

- 6) полуметаллы,
- 7) кремнистыя породы,
- 8) глипистыя породы,
- 9) тальковыя породы,
- 10) тяжелыя породы,
- 11) известковыя породы,
- 12) сложныя породы,
- 13) горючія тѣла,
- 14) соли, п
- 15) окаменѣлости.

Втеченіе нѣкотораго времени Севергинъ былъ секретаремъ вольнаго экономическаго общества и хранителемъ минеральнаго кабинета ⁵²).

VII.

Какое бы путешествіе, большое пли малое, ни предпринималь Севергинь, и съ какою-бы то ни было цёлію, онъ постоянно имёль въ виду ту отрасль знанія, изученію которой посвящены были лучніе годы его жизни, именно — минералогію. Отправившись въ 1809 году въ тверскую губернію для изслёдованія минеральныхъ водъ, онъ писаль непремённому секретарю академін наукъ изъ села Андреяноля, осташевскаго уёзда:

«Въ пути моемъ, а особливо когда въ въ тверскую губернію, не преминулъ я запяться мінералогическими наблюдепіями. Съ самаго начала старался я различать наносные минералы отъ постоянно гд влибо паходящихся. Первые зам вчалъ я только въ своемъ журнал в, а вторые собиралъ для минеральнаго кабинета академін наукъ.

Между первыми достойны примъчанія кругляки на берегахъ озера Селигера, кои вст почти припадлежать къ числу сложныхъ горныхъ породъ: опые суть грапиты стрые и красные, кварцъ стрый съ сребристою слюдою, красный полевой шпатъ съ кварцомъ, стенитъ, также роговой камень, кремни бтые и затвердтая глина; всего же достопамятите то, что я находилъ также кругляки того гранита, который въ Финляндіи извъстепъ

подъ именемъ *рапакива*, и гранита краснаго, подобпаго *гекфорскому* въ Финлиціи.

Къ собственнымъ произведеніямъ тверской губерніи, и именпо въ осташевскомъ уѣздѣ въ погостѣ Дубнахъ, принадлежать: известный камень сѣрый, и охряный, плитный; бурая горшечная глина; охряные желѣзпые камни; красный карандашъ или мягкій кровавикъ, и сѣрные колчеданы вывѣтривающіеся, коихъ находится много въ помянутой глинѣ» ⁵⁸).

По возвращеніи изъ своего путешествія Севергинъ представиль въ академію и читаль въ учепомъ собраніи о минералогическихъ наблюденіяхъ, произведенныхъ въ тверской губерніп 54).

Научная требовательность Севергина выражается не только въ описаніи его собственныхъ путешествій, по и въ тѣхъ указаніяхъ, которыя онъ предлагалъ другимъ лицамъ, предпринимавшимъ путешествіе по Россіп или отправлявшимся съ научною цѣлью заграницу. Такого рода путешествій совершено немало въ первую четверть девятнадцатаго столѣтія, и планы для минералогическихъ изслѣдованій въ различныхъ мѣстностяхъ, привлекавшихъ вниманіе естествоиспытателей, составляемы были большею частію Севергинымъ.

Для путешественника, отправлявшагося въ Бухарію, Севергинъ долженъ былъ написать пиструкцію въ самый короткій срокъ, втеченіе трехъ дней. «Краткость времени — говоритъ онъ — не позволила миѣ войти во всѣ подробности, до сей страны касающіяся; между тѣмъ за пужное почитаю представить слѣдующее:

1) Ежели господинъ путешественникъ разумъ́стъ ту Бухарію *), которая лежитъ къ востоку отъ Каспійскаго моря и Араль-

^{*)} Ибо Россія им'єть также и въ Сибири большія селенія бухарцовъ въ городахъ Тобольскі, Туринскі, Тюмені, Тарі, Томскі, и въ нікоторыхъ близь лежащихъ слободахъ; также и въ Оренбургі, о коихъ г. путешественникъ можетъ справиться въ путешествіяхъ знаменитаго Палласа и нікоторыхъ другихъ сей академіи г. академиковъ, бывшихъ въ путешествіи въ Сибири.

скаго озера, и окружена Персією, полунощною Индією и разными малыми татарскими владѣніями, гдѣ главный городъ Бухара, отдаленъ отъ Оренбурга около 1500 верстъ, то послѣднее отдѣленіе примѣчаній, сообщенныхъ мною сему собранію для ѐго сіятельства графа Аполлоса Аполлосовича Муссина-Пушкина, при первомъ его путешествін въ Грузію, можетъ быть полезно и для сего путешественника.

- 2) Для геологін вообще весьма бы полезно было зам'єчать везд'є, гдіє къ тому встр'єтится случай, различныя странъ углубленія и возвышенія, направленія сихъ посл'єдивхъ, такъ какъ и направленія р'єкъ и р'єчекъ, и различное ихъ сц'єпленіе; ежели гдіє случатся рытвины, провалы, осыни, и тому подобное, то зам'єчаетъ качество, количество и см'єшеніе слосвъ, ихъ составляющихъ, и вообще качество кряжа, по коему онъ про'єзжаетъ, состоитъ ли оный изъ гранита (и какое есть онаго точное см'єшеніе) или глинистаго шифера, или известнаго или несчанаго камня, съ окамен'єлостями или безъ оныхъ; а сін посл'єднія въ какой глубин'є или вышин'є; прим'єтить также высоту горъ, гдіє оныя встр'єтятся, и идутъ ли они ц'єлою ц'єнью или стоятъ отд'єльно. Н'єтъ ли гдіє признаковъ произведеній подземнаго огня, и какого свойства пли рода кругляки, на поляхъ бывающіе.
- 3) Поелику весьма в роятно, что въ сихъ странахъ встр тятся разнаго рода соляныя озера, то зам тить, какого качества есть соль въ оныхъ находящаяся, то есть новаренная ли то соль, или минеральная щелочная, или Глауберова, или горькая соль и пр. Осаждаются ли они изъ таковыхъ водъ сами собою и въ какомъ количеств в. Сколь общирны озера и сколь велика глубина ихъ.
- 4) Особливо примѣтить, не найдется ли гдѣ въ озерахъ или ключахъ нечистой буры или тинкала. Надобно притомъ знать, что въ Индіи попадается сія соль въ глинистыхъ мѣстахъ.
- 5) Не откроется ли гдѣ полезныхъ минеральныхъ ключей, купоросныхъ, горькихъ, щелочныхъ, сѣрпыхъ или другихъ; причемъ замѣтить, холодные они или горячіе; какое изобиліе прите-

кающей воды, напр. въ одинъ часъ, и по какому кряжу она течетъ.

- 6) Нѣтъ ли гдѣ въ щеляхъ горъ, или въ слояхъ земныхъ настоящей селитры, въ какомъ она встрѣчается количествѣ и въ какомъ видѣ, то есть слоями, примазкою или навѣтривающаяся.
- 7) Металлическія руды въ горахъ, ежели гдѣ встрѣтятся, съ точностію паблюдать, какія онѣ, въ какомъ чаятельномъ изобиліп, и въ слоевыхъ ли горахъ или жилахъ попадаются; при чемъ однако же крайне остерегаться, чтобъ простые колчеданы пли золотистаго цвѣта слюду пе почесть за золото, а серебристаго цвѣта слюду за серебро, ибо сіе часто случается.
- 8) Ифтъ ли гдф уже въ дфйствіи находящихся заводовъ, металлическихъ, квасцовыхъ, купоросныхъ, кирпичныхъ и тому подобное, кои со всею подробностію описать.
- 9) Ежели гдѣ встрѣтится сѣра самородная, горныя смолы или нефтяные ключи, то все имъ положеніе показать съ точностію.
- 10) Не безполезно также собирать и пахатныя земли въ каждыхъ по крайней мѣрѣ 50 верстахъ, по въ отдаленіи отъ жилицъ и большихъ дорогъ, дабы чрезъ то узнать также качество почвы различныхъ странъ въ отношеніи къ земленашеству.
- 11) Есть падежда думать, что въ помянутомъ краю находятся армянскіе камии и лазурики, бирюза, колчеданы, сердолики, перемѣняюціеся камии или окопиты и другіе кремии, также каменная соль, разныхъ цвѣтовъ нашатырь, цинковыя, мѣдшыя и золотыя руды, къ коимъ особенное обратитъ впиманіе.
- 12) Сказывають, что названіе камия кахолонга происходить оть бухарской рѣки Каха, п татарскаго слова холонга камень: изыскать справедливо ли сіе иѣкоторыхъ писателей примѣчаніе.
- 13) Наконецъ г. путешественникъ благоволилъ бы небольшіе образцы достопамятныхъ, рѣдкихъ или сумнительныхъ ископасмыхъ породъ присылать въ академію наукъ для изслѣдованія» 55).

Въ апръл 1805 года Севергинъ представилъ въ ученое со-

браніе академін паукъ обширную «инструкцію для отправляющагося въ Китай по минералогической части:

Предполагая отправляющагося въ Китай мужа для минералогическихъ наблюденій совершенно въ минералогіи свёдущимъ, не нужно мит вступать здтсь въ подробности, заимствуемыя отъ началъ или основаній сей науки. Разум'єтся, что опъ нигдъ (ежели дозволить случай) не упустить наблюдать различное качество почвы и слоевъ земныхъ, разныя на поверхности земной возвышенія и углубленія, порядокъ ихъ и сцёнленіе, внутрениее ихъ сложеніе, и вообще различныя исконаемыхъ тёлъ породы, въ нихъ попадающіяся, разное ихъ въ пъдрахъ земли положеніе, виды, и наконецъ всё измёненія, ими какъ въ общей массё, такъ и въ частныхъ отделеніяхъ представляемыя. Первыя къ таковымъ наблюденіямъ руководства можно выбрать изъ всякой пъсколько подробной и основательной минералогіи *). Посему и обращусь я непосредственно къ той странѣ, откуда желательно имъть точнъйшія свъдьнія о различныхъ тамоннихъ исконаемыхъ произведеніяхъ, или паче сообщу краткое обозрѣніе того, что-въ разсужденін пхъ досель извыстно было, изъ чего представятся сами собою вопросы, дальнъйшаго объясненія требующіе.

Китай доставляеть европейцамъ торговлею своею съ ними, какъ существенные и полезные товары, такъ и множество мелочныхъ вещей, кои доказывають однакоже великую ихъ промышленность и многочисленность ихъ фабрикъ, которыя слѣдовательно въ числѣ первыхъ заслуживаютъ внимаціе путешественника, ежели не всегда для заимствованія отъ шихъ лучшаго предъ европейскими обработыванія, то по крайней мѣрѣ для сличенія съ употребительными въ Европѣ, тѣмъ наче, что при точномъ и прилежномъ наблюденіи могутъ намъ открыться породы, кои памъ либо вовсе неизвѣстны, либо неизвѣстны по особенному какому либо употребленію и обработыванію.

^{*)} Сверхъ сего руководство къ таковымъ общимъ наблюденіямъ во всей ихъ подробности можно читать въ путешествіи г. Соссюра по альпійскимъ горамъ. Томъ VIII, стр. 244 до 348.

Между многочисленными китайскими товарами доставляются въ Европу чрезъ Кяхту золотые и серебряные слитки, разныя изъ краспой и желтой мёди издёлія, фарфоровые и глиняные чайники, чашки и многочисленныя игрушки, костяныя, перламутовыя и черенаховыя вещи, и шпектейновыя резныя и окрашенныя подёлки, прозрачныя для фонарей годныя кожи, стеклянные бусы, краспые, упругіе, изъ глины дёлаемые, корольки, бумага, тушъ, бёлила, сурикъ, цинковая известь и пр. и пр. Но какъ всё сін вещи требуютъ разнаго способа приготовленія и обработыванія разныхъ заведеній и матеріаловъ, то совершенное сего познаніе не иначе какъ бы весьма для насъ полезно было.

Послії сихъ двухъ общихъ примічаній перехожу я къ частнымъ, дабы показать состояніе минералогическихъ свідіній о Китаї, которое заключается въ слідующихъ статьяхъ.

І. Камни и Земли.

- 1) Мраморъ—Магтог. Магьге. Увъряютъ, что въ Китат находится опаго великое множество. Даже мпогіе мосты выложены изъ сего камня. Бълый мраморъ видёнъ во многихъ тамошнихъ домахъ. Много попадается опаго въ провищіп Чантонгъ; также въ 12 или 15 миляхъ отъ Пекина, гдѣ добываютъ огромные кабаны бѣлаго мрамора, изъ косго выдѣланы высокіе и толстые столбы для императорскаго дворца. Приводятъ притомъ, что китайцы не знаютъ столь совершенно обработывать оный, какъ европейцы. Ломки сего кампя какъ въ сихъ, такъ п въ другихъ мѣстахъ Китая, могутъ доставить минералогу много предметовъ къ изслѣдованію.
- 2) Алебастръ—Alabaster. Albâtre. Поелику китайцы выдѣлывають изъ пего разныя вещицы, то вёроятно находится оный у нихъ въ немаломъ количествё, почему и нужно знать, гдѣ именно и при какихъ обстоятельствахъ.
- 3) Гипсовый шпать—Gyps-Spath. Gypse spatheux. Приводять пекоторые, яко бы китайцы употребляють его для примёси къ

фарфору, почему требуеть сіе на самомъ мѣстѣ подтвержденія или опроверженія.

- 4) Тяжелый шпать—Schwerspath. Baryte, Spath pésant. Думають, что китайцы также и сію породу камней для примѣси къ фарфору употребляють, и что разпость опаго, именуемая у шкъ Чекао, имѣеть видъ Болонскаго камня— Bologneser Stein.
- 5) Горный ленъ Bergflachs. Lin fossile. Китайцы умѣютъ приготовлять изъ него несгараемое полотно, изъ коего сдѣланныя ими салфетки, полотенцы и пр. дѣйствительно привозимы были въ Европу. Но откуда они получаютъ сіе вещество, и какъ оное обдѣлываютъ, сіе достовѣрно не извѣстно.
- 6) Жировикъ—Speckstein. Steatite. Всякому извъстиы разныя вещицы, изъ сего камия у китайцовъ выдълываемыя и привозимыя въ Европу. Но гдъ именно находится сей камень, и при какихъ обстоятельствахъ, и наконецъ какимъ образомъ оный обдълывается и окрашивается, сіе требуетъ дальнъйшаго изслъдованія.
- 7) Почечный камент Nierenstein. Вышеприведенное (№ 6) разумѣть должно также и о семъ камиѣ.
- 8) Драгоцинные камии. Говорять, что они изв'єстны у китайцовь подъ общимь именемь го. Но какого они суть свойства, и откуда получаются, сіе требуеть изсл'єдованія.
- 9) Алмазный шпатт—Diamanth Spath. Corindon. Извъстно, что кромь Индіп находится оный также и въ Китат, Китайцы употребляють его на шлифованіе крънкихъ камней п, по митию пъкоторыхъ, для примъси къ фарфору.
- 10) Нолевой шпать Feldspath. Spath des champs. Увъря10ть, что у китайцовъ извъстно двъ разности онаго, одна подъ
 именемъ Петунзе, которая есть полевой шпать бълый и листоватый, а другая подъ именемъ Каолинъ, которая есть полевой
 шпать разрушенный глинистый. Оба сін вещества унотребляють
 они на дъланіе фарфора. Ежели бы сіе нашлося справедливымъ,
 то имъя въ Финляндіи оба сін тъла въ великомъ изобилін, могли
 бы мы унотреблять ихъ съ равною пользою на дъланіе фарфора.
 - 11) Синеватый халцедонг, похожій на саприръ Blauer

Chalcedon. Calceedoine bleue. Говорять, что таковой находится въ сѣверномъ концѣ провинціп Осмо въ Японіп, пасупротивъ земли Іесо.

- 12) Яшма Jaspis. Jaspe. По-китайски Тузг. Въ великомъ уважении и превосходной доброты у китайцовъ, изъ коего выдълываютъ вазы и другія вещи. Они различаютъ два рода онаго, изъ коихъ одинъ почитается драгоцѣпнымъ и находится въ видѣ большихъ кругляковъ, собираемыхъ на рѣкѣ Котау, близъ города Кашгара. Другой добывается изъ каменоломней для выдѣлки кусковъ около двухъ дюймовъ толщиною. Горы Дзензаръ, лежащія на одномъ изъ сѣверныхъ концовъ Япопін, доставляютъ сердоликъ и янму.
- 13) Былый болюст, пли былая земля изт Патны. Изъ сей земли дёлають сосуды весьма легкіе, съ карту толщиною, въ конхъ прохлаждають воду, которая сверхъ того принимаеть отъ нихъ пріятный вкусъ. Сказывають, что когда такой сосудъ намокнеть, то тамошніе жители, выпивъ изъ него воду, съ великою жадностію съёдають самый сосудъ; а особливо любять сію глину беременныя женщины.

И. Соли.

- 14) Поваренная соль Koch-Salz. Западныя части Китая, сопредъльныя съ Татарією, весьма ею изобилуютъ песмотря на отдаленность отъ моря. Сверхъ того попадается здёсь родъ сѣрой земли, которая даетъ чрезвычайно много соли, и по вываркѣ и выложеніи на воздухъ онять ею напитывается. Сказываютъ однакоже, что способъ вывариванія соли недостаточный.
- 15) Селитра—Salpeter. Увѣряютъ, по по извѣстіямъ 1775 года, яко бы китайская селитра была чище европейской, хотя по способу вывариванія у пихъ употребительнаго сего заключать и не можно. Между тѣмъ сіе заслуживаетъ дальнѣйшаго изслѣдованія.
 - 16) *Бура* Вогах. Обыкновенно получается изъ восточной

Индін. Между тёмъ слёдующее достойно великаго вниманія, а именно: Фуркроа и нёкоторые другіе нишуть, якобы въ Китай приготовлялась она искуствомъ, и что для сего складывають вмість въ яму куски сала, глипу и навозъ, коп смачивають водою, и дають имъ лежать въ оной нёсколько лётъ. Если бы сіе нашлось справедливымъ, и сообщено было подробное описаніе, то бы Европа великія пріобрёла выгоды собственнымъ приготовленіемъ сей, въ фабрикахъ и художествамъ столь нолезной, соли.

17) *Купорос*т и *Квасцы*. Первый пазывается у китайцовъ Кинт. Но далёе о сихъ соляхъ пичего точнаго не извёстно.

Ш. Горючія тъла.

- 18) *Горное масло* Bergöl. Употребляется у пъкоторыхъ на жженіе вмъсто свѣчъ.
- 19) Каменный уголь Stein Kohle. Въ Пекинъ пазывается Муи. Въ Китат оный столь же извъстепъ и въ такомъ же (sic) находится какъ и въ Европъ. Китайцы употребляли оный всегда во множествъ, потому что лъсъ у нихъ вездъ почти педостаточенъ. Примъчають даже, что Китай всёхь земель изобильные симъ горючимъ веществомъ. Особливо въ великомъ множествъ находится оный въ провинціяхъ Чензи, Чами, и Печели. Въ Пекипъ жгутъ уголь, получаемый изъ горъ въ двухъ миляхъ отъ сего города. Уже более 4000 леть доставляется опый оттуда городу и наибольшей части провинціи, гдѣ употребляють его бѣдиые люди для топленія печей. Цвётъ его черпый. Нёкоторые, особливо изъ простаго народа, растираютъ его, смачиваютъ водою и делають изъ него колья. Сей уголь трудно загарается, но даеть сильный и продолжительный жарь. Паръ отъ него бываеть столь противный, что могь бы задушить тёхъ, кои сиять возлё печей, если бы не имфли предосторожности ставить возли шихъ сосуды паполненные водою, которая поглащаеть дымъ п весьма уменьшаеть дурной запахъ. Употребляють его также при плавкѣ меди; но о железе думають, что делается оть него ломкимъ.
 - 20) Амбра Ambra. Ambre gris. Употребляется въ Китат

для куренія, а какъ она часто бываеть нодм'єтнена, то китайцы им'єють сл'єдующій способъ испытанія ея доброты, то есть, наскабливають пебольшое оной количество въ кипящую чайную воду, въ коемъ случаї, если она не подм'єтнана, то распускается и разводится въ ней равном'єрно. Впрочемъ изв'єстно, что китайцы для куренія бол'єе любять употреблять янтарь, нежели амбру.

- 21) *Спра* Schwefel. Soufre. Увъряють, что въ Китаъ находится опой много, особливо въ провинціи *Чан-си*; но въ какихъ видахъ, и при какихъ обстоятельствахъ, неизвъстно.
- 22) Красный мышьякт—Realgar. Китайцы кромѣ другихъ вещей дѣлаютъ изъ него сосуды для слѣдующаго употребленія: когда хотятъ очистить желудокъ, то даютъ стоять въ нихъ нѣсколько часовъ уксусу или лимопнаго соку, который потомъ выниваютъ.

IV. МЕТАЛЛЫ.

23) Золото. Многія ріки въ Китай намывають золото; но оно низкаго содержанія, папр. въ провинціп Коконорт, ріка называемая могольски Алтант-Колт; ріка Чи-ча-Кіант и пр. находится оно также и въ горахъ, въ провинціяхъ Се-чнент и Юнтинт въ западной сторонів Китая. Послідняя изъ сихъ провинцій онымъ изобильніве. Она получаеть золото отъ народа, называемаго Лоло и находящагося въ сосідстві съ Авою, Псту и Лоаромъ; но оно не изъ лучшихъ. Самое лучшее золото находится въ областяхъ Ли-Кіант-фу. Сверхъ того получають китайцы золото изъ Тибета и Аземы, по оно почитается ниже китайскаго.

По сему краткому перечию какъ здѣсь, такъ и при другихъ статьяхъ путешественникъ найдетъ множество, предметовъ къ замѣчанію, исправленію и дополненію ориктографіи китайской.

Примпи. Увѣряють также, что китайцы привозять въ Манилью золото весьма бѣлое и весьма мягкое, которое должно мѣшать съ пятою частью красной мѣди для сообщенія ему приличнаго цвѣта и состоянія, нужнаго для обработки въ разныхъ искуствахъ и художества(хъ). Желательно знать, какого бы рода былъ сей металлъ или какое его естественное или искуствомъ произведенное смѣшеніе?

- 24) Серебро. Говорять, что въ Китав находятся различныя опаго руды, особливо въ провищіяхъ Юнг-нанг п Сечуент. Но въ Азін извістно напиаче японское серебро, которое сверхъ того почитается за наплучшее въ світі, и вымінивалось прежде въ Китав вісь на візсь на золото.
- 25) *Мъдъ*. Напбольшее опой количество находится въ провищін Юнъ-нанъ, гдѣ съ весьма давнихъ временъ добывалась. Китайцы различаютъ три рода мѣди, кои якобы находятся естественно:
 - 1) Красная Мпдь.
- 2) *Бълая*, которая сего цвѣта получается изъ рудинка, и которую яко бы трудно отличить отъ серебра; она ломка и вѣроятно состоитъ изъ мѣди и серебра.
- 3) Томбакт, который содержить въ себѣ довольно золота; сей послѣдній весьма изобилень въ провинціп Гю-Кюангт. Изъ него дѣлаются весьма красивыя вещи. Вообще въ Китаѣ много употребляется мѣди на пушки, колокола, разныя орудія, въ монету и пр. Но въ Японіи болѣе мѣди, нежели въ Китаѣ, кромѣ желтой, коей тамъ мало.
- 26) Олово. Въ Китат его столь миого, что продается за малую цъну. Прежде сего добывали оное близь города У-ии. Въ Ипдіп попадается родъ металла, называемаго Утунакъ, подходящаго къ олову, но гораздо красивте и итжите онаго, и часто почитается за серебро. Говорятъ, что оно привозится изъ Китая.
- 27) Жельзо. Говорять, что опо въ Китаї дешевлі, нежели въ Япопіи; по настоящія опаго руды и качество не извістно. Путешественникъ не оставить также обратить своего вниманія на самородное жельзо, знаменитымъ Палласомъ на Еписей найденное, о коемъ онъ приводить (Томъ III Путеш., стр. 413), что тамошніе татары мнять, яко бы опо было сокровище, съ неба на

землю низнадшее. Весьма бы нолезно было для исторіи аэролитовъ и для точивищаго опредвленія настоящаго естества сихъ достонамятныхъ тёлъ, еслибы путещественникъ со всею строгостію навъдался, какъ о наденіи сего самороднаго жельза, такъ и о томъ, не запомнять ли гдъ либо еще о нодобныхъ случаяхъ.

Примъчаніе. Также и магнить попадается въ разныхъ провинціяхъ Китая, гді опый употребляется даже во врачебномъ искустві.

- 28) Ртуть. Въ Азін уноминается токмо о ртути китайской. Слово чача означаеть вѣроятно киноварь; лучшая получается изь провинціи Гоу-Куанг; она преисполнена самородной ртути, и увѣряють, что изь фунта киновари даеть полфунта жидкой ртути. Сія киноварь на воздухѣ цвѣту не теряеть, и продается весьма дорого. Слѣдующее есть, конечно, басня; но я приведу объ оной для любонытства, такъ какъ сіе пѣкоторые инсатели приводять, то есть замѣчають, яко бы въ Китаѣ извлекають также ртуть изъ нѣкоторыхъ растеній, особливо изъ дикаго портулака (роигріст sauvage); что она даже чище добываемой изъ горъ, и что въ Китаѣ различають ртуть, сими двумя способами добываемую, двумя особыми именами. Путешественникъ найдеть самъ, до какой мѣры сіе справедливо быть можеть.
- 29) Кобольт. Пріятный синій цвіть на китайскомы фарфорів доказываеть, что весьма давно знали и обрабатывали сей минераль въ Китай; но гді оный именно находится, сіе не извістно. Нікоторые думають, правда, яко бы китайцы наводили синій цвіть на фарфорь посредствомы лазурика или ультрамариномы; но сіе опровергается тімь, что сей послідній при остеклованіи цвіту своего пе удерживаеть.
- 30) *Никкель*. Увъряють, что китайцы много сего металла на различныя металлическія смъщенія употребляють, но сіс требуеть подтвержденія.

Накопецъ, думать можно, что въ Китав находится также много цинку, но гдв именно и въ какихъ видахъ, сіе неизвъстно. Тоже самое примътить и о свинцовыхъ рудахъ. Такимъ образомъ желательно, чтобы путешественникъ сообщилъ:

- 1) сколько возможно в рпую и подробную ориктографію китайскую;
- 2) точное понятіе о настолщемъ тамошнемъ исконаемыхъ тъль употребленіи въ заводахъ, фабрикахъ и искуствахъ;
- 3) чтобы доставиль академін самые образцы достонамятиѣйшимъ изъ исконаемыхъ тѣлъ;
- 4) не оставиль бы также безь впиманія и тѣ минералы, съ описаніемь ихъ мѣстоположенія, кои находятся въ пограничныхъ Китаю мѣстахъ, особливо по рѣкѣ Амуру, Аргуну и пр.;
- 5) сообщиль бы подробное и вѣрное описаніе всѣхъ разборовъ китайскаго фарфора, матеріаловъ на то употребляемыхъ и способа его приготовденія» ⁵⁶).

Въ инструкціп или «руководствѣ» корреспонденту академін паукъ Эттеру, отправлявшемуся въ Англію, Севергинъ ограничивается краткими указаніями:

«Поелику г. Эттеръ все путешествіе свое располагаєть не больсе какъ на шесть мъсяцевъ, и какъ потому и наблюденія его не могуть быть ни довольно подробны, ни многочисленны, то желательно, по крайней мъръ, чтобъ г. Эттеръ сообщиль академіи точныя показанія о пижесльдующихъ предметахъ, частію въ описаніи, частію въ образцахъ, а именно:

- І. Втотношеній къминералогическому землеописанію Россій: доставиль бы академій, сколько можеть, образцы минераловь, въ повопріобрѣтенной Финляндій находимыхь, кой столь мало еще извѣстны, и о коихь, вѣроятно, получить онъ можеть свѣдѣнія, находясь въ городѣ Або,—свѣдѣнія, весьма нужныя къ сужденію о связи и сцѣпленій кряжей горъ, по всей Финляндій и далѣе на сѣверъ и сѣверовостокъ простирающихся.
- II. Въ отношении къ физическому описанию странъ сопредъльныхъ России: не оставилъ бы замътить на Балтійскомъ моръ качество острововъ, подводныхъ камией, береговъ, къ коимъ

приставать будеть; особливо также какого суть качества супротивные берега Швеціи и Финляндіи въ Ботинческомъ заливѣ; наконецъ, собрать, сколько можетъ, морскія произведенія сего моря, кои немальнъ послужать пособіемъ къ вящшему объясненіи осоріп окаменѣлостей, на островахъ онаго и въ пѣкоторыхъ прилежащихъ полосахъ земли обрѣтаемыхъ.

- III. Вт отношеній из фабриками и заводами: стараться получить подробныя св'єд'єпія въ Англіп:
- 1) О фабрикѣ каменной посуды и другихъ глиняныхъ издѣлій славнаго Веджевуда, и, буде можно, доставить нѣкоторые образцы ея произведеній: Terra-Cotta, Basaltes, White China, Jasper, Bamboo, Бисквитовый Фарфоръ, и другихъ, а особливо глинъ, также примѣсей, на фабрикѣ употребляемыхъ.
- 2) Стараться позпать точные призпаки, горные и посторонніе, кои показывають существованіе оловянных рудь въ горахъ, и доставить, буде можно, всё ихъ горныя, жиловыя и другія сопровождающія ихъ породы, также горъ окружныхъ.
- 3) Описать ломки каменныхъ углей со всёми ихъ обстоятельствами, хозяйствомъ и побочными работами.

Прочее предоставляется домышленности самого г. путеше-

Само собою разумѣется, что здѣсь означены предметы только въ отношеніп къ тѣмъ странамъ, чрезъ кои г. Эттеръ проѣзжать располагаетъ, то есть, Финлиціи, Швеціп п отгуда въ Апглію. Если же случится ему быть также въ Норвегіи, то не оставить безъ замѣчанія и тамошнихъ минераловъ, п между прочими лобрадоровъ, дѣйствительно ли они тамъ находятся въ горахъ, а не въ круглякахъ, какъ доселѣ было примѣчено.

Но во всёхъ таковыхъ показапіяхъ должна быть наблюдаема всевозможная точность и вёрность, безъ чего оныя йстинной пользы принести не могутъ» ⁵⁷).

Въ иныхъ случаяхъ Севергицъ намѣренно избѣгалъ подробностей, предоставляя ихъ, по его собственнымъ словамъ, домыслу самого путещественника. Въ отвѣтъ на предложение составить инструкцію для лейтенанта Теремина, отправлявшагося въ Иркутскъ, Севергинъ писаль следующее:

«Впимательный путешественникь, п притомъ предуготовленный науками, замѣчаеть въ пути своемъ все достойное любопытства по предмету его занятій, и таковому особенной инструкцін почти не пужно. Его руководствуєть собственный его домысль. Опъ дѣлаетъ самъ собою новыя наблюденія, новыя открытія, каковыхъ иногда предвидѣть не можно, и тѣмъ нечувствительно способствуєть къ усовершенствованію наукъ.

Таковымъпредполагаят. Теремина—лейтенанта, служащаго въ корпуст путей сообщения, пынт отправляющагося на птсколько лтт въ Иркутскъ, и притомъ принявъ во уважение особенное усердие, изъявляемое имъ на пользу академии, ничего па сей разъ не нахожу приличитимъ какъ истребовавъ изъ книжнаго магазина академии сочинения моего книгу подъ заглавиемъ: Опытъ минералогическаго землеописания российскаго государства, въ двухъ частяхъ, С.-Петербургъ 1809, выдатъ ему одинъ экземиляръ въ переплетт, какъ для дальнтинаго соображения, такъ и дополнения, чего въ ней недостаетъ. Между ттт желательно, чтобы г. Тереминъ доставлялъ въ академию по временамъ при донесенияхъ своихъ какъ образцы вновь отысканныхъ имъ минераловъ, такъ и точныя показания о ихъ мтеторождении и положении въ мтетахъ нахождения» 58).

Одновременно съ замѣчаніемъ касательно инструкціи Теремину Севергинъ представиль въ академію наукъ свой отзывъ по поводу письма Кастпера, профессора эрлангенскаго университета. Кастнеръ, желая номѣстить въ своемъ журпалѣ извѣстіе о трудахъ русскихъ натуралистовъ, обратился въ академію наукъ съ просьбою доставить ему эти свѣдѣнія; вмѣстѣ съ тѣмъ онъ просиль разъяснить пѣкоторыя педоумѣнія, возпикшія у него при чтеніи пѣмецкаго перевода путешествія Тимковскаго въ Катай 50). Отвѣтъ Севергина отличается лакопизмомъ и паписанъ въ проническомъ тонѣ: «Изъ письма г. Кастнера явствуетъ, что онъ желаетъ имѣть отъ академіи извѣстія о но-

въйшихъ физико-химическихъ трудахъ россійскихъ испытателей природы, въ пользу издаваемаго имъ архива. По моему митнію отвъчать ему на сіс печего, потому что академія трудится по долгу службы своей въ пользу распространенія и усовершенствованія наукъ въ отечествъ, а не въ угоду частнымъ журналистамъ.

Г. Кастнеръ желаетъ имѣть изъ академическаго архива непапечатанныхъ какихъ то записокъ путешествія г. Тилковскаго въ Китай для повѣрки съ нѣмецкимъ нереводомъ. Но и на сіе отвѣчать ему нечего, потому что почтенный г. Тилковскій путешествоваль не отъ академіи, и академія рукописей его по сему предмету не имѣетъ.

Накопецъ, по запросу его, имѣется ли въ Россіп самородный никкель, и гдѣ бы могъ находиться купферъ никкель, можетъ онъ найти себѣ удовлетвореніе въ каждой минералогіи, а потому и на сіе отвѣчать ему нечего» ⁶⁰).

VIII.

Севергинъ принималь видное участіе и въ нашей періодической литературѣ, номѣщая свои статьи въ такихъ изданіяхъ, какъ новыя ежемѣсячныя сочиненія и труды вольнаго экономическаго общества. Онъ былъ не только дѣятельнымъ сотрудникомъ, по главнымъ и постояннымъ редакторомъ замѣчательнаго новременнаго изданія академіи наукъ, нолучившей новый уставъ въ началѣ XIX стольтія. Въ регламентѣ академіи паукъ, утвержденномъ 25 іюля 1803 года, въ главѣ «о должности академіи» говорится: «Академія продолжаєть, по примѣру другихъ ученыхъ обществъ, сжегодно издавать одинъ томъ умозрительныхъ изслѣдованій своихъ какъ на россійскомъ, такъ и на латинскомъ или другомъ изъ извѣстнѣйшихъ евронейскихъ языковъ. Равнымъ образомъ она должна ежегодно издавать на россійскомъ языкѣ одинъ томъ записокъ, достойныхъ примѣчанія по своей практической пользѣ, нодъ именемъ «Технологическаго Журнала» ⁶¹). Ре-

дакцію Технологическаго Журнала, съ самаго его основанія, академія возложила на Севергина.

Технологическій Журналъ сталь выходить съ 1804 года. Онъ открывается статьею Севергина: Краткое обозрѣніе начала, успѣховъ и пользы технологіи. Основная мысль статьи выражена въ словахъ автора: «исторія человѣка есть исторія промышленности человѣческой». Содержаніе напоминаетъ вступительную лекцію Севергина о пользѣ минералогіи; въ нервыхъ строкахъ — дословное сходство: «пища, одежда и спокойное убѣжище составляли во всякое время первыя нужды человѣческія».

Журналъ Севергина хотя и посвященъ былъ главнымъ образомъ технологін въ общирномъ смыслѣ слова, но заключалъ въ себѣ много статей по различнымъ отраслямъ естествознанія: по физикѣ, химін, ботаникѣ, зоологін, минералогін и т. д.

«Успѣхи ремеслъ и заводовъ - говорить издатель - въ необходимой находятся связи съ успёхами паукъ. Работникъ, обдёлывающій различныя естественныя или искусствомъ приготовленныя тела, никогда не найдеть способовъ къ доставленію ихъ въ большемъ совершенствъ, ежели не просвътится правилами основательнаго умозрѣнія. Простымъ навыкомъ пріобыкши обращаться съ ними, слёдуетъ опъ слёпо дошедшимъ до него предаціямъ, п пе вёдая ин причинь дёйствія вообще, ин средствъ къ замёцё одной вещи другою, ниже способовъ, коими бы могъ работу свою облегчить и сберечь издержки или выгодивищимъ образомъ распространить и улучшить свои произведенія, не приносить онъ ни себф, ни отечеству всфхъ тфхъ выгодъ, коихъ бы отъ трудовъ его ожидать можно было. И мы видимъ въ исторіи всёхъ просвъщенныхъ народовъ, что всъ тъ заведения, кои извъстны подъ именемъ фабрикъ, мануфактуръ, заводовъ и проч. тогда наибол ве процвътали, когда либо самые художники, оставя быть простыми работниками, вникали въ өеорію работъ своихъ и старались пріобрътать основательныя знанія въ тьхъ паукахъ, кон паходятся въ связи съ ихъ работами; либо когда ученые мужи, по поданнымъ къ тому случаямъ, преподавали имъ нужныя правила. Кому не извѣстно нынѣ, какъ быстрыя и выгодныя произошли перемѣны и ноправленія во всѣхъ почти родахъ промышленности человѣческой отъ приложенія къ нимъ маоематическихъ, физическихъ и химическихъ знаній, и сколь великое число доставляется пышѣ новыхъ полезныхъ произведеній отъ точнѣйшаго познанія естественныхъ тѣлъ изъ трехъ царствъ природы. И ежели подобныя помянутымъ заведенія въ Россіи наибольшаго достигли совершенства отъ временъ Петра Великаго, то сіе ничему иному принисать можно, какъ постепенному съ тѣхъ поръ приращенію наукъ въ нашемъ отечествѣ подъ покровительствомъ великихъ онаго монарховъ, достойныхъ по сему самому наименованія благотворителей рода человѣческаго.

Императорская академія наукъ всегда усматривала необходимую нужду приложенія осоретическихъ знапій къ практикѣ, и во всѣ времена старалась учинить тому пастоящее исполненіе. Мпогочисленныя ея на россійскомъ языкѣ изданія сіе доказываютъ.

Нынѣ одобренная высочайшимъ утвержденіемъ новаго ся регламента, даровавшаго ей отъ высокомонаршихъ щедротъ всемилостивѣйшаго государя императора Александра Павловича новые, дучшіе способы къ усовершенію и распространснію наукъ въ отечествѣ, и поощряемая дѣятельностію и любовію къ наукамъ почтеннаго своего президента его превосходительства Николая Николаевича Новосильцова, будетъ она, въ силу главы 1-й § 9-го помяпутаго регламента, сверхъ прочихъ трудовъ своихъ, издавать ежегодно на россійскомъ языкѣ одинъ томъ собранія сочиненій и извѣстій, относящихся до технологіи и приложенія учиненныхъ въ наукахъ открытій къ практическому употребленію, подъ именемъ Технологического журнала, на слѣдующихъ основаніяхъ:

I. Какъ технологія вообще, яко знапіє, паучающее основательному обработыванію въпользу челов'вческую естественныхъ тіль, съ изъясненіемъ и употребленіемъ бывающихъ при томъ явленій, можетъ взята и въ ограниченномъ и обширнійшемъ смыслі, такъ особливо и сіе изданіе не посвящается со всею

строгостію однимъ только прямымъ прикладамъ наукъ къ собственнымъ ремесламъ, заводамъ и искусствамъ (что однакоже составитъ главный онаго предметъ); но будетъ заключать въ себъ и разнаго рода другія нолезныя сочиненія, опыты, наблюденія и примѣчанія, но механикъ, гидравликъ, физикъ, химіи, минералогіи, батаникъ и зоологіи — наукъ, кои во всякое время составляли предметъ изслѣдованій академіи.

II. Чрезъ каждые три мѣсяца или ¼ года, а именно къ 1-му апрѣля, къ 1-му іюля, къ 1-му октября и къ 1-му генваря мѣсяцовъ выходить будетъ сего журпала по одной части, заключающей въ себѣ отъ девяти до двѣнадцати печатныхъ листовъ, такъ что сіи четыре части составятъ въ цѣлый годъ одниъ томъ, содержащій отъ 40 до 48 листовъ въ 8-ю долю.

III. Въ каждой части содержаться будетъ:

- 1) Сочиненія, представленныя академін отъ ся гг. академиковъ, адъюнктовъ, почетныхъ членовъ и корресподентовъ.
- 2) Технологическія сочиненія, паиболѣе вниманія достойныя для Россіи, выбранныя пзъ лучшихъ ппостранныхъ журналовъ, и переведенныя на россійскій языкъ.
- 3) Изследованія и выписки изъ лучшихъ систематическихъ сочиненій, вышедшихъ о технологіи или по какой либо ся части, у просвещенныхъ и напболее промышленныхъ народовъ въ Европе.
- 4) Краткія, ясныя и точныя описанія новыхъ махинъ, орудій, повыхъ способовъ обработыванія и приготовленій, относящихся до ремесль и художествъ.
- 5) Краткія извѣстія о новыхъ наблюденіяхъ, опытахъ и открытіяхъ во всѣхъ паукахъ вообще, могущихъ служить полезнымъ занятіемъ публикѣ.
- 6) Ученыя новости, какъ то извёстія о нововышедшихъ важпёйшихъ книгахъ; о предложенныхъ вновь вопросахъ, и сочиценіяхъ, удостоснныхъ награжденія; о новыхъ предпріятіяхъ въ пользу наукъ и художествъ; о постановленіяхъ въ отпошеніи къ

фабрикай и мануфактурамъ, торговли и народной промышленности.

7) Въ каждой части (когда тому встрѣтится падобпость) приложены будутъ пужныя фигуры для изъясненія и лучшаго понятія махинъ, орудій, приборовъ и другихъ предметовъ, коимъ сообщено будетъ описаніе и изъясненіе ихъ употребленія. Къ каждой части присовокуплено будетъ оглавленіе, а при концѣ четвертой роспись, азбучнымъ порядкомъ расположенная, о главнѣйшихъ предметахъ, описанныхъ въ цѣломъ томѣ» 62).

Въ 1815 году въ изданіи Технологическаго Журпала посл'єдовала нѣкоторая перемѣна. Она вызвана настойчивымъ желаніемъ министра, и послужила новодомъ любопытной перениски между комитетомъ правленія академін наукъ и министромъ народнаго просвёщенія графомъ Алексемъ Кириловичемъ Разумовскимъ. Графъ Разумовскій находиль, что академическія вѣдомости сдёлались крайне неинтересными, содержа въ себё одни политическія извістія, да и тіз гораздо ранізе появляются въ другихъ повременныхъ изданіяхъ. Чтобы придать вёдомостямъ бобѣе запимательности, Разумовскій предлагаль помѣщать въ пихъ статьи историческаго, физическаго, технологическаго и т. д. содержанія. Комитеть правленія академін наукъ возражаль, что подобныя статьи не оживять академической газеты и не увеличать круга ен читаталей, и что для ел действительнаго возрожденія и успѣха необходимо возстановить давнее право академін печатать въ своемъ изданіи какъ политическія новости, такъ и извъстія, относящіяся ко внутреппей жизни Россіи, государственной и общественной.

На требованіе министра комитеть правленія академін наукъ, членами котораго были академики Фуссъ и Севергинъ, представиль слёдующія соображенія: «Статьи, касающіяся до наукъ или такъ называемыя ученыя извёстія, могущія занимать иёкоторую часть публики, помёщаются по временамъ какъ въ россійскихъ, такъ и въ нёмецкихъ вёдомостяхъ, академіею издаваемыхъ. Прежде сего академія неоднократно принималась издавать при

вёдомостяхъ своихъ многія и подробнёйшія ученыя статьи особыми прибавленіями (печатаніе оныхъ между обыкновенными политическими статьями по многоразличнымъ причинамъ было бы безполезно); по многолетній опыть показаль, что принечатываніе таковыхъ извъстій никогда и нимало не умножало числа подписчиковъ, а папротивъ того, казна, по возвысившимся цёнамъ на всё типографскія потребности и бумагу, всегда терп'ёла отъ того явный и довольно ощутительный ущербъ. Политическія статьи, которыя болте всего обращають любопытство п внимание многочисленныхъ читателей всякаго состоянія, выходять въ пѣмецкихъ вёдомостяхъ тотчасъ по получении ипострапныхъ газеть, а потомъ изъ нёмецкихъ академическихъ вёдомостей, такъ какъ уже утвержденныхъ министерствомъ иностранныхъ дълъ, извлекаются любопытнѣйшія и новѣйшія политическія извѣстія, н немедленно по переводѣ помѣщаются въ вѣдомости россійскія. Ежели издатели частныхъ газетъ (коимъ, пе взирая на высочайте дарованную академін въ § 115 ея регламента привиллегію, въ которомъ сказано: «подтверждается симъ право академіи, коимъ опа исключительно пользуется, печатать С.-Петербургскія политическія в'єдомости») выдають изв'єстія о политических произшествіяхъ ранье, нежели академія, то сіе пропсходить отъ того, что частные газетчики, можеть быть, имфють особый случай получать иностранные журналы или известія отъ своихъ корресподентовъ гораздо ранте академін; а получивъ оныя, и неограничиваясь ин какимъ опредъленнымъ временемъ, тотчасъ печатають дополнительные листы, и посылають ихъ когда имъ угодно по улидамъ на продажу. Напротивъ того академія ограничена пзвъстными въдомостными днями, а сверхъ сего изданіе въдомостей замедливается и отъ того, что редакторъ г. статскій совѣтникъ Шубертъ долженъ сначала свои извлеченія изъ иностранныхъ газетъ подвергать цензуръ члена коллегіи иностранныхъ дъль и ожидать его согласія.

Чтожъ касается до просвъщенной публики, могущей и желающей читать статьи, до наукъ касающіяся, академія, какъ уже извъстно, иъсколько лътъ сряду издавала и нынъ издаетъ для нея особый ученый журиалъ. Но превесьма малый расходъ па оный служитъ убъдительпъйшимъ доказательствомъ малочисленности людей, занимающихся чтеніемъ таковыхъ сочиненій, и сколь мало помъщевіе ученыхъ извъстій въ академическихъ въдомостяхъ можетъ способствовать больщему ихъ расходу, котораго комитетъ напротивъ того несомитено ожидать можетъ, когда академія, которая удовлетворяеть нуждамъ своимъ большею частію отъ суммы, получаемой ею отъ изданія въдомостей, будетъ имъть когда либо счастіе пріобръсти защиту и огражденіе отъ нарушенія дарованнаго ей исключительнаго права, и когда ей позволено будетъ номъщать въ въдомостяхъ своихъ по прежнему высочайшіе указы, рескрипты и проч.; также заимствовать изъ другихъ газетъ любопытныя и для всей публики нужныя и полезныя свъдынія о внутреннихъ произшествіяхъ» 63).

На заявленіе академін Разумовскій отв'ячаль:

«Рапорта комитета не нахожу удовлетворительнымъ. Консчно, изъясненныхъ въ ономъ причинъ, почему въ журналахъ, здёсь выходящихъ, помѣщаются политическія извѣстія ранѣе, нежели въ академичеческихъ вёдомостяхъ, опровергнуть нельзя; журналы же сін, конхъ изданіе впрочемъ не нарушаетъ прямо данпой академін привиллегін, въ коей говорится токмо объ исключительномъ правѣ на издапіе Санктпетербургских выдомостей, печатаются по больщей части съ высочайшаго соизволенія, и потому не могутъ быть запрещены. Но главная цёль даннаго мною комптету 25-го августа предложенія состояла въ томъ, чтобы приняты были міры къ поміщенію въ відомостяхъ ученыхъ статей. Комитетъ изъясияетъ, что таковыя статьи были прицечатываемы п прежде, а число подписчиковъ не умпожалось, между тьмъ какъ употреблялись на то значительныя издержки; также, что технологическій журналь, содержащій вь себ'є оди'є ученыя статьи, весьма мало имбеть читателей, въ чемъ я впрочемъ могь увбриться при разсмотржній представленной миж описи книжнаго

магазина. Что число подписчиковъ на сей журналъ весьма незначительно, тому конечно причиною малое число читателей, занимающихся учеными предметами. Однакожъ, какъ и имълъ въ виду не только умпоженіе доходовъ академін, по и честь ен и нользу, приносимую публикѣ чрезъ приведеніе вѣдомостей въ такой видъ, какой приличенъ былъ бы м'єсту, издавающему опыя, то пом'т по въ опыхъ ученыхъ статей, могущихъ служить къ общей пользъ, безъ сомньнія исполнить таковое мое намьреніе: тоть, кто не читаеть журнала единственнаго ученаго содержанія, прочтеть въ въдомостяхъ, получаемыхъ имъ для другихъ предметовъ, и ученыя статьи, а ежели при выборъ оныхъ издатели будуть им'ть въ виду, чтобы статьи сін были д'яйствительно полезны, и при томъ паписаны простымъ, для всякаго понятнымъ слогомъ, то ийтъ сомийнія, что современемъ и число подписчиковъ отъ того умножится. Для избёжанія же излишнихъ издержекъ, предлагаю комптету следующее средство: еслибъ при каждомъ померъ въдомостей издавать по одному листку Прибавленій технологическаго, химическаго, историческаго или пного ученаго содержанія, ведя на оныхъ особое численіе страницъ, и притомъ печатать всегда экземпляровъ до 300 особо, а къ нимъ ежем сличо заглавіе, то можно бы вовсе оставить изданіе Технологическаго журнала. Издержки на печатаніе сихъ прибавленій были бы замішены сбереженіемъ значительныхъ расходовъ, употребляемыхъ нынь на нечатание экземпляровъ технологического журнала, коп остаются въ академческомъ кинжномъ магазинъ. Академія исполнила бы возложенную на нее регламентомъ обязанпость, а труды академиковъ, сдёлавшись болёе извёстными публикЪ, приносили бы безъ сомнЪнія большую нользу. О семъ предметь предоставляю комптету спестись съ конференцією академін, и буду ожидать общаго митнія о правилахъ, на конхъ можно бы привести сіе предположеніе въ дійствіе» 61).

Въ свою очередь комитетъ употреблялъ всѣ усилія, чтобы отклонить предложенную мѣру. Въ повомъ представленіи министру сказано: «Комитетъ долгомъ своимъ поставляєть донести

слёдующее: считал по одному только листу ученыхъ извёстій, прибавляемыхъ къ каждому № вѣдомостей, потребно бумаги на 5575 руб. въ годъ. За наборъ и печатаніе считать должно 1300 руб. Итакъ комитетъ потерпълъ бы отъ сихъ прибавленій убытку почти 6900 руб. въ годъ. На тодикое умножение издержекъ въ пользу весьма малаго числа охотниковъ до ученыхъ статей, при ньинфинемъ положеній своихъ финансовъ, комитеть рфинться не можетъ, и видълъ бы себя припужденнымъ, для сомнительнаго впрочемъ возвращения сего расхода, возвысить вновь цёпу вёдомостей, отъ чего непремъщо произойдеть уменьшение числа подписчиковъ, кои уже чувствительно уменьшились при последнемъ новышеніп ціны відомостей, которое однакожь было непзбіжно. Уменьшить же политическія статьи, болье привлекательныя для большой части публики, нежели ученыя, было бы средство уменьшить еще болье число подписчиковь, и следовательно принесло бы только пользу частнымъ газетчикамъ, умножая количество изъ препумерантовъ, и причинило бы вредъ приходу, получаемому нынѣ академією отъ изданія своихъ вѣдомостей. Что же касается до Технологического журнала, копиъ академія по возможности старается съ своей стороны быть полезною просвъщенной публикъ, то изданіе онаго оставить нельзя, потому что сіе издапіе высочайше повельно въ силу § 9 регламента, а обходится же опое въ годъ не свыше 600 руб, » 65).

Но Разумовскій, какъ истый малороссь, настапваль насвоемь. «На рапорть комптета — писаль опь — отв'єтствую сл'єдующее:

1) Въ предложеніи моємъ сказано было, чтобы при каждомъ номерѣ С.-Петербургскихъ вѣдомостей издаваемъ былъ одинъ листокъ прибавленій технологическаго, химическаго, историческаго или нодобнаго содержанія. Подъ симъ я не могъ разумѣть полнаго листа такого формата, въ какомъ издаются вѣдомости, что было бы и слишкомъ много, судя по большому количеству номеровъ, ежегодио выходящихъ; слѣдственно, учиненная на сей предметь комитетомъ издержка значительно уменьшится.

- 2) Цёль таковаго учрежденія преимущественно состопть въ томъ, чтобы распространить полезныя познація и сдёлать труды академиковъ болѣе извѣстцыми публикѣ; оно клонится явнымъ образомъ къ чести академіи, и относится къ существенной ея цѣли, а потому полезно произвести оное въ дѣйство, хотя бы оно иѣсколько и возвысило расходы академіи.
- 3) Нельзя не предполагать, что принечатаніе при вѣдомостяхъ означенныхъ прибавленій не только не уменьшить, но еще и умножить число подписчиковъ, если только выборъ статей будеть соотвѣтствовать своей цѣли, въ чемъ можно удостовѣриться изъ того обстоятельства, что номера технологическаго журнала, въ коихъ помѣщены были общеполезнѣйшія статьи, имѣли весьма значительный расходъ, между тѣмъ какъ другихъ померовъ остались почты цѣлые заводы въ книжномъ магазинѣ академіи.
- 4) Ежели наложить на настоящую цѣну вѣдомостей не болѣе, какъ дѣйствительно потребуется для печатанія прибавленій, то она будеть все еще гораздо ниже, нежели цѣна другихъ періодическихъ изданій, и слѣдственно, нельзя онасаться, чтобы по сей причинѣ уменьшилось число подписчиковъ, особливо когда комитетомъ объявлена будетъ причина таковой прибавки.
- 5) Прекращеніемъ изданія технологическаго журнала въ настоящемъ его видѣ вовсе не нарушается § 9 академическаго регламента, коимъ не предписано, въ какіе сроки и какимъ порядкомъ издавать сей журналъ; а въ предложеніи моемъ отъ 17-го сентября сказано, что прибавленій къ вѣдомостямъ можно печатать особо по 300 экземиляровъ, и къ нимъ ежемѣсячно заглавіе, чѣмъ исполнится сила вышеозначеннаго параграфа.

По симъ уваженіямъ подтверждаю комитету снестись съ академическою конференцією, дабы она пачертала плапъ, по косму должно будетъ издавать предполагаемыя прибавленія, и доставила мнѣ оный на утвержденіе» ⁶⁶).

Сознавал певозможность противод в ствовать вол в министра,

заявляемой такъ цастойчиво, академія должна была приступить къ изданію ученыхъ изв'єстій.

Планъ ученыхъ извъстій составленъ Севергинымъ, и ему же поручена редакція новаго изданія на томъ основаніи, что онъ «виродолженіе двъпадцати лѣтъ, къ удовольствію конференціи, занимался изданіемъ технологическаго журнала» ⁶⁷). Начертаніе или програма, представленная Севергинымъ въ академію и одобренная ученымъ собраніемъ, заключается въ слѣдующемъ:

«Приступая къ начертанію предполагаемаго издаванія ученыхъ пзвѣстій при вѣдомостяхъ академическихъ, предварительно замѣтить падлежитъ, что какъ оныя, по существу своему, служить могутъ не столько къ истинному поученію, сколько паче къ удовлетворенію любопытства публики но части наукъ; то въ оныя не могутъ входить собственныя академиковъ сочиненія и разсужденія, которыя на россійскомъ языкѣ печатаются въ умозрительныхъ пзслѣдованіяхъ академіи; а наполияемы оныя быть могутъ токмо краткими примѣчаніями и статьями изъ разныхъ иностранныхъ ученыхъ журналовъ о предметахъ, каковые при чтеніи найдены будутъ особенно полезными или достойными вниманія.

Но какъ таковыя статьи требуютъ также приличнаго выбора, предварительнаго разсмотрѣпія, преложенія на языкъ россійскій и одобренія ученаго собранія; то не могутъ оныя издаваемы быть наравиѣ съ пумерами политическихъ вѣдомостей, потому панначе, что выборъ оныхъ требуетъ особенной внимательности, дабы не помѣстить, вмѣстѣ съ важнымъ предметомъ, что либо слишкомъ обыкновенное, сумнительное или же доказательства требующее.

И такъ, ученыя извъстія при въдомостяхъ академическихъ могуть издаваться по нижеслъдующему начертанію:

1) Не при каждыхъ вѣдомостяхъ, а когда что либо представится привлекательное, достойное вниманія публики, и ученымъ академіи собраніемъ одобрится.

- 2) Изв'єстія сіп будуть им'єть свои нумера и страницы, отдільно оть листовъ политическихъ в'єдомостей.
- 3) Извѣстія сіп будуть раздаваться публикѣ при томъ нумерѣ политическихъ вѣдомостей, къ коему принадлежать, въ видѣ прибавленій.
- 4) Собраніе таковыхъ листковъ въ цѣлый годъ составить томъ, который и будетъ имѣть свой особый заглавный листъ; каждал же четверть года будетъ составлять часть онаго; всего же четыре части, а именно:
 - 1) съ 1-го генваря по 1-е апръля.
 - 2) съ 1-го апръля по 1-е іюля.
 - 3) съ 1-го іюля по 1-е октября.
 - 4) съ 1-го октября по 1-е генваря.
- 5) При концѣ послѣдней части присовокуплена будетъ роспись, азбучнымъ порядкомъ расположенная, главнымъ предметамъ, въ цѣломъ томѣ описаннымъ.
- 6) Для изданія оныхъ извѣстій потребенъ редакторъ, пзъ членовъ ученаго собранія, котораго обязанность будетъ нещись: а) о предварительномъ выборѣ статей, и представленіи ихъ ученому собранію на одобреніе; b) о приличномъ употребленіи тѣхъ, кои одобрены будутъ собраніемъ; с) наблюденіе за исправностію корректуры, и вообще за всѣмъ порядкомъ изданія» 68).

Графъ Разумовскій также одобриль планъ Севергина, но счель пужнымъ сдёлать ийкоторыя замічанія, а именно:

- 1) Нѣтъ никакой причины ограничиваться одинии переводами и выписками изъ пностранныхъ ученыхъ журналовъ, а можно помѣщать въ предполагаемыхъ листкахъ и сочиненія академиковъ, если они только общеполезнаго содержанія, каковыя и доселѣ помѣщаемы были въ Технологическомъ журналѣ.
- 2) Нѣтъ также надобности помѣщать въ сихъ листахъ одиѣ короткія статьи, а можно, но примѣру другихъ періодическихъ издапій, раздѣлить большія статьи на пѣсколько номеровъ позпа-

чать въ каждомъ, что продолжение будеть впредь; сіе самое представить средство издавать листки сіи если пе при всякомъ номерѣ вѣдомостей, то по крайней мѣрѣ при большей части оныхъ.

Наконецъ 3) не нахожу нужнымъ перемѣнить заглавіе *Тех-*нологическаго осурнала, упомянутое въ § 9 академическаго регламента, ибо предписаніемъ объ изданіи сихъ листковъ не имѣлъ
и намѣреніе отмѣнить обязанность, возложенную на академію регламентомъ ея, а только сдѣлать исполненіе опой полезиѣйшимъ
для публики и тѣмъ самымъ привести труды академиковъ въ большую извѣстность ⁶⁹).

Академія паукъ заявила, что по предложенію министра народнаго просв'єщенія она предприняла издавать при в'єдомостяхъ ученыя изв'єстія «для вящшаго распространеція полезцыхъ знаній въ Россіи». А какъ эти изв'єстія составляли, по существу своему, продолженіе Технологическаго журнала, то и выходили подъ такимъ заглавіемъ:

Продолженіе технологическаго журнала, состоящее изъ ученыхъ изв'єстій, им'єющихъ предметомъ приложеніе учиненныхъ въ наукахъ открытій къ практическому употребленію. «Чтобы оцієнить важность этого изданія для своего времени — говорить академикъ Куникъ — припомнимъ только, что естественныя науки тогда еще не такъ обширно преподавались, какъ пынів, въ учебныхъ заведеніяхъ; что спеціальныхъ по этой части училищъ, подобныхъ нынівшиему технологическому пиституту, также еще не существовало, и что министерства не издавали своихъ спеціальныхи журналовъ, подобныхъ Мануфактурнымъ Изв'єстіямъ, и др.» 70).

Въ іюцѣ 1824 г. Севергинъ сдѣлалъ ученому собранію слѣдующее заявленіе, имѣющее прямую связь съ его редакторскою дѣлельностью: «Имѣю честь приложить при семъ обратио въ опое собраніе книги и журналы, коп, согласно опредѣленіямъ онаго, ввѣряемы были мнѣ для унотребленія въ пользу изданія технологическаго журнала. Вмѣстѣ съ симъ имѣю честь донести ученому собранію, что въ семъ 1824 году совершилось двадцатильтіе

изданія технологическаго журпала, заключающее въ себѣ двадщать томовъ, то есть, 12 томовъ первопачальнаго изданія и 8 томовъ продолженія онаго; а какъ каждый томъ заключаетъ въ себѣ по четыре части, то всѣ вмѣстѣ составляютъ восемьдесять частей» 71).

Въ спискъ книгъ, которыми пользовался Севергинъ при издани своего журнала, названы:

Mineralogische tabellen von Karsten.
Minéralogie appliquée aux arts, par Brard.
Archives des découvertes et inventions nouvelles.
Annales de l'industrie nationale et étrangère.
Dingler's Polytechnisches journal.

Изъ этихъ источниковъ дѣлались обильныя заимствованія. Вся третья часть одиннадцатаго тома, съ іюля по октябрь 1826 года, извлечена главнымъ образомъ изъ Archives des découvertes и отчасти изъ Dingler's Polytechnisches journal, и т. д.

IX.

Севергину обязана русская литература многими переводами съ ппостранныхъ языковъ: латинскаго, французскаго и нѣмецкаго. Опъ перевелъ на русскій языкъ, съ весьма значительными измѣненіями и дополненіями:

Химическій словарь Луи-Каде — четыре тома.

Ботанику Жилибера — три тома 72).

Минералогію Кирвана — два тома.

Гмелина: Химическія основанія ремеслъ и заводовъ — два тома.

Кузена: Начальныя основанія физики.

Жансапа: Наставленіе о плавленій рудъ посредствомъ каменныхъ углей, и т. д. ⁷³).

Переводы Севергина имѣютъ безспорное значеніе въ нашей научной литературѣ какъ по времени своего появленія и по своему содержанію, такъ и по способу, какимъ изложено въ нихъ то, что считалось особенно важнымъ и пригоднымъ при тогдашнемъ состояніи естественныхъ наукъ въ Европѣ. Существенныя заслуги Севергина, какъ ученаго переводчика, заключаются въ слѣдующемъ.

Опъ постоянно шелъ въ уровень съ вѣкомъ, и переводя то пли другое сочиненіе, привлекавшее вниманіе европейскаго ученаго міра, дѣлалъ различныя добавленія на основаніи новѣйшихъ открытій и своего обширнаго знакомства съ литературою предмета.

Самостоятельную часть трудовъ Севергина составляють свѣдѣнія, относящіяся собственно къ Россіи, къ ея естественнымъ силамъ и произведеніямъ ея природы; онъ тщательно обозначалъ мѣста, гдѣ описываемые минералы и растенія находятся въ Россіи, и т. и.

О заслугахъ Севергина въ отпошеній къ русской научной терминологій мы уже упоминали. Приступая къ переводу ппостранныхъ книгъ онъ имѣлъ въ виду, говоря его собственными словами, «утвердить и гдѣ можно цзобрѣсть на отечественномъ языкѣ» термины пауки 74).

Наконець, труды Севергина представляють еще ту особенность, что въ пихъ выражается его критическая способность и его стремленіе къ самостоятельности, весьма замѣчательное при его обширной пачитанности и при тогдашнемъ состолніи науки въ Россіи. Вмѣсто полнаго подчиненія авторитетамъ, обычнаго для людей необладающихъ сильными дарованіями и привыкшихъ ходить но торной и избитой дорогѣ, мы встрѣчаемъ у Севергина научный скентицизмъ, необходимый для изслѣдователя, и критическую оцѣпку трудовъ и воззрѣній иностранныхъ ученыхъ.

Начала, которыми руководствовался Севергинъ въ переводахъ съ иностранныхъ языковъ, выражаются довольно ясно и опредъленио въ слъдующемъ объяснении его по поводу перевода

или точиће сказать нереработки извѣстцой въ свое время кпиги Кирвана:

«Въ изданіи сей минералогіи послідоваль я г. Кирвану, дабы показать наилучшее допыні извістное систематическое ископаемыхь тіль расположеніе. Г. Кирвань написаль ее на англинскомь языкі; въ скоромь послі того времени перевель ее г. Крелль на німецкій языкь съ приложеніемь многихь примічаній, кой я поміщаль и въ мосмь переводі. Но какь съ тіхь порь сділаны еще многія достопамятныя открытія, и послику минералогія его заключаєть въ себі большею частію химическіе признаки; то я какь чрезь прибавленіе первыхь, такь и чрезь приложеніе вийшихь признаковь опымь недостаткамь въ осо бенныхь примічаніяхь по силамь моимь пособить старался.

Признаться долженъ, что никакъ не могъ я быть во всёхъ случаяхъ одинакого съ нёкоторыми иностранными минералогами мнёнія; ибо

- 1) многословныя опредёленія виёшших признаковь, введенныя недавно г. Вернеромь и его послёдователями, кажется мнё, не только попятію нашему о пскопаемыхь тёлахъ не придають ясности; но болёе еще запутывають, да и совсёмь не пужны, если мы токмо химическіе признаки со виёшшими соединять будемь, а послёдніе безъ первыхъ точнаго и совершеннаго о исконаемыхъ тёлахъ попятія дёйствительно подать не могуть. Противъ таковыхъ многословій въ ботаникѣ возражалъ уже славный и основательный Лишней; да я и не знаю, кчему затруднять такое дёло, которое гораздо легче совершить можно.
- 2) Признаки отъ мѣстоположенія и опроятнаю происхожденія взятые, весьма не падежны; въ первомъ случаѣ потому, что мѣстоположеніе отъ разныхъ обстоятельствъ весьма перемѣняется, а происхожденіе есть токмо вѣроятно; признаки же дѣйствительно подлинны и точны быть должны. Ничто такъ не зыблюмо какъ вѣроятіе; а какое же паше здапіе, которое утверждено на зыблющемся основаніи?

- 3) Приложеніе новыхъ названій къ тёламъ, кон имена уже имёли, чему также нёкоторые минералоги многіе подають примёры, къ великому поводь подаетъ заблужденію; ибо кромів того, что вмівсто одного надобно учить теперь многія тоже означающія имена, заставляють они даже смішивать и разныя породы между собою, потому что люди привыкли уже къ правилу, что всякое тіло имівсть свое особенное имя, и слыша два разныя имена, привыкли разсуждать, что туть должны быть и дві разныя вещи и т. д.
- 4) Перемѣненіе понятій, кон прежде подъ извѣстнымъ какимъ инбудь были названіемъ, есть новый способъ къ совершенному замѣшательству: я думаю, что сіе даже и доказательствъ не требуетъ, и вопрошаю только, что накопецъ выдетъ, если мы безпрестанно вмѣсто бывшихъ принятыхъ уже понятій о тѣлахъ, начнемъ вводить свои, частію педостаточныя, къ коимъ притомъ снова привыкать надобпо?
- 5) Самое исключеніе латинскаго языка въ названіяхъ кажется мнѣ не весьма полезнымъ; латинскій языкъ есть такого свойства, что наиначе въ ученомъ дѣлѣ великія дѣлаетъ пособія, какъ то изъ Липнеевой же ботаники явствуетъ.
- 6) Роды досель слабо утверждены, и того еще слабье породы. Нынь столь много занимаются химическимъ разложеніемъ на составляющія части: оно полезпо и нужно, ибо увітряєть насъ совершенно о естестві ископаемыхъ тіль; но я сумніваюсь, всегда ли только оні достаточны къ различенію тіль между собою; и вопрошаю, не бывають ли иногда въ тілахъ свойства, не совсімь оть числа и количества сихъ составляющихъ частей зависящія. Ніть ли другихъ обстоятельствь, кон, образуя тіло, съ оными не соображаются? Ибо есть напр. зернистый известнякъ, есть зернистый гипсъ и зернистый песчаникъ, кои составляющими частицами весьма между собою разнятся. Если моя догадка справедянва, то не лучше ли опреділять роды по симъ различающимъ ихъ свойствамъ, а другія въ разсужденіи сихъ сходныя, но въ прочихъ признакахъ разнствующія тіла помістом

щать такъ какъ виды или породы? Ежели бы притомъ родъ означивъ существительнымъ, породы отмѣчали прилагательнымъ именемъ, не выдумывая для породъ особливыхъ существительныхъ именъ, то по моему миѣнію мипералогія гораздо бы болѣе яспости получила.

Я раздёляю минералоговъ на систематиковъ, технологовъ и философовъ въ пространномъ смыслё. Первые, приводя ископаемыя тёла въ надлежащій порядокъ, научають оныя познавать; вторые — употреблять ихъ въ пользу, а послёдніе, созерцая различныя ихъ отношенія, свойства и разныя ихъ явленія, доискиваются причинь оныхъ. Того, кто всё сін предметы падлежащимъ объемлеть образомъ, называемъ мы совершеннымъ минералогомъ. Но прежде, нежели онъ того достигнеть, долженъ удаляться напиаче отъ четырехъ погрённостей:

- 1) Отъ необузданной пылкости воображенія; пбо ежели оно осповательностію не обуздается, то не только его и другихъ введетъ въ многочисленныя заблужденія, но даже и оскорбительно быть можетъ; чему пѣкоторые ппсатели въ Германіи не весьма похвальные подаютъ примѣры.
- 2) Отъ излишней къ себѣ довѣренности, которая, какъ въ другихъ случаяхъ, такъ и здѣсь, весьма вредна быть можетъ.
- 3) Отъ столь же вредпой излишией довъренности къдругимъ: всегда лучше сумнъваться; ибо какъ бы кто великъ и важенъ ни былъ, всякъ есть человъкъ, всякъ погръшить и ошибиться можетъ; и наконецъ
- 4) Отъ упорства или нехотѣпія слѣдовать очевидно правильнымъ другихъ замѣчаніямъ. Сія погрѣщность хуже всѣхъ; но и она пынѣ немало усилилась; каждый хочетъ быть правъ, каждый хочетъ показать что пибудь новенькое, споритъ и даже правдѣ пе уступаетъ, отъ чего чудные и вздорные происходили споры между пѣкоторыми инострашными минералогами.

Но я обращаюсь опять къ моей минералогіи; въ подлинникѣ писана она была весьма кратко, и, какъ кажется, болѣе для ученыхъ; а какъ я желалъ сдѣлать ее для моихъ соотчичей сколько

возможно полезцою, то распространилъ ее следующими предметами:

- 1) Прибавляль я вездѣ впѣшніе признаки, п для сей же причины точпѣе опредѣляль хрустали, а для ясности приложиль изображенія опыхъ, что большею частію взяль изъ Валлерієвой, покойнымъ г. Леске передѣланной, минералогіп.
- 2) Присовокупляль, какь выше упомянуто, новъйшія открытія.
 - 3) Упомицаль всегда о пользѣ и употребленіп.
- 4) Пом'єщаль м'єста, гд'є какія минералы въ Россін попадаются.
 - .5) Мъстами приводилъ также и полезныя книги.
- 6) Для лучшаго уразумѣнія другихъ кингъ ставилъ пмена исконаемыхъ тѣлъ на пяти языкахъ, помѣщая аглинскія названія токмо тогда, когда они примѣтно отъ другихъ языковъ отходили.

Чрезъ все сіе увеличилась сія минералогія такъ, что опа сдълалась около половины больше подлинника. Всѣ статьи словами Примъч. пли Примъчаніе отмѣченныя, суть моп собственныя, и продолжаются обыкновенно до слѣдующаго вида или разности,— о чемъ упомпиаю наппаче для того, дабы мои погрѣшности не были причтены преизящному подлициику.

Еще остается мнѣ истолковать иѣкоторыя употребляемыя въ ней выраженія, кои не всѣмъ можетъ быть ясны покажутся; и во первыхъ постоянный воздухт (аёт fixus) и воздушная пислота (асідит аётеит) значатъ одно и тоже существо. Слово слабый, напр. слабая известь, или магнезія, значитъ то, что они воздушную кислоту въ себѣ содержатъ, ибо напр. известь въ сосдиненіи съ нею дѣйствительно слабѣе, т. е. не такъ ѣдка. Слова флогистическій, полуфлогистическій и дефлогистическій значатъ горючимъ веществомъ насыщенный, полунасыщенный, и совсѣмъ его лишенный. Изломъ занозистый есть такой, когда плотный камень въ разломѣ ноказываетъ иленки, акибы занозы; раковистымъ называется онъ, когда камень въ разломѣ имѣетъ продолговатыя ямины съ ноперечными полосами какъ у раковины. Прочіе тер-

мины имѣютъ такое знаменованіе, въ какомъ они поставлены въ Эркслебеновой, г. академикомъ Соколовыми преложенной, химіп».

Примѣчапія, составленныя Севергинымъ, отпосятся главнымъ образомъ къ мѣстонахожденію различныхъ породъ въ Россіи, какъ напримѣръ:

«Мраморовъ и известныхъ камией имѣетъ Россія превеликое множество, такъ какъ и вообше врядъ ли гдѣ найдется цѣлая цѣпь горъ, въ коей бы между прочимъ и известияку пе имѣлось. Часто бываютъ они весьма великолѣнны, какъ то доказываютъ заводы г. Турчаниновыхъ и Походяшиныхъ, а въ Алтаѣ Чакирскій рудникъ, кои въ великомъ изобиліи разныя металлическія существа, а наиначе мѣдь во всѣхъ видахъ содержатъ. Да и вообще примѣчено, что самыя благородныя руды у насъ въ отдѣленіяхъ между известиякомъ и глинистымъ сланцомъ попадаются. Часто содержатъ окаменѣлости, какъ то изъ описація Таврической области видно. Часто содержатъ и нещеры, какъ то на Волгѣ при устъѣ Сока, у Печерской слободы, на бѣлой рѣкѣ пониже Уфы, на Симѣ, Аю, Катау, Юрьюзенѣ, на Колвѣ и пр.

Мраморовъ большую часть получаемъ мы изъ Кареліп, и наиначе изъ Рускаля, и другихъ мѣстъ Финляндіп. Великая часть приходитъ также изъ Сибири, и наиначе восточный Уралъ около Екатеринбурга очымъ изобилуетъ, откуда мы и получаемъ наши становскіе, валютовскіе и горнощитскіе большею частію бѣлые или сѣрые мраморы. Нерѣдко бываютъ они весьма красивы; такъ напр. у дверей и оконъ мраморнаго дворца па Певѣ рѣкѣ, и на столбы въ замкѣ, что въ Гатчипѣ, употребленъ красивый сѣрый мраморъ съ желтыми и зеленоватыми полосами; такъ и столбъ въ память одержанной при Чесмѣ надъ турецкимъ флотомъ нобѣды сдѣланъ изъ мрамора тѣлеснаго цвѣта, также бѣловатаго и темнофіолетоваго цвѣта, оба изъ Кареліи...

Алебастръ есть у насъ на западпомъ берегу возлѣ Опежскаго озера противъ города Повѣпца, на Волгѣ при Кузмодеміанскѣ, при Сѣрномъ городкѣ, на Сокѣ и Самарѣ рѣкѣ съ самородною сѣрою, на берегу Оки, на Пьанѣ, на Дону, на Чусовой, Тесмѣ

п Сильвѣ, въ Илецкой каменосольной горѣ въ Киргизской степи, при Гурьевѣ, въ Колыванскомъ хребтѣ и пр....

Тромъ камень, употребленный на подножіе изваяннаго образа императора Петра Великаго есть такъ же гранитъ. Онъ взятъ въ 10 верстахъ отъ Сапктнетербурга изъ болота, и не смотря на въсъ свой до трехъ миліоновъ фунтовъ простирающійся, сюда былъ перевезенъ. Это есть самая огромная тяжесть, которая когда либо человъческими руками подвигнута была, говоритъ г. професс. Блуменбахъ. Огромный ватиканскій обелискъ, который ноставилъ Фонтана, содержитъ токмо третью часть противъ его, т. е. 973,53735/40 фунтовъ. Зри: Графа Карбури Мопитент élevé à la gloire de Pierre le grand. Paris 1777 fol. Сей гранитъ состоитъ изъ нолеваго шната тълеснаго цвъта, бураго кварца, и частію темносребристаго глиммера.

Россія онымъ преизобилуетъ: финляндскія, уральскія, алтайскія, вблизп олопецкія горы, такъ какъ п острова Восточнаго моря, множество онаго содержатъ. Въ Санктпетербургъ привозится онъ изъ Финляндіп, и употребляется здѣсь на строеніе, мостовыя и пр. Фундаменты мраморнаго дворца, и множество другихъ великолѣнныхъ зданій состоятъ изъ него, да и берега рѣкъ: Невы, Екатерининскаго канала и Фонтанки выложены имъ же. Употребляемые здѣсь на мостовыя и забучиваніе болотныхъ мѣстъ гранитовые кругляки привозятся, какъ извѣстно, изъ Ладожскаго канала подъ именемъ булыжника, щебня и дресвяника»...

Въ пѣкоторыхъ примѣчаніяхъ Севергинъ опровергаетъ доводы пностранныхъ ученыхъ, доказывая ихъ несостоятельность въ томъ или другомъ отношеніи. Особенно «достонамятны — говорить онъ — тѣ прехожденія глины въ кремень, какія замѣчаєть Палласъ, пбо частію находиль онъ подлиню куски, кои подномъ краю были мягки какъ глина, другимъ же высѣкали искры изъ стали; либо содержала глина, какъ то на Москвѣ рѣкѣ, точа но такія же червоточины, какъ и возлѣ лежащій кремень, такъ что подлино казалось бы, что глина перемѣняется мало по малу

въ кремень. Подобные примъры прехожденія глины и въ агатъ замѣчаетъ также Лепехинъ. Иностранные же минералоги доказывають напротивь того обратно, т. е. прехождение самыхъ креминстыхъ породъ въ глину. Но глинистал земля есть совстмъ особая, и по пеньтнему состоянію нашихь сведёній такая жъ простая, первоначальная земля, какъ и креминстая. Истинныя же превращенія въ естеств'є еще не доказаны; посему думаю я, не можно ли уяснить оные случан следующимъ образомъ, а именно: я полагаю, что оная глина въ то время, когда червоточины получила, весьма связана была съ креминстою землею; мало по малу могла излишняя глина смыться, а заключавшаяся въ ней кремиистая земля болье и болье чрезъ то сжималась, и наконецъ черезъ повторенное сіе д'ыствіе и долготою времени окринувъ, могла она получить твердость кремня и иметь на себе теже фигуры, какія прежде были видны. Такъ же разсуждаю я и объ агать, пбо какъ кремень такъ и агать, сверхъ креминстой земли, содержать и глину въ большемъ или меньшемъ количествъ. Такимъ же образомъ можно, думаю я, изъяснить и утверждаемое иностранными минералогами прехождение креминстыхъ породъ въ глипистыя....

По вившимь признакамь глинистый сланець внутри большею частію тускль бываеть, въ излом'є слоисть, по случается также, что плотный или листоватый видъ им'єсть; слои его либо прямы, либо волицсты; ломается вообще пластинками, или неправильными кубами, либо длинюзанозистыми кусками; въ произведенной чертт им'єсть всегда б'єловатый, стрый, р'єдко красноватый цв'єть; а весьма смолистый сланецъ черенъ и мягокъ.

Нѣкоторые раздѣляють глинстые сланцы по времени ихъ происхожденія; но о такомъ раздѣленіи утвердительно сказать можно, что оно совсѣмъ не годится въ систематической минералогіи, коей главный предметь есть научать познавать ископаемыя тѣла. Таковое опредѣленіе времени происхожденія часто зависить отъ единаго умствованія и пе рѣдко отъ заблужденій, а хотя бы и дѣйствительно опо основано было на наблюденіяхъ,

однако и туть не могло бы служить полезнымъ основаніемъ къ раздѣленію ископаемыхъ тѣлъ. Раздѣленія въ естественной исторіп дѣлаются по признакамъ; а сін должны находиться въ самыхъ тѣлахъ, кои мы раздѣляемъ и онисываемъ: иначе все наше познаніе о нихъ будетъ пустая химера. Коль бы посмѣянія достойно было, ежели бы мы рыбы отъ прочихъ животныхъ отличать вздумали тѣмъ, что онѣ въ водѣ живутъ? Но почти тоже самос сдѣлаютъ минералоги и въ семъ случаѣ» 75).

Севергинъ перевелъ на русскій языкъ классическое произведеніе римской литературы, естественную исторію Плинія — ту ея часть, въ которой говорится объ исконаемыхъ тёлахъ. Естественная исторія Плинія высоко цінилась въ томъ избранномъ кругу просвещенныхъ русскихъ людей восьмиадцатаго столетія, который усердно заботился о народномъ образовании въ России. Коммиссія объ учрежденін училищъ, выработавшая во времена Екатерины планъ русскихъ университетовъ, признавала важное образовательное вліяніе труда Плинія на молодые умы какъ въ отношеніп ихъ эстетическаго развитія, такъ и въотношеніи знакомства съ явленіями природы. Для последней цели находили весьма полезнымъ читать Плинія въ томъ отдёленіи, гдё физика занимала первое мѣсто 76). Благодаря переводу Севергина, книга Плинія сділалась вполи доступною для русских вчитателей и могла служить для нихъ какъ бы историческимъ введеніемъ въ обширную область естествознанія ?7).

X.

При выборѣ сочиненій для перевода съ иностранныхъ языковъ на русскій Севергинъ не ограничивался кругомъ естественныхъ наукъ, и весьма охотно расширялъ предѣлы своей литературной дѣятельности. По вызову россійской академіи онъ приняль на себя переводъ книги Зульцера, считавшейся втеченіе долгаго времени образцовымъ произведеніемъ въ области эстетики и теоріи словесности. Зульцеръ (1720—1779) принадле-

1/

жалъ къ первому поколенію немецкихъ эстетиковъ, рядъ которыхъ открывается Баумгартеномъ (1714—1767), основателемъ науки, которой онъ и далъ названіе эстетики. Книга Зульцера вышла въ 1771 году подъ именемъ всеобщей теоріи изящныхъ искусствъ — allgemeine theorie der schönen künste 78). Она расноложена въ видѣ словаря, въ азбучномъ порядкѣ, но образцу словаря изящныхъ искусствъ — dictionnaire portatif des beauxarts, изданнаго французскимъ писателемъ Лакомбомъ (Jacques Lacombe, 1724—1811) 79).

Теорія Зульцера основывается на тожественности художественнаго начала съ правственнымъ, вследствіе которой эстетическое достоинство каждаго произведенія находится въ перазрывной связи съ достоинствомъ нравственнымъ. По теоріп Зульцера, только такое произведение можетъ быть признано художественнымъ, которое одинаково сильно и благотворно действуетъ на чувство, на умъ и на сердце. Человъкъ — говорить опъ обладаеть двумя, независимыми одна оть другой, сплами, на которыхъ зиждется прочность общественнаго союза и народное благо. Эти двѣ силы — разумъ и нравственное чувство. Разумъ привель людей къ образованію обществь, даль имъ законь п просвётиль ихъ науками; но только развитіе нравственнаго чувства дёлаетъ общественную жизнь дёйствительнымъ благомъ. Высокое призвание излидныхъ искусствъ заключается въ томъ, чтобы питать и развивать нравственное чувство, носеляя въ серд ца любовь къ добру и ненависть къ злу. Такова основная мысль, последовательно проведенная авторомъ въ его обширномъ труде. Мысль эта какъ цельзя болье соотвътствовала тогдашнему состоянію литературныхъ пдей въ русскомъ образованномъ обществъ, п въ литературномъ ареопатъ того времени ръшено было приступить къ переводу кинги Зульцера на русскій языкъ.

Въ собраніи россійской академіи 22 апрѣля 1811 года президенть академіи Нартовъ, заявивши, что, по его мпѣпію, переводъ на русскій языкъ Зульцерова словаря изящныхъ искусствъ принесеть великую пользу упражияющимся въ россійской сло-

весности, предложиль, не согласится-ли кто-либо изъ сочленовъ, свёдущихъ въ нёмецкомъ языке, потрудиться надъ этимъ переводомъ, придерживаясь на первый случай слёдующихъ правиль:

- 1) Сперва падлежить выбрать всё слова и статьи, относящілся собственно къ словеснымъ наукамъ, потому что описаніе искусствъ и художествъ не составляетъ цёли упражненій россійской академіи.
- 2) Выбрапныя пъмецкія слова или названія перевести на русскій языкъ и расположить азбучнымъ порядкомъ.
- 3) Статьи нужно будеть переводить также по азбучному порядку и представлять ихъ въ академію, чтобы опа могла ихъ не только помѣщать въ своихъ періодическихъ издапіяхъ, но и выпустить отдѣльною книгою въ видѣ словаря.

Въ переводѣ кинги Зульцера изъявили желаніе участвовать четыре члена россійской академіп: Н. Я. Озерецковскій, Я. Д. Захаровъ, А. Ө. Севастьяновъ и В. М. Севергинъ вор. Севергинъ приняль на себя самую значительную долю труда, какъ можно судить изъ того, что втеченіе трехъ лѣтъ опъ представиль рядъ статей на буквы: К, Л, М, Н, О, П, Р, Ц, Ч, Э и Я, какъ напримѣръ: кантата, картина, классическій, комедія, конецъ, краски, краски, красковъ, краткость, критикъ, легкость, лицедъйство, лирически, любовъ, любовникъ, прилично, прилежаніе, примъръ, принужденіе, природа, присловіе, пріятное, прологъ, проза, просодія, прованскіе стихотворцы, простота, противоположеніе, пъснь, и т. д. Окончаніе труда своего Севергинъ представиль въ россійскую академію 28 ноября 1814 года ві).

Мы считаемъ нужнымъ привести нѣсколько мѣстъ изъ кипги Зульцера, зпакомящихъ какъ съ пдеями автора, такъ и съ изложеніемъ ихъ въ русскомъ переводѣ Севергина. Это послѣдиее обстоятельство тѣмъ болѣе имѣетъ значеніе, что тогдашніе критики обпаруживали особенную требовательность въ отпошеніи способа изложенія, и на переводы смотрѣли преимущественно какъ на средство къ обогащенію русскаго литературнаго языка.

Статьи о краспорѣчіп и о критикѣ, переведенныя Севергинымъ изъ словаря Зульцера, появились въ повременномъ изданіи россійской академін — къ шестой части сборника сочинецій и переводовъ. Въ той же самой книжкъ академическаго журнала пом'єщена статья одного изъ зам'єчательныхъ писателей того времени, въ которой между прочимъ говорится: «Понышѣ еще ръдкій инострапець върпть, что Россія не однимь оружіемь достойна уваженія; лучшіе писатели наши или вовсе имъ неизвъстны или извъстны токмо по имени. Отчегожъ сіе происходить? Не говоря о другихъ причинахъ, къ числу оныхъ причесть можно и то, что мы сами худо печемся объ усовершенствованін своего языка и обогащении словесности. Неспорно, что нашъ языкъ богатъ, исполненъ словъ къвыражению величественныхъ и вслкихъ другихъ чувствованій и предметовъ. Но литераторы наши большею частію только переводять, и притомь не всегда сноснымь слогомг, этдко импютг терппніе отличать свойство россійскаго языка от того, ст котораго переводять. А тв, кои сочиняють на своемъ языкъ, ръдко имъютъ терпъніе повиноваться правиламъ здраваго вкуса и образцамъ, могущимъ руководить ихъ въ чистотѣ языка» 82).

Man kann der beredsamkeit den ersten rang unter den schönen künsten nicht absprechen. Sie ist offenbar das vollkommenste mittel, die menschen verständiger, gesitteter, besser und glücklicher zu machen. Durch sie haben die ersten weisen die zerstreueten menschen zum gesellschaftlichen leben versammelt, ihnen sitten und gesetze beliebt; durch sie sind Plato, Xenophon, Cicero, Rous-

Краснорѣчіе, неоспоримо, занимаеть первое мѣсто между изящными искуствами. Оно есть паилучшее средство къ содѣланію людей разсудительными, благонравными, лучшими и благополучнѣйшими. Помощію онаго первые мудрецы соединили разсѣянные пароды въединое общество, впушили въ нихъ добрые нравы, и ввели законы; отъ онаго Платонъ, Ксенофонтъ, Цицеронъ, Руссо содѣлались настаseau, zu lehrern der menschen worden. Sie unterrichtet einzele menschen und ganze gesellschaften von ihrem wahren interesse; durch sie werden die empfindungen der chre, der menschlichkeit und der liebe des vaterlandes in den gemüthern rege gemacht.

Männer von vorzüglichen gemüthsgaben, die überall das wahre und gate sehen, von gerührt demselben lebhaft werden; die dabei die gabe haben, alles, was sie erkennen und empfinden, auch andern fühlbar zu machen, die die kunst besitzen, von der man mit wahrheit sagt, dass sie die sinnen der menschen lenkt und die gemüther besänftiget; können solche männer nicht als geschenke des himmels angesehen werden? als lehrer und vorsteher der menschen, bestimmt jede gemeinnützige kenntniss, jede gute gessinnung unter einem ganzen volk auszubreiten?

In der beredsamkeit findet die ächte politik das wichtigste mittel den staat glücklich zu machen. Aeusserlicher zwang macht keine gute bürger: durch ihn ist der staat eine leblose

вниками человѣковъ. Оно научаетъкаждаго частнаго человѣка и цѣлыя общества истинной ихъ нользѣ; помощію онаго возбуждаются въ сердцахъ чувствованія чести, человѣчества и любви къ отечеству.

Мужи отличныхъ дарованій, усматривающіе вездѣ истинное и доброе, и сими качествами сильно поражаемые; мужи, имъющіе притомъ способность внерять въдругихъ все то, что они познають и чувствують; имбющіе то пскуство, о коемъ говорять по справедливости, что оно управляетъ нравами челов ковъ и сердца укращаеть; такіе мужи не могуть ли почтены быть дарами неба, наставниками и правителями людей? такими, коимъ опредѣлено каждое общеполезное познаніе, каждое благое нам'вреніе распространять между ць. лымъ народомъ?

Истиная политика находить въкраснорѣчін важнѣйшее средство къ приведенію государства въблагополучное состояніе. Наружное принужденіе не содѣлываеть добрыхъ гражданъ; съ

maschine, die nicht länger geht, als so lang eine fremde kraft auf sie drückt; durch die beredsamkeit bekommt sie eine innere lebendige kraft, wodurch sie unaufhaltbar fortgeht. In den händen eines weisen genten ist sie ein zauberstab, der eine wüste gegend in ein paradies verwandelt, ein träges volk arbeitsam, ein feiges beherzt, ein unverständiges verständig macht. Steht sie dem philosophen bei, so breitet sich vernunft und einsicht über ein ganzes volk aus; leistet sie ihre hülfe dem moralisten, so nehmen gesinnungen der rechtschaffenheit, der redlichkeitund der grossmuth, die stelle der unsittlichkeit, des eigennutzes und aller verderblichen leidenschaften ein: durch sie wird alsdenn ein wildes, ruchloses, frevelhaftes volk gesittet und tugendhaft. Durch sie unterstüzt konnte der unsterbliche Tullius einen wilden, äusserst aufgebrachten pöbel besänftigen. Durch sie brachte dieser patriot das römische volk dahin, dass es eine sache, die es seit jahrhunderten gewünscht und für das grösste glück an-

онымъ государство есть бездушная махина, которая движется пе долве, какъ пока посторонняя сила опую побуждаеть; но отъ краспоръчія пріобрътаетъ она внутрениюю одушевленную силу, посредствомъ коей имћетъ опа движение безпрепятственное. Помощію краснор в чія мудрый правитель действуеть аки бы жездомъ водшебнымъ, конмъ дпкую страну превращаеть върай, льнивый народъ содёлываетъ трудолюбивымъ, робкій см'єлымъ; невъжественный просвъщеннымъ. Когда управляетъ оно мудрецомъ, то распространяются умъ и знанія въ ціломъ народі; а если вспомоществуетъ нравоучителю (моралисту), то чувствованія справедливости, честности и великодушія занимають місто злонравія, корыстолюбія и всёхъ страстей; посредвредныхъ онаго народъ ствомъ дикій, строптивый и необузданный садълывается благонравнымъ и добродътельнымъ. Помощію краспоръчія безсмертный Туллій могъ укротить дикую и крайне ожесточенную чернь. Симъ средствомъ привелъ онъ римскій народъ къ тому, что оный добровольно отвергнуль то, чего жеgesehen hatte, freiwillig verwarf. Und hätte nicht das schicksal Roms untergang beschlossen, so wär es durch die beredsamkeit dieses einzigen mannes gerettet worden.

Nach der gegenwärtigen lage der sachen sind nur wenige staaten, die zu den geschäfften der regierung öffentlich auftretende redner nöthig hätten. Aber welcher gesetzgeber hat nicht nöthig, bisweilen durch schriften mit seinem volke zu reden. Wo ist ein gesittetes volk, bei dem nicht wenigstens in sittlichen angelegenheiten öffentliche redner aus beruf auftreten, oder öffentliche schriftsteller ohne beruf erscheinen? Dem gesetzgeber, der nicht ein tiran ist, muss daran gelegen sein, dass sein volk von der nothwendigkeit und dem nutzen seiner verordnungen, seiner befehle, seiner veranstaltungen, seiner foderungen überzeuget werde. Auch die unumschränkteste gewalt kann durch erwekung der furcht nicht allemal zn ihrem zwek kommen, der in vielen fällen nur durch den freien willen des volks erreicht

лаль несколько столетій, и что величайшимь почиталь благополучіемь, и если бы судьбы не определили паденія Риму, то бы оный краспоречіемь сего единаго мужа спасень быть могь.

По ньинешиему положенію вещей мало есть государствъ, коп бы имъли надобность въ публичныхъ ораторахъ по дъламъ правленія. Но есть ли такой законодатель, который бы не имѣлъ надобности говорить пногда съ своимъ народомъ письменно? Есть ли такой народъ, у коего бы, по крайней мфрф по нравственнымъ дфламъ, не представали публичные ораторы по должности, или бы не являлись публичные писатели не по должности? Для законодателя, ежели опъ не тиранъ, должно быть важно, чтобъ народъ его убѣжденъ былъ въ необходимости и пользѣ его уставовъ, повельній, учрежденій и требованій. Самая пеограниченнь іншая власть не всегда можетъ достигнуть своей цёли возбуждепіемъ страха; цёли, которая напротивъ того во многихъ случаяхъ достигается единою доброю волею народа, а сія пріобрётается только чрезъ убёжwird. Dieser kann blos durch überredung erhalten werden. Dem regenten aber, der nach dem glänzenden ruhm, ein vater und wolthäter der völker zu sein strebt, ist auch daran gelegen, dass alle öffentliche, berufene und unberufene lehrer des volks, von der wahren beredsamkeit unterstützt werden. Nur alsdenn können sie den vortheilhaftesten einfluss auf den charakter des ganzen volks haben. Eigentlich sind sie es nur, durch die die vernunft ausgebreitet, die finsterniss der unwissenheit vertrieben, der unflat des aberglaubens vertilget, und das sittliche gefühl von jedem guten in den gemüthern rege gemacht wird.

деніе. Но для правителя, желающаго синскать себѣ блистательное имя отца и благотворителя народовъ, должно быть важно также и то, чтобъ всѣ публичные наставники народа были подкрѣпляемы истиннымъ краспорѣчіемъ. Тогда токмо могуть ониим вть полезп в йшее вліяніе въ свойство цёлаго народа. Они суть собственно тѣ мужи, посредствомъ коихъ распрострапяется разсудокъ, прогоняется мракъ невъжества, истребляется мерзость суев фрія, пвозбуждается въ сердцахъ нравственное чувствованіе всего добраго.

KUNSTRICHTER.

Dieser name kommt eigentlich nur demjenigen zu, der ausser den talenten und kenntnissen des kenners, wovon an seinem orte gesprochen worden, auch noch alle kenntnisse des künstlers besitzet, dem es also, um ein künstler zu sein, nur

О Критикъ.

Названіе критика прилично собственно только тому, кто, сверхъ дарованій и свёдёній знатожа, им'єть также всё познанія искусника, коему, чтобъ быть таковымъ, не достаетъ только навыка въ упражненіи. Подобно знатожу судить онъ

der fertigkeit der ausübung fehlet. Wie der kenner beurtheilet er den werth eines kunstwerks: aber überdem weiss er noch wie der künstler zum zwek gekommen ist: er kennet alle mittel ein werk vollkommen zu machen und endecket die nächsten ursachen der unvollkommenheit desselben. Sein urtheil geht nicht blos auf die erfindung, anlage und die würkung eines werks, sondern auf alles was zum mechanischen der kunst gehört, und er kennet auch die schwierigkeiten der ausübung.

Darum ist er der eigentliche richter über alles, was zur vollkommenheit eines kunstwerks gehöret, und der beste rathgeber des künstlers; da der kenner bloss dem liebhaber zum lehrer dienet. Wer mit ehren öffentlich als ein kunstrichter auftreten will, muss sowohl den kenner als den künstler zurechte weisen können. Wenn jener mehr verlanget, als von der kunst su erwarten ist, muss er ihm sagen, warum seine erwartung nicht kann befriediget werden, und wann dieser gefehlet hat, muss er о достаинствѣ произведенія искуства; по сверхъ того знаетъ также и то, какимъ образомъ искусникъ достигъ до своей цѣли; онъ вѣдаетъ всѣ средства, коими твореніе содѣлывается совершеннымъ, и открываетъ ближайшія причины его несовершенства. Сужденіе его относится не только къ изобрѣтенію, расположенію и дѣйствію творенія, но и къ механической части искуства; онъ знаетъ купно трудности выполненія.

Сего ради онъ есть истинный судія всему тому, что принадлежить къ произведенію искуства, и лучшій совітодатель испуснику; между темь какъ знатоже поучаеть только любителя искуствъ. Кто желаеть съ честію явно ступить на поприще примика, тотъ долженъ умѣть наставить не только знатока, по и искусника. Когда знаток требуеть болье, нежели сколько отъ искуства ожидать можно, то долженъ онъ ему сказать, почему ожиданіе его не можеть быть удовлетворено; а когда погръшиль испусникт, ihm zeigen, wo der mangel liegt und durch was für mittel ihm hätte können abgeholfen werden. Wenn man bedenkt, wie viel talente und kenntnisse zu einem wahren kunstrichter gehören, so wird man leicht begreifen, dass er eben so selten als ein guter künstler sein müsse.

Es ist wahr, die künste sind ohne hülfe der kunstrichter zu einem hohen grad der vollkommenheit gestiegen. Aber dieses beweiset nicht, dass im reiche der künste, der kunstrichter eine überflüssige person sei. Der geist des menschen hat von der natur einen keine gränzen kennenden trieb nach immer höher steigender vollkommenheit zum geschenke bekommen. Wer wird sich also unterstehen ihm schranken zu setzen? So lange die critik einen höhern grad der vollkommenheit sieht, kann niemand sagen, dass er über kräfte der kunst reiche.

Freilich kann eine falsche und spitzfündige critik den künsten selbst sehr schädlich werden, wie eine spitzfündige moral einen sehr schlimmen то должень онь ему показать, въ чемъ состоить погрѣшность, и какимъсредствомъоную исправить можно. Ежели разсудять, сколько дарованій и познаній для истиннаго критика потребно, то удобно поймуть, что оный должень быть столь же рѣдокъ, какъ и хорошій испусникъ.

Правда, что искуства безъ помощи критика достигли до высокой степени совершенства, однакоже сіе не доказываетъ, чтобъ критикъ составлялъ излишнее лице въ царствѣ искуствъ. Духъ человѣческій наділень отъ природы безпредѣльнымъ стремленіемъ къ сиисканію высшаго совершенства, и такъ кто дерзнетъ положить оному предёлы? Доколѣ критика видитъ высшую степень совершенства, дотолъ никто не можетъ сказать, чтобъ опан превосходила силы искуства.

Ложная критика можеть конечно весьма быть вредна для самыхъ искуствъ, такъ какъ хитросплетенное правоучение можетъ имътъ весьма худое влія-

cinfluss auf die sitten haben kann. Es ist tausendmahl besser dass die meuschen von gutem sittlichen gefühl nach ihren natürlichen und unverdorbenen empfindungen, als nach grundsätzen und lehren einer sophistischen sittenlehre handeln. Und in diesem falle sind auch künstler von gutem natürlichen genie in beziehung auf eine spitzfündige critik. Nur so lange als sie aus ächten grundsätzen, ohne zwang und sophisterei natürliche folgen zieht. wird sie unfehlbar dem genie der künstler nützlich werden.

Aber sie ist der gefahr auszuarten, und den künsten zu schaden, ausgesezt; so bald sie zu einem gewissen grad des flors und äusserlichen ansehens gestiegen ist. Die ersten kunstrichter widmeten ihr nachdenken der theorie der künste, weil die natur ihnen das besondere genie zu untersuchungen dieser art gegeben hatte: was sie bemerkten und entdekten, hatte das gepräg der gründlichkeit, ob es gleich noch nicht allgemein und vollständig genug war. Nachdem einmal die critik durch derglei-

ніе во правы. Несравненно лучше, когда люди, имѣющіе хорошую правственность, поступають по своимъ врожденнымъ и неиспорченнымъ чувствованіямъ, нежели по правиламъ и наставленіямъ суемудрствующей нравственцой науки. Искусники, им'ьющіе хорошій природный геній, въ такомъ же находятся отношеніи къ хитросплетенной критикъ. Пока критика извлекаеть естественныя слёдствія изъ истинныхъ правилъ безъ принужденія и суемудрія, до тёхъ поръ будетъ опа неминуемо полезна генію искусника. Но отъ нея можно опасаться, что она въ видъ своемъ измънится, и вредить будеть искуствамь, коль скоро достигнеть до извъстной степени цвѣтущаго состоянія и наружнаго блеска. Первые критики посвящали размышленія свои осоріи искуствъ, потому что природа одарила ихъ особеннымъ гепісмъ, способнымъкъ изследованіямъ сего рода. То, что они примъчали и открывали, имѣло печать основательности, хотя вначалѣ и не составляло довольно общаго и полнаго ученія; когда же критика посредствомъ такихъ примъча-

chen bemerkungen mit säzen so weit bereichert worden, dass es der mühe werth war, sie in ein sistem zu sammelu; so wurd sie zu einer wissenschaft, die nun auch mittelmässigen und seichten köpfen in die augen leuchtete. Nicht nur männer von genie, sondern auch blosse liebhaber ohne talente wiedmeten ihr ihre zeit. Diese bildeten sich ein, man könne sie lernen, weil die kunstsprache, und die einmal in die wissenschaft aufgenommenen säze sich leicht ins gedächtnis fassen lassen. Was also im anfang die frucht des wahren genies war, wurd nun zur modewissenschaft, auf welche sich leute ohne genie und talente legten. Jeder seichte kopf, der sie ohne verstand blos durch das gedächtnis gefaszt hatte, versuchte sie mit seinen eigenen säzen, mit neuen wörtern, an denen das genie keinen antheil hatte, zu bereichern: und so wurd die critik zulezt zu einem gewäsche, in welchem man nur mit grosser mühe, die von den wahren kunstrichtern gemachten entdekungen noch wahrnehmen konnte. Wenn nun zugleich ній столь обогатилась правилами, что стоило труда собрать ихь въ систему; то соделалась она паукою, которая явственна была даже для посредственныхъ и пустыхъ головъ. Тогда не только мужи съ дарованіями, но и простые любители безъ дарованій посвящали ей свое время. Сін послёдніе вообразили себё, что можно обучаться оной потому, что техническія слова и правила или основанія, въ наукѣ принятыя, удобно въ памяти запечатлъваются. И такъ, что спачала было плодомъ истиннаго генія, то соділалось потомъ модною наукою, коей предавалися люди безъ всякихъ дарованій испособностей. Каждая пустаяголова, объявшая оную только въ памяти безъ разума, покушалась обогащать оную своими собственными правилами и повыми словами, въ коихъ геній никакого не имъль участія, и такимъ образомъ критика содълалась наконецъ такимъ пустословіемъ, въ коемъ съ великимъ только трудомъ разобрать можпо было открытія, учиненныя истинными критиками. сверхъ того люди безъ врожденной склонности предаются иску-

auch menschen ohne natürlichen beruf sich auf die künste legen; so glauben sie dieselben aus den theorien erlernen zu können: und so werden künste und critik zugleich verdorben. Dieses schiksal haben unter den griechen die rhetorik und zugleich die beredsamkeit gehabt. Aristoteles, der als ein mann von genie über diese kunst geschrieben hatte, bekam tausend nachfolger ohne genie, welche nach und nach die theorie der kunst in einen beinahe leeren wortkram verwandelten: so dass man zulezt in einem einzigen worte aus der Ilias acht verschiedene rhetorische figuren entdekte, deren jede ihren besondern namen hatte. Und nun gab es auch schwache köpfe, die aus den rhetoriken die beredsamkeit erlernen wollten. Auf diese weise musste die kunst durch die critik zu grunde gehen. Dieses schiksal haben die schönen künste mit den wissenschaften gemein: so ist es der logik, der metaphisik, der sittenlehre, und überhaupt der ganzen philosophie gegangen. Die schäzbaresten erfindun-

ствамъ, то мнятъ они, что можно научиться онымъ изъ оеорія; и такимъ образомъ и искуства и критики вмёстё искажаются. Такую участь имела у грековъ риторика и вмѣстѣ съ нею красноръчіе. Аристотель, писавшій о семъ пскуствъ такъ какъ мужъ съ геніемъ, пмѣлъ тысячу посл'єдователей безъ дарованій, кои мало по малу веорію искуства превратили почти въ пустое словотолкованіе, такъ что наконецъ въ единственномъ словъ изъ Иліады открывали восемь различныхъ риторическихъ фигуръ, изъ коихъкаждая имъла свое особое названіе. Были также такія слабыя головы, кои хотёли учиться краспорёчію изъ риторикъ. Симъ образомъ искуство должно было притти въ упадокъ отъ критики. Такую участь имёли какъ изящныя искуства, такъ и науки: логика, метафизика, правственное ученіе н вообще вся философія. Превосходивишія изобритенія человѣческаго генія искажаются мало по малу, когда они достигпуть до того, что внёшнимъ своимъ блескомъ возбуждаютъ тщеславіе слабыхъ головъ. Сін хотять также и съ своей сторо-

gen des menschlichen genies werden allmählig verdorben, nachdem sie so weit gekommen sind, dass sie durch ihren äusserlichen glanz die eitele ehrsucht schwacher köpfe reizen. Diese wollen denn das ihrige auch dazu beitragen; da es ihnen aber an genie fehlt, so besteht ihr beitrag in einem leeren wortgepräng und einer menge willkührlicher und sophistischer säze, die sie für wahrheiten ausgeben; und so fällt die ganze erfindung in eine finstere barbarei. Der, welcher zuerst auf die gedanken gekommen ist, einen wilden baume durch verpflanzung in bessern boden, durch wartung und durch beschneiden zu verbessern, war ein mann von genie, der erfinder der pflanzkunst; der aber, der endlich, um auch etwas neues in dieser kunst zu erfinden, den kindischen einfall gehabt, dem baume durch beschneiden die form säule, oder eines thieres zu geben, hat den ruhm, der kunst den letzten tödlichen streich versezet zu haben.

Man muss es deswegen nicht

пы прато кр тому добавить; но какъ вънихъ не достаетъ генія, то дополнение ихъ состоитъ въ иустомъ наборъсловъ и во множествъ произвольныхъ и суемудрыхъ положеній, кон выдаютъ опи за истину; и такимъ образомъ все изобрѣтеніе покрывается мракомъ невѣжества. Кому сперва пришло на мысль исправлять дикое дерево пересаживаніемъ онаго въ лучшую почву, хожденіемъ за онымъ и подрѣзываніемъ, тотъ быль мужъ съ геніемъ, изобрѣтатель садоводства; но кто, чтобъ въ семъ искуствъ наконецъ также что пибудь новое придумать, возъимѣлъ ребяческую мысль обрѣзывать дерево въ видъ столба или животнаго, тотъ имбетъ токмо ту славу, что нанесъ искуству последній смертный ударъ.

Итакъ не самой критикъ, не der critik selbst, nicht den критикамъ съ геніемъ, но со-

kunstrichtern von genie, sondern den sophisten, die aus dieser wissenschaft ein handwerk gemacht haben, zuschreiben, wenn die schönen kunste durch theorien verdorben werden. Den ächten kunstrichter wollen wir als den lehrer des künstlers ansehen, und diesem rathen auf seine stimme zu horchen. Zwar scheinet es, dass der künstler auch der beste richter über die kunst sevn sollte. Wenn man aber bedenkt, wie viel zeit, nachdenken und fleisz die ausübung erfodert; so läszt sich begreifen, das ein zur kunst gebohrnes genie, (und ein solches muss der kunstrichter sein) das sich selbst mit der ausübung nicht beschäftiget, in gar vielen zur kunst gehörigen dingen noch weiter sehen muss, als der künstler selbst 83).

фистамъ, составившимъ изъ сей пауки ремесло, приписать должно то, что изящныя искуства отъ веорій испортились. Истиннаго критика будемъ мы почитать какъ поучителя искусниковъ, коимъ совътуемъ внимать его гласу. Хотя и кажется, что пскусникъ долженъ быть и лучшій судія искуства; но, когда разсудять, сколько выполненіе онаго требуетъ времени, размышленія и прилежанія; то удобно понять можно, что геній, имьющій вражденный дарь искуства (таковымъ долженъ быть критикъ), но самъ въ ономъ не упражняющійся, во многихъ къ искуству принадлежащихъ предметахъ гораздо еще далѣе видъть должень, нежели самый искусникъ 84).

XI

Крупнымъ явленіемъ нашей переводной литературы начала девятнадцатаго стольтія было изданіе на русскомъ языкъ обширнаго труда Бартелеми — Путешествія Анахарсиса по Греціи. Севергинъ, также по вызову россійской академіи, участвовалъ въ переводъ на русскій языкъ этого сочиненія, пользовавшагося такою громкою и вполит заслуженною извъстностью въ свропейскомъ литературномъ міръ.

Бартелеми (1716-1795) принадлежаль къ числу просвъщенивищихъ писателей Франціи восемнадцатаго стольтія и первостепенныхъ знатоковъ классической древности. Получивъ въ отечествъ своемъ основательное научное образование, Бартелеми довершилъ его ученымъ путсинсствіемъ по Италіи, гдѣ запимался преимущественно нумизматикой и археологіей. Находясь въ Италіп, онъ всецёло отдавался ученымъ заинтіямъ, жилъ не настоящимъ, а прошедшимъ. Особенно привлекала его эпоха возрожденія, прошедшая такою яркою полосою въ исторіи европейской образованности и такъ много содъйствовавшая дальнъйшему движенію умственной жизня Европы. У него родилась мысль воспроизвести достопамятную эноху въ живыхъ образахъ, въ видъ описанія путешествія по Италіи, приблизительно во времена папы Льва Х. Авторъ задумалъ ввести своего идеальнаго путешественника въ общество знаменитыхъ представителей литературнаго и художественнаго міра: Тассо, Аріосто, Микель-Анджело, Макіаввели, и т. д., писколько не стёсняясь хронологическими условіями. Несмотря на то, что Петрарка (1304—1374) умеръ ровно за сто лътъ до рожденія Аріосто (1474—1533), они являются въ фантазіп автора современниками Льва Х (1475—1521) единственно на томъ основаніи, что произведенія Петрарки, забытыя вскоръпосль своего появленія, сдълались общензвъстными во времена Льва X, благодаря множеству явившихся тогда изданій съ различными комментаріями и объясненіями. Но скоро Бартелеми долженъ былъ разстаться съ своею любимою мыслію или по-крайцей-мъръ видопзмънить ее. Главнымъ предметомъ его занятій постоянно была Греція, ел историческія и литературныя судьбы, и если эпоха возрожденія д'виствовала на него такъ обаятельно, то преимущественно потому, что въ ней отражалась древняя греческая жизнь, которую онъ изучалъ съ такою любовью въ твореніяхъ писателей и въ памятникахъ искусства. Для осуществленія задуманнаго плана пужна была бы новая работа, и предстояло бы избрать путь не прямой, а окольный. Вслѣдствіе этого Бартелеми предпочель непосредственно обратиться къміру греческому, и описать идеальное путешествіе не по Италіи, а по Греціп. Героемъ своего учепо-литературнаго произведенія авторъ избраль молодаго скива Анахарсиса. Съ неустанною энергією работаль Бартелеми втеченіе тридцати трехъ лѣтъ: опъ началь свое сочиненіе въ 1757 году, а окончиль въ 1788. Оно вышло подъ названіемъ: Путешествіе молодаго Анахарсиса по Греціи, около половины четвертаго столѣтія до Рождества Христова 85).

Для върной оцънки этого сочиненія необходимо отличать его содержаніе отъ той формы, въ которую оно облечено. Содержапіе служить безспорнымъ доказательствомъ самаго строгаго, внимательнаго и добросовъстнаго изученія разпообразныхъ источпиковъ. Ученый труженикъ читалъ и перечитывалъ древнихъ писателей; извлекаль изъ нихъ все, что сколько-пибудь могло способствовать разъяснению древняго быта, отмёчая каждую черту, зпакомящую съ умствепнымъ, правственнымъ и общественнымъ состояніемъ древней Греціи. Главною основою служили для автора свидетельства первыхъ источниковъ, много разъ сличаемыя имъ одни съ другими и въ цѣломъ и въ подробностяхъ. Выводы свои, добытые изъ первыхъ источиковъ, онъ провъряль изследованіями другихь ученыхь, посвятившихь себя изученію древняго міра; но относился къ нимъ скентически, и отвергалъ все то, что не выдерживало строгой критики и не опиралось на несомившиня доказательства. Ссылки па источники, находящіяся на каждой страниць обширнаго труда, удостовъряють, съ какою настойчивостью работаль ученый авторъ, и до какой степени онъ дорожиль правдивостью и точностью сообщаемыхъ имъ свёдёній. Я долго обдумываль-говорить опъ-каждый предметь, которому даваль місто въ своемъ сочиненін; въ случав недоумьній и противорьчій я сравниваль свидьтельства древнихъ писателей съ митніями поздитйшихъ критиковъ и коментаторовъ, и т. п. Но я скрылъ свой трудъ, чтобы сдёлать

его болбе полезнымъ, и предпочелъ дъйствительную точность кажущемуся глубокомыслію; не вдаваясь въ догадки и предположенія, я старался дать читателю возможность самому дълать выводы и заключенія изъ моего правдиваго разсказа.

При всёхъ научныхъ достопиствахъ сочиненія авторъ не предназначаль его исключительно для спеціалистовъ, а желаль сдёлать его по возможности общедоступнымъ Съ этою цёлью онъ избраль форму, бывшую тогда въ литературномъ обычав: писатели восемнадцатаго стольтія для изображенія современнаго имъ общества передавали роль наблюдателей идеальнымъ лицамъ, взмышляемымъ съ большимъ или меньшимъ остроуміемъ; обличителями общественныхъ пороковъ и недостатковъ являлись персы, китайцы, философы и поэты, умершіе за дв'є тысячи лътъ, безплотные духи, и т. п. Наблюдателемъ правовъ и обычаевъ древняго міра является у Бартелеми скиоъ Анахарсисъ. Этотъ скиеъ поселился въ Леппахъ, незадолго до рожденія Александра Македонскаго, и изъ Авинъ весьма часто отправлялся въ различныя м'єста Греціи для изученія быта тамошинхъ жителей, ихъ понятій и в'єрованій, образа правленія, степени умственнаго развитія, и т. д. Анахарсись бесёдоваль и переписывался съ Платономъ, Аристотелемъ, Демососномъ, Эпаминондомъ и многими другими, большими и малыми, свътилами тогдащияго времени, частію действительно существовавшими, частію придуманными для большей живости и занимательности разсказа. Впрочемъ ученый авторъ умѣль положить предѣль своей изобрѣтательности и своему желанію сдёлать археологическія розысканія общедоступными и занимательными. Въ этомъ легко удостовъриться при сравненіи книги Бартелеми съ другими произведеніями французской литературы. Даже отрицательная сторона въ способъ изображенія древияго міра обнаруживается у Бартелеми не до такой степени різко, какъ у другихъ писателей, им вишхъ цвлію ознакомить общество съ жизнію древнихъ народовъ.

Общую черту цёлаго ряда произведеній французской литера-

туры, заимствовавшихъ свое содержаніе изъ міра классической древности, составляетъ то, что изображенію древняго быта придавали, умышленно или неумышленно, чисто-французскій колоритъ. Такое стремленіе, постоянно обнаруживавшееся вълитературномъ мір'є Францін, заставило одного изъ лучшихъ критиковъ этой страны сказать, что нельзя себ'в представить большей противоположности какъ та, которая неизбежно существуетъ между пьесою греческою и пьесою французскою, написанною въ греческомъ духъ. Искажение древняго міра французскими драматурами составляеть общензвёстный факть. Но не только въ драмахъ, эпонеихъ и одахъ, но и въ трудахъ представителей строгой пауки ярко выступаеть стремленіе внести въ изображаемый міръ греко-римской древности такія черты, которыя составляють прямое достояніе позднійшаго и притомъ французскаго общества. Довольно указать на ученыхъ Port-royal, съ такимъ достопиствомъ державшихъ знамя науки во времена тайныхъ и явныхъ нападеній на нее со стороны ісзуптовъ. Въ особепную заслугу ученымъ Port-royal ставять то, что они придали воспитанію французскаго юношества характерь національный. Усиливаясь сблизить въ созпапін учащихся два міра: греко-римскій и французскій, переділывали древнихъ писателей па повый ладъ. Слова Цицерона въ письмѣ Сульпицію: Postumia tua me convenit, et Scrvius noster; his placuit ut tu in Cumanum venires, quod etiam, ut ad tescriberem, egerunt... переводились такимъ образомъ: madame votre femme m'ayant fait l'honneur de me venir voir monsieur votre fils, ils on jugé à propos que vous prissiez la peine de venir ici et m'ont obligé de vous en écrire...

Изображая сцены греческой жизии, Бартелеми заплатиль также день литературному обычаю своего времени. По зам'вчанію Вильмена, величайшею заслугою въ глазахъ Бартелеми было сближеніе міра греческаго съ французскимъ. Въ путешествіи Анахарсиса описанъ одинъ вечеръ, прямо перепосящій въ парижскую гостиную: когда въ числ'є гостей появляется ошиканный поэтъ, и хозяйка встрівчаеть его съ лукавою любезностью, вамъ

такъ и кажется что вы у госпожи Жофрепъ, принимающей Мармонтеля, прівхавшаго съ представленія своей злополучной Клеонатры. Заимствуя разсказъ у Ксенофонта, Бартелеми ділаетъ такого рода изміненія: вмісто она плачета—плаза его наполняются слезами; вмісто: когда она умреть— съ той минуты, когда глаза ея закроются; вмісто: кормилица— женщина, воспитавшая сго юность; употребляетъ романическія выраженія: жіучія поцалуи, и т. п. 88).

Кипта Бартелеми вышла въ свътъ въ самую тревожную нору политической жизни Франціи, когда созваны были états généraux, и разгоралось революціонное движеніе. Время, казалось, было самое неблагопріятное для литературной производительности. Тъмъ не менъе успъхъ книги превзошель всъ ожиданія, и съ нерваго появленія своего она вызвала общее вниманіе и сочувствіе образованныхъ читателей. Помимо другихъ достоинствъ, въ ней были и такія черты, которыя болье или менье совпадали съ тогдашнимъ настроенісмъ умовъ: очерки, хотя и самые легкіе, свободной и могучей демократіи древней Греціи указывали на тъ идеалы, которые смутно посились въ воображеніи многихъ, стремившихся пересоздать современное имъ общество.

Сочиненіе Бартелеми переведено на всії европейскіе языки. Въ русской литературії опо извістно въ пісколькихъ переводахъ, появлявшихся въ конції прошлаго и въ началії настоящаго столітія. Въ 1798 году вышла въ русскомъ переводії глава изъ путешествія Анахарсиса, указывающая на литературный вкусъ того времени: она заключаетъ въ себії пространныя разсужденія о счастій или благополучій на тему: человікъ весь существуєть въ своємъ сердції; въ немъ одномъ должень онъ искать и своего спокойствія и своего счастія в появились два русскіе перевода, изъ которыхъ одинъ принадлежить профессору московскаго университета Страхову, а другой—членамъ россійской академій. Сверхъ того издано путешествіе Анахарсиса въ сокращенномъ видії, съ жизнеописаніемъ автора в в.

Страховъ (1757 — 1813) былъ отправленъ заграницу кураторами: Шуваловымъ, Мелиссино и Херасковымъ, для обозрѣнія иностранныхъ университетовъ и другихъ учебныхъ заведеній. Ему вмѣнено было въ обязанность «тщательно примѣтить сдѣланныя отъ мужей просвёщенныхъ и ученостію знаменитыхъ къ преспъяцію цаукъ установленія», которыя могли бы принести пользу и въ примѣненіи къ московскому университету. Предназпачавшій себя на кабедру краспорічія, и убіжденный, что лучшею для него школою должно служить изучение классическихъ образцовъ древняго міра, Страховъ искалъ знакомства съ извъстивними въ Европъ знатоками древности, къ числу которыхъ принадлежалъ тогда Бартелеми. Во время пребыванія своего въ Парижъ Страховъ познакомился съ Бартелеми, видълъ его сочинепіс въ рукописи и об'єщалъ перевести на русскій языкъ какъ только появится въ печати подлининкъ. Объщание свое Страховъ исполнилъ весьма точно и вполиб добросовъстно. Опъ принялся за переводъ пемедленно по выходъ въ свътъ подлинника, и работу свою вель, какъ подобаеть ученому, провъряя по лучшимъ изданіямъ каждую ссылку на древнихъ авторовъ, а ссылокъ этихъ безчисленное множество. «Весь переводъ — говоритъ біографъ Страхова — былъ оконченъ, поверенъ, справленъ; следовавшій къ нему географическій атлась Греціп выгравировань на м'йдиыхъ листахъ; нять томовъ напечатаны; шестой, папечатанный же, но еще невыпущенный изъ типографіи, сгоріль въ московскомъ пожарѣ; тогда же сгорѣли и прочіе томы въ рукописяхъ. Тогда же погибла его обширная библіотека и собраніе рѣдкихъ и любонытныхъ русскихъ летописей, грамотъ, писемъ, монеть и другихъ вещей. Безъ мальйшей тын преувеличения можно сказать, что въ покояхъ профессора Страхова погибло столько же рѣдкое и неоцѣненное сокровище, какое истреблено въ музеумахъ, кабинетахъ и библіотекѣ цѣлаго университета» 80). Тогдашніе библіографы не знали в ролтно о судьб , постигшей рукопись Страхова. По крайней мёрё Сопиковъ, говоря, что переводъ Страхова изданъ въ няти частяхъ, прибавляетъ: «Сіп пять частей составляють только съ небольшимъ половину французскаго подлиника. Объщано было всего девять частей и особый къ онымъ атласъ. Хотя переводъ и весь окончанъ, по понынъ (писано въ 1816 году) болье еще не издано, не взирая на собранную значительную сумму отъ подписавшихся на сію полезную книгу. У насъ такіе примъры перъдки» 90). Появившісся въ печати пять томовъ перевода Страхова заключають въ себъ пятьдесять семь главъ подлиника. Первый и второй томы вышли въ 1803 году; третій и четвертый въ 1804 году; пятый въ 1809 году. Въ видъ продолженія труда Страхова появились внослъдствій, въ 1818 и 1819 годахъ, остальныя двадцать нять главъ въ переводъ Андрея Рудольскаго, изданномъ въ четырехъ томахъ.

Въ собраніп россійской академін 26 іюля 1802 года президенть академін Партовъ, участвовавшій во всѣхъ предпріятіяхъ ея «на пользу и распространеніе словесныхъ наукъ», объявилъ сочленамъ, что опъ принимаетъ на себя перевести съ французскаго языка на русскій первымъ томъ путешествія Анахарсиса по Греціи — произведенія, достойнаго «быть переложеннымъ на отечественный нашъ языкъ, какъ по содержанію своему, такъ и по изящности слога». Перевести остальные шесть томовъ французскаго подлинивка изъявили согласіе слѣдующіе члены россійской академін:

второй томъ — Александръ Сергѣевичъ Никольскій; третій томъ — графъ Дмитрій Ивановичъ Хвостовъ; четвертый томъ — Николай Петровичъ Свиступовъ; иятый томъ — Василій Михайловичъ Севергинъ; шестой томъ — Иванъ Аоанасьевичъ Дмитріевскій; седьмой томъ — Александръ Өедоровичъ Севастьяновъ.

Но Свистуновъ возвратиль въ академію четвертый томъ подлинника безъ неревода, и потому въ распредѣленіи труда послѣдовала перемѣна: нереводъ четвертой главы принялъ на себя Λ . Θ . Севастьяновъ, а нереводъ седьмой—членъ россійской академін Яковъ Александровичъ Дружининъ, имя котораго связано съ открытіємъ знаменитаго остромирова евангелія ⁹¹).

Начало труда своего Севергинъ представилъ въ россійскую академію 31 октября 1803 года, а окончаніе — 16 марта 1807 года 92). Онъ перевель десять главъ подлинника, заключающихъ въ себъ: путешествіе въ Аттику; обзоръ достопамятныхъ произшествій въ Греціп п Сициліп въ половнив пятаго въка до Р. Х.; описаніе элевзинскихъ тапиствъ; изложеніе идей Платона, Аристотеля и другихъ философовъ о происхожденіи міра, о различныхъ образахъ правленія, и т. д.

Переведенный Севергинымъ пятый томъ русскаго поданія вполив соотвитствуеть, по своему содержанію, иятому тому подлининка но изданію, вышедшему въ Парижѣ въ седьмомъ году революціонной эры. Единственное и весьма знаменательное различіе заключается въ пропускі въ русскомъ переводі всей второй части шестьдесять второй главы, въ которой пдеть ръчь о различныхъ формахъ правленія. Такое уклопеніе отъ подлинника вызвано не литературными или стилистическими соображеніями, а требованіями цензуры, которымъ добровольно подчинились не въ мъру осторожные члены россійской академіи. Для разсмотръція переводовъ, издаваемыхъ россійскою академіею, члены ея составили изъ среды своей особый комитеть; въ случат же какихълибо педоразумьній сомпительныя мьста читались въ общемь собраніп академиковъ. Такъ было и съ трудомъ Севергипа. По предложению президента прочитана въ общемъ собрания вся шестьдесять вторая глава, состоящая изъ двухъ частей и академики пришли къ такому заключению. Въ нервой части найдено неудобнымъ следующее место: l'autorité la plus absolue devient légitime, si les sujets consentent à l'établir ou à la supporter -«власть самая цеограниченная содёлывается законною, ежели подданные согласятся оную утвердить или сносить» (переводъ Севергина, стр. 240), и положено измѣнить его такимъ образомъ: «власть самая неограничениая содёлывается законною, ежели подданные безмоленым повиновением какт бы соглашаются оную

утвердить или сносить». Вопреки мивнію сочленовъ, Севергипъ удержаль въ печатномъ изданіи свою прежнюю редакцію. При чтенін же второй части собраніе замітило, что многія міста надо будетъ измѣнить, а другія и вовсе исключить, отчего немицуемо нарушились бы связь й порядокъ мыслей автора, а потому ръшено было исключить всю вторую часть и не печатать ее въ русскомъ переводъ. Севергинъ долженъ былъ подчишться приговору академін 93). А между тімь исключенная часть вовсе не заслуживала постигшаго ел осужденія. Въ ней защищается идея закона, говорится о необходимости религіи, о важномъ значенін воспитанія, и приводятся доводы въ пользу монархическаго начала въ государственной жизни. По убъжденію автора, ни что такъ не обуздываетъ своеволія, какъ свобода; всегда и всюду, во всёхъ человеческихъ обществахъ существуетъ зависимость, и разница только въ томъ, что въ однихъ мѣстахъ повинуются лицамъ, а въ другихъ законамъ. Свобода не состоитъ въ томъ, чтобы дёлать все по своей волё, а въ томъ, чтобы дёйствовать такъ, какъ повелѣваютъ закопы, охраняющіе независимость всёхъ и каждаго: въ этомъ отношенія всё граждане могуть быть свободными. Лучше повиноваться плохимъ законамъ, нежели нарушать хорошіе; всего опаснье часто перемьнять законы; у пталійскихъ локровъ тоть, кто предлагаеть отміну какого-либо закона, долженъ им'єть на шей петлю, отъ которой и погибаеть, если предложение его не принимается. Всѣ граждане должны быть увтрены въ бытін боговъ. Порядокъ и красота вселенной доказывають, что она — не созданіе случая, не діло рукь человъческихъ. Должно поклапяться богамъ, какъ виновникамъ истиннаго блага, но для этого необходимо приготовить и очистить душу. Божество не внемлеть молитвѣ злодѣя, оно не требуеть роскошныхъ жертвъ и великолбиныхъ праздиествъ; ему угодны одии добрыя дёла, одна твердая рёшимость предпочитать правду и инщету кривдѣ и безчестію. Воспитаніе образуеть и возвышаетъ душу гражданъ; въ немъ заключается самое твердое основаніе общественнаго спокойствія и блага народовъ. Упоминается о раздёленія власти на законодательную, исполнятельную и судебную, и о томъ, что въ республикахъ законодательная власть принадлежить народнымъ собраніямъ. Аристотель и многіе другіе философы признавали единодержавіе лучшею формою правлетія. Они утверждали, что для счастья гражданъ необходимо, чтобы власть, сосредоточенная въ одномъ лицѣ, дѣйствовала на твердомъ основаніи закона, и чтобы правитель, возвышаясь надъ подданными своею мудростью и своимъ нравственнымъ достоинствомъ, былъ проникнутъ убѣжденіемъ, что онъ существуетъ для блага народа. Единодержавіе — говорили эти философы — служитъ отраженіемъ единства, господствующаго во всей вселенной, созданной и управляемой единымъ творцомъ; земные правители въ дѣйствіяхъ своихъ въ отношеніи подданныхъ должны уподобляться божеству, соединяя кротость отца съ заботливостью пастыря и безпристрастіемъ закона, и т. д.

Пезависимо отъ содержанія книги Бартелеми академическіе критики придавали большое значение ея слогу, изящество котораго старались сохранить и въ русскомъ переводъ. Чтобы судить до какой степени Севергинь удовлетвориль стилистическимъ требованьямъ своихъ сочленовъ, прилагаемъ нъсколько мъстъ, какъ въ переводъ, такъ и въ подлинникъ. Относительно языка и слога перевода Севергина можно заметить следующее. Устарелыя черты состоять преимущественно въ славянизмахъ, употребленіе которыхъ объясияется отчасти желапісмъ передать возвышенныя мысли соотвётствующимь, т. е. высокимь слогомь, отчасти же господствовавшими въ академической средъ понятіями объ отношеніи русскаго языка къ церковно-славянскому. Встрічаются особенности въ образованіи словъ, въ ихъ согласованіи и значенін; изрёдка попадаются болье или менье явные галлицизмы, но вообще видно стремленіе замінять пнострапныя слова п обороты русскими, хотя бы и вопреки господствовавщему въ литературномъ языкѣ обычаю, и т. п.

— Творецъ вселенной *рекъ*, и внезапно изливъ въ чашу, въ коей растворяль душу міра, остатки сей души, дотолѣ хранив-

шіеся, составиль изъ опыхъ души особенныя, и присоединивъ къ душамъ человъковъ частицу божественнаго существа, положилъ имъ судьбы непреложныя (стр. 49).

- Ефоръ *мнилъ*, что не можетъ угодить имъ лучше, какъ стараясь успѣть въ обоихъ родахъ (стр. 378).
- Өукидидъ сказалъ токмо одно слово о своемъ изгнаніи, и представиль Бразида, *яко* великаго мужа, коего слава затмила его собственную славу (стр. 371).
- Слогъ Ктезія им'єсть много пріятностей, и *паче* отличается величайшею ясностію (стр. 373).
- Исторія есть позорище, на коемъ дѣйствуютъ политика и правственность. Молодые люди получаютъ тамъ тѣ первыя впечатлѣнія, кои рѣшатъ пногда ихъ судьбу. Государи п народы могутъ почернать тамо важныя наставленія (стр. 388).
- Проходя землю по слѣдамъ Прозерпины, *похищенныя* Плутономъ, Церера прибыла въ долину элевсійскую (стр. 460).
- Иродоть повсюду видить ревнительное божество, ожидающее возвышенія человѣковь и царствь, дабы низринуть ихъ въ бездну (стр. 372) Hérodote voit partout une divinité jalouse, qui attend les hommes et les empires au point de leur élévation pour les précipiter dans l'abyme. Ср. Словарь академін россійской, часть V, стр. 109, 108: ревнительный исполненный ревнованія; ревнованіе дѣйствіе того, кто ревнуеть.
- Въ соотпошеніи *оруднаго* пхъ *образованія* съ обязанностями, кон оныя исполнять должны (стр. 337)— dans les rapports de leur *organisation* avec les fonctions qu'ils ont à remplir.
- Съ одной стороны простой народ вознамирился никому иному не быть обязаннымъ своею свободою, какъ себъ самому (стр. 69—70) d'un côté le peuple avait résolu de ne devoir sa liberté qu'à lui-même.
- Они управляють дёлами государствъ и частныхъ людей, изслёдованіями мудрыхъ и миёніями простаю народа (стр. 352)— elles dirigent les intérêts des étas et ceux des particuliers, les recherches des sages et les opinions de la multitude.

- Предоставимъ сін пустыя преданія простому народу (стр. 461) laisson au vulgaire de si vaines traditions.
- Внушаемо было единое отвращение къложному *пройству* (стр. 388).
- Источникъ промышленности (стр. 348) la source de l'industrie.
- Онъ человък искусный въсловесности (стр. 386) c'etait un homme de lettres.
- Другіе попускають неумолимую *Немезису* устремиться противу злод'єяній (стр. 354) les autres détachent contre les forfaits l'implacamble *Nemesis*.
- Опъ сообщиль намъ то, что нашель въ письменохранилищах государства (стр. 372) — il nous a communiqué ce qu'il avoit trouvé dans les archives de l'empire.
- Ободренный своими войсками, кои раздёляли съ нимъ горесть его: «воины пелопонисскіе, вѣщалъ онъ, вамъ принадлежитъ совѣтовать» (стр. 68) encouragé par ses troupes qui partageaient sa douleur: «guerriers de Péloponèse, dit-il, c'est à vous de délibérer».
 - Климатъ великое имъетъ вліяніе вз ихъ нравы (стр. 342).
- Повсюду гдѣ бѣдные имѣютъ великое вліяніе въ общія разсужденія (стр. 262).
- Хотя бы то было и ни на чему годный пень (стр. 12—13)—quand même ce ne serait qu'un tronc inutil.
- Платопъ, надъ коимъ великіе предметы всегда сильное дълали впечатльніе, (стр. 39) Platon, sur qui les grands objets faisaient toujours une forte impression.

On est frappé, quad on voyage dans l'Attique, du contraste que présentent les deux classes d'ouvriers qui travaillent à la terre. Les uns, sans crainte et sans dangers, reccuillent sur sa surПоразительна, когда путешествують по Аттикъ, противуположность, которую представляють два рода работниковъ, разработывающихъ землю. Одни безъ страха и безъ опасенія со-

face le blé, le vin, l'huile, et les autres fruits auxquels il leur est permis de participer; ils sont en général bien nourris, bien vétus; ils ont des moments de plaisir, et, au milieu de leurs peines, ils respirent un air libre, et jouissent de la clarté des cieux. Les autres, enfouis dans les carrières de marbre ou dans les mines d'argent, toujours près de voir la tombe se fermer sur leurs têtes, ne sont éclairés que par des clartés funèbres, et n'ont autour d'eux qu'une atmosphère grossière et souvent mortelle. Ombres infortunées, à qui il ne reste de sentiments que pour souffrir, et de forces que pour augmenter le faste des maîtres qui les tyrannisent! Qu'on juge, d'après ce rapprochement, quelles sont les vraies richesses que la nature destinait à l'homme....

Cependant l'horizon se chargeait au loin de vapeurs ardentes et sombres; le soleil commençait à pâlir; la surface des eaux, unie et sans mouvement, se couvrait de couleurs lugubres, dont les teintes variaient

бираютъ на поверхности хлѣбъ, вино, масло и другіе плоды, въ коихъ имъ участвовать позволено; они вообще хорошо бываютъ накормлены, и хорошо одёты; бывають у нихъ радостныя минуты, и посреди работь своихъ дышутъ они свободнымъ воздухомъ, и наслаждаются ясностію неба. Другіе, заключенные въ мраморныхъ домняхъ, или въ серебреныхърудникахъ, безпрестанно почти видящіе обрушивающіеся надъ главами ихъ своды, освъщаются токмо погребальнымъ светомъ, и имеють около себя единую грубую и часто смертоносную атмосферу. Несчастныя тѣни у которыхъ остаются чувствія только для страданія, и силы токмо для умноженія великол'єпія господъ, кои ихъ мучатъ! Пусть нослѣ сего сравненія судять, которыя суть истинныя богатства, опредёленныя природою человъку....

Между тёмъ горизонть наполнялся вдали горящими имрачными парами; солице пачинало блёднёть; поверхность водъ, которая была гладка и безъ движенія, покрывалась печальными красками, коихъмногообразный

et fermé de toutes parts, n'offrait à nos yeux qu une voûte ténébreuse que la flamme pénétrait, et qui s'appesantissait sur la terre. Toute la nature était dans le silence, dans l'attente, dans un état d'inquiétude qui se communiquait jusqu'au fond de nos ames. Nous cherchâmes un asyle dans le vestibule du temple. et bientôt nous vîmes la foudre briser à coups redoublés cette barrière de ténèbres et de feux suspendue sur nos têtes; des nuages épais rouler par masses dans les airs, et tomber en torrents sur la terre; les vents déchainés fondre sur la mer, et la bouleverser dans ses abimes. Tout grondait, le tonnerre, les vents, les flots, les antres, les montagnes; et de tous ces bruits réunis, il se formait un bruit épouvantable qui semblait annoncer la dissolution de l'univers. L'aquilon ayant redoublé ses efforts, l'orage alla porter ses fureurs dans les climats brûlants de l'Afrique. Nous le suivîmes des yeux, nous l'entendîmes mugir dans le lointain; le ciel brilla d'une clarté plus pure; et cette mer, dont les va-

sans cesse. Déja le ciel, tendu дветь въ отттенкахъ своихъ безпрестанно перемѣнялся. Уже небо, покрытое и запертое со сторонъ, представляло всѣхъ глазамъ нашимъ токмо мрачный сводъ, проникаемый пламенемъ и опускавшійся на чемлю. Вся природа была въ молчаніи, въ ожиданіи, въ безпокойствіи, которое сообщалось во глубину душъ нашихъ. Мы искали убъжища въ преддверіи храма; и вскорѣ увидѣли мы, что громъ повторенными ударами разрушилъ мрачное и огненное покрывало, надъ головами нашими висящее; густыя тучи катились глыбами по воздуху, и падали ручьями на землю; вѣтры, разторгшіе свои заклены, устремлялись на море, и низпровергали оное въ пучины. Все было разъяренно, громъ, вътры, валы, пещеры и горы; н отъ всего онаго соединеннаго шума составился шумъ ужасн'єйшій, который, казалось, возвѣщалъ разрушеніе вселенной. Когда Борей усугубиль свои усилія, то буря понесла свои свирѣпства възнойные климаты африканскіе. Мы следовали за нею глазами, слышали ревъ ея въ дали; и море, коего пфияgues écumantes s'étaient élevées jusqu'aux cieux, traînait à peine ses flots jusque sur le rivage.

A l'aspect de tant de changements inopinés et rapides, nous restâmes quelque temps immobiles et muets. Mais bientôt ils nous rappelèrent ces questions sur lesquelles la curiosité des hommes s'exerce depuis tant de siècles: Pourquoi ces écarts et ces revolutions dans la nature? Faut-il les attribuer au hasard? mais d'où vient que, sur le point de se briser mille fois, la chaîne intime des êtres se conserve toujours? Est-ce une cause intelligente qui excite et appaise les tempêtes? mais quel but se propose-t-elle? D'où vient qu'elle foudroie les déserts, et qu'elle épargne les nations coupables? De là nous remontions à l'existence des dieux, au de brouillement du chaos, à l'origine de l'univers. Nous nous égarions dans nos idées, et nous conjurions Platon de les rectifier. Il était dans un recueillement profond; ont eût dit que la voix terrible et majestueuse de la nature retentissait encore autour de lui. A la fin, pressé par nos prières, et par les véri-

щіеся валы воздымались до небесь, едва влекло струи до берега.

Видя столько нечаянныхъ и быстрыхъ перемѣнъ, пробыли мы и всколько времени не подвижны и безмолвны. Но вскоръ напомпили оне намъ те вопросы, которые столько вековъ запимали любонытство человъческое. Для чего бывають отступленія сін и перем'яны въ природ'я? Надлежить ли ихъ приписывать случаю? Но отъ чего произходить, что неразрывная цёнь существъ сохраняется всегда, не смотря на то, что она тысячу разъ готова разрушиться? Или есть разумная причина, которая возбуждаеть и укрощаеть бури? Но для какой цёли она сіе производить? Для чего поражаетъ она пустыни, и щадитъ виновные народы. Оттуда перешли мы къ существу боговъ, къ разрушенію хаоса, къ началу вселенной. Мы заблуждались въ нашихъ мысляхъ, и просили Платона привести ихъ на истинный путь. Онъ быль въ глубокой задумчивости; казалось, что страшный и величественный гласъ природы раздавался еще вокругъ него. Наконецъ понужtés qui l'agitaient intérieurement, il s'assit sur un siège rustique, et, nous ayant fait placer à ses côtés, il commença par ces mots:

Faibles mortels que nous sommes! est-ce à nous de pénétrer les secrets de la divinité, nous dont les sages ne sont auprès d'elle, que ce qu'un singe est auprès de nous? Prosterné à ses pieds, je lui demande de mettre dans ma bouche des discours qui lui soient agréables, et qui vous paraissent conformes à la raison.

Si j'étais obligé de m'expliquer en présence de la multitude, sur le premier auteur de toutes choses, sur l'origine de l'univers et sur la cause du mal, je serais forcé de parler par énigmes; mais dans ces lieux solitaires, n'ayant que Dieu et mes amis pour témoins, je pourrai sans crainte rendre hommage à la vérité.

Le Dieu que je vous annonce est un Dieu unique, îmmuable, infini. Centre de toutes les perfections, source intarissable de l'intelligence et de l'être, avant qu'il eût fait l'univers, avant qu'il eût déployé sa puissance даемый нашими прозьбами и истинами, кои его внутренно колебали, сёлъ онъ на сельскую скамью, и посадивъ насъ подлё себя, началъ сими словами:

Слабые мы смертные! намъ ли проницать въ тайны божества, намъ, коихъ мудрые суть предъ нимъ не болѣе, какъ обезьяна предъ нами? Повергаясь съ стопамъ его, молю, да вложитъ въ уста мои такія рѣчи, которыя были бы ему пріятны, и показались бы вамъ согласными съ разсудкомъ.

Ежели бы я обязань быль изъясняться въ присутствіи многочисленнаго собранія, о первомъ творцѣ всѣхъ вещей; о пачалѣ вселенной и о причинѣ зла, то бы принужденъ былъ говорить загадкими; но въ сихъ уединенныхъ мѣстахъ, имѣя свидѣтелями только Бога и друзей моихъ, могу я безъ опасенія отдать долгъ истинѣ.

Богъ, коего явамъ извѣщаю, есть Богъ единственный, непремѣнный и безконечный. Заключая въ себѣ средоточіе всѣхъ совершенствъ, не изсыхаемый источникъ разума и бытія, прежде созданія вселенной, прежде au dehors, il était; car il n'a point eu de commencement: il était en lui-même; il existait dans les profondeurs de l'éternité. Non, mes expressions ne repondent pas à la grandeur de mes idées, ni mes idées à la grandeur de mon sujet....

La liberté ne peut se trouver que dans la démocratie, disent les fanatiques partisans du pouvoir populaire: elle est le principe de ce gouvernement; elle donne à chaque citoyen la volonté d'obéir, le pouvoir de commander; elle le rend maître de lui-même, égal aux autres, et précieux à l'état dont il fait partie.

Il est donc essentiel à ce gouvernement, que toutes les magistratures, ou du moins la plupart, puissent être conférées, par la voie du sort, à chaque particulier; que les emplois, à l'exception des militaires, soient très rarement accordés a celui qui les a déjà remplis une fois; que tous les citoyens soient alternativement distribués dans les cours de justice; qu'on établisse un sénat pour préparer les affaires qui doivent se terminer dans

разкрытія своего могущества извить, онъ быль; ибо не имталь начала. Онъ быль самь въ себт; существоваль въглубинахъ втором. Нтором выраженія не соотвтттвують великости моихъ мыслей, ни мои мысли великости моего предмета....

Вольность можеть существовать только въ народномъ правленіи, говорять ослёнленные защитники народной власти: она есть основаніе сего правленія; она даеть каждому гражданину свободу новиноваться и власть новелёвать; она дёлаеть его владыкою падъ самимъ собою, равнымъ другимъ, и драгоцённымъ государству, коего составляеть онъ часть.

Итакъ необходимо нужно, чтобы въ семъ правленіи всѣ градоначальства или по крайней мірі большая оныхъ часть, препоручаемы были по жребію всякому частному человіку; чтобы должности, изключая военныя, весьма рѣдко возлагаемы былн на того, кто уже ихъ единожды исправляль; чтобы всв граждане поперемённо разпредёлялись по судилищамъ; разнымъ учрежденъ былъ сенатъ для разбирательствъ дёль, кои должны

l'assemblée nationale et souveraine, où tous les citoyens puissent assister; qu'on accorde un droit de présence à ceux qui se rendent assidus à cette assembleé, ainsi qu'au sénat et aux tribunaux de justice.

Cette forme de gouvernemeut est sujette aux mêmes révolutions que l'aristocratie. Elle est tempérée dans les lieux où, pour écarter une populace ignorante et inquiète, on exige un cens modique de la part de ceux qui veulent participer à l'administration; dans les lieux où, par de sages réglements, la première classe des citoyens n'est pas victime de la haine et de la jalousie des dernières classes; dans. tous les lieux enfin où, au milieu des mouvements les plus tumultueux, les lois ont la force de parler et de se faire entendre. Mais elle est tyrannique, partout où les pauvres influent trop dans les délibérations publiques.

Plusieurs causes leur ont valu cet excès de pouvoir. La première est la suppression du cens suivant lequel on devait régler рѣшиться въ народномъ собрапіи, въ которомъ бы могъ присутствовать всякій гражданинъ; чтобъ предоставлено было право присутствовать тѣмъ, кои неопустительно бываютъ въ семъ собраніи, такъ какъ и въ сепатѣ и въ другихъ судилищахъ.

Таковый образъ правленія подвержень темь же перемьнамъ, какъ и аристократія. Оный бываеть умфрень въ техъ мфстахъ, гдѣ, для отдаленія невѣжественной и безпокойной черни, требуется средственнаго имущества отъ тъхъ гражданъ, кон желають участвовать въ управленіи; въ м'єстахъ, гді по благоразумнымъ уставамъ первое отдѣленіе граждань не бываеть жертвою ненависти и зависти послёднихъ отдёленій; накопедъ во всёхъ мёстахъ, гдъ среди самыхъ шумныхъ волпеній, законы говорять сильно и убъдительно. Но правленіе сіе содівлывается тиранническимъ повсюду, гдѣ бѣдные имѣютъ великое вліяніе въ общія разсуждеція.

По многимъ причинамъ опи присвоили себѣ сію излишнюю власть. Первая есть уничтоженіе показанія капитала, по коѐ-

la distribution des charges; parlà, les moindres citoyens ont obtenu le droit de se mêler des affaires publiques. La seconde est la gratification accordée aux pauvres, et refusée aux riches qui portent leurs suffrages, soit dans les assemblées générales, soit dans les tribunaux de justice: trop légère pour engager les seconds à une sorte d'assiduité, elle suffit pour dédommager les premiers de l'interruption de leurs travaux; et de là cette foule d'ouvriers et de mercenaires qui élèvent une voix impérieuse dans les lieux augustes où se discutent les intérêts de la patrie. La troisième est le pouvoir que les orateurs de l'état ont acquis sur la multitude.

Elle était autrefois conduite par des militaires qui abusèrent plus d'une fois de sa confiance pour la subjuguer; et comme son destin est d'être asservie, il s'est élevé, dans ces derniers temps, des hommes ambitieux qui emploient leurs talents à

му надлежало разпредѣлять должности; отъ того и последніе граждане получили право вмѣшиваться въ общія діла. Вто рая, награжденіе, которое опредёлялось бёднымъ, и въ коотказывалось богатымъ, емъ хотя сін подавали свои голоса какъ въ общихъ собраніяхъ, такъ и въ судебныхъ мѣстахъ; опо для побужденія вторыхъ къ нъкоему роду прилежанія, было весьма недостаточно, а для вознагражденія первыхъ въ разсужденін отвлеченія ихъ отъ собственныхъ трудовъ было довольно; и отъ того-то произошло множество ремесленииковъ и наемниковъ, подающихъ повелительный голось въ мѣстахъ священныхъ, въ конхъ разсуждается о пользахъ отечества. Третія причина есть сила, которую государственные ораторы пріобрѣли падъ простыхъ народомъ.

Прежде сего руководствовали имъ военные, кои неоднократно употребляли довъренпость его во зло для его порабощенія; и какъ жребій его есть быть порабощеннымъ, то въ сін послъднія времена возстали любочестивые люди, употребляющіе дарованія свон

flatter ses passions et ses vices, à l'enivrer de l'opinion de son pouvoir et de sa gloire, à ranimer sa haine contre les riches, son mépris pour les règles, son amour de l'indépendance. Leur triomphe est celui de l'éloquence, qui semble ne s'être perfectionnée de nos jours, que pour introduire le despotisme dans le sein de la liberté même. Les républiques sagement administrées ne se livrent point à ces hommes dangereux; mais partout où ils ont du crédit, le gouvernement parvient avcerapidité au plus haut point de la corruption, et le peuple contracte les vices et la férocité des tyrans.

Presque tous nos gouvernements, sous quelque forme qu'ils soient établis, portent en eux-mêmes plusieurs germes de destruction. Comme la plupart des républiques grecques sont renfermées dans l'enceinte étroite d'une ville ou d'un canton, les divisions des particuliers devenues divisions de l'état, les malheures d'une guerre qui semble ne laisser aucune ressource, la jalousie invétérée et toujours renaissante des diver-

на ласкательство его страстямъ и порокамъ, на внушение въ него высокаго мивнія о его могуществъ и славъ, на возбужденіе ненависти къ богатымъ, презрѣніе къ правиламъ, и любови независимости. Торжество ихъ есть торжество красноръчія, которое кажется для того только въ наши времена и усовершилось, чтобы ввести деспотизмъ въ нѣдра самой вольности. Республики, благоразумно управляемыя, пикогда не предаются. симъ опаснымълюдямъ; но вездѣ, гдѣ они имѣютъ силу, правленіе скоро доходить до высочайшей степени поврежденія, и народъ присволеть себѣ пороки и жестокость, свойственные тиранамъ.

Почти всё наши правленія, въ какомъ бы видё оныя основаны ни были, имёють въ самихъ себё многія начала разрушенія. Поелику большая часть греческихъ республикъ заключается только въ одномъ городё или единомъ округё, то несогласія частныхъ людей, содёлавшіяся несогласіями цёлаго государства, бёдствія войны, кои кажется истребляють всё средства къ нособію, закоренёлая и всегда возраждающаяся зависть въ

ses classes de citoyens, une succession rapide d'événements imprévus, y peuvent, dans un instant, ébranler ou renverser la constitution....

Les anciens philosophes voulaient savoir comment les choses avaient été faites, avant que de savoir comment elles sont. Le livre de la nature était ouvert devant leurs yeux; au lieu de le lire, ils entreprirent Après de le commenter. longs et unitiles détours, on comprit enfin que pour connaître les animaux, les plantes et les différentes productions de la nature, il fallait les étudier avec une constance opiniâtre. Il est résulté de là un corps d'observations, une nouvelle science, plus curieuse, plus féconde, plus intéressante que l'ancienne physique. Si celui qui s'en occupe veut me faire part de ses veilles longtemps consacrées à l'étude des animaux, il doit remplir deux devoirs essentiels; d'abord celui d'historien, ensuite celui d'interprète.

Comme historien, il traitera de leur génération, de leur grandeur, de leur forme, de leur

различныхъ отдёленіяхъ гражданъ, быстрое послёдованіе непредвидимыхъ приключеній, могутъ тамо въ единое мгновеніе поколебать или разрушить порядокъ правленія....

Древніе философысперва старались знать, какимъ образомъ вещи составились, а потомъ уже позпавать, каковы онв. Книга природы отверзта была предъ ихъ глазами; вмёсто того, чтобы читать оную, начали ее.толковать. Посл'є долговременных в безполезныхъ околичностей поняли накопецъ, что, дабы познать животныхъ, растенія и различныя произведенія природы, надлежить разсматривать ихъ съупорнымъ постоянствомъ. Отъ сего произошло собраніе наблюденій, новая наука, любопытньйшая, полезньйшая-древней физики. Ежели занимаюшійся оною хочеть сообщить мнъ свои долговременныя изследованія о свойстве животныхъ, то онъ обязанъ исполнить двъ существенныя должности: сперва должность историка, а потомъ истолкователя.

Яко историкъ, будетъ онъ говорить о ихъ рожденіи, величинь, видь, цвьть, пищь, свой-

couleur, de leur nourriture, de leur caractère, de leurs moeurs. Il aura soin de donner l'exposition anatomique de leurs corps, dont les parties lui seront connues par la voie de la dissection.

Comme interprète, il doit me faire admirer la sagesse de la nature dans les raports de leur organisation avec les fonctions qu'ils ont à remplir, avec l'élément où ils doivent subsister, avec le principe de vie qui les anime; il doit me la montrer dans le jeu des divers ressorts qui produisent le mouvement, ainsi que dans les moyens employés pour conserver et perpetuer chaque espèce.

Quelque bornée que soit l'étude des corps célestes et éternels, elle excite plus nos transports que celle des substances terrestres et perissables. On dirait que le spectacle des cieux fait sur un physicien la même impression que ferait la beauté sur un homme qui, pour avoir l'objet dont il est épris, consentirait à fermer les yeux sur le reste du monde. Mais si la phy-

ствѣ, нравахъ. Онъ постарается представить изложеніе внутрепности тѣлъ ихъ, коихъ части будутъ ему извѣстны посредствомъ трупоразъятія.

Яко истолкователь, должень онь заставить меня удивляться премудрости природы въ соотношении оруднаго ихъ образования съ обязанностями, кои оныя исполнять должны, съ стихіею, въ коей должны существовать, съ началомъ ихъ жизни; онъ долженъ мнѣ ноказать оную въ дѣйствіи различныхъ ея пружинъ, производящихъ движеніе, такъ какъ и въ средствахъ, употребляемыхъ для сохраненія и продолженія каждой пероды.

Сколь ии ограничено ученіе о тёлахъ небесныхъ и вёчныхъ, однако оно приводитъ
ихъ въ большій восторгъ нежели
ученіе о существахъ земныхъ
и тлённыхъ. Можно сказать,
чго зрёлище небесъ дёлаетъ
надъ физикомъ тоже впечатлёніе, какое дёлаетъ красота надъ
человёкомъ, который, дабы
имёть предметъ, коимъ опъ илёненъ, согласился бы не смо-

sique, en montant dans les régions supérieures, nous étonne par la sublimité de ses découvertes, du moins en restant sur la terre elle nous attire par l'abondance des lumières qu'elle nous procure, et nous dédommage avec usure des peines qu'elle nous coûte. Quels charmes en effet la nature ne répandelle pas sur les travaux du philosophe qui, persuadé qu'elle ne fait rien en vain, parvient à surprendre le secret de ses opérations, trouve partout l'empreinte de sa grandeur, et n'imite pas ces esprits puérilement superbes, qui n'osent abaisser leurs regards sur un insecte. Des étrangers étaient venus pour consulter Héraclite; ils le trouvèrent assis auprès d'un four, où la rigueur de la saison l'avait obligé de se réfugier. Comme une sorte de honte les arrétait sur le seuil de la porte: «entrez, leur dit-il; les dieux immortels ne dédaignent pas d'honorer ces lieux de leur présence». La majesté de la nature ennoblit de même les êtres les plus vils à nos yeux; partout cette mère commune agit avec une sagesse profonde, et par

трёть на всё прочія части міра. Но ежели физика, восходя въ высшія страны, удивляеть насъ величіємъ своихъ открытій; то по крайней мёрё оставаясь на земли, привлекаеть она насъ множествомъ доставляемыхъ намъ познаній, и съ избыткомъ вознаграждаеть труды, намъ ею причиняемые.

Въ самомъ дёлё какихъ пріитностей не разливаеть природа на труды философа, который увѣренъ будучи, что она ничего тщетно не дълаетъ, проникаетъ въ таинства ея дъйствій; повсюду находить печать ся величія, п не подражаетъ тёмъ безразсудно гордымъ умамъ, кои почитаютъ за-пизость обращать взоры свои на насъкомое. Нъкоторые иностранцы пришли просить совъта у Ираклита; они нашли его грѣющагося предъ печью, потому что ногода была тогда лодная. Они какъ бы отъ стыда остановились въ дверяхъ. «Войдите, сказаль онь имъ, сами безсмертные боги удостоиваютъ сіпмѣста своимъ присутствіемъ». Величество природы такимъ же образомъ возвышаеть ціну существь самыхъ преэрънныхъ въ нашихъ глаdes voies sûres qui la conduisent à ses fins.... захъ; сіл общая матерь дѣйствуеть повсюду съ глубокою мудростію, и шествуеть надежными путями, приводящими оную въ предположенной цѣли....

Courage, amis! point de repos; Aux champs qu'on se disperse; Sous la faux de Cérès que l'épis se renverse.

Déesse des moissons, préside à nos travaux!

Veux-tu grossir le grain de tes épis nouveaux?

Rassemble tes moissons dans la plaine étalées,

Et des gerbes amoncelées Présente à l'aquilon les frêles chalumeaux.

Travaillons, le jour luit, l'alouette s'éveille:

Il est temps de dormir alors qu'elle sommeille 94).

Живѣй, друзья, не до покою, Разсынтесь по полямъ;

Валите колосы Церериной косою;

Богиня жатвъ! подай успѣхъ въ работѣ намъ.

Хотите ль новыхъ зернъ скопить какъ можно болѣ?

Сберите все жнитво, разставленное въ полъ,

И въкучи складенныхъ сноповъ Солому легкую пусть вѣтеръ развѣваетъ.

Начиемъ работать, — разсвѣ-

И жаворонокъ пѣть готовъ: Тогда пора успуть, какъ онъ ужъ засыпаетъ ⁹⁵).

XII.

Въ обзоръ литературной дъятельности Севергина нельзя оставить безъ винманія одного изъ видовъ словесности, имъв-шаго особенно важное значеніе для тогдащинхъ теоретиковъ, и возбуждавнаго соревнованіе и сопершичество между многочисленными въ то время любителями красноръчія. Я говорю о такъ называемыхъ похвальныхъ словахъ, появлявшихся въ чрезвычайномъ изобиліи, какъ у насъ, такъ и въ западной Европъ.

Французскій писатель Тома (Thomas, 1732—1785) пріобрѣль громкую извѣстность своимъ опытомъ о похвальныхъ словахъ— essai sur les éloges, переведеннымъ и на русскій языкъ, какъ твореніе въ своемъ родѣ классическое. Въ теорія прозы похвальныя слова зашимали такое же почетное мѣсто, какое принадлежало одамъ въ теоріи поэзіи.

Героями похвальныхъ словъ, какъ и торжественныхъ одъ, избирались преимущественно лица, прославляемыя за воинскіе подвиги, за поб'єдоносную борьбу съ врагами отечества. Россія въ восемнадцатомъ стольтін поставлена была, силою исторической судьбы, въ такое положение, что должна была долго не влагать меча въ ножны, созидая свое государственное могущество, и упрочивая вившиною безопасность, безъ которой, по замічанію Карамзина, пикакое внутреннее благо пенадежно. Связь литературы съ жизнію выразплась отчасти и въ преобладающемъ содержанін главныхъ видовъ прозы и поэзін восемнадцатаго стольтія. Ломоносовъ говорить: «Чёмъ военныя сердца вящше къмужественному противъ враговъ действио и къ храброму защищенію отечества побуждаются, какъ славными примірами великихъ героевъ? Сін приводять на намять исторія и стихотворство (т. е. другими словами: похвальныя слова и торжественныя оды), которое прошедшія діянія живо описуя, какъ пастоящія представляеть; обоими прехвальным дёла великихъ государей изъ мрачныхъ челюстей Адкія древности исторгаются» 96). Поэты-мыслители видели въ войнъ не одно только разрушительное начало; они полагали, что въ ниыхъ случаяхъ война можетъ производить освъжающее дъйствіе на общество, пробуждая его отъ спячки, и спасая общественную жизнь отъ застоя и плесени 97):

Необходимая судьба
Во всёхъ пародахъ положила,
Дабы военная труба
Унылыхъ къ бодрости будила,
Чтобъ въ нёдрахъ мягкой тишины
Не зацвёли, водамъ равны,

Что, вкругь защищены горами, Дубровой, неподвижны спять, И подъ лёнивыми листами Презрённый производять гадъ...

Высоко цёня воинскія доблести храбрых защитников отечества, писатели наши, оставаясь вёрными своему призванію, не могли относиться равподушно къ подвигамъ другаго рода — къ мирнымъ завоеваніямъ въ области наукъ и словесности. Рядомъ съ похвальными словами Димитрію Допскому, Суворову, Кутузову, являлись нохвальный слова Ломоносову, Сумарокову, Ленехину, и т. д.

Первое мѣсто между авторами похвальныхъ словъ, являвшихся въ нашей литературѣ, какъ въ прошломъ, такъ и въ настоящемъ столѣтіи, принадлежитъ знаменитымъ представителямъ двухъ литературныхъ поколѣній — Ломоносову и Карамзину.

. Томоносовъ заплатилъ самую щедрую дань своему времени. Онъ воспользовался всёми украшеніями, всею риторическою мишурою, которой придавали такую несоразм'єрную ціну. Вооруженный всёми пособіями, которыя представляла тогда теорія и практика краспор вчія, Ломопосовъ извлекаль изъ нихъ все, что могло придать его замысламъ наиболъе великолъпія и блеска. Геніальный писатель очутплся въ пѣсколько странномъ положеніи. Надівая на себя древнюю тогу, переділанную французскими и ивмецкими мастерами, онъ какъ будто не замвчалъ, что она сшита не но его мъркъ, и истощивъ весь запасъ искусственнаго краснорічія, притворялся, что пришимаєть ораторскія мечты за правдивую быль. И все это делалось ради эффекта, изъ одного усердія, какъ самъ онъ говоритъ, п «рабской искренности» въ выраженін своихъ чувствъ. У Ломоносова были излюбленные пріемы; онъ иногда повторяется, употребляя и въ одахъ и въ похвальныхъ словахъ один и теже фигуры и тропы --- сравненія, противоположенія, гиперболы, п т. п. Воспѣваемые герои или героини являются вмфстилицемъ всевозможныхъ совершенствъ, составляющихъ противоположность съ недостатками, неизбёжными для всёхъ другихъ людей безъ исключенія: «Иной завоеваль миогія государства; по свое отечество безъ призрѣнія оставиль. Иной многими добродѣтельми украшень; но вмѣсто, чтобъ воздвигнуть, не могъ удержать тягости надающаго государства. Иной былъ на землѣ воннъ, однако боялся моря. Иной на морѣ господствовалъ, но къ земли пристать страшился. Иной любилъ науки, но боялся обнаженной шџаги. Иной ни желѣза, ни воды, ни огня не боялся, однако человѣческаго достоянія и наслѣдства не имѣлъ — разума 98).

Тоть крвикое имбеть твло,
Но слабь въ иемь духь и умь незрвль;
Въ другомъ блистаеть умь небесный,
Но домъ себв имветь твсный,
И духу силь не достаеть.
Иной прославился войною,
Но жизнью мирь порочить злаю,
П самъ съ собой войну ведеть 99)...

Несмотря на всю тяжесть риторического груза, Ломоносовъ умёль придать ему такую живость и движеніе, что критика чувствовала себя совершенно обезоруженною, и ограничивалась восклицаніями удивленія и восторга. См'єльне образы, р'єзкія до последней степени сближенія п т. п. поражали своею новизною н яркостію красокъ. Среди громкихъ и витіеватыхъ похваль встрівчаются и живые намеки на д'ыствительность, ненуждавниеся въ дальн типих объясненіях для тогдашних читателей. Зам вчанія о томъ, что русское общество страдало отъ внутренияхъ золъ еще болье, нежели отъ вившнихъ; что русскій народъ подвергали утьспенію и — что еще хуже — презрѣцію п т. п. не вычитаны изъ книжекъ, а взяты прямо изъ жизни. Притомъ русскому писателю, восхвалявшему геніальнаго русскаго человіка — Петра Великаго, пезачёмъ было прибёгать къ патяжкамъ п лжи, п многое могло быть сказано отъ чистаго сердца. Даже похвалы Елисаветь Пстровнь, хотя и преувеличенныя, вызывались нередко темь, что она была дочь Петра Великаго, любившая Россію и нежелавшая подвергать русскій народь внутреннему нгу большихь и малыхь Бироновь. Представляя «чудное и прекрасное видініе» — дівушку, съ крестомь въ рукахъ идущую во главі войска, Ломоносовь открыто и прямо изображаль воцареніе дочери Петра Великаго, принимающей въ руки свои власть на радость русскому народу и къ ужасу «віроломныхъ балтійскихъ береговъ» и т. д.

Мы съ нам'трепіемъ остановились на Ломоносов'є, потому что произведенія его послужили образцомъ для всёхъ посл'єдующихъ писателей, и степенью приближенія къ этому идеалу опредълялось относительное достоинство литературныхъ трудовъ, представляемыхъ на судъ россійской академіи.

Другимъ образцомъ ораторскаго краснортчія считалось, и виолит заслуженно, похвальное слово Екатеринт II, написанное Карамзинымъ. Слово это не было заказнымъ нанегирикомъ; въ немъ выразились убъжденія автора, принимавшаго къ сердцу все, что совершалось въ общественной жизии. Ораторъ делится съ читателями тъмъ, что приходилось ему передумать и перечувствовать, и что добыто имъ изъ многихъ матеріаловъ, которыми онъ пользовался. Его похвальное слово, по существу своему, можетъ быть признано не только блестящимъ ораторскимъ произведеніемъ, но замічательнымъ для своего времени историческимъ этюдомъ. Оно богато мыслями въ дъйствительномъ значенін этого слова, а не въ томъ, какое имъло оно иногда у старинныхъ нашихъ критиковъ, называвшихъ мыслями болве или менве удачные образы и обороты ръчн, состоявшіе всего чаще въ остроумномъ подборѣ различныхъ риторическихъ фигуръ. Историческое похвальное слово Екатеринь II достойнымъ образомъ начинаетъ собою рядъ произведеній знаменитаго впоследствіи историка-писателя.

Выступивъ на ораторское поприще, Севергинъ, какъ и многіе изъ современныхъ ему литераторовъ, находился подъ вліяніемъ преимущественно Ломоносова и отчасти Карамзина. Въ печати полвилось два похвальныя слова Севергина: одно изъ нихъ посвящено Ломоносову, другое — Минину и Пожарскому. Во миогомъ зам'єтно подражаніе Ломоносову: оно обнаруживается и въ общемъ тоніє, я въ пріемахъ, я въ отдільныхъ чертахъ, представляющихъ близкое сходство если не въ словахъ, то въ образахъ и ихъ сопоставленіи. Подобно Карамзину, Севергинъ держится исторической основы, выдвигая на первый планъ изложеніе событій; подобно Карамзину, опъ разділяетъ похвальное слово Пожарскому и Минину на пісколько частей, и т. д.

Въ похвальномъ словъ Петру Великому Ломоносовъ говоритъ: «Откуду начну мое слово? Отъ тълесныхъ ли его дарованій; отъ крѣпости ли силъ? По оныя явствуютъ въ преодольній трудовъ тяжкихъ, трудовъ неисчетныхъ, и въ разрушеніи ужасъ ныхъ препятствій. Отъ геройскаго ли вида и возраста, съ величественною красотою соединеннаго? Но кромѣ многихъ, которые начертанное въ намяти его изображеніе живо представляютъ, удостовъряютъ разныя государства и городы, которые, славою его движимы, во срѣтеніе стекались, и дѣламъ его соотвѣтствующему и великимъ мопархамъ приличному взору чудились. Отъ бодрости ли духа приму начало? Но доказываетъ его пеусынное бдѣніе, безъ котораго невозможно было произвести дѣлъ столь многихъ и великихъ» 100).

Такой же ораторскій обороть употребляєть Севергинь въ похвальномъ слов'є .Томоносову: «Откуду начну я исчислять подвиги сего великаго мужа! Оть красоть ли и возвышенности его стихотвореній? По онымъ дивится цілая просв'єщенная Россія и иноплеменные народы. Оть чистосты ли слога, правильности и силы выраженій въ похвальныхъ его словахъ и другихъ річахъ? Но гласъ оныхъ, кажется, каждое мгновеніе между нами раздается, привлекая къ подражанію онымъ. Отъ тіхъ ли твердыхъ и купно новыхъ правилъ и основаній, кон преподаль онъ къ изученію россійскаго слова? Но юноши и мужи безпрестанно твердять ихъ для достиженія лучшихъ въ ономъ познаній. Отъ изысканій ли историческихъ и древности россійскаго народа? Но сильный и купно пріятный слогъ его влечеть насъ и поныніє къ чтенію оставленныхъ имъ отрывковъ сихъ изслідованій. Отъ

наблюденій ли и опытовъ, въ физикѣ и химін учиненныхъ? Но свидѣтельствуетъ о нихъ польза, которую опъ ими принесъ отечеству. Наконецъ отъ похвалъ ли достойныхъ его твореній, раченія и дарованій? Но хвалять его науки, прославляєть отечество, и благословляють всѣ, отличную отъ трудовъ его цользу пріобрѣтшіє» 101).

Ломопосовъ: «Не Амфіонъ ли сладкимъ мирнымъ играніемъ подвигнулъ разновидныя части къ сложенію чудныхъ крѣпостей, летающихъ чрезъ волны? Таковымъ бы истинно вымысломъ чудная поснѣшность Петрова въ сооруженіи флота принисалась, если бы такое невѣроятное и выше силъ человѣческихъ быть являющееся дѣло въ отдаленной древности приключилось, и не было бъ въ твердой намяти у многихъ очевидныхъ свидѣтелей и въ письменныхъ безъ всякаго изъятія достовѣрныхъ извѣстіяхъ» и т. д. 102).

Севергинъ: «Древнихъ и баспословныхъ временъ народы, взиравшіе съ удивленіемъ, съ восторгомъ и съ нікоторымъ священнымъ благогов вніемъ на великихъ мужей и первыхъ изобр втателей полезныхъ искуствъ, не преминули бы возвысить славу сего пінты множествомъ вымысловъ, подобныхъ тёмъ, конми они возвеличили и когда сладость и внія Орфея и подвиги своихъ проевъ, номъстивъ ихъ въ число боговъ, коимъ поклонялись. Но мы довольствоваться будемъ единою истиною событія, которая чемъ менее обременена баснословными преданіями, чемъ ясиже представлена въ точномъ своемъ видъ, тъмъ она тверже, тъмъ блистательнъе, и ни въки, ни зависть истребить оныя не возмогутъ. Согласно истинъ должны мы признаться, что мужъ сей (т. е. Ломопосовъ) едва ли не превзошелъ Пиндара и другихъ величайшихъ лирическихъ пінтовъ пли по крайней мірів съ оными сравнялся. Но первое в'вроятиве посл'ядняго. Ибо парепія его въ стихотворствъ усовершены науками, украшены чувствіями добродетели, усилены любовію къ отечеству, обогащены сердечною преданностію къ монархамъ, копхъ воспіваль, и возвышены благогов выемъ къ святой религіи» 103).

Приступая къ исчисленію прекрасныхъ качествъ Елисаветы,

Ломоносовъ говорить: «въ пріятномъ и великольномъ раю разумъ мой нынь обращается, и отъ одной цвътущей добродьтели отвлекается красотою другія: всь преславны, всь прелюбезны», и вдается въ подробное описаніе свойствъ геропии своего похвальнаго слова, представляя ихъ въ самомъ сіяющемъ свъть, и не видя пигдъ и ин въ чемъ ни мальйнаго облачка или тъни.

Такъ же безоблачно и умилительно до наивности описываются добродътели Ломоносова въ похвальномъ словъ Севергина:

«Изобразивъ главивйшія діянія сего мужа, обратимъ наконецъ мысленный взоръ нашъ на его добродътели, на сін драгоценныя качества, довершающія славу каждаго великаго человека. Коль прекрасное поле представляется паки разсуждению нашему, почтенные слушатели! Мы видимъ здёсь мужа, повсюду для пользы отечества діятельнаго, къ благодітелямь и друзьямь своимъ усердін и предапности исполненнаго, покровительствующаго упражилющимся въ наукахъ, мужа сострадательнаго въ несчастін ближияго. Ибо съ какимъ благороднымъ праводушіемъ отдаеть онь справедливость дарованіямь и знаніямь современника свосго Поповскаго, изв'єстнаго преложеніемъ творенія: опыть о человъкъ. Съ какимъ ревностнымъ жаромъ предстательствуетъ о немъ предъ своимъ Меценатомъ! И особливо съ какою отсческою горячностію пріемлеть въ защиту свою спроть, оставшихся но смерти сотрудника своего Рихмана! Съ какимъ сердечнымъ о злоключенін ихъ бользнованіемъ, съ какою сильною чувствительностію умоляєть о шихъ наки своего Мецената въ следующихъ словахъ: «Между тъмъ умеръ господинъ Рихманъ прекрасцою смертію, исполняя по своей профессій должность. Намять его никогда не умолкиеть; по бёдная вдова, сынъ пяти лёть, который добрую показываль надежду, и двё дочери, одна двухъ лёть, другая около полугода, какъ объ немъ, такъ о своемъ крайнемъ песчастін плачутъ. Того ради, какъ истинный наукъ любитель и покровитель, будьте имъ милостивый помощинкъ, чтобы б'Едная вдова лучшаго профессора до смерти своей пропитаніе им'єла, и сына своего маленькаго Рихмана могла воспитать, чтобы онъ

такой же быль наукъ любитель, какъ его отецъ и пр. Но гласъ мой умолкаетъ; единое токмо сердце можетъ чувствовать всю цѣну благодѣтельнаго сего подвига. Ежели то правда, что ласковость и снисхожденіе предшествують благотворешіямъ, подобно какъ цвѣты предшествують плодамъ, то таковыя обѣщевалъ Ломоносовъ всегда обращеніемъ своимъ съ нижшими себя, а веселость права и откровенность содѣлывали оное каждому пріятнымъ и драгоцѣннымъ. Любилъ также Ломоносовъ употреблять въ разговорахъ острыя шутки, по никогда небылъ вреднымъ Зоиломъ. Опъ видѣлъ въ людяхъ одни токмо ихъ добрыя качества, а мы видимъ въ твореніяхъ его одни токмо изліянія души чувствительной о благодарной.

Возлагаемъ ли былъ на него какой трудъ? совершалъ оный со тщапісмъ и неутомимостію. Требовалось ли отъ него совътовъ и наставленій? подаваль ихъ съ прозорливостью, дізлу приличною; предпринималь ли самь какое дёло? оканчиваль съ успёхомь и всегда для пользы и славы отечества. Ободряемъ ли былъ высокомонаршимъ благоволеніемъ? сіе поощряло его къ новымъ трудамъ. Облекаемъ ли былъ вышшими званіями и государствецными почестями? никогда опыми не кичился, и сохранялъ ихъ но достоинству. Награждаемъ ли былъ вообще милостями? съ душевною благодарностію принималь ихъ, и памятоваль до гроба. Испытываль ли когда противности счастія? спосиль теривливо; впадаль ли въ какія не придвидимыя опасности? преодоліваль мужественно. Сіе доказаль Ломоносовь въ 1741 году, когда по причинь долговъ посль своего бракосочетанія въ Германіи, принужденъ быль бёжать тайно изъ Марбурга, и когда нотомъ сдёлался было рекрутомъ прусскимъ, и посаженъ былъ въ крѣность Вессель, откуда, дабы избъжать ппостранной службы, ушель тайно, съ преодолжијемъ величайшихъ трудностей и онасности. Ибо россъ ли оставить отечество? и россъ подобиый Ломоносову» 104).

Главное содержаніе слова, написаннаго Севергинымъ въ намять Ломопосова, заключается въ изложеніи данныхъ, относя-

щихся къ жизни и учено-литературнымъ трудамъ Ломоносова. Въ краткомъ біографическомъ очеркѣ Севергинъ руководствовался жизнеописаніемъ Ломоносова, приложеннымъ къ первому тому полнаго собранія его сочиненій, изданному при академін наукъ въ 1803 году. Обзоръ сочиненій Ломосова начинается съ одъ. Особенно высоко ставитъ Севергинъ слѣдующія двѣнадщать одъ:

- 1) На взятіе Хотипа, 1739 года.
- 2) На прибытіе Елисаветы Петровны пзъ Москвы въ Петербургъ въ 1742 году, послѣ коронаціп.
- 3) На прибытіе изъ Голштипіп и на день рожденія великаго князя Петра Өедоровича, 10 февраля 1742 года.
- 4) На депь тезоименитства великаго князя Петра Оедоровича, 1743 года.
- 5) На день бракосочетанія великаго князя Петра Өедоровича и великой княгини Екатерины Алексѣевны, 1745 года.
- 6) На день возшествія на престолъ императрицы Елисаветы Петровны, 1746 года.
- 7) На день рожденія императрицы Елисаветы Петровны, 1746 года.
- 8) На день возшествія на престоль императрицы Елисаветы Петровны, 1747 года.
- 9) На день возшествія на престоль императрицы Елисаветы Петровны, 1748 года.
- 10) Благодареніе за милость, оказанную въ Сарскомъ селѣ 27 августа 1750 года.
- 11) На рожденіе великаго князя Павла Петровича, 20 сентября 1754 года.
- 12) На день тезоименитства императрицы Елисаветы Петровны, 5 сентября 1759 года, и на побёды, одержанныя възтомъ году надъ прусскимъ королемъ.

Приводится длинный рядъ примѣровъ изъ торжественныхъ одъ, а также изъ вечерняго размышленія о Божіємъ величествѣ и изъ отвѣта Авакреону, и всѣ эти выписки сопровождаются такого

рода зам'вчаніями: какія поразительныя картины! какая пылкость въ воображеніи! какое изобиліе идей! какая твердость въ слог'в! какія выспреннія мысли! какая красота и живпость (sic) изображенія и т. д.

Оть одъ Ломоносова ораторъ переходитъ къ прозаическимъ произведениямъ, упоминая прежде всего о грамматикъ п риторикъ. Севергинъ говоритъ:

«Прежде еще грамматики издано имъ было руководство къ краспорѣчію или риторика. И въроятно сія послъдняя послужила ему новодомъ къ сочинению первой, ибо какъ можно укращать и разпространять слово, не знавъ правилъ сочиненія оныхъ. Правда, что правила изобрѣтенія пдей, украшенія и разпложенія слова у всёхъ просвещенныхъ народовъ почти одинаковыя. Но Ломоносовъ былъ первый, который и въ семъ поприщѣ лучшія проложиль стези на россійскомъ языкѣ. И хотя послѣ него многія паданы подобныя руководства, но твореніе Ломоносова служило имъ всегда основаніемъ; и не взирая на оныя, любители словесности не престають доньий читать его риторику и образовать себя по оной. Ибо пикто почти не быль столь счатливъ въ выборъ примъровъ, особливо въ наполнении періодовъ и разпространенін слова, въ возбужденін страстей, въ вымыслахъ, и вообще въ украшенін и разположенін. Здісь должны мы наплаче удивляться изяществу его вкуса, нбо всё его примеры сильны, исны и привлекательны, а ифкоторые неподражаемы. Таково есть изображеніе півнія соловья, которое единое доказываеть тонкость его въ различении знаменования словъ и искуство употреблять ихъ и управлять изобиліемъ опыхъ по воль своей и прилично. «Коль великаго, говорить онъ, удивленія сіе достойно! Въ толь маленькомъ горлыший ийжной итички толикое напряжение и сила голоса! Ибо когда взысканъ теплотою весенияго дня взлетаетъ на вътвь высокаго дерева, внезанно то голосъ безъ отдыху напрягаеть, то различно перебёгаеть, то ударяеть съ отрывомъ, то кругитъ къ верху и къ нязу, то вдругъ пріятную

иѣснь произносить, и между сильнымъ возвышеніемъ урчить иѣжно, свистить, щелкаетъ, поводить, хрипптъ, дробить, стоиетъ, утомленно, стремительно, густо, топко, рѣзко, тупо, гладко, кудряво, жалко, порывно». Многіе не безъ основанія утверждають, что сіе есть переводь изъ пѣкоего мѣста Плиніевой натуральной исторіи. Я сличаль опый съ подлинникомъ, и нахожу, что сей переводъ собственнымъ искуствомъ Ломоносова дополненъ и разпространенъ 105).

Правила, изложенныя въ риторикъ, примънены Ломоносовымъ съ изумительнымъ искусствомъ въ его похвальныхъ словахъ, достопиство которыхъ заключается въ томъ, что «мысли въ нихъ высоки, выраженія сильны, расположенія правильны, украшенія пріятны, распространенія неподражаемы». Затѣмъ приводятся выписки изъ похвальныхъ словъ Петру Великому и Елисаветъ Петровиъ, прерываемыя обычными восклицаніями: какая величественная картина могущества и любви народной! какое изобиліе мыслей! какое плавное словъ теченіе, и т. д.

Болье содержательны отзывы Севергина о трудахъ Ломоносова въ области естествознанія. «Распространить въ наукахъ новый свёть, открыть пути, ведущіе ихъ къ вящшему совершенству и проложить къ тому первые твердыя стези: сіп суть такіе подвиги, кои предоставлены токмо мужамъ редкимъ, великими способностями одареннымъ... Слово Ломонос ова о пользъ химін сколько преисполнено витійственныхъ красотъ, столько показываетъ обширныя его въ сей наукѣ знанія. Слово о воздушныхъ явленіяхъ, отъ электрической силы происходящихъ, гд% находимъ върное изображение неутомимости его въ подобныхъ изслъдованіяхъ, справедливости заключеній, по тогдандинмъ въ физикъ и химін понятіямъ, и даже неустрашимость въ опытахъ, которая была причиною внезапной и плачевной смерти сотоваринцу его въ оныхъ, знаменитому Рихману. Слово о произхождении свъта, новую осорію о цв тахъ представляющее, которая хотя не совсёмъ согласна съ ныибшинии о семь предметь понятими; но

доказываеть его остроту и духъ, къ изследованию стремящися. Слово о рожденія металловъ отъ трясенія зимли, наъ коего явствуетъ, сколь ему тогда уже извъстны были различные горъ виды, сложеніе ихъ и переміны, ими претерпіваемыя, и хотя положенія его о семъ предметь не совсымь приняты, но уважаются знаменит вишими во всеобщей химін, металлургін и минералогін писателями. Разсужденіе о большей точности морскаго пути, гдв Ломоносовъ показалъ сведенія свои не только въ физикъ, но и въ манематикъ. Наконецъ и самое явление венеры на солнцъ, въ тъ времена бывшее, не оставило обратить на себя вниманіе сего мужа; и между тёмъ какъ отправлены были для наблюденія онаго въ отдаленные сибирскіе края п'єкоторые пзъ тогдашнихъ академін наукъ членовъ, Ломоносовъ приложилъ тщаше къ паблюдению сего явления въ С.-Петербургъ. Тако быль мужь сей повсюду деятелень, повсюду отечеству полезень, повсюду великихъ похвалъ достоинъ.

И действительно, всё прежде упомянутые подвиги достаточны бы были для составленія всей славы сего мужа. Но собственная его дъятельность на оныхъ не останавливалась. Въ тъ времена едва ли существовало систематическое на россійскомъ языкѣ сочиненіе, въ коемъ бы основательно предложены были правила горпаго и плавиленцаго пскуства. Ломоносовъ приняль на себя трудъ сей, и издаль руководство кътому подъзаглавіемъ: первыя основанія металлургін или рудныхъ дёлъ. Начальныя правила, какія въ семъ искусствъ пужны, изложены въ ономъ ясно и въ такомъ порядкѣ, кои доказываютъ наки общирность его знаній и осповательность сужденія. Ломоносовъ пачинасть общими нопятіями о металлахъ, соляхъ, горючихъ тёлахъ и камияхъ; нотомъ представляеть различное ихъ въ пЕдрахъ земли положение, изъясняетъ способъ копанія п'укрѣпленія рудипковъ, поучаетъ измѣренію опыхъ, и наконецъ предлагаетъ способъ пэпытанія рудъ металлическихъ и обработыванія металловъ для доставленія ихъ въ надлежащей чистотъ. Мужъ сей тогда уже ночувствовалъ, что польза добыванія рудъ изъ ніздра земли существенніе, прінскъ

оныхъ надежите и учреждение заводовъ безопасите, когда мы точные познаемъ сложение и качество слоевъ земныхъ, или наче оеорию горъ и земли вообще. И для того въ прибавлении къ сему сочинению предложилъ также и ту часть всеобщей минералогии, которая нынт подъ именемъ геогнозіи извъстна. Конечно, пъкоторыя его митий и заключения о сихъ предметахъ не во всемъ согласны съ тъми върнтими понятими, кои о нихъ нынт имъемъ. Но сего не можно приписать въ вину сего мужа, ибо таково было тогдашиее наукъ состояніе. Мы должны наче удивляться, какъ единый человткъ возмогъ объять столь многія и многоразличныя познанія. Мы заключимъ, что Ломоносовъбылъ не только первый изъ россіянъ, но при томъ искусный химикъ и металлургъ.

Два рода иссовершенствъ примѣчаемъ мы не рѣдко въ ученыхъ мужахъ, въ физическихъ наукахъ упражняющихся. Иной
хорошій веоретикъ, по худой практикъ; другой хорошій практикъ, но худой осоретикъ. Ломоносовъ напротивъ того прозорливъ былъ въ умозрѣніяхъ, и работалъ съ успѣхомъ собственными
руками. Кто не возномянетъ тенерь о тѣхъ разноцвѣтныхъ стеклахъ, кои онъ приготовлялъ для мозаическихъ своихъ работъ, и
коихъ составленіе сколь трудно, извѣстно наиболѣе тѣмъ, кои
сіе дѣло основательно знаютъ, и въ ономъ дѣйствительно упражнялись. Кто бы подумалъ, чтобы Ломоносовъ, великій ораторъ и
піпта, основатель чистоты россійскаго языка, безпрестанно разсуждающій, безпрестанно занимающійся вышшими науками, наконецъ собственными руками сталъ составлять мозаическія картины и приготовлять нужныя къ тому вещи? Единому только его
великому и дѣятельному духу сіе свойственно быть могло» 106).

Похвальное слово Ломоносову предвазначалось для періодическаго изданія предпринятаго россійскою академією съ цілію содійствовать успіхамь отечественной словесности, развитію стихотворства и краснорічія. Душою предпріятія быль президенть академіи Партовъ. Онъ предложиль сочленамь принять на себя трудь сочинть что-либо въ прозії или въ стихахъ для номінценія въ новомъ изданіи. На призывъ призидента откликнулись многіе изъ членовъ россійской академіи; один изъявили желаніе заияться переводами преимущественно изъ древнихъ писателей;
другіе взяли на себя сочиненіе похвальныхъ словъ. И. Л. Дмитревскій вызвался сочинить похвальное слово не одному лицу, а
иѣсколькимъ — въ прославленіе россійскимъ государямъ, которые милостями, щедротами, благодѣяніями и подвигами наиболѣе
способствовали возвышенію и просвѣщенію Россіи. Академики
Севастьянъ и Севергниъ ограничились болѣе скромными задачами: первый изъ нихъ взявъ на себя написать похвальное слово
Лепехину, а второй — похвальное слово Ломоносову.

Въ началѣ 1805 года Севергинъ представилъ въ россійскую академію похвальное слово, паписанное по ся вызову. Опо читано было въ академическихъ собраніяхъ, и авторъ сділаль пікоторыя добавленія. Академики вполив одобрили ораторское произведеніе Севергина, положили панечатать его въ повременномъ изданін академін, выразили автору свое удовольствіе и благодарность; Херасковъ находиль, что оно дізлаеть честь россійской словесности и пашему париасу 107). Въ знакъ особеннаго уваженія къ заслугамъ Ломоносова предполагали было устроить для чтенія похвальнаго слова чрезвычайное собраніе, на которое пригласить какъ членовъ академін, такъ и постороннихъ любителей словесности. Но потомъ нашли, что гораздо приличиве произнести слово въ день учрежденія россійской академіи. Опо произнесено было Севергинымъ въ торжественномъ собраніи академіи 25 ноября 1805 года въ присутствін многихъ посётителей, въ числѣ которыхъ были: Державинъ, Михаилъ Никитичъ Муравьевъ, первый министръ народнаго просвъщенія графъ Завадовскій, и другіе 108).

Другой опыть Севергина въ области краспорѣчія состоитъ изъ довольно подробнаго описанія патріотическихъ подвиговъ Минина и Пожарскаго. Немпогія отступленія въ родѣ тирады о сладости добродѣтели служатъ признаками того періода, когда въ литературѣ нашей совершался переходъ отъ ложноклассическаго

направленія къ сентиментальному. Есть основаніе преднолагать, что похвальное слово Минину и Пожарскому, написанное Севергинымъ, не удовлетворяло требованіямъ даже и тогдашией критики. Но при всёхъ своихъ педостаткахъ опо все-таки выше многихъ понытокъ литераторовъ того времени, смёло вступавшихъ, говоря словами Батюшкова, въ бурное море краснорѣчія, въ которомъ погибала слава нов'єйшихъ и древнихъ говоруновъ. Стоитъ только сравнить опытъ Севергина съ напыщеннымъ и безсодержательнымъ пансгирикомъ, явивнимся въ томъ же году и написаннымъ на туже тему. Въ приложеніяхъ мы пом'єщаемъ похвальное слово Севергина, составляющее большую библіографическую рёдкость; зд'єсь же ограничиваемся исторією этого слова, рисующею до ифкоторой степени тогдашніе литературные правы 109).

Россійская академія, въ собраніи своемъ 12 іюля 1804 года, предложила для сопсканія наградь ийсколько задачь, и въ числів ихъ: — сочинить нохвальное слово Минину и Пожарскому 110). Первая награда состояла въ золотой медали въ нятьдесять червонныхъ; вторая — въ серебряной медали такой-же величины, какъ и золотая. Предложенная тема, повторенная и въ слідующемъ году, вызвала соревнованіе въ пиніущей братіи; даже два академика приняли участіе въ сонсканіи: одинъ весьма таинственно; другой, напротивъ, — черезчуръ открыто. Въ 1805 году представлено въ академію два сочинснія на заданную тему, въ 1806 году — три. Для разсмотрівнія всіхъ присылаемыхъ въ академію сочинсній на предложенныя сю задачи, образованъ былъ комитетъ, въ составъ котораго входили, въ 1805 году, слідующіе десять членовъ россійской академіи.

Михаилъ Никитичъ Муравьевъ. Степанъ Яковлевичъ Румовскій. Александръ Семеновичъ Шишковъ. Василій Михайловичъ Севергинъ. Иванъ Аванасьевичъ Дмитревскій. Александръ Семеновичъ Хвостовъ. Твиовей Семеновичъ Мальгинъ. Пванъ Семеновичъ Захаровъ. Петръ Матвѣевичъ Карабановъ. Петръ Пвановичъ Соколовъ.

Не такъ многочислепь былъ комитетъ, составленный въ 1806 году для разсмотрѣнія отвѣтныхъ сочиненій. Членами комитета были:

> Михаилъ Никитичъ Муравьевъ. Александръ Семеновичъ Шишковъ. Александръ Семеновичъ Хвостовъ. Иванъ Авапасьевичъ Диптревскій. Петръ Матвъевичъ Карабановъ.

Въ 1805 году прислано въ россійскую академію два похвальныя слова Минину и Пожарскому: одно, съ девизомъ: опыть, неизвъстнаго автора; другое — члена россійской академіи Львова ¹¹¹).

Злосчастное слово съ девизомъ: опыта подверглось безпощадному осужденію со стороны Шишкова, а за нимъ и всего комитета. «Въ словъ семъ краткомъ и весьма худомъ — писалъ Шишковъ въ своемъ отзывѣ — иѣтъ инчего примѣчанія достойнаго, кром'ь недозволительной дерзости; ибо сочинитель начинаетъ опое сплетенными худымъ слогомъ ругательствами отечеству своему; говорить: утфшительно въ такомъ варварскомъ народъ, каковы были тогда россіяне, найти двухъ человькъ съ чувствами Пожарскаго и Минина. Мысль сія есть вмісті злоязычіе и ложное разсужденіе; ибо въ исторіи Пожарскаго и Минина не столько опи двое удивительны, сколько весь народъ, который по единому предложенію отъ Минина тотчась и добровольно согласился не только все свое имініе отдать, не только собственпую жизнь свою положить, но и женами и дётьми своими пожертвовать для спасенія отечества. Сей-то народъ сочинитель называетъ варварскимъ и непросвъщеннымъ! Таковыя сочиненія, иностранными писателями въ пасъ вдохновенныя, не почестями академін увінчаваться, но совсімь иную награду получать бы долженствовали» ¹¹²). Въ приговорѣ комптета, подписанномъ Муравьевымъ, Румовскимъ, Шишковымъ, Дмитревскимъ, Хвостовымъ, Мальгинымъ, Карабановымъ и Соколовымъ, сказано: «Слово сіе не токмо написано весьма худымъ слогомъ; по и наполнено ложными разсужденіями и даже злоязычіемъ. Въ доказательство сего довольно привести одинъ только приступъ, коего существенная мысль есть слѣдующая: Утѣшительно въ такомъ варварскомъ народѣ, каковы были тогда россіяне, найти двухъ человѣковъ съ чувствованіями князя Пожарскаго и Кузьмы Минина» ¹¹³).

Членъ россійской академін Павель Юрьевичь Львовъ, авторъ Нумы Помпилія, храма славы россійскихъ геровъ, видінія Сезостриса, царя египетскаго, и другихъ сочиненій въ такомъ же родѣ, увъдомиль президента россійской академіи, письмомъ изъ Вытегры 9 іюля 1805 года, что опъ написаль слово о достохвальномъ подвигь избавителей отечества: князя Поэкарскаго и Кузьмы Минина, но не знасть, можеть ли прислать его въ академію, такъ какъ срокъ для представленія сочиненій уже миноваль. Въ отвъть на это письмо академія сообщила Львову, что сочинение его пе можетъ быть принято по двумъ причинамъ: во первыхъ потому, что оно пришлется въ академію послів пазначеннаго ею срока; во вторыхъ потому, что авторъ слова открылъ свое имя. Но Львовъ все-таки прислаль въ академію свое произведеніе, и въ письмѣ па имя секретаря академіи между прочимъ говорить: «Я зналь, что слово сіе, за пропущеніемъ положеннаго срока, не можетъ войти въ чреду съ прочими, и потомуто особенно относился объ ономъ къ его превосходительству господину президенту академін, не сокрывъ своего имени. А поелику весьма не много перешло времени за срокъ, и полагая, что сочиненія, могущія быть присланы къ оному, не успёли еще быть разсмотрѣны, я поспѣшиль отношеніемь моимъ къ его превосходительству на тотъ конецъ, дабы могъ и я имъть право на объщанное награжденіе, ежели трудъ мой будетъ принятъ къ разсмотрѣнію съ прочими, и если удостоенъ будетъ одобренія академіи. Коль же скоро слово мое пе заслужить сего толь лестнаго каждому писателю награжденія, то желаю, чтобы оно было мий возвращено. Впрочемь же, если кто изъ господъ членовъ при разсмотрівній моего сочинснія соблаговолить что поправить или на что либо сділать свое особое замічаніе, и мий позволено будеть по опому что переміннть или исправить, такое снисхожденіе приму я съ самою чувствительною благодарностію». Но академическое собраніе осталось при своемъ прежнемъ рішеній, и возвратило Львову присланное имъ сочинсніе, не считая возможнымъ разсматривать его вмістіє съ другими, доставленными во время и безъ имени авторовъ 114).

Въ 1806 году присланы въ россійскую академію, въ отвѣтъ на предложенную ей задачу, три слѣдующія сочиненія:

1) Слово похвальное князю Димитрію Михайловичу Пожарскому и купцу нижегородскому Кузьмъ Минину, прозваніемъ Сухорукому, съ девизомъ изъ Фелицы Державина:

Почувствовать добра пріятство Такое есть души богатство, Какова Крезъ не обрѣталъ.

2) Похвальное слово князю Пожарскому и Кузьм'в Минину, съ девизомъ изъ стихотворенія Державина «Мой истуканъ»:

Священъ мнѣ паче зракъ героевъ, Монхъ любезныхъ согражданъ, Предъ трономъ, на судѣ, средь боевъ Душой великихъ россіянъ.

3) Похвальное слово Пожарскому и Минину, съ девизомъ: Живущій на холму Алтына-Агирнака Возвысить грубый гласъ дерзну ли изъ подъ мрака.

При разсмотрѣніи этихъ похвальныхъ словъ академическое собраніе обращало главное вниманіе на расположеніе ихъ и на слогъ. Трое изъ пяти членовъ разсматривательнаго комитета сообщили свои письменныя мнѣнія.

Шишковъ прислалъ такую замѣтку:

«1-е, подъ надиисью: священъ мни паче зракь героевъ, и проч.

Слово сіе не можетъ быть одобрено по причинѣ стариннаго слога, столько же удаленнаго отъ истиннаго краснорѣчія, сколько и отъ свойствъ нашего языка.

2-е, подъ надинсью: почувствоваль (sic) добра пріятство, п проч.

Хотя языкъ въ семъ словѣ довольно хорошъ и слогъ пенадутъ; однакожъ мысли несвязны, мало соображенія, иѣтъ искусства объясняться прилично, важно и сильно: а потому и одобрить онаго не можно.

3-е, подъ надписью: живущій на холму Алтына-Апрнака и проч.

Слово сіе, написанное слогомъ простыхъ пов'єствованій, не содержить въ себ'є ничего важнаго.

Во всѣхъ сихъ словахъ, Пожарскаго и Мишина не видно, а видѣнъ только сочинитель, который объ нихъ чаще худо, нежели хорошо разсказываетъ».

Къ отзыву Шишкова А. С. Хвостовъ прибавиль слѣдующее: «Хотя три слова Пожарскому и Минину не исправляютъ неудачу академін въ полученін піесъ, заслуживающихъ награду или, такъ сказать, вырывающихъ ее; но необходимо кажется должно ньшѣ одну одобрить, и именно № 6, читанный въ академін 22-е число сентября, съ тѣмъ, чтобъ по узнанін имени сочинителя предложить ему исправить по замѣчаніямъ академін или въ случаѣ настоянія его, чтобъ нечаталась піеса какъ есть, напечатавъ съ именемъ автора, тутъ же и примѣчанія академическія прибавить. Надобно посмотрѣть, не пріохотить ли списхожденіе съ стороны нашей приняться за перо такихъ, которые несомиѣнно паграду заслуживать будутъ».

Муравьевъ писалъ въ академію: «Сочинители трехъ похвальныхъ словъ князю Пожарскому и Космѣ Минину положили все свое тщаніе и искусство въ прославленіи сихъ избавителей отечества, и хотя опыты ихъ далеки еще отъ желасмаго совершен-

ства, но имъ не можно отказать нѣкотораго уснѣха и зпапія въ краснорѣчіи.

Въ словѣ подъ № 1 можно примѣтить иѣкоторую неровность слога, иногда унижающуюся къ простому разговору, иногда прераждающуюся въ возглашеніе.

Въ словѣ подъ № 7 недостаетъ нужнаго пространства и основательности въ понятіяхъ, приличнаго благородства въ выраженіи, и вообще менѣе другихъ достигаетъ оно цѣли своей.

Что касается до слова подъ № 6, то оно бы заслуживало быть увъчаннымъ, еслибы сочинитель болье прилежалъ къ чистотъ языка, ежели бы онъ не быль чрезвычайнымъ любителемъ сіянія и ложныхъ украшеній. Вообще показываеть опъ счастливійшее дарованіе, пространныя знанія п возвышенный образъ размышленія; но образцами себ'є избраль нов'єйшихь риторовь, пе прим'єняяся ко свойству россійскаго языка, и присвоиль ему обороты и выраженіе иностранные. Повсюду реченія, заимствованныя безъ пользы изъ наукъ и искусствъ. Индъ слова низкія и неупотребительныя приложены къ важнымъ предметамъ; пидѣ необычайныя понятія соединены съ нам'вреніемь, и см'вло начертанныя картины обременены подробностями. Впрочемъ сочинение само собою весьма привлекательно и заслуживаеть отличение. По моему мивийю можно удостоить слово сіс половиннаго награжденія, такъ какъ неудовлетворяющее совершение всёмъ требованіямъ превосходнаго творенія».

Всё эти три похвальныя слова академическое собраніе признало пеудовлетворительными, и положило снова повторить предложенцую задачу ¹¹⁵). Членами комптета для разсмотрёнія и оцёнки отвётныхъ сочиненій избраны:

> Иванъ Асанасьевичъ Дмитревскій. Тимосей Семеновичъ Мальгинъ. Василій Михайловичъ Севергинъ. Петръ Матвъевичъ Карабановъ. Петръ Ивановичъ Соколовъ. Александръ Сергъевичъ Никольскій. Иванъ Григорьевичъ Долинскій.

Въ 1807 году прислано въ россійскую академію одно только похвальное слово Минину и Пожарскому, съ девизомъ изъ Горація:

Si quid novisti rectius istis, Candidus imperti....

Комитеть даль такой отзывь: «Сочинение сіе заключаеть въ себъ не похвальное слово, но произвольный вымысль въ образъ неосновательной повъсти съ иткоторымъ, весьма слабымъ, правоченіемъ. Нътъ въ немъ ни порядочнаго теченія словъ, правиламъ витійства свойственнаго, т. е. надлежащаго приступа, потребнаго содержанія существа дъла и пристойнаго заключенія; ни должнаго соображенія мыслей съ истинами бытописанія, какъ, когда и что происходило; ниже желаемаго описанія достопамятныхъ подвиговъ и высокихъ добродѣтелей; по даже заключать можно, что сочинитель не знастъ имени, отечества, состоянія и склонностей хвалимыхъ героевъ. Словомъ, оно есть простое повъствованіе въ видѣ разговора, разсказываемаго никому неизвъстнымъ лицомъ, Здравомысломъ, дѣтямъ его и прочимъ предстоявшимъ. Оно есть пельное подражаніе похвальному слову Томаса Марку Аврелію» 116).

До присылки въ академію этого сочиненія появплись въ печати, въ томъ же 1807 году, два похвальныя слова Минину и Пожарскому ¹¹⁷). Одпо изъ нихъ вышло подъ заглавіємъ: *Пожальное слово князю Пожарскому и Кузъмъ Минину*. Оно посвящено Петру Филиповичу Галляховскому. Имени автора не обозначено; нѣтъ также ни девиза, ни эпиграфа. Источивками служили: восьмая часть русской лѣтописи по Никонову списку; двѣнадцатый томъ исторіи князя Щербатова; грамата князя Дмитрія Михайловича Пожарскаго и грамата объ избраніи царя Михаила Өедоровича, напечатанныя въ россійской вивліоникѣ, и разсужденіе барона Шафирова о причинахъ войны противъ Швеціи ¹¹⁸).

Судя по некоторымъ признакамъ можно думать, что сочине-

ніе это было представляемо въ рукописи на судъ россійской академіи.

Касательно похвальнаго слова Севергина возникаеть также вопросъ, не было ли и оно представлено въ академію, и не относится ли къ нему какой-либо изъ приведенныхъ нами, болѣе или менѣе неблагопріятныхъ, отзывовъ. Въ печатномъ изданіи нѣтъ ни девиза, ни эпиграфа, ни другаго подобнаго указанія на участіе автора въ соисканіи награды, которой такъ усердно добивался одинъ изъ его сочленовъ но академіи. Намекомъ, но не болѣе какъ намекомъ, можетъ служить развѣ высоконарное заявленіе о томъ, что россійская академія торжественно приглашаетъ россійскихъ музъ принести жертву хваленія Минину и Пожарскому.

Трудио допустить, чтобы сочинение Севергина было представлено на конкурсъ 1805 года. Вопервыхъ, Севергинъ участвоваль въ разсмотрѣніп всѣхъ представленныхъ въ этомъ году сочиненій и въ опредѣленіи ихъ сравнительнаго достоинства, а едва ли бы онъ принялъ на себя эту обязанность, если бы являлся въ въ одно и тоже время и судьею и подсудимымъ. Во вторыхъ въ сочиненіи Севергина, по крайней мѣрѣ въ печатномъ изданіи, иѣтъ того мѣста, которое такъ оскорбило народное чувство Шишкова, и дословно указано въ приговорѣ россійской академіи.

Что Севергинъ не участвовалъ въ конкурсъ 1807 года, доказывается точными хронологически данными: единственное сочненіе, представленное на этотъ конкурсъ, получено въ россійскую академію въ рукописи, во время самаго ея засѣданія, 27 іюля 1807 года, а сочиненіе Севергина вышло въ свѣтъ 2 іюля того же года.

Остается возможность предполагать, что Севергину припадлежить одно изъ похвальныхъ словъ, осужденныхъ академіею въ 1806 году. Но какое именно? Ни одинъ изъ приведенныхъ отзывовъ не примѣняется вполнѣ къ сочиненію Севергина. Если у нашего оратора и замѣтна иѣкоторая наклонность къ «возглашенію»; то съ другой стороны онъ «не унижается до простаго разговора» и не обнаруживаетъ пристрастія къ иностраннымъ сло-

вамъ и оборотамъ. Несмотря на возглашенія и славянизмы, слогъ Севергина могъ показаться Шпшкову довольно хорошимъ и вовсе ненадутымъ. Можно бы замътить, что лирическое воззваніе къ добродітели: «подвиги твои превыше встхъ подвиговъ; ты въ счастіи рай на земли, въ злополучін отрада и утішеніе; ты върное незыблемое достоинство и честь каждаго человъка и цёлыхъ государствъ» и т. д., находится въ связи съ эпиграфомъ изъ Державина: «почувствовать добра пріятство такое есть души богатство» и т. д. Но это было бы только предположениемъ, нуждающимся въ другихъ, болбе въскихъ доказательствахъ. Несомивннымъ является тотъ фактъ, что сочинение Севергина издано буквально подъ тёмъ же заглавіемъ, какое дано рукописному сочиненію, представленному съ девизомъ изъ Фелицы Державина на конкурсъ 1806 года, именно: Слово похвальное князю Дмитрію Михайловичу Поэкарскому и купцу нижегородскому Козьмь Минину, прозванием Сухорукому. Сочинение съ такимъ же точно ваглавісмъ представлено въ академію 25 мая 1806 года, п было читано и разбираемо въ академическихъ собраніяхъ от присутствіи Северина.

XIII.

Изъ предложеннаго очерка литературной дѣятельности Севергина можно видѣть, до какой степени находилась она въ связи съ цѣлями и стремленіями россійской академіи какъ по выбору предметовъ, такъ и по способу выполненія предпринятыхъ работъ. Съ молодыхъ лѣтъ Севергинъ принадлежалъ россійской академіи — три года въ званіи «пріобщника» и тридцать одинъ годъ въ званіи дѣйствительнаго члена академіи. Пріобщники россійской академіи, подобно элевамъ академіи паукъ, составляли первую степень въ академической іерархіи; участвовали въ собраніяхъ академиковъ и совѣщаніяхъ по научнымъ вопросамъ, но безъ права голоса при выборѣ новыхъ членовъ; въ собраніяхъ сидѣли за общимъ столомъ съ академиками, по ниже ихъ и не смѣ-

шиваясь съ ними. Мы уже упоминали, что Дашковой принадлежить учреждение этого разсадника будущихъ академиковъ и научно образованныхъ литераторовъ.

30 октября 1792 года Севергинъ назначенъ пріобщникомъ россійской академіи. Первое академическое собраніе, въ которое приглашенъ былъ Севергинъ, происходило 6 ноября 1792 года 119). Такъ какъ имена пріобщниковъ не вносились въ журналы академическихъ собраній, то и пензвѣстно, въ какой мѣрѣ пользовался Севергинъ предоставленнымъ ему правомъ посѣщенія этихъ собраній. Въ одномъ изъ нихъ (1 сентября 1795 года) академикъ Лепехинъ, отъ имени президента академіи княгини Дашковой, предложилъ на вакантное мѣсто въ россійской академіи «члена академіи паукъ и вольнаго экономическаго общества» Василія Михайловича Севергина; по причинѣ малаго числа присутствовавшихъ выборъ отложенъ до слѣдующаго собранія, именно до 15 сентября 1795 года 120).

Въ званіп д'єйствительнаго члена россійской академіи Севергинъ присутствовалъ въ академическомъ собраніи въ первый разъ 13 октября 1795 года, въ последній разь—10 ноября 1823 года. Вообще онъ припадлежаль къ числу весьма усердныхъ посетителей академіи до 1818 года, начиная съ котораго и до своей смерти онъ бываль въ академіи, и то довольно р'єдко, только въ 1821 п 1823 годахъ. Причина отсутствія Севергина заключалась главнымъ образомъ въ пакопленіп занятій. Въ архивѣ комитета правленія академін паукъ сохранилось письмо Севергина, 28 септября 1818 года, къ непремѣнному секретарю россійской академін Петру Ивановичу Соколову по поводу избранія въ члены академін Жуковскаго и Филарета, впоследствін митрополита московскаго. «Голосъ мой — пишетъ Севергинъ — вразсужденіи выбора въдбиствительные члены россійской академіи: преосвященнаго Филарета, епископа ревельскаго, и г. коллежскаго ассесора Жуковскаго изволите вы найти въ запечатанной запискъ, вложенной въ семъ письм'в моемъ къвамъ. Прошу васъ также и на сей разъ извинить отсутствіе мое въ собраніи академіи. Лишь только

хотя мало удосужусь отъ прочихъ возложенныхъ на меня занятій, не премину продолжать быть, но долгу моему, въ числѣ прилежныхъ ся посѣтителей. Между тымъ съ ревностнымъ усердіемъ во всякое время готовъ исполнять ся порученія». Особенно часто посѣщалъ Севергинъ академію въ 1795, 1796, 1800, 1801, 1815, 1808, 1814 и 1816 годахъ. Число засѣданій, въ которыхъ опъ участвовалъ составляетъ около трети (424 изъ 1346) всего количества собраній, происходившихъ втеченіе длиннаго періода его академической дѣятельности.

Предметы сов'вщаній академических въ этомъ період'в были довольно разнообразны. Академики запимались чтепіемъ и исправленіемъ русской грамматики, риторики, пінтики и логики; д'влали зам'вчанія на статьи, представляемыя для пом'вщенія въ повременныя изданія академін; разсуждали о зам'вн'в иностранныхъ словъ русскими и т. п. Шишковъ читалъ свои изсл'єдованія о корнесловін, свой переводъ краледворской рукописи, свой переводъ Освобожденнаго Герусалима, и весьма многое другое; Мартыновъ читаль резсужденіе о грамматик'в, Никольскій — переводъ сочиненія Бросса о механическомъ состав'в языковъ, и т. д. Читаны были: поэма Томаса «Петръ Великій» въ прозаическомъ переводѣ Филатова съ прим'вчаніями переводчика; новый способъ спряженія русскихъ глаголовъ, Полеваго, и многія другія сочиненія и переводы.

Севергинъ принадлежалъ къ числу тѣхъ членовъ россійской академіи, которые принимали наибольшее участіе во всѣхъ трудахъ ея и занятіяхъ. На этомъ основаніи Севергину присуждена была одна изъ золотыхъ медалей, выбитыхъ по случаю коронаціи императора Александра I и присланныхъ въ россійскую академію для раздачи «отлично трудящимся» ся членамъ 121).

Литературными памятниками дѣятельности Севергина, какъ члена россійской академін, служатъ сочиненія п переводы, предпринятые имъ по вызову академіи:

Переводъ путешествія Анахарсиса по Греціи Бартелеми. Переводъ теоріи изящимхъ испусствъ Зульцера. Переводъ Описанія народовъ обитающихъ въ Россіи — изъ сочиненія Тука (Тооке).

Похвальное слово Ломоносову. Похвальное слово Минину и Пожарскому.

Въ россійской академіи быль обычай назначать изъ среды своей особые комитеты для предварительнаго обсужденія и разработки вопросовь, относящихся къ важнѣйшимъ предпріятіямъ академіи. Выборъ въ члены подобныхъ комитетовъ падаль обыкновенно на лица, извѣстныя своими познаніями и своимъ трудолюбіемъ. Севергинъ быль членомъ комитета для изданія словаря; членомъ комитета для падапія ежемѣсячныхъ сочиненій; членомъ комитета для разсмотрѣнія отвѣтныхъ сочиненій, и т. д.

Въ 1801 году, въ разгарѣ работъ по второму академическому словарю, учреждепъ былъ комитетъ съ цѣлію разсматривать матеріалы, доставляемые въ академію для словаря, псправлять невѣрныя опредѣленія, и дополнять пропущенныя слова, выраженія и пословицы. Въ члены этого комитета избраны:

Степанъ Яковлевичъ Румовскій. Николай Яковлевичъ Озерецковскій. Василій Михайловичъ Севергинъ. Яковъ Дмитріевичъ Захаровъ. Тимовей Семеновичъ Мальгинъ. Дмитрій Михайловичъ Соколовъ. Петръ Ивановичъ Соколовъ 122).

Въ 1817 году для изданія трехъ посліднихъ частей академическаго словаря составленъ комитетъ, которому вмінено въ обязанность: внимательно пересмотріть листы, прочитанные въ собраніяхъ россійской академін; переділать, гді будетъ пужно, опреділенія; дополнить пропущенныя слова; приводить приміры съ крайнею разборчивостію; пересмотріть съ особеннымъ вниманіемъ первыя три части и сділать въ нихъ необходимыя поправки и дополненія, и т. п. 123). Членами комитета были:

Василій Михайловичь Северинь. Александръ Өедоровичь Севастьяновъ Киязь Сергий Александровичь Ширинскій — Шихматовь. Дмитрій Михайловичь Сокодовь. Петрь Ивановичь Соколовь.

Труды Севергина много содъйствовали, но заявленію Нартова, успѣшному окончанію важитынаго академическаго предпріятія конца восемиадцатаго и начала девятнадцатаго столѣтія—словаря, расположеннаго по азбучному порядку 124).

Приводя въ систему, исправляя и дополняя многочисленные матеріалы для словаря, Севергинъ вносилъ въ словарь и свои собственные вклады — даппыя, имъ самимъ собранныя и извлеченныя изъ разныхъ источниковъ.

Опъ сообщиль для академическаго словаря буквы Д п К, т. е. собраніе начинающихся этими звуками словь, приведенное въ азбучный порядокъ, псиравленное и дополненное. Многія опредъленія словь весьма подробны и обстоятельны ¹²⁵).

Севергинъ собиралъ также синонимы, и представилъ въ академію «собраніе пъсколькихъ словъ съ сословами ихъ и приличными прилагательными» ¹²⁶).

Опъ сообщиль въ академію слёдующія химическія слова съ ихъ объясненіями:

- Окисленіе oxidation. Соединеніе горючаго тіла съ извістнымъ количествомъ кислотвора, отъ коего ділается опо кислотою, либо окисью, напримірь: окисленіе сіры.
- Окислотвореніе oxigénation. Способность тёль вообще соединяться съ кислотворомъ или общее явленіе окисленія.
- Окись oxide. Тѣло, соединенное съ такимъ количествомъ кислотвора, что пеимѣетъ еще свойства кислоты: окись мыдная, окельзная, цинковая.
- Окислъ oxidule. Когда соединеніе металла съ кислотворомъ не лишило его всёхъ металлическихъ его свойствъ, и когда количество кислотвора не довольно еще велико, чтобы сообщить ему свойства окиси. Такъ названо напримёръ окисленное желёзо, но притягивающееся еще магнитомъ; окислъ желюз-

- ный oxidule de fer; просто *зеркальная эксельзная руда*, какъто съ острова Эльбы.
- Окисленный oxidulé; fer oxidulé описленное жельзо, въ томъ же знаменованіи.
- Откисленіе désoxidation. Д'яйствіе, коимъ какое-либо существо липаютъ содержащагося въ немъ кислотвора: откисленіе сърной кислоты, то есть отнятіе у пей кислотвора, превращеніе ея въ съру.
- Откислять désoxider, debruler, въ томъ же знаменованів.

По выслушаніи этихъ объясненій собраніе разсудило помѣстить ихъ въ словарь, издаваемый академіею 127).

Для пополнёнія академическаго словаря Севергинъ представиль въ россійскую академію собранныя имъ слова, числомъ 418, съ объясненіями и примѣрами и съ указаніемъ источниковъ, изъ которыхъ они почеринуты. Принявъ съ благодарностью трудъ Севергина, академія опредѣлила помѣстить въ прибавленіе къ словарю слѣдующія слова:

Арало.

Баба каменная (истуканъ камчадальскій). Бабка (у лошадей). Барская сныть. Баюнъ. Бродовщикъ. Бубенчикъ. Бульпа. Буръ. Бълильня. Бълки. Бълолиственникъ. Бълохвостикъ. Бълки.

Вербейникт. Весновальный. Веснованье. Ветютинт. Всшнякт. Взтемт. Водяникт. Волкодавт. Волкт (морское животное). Волосень. Вощикт. Выводт. Вывязывать. Выкатка. Выпускт. Выпушивать. Вырьзубт. Вътьви (у оленьихъ роговъ). Вязеница. Вязка (ремень у камчадаловъ). Вязка (пукъ).

Галка (голышъ камень).

Гарпуна (орудіе рыболовное).

Голецъ. Голованъ. Горохотка.

Горная дрема (трава). Глубникъ. Гробокопатель (Sylpha).

Гряда (мёль въ рёкахъ).

Дерненіе — обкладываніе дерномъ,

Діавольское укушеніе, трава, — scabiosa succisa.

Дурачокъ, птичка.

Душной мъхъ — двойной раздувальный мѣхъ.

Желтокорсни, трава, — statice tatarica.

Жигалка, насѣкомое, — ichneumon corpore nigro.

Жигалка, насъкомое, — conops.

Жукт — слитокъ чугупа.

Журавлиный Горохг — vicia sativa.

Западинка — ямпика падъ глазами у лошадей.

Заплечикъ (у доменной нечи).

Запья трава. Запускъ, речен. рыболовн.

Заступить (переступить).

Засыпать, Засыпь, Засыпщикь (реч. на спбир. зав. употребляемыя).

Земленая сметана. Зерновое мъсто. Зыбунъ.

Изголовь. Изгонъ.

Казенка. Кайко, родъ рыбы.

Калга. Калмыцкій ладанг. Каменоломг пли Каменоломная трава. Камлея. Клячуга. Колоша. Котляный.

Кошка (мёль).

Красикъ. Кровавникъ. Крутецъ.

Крутика (кладеный быкъ).

Крутг. Кумызг. Курень.

Лапки (родъ лыжъ).

Ласточка, рыба.

Ластица. Левикг. Ломицикг. Лъсование.

Мальма, рыба.

Махавка, мѣдница.

Морская пънка.

Набойка. Назубница. Напежень. Недоборъ. Недоростъ. Нерпа.

Носокт (орудіе рыболовное).

Нъмка, птица.

Обметь, родъ съти.

Обманка, бленда.

Обминки — мелкій уголь.

Обыденышъ. Обърникъ. Объярь итальянская.

Объпхать, речен. охотничье.

Овсянка, трава.

Оленный. Опушень. Отблескъ.

Отдавать, речен. кожевническое.

Отнога, подпора.

Отминое мыло. Отцептъ.

Парха, платье казацкое.

Паркетный. Паровать.

Пеледь, рыба.

Перегресъ. Передникъ. Перепелятникъ. Перерубъ.

Перетяжка, расковка стали.

Пермянка, соль.

Пирушка, родъ чаекъ.

Плашка, ловушка на глухарей.

Пловг. Повъсмо. Поголубить. Подбашивать. Подлапный. Подрудокъ. Подходка. Покатъ. Покрутъ. Полуголь. Полицы. Полукормицикъ. Поръчино, Походиикъ.

Похожій (говорится о товарахъ, во множеств в раскупаемыхъ).

Поторина. Прикрытг. Прилукг. Примочная оправа. Припрягг. Присадистг. Пріямокг. Проварка. Провареный. Пропривать. Протолика. Пуповиикг. Пуховникг. Путовая кость. Птичье иньздо. Пчелякг.

Разводка рудг. Раздъльщикт. Разност. Разсоша п Разсошина. Разсворить. Разы. Раушка. Рослопесцы.

Рябинка (растеніе).

Саба. Свътовос. Сезёмистый. Селеника. Серпуха. Селенитъ. Сиводушка. Сидячій. Сима. Скерда. Скрыпунъ, трава. Сланецъ. Слань. Сладкая трава. Слъпокурникъ. Слъпокуръ. Слъпышъ. Смътить. Совникъ. Сохатой звърь. Сполохи. Степушка. Степъ. Степной хлъбъ. Сурьма. Сухоцвътъ. Сушеница. Съъздъ. Съровики. Съжа. Сърка. Сыротопъ.

Талыкг. Тарантулг. Тевякг. Торасг. Тузлукг. Турсукг. Тырлыкг. Тысячелистникг. Увычная трава. Угорокъ. Угористый. Уйка. Укрюкъ. Упромышленный. Устатокъ. Ухоронить.

Хиженіе. Хмелевать. Хохлуша.

Чавыча рыба.

Чай болотный. Чащина. Чеграва.

Чеканчикъ, птица. Чеканъ. Чилижникъ, ястребокъ.

Чинаръ.

Шияка, гребное судно.

Шуя.

Щелкунг, пасткомое.

Юкола, рыба.

Юрово, стадо строкъ.

Ягель, трава.

Ястребина, трава.

Өомка, птица ¹²⁸).

По предложенію президента россійской академіи Нартова, желавшаго сколько возможно скорѣе приступить къ изданію ежемьсячныхъ сочиненій учрежденъ (въ 1801 году) комитстъ, каждый члепъ котораго долженъ былъ прочитывать у себя на дому съ строгою разборчивостью всѣ доставляемые въ академію сочиненія и переводы и представлять о нихъ письменныя замѣчанія 129). Комитетъ составляли слѣдующіе члены россійской академіи:

Степанъ Яковлевичъ Румовскій. Николай Яковлевичъ Озерецкій. Василій Михайловичъ Северинг. ГрафъДмитрій Ивановичъ Хвостовъ. Пванъ Степановичъ Рижскій. Александръ Сергфевичъ Никольскій. Дмитрій Михайловичъ Соколовъ. Петръ Ивановичъ Соколовъ.

Севергинъ участвовалъ, какъ мы видѣли, въ разсмотрѣніи сочиненій, ежегодно поступавшихъ въ академію въ отвѣтъ на предлагаемыя сю задачи, а равно и представляемыхъ въ ученое собраніе по другому какому-либо поводу. Онъ разсматривалъ: по-

хвальныя слова: Петру Великому, Ивану IV, Минипу и Пожарскому — неизв'єстных вавторовъ; пространное поле — всеобщій историческій оригинальный словарь, Алекс'єва; р'єчь Мальгина о пеобходимомъ союз разума и природныхъ дарованій съ науками, и т. д. 130).

Неудачная попытка Алексева, составить энциклонедическій словарь вызвала со стороны Севергина такого рода замечанія:

«Отдавая всю справедливость трудолюбію г. сочинителя, старавшагося описать азбучнымъ порядкомъ различные предметы естественной исторіи, физики, химіп, математики, исторіи, географіи и пр., признаться должно, что г. сочинитель трудомъ своимъ болѣе можетъ привести въ заблужденіе, нежели доставить настоящее поученіе и пользу. Ибо сочиненіе его не только паписано неяснымъ и невразумительнымъ слогомъ; но и содержитъ въ себѣ неполныя и даже ложныя попятія о тѣхъ вещахъ, кои описываетъ, чему можетъ служитъ доказательствомъ слѣдующее.

Авантуринг. стр. 37. Авантурины натуральные полагаемы быть должны между блестящими (chatoyans) камнями—вмѣсто: отливающими.

Агатт. стр. 74. Агаты — прекраспые полупрозрачные дорогіе каменья, которые тверже и глаже ясписовъ или яшмы такихъ камней много.

Ихъ (агаты) всегда находять въ уединеных кускахъ — вмѣсто: отдъльных.

- стр. 75. Восточный агать бѣлесовать или лучше сказать не имѣеть никакаго цвѣту, послику когда онъ испещренъ какимъ либо цвѣтомъ, то не удерживаетъ болѣе имени агата не явное ли противорѣчіе?
- стр. 76. Если онъ (агать) цвѣту померанцоваго или нѣсколько темнаго розоваго, то называется *сердоликом* сердоликъ и агатъ суть два камия разнаго рода.
- стр. 80. Главный цвѣть зависить отъ виду агата сіе непонятно; развѣ отъ разнаго смѣшенія каменныхъ породъ, его составляющихъ.

стр. 82. Если хотёль начертить на агатё пристойную округлость, (что ето значить?) правильныя изображенія, то всего лучне взять его въ растворіє съ серебромъ, и неромъ проводить чертежи, сдёланные булавкою. — Кто ето пойметь? — вмісто: проводить по немъ черты или писать неромъ, обмоченнымъ въ растворъ серебра въ селитряной кислотів.

стр. 84. Агать *ростом* столь великь. — вмѣсто: агать бываеть такой величины, что и пр.

Англинская соль. стр. 125. Изобрѣть составленіе ен спачала докторъ Ганкевичъ, одниъ аглинской врачъ, изъ остатковъ при дистиляціи купаросцаго масла п муріи, т. е. поваренной соли — но изъ сего выдетъ не аглинская, а извѣстная Глауберова соль.

Аквамариновой хрусталь (стр. 207). Опредёленіе: изящной доброты попадается въ россійскомъ государстві на рікі Опопі. — Кто изъ сего пойметь, что ето за камень, ибо на рікі Онопі много попадается камией изящной доброты. Кажется, что извістной сей камень могъ бы быть точніе описанъ.

Аконтіясь (стр. 211) есть змізя, которая называется также змізя, которая на людей бросается, и летучая змізя, по причиніз проворства и пр. — что ето значить?

Алебастръ, стр. 226. Алебастръ, который почитаютъ за видъ капельника, не столько способенъ принимать политуру, какъ тотъ, которой изъ роду мраморовъ. — Нѣтъ алебастра изъ роду мраморовъ, а капельники алебастровые бываютъ.

стр. 227. Его (алебастръ) употребляютъ для дѣланія изразцовъ для печей. — Гдѣ ето слыхано? Алебастръ отъ жару превращается въ рыхлой порошокъ.

стр. 229. Алебастръ имѣстъ свои виды: гипсъ, селенитъ, колотичной или амазонской камень, и фосфорической алебастръ. — Въ первыхъ двухъ самъ себѣ противурѣчитъ, называя алебастръ родомъ мрамора, а послѣдніе два камия совсѣмъ особаго рода. — Можно ли въ 1793 году такъ ошибаться?

Алкалическая соль. стр. 254. Г. Бернардъ де Жусье открылъ,

что соляная сія матерія есть превосходное ліжарство отъ угрызенія змін ехидны, изліченіемъ совершенно сія опоснійшія раны у одного изъ его друзей при помощи Лукійской воды. — Есть ли ето опреділеніе? вмісто: Алкалическая соль есть соль собствешнаго рода, иміющая щелочной вкусъ, окрашивающая синіе соки растеній зеленымъ цвітомъ, съ кислотами удобно соединяющаяся и составляющая съ ними среднія соли и пр.

Алмазъ стр. 271. восточные алмазы гораздо крѣпче и игривъе западныхъ — вмѣсто: имѣютъ болѣе блеску.

Алхимія (стр. 289) есть въ высочайшемъ степени химія — что ето значить?

Амалиама, стр. 298. Всякая амальгама дёлается отъ растоплятельнаго огня мягка, а какъ простынетъ, то дёлается опять тверда — не всякой ли металлъ отъ растоплятельнаго огня дёлается мягкимъ, а какъ простыпетъ, то бываетъ твердъ?

Аміанті. стр. 331. Г. Соссюръ имѣетъ интку хрусталя весьма достаточну; въ ней видна нить аміанта — никогда неслыхано, чтобъ горной хрусталь (которой здѣсь разумѣется) понадался въ видѣ нитки.

Анбары (стр. 406) раздѣляются обыкновенно, судя по тѣмъ предметамъ или вещамъ, которыя для сохраненія въ оныя полагаются: (читатель будетъ ожидать здѣсь систематическаго ихъ раздѣленія, по вмѣсто того слѣдуетъ): 1., первые пеньковые были анбары на выборгской сторонѣ, которые сгорѣли; 2., подлѣ сихъ анбаровъ были другіе анбары, которые сгорѣли, п пр. п пр.

Антикваріуст. стр. 470. Сей чинъ придворный отвѣчаетъ противъ статскихъ чиновъ и военныхъ въ 14-мъ классѣ состоящихъ — откуда сіе почеринуто, не извѣстно.

Армянской камень. стр. 640. Такъ называется камень весьма хорошій лазуревый, которой находится въ горахъ около Байкала. — Лазуревыхъ камней много; а около Байкала находится полевой шпать съ кварцомъ лазуреваго цвѣта.

Аврипилмент» стр. 769. Подъ симъ именемъ разумѣется краска самородная, которая въ Россію приходитъ моремъ изъ

Гамбурга и Амстердама. — Можно ли изъ сего угадать, что ето за краска? вмѣсто: авринигменть есть желтан краска, составляемая изъ 10 частей мышьяку и одной части сѣры.

Таковыя и подобныя замічанія полезпіве бы были, нежели слідующее объ андронах (стр. 455) что система ихъ заблужденія состоить въ томъ, что женскаго пола вышшая часть есть будто бы твореніе Божіе, а пижшая твореніе діявольское!!!

Вмѣсто слова антрша, полезпѣе бы было опредѣлить слова: атмосфера, амоновт рогт и подобные, а копхъ здѣсь совсемъ не упомянуто.

Науки никогда не припесутъ пользы въ отечествъ, и никогда не будутъ въ должномъ уваженіи, ежели позволено будетъ подобнымъ творцамъ припиматься не за свое дъло» ¹⁸¹).

О сочиненіяхь, представленныхъ въ академію для соисканія наградъ Севергинъ далъ слѣдующій отзывъ:

— 1. Похвальное слово Іоанну IV подъ № 4 незаслуживаетъ опредѣленнаго награжденія, какъ для находящихся въ немъ неприличныхъ похвальному слову выраженій, такъ и для множества, и притомъ безъ нужды употребленныхъ ипостранныхъ словъ, каковы суть: Коммерція, Дисциплина, Декорація, Дипломатической корпусъ, Фанатизмъ, Когорты, Границы, Референдарій, Екипажъ, Продукты, Нація, Свита, Интересные акты, Артикулы, Операція. и пр. Къ неприличнымъ же для похвальнаго слова выраженіямъ принадлежатъ:

природа скупа. —
привязаль къ себъ. —
займется обязанностію. —
открыль Россіанамь глаза. —
знакомить съ иностранцами. —
оставить въ нерьшимости. —
быль въ особенной милости у государя. —
озаботило Іоанна чрезмърно. —
наживаться въ Россіи. —
удержать въ границахь почтенія. — Также:

при овладъніи уже Казани и Астрахани сіи враги по алиности единственно корыстей п пр. и пр.

2. Похвальное слово ему же, царю Іоанну Васильевичу IV, подъ № 8, также не заслуживаетъ опредѣленнаго награжденія, потому что хотя не содержитъ въ себѣ иностранныхъ словъ, подобно первому, по заключаетъ въ себѣ выраженія, похвальному слову пеприличныя, часто низкія, безъ краснорѣчія, безъ всякой важности слога. Самое начало онаго показываетъ, что опо писано безъ вкуса, а именно:

«Ежели кому другимъ, то намъ наиначе ощутительнѣйшимъ образомъ можно понимать, какъ то слава царей есть слава и блаженство ихъ царствъ и пр.

Наконецъ содержить оно въ себъ также излишнее накопленіе словъ, какъ то государства и имперіи, государь и государыня, и пр.; сверхъ того слова: сынове россінстіи, и тому подобныя, дълають оное мъстами болье похожимъ на проповъди, пежели на нохвальное слово.

3. Похвальное слово Петру Великому, подъ № 5, также не заслуживаетъ опредѣленнаго награжденія, потому что хотя не содержить въ себѣ иностранныхъ словъ; но слогъ его не соотвѣтствуетъ важности слога, похвальному слову приличнаго, часто низокъ, а самое расположеніе слова не довольно имѣетъ порядка, величайшія дѣла Петровы изображены слабо и едва упоминуты. Въ доказательство всему вышеписанному послужатъ слѣдующія мѣста:

позволительно сказать. —

окинемъ взоромъ. —

предз прочими тутг же имперіями и государствами.— непомышляли, что слабый барабанщикт сдълался вождемъ непобъдимымъ.—

преображенское уединеніе. — знакомиться. —

толико незначуще умозръніе маститой старости предз мудростію и проницаніем вонаго государя. — При конць: Мы упомянули здёсь о пратковременном царствовании Петра Великаго и уповаемь, что уже оправдали миёніе наше, поелику во слыдо за тымо упомянули о пенсчетномъ множествё неусыпныхъ и геройскихъ подвиговъ государя сего, совершенныхъ въ царствованіи только сорока трехо льто.

Сочинитель начинаетъ слово свое сими словами: «Самое высокое краспоръчіе было бы ниже того предмета, о коемъ съ вами бесъдовать намъренъ».

Мысль сія кажется мий песправедлива, пбо истинное высокое краснорйчіє не можеть быть шиже того предмета, о коемъ вйщаеть, а паче цвйтами своими предаеть потомству въ большемъ блески подвиги великихъ проевъ.

4) О похвальномъ словѣ Мишину и Пожарскому, подъ № 3, ничего сказать не смѣю. Видно, что оно есть подражаніе по-хвальному слову Томаса Марку Аврелію, и что писано въ драматическомъ родѣ, о коемъ прочіе г. члены комитета лучше меня судить могутъ 132).

Длинный рядъ засѣданій академія посвящала, въ разные періоды, чтенію трудовъ Севергина, его сочиненій и переводовъ, а также и матеріаловъ, сообщаемыхъ имъ для академическаго словаря. Собранія, посвященныя разсмотрѣнію массы словъ, доставленныхъ Севергинымъ, въ 1823 году, были послѣдними, въ которыхъ онъ принималъ участіс. Съ тѣхъ поръ не встрѣчается въ запискахъ академін этого почтеннаго имени. Только разъ упоминается оно, но не въ извѣстін о трудахъ, какъ бывало обыкновенно втеченіе многихъ лѣтъ, а въ печальномъ заявленін о кончинѣ труженика, ревпостно послужившаго наукѣ, внесшаго весьма важные вклады въ русскую научную литературу, и много сдѣлавшаго для распространенія знаній въ Россіи. Въ собраніи россійской академіи 4 декабря 1826 года заявлено о смерти двухъ за-

мѣчательныхъ людей своего времени: академика В. М. Севергина и митрополита римско-католическихъ церквей въ Россіи Сестренцевича-Богуща, автора исторіи о Тавріи; изслѣдованія о происхожденіи русскаго народа, и другихъ сочиненій ¹³³). Севергинъ умеръ 18 ноября 1826 года. Онъ похороненъ на смоленскомъ кладбищѣ ¹⁸⁴).

При жизии своей Севергинъ видѣлъ много доказательствъ сочувствія и уваженія къ своей просвѣщенной, неутомимой и общеполезной дѣятельности. Университеты и ученья общества, русскія и иностранныя, признавали научныя заслуги Севергина; имя его встрѣчается въ часлѣ членовъ различныхъ ученыхъ обществъ въ Россіи, Германіи, Швеціи, Англіи, Шотландіи.

Первые учено-литературные труды Севергина обратили на молодаго автора вниманіе образовани вишей части русскаго общества. Начальныя основанія естественной исторів, переведенныя Северннымъ и изданныя въ 1791 году, представлены были киягинею Дашковою Екатеринь II, и Севергинъ получилъ въ награду золотую табакерку и сто червонныхъ. Награда, дарованная императрицею адъюнкту академіи Севергину, должна была служить поощреніемъ и для другихъ академическихъ питомцевъ,— чтобы каждый изъ нихъ, стараясь достигать дальнъйшихъ успъховъ, усердно трудился въ похвалу себъ и для чести академіи 185).

Севергинъ былъ членомъ пятнадцати ученыхъ обществъ и учрежденій, русскихъ и иностранныхъ, а именно: минералогическаго общества въ Истербургѣ; физико-медицинскаго общества въ Москвѣ; общества естествоиспытателей въ Москвѣ; фармацевтическаго общества въ Истербургѣ; вольнаго экономическаго общества; медико-хирургической академіи; московскаго и виленскаго университетовъ; академіи наукъ и россійской академіи; минералогическаго общества въ Ісиѣ; общества естественныхъ наукъ въ Ганау; стокгольмской академіи; общества земледѣлія въ Лондонѣ и общества натуральной исторіи въ Эдинбургѣ.

А. А. БАРСОВЪ.

Первоначальная судьба. — Академическій университеть. — Д'ятельность въ московскомъ университеть. — Избраніе въ члены російской академіи. — Литературные труды. — Ръчи. — Русская грамматика.

T.

Къ старъйшему поколънію русскихъ ученыхъ, избранныхъ въ члены россійской академіи, принадлежить профессоръ московскаго университета Антопъ Алексъевичъ Барсовъ (1730—1791), питомецъ академіи паукъ, ученикъ Ломоносова и Тредьяковскаго, и товарищъ Румовскаго по академическому университету 186).

Въ самомъ раннемъ детстве Барсовъ лишился отца, навшаго жертвою того порядка вещей, который надёлаль столько бёдъ Россіи прусскому пароду въ нечальныя времена бироновщины. Отецъ Барсова, Алексей Кириловичь, былъ однимъ изъ образованнъйшихъ людей своего времени, принималъ участіе въ литературѣ, и трудился на педагогическомъ поприщѣ. Онъ былъ преемникомъ ученаго Скіады въ преподаваніи едлино-греческаго языка въ греческой школъ спасскаго училищиаго монастыря. Весьма почетною и «ученою» считалась тогда должность директора московской спнодальной типографіи, и она возложена была на ученаго Барсова. Выборъ этоть объясияется въ современномъ избранію офиціальномъ акт'є такимъ образомъ: «Барсовъ—челов'якъ состоянія по усмотренію видится добраго, и подозренія на него и попынъ пикакого не является, и дъло по типографіи, къ директорскому управленію принадлежащее, попести можетъ». На этомъ основаніи учитель еллиногреческой школы Барсовъ определень директоромъ типографіи на місто умершаго Оедора Поликарпова 137). Барсову, какъ челов ку ученому и преподавателю греческаго языка, поручали переводить на русскій языкъ патріаршія грамоты и другія діла по спошенію Россіи съ Греціей. Онъ участвоваль въ трудь чрезвычайно важномъ, требовавшемъ большаго умънья и основательнаго знанія — въ исправленіи славянскаго перевода библіп. По волѣ и по личному указанію Петра Великаго, Барсовъ перевель съ греческаго языка на русскій книгу Аполлодора о родословін языческихъ боговъ.

Недолго пришлось Барсову управлять синодальною тинографіею. Его потребовали въ тайную разыскныхъ дёль канцелярію, и справщики московской типографіи залвили передъ синодальнымъ собраніемъ, что въ августѣ 1732 года директоръ типографін Барсовъ взять изъ тайной канцеляріи подъ карауломъ въ Петербургъ 138). Какая же причина такого несчастія, постигшаго скромнаго труженика, пепринимавшаго никакого участія въ общественныхъ дёлахъ? Вся вина его состояла, какъ оказалась, въ томъ, что опъ далъ изъ типографіи шрифть для набора кинги религіознаго содержанія; прочиталь нісколько страпиць рукописпой біографіи Өеофана, и им'єль у себ'є пов'єсть объикон'є Спасителя, бывшей у царя Мануила. Върукописной біографіи свойства Өеофана Прокоповича изображались въ непривлекательномъ свътъ; въ повъсти описывался гиввъ Божій, постигшій царя Мануила за присвоеніе имъ права судить и казнить духовныхъ. На вопросъ, откуда и для чего Барсовъ взяль эту повесть, онъ отвечаль, что откуда получиль не помнить, а «имѣль ее запросто». Тетради о жизни Өеофана взядъ у знакомаго, полагая, что въ нихъ паходится какая-нибудь курьезная исторія; по начавши читать, замѣтилъ, что дѣло неладно, что тетради написаны въ поношеніе Өсофану, и сейчасъ же изодраль ихъ «спроста» въ мелкіе куски, и выбросиль. Шрифтъ выданъ Барсовымъ изъ типографіи для напечатанія кпиги Рибейры противъ Буддея и въ защиту Стефапа Яворскаго. Буддей, извъстный протестантскій богословъ, которому особенно сочувствоваль Өеофанъ Проконовичь, написаль книгу противъ знаменитаго произведенія Стефана Яворскаго, изданпаго подъ названіемъ: «Камень вѣры»; Рибейра, доминиканецъ при испанскомъ послѣ въ Петербургѣ, написалъ сочиненіе противъ книги Будея и въ защиту Камия веры Стефана Яворскаго. Подозрѣвали, что и Буддей и Рибейра — исевдонимы, за которыми скрывались русскіе авторы, представители двухъ враж-

дебныхъ направленій. Во главѣ одного изъ шихъ стоялъ Өеофанъ Прокоповичъ. Нельзя не сожальть, что Өеофанъ Прокоповичъ, человькъ поистань геніальный, запятналь себя участіемь въ дъйствіяхъ тайной разыскной канцелярін, направляя ея пресл'єдованія на своихъ литературныхъ враговъ и на ихъ приверженцевъ и единомышленниковъ. Оставаясь, въ былыя времена, непоколебимымъ и педоступнымъ для приманокъ римской куріи, см'йло разорвавши съти, необыкновенно искусно сплетенцыя іезуптами, Өеофанъ не обнаружилъ такой же твердости впоследствіи. Увлеченный злобою и отчасти примёровъ того, что творилось тогда въ средъ временциковъ, враждебныхъ Россів и по происхождепію и по стремленіямъ, опъ умышленно придаваль литературной и богословской полемикъ самый острый характеръ, задъван заживо людей, руководившихъ розысками тайной канцелярів. То, что говорилось въ защиту православія противъ протестантскихъ, чисто богословскихъ, понятій, выдавалось противною партією за оскорбленіе властей, за тяжкую обиду иностранцамъ, занимавшимъ въ русской администраціи самыя видныя м'єста. Неслыханною дерзостью со стороны русскаго автора считали то, что онъ назваль иностранцевь въ русской служб в человъчками или людишками, забывая, что эти людишки почтены высокими рангами. При такомъ положеній вещей весьма понятно, что взятые въ тайную канцелярію Барсовъ и его товарищи «тужили, что не хорошо имъ будетъ». И долго тужилъ и томился Барсовъ въ своей тяжкой неволѣ; его держали въ заточенін, допрашивали накрънко, дълали очныя ставки, и т. п. Конецъ испытаньямъ положила только смерть Барсова, последовавшая четыре года спустя послѣ взятія его въ тайную канцелярію. Находившійся на карауль при канцеляріи подпоручикъ лейбгвардіи преображенскаго полка Бехтвевъ донесъ тайной канцеляріи, что 22 мая 1736 года «волею Божіею колодинкъ Алексьй Барсовъ умре» ¹³⁹).

Осирот в в загодаря тайной канцелярін, еще при жизни отца, восьмильтній Антонъ Барсовъ отданъ быль, въ 1738 го-

ду, въ славяно-греко-латинскую академію, въ низшую школу. Академія состояла тогда изъ цѣлаго ряда школь или классовъ, вслѣдствіе чего нерѣдко бывали примѣры, что оканчивали курсъ, чуть не сорока лѣть отъ роду. Въ 1745 году Барсовъ былъ въ школѣ пінтики, и въ отчетѣ академіи говорится о немъ: «обученъ синтаксимы; обучается пінтики; понятенъ». Въ отчетѣ за 1747 годъ сказано: школы риторики—Антонъ Барсовъ, московской типографіи умершаго директора Алексѣя Барсова сынъ; опредѣленъ въ школу 1738 года; обучился пінтикѣ; обучается риторикѣ; понятенъ 140).

Въ 1748 году, по волѣ императрицы Елисаветы Петровны, потребованы были въ академію наукъ изъ разныхъ училищъ тридцать учениковъ, способныхъ и знающихъ латинскій языкъ. На долю московской славяно-греко-латинской академіи приходилось десять учениковъ, для выбора которыхъ прівзжаль въ Москву академикъ Тредьяковскій. Въ числѣ выбранныхъ Тредьяковскимъ находился и студентъ школы философіи Антонъ Барсовъ. Въ допесеніп Тредьяковскаго въ канцелярію академіп наукъ 24 марта 1748 года и въ собственноручной росписи его выбраннымъ въ Москв'є студентамъ перваго отпуска значится: «Изъ философіи — Антонъ Алексвевъ сынъ Барсовъ, москвитинъ, московскія типографія справщиковъ сынъ; отроду ему девятнадцать лѣтъ. Сей уволенъ остаться въ Москве для крайнія его нужды, а долженъ онъ явиться въ академію на срокъ, именно жъ апрѣля 30 сего 1748 года, на своихъ подводахъ.... Далъ мић подписку, чтобъ явиться на срокъ въ академіи. А живетъ онъ въ Москвѣ, въ домѣ преосвященнаго крутицкаго, и имбетъ быть отправленъ къ сроку имъ самимъ». Приводимъ сохранившуюся въ архивъ подписку, данную Барсовымъ Тредьяковскому: «1748 году марта 23. Понеже я, ниже имянованый, чтъ прочихъ, изъ московской академін въ синктнетербургскую академію выбранныхъ студентовъ, остаться въ Москвъ имъю благословную вину, а имянию, что сестра моя родная ибретается ныпе въдтяжкой болезии при смерти, которая ежели усмотрить мой такь скорый и нечаянный сотъёздь,

шть великой бользии и большой нечали прежде времене умереть пр шуждена будеть. Тогшради: саиктнетербургской императорской академіи наукъ господину профессору елоквенціи Василію Курілловичу егш благородію Тредіаковскому даль я сію подписку въ томъ: что явится мить въ шзначенной сапктнетербургской академіи наукъ сегш же 1748 году апртля 30 д., и то на собственныхъ подводахъ. А подъемныхъ восемь рублевъ шть его благородія господина Тредіаковскаго приняль на сего марта 22 д. Къ сей подпискт Антоній Барсовъ руку приложилъ». Сверхъ болтани сестры, болтань самого Барсова не позволила ему явиться въ назначенный срокъ, и онъ прибыль въ Петербургъ итсколько позднете, именно 14 мая 1748 года. О прітадт своемъ онъ въ тотъ же день допесъ канцелярій академій наукъ 141).

II.

Съ 1748 года по 1753 годъ Барсовъ былъ студентомъ академическаго университета, и, по единодушному отзыву всехъ профессоровъ за все это время, вполив оправдалъ счастливый выборъ Тредіаковскаго. Математикъ Рихманъ свидътельствовалъ, что Барсовъ оказываетъ блестящіе успіхи, и представляетъ рідкій образець математическаго дарованія и трудолюбія. Профессорь исторіи Фишеръ и профессоръ древностей Крузіусь говорять о Барсовъ съ такою же похвалою и въ такихъ же почти выраженіяхъ, какъ и Рихманъ. Тредіаковскій считалъ Барсова первымъ изъ первыхъ между своими слушателями, составлявшихъ образцовую роту (ordo primipilorum) мирныхъ воиновъ на научномъ поприщъ-по затъйливому измышлению профессора элоквенции 142). Наблюдавшій за поведеніемъ учащихся инспекторъ студентовъ, академикъ Фишеръ замѣчаетъ: «Антонъ Барсовъ ведетъ себя честно; добрыхъ совътовъ слушается». Академикъ Миллеръ, въ представленій своемъ въ канцелярію академій наукъ, говорить: «Антонъ Барсовъ ходилъ на всё лекціи, и равном грно прилежаль ко всемъ наукамъ, какъ къ математическимъ и философическимъ,

такъ и къ гуманіорамъ. На большую часть вопросовъ онъ довольно отвѣчалъ. Понятіе преизрядное. Въ прилежаніи своемъ никому не уступаетъ. Ежели онъ уволенъ будетъ отъ обученія въ гимпазіп учениковъ, то онъ большее радѣніе къ наукамъ обѣщаетъ» 143).

Но оказалось, что преподаваніе въ гимназій вовсе не было такою пом'єхою для паучныхъ занятій, и суть дела заключалось собственно въ томъ, что студентамъ приходилось трудиться безъ вознагражденія. По крайней мірь съ устраненіемъ этого обстоятельства измінили свой взглядь и студенты-преподаватели, какъ можно видъть изъ следующаго прошенія, поданнаго Барсовымъ академику Фишеру: «Благородный господинъ профессоръ и гимназін ректоръ. Сего 1750 года просиль я канцелярію академін наукъ, такожъ и ваше благородіе, о увольненіи меня отъ должности учительской въ гимназіи. Одпакожъ, понеже я нынѣ правило соединенія и правило фальшивое, которыя главнымъ препятствіемъ въ собственномъ моемъ ученіп были, и меня къ оному прошенію принудили, съ нѣкоторыми учениками прошелъ, а впредь оныхъ правиль обучать за непотребно разсуждено, для того что оныя въ алгебръ способите и лучше предавать можно. Того ради я оную должность за отягчение себф болфе не признаваю. Наппаче же для того отрещися оть опой не хочу, что нікоторыхъ учениковъ я уже почти къ самому концу ариометики привелъ, такъ что пхъ очень не въ долгомъ времени можно будетъ въ геометрическій классъ перевесть. И такъ, по отреченіп моемъ, иной кто плодами трудовъ монхъ напрасно будетъ пользоваться. Къ томужъ, какъ пышт капцелярія академін наукъ обучать желающимъ въ гимназіи учениковъ студентамъ об'віцала награжденіе учинить прибавкою жалованья, и впредь мплостію своею особливо обнадежить изволила: то я, отрицаясь отъ должности, уже върукахъ монхъ обрътающейся, отвергаль бы милость канцеляріи академіи паукъ, чего безъ порока учипить не можпо. И такъ оную должпость на себя примаю добровольно. Вашего благородія всепокорный слуга Антонъ Барсовъ. 1750 году, мая 21 дня» 144).

По свид'втельству Ломоносова, Рихмана и другихъ академиковъ, производившихъ испытаніе студентамъ въ 1751 году, Антонъ Барсовъ «въ физикѣ и математикѣ оказалъ непостыдные успѣхи; въ словесныхъ наукахъ и въ философіи изъ самыхъ лучшихъ; охоту имбетъ къ словеснымъ и философскимъ наукамъ, въ которыхъ должно ему упражняться такимъ образомъ, чтобъ главное его дело была философія». Барсову велено было слушать философію у академика Браупа, и словесныя пауки у академика • Фишера. Н'всколько л'втъ Барсовъ слушалъ эти предметы, и наставники его съ большою похвалою отзывались о его философскихъ диспутахъ и литературныхъ занятіяхъ, предсказывая, что изъ него выйдеть замёчательный ораторь и мыслитель. Академикь-профессоръ Фишеръ говорить: «Студентамъ: Барсову, Поповскому п Яремскому не могу отказать въ справедливомъ аттестатъ, что они сочинениемъ своихъ піэсовъ много меня удовольствовали, п во всъхъ (in allen stücken) добрая прозорывость, выборъ, разбиpanie (discernement), порядокъ и здравая разсудительная сила явствуеть, такъ что изъ нынфинихъ успъховъ справедливо заключить можно, что будуть они впредь хорошіе ораторы и философы. Также и штиль ихъ не презрътеленъ (nicht zu verachten), пбо опп, выключая немпогіе пассажи, предложенному автору по большой части счастливо подражали, и мысли свои пристойными словами изображали. Вообще они въ латинскомъ языкъ нарочито сильны, и о всёхъ дёлахъ, имъ знаемыхъ, могутъ свободно пхорошо говорить, и каждаго автора (выключал ийкоторыя трудныя мѣста, къ изъяспенію которыхъ требуются другіе способы) нарочито разумьють. Сверхъ того вышеозначенные три студента говорили при случав своего сочиненія рвчи съ доброю похвалою. Наконецъ они и въ датинскомъ стихотворствъ хорошо упражиялись, и знають всё роды стиховъ, чему и им'єють пробу своего сочиненія. Но ежели между студентами учинить сравненіе, то объявляю, что Барсовъ очень остроуменъ, и легко ивчто примѣтпть, понять и выдумать можеть. Онъ какъ въ словесныхъ наукахъ, такъ и въ философін съ равною добротою упражнялся, и думаю, что онъ въ каждой другой наукѣ, а именно къ которой опъ охоту имѣетъ, современемъ превзойти можетъ, и т. д. 145).

Въ декабрѣ 1753 года Барсовъ произведенъ въ магистры. Въ званіи магистра онъ обязанъ былъ слушать лекцін философіи, обучаться живымъ языкамъ, и заниматься переводомъ ученыхъ сочиненій, которыхъ на русскомъ языкѣ немного 146). Вмѣстѣ съ тѣмъ онъ читалъ лекціи математики въ академическомъ университетѣ. Барсовъ оставался при академіи наукъ до начала 1755 года, т. е. до того времени, когда онъ покинулъ Петербургъ, и переселился навсегда въ Москву.

Дальнъйная судьба Барсова тъспо связана съ исторією московскаго университета. При самомъ учрежденіи университета Ив. Ив. Шуваловъ обратился къ президенту академіи наукъ графу Разумовскому съ просьбою прислать трехъ магистровъ: Поповскаго, Барсова и Яремскаго, для занятія учительскихъ мъстъ въ гимназіи. Лица эти названы Шуваловымъ по указанію Теплова. Разумовскій считалъ потерею для академіи наукъ уступку трехъ лучшихъ ел питомцовъ, но полагая, что для новаго университета они сще нужнѣе, нежели для академіи, онъ отправилъ ихъ къ Шувалову въ- надеждѣ, что московскій университетъ рано или поздно отблагодаритъ академію наукъ, и въ свою очередь дастъ ей живыя силы для выполненія ея ученыхъ и просвѣтительныхъ цѣлей ¹⁴⁷).

HI.

Со времени основанія московскаго университета и до 1761 года Барсовъ преподаваль математику. Изъ обширной области наукъ математическихъ на долю его приходилось преподаваніе чистой математики, и преимущественно алгебры. Для приготовленія студентовъ къ изученію физики и медицины признано было необходимымъ чтеніе лекцій по механикѣ и по другимъ отраслямъ прикладной математики. Конференція университета избрала для чтенія этихъ лекцій Барсова, какъ молодаго ученаго, заслужившаго общее

вниманіе своими умственными и нравственными свойствами—sujet très recommandable à cause de son savoir, de sa modestie, de sa sobriété, de sa sagesse et de mille autres bonnes qualités. Впрочемъ Барсовъ не принялъ на себя преподаванія прикладной математики. Тогда же конференція ходатайствовала о назначеній его экстраординарнымъ или даже ординарнымъ профессоромъ математики. Черезъ пъсколько времени конференція снова просила возвести Барсова въ званіе профессора; но просьба ея была исполнена очень нескоро — при переходѣ Барсова на новую каоедру 148).

Въ 1761 году Барсовъ назначенъ ординарнымъ профессоромъ по каоедрѣ русской словесности или, какъ называли тогда, краснорѣчія. Названіе это, данное уставомъ 1755 года, удержано и уставомъ русскихъ упиверситетовъ 1804 года, по которому въ отдѣленіи словесныхъ наукъ полагалась каоедра краснорѣчія, стихотворства и россійскаго языка. Только въ уставѣ 1835 года она названа каоедрою россійской словесности и исторіи русской литературы.

Во времена Барсова вступление въ должность профессора происходило съ особенною торжественностью. Кураторы университета объявляли во всеобщее сведение о дне и част открытия курса, и па вступительную лекцію или р'вчь приглашали «вс'єхъ жителей пространнаго града, начальниковъ и членовъ университетскихъ и прочихъ чиновъ паукъ и ученыхъ людей патроновъ и благод втелей» 149). На первую лекцію Барсова разослано было, въ япваръ 1761 года, приглашение слъдующаго содержания: «Когда его превосходительство, ея пыператорскаго величества генеральмајоръ, императорскаго московскаго университета кураторъ Өедоръ Павловичъ Веселовскій, начатіе сея своея при императорскомъ университетъ должности учинить оказаніемъ разныхъ благодівній, и между прочими на оставшее послівнокойнаго профессора элоквенціи господина Поповскаго праздное м'єсто публичныме и ординарныме профессороме определить за благо разсудиль обрътающагося при ономъ университеть философіи и свободных наукт магистра Антона Барсова, ко вступленію котораго въ сей новопожалованный ему чинъ публичнымъ образомъ назначено сего генваря 31 число: то императорскій московскій университеть за должность свою почитаетъ чрезъ сіе всёхъ любителей наукъ и усердствователей ученія просить и приглашать къ слушанію рѣчи, которую при семъ случать номянутый профессоръ Барсовъ, въ большой университетской аудиторіи, на россійскомъ языкт имть будеть, — о употребленіи краснорьчія вт россійской имперіи» 150).

Втеченіе тридцати лѣтъ, до самой смерти своей, Барсовъ занималь канедру словесности въ московскомъ университетъ. По тогдащнимъ литературнымъ понятіямъ средоточіемъ словесныхъ наукъ считалась риторика, и въ кругъ преподаванія Барсова ежегодно входила риторика, которую опъ излагалъ постоянно по одному и тому же образцу, именно по руководству Эрнести. При открытін своего курса, въ 1761 году, Барсовъ заявиль, что будеть читать риторику по Эрнести — tradet praecepta rhetorica ad ductum Ernesti. Въ последнемъ, вышедшемъ при жизни Барсова, объявленін о лекціяхъ, въ 1791 году, сказано, что онъ въ преподаваніи риторики попрежнему следовать будеть Эрнесту. Тотъ же неизбъкный Эрнестъ или Эрнестій упоминается во всъхъ уцьльвшихъ извъстіяхъ о лекціяхъ московскаго ушиверситета съ 1761 по 1791 годъ. Только однажды упоминается другое руководство, избранное впрочемъ по случайному обстоятельству. Руководство это — весьма извъстная въ свое время риторика Вратиславская, т. е. изданная въ Бреславлъ — elementa oratoria, Wratislaviae edita; Барсовъ объявилъ, что будетъ излагать риторику, слёдуя «Бреславскимъ основаніямъ краснорічія» — ad ductum Elementorum Wratislaviensium.

Эрнести (Joh. Aug. Ernesti, 1707—1781), профессоръдревней литературы, краспоръчія и богословія въ лейнцигскомъ университеть, славился въ ученомъ мірт своими обширными знаніями въ древней классической литературт, своими изданіями греческихъ и римскихъ писателей и своею чисто-цицероновскою латынью.

Большою извѣстностью пользовалось его сочиненіе: Initia doctrinae solidioris, выдержавшее много изданій въ восемнадцатомъ стольтія. Также высоко цѣнились нѣкогда и его Initia rhetorica 151).

Initia rhetorica Эрнести написаны подъ преобладающимъ вліяніемъ классическихъ образцовъ; прим'єры приводятся исключительно изъ древиихъ писателей; уклонение отъ шихъ считается парушеніемъ существенныхъ требованій языка, слога и вкуса. Вся масса правиль сводится къ тому, чтобы образовать отличнаго латинскаго стилиста во вкуст римскихъ писателей золотаго въка. Одно и тоже понятіе выражалось въ древности различнымъ образомъ, смотря по различію лицъ, къ которымъ оно относились; говорили: dicere dictatorem, creare consulem, legere senatorem, cooptare pontificem, п т. д. Поэтому хорошій стилисть въ наше время не скажеть: hominem fortem, bonum, clarum, а скажеть: virum fortem, honum, clarum; не скажеть: virum jucundum, a скажеть: hominem jucundum, и т. д. Только изрѣдка, словно обмолька, попадаются бъглыя замътки, касающіяся позднъйшей, современной автору, пімецкой или французской литературы. Указывается, наприм'тръ, на то, что изобиліе септенцій составляетъ крупный недостатокъ Сенеки, Вольтера и Фонтенеля; осуждается перазборчиваеть нъмецкихъ писателей, употребляющихъ въ простомъ слогъ такія слова и выраженія какъ wesen, wesentlich, vorstellung, begriff, gründe, п многія подобныя.

Эрнести раздъляетъ риторику на двѣ части: ученіе объ изобрѣтеніи (de inventione) и ученіе о выраженіи (de elocutione). Въ первой части говорится о всеобщей матеріи изобрѣтенія, о страстяхъ, о правахъ, о септенціяхъ; о расположеніи изобрѣтеннаго матеріала, о приступѣ, повѣствованіи и заключеніи; о письмахъ и рѣчахъ, и т. д. Во второй части — о тропахъ, о фигурахъ, о слогѣ вообще, и пр.

Многочисленные тропы и фигуры считаются необходимымъ условіемъ изящной рѣчи, по требуется соблюдать должную мѣру и приличіе выраженія. На этомъ основаніи нашъ авторъ считаетъ

неумъстнымъ называтъ горы бородавками земли или назвать солнцемь лицо незначительное по своему общественному положению. Страстей, на которыя действують ораторы, Эрнести насчитываеть тринадцать; главныхъ качествъ, нужныхъ оратору-четыре. Страсти: любовь, кротость, состраданіе, благодарность, стыдъ, безстыдство, надежда, гитвъ, пенависть, негодованіе, зависть, ревность, страхъ. Качества оратора, дающія его слову особенную силу: благоразуміе, честность, скромность и доброжелательство... Если поздравляемъ со днемъ рожденія, надо имѣть въ виду, въ первый ли разъ это делаемъ или неть; если въ первый разъ, то положение оратора гораздо выгоднье, и онъ можетъ безпрепятственно распространиться о разныхъ разпостяхъ въ похвалу высокопоставленному лицу... Сказавши, что письма пишутся съ двумя цёлями: или чтобы извёстить о чемъ-либо случившемся или же чтобы открывать отсутствующимъ свои мысли и чувства, авторъ предлагаетъ подробныя правила для писемъ, заключающихъ въ себѣ выраженіе различныхъ мыслей, чувствъ и желаній....

Ученіе о слоть находится въ связи, педостаточно впрочемъ выясненной, со всеобщею матерією изобрѣтенія — materia inventionis universa 152). Эрпести принимаетъ три рода слога (genus dicendi): простой (tenue, subtile), средній (mediocre) и высокій (sublime). Простымъ слогомъ нишутся паучныя руководства, лѣтописи и мемуары, письма къ пріятелямъ, и т. и.; среднимъ слогомъ — разсужденія философскія и историческія, письма о важныхъ предметахъ и къ важнымъ особамъ, и т. и.; высокимъ слогомъ—похвальныя слова, и т. д.

Нѣкоторыя изъ сочинсийя Эрнести появлялись и въ русскомъ переводѣ въ восемнадцатомъ и въ девятнадцатомъ столѣтіяхъ. Такъ въ 1791 году изданы въ Петербургѣ — Начальныя философическія статьи, касающіяся до существа и свойствъ души человѣческой, сочиненныя во вкусѣ древнихъ писателей, и расположенныя по образу, математическимъ наукамъ свойственному, иначе, составляющія науку, психологією называемую. Перевод-

чикъ этихъ статей, Левъ Родіоновъ, говорить: «Довольно будетъ той похвалы, которую ученые мужья сочинителю ихъ Ернестію, какъ по искусству его въ латипскомъ языкѣ, такъ и по превосходству философическія его системы — initia doctrinae solidioris — приписываютъ». Initia rhetorica Эрнести переведены на русскій языкъ Ивашковскимъ (-1-1850), профессоромъ греческаго языка п древностей въ московскомъ университетъ, и изданы въ 1828 году, въ Москвѣ, подъ заглавісмъ: Начала риторика Іоан. Августа Эрнеста, на россійскій переложенныя пр. С. Ивашковскимъ. Русскій переводчикъ опускаетъ пікоторыя подробности, относящіяся къ языку и слогу римскихъ писателей, и въ самыхъ редкихъ случаяхъ приводить примеры и изъ русскихъ писателей. Замъчание Эрнести о пріятности метафоръ, облекающихъ въ плоть предметы безтѣлесные — quae rebus incorporeis quasi corpus tribuunt, подкръплено словами Державина, обращенными къ «Ключу» въ стихотвореніп этого имени:

> Гора въ день стадомъ покровенну Себя въ тебъ, любуясь, эрить.

Къ словамъ Эрнести: чистота въ латинскомъ языкъ называется latinitas, въ греческомъ єхдучороз, прибавлено: «а въ россійскомъ — рутенизмомъ». Sententia переводится значительная (опытная) мысль. Любопытно употребленіе слова простонародный въ различныхъ значеніяхъ: опо относится то къ простому пароду, къ черни, то къ образованному обществу и къ его языку въ противоноложность съ спеціальнымъ языкомъ науки, и т. п.

Нѣкоторыя слова суть простонародныя и пизкія не только по своему смыслу, но и по употребленію... Впрочемь ихъ употреблять одномъ кругу ниветь мисто вы простаго народа.

Противно изящности употреблять

Verba quaedam sunt plebeia et sordida, neque modo significatione, sed etiam usu... Ceterum ab infima tantum plebe dicuntur....

Alienum esse ab elegantia in oraвъръчи простонародной слова по- tione populari uti verbis in usum во-вводимыя для школь. Такъ вообще погръщають тъ, кои слова, собственно принадлежащія философамъ или вообще сектамъ, переносять къ простонародному употребленію.

Къ собственности выраженія можно отнести простонародность; она состоить въ употребленіи словь, кон имѣють ходъ въ общежитіи, и въ томъ значеніи, въ какомъ они тамъ берутся, при соблюденіи однакожъ изящества. scholarum novatis; sic universe sunt in vitio, qui philosophis aut omnino scholis propria verba ad usum vulgarem transferunt.

Proprietati adjunxerim popularitatem orationis, cujus haec vis est, ut verbis utamur non nisi iis, quae in usu vitae quotidianae versantur, eoque sensu, quo consuetudo communis usurpat, sed ita tamen, ut elegantia conservetur.

По свёдёніямъ, относящихся къ послёднимъ годамъ преподаванія Барсова, онъ пользовался, при изложеніи теоріи словесности, не только риторикою Эрнести, но и пінтикою Жуванси. Французскій гуманисть, іезунть Жуванси (Joseph Jouvancy или Jouvency, 1643—1719) пріобрёль громкую изв'єстность трудами своими: Ratio discendi et docendi и Appendix de diis et heroibus poeticis. Первое сочиненіе вызвало сочувственные отзывы Вольтера, Роллена и многихъ другихъ писателей; оно выдержало мно. жество изданій втеченіе около полутороста леть, съ конца семнадцатаго п до первой половины девятнадцатаго стольтія. Исторія о богахъ языческихъ, служащая пособіемъ для пониманія древнихъ поэтовъ, извъстиа была и русскимъ читателямъ по переводамъ, относящимся къ копцу восемнадцатаго и къ началу девятнадцатаго въка. Въ исторіи педагогической литературы Жуванси намятенъ такого рода предпріятіемъ: онъ сталь издавать древнихъ писателей съ пропусками и урѣзками, выбрасывая все то, чего, по его мнинію, не слидовало читать благовоспитаннымъ юношамъ. Творенія классическихъ писатель подверглись пеожиданно цензурћ, и въ назиданіе кношества появились изданныя Жуванси: Juvenalis satyrae ab omni obscenitate expurgatae; Terentii comoediae ab omni obscenitate expurgatae; Horatii carmina ab omni obscenitate expurgata, и т. д.

Для іезунтских училиць Жуванси написаль пінтику, которая была издана въ Венеціи, въ 1718 году, подъ заглавіемъ: Institutiones poeticae ad usum collegiorum societatis Jesu 153). Составленныя Жуванси institutiones poeticae служили пособіемъ и для Барсова. Въ объявленіи о лекціяхъ 1789—1790 года сказано, что Барсовъ въ преподаваніи правиль риторики напбольше слѣдовать будемъ Эрнестію, а въ поэзіи Жувансу; въ объявленіи о лекціяхъ 1790—1791 года: будетъ занимать слушателей своихъ сочиненіями, по руководству начатковъ риторическихъ Эрнеста и наставленій пінтическихъ Жувансія— ad ductum celeberrimi Ernestii in suis initiis rhetoricis et Juvencii in institutionibus poeticis, и т. д.

Пінтика Жуванси, небольшая по объему, раздѣлена на нять книгъ. Въ первой сообщаются общія понятія о поэзіи, ся матеріи и формѣ, ся цѣли, и т. д. Вся вторая книга посвящена эпопеѣ; вся третья — поэзіи драматической. Въ четвертой говорится о различныхъ видахъ поэзіи: элегіи, сатирѣ, одѣ, гимиѣ, и пр. Въ нятой — о стихосложеніи, о разныхъ родахъ стиха, о стихотворныхъ игрушкахъ и т. п.; въ началѣ этой книги помѣщены краткія свѣдѣнія о римскихъ писателяхъ. Книги подраздѣляются на главы, и каждая глава состоитъ изъ ряда вопросовъ и отвѣтовъ, какъ напримѣръ:

Quae est materia poeseos?

- Est id omne, de quo tractat poesis.

Quotuplex est illa materia?

— Duplex, una remota, altera proxima.

Quaenam est materia remota?

— Tam longe lateque diffusam poeticae, quam oratoriae facultati materiam assignat Tullius, cui poeta cum oratore in hoc idem est, nullis ut terminis uterque circumscribat, aut definiat jus suum, adeoque possit uterque de rebus omnibus disputare.

Quaenam est materia proxima poescos?

— Sunt actiones humanae, prout potuere, vel debuere geri... При опредъленіи каждаго вида поэзіп этимологически объя-

сияется его названіе, и затѣмъ предлагаются правила, касающіяся содержанія и отчасти формы. Объ эстетическихъ и литературныхъ понятіяхъ автора можно судить по слѣдующимъ чертамъ.

Сущность поэзін заключается въ подражаніи человіческимъ дійствіямъ посредствомъ вымысла: безъ вымысла невозможна поэзія; кто пишетъ стихи безъ вымысла, тотъ — версификаторъ, а не поэтъ. Но должно вымышлять правдо-подобно (verisimile), т. е. сообразно съ естественнымъ ходомъ вещей, и вносить въ свои произведенія только то, что весьма легко могло бы случиться при данныхъ условіяхъ или чему безусловно вірили въ ті или другія времена.

Ціль поэзів — наставлять, забавляя; поучать и правиться. Въ подтвержденіе приводятся стихи Горація, служившіе втеченіе ніскольких столітій красугольным камнемъ литературной теоріи въ ученіи о ціли поэзіи и призваніи поэта:

Aut prodesse volunt, aut delectare poetae, Aut simul et jucunda, et idonea dicere vitae... Omne tulit punctum, qui miscuit utile dulci, Lectorem delectando, pariterque monendo.

Поэзія, какъ искусство подражательное, раздѣляется на три рода во троякому роду подражанія. Поэть или самъ выступаетъ въ своихъ произведеніяхъ, и говорить все отъ себя; или же вовсе ступевывается и заставляетъ говорить и дѣйствовать выведенныя имъ лица; или наконецъ допускаетъ и то и другое: частью говорить онъ самъ, частью говорятъ дѣйствующія лица. Первый родъ поэзіи называется повъствователнымъ, второй — драматическимъ, третій — смишаннымъ. Къ нервому роду принадлежатъ георгики Виргилія (три первыя кпиги и часть четвертой); ко второму — трагедій, комедій, а также эклоги; къ третьему — иліада и одиссея Гомера, эненда Виргилія и др. Обыкновенно раздѣляютъ поэзію на множество видовъ, какъ-то: эпонея, трагедія, комедія, сатира, элегія, ода, эпиграмма, и проч.; отсюда и названіе поэтовъ: эпическіе, трагическіе, элегическіе, лирическіе,

и т. д. Лирическая поэзія, подъ именемъ которой понимается исключительно ода, составляеть такой же видъ, а не родъ, какъ и epithalamium, genethliacum, silvae, dirac, и т. д. 154).

Первое мъсто между встми формами и видами поэзін принадлежить безспорно эпонев. Тоже утверждаль и первый наставникъ Барсова въ словесности Тредьяковскій, говоря: «Эпическая поэзія, инако эпопешческая п геропческая, есть самый высокій родъ изъ всъхъ поэмъ. Никакая поистинъ другая поэма не могла еще понынъ прославить толико писателей. Сія одна, ежели по надлежащему сочинится, довольна къ пріобр'єтенію громкія славы въчно и пінту и всему тому народу, изъкотораго пінть. Она есть, которая знатныя діянія знаменитыхъ людей, предвоспріявшихъ ивчто одно исполнить, ввроятнымъ поввствованіемъ предлагаеть для возбужденія любви къ добродѣтели» 155). По опредѣленію Жуванси, эпическая поэзія или эпопея есть подражаніе д'ыствію единому, цёльному, истинному, правдоподобному, блистательному и счастливому, совершенному высокими особами, и возбуждающему и другихъ высокихъ особъ къ совершению подобныхъ подвиговъ. Эпопен пишутся пепремѣнно гекзаметрами.

Трагедія, вызывая собользнованіе и ужась, очищаеть внутреннее чувство и укрощаеть страсти, въ которыхъ кроется псточникъ всьхъ человьческихъ бъдствій. Комедія изображаеть событія изъ частной жизни съ цълію содъйствовать исправленію нравовъ. Съ такою же исправительною цълью пишутся и сатиры.

Какъ эпопев пристала важность, комедін — шутливость, такъ лирической поэзін — пежность и пріятность (suavitas). Поэтому вълирике следуетъ употреблять выраженія цветистыя, тіцательно подобранныя, избегая словъ съ грубыми и жесткими звуками и т. п.

Авторъ вдается въ подробное обсуждение вопроса, можетъ ли женщина быть предметомъ эпонен, и имѣютъ ли поэты право изображать не только героевъ, но и героинь. Миѣнія объ этомъ раздѣлились надвое. Одни находили, что женщины обладаютъ достаточною силою духа и крѣпостію тѣла для совершенія вели-

кихъ дёль и трудныхъ подвиговъ; притомъ, въ случай надобности, они могуть быть вдохновляемы свыше. Отстанвая свой взглядъ, указывали на примъръ Виргилія и Торквато Тассо, выводпвшихъ женщинъ въ своихъ поэмахъ, а также и на то, что действія женщинь изображаются во многихь трагедіяхь: отчего же не изобразить ихъ и възпопеяхъ... Другіе возражали на это, что женщины самою природою призваны не для героическихъ подвиговъ, а для домашней жизни, и въ доказательство ссылались на авторитетъ Аристотеля, утверждавнаго тоже самое. Говорили, что если женщины и являются въ трагедіяхъ, то вёдь цёль трагедін совершенно иная, нежели эпопен: возбуждать и очищать страсти можетъ кто угодно, хоть мужчина, хоть женщина; но призывать высокихъ особъ, доблестныхъ героевъ, къ важнымъ и многотруднымъ подвигамъ рѣшительно не подъ стать, да и не въ моготу женщинамъ: это значило бы наложить на нихъ пепосильное бремя...

Для ознакомленія съ представителями римской литературы н для указанія ихъ относительнаго достоинства Жуванси приложиль къ своей піптикъ перечень римскихъ писателей. Въ этомъ краткомъ очеркѣ ярко обнаружились пріемы изобрѣтателя пресловутыхъ «очищенныхъ» изданій. По мивнію Жуванси, ивкоторыхъ изъ древнихъ писателей слёдуетъ читать и перечитывать; другихъ просматривать наскоро и мимоходомъ, а иныхъ вовсе не брать въ руки. Въ перечив названы двадцать два писателя, а именно: Плавть, Теренцій, Лукрецій, Катулль, Виргилій, Горацій, Тпбуллъ, Проперцій, Овидій, Манилій, Федръ, Сенека, Луканъ, Петропій, Персій, Силій Италикъ, Стацій, Валерій Флаккъ, Марціаль, Ювеналь, Клавдіань и Аврелій Пруденцій. Къ указацію времеци, когда жиль каждый писатель, прибавлены замѣтки въ такомъ родъ. О Плавтъ: надо читать осторожно, потому что комедін его наполнены плоскими шутками, п рисують картины разврата и порочной любви. О Ювецаль: берегись его, и читай только въ очищенномъ видѣ — cave illum, nisi expurgatum legas. О Марціаль: чтеніе его можеть принести пользу для ума и для

п т. д.

Сверхъ руководства къ пінтикъ Жуванси написалъ и учебникъ риторики—institutiones rhetoricae. И тому и другому учебнику посчастливилось въ педагогической литературъ; они нъсколько разъ издавались и вмёстё и порознь. То обстоятельство, что авторъ принадлежалъ къ ордену іезунтовъ, немало содъйствовало распространенію его произведеній: заботясь о расширенія круга своей дъятельности и вліяція, іезунты забирали въ свои руки воспитание юпошества, и вводили свои книги въ различныя учебныя заведенія. Но п сами по себѣ institutiones Жувансп выгодно отличались отъ массы другихъ учебниковъ: сжатость и последовательность изложенія, краткость и яспость правиль, и меньшее, сравнительно съ другими, количество схоластическаго груза заставляли преподавателей обращаться къ трудамъ Жуванси. Громкая европейская извёстность автора сочиненія: Ratio discendi et docendi и нікоторыя стороны составленнаго имъ учебника: Institutiones poeticae въ сравненіи съ разными путеводителями къ Парпасу, олимпійскими ристалищами и другими произведеціями отживавшей свой вёкъ схоластики, могли расположить Барсова къ выбору кинги Жуванси, какъ подспорья при изложеніи теоріи словесности.

Въ лекціяхъ своихъ Барсовъ не ограничивался одною теоріею словесности, и постоянно соединяль ее съ разборомъ и объяснеціемъ писателей. Приступая къ разбору того или другаго писателя, профессоръ сообщалъ своимъ слушателямъ свёдёнія какъ о самомъ писателе, такъ и о времени, къ которому относится его литературная д'ятельность. Барсовъ не былъ защитникомъ отвлеченнаго догматизма въ правилахъ и требованіяхъ словесныхъ наукъ, и теорію ц'єнилъ настолько, насколько видёлъ въ ней необходимый философскій выводъ изъ ц'єлой массы фактовъ, заключающихся въ разнообразныхъ произведеніяхъ литературы. Въ одной изъ своихъ р'єчей онъ такимъ образомъ опредёляетъ тео-

рію: Риторика есть собраніе правиль, прим'вровь и долговременпыхь, отъ начала віжа, наблюденій о разныхъ способахъ, пріємахъ
п оборотахъ річи, посредствомь которыхъ ораторь всего успівшитье дійствуєть на умъ п волю слушателей; опыты и наблюденія сводятся къ общимъ началамъ, оправдываются путемъ
умозрінія, и становятся правилами, значеніе которыхъ опредівляется уже тімь, что они основаны на данныхъ опыта и на естественномъ ходів и связи вещей 156.

Всего подробиће разсматривалъ Барсовъ произведенія древпихъ, преимущественно римскихъ писателей. Неисчернаемымъ псточникомъ при объясненіи свойствъ и требованій краснорѣчія служили рѣчи Цицерона, къ которымъ присоединялись, по выбору профессора, оды Горація, его ars poetica, эненда Виргилія, комедін Плавта и Терсиція, и т. и. Изъ греческихъ писателей объяснялъ Ксенофонта, и т. д.

Излагая общую теорію словесности, и приводя прим'єры изъ древнихъ писателей, Барсовъ постоянно им'єль въ виду и отечественный языкъ и словесность. Онъ обращалъ особенное вниманіе на то, что изъ риторическихъ правиль всего бол'є прим'єнимо къ свойствамъ русскаго языка и слога. Перлами русской литературы онъ считалъ произведенія Ломоносова, и ежегодно посвящалъ значительное число лекцій разбору его похвальныхъ словъ и и'єкоторыхъ изъ его одъ. Къ курсу общей риторики онъ присоединялъ краткія наставленія поэзіи россійской съ прим'єрами изъ Ломоносова и другихъ нашихъ стихотворцевъ, и въ кругъ своего университетскаго преподаванія вводилъ иногда и россійскую грамматику 157).

Какъ на выдающуюся особенность въ преподаваніи Барсова можно и должно указать на то, что онъ обращаль вниманіе на взаимную связь литературныхъ произведеній, и при объясненіи какого либо писателя сравниваль его съ другими писателями. Весьма замѣчательно также, что основы для своихъ выводовъ пскалъ онъ въ произведеніяхъ и понятіяхъ самихъ писателей. Такимъ образомъ онъ объясняль ораторскія произведенія Ломоно-

сова на основаніи его собственной риторики и грамматики — научный пріємъ, который находимъ у одного изъ первостепенныхъ ученыхъ нашего времени, профессора Буслаєва, въ его превосходномъ трудѣ о преподаваніи отечественнаго языка.

Существенною принадлежностью курса Барсова были практическія занятія студентовъ, состоявшія изъ переводовъ п сочиненій. По университетскому уставу, въ философическомъ факультеть полагался профессоръ краснорьчія для обученія ораторіи и стихотворства, обязанный обучать своихъ слушателей переводамъ и штилю. Переводы дылались съ латинскаго языка, а иногда и съ греческаго, на русскій, и съ русскаго на латинскій. Сочиненія писались на русскомъ и на латинскомъ языкахъ, какъ прозою, такъ и стихами. Профессоръ разсматриваль ихъ «по правиламъ искусства», показывая, что, по его мишню, надо пзийнить и исправить сообразно съ этими правилами.

Упиверситетскіе слушатели Барсова съ большимъ сочувствіемъ отзывались о его лекціяхъ и разборахъ литературпыхъ произведеній, говорили, что онъ «влюбленъ въ изящество» и въ изложеніи своемъ согласуется съ духомъ и настроеніемъ разбираемаго писателя.

Дъятельность Барсова по упиверситету не ограничивалась однимъ преподаваніемъ. По выбору ученой корпораціи на Барсова возлагаемы были — и вногда весьма на долго, чуть не на десятки льтъ — различныя обязанности, требовавшія и большихъ заботъ. Онъ былъ издателемъ московскихъ въдомостей; цензоромъ книгъ, печатавшихся въ университетской типографіи; инспекторомъ студентовъ, и т. и. По дъламъ цензуры онъ вступалъ въ сношенія съ представителями власти и администраціи; должность писнектора студентовъ ставила его лицомъ къ лицу, сближала съ молодымъ нокольніемъ.

Какъ ин скромпы были предёлы литературной производительности вообще, какъ ни чисты были стремленія лучшихъ людей того времени, бравшихся за перо съ благимъ желанісмъ

содъйствовать умственному и правственному просвъщенію общества, блюстители общественнаго благонравія находили поводы обвинять писателей въ излишней свобод слова и вредномъ вольномысліи. Даже въ такихъ, по самому существу своему, благонамфренныхъ вещахъ, какъ офиціальныя рѣчи, произносимыя въ высокоторжественные дии, усматривали разнаго рода продер; зости и непристойности. Копференція московскаго университета получила отъ Хераскова, бывшаго на ту пору директоромъ университета, следующее предложение: «Въ последнихъ речахъ, говоренныхъ во время высочайшаго торжества апръля 22 сего 1768 года, оказались многія сумнительства и дерзновенныя выраженія, о которыхъ при семъ случав умалчиваю, и оныя рёчи, по причинь моей бользни, безъ моего разсмотрынія напечатаны: того ради симъ предлагаю университетской конференціи, дабы впредь въ отвращение подобныхъ непорядковъ всякія рѣчи, приготовляемыя для публичнаго чтенія, вносимы были въ общее собраніе университетской конференціи, гдв бы они прочтены и разсмотр вны, дабы не вошло чего противнаго благопристойности, и кемъ надлежитъ подписаны и конфирмованы были, а потомъ уже печатать» 158).

Въ торжественномъ собраніи московскаго университета въ день рожденія императрицы, 22 апрѣля 1768 года, произнесены были рѣчи: профессоромъ Эразмусомъ — о нынѣшнемъ состояніи врачебной науки въ Россіи, и магистромъ свободныхъ наукъ и докторомъ юриспруденціи Третьяковымъ — о началѣ и учрежденіи университетовъ въ Европѣ.

Съ нѣкотораго времени — говоритъ Эразмусъ — въ Россіи всѣ разсуждаютъ о законахъ, а потому и я рѣшаюсь повести рѣчь о законѣ, но только не о юридическомъ, а о медицинскомъ — о тѣхъ основныхъ началахъ, которыя высказаны патріархомъ врачебной науки Иппократомъ. По его убѣжденію, для врача необходимы: природная способность, призваніе и любовь къ своему дѣлу, научная образованность и добросовѣстность. Врачъ по призванію всецѣло отдается своей наукѣ, работая неутомимо и плодо-

творно на избранномъ имъ поприщѣ. Совсѣмъ иное происходитъ, если за медицину принимаются только съ цѣлью получить мѣсто съ иѣсколькими стами рублей жалованья или слыша, что за посѣщенія больныхъ платятъ по два рубля. Объяснивши главнѣйшія требованія отъ врача по понятіямъ Иппократа, ораторъ предоставляетъ самимъ слушателямъ сдѣлать выводы и примѣнить ихъ къ состоянію врачебной науки въ Россіп. Мое дѣло — говоритъ онъ — состояло въ томъ, чтобы заявить о существующихъ недостаткахъ, а отвращать ихъ предоставляю тѣмъ, у кого руки длиннѣе моихъ... 159).

Въ рѣчи Третьякова всего подробнѣе изложены причины, почему въ древности не было университетовъ, и только въ концъ говорится о томъ, что университеты возникли во времена преобладанія католическаго духовенства, видфвшаго въ учрежденін училищъ новое и сильное орудіе своего вліявія. «Всякое пріумноженіе наукъ — говорить онъ — умножало духовныхъ власть и доходы. Они, зпая свой вёрный прибытокъ въ томъ, учили и юриспруденцію по своему вкусу, доказывая, что оная съ небесъ ниспослана была, и что оной училась и Богоматерь. Соплетая свои ко всему доказательства, они силились привесть всю вселенную въ замѣшательство, заставляя государей подинмать оружіе и пламень за свой софизмъ и за честь своего силлогизма, сдёланпаго па Serio или Barbara. Истинно удивленія достойно, что Цицеронь и Демосфепъ съ неподражаемымъ краспоръчіемъ не могли столько слушателей въ свою сторону склонить, сколько гугнивый и косноязычный капуцинь съ безосновательнымъ ученіемъ въ своихъ школахъ успълъ». Но злоунотребление вызвало противодъйствіе, и католическіе монахи изгнаны были изъ школъ. Исторія , европейскихъ университетовъ показываетъ, какъ иногда и вредныя обществу челов вческія нам вренія обращаются во благо всему світу. Для достиженія высокой ціли университетовь, представители пауки должны показывать ревпостно, въ чемъ заключается святость правъ, въчемъсила и благосостояние отечества, въчемъ истипное исповъдание въры, и въ чемъ общее всъхъ благополучие 160).

Не за честь ли оскорбленнаго капуцина или за ученость и добросовъстность русскихъ врачей вступился добродушный Херасковъ, отъ котораго, какъ отъ писателя, можно было бы ожидать яснаго ношиманія какъ свободы слова, такъ и отношеній литературы къ обществу.

По свидѣтельству современниковъ, Барсовъ умѣлъ защищать печатное слово отъ враждебныхъ па пего посягательствъ. Своими благоразумными объяспеніями опъ неоднократно сдерживалъ порывы пепрошеныхъ опекуновъ науки и литературы.

Барсовъ пользовался большимъ и вполит заслуженнымъ уваженіемъ какъ со стороны общества, такъ и со стороны студентовъ, знавшихъ по опыту прямой, открытый и честный образт дъйствій своего профессора и писпектора. Сознаніе внутреннихъ достоннствъ мирило съ суровостью вићиней оболочки, составлявшею природную особенность Барсова, которой онъ не измѣнялъ п не хотель изменять ни передъ низшими, ни передъ высшими. Нелюбезень быль его отвъть всемогущему тогда Потемкину, напомпившему о выход' своемъ изъ университета; шикогда не расточаль онь любезностей и передъ студентами. При тогдашпихъ правахъ, въ сношеніяхъ профессоровъ со студентами было мпого простоты, и наставники высказывали своимъ слушателямъ горькія истины, не особенно стісняясь въ выборі выраженій. Замьчанія въ шутливомъ тонь, приправленныя разными прибаутками, были въ большомъ унотреблении. По словамъ бывшаго слушателя Барсова, онъ обращался къ студентамъ съ такого рода привътами и вопросами: «добро пожаловать! что, сударь, на именинахъ гуляли или по можжевельничку плясали? что, сударь, на васъ голова али чайникъ», и т. п. . . . Съ слабыми сторонами студенческой жизни, съ проступками и увлеченіями молодежи приходилось въдаться прежде всего инспектору; при дальнъйшемъ движенін дъла, обвиняемые подлежали суду университетской кон-

ференцін; признанныхъ виновными подвергали тому или другому наказанію: од вали въ крестьянское платье, дізлали вычеть изъ жалованья, и т. п. Какъ на выдающіеся, хотя и редкіе, случан можно указать на побъти студентовъ изъ университета вслъдствіе кутежа и боязни явиться съ повишной головою передъ университетскимъ начальствомъ. Къ куратору московскаго унпверситета Адодурову, во время пребыванія его въ Петербургѣ, доставленъ былъ московскій студентъ вотъ по какому случаю. Студентъ этотъ пошелъ въ подмосковныя слободы гулять, и зайдя къ знакомымъ ему людямъ, напился пьянъ, почему и не былъ въ состоянін воротиться въ университеть, а легь спать на дорогь, п съ него, съ соннаго, сняты пезнаемо кемъ казенный кафтанъ п камзолъ, шляпа п шпага. Боясь паказапія, въ университеть не явился, а пошель въ Петербургъ! Но такъ какъ тамъ никто не пускаль жить безъ паспорта, то онъ отправился въ единственное прибъжище — на съъзжій дворъ, объявивъ о себъ, что бъжалъ изъ Москвы. Бъглаго студента привели къ Адодурову, который отослаль его обратно въ Москву, обязавъ его реверсомъ явиться пепременно въ срокъ, указанный геперальнымъ регламентомъ, и давши денегъ пятьдесять копъскъ для пропитанія въ дорогь изъ Петербурга въ Москву. Вмёстё съ тёмъ Адодуровъ предложиль директору разсмотръть съ профессорами все дъло о побъгъ, и виновнаго подвергнуть установленному въ законахъ наказанію, если въ немъ не окажется надежды къ исправлению.

На студентовъ падали пногда обвиненія, наноминающія тяжкія времена бироновщины, не вдругъ исчезнувшія съ лица русской земли. Одного студента привели въ нолицію, и обвиняли въ томъ, что онъ закричалъ слово и дъло; но при допросѣ выяснилось, что студенть, при взятіи его нодъ стражу, сказалъ не слово и дъло, а — я вамъ говорю дъло. Но такъ какъ студенть ушелъ изъ университета безъ разрѣшенія, то и былъ посаженъ на четыре дии въ карцеръ на хлѣбъ и на воду, и затѣмъ нѣсколько дией пробылъ нодъ домашнимъ арестомъ въ своей комнатѣ, имѣя право выходить только на лекціи 161).

При вступленіи въ университеть, студенты давали подписку: исполнять требованія устава, въ которомъ излагались обязанности студентовъ, какъ христіанъ, какъ подданныхъ россійской имперіи и какъ студентовъ. Какъ христіанинъ, студентъ обязывался жить въ страхѣ Господнемъ; чрезъ ежедневное поученіе себя въ закоп'в Господнемъ, т. е. чрезъ прилежное чтеніе книгъ ветхаго и поваго завѣта, просвѣщать и освящать сердце свое спасительными истинами евангельского ученія, и т. д. Какъ подданный россійской имперіи, студенть обязань быль свято хранить върность ен императорскому величеству; любить свое отечество; считать паплучинимъ введенный въ немъ образъ правленія, п т. д. Какъ студентъ, или «питомецъ музъ, который любоохотно поработавъ въ плодотворномъ саду учености, желаетъ посвятить себя на служение отечеству и ближнему своему», долженъ предварительно успёть въ словесныхъ паукахъ, т. е. въ знанія языковъ: латинскаго, греческаго и русскаго, присовокупя и мецкій или французскій, также исторін, географін, древностей, минологін, чистой математики, физики и логики. Доказавъ успѣхи свои во встхъ этихъ предметахъ, избрать по склонности своей и способности извъстный отдъль наукъ, и не переходить изъ факультета въ факультетъ до окончанія полнаго, трехльтияго курса; уклопеніе отъ этого требованія дозволялось только въ случай особенной даровитости студента, засвидътельствованной профессорами. Касательно поведенія предписывалось студентамъ: быть опрятными въ платът, одтваться и чесаться пристойнымъ образомъ, . избъгая цинической гнусности, такъ какъ и излишияго щегольства; паче всего хранить тёлесную чистоту, памятуя слова апостола Павла, что тело есть храмъ духа Божія, живущаго въ немъ, и что тъла ваши суть члены Христовы; отниму ли члены у Христа, чтобы сдълать ихъ членами блудинцы (I Кор. VI, 15). Студентъ обязывался любить труды, жить тихо, благоправно и трезво, уклониясь отъ пьянства, ссоръ и дракъ, и ненавидя всякую ніту; строго исполнять всі издаваемыя упиверситетомь узаконенія, ит. п. Форма подписки: «Я, пижеподписавшійся, объщаюсь, какъ христіанинъ и честный человѣкъ, во всемъ поступать по точной силѣ даннаго мнѣ сего устава для университетскихъ студентовъ. Въ случаѣ жъ царушенія опаго подвергаю себя суду и наказанію отъ г. директора и конференціи университета, подъ опасеніемъ исключенія изъ университета и лишенія всѣхъ выгодъ, всемилостивѣйше обѣщанныхъ университетскимъ питомцамъ» 162).

Кругъ университетской деятельности Барсова постепенно расширялся съ учрежденіемъ литературныхъ обществъ при университеть и съ появленіемъ различныхъ литературныхъ предпріятій, въ которыхъ участвовали кураторы, профессоры и студенты иосковскаго университета. Въ шестидесятыхъ годахъ прошлаго стольтія, Херасковъ издаваль Полезное увеселеніе и Свободные часы; студентъ Сапковскій издаваль Доброе намиреніе; Богдановичъ — Невинное упражнение, и т. и. Для университетскихъ изданій студенты доставляли свои переводы съ иностранныхъ языковъ, и «все бремя исправленія переводовъ тягот вло на одпомъ профессоръ Барсовъ, который и безъ того былъ занятъ редакцією Въдомостей» 163). Выборъ Барсова въчлены литературпыхъ обществъ не быль одпимъ только почетомъ и формальностью. Барсовъ являлся действительнымъ участникомъ въ трудахъ и предпріятіяхъ обществъ, вносилъ цінные вклады въ изданія, и принималь на себя хлопотливыя обязациости издателя.

IV.

Почетная извъстность, которою пользовался Барсовъ въ литературномъ мірѣ, служила правомъ и причиною къ избранію его въ члены различныхъ литературныхъ обществъ, не только въ Москвъ, гдѣ онъ жилъ и дѣйствовалъ, но и въ Петербургъ, а отчасти и заграницею. Барсовъ былъ членомъ вольнаго россійскаго собранія; общества любителей учености; россійской

академів, в т. д. Имя его извѣстно было в вѣ предѣловъ Россів, въ ученыхъ кругахъ Германів, какъ видно изъ того, что онъ былъ избранъ членомъ латинскаго общества въ Іенѣ.

Въ 1771 году учреждено при московскомъ университетъ литературное общество, подъ названіемъ: Вольное россійское собраніе, съ цілью исправленья п обогащенья русскаго языка посредствомъ изданія полезныхъ сочиненій и переводовъ. Составленіе русскаго словаря признано одною изъ главивишихъ задачъ поваго сбщества. При самомъ основаніи этого общества Барсовъ избранъ его безсмънными секретареми. Оно имъло свой литературный органь, выходившій подъ названіемь: Опыта трудовг вольнаго россійскаго собранія при императорскоми московскоми университеть. Втеченіе девяти літь, съ 1774 по 1783 годъ, издано шесть частей. Всй шесть частей вышли подъ редакцією Барсова, бывшаго и издателемъ и д'ятельнымъ сотрудиикомъ журпала. Въ Опытъ трудовъ вольнаго россійскаго собранія пом'вщены: р'тчь Барсова при открытін московскаго университета; отвътъ Барсова на письмо англоманово, и нъсколько доставленныхъ Барсовымъ памятпиковъ русской старины, а именио:

Свадьба великаго князи Васплія Ивановича;

Отпускъ великія княжны Елены Ивановны въ супружество за великаго князя Александра литовскаго, и

Разрядъ свадьбы князя Ивана Дмитріевича Бѣльскаго.

Дѣятельность вольпаго россійскаго собранія постепенно ослабѣвала, и наконецъ совершенно прекратилась въ періодъ съ учрежденія россійской академіп и до открытія общества любителей учености.

Въ 1789 году основано въ Москвѣ Общество любителей учености, и Барсовъ избранъ былъ предсѣдателемъ Цѣль
общества заключалась въ распространеніи въ Россіи такихъ
знаній, которыя всего болѣе могутъ содѣйствовать просвѣщенію
разума, исправленію сердца, образованію вкуса и доставленію
каждому вѣрнѣйшихъ способовъ къ его счастію!.

Латинское общество въ Існ'є (societas latina jenensis) основано

въ 1734 году профессоромъ философіи, исторіи и римскаго права Герцогомъ (Georg Ludwig Herzog). Цёлью общества было очищеніе и усовершенствованіе латинскаго языка, возстановленіе его золотаго въка, когда въ древнемъ Римъ процвътали науки и искусства, языкъ п литература. Въ собраніяхъ общества читались прозапческія статьи и стихотворенія, написанныя полатыни, и присутствующіе члены обязаны были разбирать прочитанное главнымъ образомъ въ отношеніп чистоты языка и слога. Писать безукоризненною, чистыйшею латынью было завытнымъ стремленьемь усердныхъ поклонинковъ древности, мечтавшихъ о ен возрожденів если не въ жизпи, то въ литературі. Въ почетные члены принимались и иностранцы, извъстные по своимъ свъдъніямъ въ классической древности, и имфющіе ученыя степени (allezeit graduirte personen) 164). Въ сохранившихся извъстіяхъ нътъ точнаго указанія времени, когда Барсовъ избранъ быль въ почетные члены іенскаго общества. По всей віроятности, избраніе это посл'єдовало не ранбе августа 1780 года и не позже августа 1782 года 165).

Въ члены россійской академіи Барсовъ избранъ при самомъ ея учрежденіи, какъ одинъ изъ замѣчательнѣйшихъ представителей русской литературы и науки. Въ день торжественнаго открытія академіи, 21 октября 1783 года, провозглашенъ, вслѣдъ за поэтомъ Державинымъ, членомъ россійской академіи профессоръ краспорѣчія и университетскій цензоръ Литонъ Алексѣевичъ Барсовъ 166). Получивъ извѣщеніе о своемъ избранія, Барсовъ послалъ пепремѣнному секретарю россійской академіи. Ленехину, слѣдующій отвѣтъ 167):

Милостивый государь мой

Письмо ваше, милостиваго государя моего, отъ 30 октября имѣлъ честь я получить сего поября 6 дия, и при немъ нисьмо жъ къ отцу протојерею Алексјеву, которое, за случившимся въ среду храмовымъ его праздникомъ, не прежде какъ въ суботу отдано ему быть могло, и отдано мною по усмотреніи напередъ его склонности, по вашему требованію. Онъ объщаль сегодня жъ отвітствовать ся сіятельству съ должнымъ благодареніемъ. Мні жъ остается благодарить васъ, милостивый государь мой, за поздравленіс ваше съ принятіемъ меня въ члены новоучрежденной императорской россійской академіи, какъ симъ и свидітельствую мою благодарность, и взаимно тімъ же васъ, въ разсужденіи присоединеннаго сепретарскаго званія, сугубо поздравляя, особенно успіха вамъ желаю въ сей не безтрудной должности, какъ то я въ четверократныхъ подобныхъ сему заведеніяхъ опытомъ узнать импьлъ случай. Вирочемъ со особливійшимъ почтеніемъ моимъ къ вамъ, имію честь быть,

милостивый государь мой, а покорийший слуга вашь . Антонъ Барсовъ.

Барсовъ принималъ участіе въ трудахъ и предпріятіяхъ россійской академін; по къ сожальнію участіе это не могло быть значительнымъ. Съ избраціемъ Барсова въ члены россійской академін
совнало порученіе составить руководство по русской грамматикъ.
Трудъ этотъ возложенъ на Барсова комиссіею народныхъ училищъ, и совершенно соотвътствовалъ и его роду запятій и его
любви къ отечественному языку. Комиссія настанвала на скоръйшемъ изданіи учебника, а научная пытливость и добросовъстность
Барсова не позволяла ему вести дъло поверхностно, и работа но
русской грамматикъ поглощала все его время, не оставляя досуга
для другихъ литературныхъ работъ. Тъмъ не менте Барсовъ
вносилъ свои вклады и въ россійскую академію, сообщая и критически разсматривая матеріалы для двухъ главитинахъ предпріягій академін — для словаря и для грамматики.

Въ собраніи россійской академіи 12 марта 1784 года читано было Ленехинымъ представленіе Барсова, касающееся до правописанія относительно къ буквамъ е п п. Собраніе опредѣлило отдать это представленіе въ отдѣлъ грамматикальный. Въ апрѣлѣ 1784 года Барсовъ сообщилъ академін свои замѣчанія и дополненія на первые два листа словаря, на букву A^{168}). Въ январѣ 1785 года Барсовъ писалъ Лепехину 169):

Милостивый государь мой Иванъ Ивановичь

Чрезъ сіе им'єю честь поздравить васъ наступившимъ новымъ годомъ, при желаніи вамъ всякаго благополучія, а при томъ увъдомить васъ, что вторичная посылка собранія словг для россійскаго словаря, надписанная отт васт на мое имя, мною получена, и, кому надлежало, составляющие оную листы отъ меня розданы; такт какт то учинено было и ст первою таковою жт посылкою, о чемъ уведомить васъ тогда жъ я не оставиль бы, естьли бъ удобивйшій сыскаль случай нежели чрезъ почту. Не нашедши жъ таковаго и теперь принужденъ къ сему прибъгнуть. А впрочемъ ежели бъ вы могли открыть мив какой безтягостпой къ тому способъ, на примъръ чрезъ академію, пли пначе: то я не преминуль бы немедленно отвётствовать всегда на дёлаемую мнё честь вашими письмами: ибо особливо свёдёнія объ академическихъ и прочихъ ученыхъ дёлахъ, естьли бы вы меня когда инбудь оными удостоили, принималь бы съ удовольствіемь и благодарностію. Впрочемъ съ истиннымъ моимъ почтеніемъ къ вамъ имфю честь быть

милостивый государь мой, покорнѣйшій вашъ слуга Аптонъ Барсовъ.

Въ августъ 1786 года Лепехинъ представилъ академін присланную Барсовымъ рѣчь его, произнесенную имъ въ торжественномъ собраніи московскаго университета 30 іюня 1786 года. Въ письмъ своемъ Барсовъ извѣщалъ, что, по случаю отлучки членовъ россійской академін изъ Москвы, онъ не можетъ, до ихъ

возвращенія, отвѣчать на присланные ему изъ академій вопросы; но что самъ опъ уже началь дѣлать свои примѣчанія на полученные имъ семь листовъ академическаго словаря ¹⁷⁰).

Съ этого времени не встрѣчается болѣе извѣстій о сношеніяхъ Барсова съ академіей, хотя и есть основаніе полагать, что они не прерывались и впослѣдствій. Не сохрапилось въ академическихъ архивахъ и тѣхъ матеріаловъ, которые Барсовъ доставляль въ академію. Изъ письма куратора московскаго упиверситета Мелиссино видно, что Барсовъ доставляль свои замѣчанія не прямо въ россійскую академію, а передаваль ихъ Мелиссино, который и отсылаль ихъ княгинѣ Дашковой. Этимъ объясняется до нѣкоторой степени отсутствіе ихъ въ архивахъ и библіотекѣ академіи.

Въ собраніи россійской академіи 10 января 1792 года кпягиня Дашкова объявила о потерѣ, понесенной академією — о кончинѣ члена ея, профессора московскаго университета Аптона Алексѣевича Барсова. Незадолго передъ тѣмъ академія лишилась другаго члена — Потемкина-Таврическаго, бывшаго большимъ почитателемъ Барсова. Въ томъ же собранія 10 января 1792 года избраны въ члены россійской академіи: на мѣсто Потемкина Николай Петровичъ Николевъ, а на мѣсто Барсова — священникъ Василій Семеновичъ Дапковъ 171).

Барсовъ умеръ 21 декабря 1791 года, и погребенъ въ Андронісвомъ монастырѣ. Въ метрическихъ книгахъ Никитскаго сорока церкви Рождества Христова, что въ Палашахъ, за 1791 годъ, записано: «тогожъ (декабря) мѣсяца 21 числа московскаго университета профессоръ Антонъ Алексѣевъ умеръ; отъ роду ему было 60 лѣтъ; и погребенъ по христіанской должности въ Андроньевѣ монастырѣ» 172).

Добрую намять о себ' оставиль Барсовъ и въ литературь, и

въ обществъ — въ кругу лицъ, дорожившихъ успъхами русской литературы и науки. Дъятельность Барсова много содъйствовала распространенію знаній въ Россіи, и вызывала искреннее сочувствіе и уваженіе образованнъйшихъ людей тогдашняго русскаго общества. Карамзинъ высоко цънилъ бесъды съ Барсовымъ, говорилъ, что онъ всегда возвращался отъ Барсова «съ обиліемъ мыслей».

И современники Барсова, и представители послѣдующихъ поколѣній отзывались о Барсовѣ подобнымъ образомъ: «Память его почтенва не по одной обширной учености, которою ознаменованы всѣ сочиненія его, но и по возвышенной душѣ, исполненной честности и добродѣтели, которыя таплись надъ суровою наружностью, свойственною твердымъ характерамъ. Опъ столько любилъ науки, занимаясь ими всю жизнь свою, что не хотѣлъ инкогда разстаться съ ними; не хотѣлъ промѣнять ихъ на блистательныя почести, и доказалъ это на самомъ опытѣ. Знаменитый Потемкинъ, въ бытность свою въ Москвѣ, вспомнилъ о Барсовѣ, наставникѣ своемъ, и спѣшилъ оказать ему признательность. И чего не въ состоянін былъ сдѣлать Потемкинъ дла Барсова, извѣстнаго самой императрицѣ! Но почтенный профессоръ удивилъ Потемкина, сказавъ ему: и въ своемъ состояніи счастливъ» и т. д. 1758).

Въ бумагахъ одного изъ просвъщениъйшихъ представителей умственной жизни Россіи, Михапла Никитича Муравьева, находится слъдующая замътка: Ученые и писатели имъютъ полное право на сердце наше, потому что ихъ иден и сужденія составляютъ благо общества; «душою привязываются къ тъмъ, которые душь нашей благодътельствуютъ: кто помрачитъ въ глазахъ моихъ благодънія Варсова» и другихъ русскихъ писателей 173. Въ этихъ словахъ искренно и живо высказано то значеніе, какое имъть Барсовъ для своихъ современниковъ. Право на вниманіе потомства Барсовъ пріобръть своими трудами, имъющими несомившое значеніе въ исторіи русской литературы и образованности.

\mathbf{v} .

Не всѣ изъ литературныхъ трудовъ Барсова появились въ печати; иѣкоторые, и притомъ важнѣйшіе, остаются въ рукописи или же извѣстны только по указаніямъ, требующимъ повѣрки, и до сихъ поръ еще не отысканы. Не обошлось безъ того, что, на основаніи случайныхъ признаковъ, Барсову приписывались и такія вещи, которыя въ дѣйствительности припадлежатъ другимъ авторамъ.

Пользуясь какъ изданными, такъ и рукописными матеріалами, предлагаемъ подробный обзоръ литературной дѣятельности Барсова. Начинаемъ нашъ очеркъ исчисленіемъ трудовъ Барсова:

- 1) Рѣчь о пользѣ учрежденія московскаго университета, говоренная при открытіи университета 26 апрѣля 1755 года.
- 2) Рѣчь, говоренная въ московскомъ университетѣ 6 сентября 1760 года.
- 3) Рѣчь о употребленіи красноръчія въ россійской имперіи, читанная при открытіи курса словесности, 31 января 1761 года.
- 4) Краткая латпиская грамматика, сочиненная Целларіемъ. Переводъ съ и вмецкаго, 17.62 года.
- 5) Слово, говоренное въ публичномъ собраніи московскаго университета по совершеніи коронованія императрицы Екатерины II, 3 октября 1762 года.
- 6) Генеральный плапъ московскаго воспитательнаго дома, 1763 года.
- 7) Предначертанія по стать о дворянств , сообщенныя въ компссію, собранную въ 1767 году для составленія проэкта новаго уложенія.
 - 8) De brachygraphia, 1768 года.
- 9) Азбука церковная и гражданская съ краткими примъчаніями о правописаніи, 1768 года.
- 10) Слово на предпріятое съ благополучнымъ успѣхомъ прививавіе осны ся императорскимъ величествомъ, говорено въ

чрезвычайномъ собраніи московскаго университета 10 поября 1768 года.

- /11) Собраніе 4291 древнихъ русскихъ пословицъ. М. 1770.
- (12) Краткія правила россійской грамматики, 1771.
- 13) Слово на высокоторжественный день восшествія на престоль императрицы Екатерины Алекс'євны, говоренное въ собраніи московскаго университета 2 іюля 1771 года.
- 14) Ответь на письмо англомоново въ Опыте трудовъ вольнаго россійскаго собранія. Часть вторая, 1775.
- 15) Слово въ публичномъ собранів московскаго университета по случаю торжества о заключенномъ съ оттоманскою портою мирѣ, говоренное 25 іюля 1775 года.
- 16) Политическія наставленія барона Бильфельда. Переводъ (съ французскаго. Часть вторая, 1775.
- 17) Слово на бракосочетаніе цесаревича Павла Петровича съ великою княгинею Марією Оедоровною, говоренное въ чрезвычайномъ и торжественномъ собраніи московскаго университета 15 октября 1776 года.
- 18) Слово на рожденіе великаго князя Александра Павловича, говоренное въ чрезвычайномъ п торжественномъ собраніи московскаго университета 23 января 1778 года.
- 19) Первое седмильтіе счастливо ньшь продолжающаго и вычю желаемаго мира, представленное въ торжественномъ собраніи московскаго университета 23 сентября 1781 года.
 - 20) Матеріалы для записокъ касательно россійской исторіи.
 - 21) Сводъ бытій россійскихъ.
- 22) Слово, предложенное въ торжественномъ собраніи московскаго университета 30 іюня 1786 года.
 - 23) Річн на латинскомъ языкі.
- 24) Грамматика россійская, составленная по порученіи комиссіп о народныхъ училищахъ, 1785—1788.
 - 25) Собственноручныя записки шесть томовъ.

Изъ предложеннаго перечия трудовъ Барсова видно, что и вкоторые изъ нихъ находятся въ связи съ общественною жизнію того времени. Барсовъ является въ нихъ представителемъ идей и стремленій просвіщенній части русскаго общества, сотрудникомъ Бецкаго и депутатовъ законодательной комиссіи. Другія произведенія Барсова относятся преимущественно къ его паучной спеціальности — къ русскому языку и словесности. Есть основаніе подагать, что много любопытныхъ и важныхъ данныхъ заключають въ себъ собственноручныя записки Барсова. Попытки отыскать ихъ до сихъ поръ пе увѣнчались успѣхомъ; по падежда еще не потеряна. Существование замъчательныхъ записокъ подтверждается положительнымъ свидътельствомъ митрополита Евгенія, имфвинаго ихъ въ своихъ рукахъ; но сведенія о дальпейшей судьбѣ ихъ оказываются неточными. 30 марта 1805 года митрополить Евгеній писаль графу Хвостову изъ Новгорода: «Барсовыхъ собственноручныхъ записокъ получилъ я изъ Москвы шесть большихъ кингъ; если Страховъ и поленится дать намъ послужной его списокъ, то я дополню статью о цемъ изъ помянутыхъ книгъ 175)». По словамъ издателя словаря русскихъ свътскихъ писателей, Спегпрева, бумаги и книги Барсова куплепы послъ его смерти графомъ Алексъемъ Ивановичемъ Мусинымъ-Пушкинымъ, который нашелъ между ними много ръдкихъ кингъ и льтописей, а двъ книги собственноручныхъ его записокъ отдаль въ московскій архивъ иностранныхъ діль 176). Но въ московскомъ архивѣ пѣтъ ихъ въ настоящее время, да и пѣтъ слѣдовъ, чтобы они когда-нибудь туда поступали. Въ біографическомъ же извъстіи о графъ Мусппъ-Пушкинъ, которое явилось при жизни графа, но нослѣ московскаго ножара, сказано: «Послѣ профессора Барсова купилъ опъ всѣ его кпиги и бумаги, въ коихъ нашель множество л'втописей и р'єдкихъ книгъ. Сожальнія достойно, что онъ извъстнаго и похвальнаго намфренія своего отдать собраніе свое въ архивъ иностранной коллегін, въ въдомствъ пріятеля своего г. Бантышъ-Каменскаго состоящій, не успыль исполнить 177)».

По мысли Бецкаго и на основаніи доставленныхъ имъ матеріаловъ Барсовъ составиль планъ или уставъ московскаго воспитательнаго дома для приносныхъ младенцовъ. Въ планъ Бецкаго и Барсова не только излагаются подробности, касающіяся устройства и управленія воспитательнаго дома, но и развиваются начала, проливающія св'єть на ціль и смысль учрежденія, которое занимаетъ такое видное м'єсто въ исторіп нашей общественной жизии. Не своекорыстнымъ разсчетамъ и замысламъ, а уваженію къ достоинству человъка и къ правамъ несчастія обязанъ воспитательный домъ своимъ существованіемъ. Если дому этому сказано въ планъ -- приключится убытокъ, который однакоже послужить въ пользу несчастным пли бъдным, то его падо считать не убыткомъ, а выпрышемъ. По зам'вчанію составителей плана, питомцамъ воснитательнаго дома предстояло внести повую живую силу въ русское общество, образовать особое, третье сословіе въ государствъ, въ которомъ до того времени было собственно только два сословія: дворяне и крестьяне. Много невзгодъ ожидало питомцевъ при вступлении ихъ въ общественную жизнь, при встръчъ съ такими условіями и требованіями, которыя шли въ разръзъ съ просвътительными стремленіями въка. Въ планъ говорится: «Когда разсудимъ, что люди, единымъ между собою сопряженные обществомъ, ръдко ведутъ себя по разуму, но почти всегда по воображенію и прихотямъ, а особливо купцы и фабриканты (брадоносцы, ложною честію и миимымъ правовъріемъ ослепленные); когда разсмотримъ обыкновенія и правы сихъ людей, найдемъ великія трудности. Большая часть по ненависти уже одной препебрегуть п отвергнуть отъ пъдръ своихъ новыя сіп растенія». Но время, опыть и здравый смысль сділають свое дёло: «фабрики и купечество мало по малу почувствують, сколь пужны имъ будутъ наши выходцы».

Примымъ назначеніемъ воспитательнаго дома было приготовлять людей, способныхъ служить отечеству дѣлами рукъ своихъ въ различныхъ пскусствахъ и ремеслахъ. Тѣмъ же пзъ питомцевъ, которые отличались особенною даровитостью и любовью

къ умственному труду, предстояла иная будущность: ихъ отсылали для дальнёйшаго образованія или въ университетъ или въ академію художествъ.

На вопросъ: надобно ли дівочекъ учить томуже, что и мальчиковъ, — въ планъ находится такого рода отвътъ: «За первое предводительство, оказанное намъ, какъ на свъть вышли, за первую помощь, за первое пропитаніе, за первыя наставленія и за первую дружбу, которою въ жизни своей пользуемся, кому одолжены? Одному женскому полу. Но мы, человики, столь тщеславимся превосходствомъ въ криности силъ своихъ, столь горды, столь упрямы и неправосудны, что и въ пріобрѣтеніп наставленій, къ просв'єщенію разума потребныхъ, препятствуемъ такому нолу, которому мы за все одолжены», и т. д. За этимъ следуетъ обличение высоком врных в господъ, смотрящих в съ высоты всличія на своихъ крипостныхъ, и забывающихъ, какое огромное вліяніе эти крѣпостные имьють на барскихь детей, окружая ихъ съ самой ихъ колыбели. Чёмъ хуже рабовладёлецъ поступаетъ съ подвластными ему рабами, тъмъ горшее зло готовить опъ своему собственному д'Етищу... 178).

По свёдёніямъ, заимствованнымъ изъ достовёрныхъ источниковъ, Барсовъ написалъ для комиссій, созванной для составленія проэкта новаго уложенія, многія предначертанія по статию о дворянстви 170). Въ огромной массё миёній, записокъ, примёчаній, и т. п., поступавшихъ въ законадательную комиссію, трудно указать, что именно принадлежитъ Барсову, такъ какъ въ бумагахъ комиссій иётъ указапій на лица, участвовавшія въ предварительныхъ работахъ, и названы по именамъ одии только депутаты. Законодательная комиссія разв'єтвлялась, какъ изв'єстно, на иёсколько частныхъ комиссій, и все, что писапо было о дворянстве, поступало въ комиссію о государственныхъ родахъ.

Туда же должны были поступить и предцачертанія Барсова. Члены комиссін о государственных родах раздёлили своп работы такимъ образомъ. Общій планъ составиль графъ Өедоръ Орловъ. Всв жители государства раздълены на три рода: 1) благородные, 2) мѣщаие и 3) всѣ, отъ земледѣлія, скотоводства и всякихъ ловитвъ питающіеся люди; благородные разділены на четыре степени: князья, графы, бароны и дворяне. Составленіе проэкта о дворянствъ взялъ на себя графъ Яковъ Брюсъ. Всъ члены изъявили готовность принять участіе въ извлеченіи изъ иностранныхъ источниковъ всего, касающагося правъ п преимуществъ благороднаго сословія. Орловъ взялъ на себя пріпскивать польскій и англійскій права; Брюсъ — французскій и цесарскія; Голицывъ и Упгериштернберъ — німецкія и т. д. Проэкты «правамъ благородныхъ», передавались на разсмотржніе разнымъ лицамъ, которыя и сообщали свои замфчанія, касающіяся какъ существа дъла, такъ и способа изложенія. Многія изъ нихъ направлены къ тому, чтобы права, предоставляемыя дворянству, распространить и на другія сословія, какъ наприміть право личной неприкосновенности; предлагали постоянно имъть въ виду нужды и потребности не только дворянь, но и низшихъ классовъ народа, и облегчение участи крестьянъ, особенно криностныхъ, пт. д.

Въ проэктъ, въ стать второй, говорилось: Какъ между людьми одии были доброд тельи ве другихъ, а притомъ и заслугами отличались, то принято издревле отличать доброд тельи в пихъ и бол ве другихъ служащихъ людей, давъ имъ сіе нарицаніе къ чести.

Въ разсмотръніи проэкта правами благородныхи замічено по поводу этой статьи: Что въ семъ нараграфія содержится есть одно только филозофическое разсужденіе о происхожденіи благородства. Нужно ли, чтобъ оное было въ уложеніи, которое по естеству своему, кажется, не должно ничего въ себія содержать кромія рішеній. Если думають, что должно здівсь разсуждать о происхожденіи благородства, и какимъ образомъ оно установлено,

то кажется что не можно онаго оставить для согласія трудовъ, чтобъ такимъ образомъ не разсуждать и о происхожденія граждань третьяго рода, рабства, также и всёхъ прочихъ матерій. Не было ли бъ сіе весьма пространнымъ описаніемъ и неприличнымъ въ законахъ...

Въ проэктъ, ст. 6 и 7: Добродътели и заслуги возводятъ людей на степень благородства. Добродътели, ведущія къ благородству, суть: любовь къ отечеству, ревность къ службъ, послушаніе и върность къ государю, и наблюденіе всъхъ законовъ и должностей; заслуги военныя и гражданскія; свобожденіе государя и государства отъ опасности угрожаемой, и знатное приращеніе блага государственнаго.

Въ разсмотрѣніи проэкта: Не надлежить ли въ сихъ ст. 6 и 7, въ которыхъ говорится о заслугахъ, могущихъ доставлять благородство, употребить выраженія простыя вмѣсто высокихъ рѣчей, какъ папримѣръ: возводятг людей на степень благородства; добродьтели, ведущія къ благородству — суть рѣчи высокія и метафорическія. Ибо въ самомъ дѣлѣ добродѣтели, кои суть одии только простыя нравоучительныя понятія, не возводять, не ведуть. Сіп рѣчи, кажется, принадлежатъ къ риторикѣ; по сей штиль образъ ли законописація? Напослѣдокъ, отъ такаго неточнаго изображенія не должно ли опасаться, чтобъ всѣ тѣ, кои будутъ дѣйствительно имѣть, или думать, что они имѣютъ, сін добродѣтели, не будутъ находить для себя въ сихъ словахъ доказательства, что они благородпы...

Въ проэктъ: Ежели благородный по тяжебнымъ дъламъ заслужитъ лицеимство, то можетъ, представя надежный за себя залогъ, свободиться онаго.

Примѣчаніе: Сіе дѣло весьма сходственно съ человѣчествомъ, что тотъ, кто можетъ привести другаго въ безопасность и дать по себѣ падежную поруку, не заслуживаетъ лицеимства. Почему можно думать, что премудрая комиссія о законахъ сдѣлаетъ изъ сего первоначальнаго основанія общее правило, и тогда сіе не будетъ болѣе для благородныхъ особымъ преимуществомъ.

Въ проэктъ: Благороднымъ дозволяется продавать и покунать свободныя деревни безпошлинно. Благородные могутъ частно кръпостнымъ своимъ людямъ давать свободу.

Примѣчапіе: Сія статья не можетъ принята быть столь общею, какъ она сочинена, только въ томъ случаѣ, въ которомъ комиссія о нижнемъ родѣ опредѣлить имѣстъ, чтобъ крѣпостные люди считались между вещьми, а не лицами, какъ по древнимъ римскимъ правамъ опое сначала для рабовъ было узаконено. Сія строгость въ послѣдующія времена умѣрена новымъ правомъ, которое подало многія средства въ пользу рабовъ противъ жестокости своихъ господъ. Если намѣреніе, состоящее въ семъ словѣ: иастно, было то, чтобъ ограничить право владѣльцевъ въ даяніи вольности своимъ крѣпостнымъ людямъ, то кажется не дошли до намѣренія, нбо тотъ, кто имѣетъ напримѣръ 1000 человѣкъ, вынустивъ на волю 909, (не) сдѣлалъ бы противъ закона, поступая по симъ словамъ, и т. д. 180).

По волѣ императрицы Екатерины II и при ея непосредственномъ участіи переведены съ французскаго языка на русскій Политическія наставленія Бильфельда.

Баронъ Бильфельдъ (Bielfeld, 1717—1770) извъстенъ въ литературъ сочиненіями своими:

Institutions politiques.

Les premiers traits de l'éducation universelle ou analyse abregée de toutes les sciences, des beaux arts et des belles lettres.

Amusemens dramatiques, и др.

Онъ былъ воспитателемъ брата Фридриха II, принца Фердипанда (1730—1813), и кураторомъ всёхъ прусскихъ университета. Подобно Фридриху II, и императрица Екатерина II весьма цёнила сочиненія барона Бильфельда. По свидётельству лица, близко знакомаго съ дёломъ, въ русскомъ переводі: Бильфельда «много собственнаго труда» Екатерины II. Первую часть Institutions politiques Бильфельда перевель на русскій языкъ князь Өедоръ Шаховскій, а вторую — Барсовъ, наблюдавшій п за печатаніемъ первой части.

Во второй части Institutions politiques говорится: о систем's государствъ, о союзахъ и договорахъ, о спошеніяхъ съ другими державами, о внутреннемъ управленіи, о политической ариометикъ, и тому подобныхъ предметахъ. Политическія сужденія автора въ такомъ родъ. Монархъ — говоритъ Бильфельдъ — долженъ любить народъ свой, и любовь эта должна выражаться въ стремленін сдёлать народъ счастливымъ п благополучнымъ. Не было на свъть человька достойнье и любезнье регента Франціи Филина Орлеанскаго, по онъ быль бы плохимъ государемъ, потому что презпраль людей, и не считаль ихъ достойными заботь о ихъ благополучіи. Государства, въ которыхъ естественная вольность людей притёсняется деспотическимъ игомъ, не могутъ быть сильными, и близятся къ своему паденію. Чрезм'єрная вольность также бываетъпричиною упадка государствъ; когда все погибнетъ, свобода превратится въ своевольство: крайняя слабость польскаго королевства и ослабленіе голландской республики почти не имѣють другаго источника, и т. д. Необходимость войны объясияется такимъ образомъ: «Вышній Промыслъ не вступается въ дёла земныхъ обладателей непосредственнымъ и видимымъ образомъ, и небо не являетъ чудесъ, дабы восиятить стремленіе пеправдъ, творимыхъ завоевателями и тиранами. Не находится суда, отъ котораго дъла государей были бы разсматриваемы, а еще меньше сыскать можно исполнителя приговорамъ, противъ сильныхъ державъ учиненнымъ». Поэтому единственнымъ и неизбъжнымъ средствомъ для отвращенія неправдъ одного народа въ отношенін къ другому остается война. ...

Вводя въ различныя подробности государственнаго управленія Бильфельдъ дѣлаетъ слѣдующее замѣчаніе относительно слога, употребляемаго во многихъ офиціальныхъ актахъ: «Стиль канцелярскій есть, такъ сказать, сотканіе дикихъ и обетшалыхъ выраженій. Почти всё ныпёшнія европейскія канцеляріи удерживають еще нёкоторую часть древняго языка своего народа, и употребляють оный въ дипломахъ, натентахъ, жалованныхъ грамотахъ на дворянство, и проч. Шляпа съ распущенными полями, превеликій парикъ, шаровары и раструбы, не сдёлаютъ нынё того человёка почтеннёйшимъ, который бы въ нихъ одёлся, и не увёрятъ, чтобъ онъ былъ изъ временъ Геприка IV. Но стольже смёшно кажется въ наши дни видёть дёло нужное написано стариннымъ неупотребительнымъ языкомъ и такимъ стилемъ, который время уже учинило шуточнымъ. Лучше бы канцелярскій стиль повсюду отставить» и т. д. 181).

Матеріалы для записокъ Екатерины II касательно россійской исторіи доставляемы были разными лицами, и въ числъ ихъ профессорами московскаго университета Барсовымъ и Чеботаревымъ. Барсовъ доставилъ сводныя выписки изъ лътописей, съ примъчаніями, начиная съ 1224 года. Причина, почему выбранъ именно этотъ годъ, отчасти объясияется изъ самихъ записокъ Екатерины II, хранящихся въ государственномъ архивѣ. Въ нихъ исторія Россіи раздёлена на н'єсколько эпохъ: первая эпоха -- съ древивишихъ временъ до 862 года; вторая — съ 862 по 1224 годъ; третья — съ 1224 по 1462 годъ, и т. д. На долю Барсова пришлась третья эпоха, начинающаяся 1224 годомъ. Матеріалы, относящіеся къ третьей эпохів, какъ сохранились опи въ рукописяхъ государственнаго архива, состоять частію изъ дословныхъ выписокъ изъ летописей, частью изъ пересказа летописныхъ извёстій съ удержаніемъ только иёкоторыхъ чертъ стараго языка; историческія свидітельства сопровождаются разнаго рода примъчаніями.

— Въ лѣто 1228. Князь великій Мстиславъ Мстиславичъ Галицкій иде изъ Галича къ великому князю Владимиру Рюрико-

вичу въ Кіевъ; на нути же разболься, и пострижеся въ пноческій чинъ, и въ схиму, и преставися.

Того же лѣта приходили наки Емы въ новогородскія области ратію судовою; посадникъ ладожскій ускори на нихъ съ ладожаны одними, изби ихъ, и мало возвратилось въ свою землю; было же ихъ до двухъ тысячъ.

Въ 1225 году князь Михаилъ Всеволодовичъ Чермиый, пришедъ отъ великаго князя Юрія Всеволодовича изъ Владимира (на Клязьмѣ) въ Новгородъ, созвалъ на вѣче новгородцевъ, объявилъ имъ, что опъ, для ихъ любви къ иему, у зятя выпросилъ задержанные товары, которые нынѣ отдаетъ, за что ему повгородцы всепародно благодарили. Новогородцы, любя его ради добродътели и тихаго права, просили его, да пребудетъ у нихъ; но онъ, увъряя ихъ о своемъ благоволеніи, говорилъ имъ, дабы торговыхъ своихъ людей пущали къ пему въ Черийговъ, а черниговскихъ гостей въ Новгородъ для обоюдной торговля. Новегородцы, о семъ объщавъ, проводили его со слезами, съ честію и дары въ Черниговъ. —

Въ примъчаніяхъ сопоставляются между собою свидътельства различныхъ льтописей, и сравниваются извъстія русскихъ источниковъ съ иностранными; приводятся извлеченія изъ различныхъ памятниковъ по рукописямъ, хранящимся въ московскомъ архивь иностранныхъ дѣлъ, и т. д. За извъстіемъ о городь Кіевъ, что онъ былъ имянитъ, знатенъ, богатъ и пространенъ, слъдуетъ такое примъчаніе: Въ старинныхъ мысняхъ стъны града Кіева часто упоминаются, и почитались за дивную и славную вещь. О сихъ стънахъ также преданіе сказываетъ, яко при построеніи оныхъ известь инчъмъ инымъ не разводили, какъ водою святою рѣки Буга, и т. д. 182).

Барсовъ находилъ весьма полезнымъ составить симфонію или свода бытій россійскиха, на первый разъ за время съ 860 по

1598 годъ, отъ Рюрика до кончины царя Өедора Ивановича, и предложиль, какъ онъ самъ называеть, опытока или образчикъ подобной симфопіи. Опытокт Барсова состоить изъ краткихъ замітокъ, извлеченныхъ изъ исторіп Татищева, и относящихся къпервымъ пяти годамъ — съ 860 по 864. Но исторія Татищева можеть служить, по мибшію Барсова, только предварительнымъ матеріаломь; для дальнейших же работь пужны разнообразные источники и пособія, печатные и рукописные, русскіе и иностранные. Барсовъ считалъ необходимымъ составить роспись всёхъ когда-либо выходившихъ книгъ о русской исторіи, географіи, генеалогіп, геральдикѣ и литературѣ, а также описаніе рукописей, и т. д. Предлагаемый сводъ бытій россійскихъ быль бы полезень въ томъ отношени, что представиль бы твердую основу для паппсанія русской петоріп. «Такая симфонія — говорить Барсовъ или такой сводъ составить матерію, что русскимъ словомъ суровъе назвать можно, порядочной и довольно полной исторіп. Но самое сіе собираніе и сличеніе суровья, тімъ паче самая исторія не иначе, какъ собраніемъ нісколькихъ ученыхъ, знающихъ п трудолюбивых в людей произведено быть можеть въ действо, при падлежащихъ пособіяхъ и натражденіяхъ, чего удобите экслать можно, нежели надъяться» 188)

Всѣ остальные труды Барсова относятся къ русскому языку и словесности, за исключеньемъ латинской грамматики Целларія, передѣланной Гесперомъ, которую Барсовъ форевелъ съ латинскаго языка на русскій. Въ переводѣ своемъ Барсовъ исправилъ нѣкоторыя погрѣшности подлишика, сдѣлалъ разныя перемѣны и дополненія, опуская излишнее, и впося то, что нужно было для сравненія латинскаго языка съ русскимъ 184).

VI.

Особенно велико, сравнительно съ другими произведеніями, число похвальныхъ словъ, написанныхъ Барсовымъ и произнесенныхъ имъ въ торжественныхъ собраніяхъ московскаго университета. По званію профессора элоквенціи и по искусству владіть русскимъ языкомъ Барсовъ быль присяжнымъ ораторомъ уппверситетскихъ празднествъ, по какому бы поводу они пи происходили. При торжествахъ въ дии рожденія и коронованія императрицы, бракосочетанія наслідника престола и т. и.; при раздачів наградъ студентамъ; при открытіи ученыхъ обществъ; при носъщеній университета высокими особами, какъ напримъръ гетманомъ Разумовскимъ, и т. п., Барсовъ говорилъ рѣчи, и привѣтствоваль посттителей отъ лица всего ученаго сословія. Произнесеніе ръчей вызывалось не только обычаемъ того времени, но н положительнымъ требованіемъ устава, въ которомъ съ большою точностью опредёлено, кого и за что должны хвалить ораторы. Уставъ вмѣнялъ въ обязанность приглашать на университетскія торжества всёхъ знатных персонг и охотниковг до науки, и въ присутствін ихъ представлять съ достойными похвалами высокоматернее попечение о блигополучии подданных вообще, а особливо неизрыченныя щедроты из университету. Барсовъ самъ говоритъ, что произносить свои похвалы по долгу, т. е. по требованию устава, налагающему обязательство расширять уста для прославленія щедроть.

Такой взглядъ не казался страннымъ въ восемнадцатомъ столътін, когда правы позволяли писателямъ пскать и нокровительства, и наградъ. «Торжествуйте россійскія музы, — восклицаетъ Барсовъ — дерзайте упованіемъ на щедроты толь любящія васъ покровительницы вашея». Обращаясь къ Шувалову, Барсовъ говоритъ: «Достохвальны вообще заслуги ваши; но наппаче достопамятно учиненное вами побужденіе умамъ россійскимъ тщательнъе, и съ надеждою не только похвалы, но и награжденія, упражняться въ россійскомъ словѣ, и особливо въ россійскомъ стихотворствѣ».

-Какъ въ выборъ предметовъ для своихъръчей Барсовъ сообразовался съ офиціальными требованіями, такъ въ изложеніи, въ пріемахъ п прикрасахъ, следоваль указаніямъ риторики. Всь ръчи его написаны на одинъ ладъ, построены по одному образцу. Почти половина ихъ начинается совершенно одинаковымъ образомъ — союзами: если, если бы, за которыми слёдують длишые цвѣтистые періоды: «Если гдѣ всепародные вѣщатели обремененными чувствують себя множествомъ и важностію различныхъ частей, торжественныя річи ихъ составлять долженствующихъ, то сему затрудненію особливо подвержены истолкователи пріемлемаго симъ высокимъ училищемъ участія во всеобщемъ торжествъ» и т. д. Я привелъ только треть чрезвычайно пространнаго періода. Или: «Если чёмъ чувствительные долговременное лишеніе и недостатокъ какого-либо блага, чёмъ горячее желаніе онаго, и чемъ нетерпеливе ожидание, темъ приятите получение недостающаго, темъ радостиве исполнение желаемаго, и темъ утешительнее пришествіе ожидаемаго быть долженствуеть: то что можетъ сравниться съ чувствуемымъ нами, высоко-почтеннъйшіе слушатели, удовольствіемъ, веселіемъ и радостію» и т. д., И Т. Л.

Въ образахъ, сравненіяхъ и картинахъ, находящихся въ рѣчахъ Барсова, выражается общій вкусъ того времени, сближающій похвальныя слова съ похвальными, торжественными одами. Въ тогдашнихъ одахъ вся вселенная, лѣса и горы привѣтствуютъ Елисавету съ ея воцареніемъ:

> Тамъ холмы и древа взывають, И громкимъ гласомъ возвыщають До самыхъ звёздъ Елисаветь.

Въ рѣчи Барсова, все населеніе Россіи и вся природа ликуетъ по случаю коронованія Екатерины II: «веселятся градовъ россійскихъ тысящи; селъ и весей безчисленное множество ликов-

ствують; поля самыя въ пріятивншій видь облещись стараются, нежели наступающее суровое время дозволяєть; лѣса и дубровы продлять свою зеленость нудятся; возпосять горы верхи свои въ высоту, и моря, подверженныя россійской державѣ, отъ впадающихъ въ нихъ съ необыкновеннымъ веселіемъ рѣкъ, внимая нову вѣсть о причинѣ торжества нашего, волны свои укрощаютъ, и пріемлють въ радости нашей участіе»...

Несмотря на риторическія украшенія и высопарныя разглагольствія, похвальныя слова Барсова не искажають истины въ
томъ, что касается самой сущности дѣла. Барсовъ утверждалъ,
что въ отзывахъ его о Екатеринѣ II нѣтъ лести, и что опъ брался
за неро пе потому, что «по предписанію политиковъ, съ государями и о государяхъ подданные не иначе, какъ шелковыми
словами говорить, и имъ, какъ Богу, за все благодарить должны;
но по истинному и всѣми внутренно ощущаемому признанію и
увѣренію». Привѣтствуя воцареніе Екатерины II, Барсовъ говоритъ: «толикое благополучіе намъ по тяжкомъ несчастіи воспослѣдовало; что можетъ быть ужасиѣе претерпѣнной нами бури
въ краткое опое, но крайпе смутное, за три мѣсяца предъ симъ
минувшее полугодищное время?»

По убъжденію Барсова, Екатерина II вызвала Россію къ новой жизни; возвысила ся государственное могущество; заботилась о распространеніи знаній въ русскомъ обществѣ, и много сдѣлала для облегченія суровой доли русскаго крестьяница.

Барсовъ признаетъ великою заслугою Екатерины II умѣнье выбирать военачальниковъ, которые руководствовались въ дѣйствілхъ своихъ мудрымъ правиломъ — «пичего не полагать на отвагу, на счастіе; но все предусматривать и предуготовлять прозорливостію, дабы храбрости и мужества основаніемъ было всегда благоразуміе». И опытъ подтвердилъ справедливость драгоцѣннаго правила: быстрая и разумная перемѣна оборонительной войны на паступательную повлекла за собою рядъ побѣдъ, прославившихъ русское оружіе. Главными причинами турецкой войны Барсовъ считаетъ необходимость обороны русскихъ

предёловъ и сочувствіе къ единовёрцамъ, подпавшимъ агарянскому пгу. «При любви къ отечеству — говоритъ Барсовъ не главнымъ ли къ толь сильному наступленію на наступающаго сопостата было челов'вколюбіе и сожальніе о Греців, степящей подъ тяжкимъ пгомъ работы? Сія толь славная въ древнихъ в'ькахъ великими людьми, науками, художествами, просвъщениемъ, а наппаче вольностію своєю страна, нын'ї толь въ презрішномъ и гиуспомъ плененін страждущая, узревъ россійскія Паллады подвигъ на врага ен, со слезами руки свои и воплемъ къ ней простирала. Избавь меня, избавь, взывала къ ней: еслитвоя высокая премудрость, твое человъколюбіе, твоя деспица сильная не подастъ мив отъ золь монхъ ньив спасенія, въ три века целью толь близко мић не предстоявшаго, то всф вфки не могутъ уже принести мив опаго, и безпрерывное теченіе леть отъ времени до времени наиболье погащать будеть во мнь самой не только надежду ко избавленію моему, но и самое желаніе онаго, даже до того, какъ наконецъ совершенно погружусь я въ варварство, и намять имени моего истребится.... Близость и соединение россійскихъ вонновъ съ единовфриыми намъ христіанами, подъ игомъ степящими, спасительныя сообщило симъ и въ кровь ихъ вліяло перемѣны, то есть воспоминаніе древней славы греческой, ненависть презрѣннѣйшаго и несноснѣйшаго рабства, желаніе свободы и чести, и дъйствительное и славное усиліе о возвращеній оной».

Счастливъйшими событіями внутренней жизни Россіи во времена Екатерины II Барсовъ признастъ: открытіе пародныхъ училищъ; учрежденіе судовъ, въ которыхъ всъ граждане, отъ высшаго сословія и до крестьянъ, будутъ судиться не пачальствомъ, а равноправными ихъ собратами; умецьшеніе цѣны на предметы необходимые для всѣхъ и каждаго, до самыхъ послѣднихъ бѣдияковъ, и т. п. «Не съ первыхъ ли дней — говорить опъ — несказанное облегченіе учинила, повслѣвъ немалымъ числомъ умецьшить цѣну самонужиѣйшей къ пропитанію вещи, какова есть соль? Коликому множеству бѣдныхъ людей, а особливо поселянъ, утраченное отъ дороговизны оной здоровье и почти

саман жизнь возвращена будеть?... Нёть нужды уже бёднымъ и маломощнымъ искать правосудія въ отдаленіи, но приближено око его къ каждому селенію и каждаго почти къ дому, такъ что оное мгновенно благотворительную руку свою простерти и неукоснительнымъ защищеніемъ своимъ оградить можетъ всякаго, къ нему прибъгающаго, отъ обидъ и утъспеній. Великое то облегченіе! Но коль наппаче облегчаетъ то установленіе, что каждый, даже до послѣдпяго поселянскаго состоянія, съ сего времени судимъ быть имфетъ не одними предпоставленными надъ нимъ начальниками, которыхъ повелбніямъ повиноваться опъ долженъ, и которые во многомъ понудительную и устрашающую власть надъ нимъ имѣютъ, но своими собратіями, которые имъ самимъ на извъстное время избраны, и равномърно имъ судимы быть могли бъ или судимы быть могутъ; почему, судя его, и сами на себя п па свое время взпрать, и не только взыскапія закоппаго бояться, но еще добраго отъ избравшаго ихъ общества признанія желать, а худаго мивнія опасаться должны».

Въодной изървчей своихъ Барсовъ разсматриваетъ вопросъ, съ какою целью должно учиться наукамъ. Иные говорятъ, что наукамъ следуетъ учиться для паукъ, т. е. для того, чтобы на-полнить разумъ потребными въ жизни знаніями. Соглашаясь отчасти съ этимъ мивніемъ, Барсовъ находитъ однакоже, что оно не представляетъ внолит удовлетворительнаго ръшенія вопроса во всемъ его объемѣ. Не осуждаетъ Барсовъ и тѣхъ, которые вследствіе бѣдности отдаютъ дѣтей своихъ учиться для того, чтобы доставить имъ пропитаніе; не осуждаетъ потому, что бѣдные имѣютъ полное право, чтобы объ нихъ, какъ и о покойникахъ, или говорили хорошо, или вовсе инчего не говорили. По митнію Барсова, истинная цѣль научнаго образованія должна состоять въ соединеніи умственнаго развитій съ правственнымъ: знаніе должно быть дверью къ добродѣтели, и т. д. 185).

Рфчи Барсова, будучи разсматриваемы въ связи съ современпыми имъ произведеніями, представляютъ черты, имфющія свое значеніе въ исторіи русской литературы восемпадцатаго столфтія. Вмёстё съ тёмъ они могутъ служить матеріаломъ и для исторіи русскаго языка. На этомъ основаній приводимъ нѣсколько данпыхъ, касающихся зпаченія и образованія словъ, ихъ сочетанія и управленія, и т. и.

— Видимъ мы очевидное надъ нами событие древняго изреченія. — Освъщена событиему желаній, согръта чувствіемъ радости.

Воспоминаніемъ посл'єднихъ в'єковъ изъ бытій отечества нашего.

Должно взойти къ самому бытности нашея началу, къ самому рожденію человічности.

Въ разсужденіи дѣйствій, къ сему округу времени принадлежащихъ.

Въ краткомъ только показацін главивйшихъ окрестностей, показывающихъ рожденіе его высочества для насъ и для него счастливымъ.

Hе только *эксивотомъ* пожалованы, но и при имѣніи своемъ и при прежнихъ чинахъ оставлены.

Ученіе во мпогихъ случаяхъ запимаеть мѣсто *искусства* и *испытанія*.

Сравненіе ученія съ искусствому или испытаніему.

Препмущество ученія надъ собственнымъ испытаніемъ.

Въ тёлё какая слабость, какая хлипкость.

Знативйшія миромъ доставлены выгодности и пользы.

Древнихъ баспословныхъ временъ невѣжествомъ и суевърствомъ.

Уповаю получить отъ вашего снисходительства извинение.

Буйное простиралъ смъльство и несмысленную надежду.

Тить, Троянь, благодытельствами своими донын во всемь свът прославляются.

Признаваю недостаточество потребнаго таланта.

Духовное сословіе, купечество, поселянство.

Видимое истощение и повсемѣстное оторопление силъ непріятельскихъ.

Требовалъ неусыпности и неутомленности.

Съ моботщанием всегда и охотно.

Коликой удивились скорорьшимости.

Должную пспытанію и частоупотребленію честь отнимая.

Въ какомъ же счастія степени, не въ самомъ ли высочай-

Купечество, обрадованное симъ, яко *извъстиным* возстановлепіемъ пришедшаго въ крайнее разрушеніе состоянія своего.

О важности сего вопроса и о томъ, сколько онъ любопытнаго разсмотрѣнія достоинъ.

Слышенъ только кричащій голось, *довольный* къ безпокоенію всякаго слуха.

Не знатность ли рода, почтеніе сана, *сверстный* возрасть, лізнота виішняя и доброты внутренція.

Бывшаго при дебпровскихъ порогахъ юродивато и безпокойнаго сонмища.

Прощеніе винных, уступленіе недопмокъ, облегченіе тлгостей.

Чувствительны къ *неутомленн*ым ся попеченіямь о ихъ безопасности, спокойствіи и изобиліп. — Течепіе дёйствій, *неутомленное* показующихь о всеобщемь благѣ попеченіе.

Именемъ университета должный шес приношу благодарствіе. Мы съ прайный шими благодареніемъ принимали посылаемый отъ небесь миръ.

Предлагать надлежить о похвалахъ премудрѣйшія п любоученьйшія просвѣтптельницы россійскаго свѣта. — Почтеннаго любоученьйших мужей собранія.

Да позволено мнѣ будетъ добротамъ твоимъ, которыхъ скудоргышвый языкъ мой достойно возвысить не можетъ.

По сихъ *скоропостъшных* приготовленіяхъ послѣдовали и дѣйствія благоуспъшныя.

Чудеснымъ, нев фроятнымъ, басноподобнымъ должно казаться потомству.

Средства къ произведенію претрудивнихъ двль безтрудныма образомъ. Въ отдаленныхъ мѣстахъ, памъ прежде незпаемыхъ по большей части и безгодныхъ.

Война, продолжающаяся болье пяти льть, не могла быть безтяюстною.

Безопасность отъ нападеній пепріятеля утверждена разведеніємъ россійскихъ границъ отъ безпосредственной съ нимъ смежности.

Въ семъ, наукамъ и ученію присвоенном домъ.

Засвидѣтельствуется единымъ, отъ щедротъ ея воздвижен-

Нестолько подвижена будучи напастію.

Завиствующие спокойству и благополучію нашему педоброжелатели.

Человѣколюбивыхъ монарховъ, а не тирановъ суровствующихъ.

Тамъ найдемъ мы сію, столько высящуюся и превозносящуюся тварь.

Стараться долженствуемъ, чтобъ о нашемъ сорадованіи и благодарности ув'єрена была воспричинствовавшая оныя великодушная монархиня.

Нампъряясь продолжать начатое къ вамъ мое слово.

Отпущая дётей своихъ въ ученіе.

Чтить болте въ себт признаваю недостаточество таланта. — Всякій приносимую ученіемъ пользу безъ сомитнія признаваеть. — Европа вся признаваеть.

Не говорю: въ древивиши времена; ниже на тъ времена указую, которыя средними назваться могутъ; но гораздо на позднъйшее время настою.

Между всъмижъ *изяществуетъ* чувствуемое веселіе и удовольствіе.

Премудрой монархинѣ отличныя похвалы и прославленіе долженствуются.

Однако лукавновал еще, и испрашиваемыми перемиріями пользовался только къ выгодивищему для себя возобновленію войны.

Дерзнувъ высочайшей ея особѣ согрублять и чинить противности.

Никакое слово уравниться имъ (похваламъ) не можетъ.

Можеть иному возмниться.

Въ толь безитриую обширность безсильнымъ словомъ моимъ опуститься не дерзая.

Не весь ли совершенно и безсомнинно увъренъ свътъ.

Часто изъ противныхъ произшествій выходять слёдствія пріятныя, какъ на прикладо: по войнѣ миръ, по ненастін и бурн тишина.

Какъ вообще всеми училищами, такъ и во особливости университетомъ.

Отъ чадолюбивѣйшей матери *избыточественно* употреблены всякія иждивенія.

Высокопочтеннѣйшіе слушатели, кой для высокихъ своихъ чиновъ и степеней удостоены быть у самого источника веселій. — Мы учимся паукамъ для наукъ. — Ученіе для одной одной славы, которую оно приноситъ, должно бъ быть почтепно и любезно.

Внимая сіе мое утвержденіе, не должно мнить, будто бъ я на развалинахъ искусства храмъ похвалъ наукамъ созидалъ.

Вічно долженствуємъ благодарить оной, которая виновницею будеть благополучія.

Непріятель, не могши *сравниться побъдительниць* своей силою и храбростію и успёхами въ войн'в.

Путь открылся вліянію въ общія дёла европейскія.

Бользиь, которая знатиой части рода человъческаго совершенное истребление на своеми имъети счеть, и т. д.

Извёстность Барсова въ литературныхъ кругахъ восемнадцатаго столетій основывалась превмущественно на его похвальныхъ словахъ, какъ можно судить по отзыву Новикова. Въ его словарт русскихъ писателей вст свтденія о Барсовт ограничиваются следующими строками: «Барсовъ Антонъ, московскаго императорскаго университета профессоръ краснортия, сочиниль на предпріятое и съ благонолучнымъ уситхомъ окончанное прививаніе осны ея императорскимъ величествомъ, весьма изрядное слово, напечатанное ноября 10 дня 1768 года, много похваляемое за чистоту россійскаго слога и прочія красоты, въ немъ находящіяся; есть и еще нѣсколько словъ его сочиненія». Иную оцѣнку дѣлаетъ пмъ митрополитъ Евгеній. Въ статьѣ о Барсовѣ, помѣщенной въ Другѣ просвѣщенія и въ рукописныхъ матеріалахъ къ словарю митрополита Евгенія находится слѣдующій отзывъ о рѣчахъ Барсова, зачеркнутый въ рукописи, а потому невошедшій п въ печатное издапіе словаря: «Въ нихъ видно плодовитое краснорѣчіе, но болѣе фразеологическое, нежели вещественное. Латинскія его слова писаны слогомъ довольно чистымъ и свойственнымъ». Нѣкоторыя рѣчп Барсова вновь изданы, какъ образцовыя, въ 1819 году, обществомъ любителей россійской словесности 166).

Въ рѣчахъ Барсовъ весьма мпого славлиизмовъ и заимствованій изъ церковныхъ книгъ. Подобно Ломоносову, онъ считалъ церковныя книги неисчерпаемымъ источинкомъ для обогащенія и украшенія русскаго языка и слога. Эту мысль выражаетъ Барсовъ и въ отвѣтѣ на письмо англомана, защищавшаго смѣлое употребленіе метафоръ, которыхъ напрасно, по его миѣнію, избѣгаютъ русскіе писатели.

Въ числѣ трудовъ Барсова упоминаются также иѣкоторыми библіографами: азбука, изданная въ 1768 году, и собраніе русскихъ пословицъ.

Въ 1768 году издана при московскомъ университетъ Азбука церковная и гражданская, съ краткими примъчаніями о правописаніи. Имени автора не обозначено, а потому оно и остается неизвъстнымъ. Авторъ считаетъ излишними: букву θ , и ичты неотличающуюся въ выговоръ отъ ϕ , и букву τ посль согласныхъ; во всѣхъ извъстныхъ языкахъ — говорить опъ —

безписленное множество словъ, оканчивающихся на согласныя, а знака т нътъ, и т. д.

О приписываемомъ Барсову Собраніи 4291 древнихъ русскихъ пословицъ Д. И. Языковъ, въ статьт своей о Барсовт, замітчаетъ, что заслуги издателя заключается въ томъ, что безъ него многія пословицы вовсе бы утратились; но изданіе весьма не полно, и пословицы смітшаны съ прибаутками, приговорками, присказками, а пікоторыя искажены.

.Іюбимъйшимъ предметомъ занятій Барсова была русская грамматика, надъ которою опъ работалъ съ увлеченьемъ, со страстью. Человікь — говориль онь — всего боліве отличается отъ другихъ животныхъ словомъ или языкомъ, следовательно наука о языкъ есть важиъйшая и истино-человъческая. Барсовъ весь уходилъ въ грамматику, жилъ для склоненій и спряженій, божился именами существительными, и видёль во снё наръчія. Его волиовала до глубины души неслыхаппая дерзость новъйшихъ грамматиковъ, обращавшихъ изъявительное наклопеніе въ пеокончательное п глаголы недостаточные въ полные. Съ величайшимъ восторгомъ говорилъ онъ о своихъ открытіяхъ, р'єшившихъ разъ на всегда спорный вопросъ объ окончанін глаголовъ и объ управленіи имень числительныхъ, и т. д. Таковъ быль Барсовъ — великій мужъ русской грамматики, по юмористическому изображенію искренняго почитателя Барсова — Карамзина 187). Въ остроумной шуткъ Карамзина върно то, что Барсовъ быль истымъ жрецомъ своей науки, принималь къ сердцу всв ея вопросы, и много потрудился для изследованія свойствъ и особенностей отсчественнаго языка. Любопытно также призпаніе Карамзипа, что если онъ умѣетъ задумываться нада словома, то этимъ драгоцинымъ для писателя свойствомъ обязанъ Барсову... Нисколько поколеній училось русскому языку по руководству Барсова, выходившему подъ названіемъ Краткія правила россійской грамматики, и выдержавшему много изданій. В'єнцомъ научной д'єнтельности Барсова служить его рукописная Россійская грамматика, обозр'єнію которой мы посвящаемъ всю сл'єдующую главу.

VII.

Изъ научныхъ трудовъ Барсова особеннаго вниманія заслуживаетъ составленная имъ по вызову компесіи о пародныхъ училицахъ обингриая россійская грамматика. Составленіе и дальнѣйная судьба, отчасти также и самый характеръ замѣчательнаго труда Барсова объясняется воззрѣніями и требованіями училищной комиссіи, имѣющей безпорное и важное значеніе въ исторіи русской образованности. Поэтому считаемъ умѣстнымъ привести иѣсколько чертъ, знакомящихъ съ главною задачею и ходомъ работъ комиссіи и съ тѣми условіями, въ которыя поставлены были составители различныхъ руководствъ.

Въ дъятельности комиссіи объ учрежденій народныхъ училищъ прко выражаются просвътительныя стремленія Екатерипы II и ея въка. Движеніе, обпаружившееся въ европейскомъ обществ во второй половин восемнадцатаго стольтія, выдвипуло на первый планъ вопросъ о народномъ образованія. Иден о свободь и равноправности пріобр'єтали все бол'є и болье ноборниковъ, доказывавнихъ необходимость образованія для всёхъ н каждаго, неисключая самыхъ пизшихъ классовъ парода. Неотсмлемымъ правомъ каждаго гражданина и лучшею связью, соединяющею его съ отечествомъ, признавали воспитаніе, основанное на разумныхъ началахъ, и заключающее въ себъ прочный залогъ и личнаго счастья и общественнаго благосостояція, «Благополучнымъ быть есть предметъ каждаго человика, -- говорится въ заявленіи комиссін — отъ добраго воспитанія и руководства еще съ младыхъ лътъ жизнь каждаго гражданина, всъ его склоиности и дела, все въчное и временное благонолучие зависить. Государство обязано доставить каждому безъ изъятія гражданину воснитаніе, ибо не мъстомъ рожденія, къ произволенію судебъ относящагося, государство доставляєть гражданамъ своимъ благодѣяніе; но отсчество обязываетъ къ себѣ благодарностію своихъ сыновъ чрезъ воспитаніе». Училища, учреждаемыя комиссією, называлась народными, потому что доступъ въ нихъ открытъ былъ для осего народа, безъ различія званія и происхожденія 188). Это-то сознапіе равноправности всѣхъ слоевъ народа въ дѣлѣ просвѣщенія повело къ выработкѣ общаго плана или системы народнаго образованія— въ Россіи и въ другихъ странахъ Евроны. Особенно замѣчательна и сама по себѣ и по значенію въ умственной жизны Евроны восемнадцатаго столѣтія спстема народнаго образованія, выработанная въ Австріи въ царствованіе Маріи Терезіи, и послужившая образцомъ при учрежденіи народныхъ училищъ въ Россіи 189).

По илану, утвержденному Маріею Терезіею и прославившему ел имя, обширныя владінія разноплеменной Австріи должны были покрыться сттью народныхъ школь. Не только въ каждомъ городів или городків, но и въ каждомъ селів сколько ни будь значітельномъ заводилось училище, и вся эта масса училищь соединялась въ одно стройное цілос, въ которомъ господствовала самая строгая послідовательность.

Училища разд'влились на малыя или тривіальныя, главныя и нормальныя. Тривіальныя школы (trivialschulen) получили свое названіе оть trivium, потому что въ нихъ обучали тремъ предметачь: читать, писать и считать. Въ главныхъ школахъ (hauptschulen) преподавали геометрію, механику, архитектуру, естественныя науки, географію, псторію, сельское хозяйство и латинскій языкъ. Въ курсъ пормальныхъ школъ (normalschulen) входило, сверхъ названныхъ предметовъ, все то, что необходимо для образованія будущихъ учителей: нормальныя школы, какъ показываетъ самое названіе, должны были служить пормою, образцомъ для другихъ школъ и разсадникомъ народныхъ учителей.

Главивищее преимущество австрійской системы заключалось въ томъ, что посредствомъ нея образованіс, основанное на прочныхъ и разумныхъ началахъ, проникало во всё слои народа, и распространилось во всё края государства. Введеніе новой системы прив'єтствовалось какъ одно изъ величайшихъ событій въ умственной и государственной жизии Австріи. Современники вид'єли въ немъ лучшую славу Маріп Терезіи и драгоц'єнп'єйшій перлъ ея царственнаго в'єнца — die normalschule ist der erste diamant in Theresiens kaiserkrone. Австрійская система вызвала соперинчество и подражаніе во многихъ государствахъ Европы. Впечатл'єніс, произведенное на запад'є Европы, отразилось и въ Россіи. Комиссія о народныхъ училищахъ, учрежденная Екатериною ІІ, находится въ пеносредственной связи съ комиссіею объ училищахъ, учрежденною Маріею Терезіею.

Вопросъ о народномъ образованіи постоянно занималь императрицу Екатерину II. Обдумывая способы для распространенія знаній въ русскомъ обществѣ и народѣ, и совѣщаясь по
этому поводу съ представителями науки, Екатерина II остановилась на мысли примѣнить къ русской жизни и ея потребностямъ
систему народнаго образованія, введенную въ Австріи, и заслужившую единодушное одобреніе друзей и недруговъ этого государства. Къ такому выбору Екатерина склопилась какъ по созпанію достоинствъ австрійской системы, ея полноты и стройности,
такъ и нотому, что при введеніи ея въ Россію можно было вызвать изъ Австріи не мало лицъ, вполнѣ знакомыхъ съ педагогическимъ дѣломъ и родственныхъ русскому народу по илемени,
по вѣрѣ и по языку. На это обстоятельство указывалъ и академикъ Эпинусъ въ своемъ планѣ, принятомъ Екатериною II съ
особенною благосклонностью 190).

Эпинусь быль горячимь приверженцемь австрійской системы, и отдаваль ей рѣшительное преимущество передь всѣми другими безъ исключенія. По его миѣнію, единственный вѣрный путь для водворенія образованія въ Россіи заключался въ подражаніи австрійскому образцу. Долговременнымь опытомь Эпинусь приве-

денъ былъ, по его собственнымъ словамъ, къ тому убъжденію, что нашимъ предпріятіямъ весьма часто не достаєть внутренней силы и прочности. Многія изъ нихъ, блестящія въ началѣ, быстро склоняются къ унадку, и исчезають безъ всякаго слѣда. Разгадку такого печальнаго явленія Эпинусъ видить въ легкомысліп русскаго народа; но Шлецеръ указываєть другой источникъ — грубоє и невѣжественное самоуправство начальниковъ и неспособность подчиненныхъ, получающихъ мѣста не по заслугамъ, а но протекціи 191).

Даже слабыя стороны австрійской системы, служившія поводомъ къ обвиненію ся въ подавляющемъ деснотизмѣ (universalschuldespotismus) нашли въ Эпинусъ ревностпаго защитника. Опъ приходилъ въ восторгъ отъ пачала единства и однообразія, положеннаго въ основу австрійской школы, и видёль въ немъ залогъ прочности и дальпейшихъ успеховъ народнаго образованія. Законодательною властію постановлено было въ Австрін, чтобы руководства, изданныя центральною училищною комиссіею, признавались строго обязательными для всёхъ училищъ; пикто не имълъ права преподавать по другимъ учебникамъ; книгопродавцы подлежали отвътственности передъ правительствомъ за продажу учебниковъ, вышедшихъ не изъ офиціальнаго источника, т. е. не изъ центральной комиссіи о народныхъ училищахъ. Мфетныя компесіи должны были слфдить, чтобы во всфхъ школахъ со всевозможною точностью держались образцовъ, напечатанныхъ въ Вѣнѣ, и чтобы при перепечаткѣ ихъ педопускалось ин мальйшихъ измѣненій въ содержанін; даже число страпицъ и строкъ непременно оставалось тоже самое. Вполив сочувствуя подобнымъ требованіямъ, Эпинусъ замічаеть, что всякое уклопеніе отъ даннаго образца было бы порчею его, и не можеть быть тернимо въ учебномъ дёлё: нормальная школа должна быть безусловнымъ образцомъ для всёхъ другихъ, подобно тому какъ выставленные въ полиціи образцы в'єса и міры признаются пормою при торговыхъ сделкахъ, охраняющею отъ всякихъ попытокъ къ обм'єриванью и обв'єшиванью 192). Русская комиссія о

народныхъ училищахъ, членомъ которой былъ академикъ Эпинусъ, постановила, чтобы въ преподаваніи соблюдалось единство, и чтобы составители учебниковъ, предназначаемыхъ для русскихъ училищъ, постоянно имѣли въ виду австрійскіе образцы.

Бесъдуя съ императоромъ Іосифомъ, во время пребыванія его въ Россіи, Екатерина II выразила желапіе ознакомиться съ учебными руководствами, изданными для австрійскихъ школъ. Іосифъ II, въ письм'я изъ Могилева отъ 7 іюня 1780 года, потребоваль, чтобы кинги высланы были въ Петербургъ со всевозможною скоростью, п требование его было немедленно исполнено. Въ числъ кингъ, посланныхъ въ Россію по приказанію императора Іосифа, находилось и руководство для учителей, составленное Янковичемъ для православныхъ школъ Сербін: «Ручная кинга потребна магістромъ ілліріческихъ неунітскихъ малыхъ школъ». Знакомство съ австрійскими учебниками еще болье расположило Екатерину II въ пользу австрійской системы народнаго образованія. Компесія объ учрежденій народныхъ училищъ въ Россіи открыла свою д'Елтельность переводомъ на русскій языкъ принятыхъ въ Австріи руководствъ; авторъ лучинхъ изъ шихъ, сербъ Янковичъ, вызванъ былъ въ Россію, и принималъ самое ревностное и плодотворное участіе въ трудахъ училищной комиссіп. Въ учредительномъ актъ ея говорится: «По намърению нашему учредить въ имперіи нашей народныя школы указали мы собрать и перевести потребныя къ тому кинги, и сверхъ того для удобпъйшаго изъясненія призвали мы одного изъ трудкашихся въ устроенін таковыхъ народныхъ школъ въ земляхъ владінів его величества императора римскаго, директора сихъ училищъ въ темесварскомъ убздъ, Оедора Япковича, знающаго языкъ россійскій, и нашъ православный законъ иснов'йдывающаго. Сонзволия, чтобъ сіе полезное и необходимо нужное заведеніе во всей имперіп нашей въ панлучшемъ порядкѣ и въ совершенномъ единообразіи учинено было, призпали мы за благо учредить особую комиссію» п т. д. 193).

Оедоръ Ивановичъ Янковичъ де Мирієво (1741—1814) пли

Янковичь изъ Миріево (Миріево — село въ Сербін, близъ Бѣлграда, принадлежавшее предкамъ Янковича), какъ самъ онъ подписывался въ первое время своего пребыванія въ Россіи, вызвань въ Россію и вступиль въ вѣдѣпіе комиссіи о народныхъ училищахъ при самомъ ея учрежденін 194). Онъ былъ душою училищной комиссіи. При открытіи комиссіи членами ея назначены: сенаторъ Петръ Васильевичъ Завадовскій, академикъ Элинусъ и Петръ Ивановичъ Пастуховъ. Общій планъ устройства народныхъ училищь въ Россіи принадлежить Янковичу.

Вст училища раздълялись на три рода: нижнія, состоявшія изъ двухъ классовъ; среднія— изъ трехъ, и сышнія— изъ четырехъ.

Въ нижнихъ училищахъ обучали русской грамотѣ и сверхъ того ариометикѣ. Въ среднихъ училищахъ преподавались: священная исторія, краткая географія. Въ вышнихъ училищахъ: геометрія, архитектура, механика, физика, естественная исторія, и т. д. 195).

Преподаваніе русскаго языка распредёлено было такимъ образомъ: въ нижнихъ училищахъ и въ нервыхъ двухъ классахъ среднихъ и вышнихъ училищъ обучали познанію буквъ, складамъ, чтенію, письму и правописанію; въ третьемъ классѣ среднихъ и вышнихъ училищъ преподавалась грамматика; въ четвертомъ классѣ вышнихъ училищъ занятія русскимъ языкамъ ограничивались инсьменными упражненіями.

Число предметовъ въ пизилуъ, среднихъ и высшихъ училищахъ было, въ общей сложности, весьма значительно, и для преподаванія нужны были учебники. За неимѣніемъ ихъ, но всѣмъ предметамъ, въ русской литературѣ, и вслѣдствіе новыхъ требованій, заявленныхъ комиссіею, пришлось обратиться къ иностранпымъ руководствамъ и переводить ихъ на русскій языкъ. Въ промеморіи своей, представленной въ комиссію объ учрежденіи народныхъ училищъ, Япковичъ говоритъ о необходимости «вся учебныя книги, которыя для юпописства въ училицахъ нужны, вать перевесть, и такія осмотрѣть и прочитать, есть ли что тымъ прибавить или отъ нихъ отпять потребно, чтобъ потомъ учители, по совершении своего течения, юношество надлежаще и по предписанию методы обучать могли» 196).

Между тёмъ какъ другіе учебники переводились съ пностранпыхъ образцовъ, для составленія русской грамматики пеобходимо было обратиться къ содёйствію русскихъ учепыхъ, извѣстпыхъ своимъ знаніемъ отечественнаго языка. Съ этою цѣлью комиссія о народныхъ училищъ обратилась къ Свѣтову, а послѣ смерти его къ Барсову. Такъ какъ труды ихъ находятся въ ближайшей связи между собою, и Барсовъ былъ до нѣкоторой степени продолжателемъ Свѣтова, то мы сочли умѣстнымъ помѣстить въ настоящемъ выпускѣ и монографію о Свѣтовѣ, тѣмъ болѣе, что имя этого ночтеннаго труженика весьма мало извѣстно въ нашей литературѣ.

Составленіе русской грамматики было настоятельною необходимостью, вполнѣ сознаваемою комиссіею о народныхъ училищахъ. Черезъ пъсколько дней посль смерти Свътова ръшено было обратиться къ Барсову, и по этому поводу въ собраніи комиссін сдѣлано слудующее постановленіе: «Какъ начатое академіи наукъ · переводчикомъ Свътовымъ сочинение россійскія грамматики для употребленія народныхъ училищъ смертію его, г. Свътова, пресъклося, то комиссія о цародныхъ училищахъ, не зная здъсь другаго къ продолжению сочинения сего способнаго и въ языкъ россійскомъ довольно къ тому сплынаго человіка, который бы подъ присмотромъ ея могъ опое совершить, рѣшилася препоручить сіе дело императорскаго московскаго университета профессору краснорѣчіл, г. коллежскому совѣтнику Антону Барсову, какъ человіку, во словы россійскомо много упражнявшемуся, и болье прочих себя в оном оказавшему. Чего ради и сообщить ему начало покойнаго г. Свътова, предоставя однако въ полную его волю продолжать начатое г. Свытовымь или начать съ самаго начала, если ему первыя таблицы г. Свитова не покажутся; съ тымг, чтобы онг токмо слыдовалг расположению тоя нымецкия

грамматики, которая омпето плана предписана была при сочиненіи г. Соптову, и кою для того доставить въ образецъ и г. Барсову, обнадежа для его одобренія, что труды его по сему дѣлу не останутся конечно безъ награжденія» ¹⁹⁷).

Первепствующій членъ комиссіи, которая находилась подъ собственнымъ вѣдѣніемъ ся величества, П. В. Завадовскій обратился къ Барсову съ просьбою принять па себя составленіе руководства по русской грамматикѣ; Барсовъ изъявиль полную готовность, и между нимъ и Завадовскимъ началась весьма любопытная переписка. Вопреки нетерпѣливому ожиданію членовъ комиссіи и разсчетамъ самого Барсова, работа затянулась надолго, на нѣсколько лѣтъ. О согласіи своемъ немедленно приступить къ работѣ Барсовъ извѣстилъ Завадовскго въ мартѣ 1783 года; начало труда представилъ въ маѣ 1785 года, а конецъ — въ февралѣ 1788 года.

Призванный продолжать начатое Свътовымъ, Барсовъ не щадить своего предшественника, отнимая у его труда всякое значеніе. Въ отзывахъ Барсова слышится обычная въ восемнадцатомъ стольтіи пепріязнь между писателями, избиравшими одинаковые предметы для своихъ занятій. Ломоносовъ, Тредьяковскій и Сумароковъ спорили между собою о правописаніи, о стихосложеніи, и т. п., и писали другъ противъ друга и колкія полемическія статьи и болье или менье остроумныя эпиграммы. Барсовъ рызко осуждаетъ грамматическія правила, предлагаемыя Свытовымъ, Свытовъ въ свою очередь называетъ пельпымъ опредъленіе существительныхъ, принятое Барсовымъ въ его краткихъ правилахъ русской грамматики, предшествовавшихъ составленію обширнаго руководства.

Въ одномъ изъ писемъ своихъ Барсовъ съ горькою процією говоритъ объ административныхъ трутияхъ, наносящихъ много вреда университетской жизпи....

Персписка Барсова съ Завадовскимъ служитъ единственнымъ п весьма цѣннымъ источникомъ для знакомства съ ходомъ всего дѣла; она представляетъ живую исторію замѣчательнаго труда, и мы передаемъ ее въ той послѣдовательности, въ какой выходила она изъ подъ пера авторовъ. Изъ одиниадцати писемъ Барсова только два несобственноручныя; всѣ писаны изъ Москвы ¹⁹⁸). Письма Завадовскаго къ Барсову привожу по сохранившимся копіямъ.

12 марта 1783 года Завадовскій писалъ Барсову:

Государь мой Антонъ Алексвевичь!

Доказанное искуство и дарованіе ваше въ россійскомъ слов'в поводомъ мий суть просить васъ, государи моего, спосибществовать вашимъ трудомъ въ дёлё, къобщей пользё относящемся; а состоитъ оное въ следующемъ: какъ ради употребленія въ новозаводимыхъ по высочайшему ея императорскаго величества повельнію народныхъ училищахъ во всей Россіи потребна исправная, достаточная и лучшимъ порядкомъ расположенная россійская грамматика, каковой у насъ еще итъ; то прошу васъ, государя моего, пменемъ учрежденной для установленія народныхъ училищъ комиссін о принятін на себя сочиненія оной или вновь, или докончанія, буде найдете за благо, начатой бывшимъ при академін паукъ языка россійскаго учителемъ Васильемъ Свётовымъ, потораго сей трудъ прервала смерть, и которую препровождаю къ вамъ при семъ вийсти съ тимъ пимецкимъ образцомъ, котораго ему предписано было держаться, и коему последовать я прошу и васъ, если вы трудъ сей припять на себя не отречетеся, а въ упованів того я в предпочель мой безносредственный къ вамъ отзывъ всемъ пнымъ пособіямъ. Прошу быть увереннымъ, что тщаніе и услуга ваша въ пользу общую не останется безъ достойнаго воздания; и въ томъ соизволите положиться на мою обязанность и усердное стараніе.

Ожидая вашего благосклоннаго на сіе ув'йдомленія, пребываю съ почтеніемъ

вашь, милостиваго государя моего, покорный слуга -Петръ Завадовскій. 23 марта 1783 года Барсовъ Завадовскому (собственно-ручное):

Милостивый государь Петръ Васпльевичь.

На предложение, которымъ меня ваше превосходительство удостоили, и которое я на сихъ дняхъ имѣлъ щастіе получить, о сочиненій россійской грамматики, во отвіть чрезь сіс имбю честь донести вашему превосходительству, что какъ изъявляемое тімъ вашего превосходительства и высокоучрежденной коммиссіп разсужденіе обо мив отмыную мив честь діласть, то я не только не отрекаюсь отъ сего возлагаемаго на меня дёла, но напротивъ того съ удовольствіемъ оное на себя пріемлю. И хотя отнюдъ не присвопваю себ' потребныхъ къ сему способностей въ такой степени и пространствъ, какъ ваше превосходительство, для ободренія меня приписывать миж изволите; но сколько оныхъ имфю не премину унотребить съ усердіемъ соотв'єтствующимъ высочайшему премудрыя монархини въ толь общенолезномъ дёлё намёренію, и толь лестному для меня отъ высокоучрежденныхъ и просвъщенныхъ особъ отзыву обо мив и избранію. Начальными тетратими господина Светова, такъ какъ и другими книгами грамматическими, и особливо извёстными миё прим'тчаніями Вольнаго Россійскаго Собранія при университеть учрежденнаго (въ которыхъ есть и мое посильное участіе) пользоваться буду съ надлежащимъ разсмотреніемъ, такъ чтобъ ничего справедливого не отвергнуть, изъ самолюбія и своеправія, и пичего жъ не принять неосновательнаго изъ предубъжденія или нерадінія; равно какъ и данному образцу пімецкому сообразоваться не премину. Токмо естьли г. Свѣтову дано было какое въ разсужденіи сего подробивішее наставленіе, тобъ соблаговолено было опое мий сообщить; и особливо спабдить онымъ меня въ разсуждени первоначальнаго введения въ грамматику:

всель опос помѣстить должно подражая пѣмецкому подлиннику: ибо г. Свѣтовъ пачиваетъ прямо съ этимологіи.

Впрочемъ съ достодолжнымъ ночтеніемъ имѣю честь быть милостивый государь вашего превосходительства

покорнѣйшій слуга

Антонъ Барсовъ:

20 мая 1783 года Завадовскій Барсову:

Милостивый государь мой Антонъ Алексвевичъ!

Письмо ваше, обпадеживающее сочинениемъ россійской грамматики, приняла комиссія съ удовольствіемъ, подобнымъ тому удостовърению, каковое она имъстъ къ дарованиямъ п усердио вашему въ пользу общую. Вразсужденіи сочиненія сея книги не остается инчего прибавить, кром'й того, чтобы при разд'вленіи . частей ея, въ порядкъ ихъ и союзъ, слъдовать точно сообщенному вамъ образцу, обращая на свойство россійскаго языка находящіяся въ немъ правила о пімецкомъ. Чтожъ касается до начала грамматики, то хотя для употребленія первыхъ двухъ классовъ народныхъ училищъ и сочинены покойнымъ г. Свътовымъ таблицы о познаніи буквъ, о складахъ, о чтенін и о правописанін, но какъ сіп краткія понятія не опреділены быть началомъ грамматики, а служатъ токмо къ ней предуготовленіемъ, то комиссія просить начать трудь вашь съ самыхъ первыхъ частей, а между темъ для пекотораго васъ облегченія посылаеть къ вамъ упомяпутын таблицы г. Свётова, если вы впрочемъ употребить пхъ разсудите, ибо комиссія предоставляеть совершенно благоразумію и пскусству ващему выборъ цсточниковъ для почерпанія потребныхъ вамъ матеріаловъ. Прошу примітить только, что въ таблицахъ сихъ не достаетъ просодін, которая для новой грамматики тімь будеть нужніе, что объ ней ніть ничего ни въ одной изъ старыхъ.

За симъ, пожелавъ въ трудѣ вашемъ скораго успѣха, остаюсь съ отличнымъ почтеніемъ

вамъ, государя моего, покорный слуга Петръ Завадовскій.

17 іюля 1783 года Барсовъ Завадовскому (собственноручное): Милостивый государь Петръ Васильевичь.

На полученное мною последнее письмо вашего превосходительства, собственно въ разсужденіи возлагаемой онымъ на меня должности, краткаго требовалось отвъта, именно же что я о исполненін поручаемаго мнѣ высокоучрежденною коммиссіею дъла, по предписанію вашему и по сообщенному образцу, пе премину стараться съ усердіемъ, какъ то и чрезъ сіе подтверждаю. Но какъ приложенныя при томъ таблицы хотя не составляють части грамматики, однакожь служать къ пей предуготовленіемъ, и правила свои заимствовать бы должны отъ знанія самой грамматики: то самая тажъ должность требовала отъ меня подробивишаго оныхъ таблицъ разсмотренія; такъ какъ оная жъ требусть, чтобь я и заключенія мною потому учиненнаго не скрыль оть вашего превосходительства, для лучшаго ихъ же исправленія и дополненія, есть ли за благо разсудитъ высокоучрежденная комиссія: потому что въ нахъ містами есть и изъясненія не довольно точныя, и исчисленія пли раздёленія не обстоятельныя, и правила не полныя, или темныя, или между собою противорѣчащія, или и совсьмъ ложныя, и употребленію лучшихъ писателей и издателей противныя, такъ что прямыя погрешности грамматическія предаются за правило при самомъ первомъ наставленін юношества, что все подтвердить можно подробными примъчаніями естьли потребуется. Но я въ примъръ приведу только одно изъ таковыхъ правилъ, хотя и въ нечатаніи книгъ п'якоторою знатною типографіею, льть можеть быть за 15 введенное,

однако тъмъ не менъе всеобщему употребленію и первымъ основаніямъ не только грамматики но самой грамоты противное. Находится оное на страницъ 18. подъчисломъ 6). «Какъ напримъръ вссь, вся, все, въ единственномъ во всъхъ надежахъ и родахъ удерживаетъ е, во множественномъ пріемлетъ вездѣ њ». Весьма легкая и изрядная, но столько жъ ли исправная διχοτομία, въ слідствіе которой какъ обо всемь, во всемь, при всемь, на всемь, такъ п со всеме пишутъ и печатаютъ. Но не двухъ ли разпыхъ падежей грамматика здёсь показываеть идеп, различаемыя по вопросамь, съ одной стороны о комг? во комг? при комг? на комг? о чемь? от чемь? при чемь? на чемь; а съ другой съ къмъ? ст чьмь? Вссобщее же великой и малой Россіи, ученыхъ и пеученыхъ людей и самыхъ безграмотныхъ употреблене, отъ всъхъ въковъ и понынъ, не два ли разныя имъетъ произношенія въ разсужденіи гласныхъ буквъ вътворительномъ и предложномъ падежахъ мужескаго и средняго родовъ единственнаго числа, онаго слова весь; и найдется ли въ русскомъ царствъ хотя одинъ человъкъ, кто бъ въ общихъ разговорахъ говориль со всйоме, такъ какъ всв безъ изъятія говорять обо всіоме, при всіоме и проч. Да сочинитель таблицъ и самъ себя въ семъ случав опровергаетъ своимъ же правиломъ на страниць 20 подъ буквою е предложеннымъ: «которыя слова во просторжчін пропзносятся какъ тонкое іо, тъ безъ сомивиія падлежить инсать черезь e &c». Но главное діло состопть въ томъ, что два выговора всегда и вездъ слухомъ различаемые требують и двухъ разныхъ буквъ, для представлепія глазамъ той же разности. Но видно легче было разд'єлить тотчасъ на двое, нежели напрящи сколько набудь размышленіе къ подробивищему разобранію хотя не большаго жъ числа разпостей въ самой венди, по грамматики и по грамоти, яко по теоріи и практикі, то есть но идеямъ надежей и по разности выговора; въ чемъ не только своихъ но и самыхъ иностранцовъ стыдиться бы должно, которые отъ часу болве въ нашъ языкъ винкають не по такимъ л'яностнымъ сокращеніямъ правиль безъ разбору, но по истиннымъ общей філологіи основаніямъ. И вообще оный же сочиштель таблиць, на стран. 16, подъ буквою (в), какъ справедливо примъчаетъ, что малороссіяне самымъ выговоромъ различіе между буквами е и по показывають, такь, по крайней мфрф не осторожно, съ другой стороны утверждаетъ, будто у великороссіянь е и и пикакого различія въ выговорѣ не имѣютъ; что хотя можно сказать о многихъ, но не обо всъхъ великороссіянахъ; да п тъ, которые выговоръ сихъ буквъ смѣшиваютъ, отнюдъ не всегда оное делаютъ, но часто, хотя въ неведени, но природою россійскою водимы, разділяють. Однимь словомь, есть изъ великороссіянъ, умѣющіе разділять е отъ и; а естьли кто не умбеть, тоть можеть надлежащее о томъ сведене, между прочими способами, заимствовать и отъ выговора малороссійскаго. Въ разсужденін сего, такъ какъ и во многомъ другомъ, лучие бы сочинтелю таблицъ согласоваться съ грамматикою господина Ломоносова § 114. п другими всеми, а наче съ самымъ простымъ разсудкомъ, нежели невъжество учителей дьячковъ и тому подобныхъ безграмотныхъ грамотвевъ предавать за правило юношеству. Ваше превосходительство милостиво извините меня что я утрудиль вась симь разбираніемь: я счель оное сколько къ моему дёлу, столько жъ и къ сужденно вашего превосходительства принадлежащимъ, какъ по основательному знанію и всегдашнему упражненію вашему въ отечественномъ нащемъ словъ, такъ и особливо но участію, которое вы имъете въ установленін способовъ ко обученію россійскаго языка, и которое вамъ даетъ также способъ и къ отвращенію сей явной безийстности и другихъ тому подобныхъ погришностей. Умедленіе жъ сего отвѣтствія на нисьмо вашего превосходительства всенокоривние прошу простить мив. Причиною опому были продолживинеся въ университеть и его гимпазін чрезъ весь іюнь місяць годовые экзамены да и другое при томъ, въ слідствіе высочайшихъ повел'єпій препорученное отъ его высокопревосходительства перваго куратора и учредителя университета профессорамъ дело, вмёстё съ экзаменами и после оныхъ довольное время продолжавшееся; in quo ipso negotio, est ubi amori tuo in almas scientias, imo in ipsam patriam, vir excellentissime simul ac doctissime, indulgeas, defendenda unica universitate rossica, a tam multis fucis inter apes, insuper habitis professorum monitis, contra omnem rationem instituti scientiis sacri, nec minus certe contra intentionem sapientissimae scientiarum promotricis, sub articulo Directorii, (quasi nomen solum, cancellariane an aliter vocetur, non vero res ipsa et pecunia frustra impendenda referret), intrusis, qui substantiam scientiarum, ipsi indocti et otiosi, quanquam alias honesti viri devorent; quasique illis de statu ac victu, precibus modo et commendationibus ab universitate adhibitis, a sua majestate prospici non posset alibi, ita ut nihil ipsis decedat, neque quidquam universitatem premat: cum nunc non a praesentibus modo, sed et in primis ab eorum successoribus, qui statui scilicet sic dicto universitatis inserti sunt (qualium officiorum nec vola nec vestigium in ulla unquam universitate) sumtus universitatis nostrae aggraventur. Hanc caussam communem, magis etiam quam meam propriam, imo meam quoque caussam, et me ipsum adeo, tuo, vir excellentissime, benevolentiae, precibus enixissimis commendo.

Illustrissimi nominis tui cultor observantissimus detitissimusque Antonius Barssow.

18 октября 1783 года Завадовскій Барсову:

Милостивый государь мой Антонъ Алекстевичъ!

Хотя послёднее ваше письмо отъ 17 числа іюля, содержащее въ себё справедливыя ваши примічанія о таблицахъ г. Свётова, меня и совершенно ув'єряєть, съ какимъ раченіемъ принялися вы за предложенное вамъ отъ комиссіи дёло; по какъ недостатокъ сей въ хорошей россійской грамматик и накоторыя изъ здішнихъ училищъ между тёмъ дёйствительно претерийваютъ, а главному народному училищу, которое здёсь вскор откроется, оный еще

и того чувствительные быть должень, потому что комиссія положила не употреблять другой, кромы вашей, уповая, что вы сочиненіемь опой не замедлите: то сихь причинь ради имыю я еще честь просить вась, государя моего, поспышить сочиненіемь симь, сколько вамы возможно, увыряя вась притомь, что сіе усугубить признательность комиссін, которая тымь нетериыливые творенія вашего ожидаеть, чымь превосходные быть оному часть. Я остаюся впрочемь сь почтеніемь моимь

вашъ, государя моего, покорный слуга Петръ Завадовскій.

Р. S. Если есть лишній изъ студентовъ или адъюнктовъ въ университеть, который бы могъ преподавать грамматику, во всьхъ ея частяхъ, россійскаго языка, а притомъ бы зналъ но- имени столько, чтобъ на свой языкъ исправно переводилъ, — о имени таковаго прошу мит дать знать, чтобъ я потому испросилъ ему увольнение ко употреблению въ главномъ народномъ училицъ.

11 япваря 1784 года Завадовскій Барсову:

Милостивый государь мой Антонъ Алексевичъ!

Не нолучивъ на письмо мое отъ 18 октября прошлаго 1783 года никакого отъ васъ отвѣта, возобновляю просьбу мою о посифиеніи сочиненіемъ россійскія вашея грамматики, въ которой всѣ здѣшнія народныя училища, а особливо открытое педавно главное, имѣютъ великую нужду, поелику комиссія, надѣяся скораго сочиненію вашему окончанія, положила пе употреблять пикакой другой, кромѣ вашей. И для сего желаль бы я знать положительно, къ которому времени вы трудъ вашъ довершить уповаете, о чемъ и прошу васъ, государя моего, меня непродолжительно увѣдомить, пребывая съ почтеніемъ монмъ

вашъ, государя моего,

покорный слуга

Петръ Завадовскій.

4 марта 1784 года Завадовскій Барсову:

Государь мой Антонъ Алексфевичъ!

Узнавъ изъ последняго письма вашего (NB. письма этого не сохранплось) о причинь, остановившей предпріятое вами сочинепіе россійской грамматики къ продолженію крайняго недостатка пародныхъ училицъ, и не зная притомъ окромѣ васъ другаго къ сочиненію сему способнаго человіка, должень быль учинить о томъ мое допесеніе, дабы васъ отъ возложеннаго вновь д'вла освободить. На что и получиль отъ господина оберъ-камергера Ивапа Ивановича Шувалова уведомленіе, что вы деломъ темъ болье занимаемы не будете, а оставится вамъ время и свобода на продолжение начатой грамматики, какъ о томъ, можетъ быть, вамъ теперь уже и объявлено. Посему прося васъ, государя моего, паки приступить къ оставленному сочиненію, толико для народныхъ училищъ теперь нужному, возобновляю притомъ и обязанность мою испросить вамъ, по окопчаніи вашего труда, воздаяніе, соотв'ятственное щедрот'я, заведенія сін покровительствующей, пребывая съ почтеніемъ мопмъ

> васъ; государя моего, покорпымъ слугою Петръ Завадовскій.

18 марта 1784 года Барсовъ Завадовскому (собственноручное):

Милостивый государь Петръ Васильевичь.

Письмо вашего превосходительства отъ 4-го дия сего марта мѣсяца имѣлъ честь я получить, съ которымъ вмѣстѣ получа также и истребованное вами освобожденіе миѣ отъ другаго вновь на меня возложеннаго дѣла, не премицу по оному приняться опять за продолженіе оставленной предъ симъ грамматики россійской, съ потребнымъ къ тому тщаніемъ, дабы сочиненіе сіе не безполезно быть могло учащимся, и по силѣ моей соотвѣтствовало бы

оказанной ко ми дов френности въ томъ отъ вашего превосходительства и отъ высокоучрежденной комиссіи о народныхъ училищахъ. Между тыть приноси должную благодарность мою за милостивое обыщаніе касательно до исходатайствованія ми в награжденія, и препоручая себя въ дальный шее покровительство ваше, им вю честь быть,

милостивый государь,
вашего превосходительства
всепокорнёшій слуга
Антонъ Барсовъ.

8 августа 1784 года Завадовскій Барсову:

Государь мой Аптопъ Алексћевичъ!

Неизвёстность, въ которой я объ успёхё предпріятаго вами сочиненія нахожуся, и частыя миё чинимыя напоминовенія о скорёйшемъ россійскія грамматики изданіи, которая полезна быть можеть и не въ однихъ училищахъ народныхъ, заставляють меня наки утруждать васъ просьбою моею, дабы вы къ поспёшнёйшему оныя окончанію приложили всевозможное ваше стараніе, будучи теперь, по увёренію г. оберъ-камергера Ивана Ивановича Шувалова, ничёмъ постороннимъ болёе не запяты. Удвоспіємъ вашего въ семъ дёлё раченія можете вы не токмо ускорить пріобрётеніе высочайшаго себё за оное благоволенія, но еще и мёру онаго усугубить, чего я и сердечно желаю, пребывая съ почтеніємъ монмъ

васъ, государя моего, покорнымъ слугою Петръ Завадовскій.

19 августа 1784 года Барсовъ Завадовскому:

Милостивый государь Петръ Васильевичъ.

Милостивое писаніе вашего превосходительства отъ 8 для сего августа имѣлъ честь я получить, на которое къ должному

ответствію донести имею следующее, какъ о томъ не давно и къ его высокопревосходительству господину оберъ-камергеру представляль: что съ того времени, какъ извъстное бывшее миъ препятствіе отъ другаго возложеннаго на меня діла отвращено было, я со всякимъ усердіемъ денно и ночно трудъ свой употребляю надъ грамматикою, и при недостаточной помощи прежде изданныхъ грамматикъ одпако довольную часть опой выработаль, съ большею притомъ противъ всёхъ прежнихъ обстоятельностію, многократно дополияя, и передфлывая свои тетрати, которыя чрезъ два мѣсяца надѣюсь довести до глаголовъ, и представить вашему превосходительству къ разсмотрению, съ тъмъ, что не соблаговолено ли будеть сей отдёль и издать подъ именемъ первой части россійской грамматики. А потомъ п о последующихъ частяхъ, чтобъ ихъ привести ко окончанію, не примипу всевозможное прилагать стараніе; въ чемъ, выключая остановки, происходящія отъ самаго свойства вещи, требующаго многихъ справокъ съ книгами не только грамматическими, но и другихъ родовъ, и не только россійскими, но и другихъ языковъ, впрочемъ съ моей стороны, развѣ какого болѣзненнаго случая, ни какого промедленія не будеть, яко въ дёль неменье по собственному моему усердію, какъ и по долгу повиноненія производимомъ, и особливо такомъ, чрезъ которое, если оно одобрено будеть, но обпадежению вашего превосходительства, удостоиться могу и высочайшаго благоволенія. По донесенін сего осм'єлюсь препоручить себя въ милостивое покровительство ваше, и имбю честь быть, милостивый государь,

вашего превосходительства всепокорнѣйшій слуга Антонъ Барсовъ.

16 декабря 1784 года Завадовскій Барсову: Государь мой Антонъ Алексѣевичь!

Послѣднее ваше письмо, писанное минувшаго августа отъ 19 дня, псполнило меня пріятныя надежды увидѣть вскорѣ опытъ вашего труда и совершенства: и въ семъ упованіи ожидаль токмо прошествія назначеннаго отъ васъ самихъ срока. Но какъ за опымъ протекли почти другіе два мѣсяца, а я между тѣмъ никакого отъ васъ извѣстія не получилъ, то и безпокоюся, не отвлечены ли вы паки отъ предпріятаго вами по просьбѣ моей труда какимъ пи есть инымъ, вповь па васъ возложеннымъ, дѣломъ. Грамматика же ваша чѣмъ далѣе, тѣмъ становится иужиѣе, и я желалъ бы крайне, чтобы вы поспѣшили, сколько можно, въ такомъ дѣлѣ, которое пе менѣе вамъ можетъ принести пользы, какъ п чести. Прося на сіе увѣдомленія, пребыть имѣю честь

васъ, государя моего, покорнымъ слугою Петръ Завадовскій.

30 декабря 1784 года Барсовъ Завадовскому (собственно-ручное):

Милостивый государь Петръ Васильевичь

Писаніе вашего превосходительства, отъ 16 сего декабря м'єсяца им'єль честь я получить; и къ должному ув'єдомленію по оному имфю донести вопервыхъ, что ппаго вповь возложеннаго на меня дъла пынъ не находится. Впрочемъ же я какъ желалъ усердно окончать этимологію скоріє; такъ и срокъ полагаль къ тому соотвътствующій сему желанію, и трудъ употребляль всеприлеживаний; и естьли бы, сколько въ томъ безотлучнаго сидъпья п письма употреблено, столько опое сочинение впередъ все подавалось, то оное и кончено быть могло бъ въ назначенное время, или и прежде. Но свойство глаголова нашиха, представляющее лабиринть предъпрежними частьми еще несравненно затруднительныйшій, преодоліваеть и воспящаеть всі старанія, которыя доказать можеть многочисленность исписанныхъ и многократно мною передёлыванныхъ и вновь переписыванныхъ тетратей о глаголахъ. Ибо чемъ далее въ оные винкаю, темъ больше является несообразностей, для которыхъ въ

разные каталоги ихъ собирать, не однократно принятыя расположенія перемінять и премиожество перечернивать должно было. Въ разсужденіи сего всепокорнійше прошу, милостивый государь, возыміть еще великодушное терпініе, въ надежді той что къ великому посту окончана будеть этимологія, а въ синтаксисті уже толь сильныхъ препонъ не ожидаю. Напослідокъ, препоручая себя паки милостивому списхожденію, имітю честь съ глубочайшимъ почтеніемъ быть,

милостивый государь,
вашего превосходительства
всенокорнейшій слуга
Антонъ Барсовъ.

1 мая 1785 года Барсовъ Завадовскому:

Милостивый государь Петръ Васильевичь.

При семъ им'тю честь представить вашему превосходительству на разсмотреніе окончанную мною важивінную часть россійской грамматики — этимологію, которою сочиненіе оной грамматики зачать я должень быль вопервыхъ потому, что некоторое начало ея, хотя не довольно обстоятельное, прислано было ко мит отъ вашего превосходительства, а притомъ и но самому свойству сей части, сю надлежало начать оное сочинение: поелику предметь ея чувствительные отдылень оты прочихы частей; напротивъ чего другія, какъ папримѣръ правописаніе, а по предписанному мнъ образцу и просодія, хотя по учебному порядку прежде полагаются, но въ самой вещи къ совершенному ихъ уразумьнію многое заимствуется пли извыстнымы предполагается изъ этимологіи. Въ разсужденіи сей, мпою сочиненной, хотя по истиннѣ подтвердить можно, что она поливе и обстоятельнве прежнихъ, что можно тотчасъ усмотръть изъ сравненія, ибо многія частныя наставленія, о которыхъ прежде кратко упомянуто было только, или и совсёмъ умолчано, здёсь предложены со всёми объясненіями, и притомъ я, сколько возможно, слёдовалъ данному образцу: однако все чувствую, что долженъ просить ваше превосходительство о милостивомъ снисхожденіи во мпогихъ случаяхъ при разсматриваціи сего труда моего. Что касается до времени, на сіе сочиненіе употребленнаго, то всенокорнёйше прошу ваше превосходительство вычесть изъ онаго отиятые у меня для другаго дёла 7 мёсяцовъ, и прочее возложить на свойство самаго предмета и обстоятельность его произведенія, къ чему я труда своего непощадилъ, по колико возможно съ лучшимъ усиёхомъ тщался оное здёлать.

Къ знанію просодіп теперь способствоваль я практически, то есть написаніемъ примѣровъ всѣхъ съ удареніями, а пидѣ и пріобщеніемъ краткихъ примѣчаній о томъ; правилъ же общихъ съ обстоятельнѣйшими примѣчаніями по возможности опытъ предложу въ назначенюмъ по образцу мѣстѣ, и соразмѣрно сему назначенію, къ чему и приступлю неукоснительно, такъ какъ и къ прочимъ начальнымъ частямъ грамматики, во ожиданіи увѣдомленія о томъ, удостоится ли одобренія сія этимологія. Накопецъ, паки испрацивая милостиваго списхожденія, имѣю честь быть съ глубочайшимъ почтеніемъ

милостивый государь
вашего превосходительства
всепокорнѣйшій слуга
^Антонъ Барсовъ.

12 августа 1785 года членъ училищиой комиссін Пастуховъ (за отсутствіємъ Завадовскаго) писаль Барсову:

Государь мой Аптонъ Алексвевичъ!

Присланиую отъ васъ етимологію къ сочиняемой вами для употребленія народныхъ училищь россійской грамматикъ комиссія о народныхъ училищахъ при письмъ вашемъ къ г. тайному

сов'єтнику Петру Васильевичу Завадовскому получила, и бывъ полностію и исправностію оныя довольна, просить о продолженій вашего труда. О чемъ, по отсутствію его превосходительства, васъ отъ имени оныя комиссіи ув'єдомляя, пребыть им'єю честь

васъ, государя моего, покорнымъ слугою Петръ Пастуховъ.

25 августа 1785 года Барсовъ Пастухову (собственпоручное). Милостивый государь Петръ Ивановичь.

Письмо, которымъ ваше превосходительство меня, отъ 12-го сего августа, удостоить соизволили, имёлъ честь я получить. Хотя объявляемое въ немъ удовольствіе высокоу чрежденной коммиссін о народныхъ училищахъ, въ разсуждении присланной отъ меня Этимологін Россійской, конечно болье происходить оть ел списхожденія вообще къ полезнымъ сколько нибудь для отечества трудамъ въ семъ родъ, нежели отъ точнаго достоинства моего посильнаго въ семъ дёлё успёха: однакожъ тёмъ не менёе служить мив ко ободренію, съ надеждою простираться и въ прочихъ частяхъ возложеннаго на меня сочиненія россійской грамматики; какъ и дъйствительно между тъмъ изъ предшествующихъ этимологіи частей первая, то есть о правоизглашеціи, мпою почти уже кончена, за которою и о всехъ другихъ не премину стараться со всевозможнымъ тщаніемъ. Впрочемъ имію честь быть сь достодолжнымь почтеніемь милостивый государь,

вашего превосходительства всепокорнѣйшій слуга Антопъ Барсовъ.

16 марта 1786 года Барсовъ Завадовскому (собственноручное). Милостивый государь Петръ Васильевичь.

Препровождая при семъ первыя три части грамматики россійской, т. е. о правоизглашенів, словоударенів и правописанів,

въ девяти тетратяхъ состоящія: щастливымъ почту себя, естьли оныя съ таковою же благосклонностію приняты будуть, каковой удостоена была доставленная предъ симъ четвертая часть о словопроизведенін; какъ то миѣ, именемъ высокоучрежденной коммиссін, знать дано, чрезъ письмо отъ его превосходительства, господина действительного статского советника, Петра Ивановича Пастухова. Хоти я не оставиль воспользоваться всёмъ что могъ пайти къ сему предмету принадлежащаго, въ древнихъ и повыхъ грамматикахъ; и сверьхъ того немалое число собственныхъ моихъ примъчаній присовокупилъ, между которыми и ньсколько поміщено подробностей до словоударенія касающихся, о чемъ мив отъ вашего превосходительства особливо предписано было; что я и старался исполнить здёсь, сколько то возможно было, въ неимѣпін къ тому никакого руководства отъ прежнихъ грамматиковъ; награждая впрочемъ недостатокъ тотъ дъйствительнымъ изображеніемъ, надъ всёми примёрными и мпогими другими словами, принадлежащихъ имъ силъ или удареній; и хотя все сіс въ дъйство произведено по образцу мит данному съ большею обстоятельностію: одпакожъ не могу я не чувствовать, что сколько благосклониаго принятія сему посильному труду моему желать, столькожъ и списхожденія къ опому испрашивать долженствую; какъ симъ и псиращиваю всенокорнъйше отъ вашего превосходительства, и отъ высокоучрежденной коммиссіи. По отправленін сего неукоснительно приступлю къ собиранію послёдней пятой части о спитаксись, объ окончаніи которой въ скоръйшемъ времени, всевозможное прилъжание и трудъ прилагать не оставлю. Впрочемъ препоручая себя благоволенію вашему, им'ью честь быть, со вседолжнымъ почтеніемъ,

милостивый государь,
вашего превосходительства
всепокорный слуга
Антонъ Барсовъ.

20 априля 1786 года Завадовскій Барсову:

Государь мой Антонъ Алексвевичъ!

Отъ 16-го числа минувшаго м'єсяца пм'єль я удовольствіе получить три цервыя части россійской вашей грамматики, за которыми пріятно слышать мні, что слідовать будеть пеукоснительно и послідняя. Въ сей падеждіє положила комиссія начать печатаніемь первыя пыні же, и я прошу васъ, государь мой, ко времени тому поспішить окончапіемь посліднія, сколько можно. Послідняя корректура съ листовь вашел грамматики можеть вамъ быть доставляема по почті для просмотрівнія, если вамъ только трудъ сей принять на себя еще угодно будеть. На что ожидая ув'єдомленія, пребываю съ почтеніємь монмъ

васъ, государя моего, покорнымъ слугою Петръ Завадовскій.

25 апрыл 1786 года въ комиссіи о народныхъ училищахъ состоялось слёдующее постановленіе касательно изданія грамматики Барсова: «Сего апрыл 16 дня получены въ комиссію три первыя части сочиняемой г. профессоромъ Барсовымъ россійской грамматики. Но какъ къ оной не достаетъ еще словосочиненія, ибо словопроизвожденіе получено было прежде, а нынёшнія части суть: о правоизглашеніи, словоудареніи и правописаніи, то просить его о носившеніи окончаніемъ нослёднія, дабы комиссія къ открытію въ семъ году училинцъ могла еще успёть грамматику его, г. Барсова, къ употребленію оныхъ напечатать, если не вз тому большому види, какова она есть, то хотя вз сокращеніи, каковое изу нея дъласту г. надзиратель Пахомову, находящійся при обществё благородныхъ и училищё мёщанскихъ дёвицъ».

4 мая 1786 года Барсовъ Завадовскому (собственноручное): Милостивый государь Петръ Васильевичь. Милостивое писаніе вашего превосходительства, отъ 20-го

априля, имъль я щастіе получить 30-го дня тогожь місяца. Что касается до пересылки чрезъ почту ко мн последней корректуры, во время псчатанія грамматики моей: оная конечно потребиа, для сообразнаго сочинителевымъ мыслямъ изданія; и я самъ намъренъ былъ просить о томъ ваше превосходительство. Следственно исправление присылаемыхъ таковыхъ листовъ, какъ съ одной стороны за долгъ свой я почитаю, такъ съ другой, въ разсуждении угодности въ томъ вашему превосходительству и высокоучрежденной коммиссіи, пріемлю на себя охотно; п стараться не премину, чтобъ каждый листъ, естьли возможно, съ первою по полученіи, а по крайней мірь съ слідующею обратно отправлень быль почтою. Полезно кажется мив притомъ, чтобъ оныя корректуры присыланы были въ двойнъ: не только для того чтобъ одинъ экземиляръ могъ иногда для черна употребленъ быть, а другой быль бы возвращень на чисто выправленный, но и паче для пом'єщенія, съ самаго сего времени, въ остающійся у меня листъ, и для пріобщенія къ оному, всякихъ чинимыхъ мною впредь. прим'вчаній, выписокъ, записокъ и проч. excerptorum sive adversariorum more, касательно до россійской грамматики; что все можеть въ свое время послужить, къ выполненію ея недостатковъ, п къ псправленію каковыхъ либо въ ней погрфшеній. Особливо же нужно чтобъ московскому почтамту предписано было, отправляемые отъ меня по сему пакеты на имя вашего превосходительства, или коммиссіи объ учрежденіи училищь, яко о казенномъ дълъ, принимать безъ въсовыхъ денегъ. Между тымъ, въ продолженіе печатанія сообщенныхъ поныпь отъ меня четырехъ частей грамматики, стараться также буду, и надёюсь, кончить и последнюю пятую, т. е. синтаксисъ, соответственно съ оными предыдущими частьми. Напоследокъ препоручал себя продолжепію милости и благоволенія вашего, им'єю честь быть со вседолживішимь почтепіемь, милостивый государь,

вашего превосходительства всепокорный слуга Антонъ Барсовъ. 21 февраля 1788 года Барсовъ Завадовскому (собственно-ручное):

Милостивый государь

Петръ Васильевичь!

При семъ им'ью честь препроводить къ вашему превосходительству окончаніе порученной миж сочинить россійской грамматики, то есть пятую часть оной содержащую въ себѣ синтаксисъ или словосочниеніе, въ пятнадцати тетратяхъ, съ которыми чиьлая грамматика состоять будеть изъ шестидесяти тетратей. Какъ извъстно, что отъ высокоучрежденной коммиссіи о народныхъ училищахъ издаются не одни сокращенія для начинающихъ во всякой наукъ; но также и пространнийшия объяснения, для предуспъвшихъ болье, и можетъ быть и для самихъ учителей: то уповаю, что и мой сей посильной трудь, какъ пространныйшій всихг поныни импиощихся вт своемт роди, не будеть отвержень вашимъ превосходительствомъ и высокоучрежденною коммисстею. Естьли ваше превосходительство удостоите хоти оглавленіи частей сея грамматики пройти: то безъ сомнёнія усмотрёть изволите не только многія нужныя наставленія мною вновь выработанныя, которыя другими грамматиками совстых опущены были, но и порядокт систематическій, котораго вънихъ не находится. Однако я изъясняю сіе не для полученія отличной похвалы себъ за обстоятельность сочиненія, но для пужнаго оправданія въ разсужденін продолжившагося времени въ томъ. Но по причинь безчисленных справоко со разными, не только россійскими, но и друших языков грамматиками, словарями и другими многими книгами, замъчаній въ нихъ, выписокъ; многочисленныхъ, какъ въ самое время сочинснія, перемпнъ и персправокъ, такъ и потомг многократных переписокг, исправленій и дополненій, что и въ самомъ приложенномъ чистомъ экземплярѣ видѣть можно; не оставляя притомъ обыкновенныхъ должностей, и еще чрезвычайныя отправляя, какъ то годъ почти долженъ быль употребить на извёстныя и вашему превосходительству выписки изъ

древней исторіи россійской, по высочайшему имянному повельнію: не возможно было скоряє окончать оное сочиненіе, при всёхъ моихъ впрочемъ трудахъ въ томъ и прилѣжности. Но не распространяясь болье, потому что изнурительный родъ сей работы всякъ удобно представить себъ можетъ, предаю все то на справедливое и списходительное разсужденіе вашему превосходительству. Впрочемъ преноручая себя въ милостивое ваше покровительство, которымъ съ начала обнадеженъ былъ, имью честь быть съ глубочайшимъ почтеніемъ и предапностію,

милостивый государь!
вашего превосходительства
всепокорнѣйшій слуга
Антонъ Барсовъ.

31 октября 1788 года Барсовъ Завадовскому (собственно-ручное):

Милостивый государь Петръ Васильевичь!

Въ разсуждени особливой оказыванной ко миѣ милости вашего превосходительства, за должное почелъ я, приложенное
при семъ собраніе рѣчей моихъ почтеннѣйше сообщить для библіотеки вашего превосходительства, какъ просвѣщеннаго не
только любителя, но и предстателя россійскаго сло́ва, и всякаго
нолезнаго ученія, въ порученныхъ высочайше главному начальству вашему толь многихъ, по всей имперіи россійской процвѣтающихъ, различныхъ званій и степеней училищахъ. Присемъ
принужденнымъ нахожу себя наномнить о сочиненной мною грамматикѣ россійской, которой окончаніе отъ меня въ февралѣ мѣсяцѣ сего года отправлено къ вашему превосходительству; токмо
я свѣдѣнія не имѣю, удостоилось ли опое равномѣрнаго, какъ
прежнія части, одобренія. Какъ я не однократно обнадеженъ
былъ отъ вашего превосходительства, что трудъ сей не оста-

нется тщетнымъ для меня и безполезнымъ для общества: то нынь всепокорный прошу о произведени онаго въ дыйство. Для лучшей же удобности въ томъ, осмъливаюсь представить вашему превосходительству и тожъ просить всепокорнъйше: естьли оная грамматика назначена будеть къ изданію, тобъ благоволить напечатать ея здёсь въ Москві подъ монмь смотреніемъ, безъ чего оному изданію почти не возможно быть исправнымъ. Къ томужъ при самомъ печатанін многое отъ меня дополнено, или по усмотрению сокращено, или какимъ либо образомъ къ лучшему отмінено быть можеть. Само собою явно, сколь несравненно больше удобности въ семъ будетъ, пежели въ пересылкъ въ Москву корректуръ ко мив. Повиковъ берется здълать изданто сіе въ собственной своей типографіи съ тымь, что опая грамма тика естьли не дешевлъ, то конечно не дороже станетъ того, какъ въ Петербургъ обходятся книги отъ коммиссіи о пародныхъ училищахъ издаваемыя, въ рассуждении многочисленныхъ заводовъ печатанія ихъ. Впрочемъ препоручая себя въ продолженіе милостей и покровительства вашего, имбю честь быть съ глубочайшимъ почтеніемъ,

милостивый государь!
вашего превосходительства
всепокорнёйшій слуга
Антонъ Барсовъ.

Какая судьба постигла рукопись Барсова, — неизвѣстио. Въ у печати она не появлялась, вѣроятио, вслѣдствіе того, что авторъ ввель въ свою грамматику такія подробности, которыя, при всемъ ихъ научномъ достопиствѣ, не были пригодными для преподаванія, далеко превышая объемъ и требованія курса народныхъ училищъ Митрополитъ Евгеній указываєть и другую причину: онъ говоритъ, что грамматика Барсова не принята за нѣкоторыя новизны въ правилахъ, и прибавляєть, что Барсовъ держался необыкновенныхъ правилъ преимущественно въ русскомъ правописаніи 199).

Но въ постановленіяхъ комиссін и въ перепискѣ членовъ ея съ Барсовымъ нётъ и номину о вводимыхъ имъ новизнахъ, и главнымъ препятствіемъ выставляется общирность труда. Какъ только начало его было представлено въ комиссію, члены комиссін нашли пеобходимымъ сдълать сокращение изъ представленной части грамматики — для удобнъйшаго ея въ училищах внародных употребленія. Трудъ этотъ порученъ быль, при посредствѣ Янковича - де - Миріево, Пахомову, а предварительное разсмотръніе работы Пахомова возложено на дпректора народныхъ училищъ петербургской губерній Козодавлева. Еще не вей части рукоппен Барсова были представлены, а комиссія распорядилась уже о введенін другаго учебника. Въ январъ 1787 года комиссія одобрила къ употребленію п постановила напечатать сокращенную россійскую грамматику, составлениую Сырейщиковымъ, ученикомъ и родственникомъ Барсова, бывшимъ профессоромъ философіи въ московскомъ университеть, преподававшемъ русскую словесность въ университетской гимназін, а виосл'єдствін въ учительской гимпазін въ Петербург в 200).

Подлинной рукописи Барсова, т. е. той, которая прислапа имъ въ комиссію о народныхъ училищахъ, — не сохранилось. По крайней мѣрѣ опа до сихъ поръ не найдена; ее иѣтъ и въ архивѣ министерства народнаго просвѣщенія, гдѣ находятся всѣ дѣла екатерининской комиссіи объ училищахъ. По всей вѣроятности, она взята была Янковичемъ-де-Миріево, и передана Пахомову, а о сиятіи вѣрной коніи въ своє время не позаботились...

Отсутствіе подлинника придаеть большую цёну спискамъ, особенно тёмъ изъ нихъ, которые были разсмотрёны, исправлены и дополнены самимъ авторомъ. Одипъ изъ такихъ списковъ находится въ Петербургѣ, въ публичной библіотекѣ. Онъ заключаетъ въ себѣ весьма обширную часть труда (о словопроизвожденія); многія страницы инсаны самимъ Барсовымъ; его же собственноручныя замѣтки и приниски встрѣчаются часто и на листахъ, писанныхъ постороннею рукою. Въ библіотекѣ московскаго упиверситета сохранилось два списка, принесенные въ даръ университету А. Х.

Чеботаревымъ. Одинъ изъ этихъ сиисковъ, съ поправками и приписками Барсова, содержитъ въ себѣ всѣ пять частей грамматики, по не въ полномъ ихъ видѣ, и многіе листы перебиты; Въ
этомъ сиискѣ внесены въ текстъ тѣ мѣста, которыя паходятся
на поляхъ въ экземплярѣ публичной библіотеки. Другой списокъ
московскаго упиверситета представляетъ въ цѣломъ наибольшую
полноту: въ немъ уцѣлѣло значительное количество листовъ, недостающихъ въ другихъ спискахъ; по отдѣльныя части изложены
иногда сокращениѣе, съ пропусками, и съ легкимъ измѣненіемъ
редакціи; собственноручныхъ приписокъ Барсова иѣтъ. Къ сожалѣпію, ни одинъ изъ списковъ не сохранился вполиѣ: въ каждомъ изъ нихъ есть большіе пропуски, не достаєть не только
иѣсколькихъ страницъ, но и цѣлыхъ отдѣловъ.

Что касается внутренняго достоинства обширнаго труда Барсова, то надо замѣтить, что авторъ пользовался лучшими, по понятіямъ и научнымъ средствамъ того времени, псточниками и пособіями. По замѣчанію профессора Буслаева, Барсовъ «оказывается въ своей грамматикъ достойнымъ послъдователемъ .Ломопосова; для исторіи русскаго языка въ XVIII вѣкѣ предлагаеть она весьма много любопытныхъ данныхъ. Съ чрезвычайнымъ вниманіемъ и вполит научною пытливостью и добросовъстностью Барсовъ вникаль въ свойства русскаго языка, стараясь пайти для пихъ точное и вършое объяснение. Имѣя въ виду преимущественно русскій литературный языкъ, Барсовъ обратилъ випманіе п на живую, народную річь; въ его ! грамматикъ приводятся такія чисто-народныя слова и выраженія, которыя, спустя около полустольтія, послужили для нашихъкнижниковъ поводомъ къ пападкамъ на Пушкина, допустившаго подобныя слова на страницы своихъ поэтическихъ произведеній.

Въ выборѣ пособій выразилась степень образованности Барсова; онъ обнаружиль основательное знакомство съфилологическою литературою, съ трудами замѣчательнѣйшихъ представителей ел въ Европѣ. Изъ русскихъ пособій является на первомъ планѣ, и совершенно справедливо, грамматика Ломоносова. Въ пныхъ

случаяхъ Барсовъ слѣдовалъ Тредьяковскому, декціи котораго слушалъ въ академическомъ универсптетѣ. Онъ пользовался также «примѣчаніями» вольнаго россійскаго собранія, а одною изъ важнѣйшихъ задачь этого литературнаго общества было собираніе памятниковъ языка и ихъ разработка, составленіе словаря, и т. п.

Въ свропейской филологін того времени особенно ціншлись такъ называемыя общія или философскія грамматики (grammaires générales et raisonnées); пріемы ихъ отразплись, въ большей или меньшей степени, въ трудахъ Ломоносова и его ученика Барсова. Вопросы языка сопостовлялись съ вопросами логики, и теорія языка пыталась объяснить свои выводы общими законами человъческой мысли, составляющими предметь логики. По замечанію Куръ-де-Жебелена, автора знаменитаго въ свое время сочиненія: Monde primitif, analysé et comparé avec le monde moderne, всеобщая грамматика или естественная исторія слова (histoire naturelle de la parole) находится въ неразрывной связи съ логикою. Грамматика — говоритъ Куръ-де-Жебеленъ занимается выраженіемъ идей, логика раскрываетъ ихъ истипу; грамматика должна предшествовать логикь: прежде надо умьть выразить идеи, чтобы разсуждать потомъ объ ихъ истин в 201). Тоже повторяеть замѣчательный нѣмецкій филологъ того времени Аделунгъ въ своемъ сочиненіи: Umständliches lehrgebäude der deut-/ schen sprache. Вводя въ свою грамматику совершенно новый отдълъ, именно учение о предложенияхъ, Аделунгъ говоритъ: Ез ist zwar bisher nicht gewöhnlich gewesen in den sprachlehren von den sätzen zu handeln; allein es ist leicht zu zeigen, das diese lehre in denselben schlechterdings nothwendig ist, ja, was den bau derselben betrifft, hier ihr eigentliches feld findet, weil die vernunftlehre nicht eher von der wahrheit und anwendung der sätze handeln kann, als bis die sprachlehre durch den richtigen bau derselben vorgearbeitet und den weg gebahnet hat 202)... Coобразно съ тогдашнимъ состояніемъ науки, Барсовъ вводить въ свою грамматику то, что составляеть неотъемлемую принадлежность логики, и на основаніи общихъ логическихъ понятій объясияєть явленія языка, его синтаксическія свойства. Ученіе о частяхъ предложенія, о подлежащемъ и сказуемомъ, и т. п. изложено Барсовымъ согласно со взглядами Аделунга, какъ это отчасти указано и самимъ авторомъ.

Обязательнымъ образцомъ для Барсова была грамматика, принятая въ австрійскихъ училищахъ, которой онъ и следоваль въ порядке изложенія, въ некоторыхъ определеніяхъ и правилахъ, передаваемыхъ пногда дословно, и т. п. 203). Но и по общему своему характеру, и по разработке составныхъ частей, обширный и паучный трудъ Барсова выходитъ далеко за пределы навязаннаго автору иемецкаго учебника.

Таблицы Свѣтова предложены Барсову условно—«если они ему покажутся»: изъ многихъ отзывовъ Барсова ясно видно, что таблицы эти очень и очень ему не показались...

Грамматика Барсова начинается краткимъ введеніемъ, вполиѣ соотвътствующимъ австрійскому образцу, а именно:

Предызвыщенія.

Желающій какому-нибудь языку научиться такъ, чтобъ знать, для чего слова въ вемъ такимъ, а не пиммъ образомъ употребляются, измѣняются, и между собою соединяются, долженъ узнать правила онаго языка.

Изъясненіе или опредъленіе россійской грамматики.

Россійская грамматика есть наука нли знаніє исправно читать, говорить и писать на россійскомъ языкъ по лучшему и разсудительному его употребленію.

Vorerinnerungen.

Wer eine sprache so lernen will, dass er weiss, warum die wörter derselben so und nicht anders gebrauchet, abgeändert und zusammen gefüget werden, der musz sich die regeln der sprache bekannt machen.

Erklärung der deutschen sprachlehre.

Die deutsche sprachlehre ist das buch, in welchem die regeln oder die kunst enthalten ist, gut deutsch zu lesen, zu reden und zu schreiben.

Ср. опредъление Ломоносова: грамматика россійская есть знаніе, какъ говорить и писать чисто россійскимъ языкомъ по лучшему разсудительному его употребленію.

Раздъление россійской грамма- Eintheilung der deutschen sprachmucket.

Она пифеть 5 частей:

I. Правоизглашение (orthoëpia), то есть, наставление о познации, исправномъ выговоръ и складываніи буквъ, и правильномъ произношенін или чтенін происходящихъ изъ сего словъ или реченій.

' II. Словоудареніе (prosodia), то есть, наставление о томъ, какъ должно надлежащую силу дать каждому складу въ выговоръ.

III. Hpanonucanie (orthographia), то есть, наука о томъ, какими каждое слово писать должно буквами, какъ ихъ пристойно раздълять при разделенін самого слова, и какъ употреблять разные отдёлительные знаки въ рфчи.

IV. Словопроизвождение (etymologia), то есть, наставление о произведенін словъ и ихъ изміненін.

V. Словосочиненіе (syntaxis), то есть, наставленіе о сослиненій и связанін ифсколькихъ словъ или и цълыхъ рфчей.

lehre.

Die deutsche sprachlehre hat 5 theile.

I. Die rechtsprechung oder rechtlesung; das ist: die lehre, die buchstaben zu erkennen, recht auszusprechen, sie in sylben zu sammeln. und die daraus entstandenen wörter richtig zu lesen.

II. Die tonmessung; das ist: die lehre, jeder sylbe den gehörigen ton in der aussprache zu geben.

III. Die rechtschreibung; das ist: die wissenschaft, die wörter mit den gehörigen buchstaben zu schreiben, sie bei dem abbrechen gehörig zu trennen, und die verschiedenen unterscheidungszeichen richtig zu gebraucben.

IV. Die wortforschung oder die wortänderung; das ist; die lehre, wörter richtig abzuleiten und abzuändern.

V. Die wortfügung, das ist: die lehre, nicht nur wörter, sondern auch ganze reden zusammen zu fügen und mit einander zu verbinden.

Въ грамматической терминологіи Барсовъ иногда уклоияется отъ Ломоносова, и принимаетъ названія, удержавшіяся въ грам-

матикахъ до настоящаго времени. По терминологіи Барсова, слогъ (sylbe)—складъ, какъ п у Ломоносова, п слогъ; слово (wort)—речеие, какъ и у Ломоносова, и слово; сравнительная степень - разсудительная или уравнительная степень: у Ломоносова — разсудительный степень; предложение (satz) — рычь п предложение: у Свётова — членъ (членъ есть рёчь, полный смыслъ имёющая), у Ломоносова — рычь (сложеніе знаменательныхъ частей слова или реченій производить рычи, полный разумь въ себѣ составляющія: начало премудрости есть страхъ Господень); части річичасти ръчи; у Ломоносова-части слова, у Свътова - п части слова, и части рычи (м'встоимение есть часть слова; междуметие есть часть рычи; сочинение словъ показываетъ правила, по которымъ части ръчи порядочно слагать должно), н т. д.

Реченіе пли слово — говорить Барсовъ — есть изображеніе голосомъ, а потому и буквами, одной частной мысли, состоящее изъ одного или несколькихъ слоговъ; напр. я, вы, небо, земля, спасеніе, добрый, видъла и т. д.

Предложение (propositio) есть рвчь, полный смыслъ имъющая; напр. vollkommenen verstand hat. пачало премудрости есть страхъ Господень.

Слова или реченія суть знаки нашихъ мыслей, изустно произносимые. Когда такія слова соединены вийстй, и совершенный смысль имйють, то сіе пазывается рычь, а самыя слова, цёлую рёчь составляющія, называются части рычи, потому что рѣчь состоить изъ словъ, такъ какъ слова изъ складовъ, а склады изъ буквъ.

Ein satz ist eine rede, die ihren

Durch wörter gibt man zu erkennen, was man denket. Sie sind also zeichen der gedanken, die man mit dem munde aussprechen kann. Wörter verschiedener gattung, welche, mit einander wirklich verbunden, einen völligen verstand haben, nennet man eine rede; die verschiedenen wörter aber, welche mit einander können verbunden werden, heisst man redetheile, weil die rede aus wörtern, so wie die wörter aus sylben, die sylben aber aus buchstaben bestehen.

Разсматривая звуки русскаго языка и общепринятый способъ ихъ изображенія, Барсовъ приходить къ слёдующему выводу:

— Сверхъ излишества и недостатка буквъ, находятся еще и другія въ россійской азбукѣ несходства съ строгимъ разсужденісмъ, изъ которыхъ нікоторымъ, можеть быть, оно и могло бы помочь, по иныхъ совстмъ отвратить не въ состоянии. Чему удивляться не должно, нбо и въ другихъ языкахъ, напр. въ латинскомъ и проч., затрудненія грамматическія съ самой азбуки начинаются, и происходять по большей части отъ сопротивленія, которое часто съ одной стороны употребление, а съ другой разсудокт между собою имфють. Такимъ образомъ съ самаго начала представляется уже немалое пеудобство въ прежнихъ именахъ буквъ, поелику оныя не только по большей части продолжительны для начинающихъ малолётныхъ учениковъ, но и которыя изъ нихъ и голоса своего собою не выражають, какъ икз п ять, а еры показывають голось свой пе въ падлежащемъ и въ неспособномъ мъстъ, то есть, на самомъ концъ своего имени. Но къ отвращенію сихъ затрудненій д'єланы были разныя покушенія, а именно: въ разговоръ объ ортографіи господина Тредіаковскаго, 1748, и въ университетской церковной и гражданской азбукъ съ краткими примъчаніями о правописаніи, 1768 годовъ. —

Дъйствительный недостатокъ нашей азбуки Барсовъ видитъ въ томъ, что одинмъ и тъмъ же знакомъ и выражаются два совершенно различные звука, соотвътствующіе латинскимъ h и g. Основываясь на томъ, что «еще въ древнихъ грамматикахъ о семъ иъсколько упомянуто было, и голосъ латинскаго g или греческаго γ изображенъ былъ начертаніемъ (приблизительно) такимъ Утолько безъ имени», Барсовъ предлагаетъ ввести въ русскую азбуку дли обозначенія звука гаммы (приблизительно) такой знакъ С.

Недостатокъ также составляетъ и то, что знакомъ е выражается тонкое о, слышимое въ словахъ: медъ, ледъ, Веревкинъ, и въ безчисленномъ множествъ другихъ. Для этого звука предлагаетъ знакъ го.

Барсовъ раздёляетъ гласные звуки, по способу ихъ произношенія, на отверстыя (а, у п др.) п полуотверстыя (я, ю п др.); гласную, следующую за гласною же, называеть чистою, а следующую за согласною — растворенною: въ словъ патріархъ первое а растворенное, а второе чистое; въ словѣ сілю — і есть растворенное, а я и ю чистыя и т. д. Онъ считаетъ необходимымъ для русской азбуки знакъ э, п говоритъ: «Раствореннаго сей буквы произношенія, т. е. сходнаго точно съ латинскимъ е или съ греческимъ є, требуютъ пікоторыя проссійскія слова, накъ напр. этот, эта, это, эти и проч.; безъ чего можно иногда читателя вовлечь въ некоторую непристойность въ выговоре, особливо когда нынъ безъ удареній пишуть и печатають, напр. ети вмёсто эти, что и одно довольною причиною есть къ употребленію начертанія э. Притомъже многія чужестранныя слова въ россійскій языкъ введены, которыя пе пначе, какъ спиъ же образомъ произносить должно, напр. экстрактъ, эскадра, эскадронь, экспедиція, экзеринція и проч., то для такого съ начала словъ раствореннаго произношенія тойже буквы е необходимо нужно п другое ея начертаніе э, которое съ довольно давняго времени уже въ гражданской печати употребляется, не безъ образца изъ древности, и не безъ сходства совсёмъ съ церковпою азбукою, въ которой между прописными буквами хотя одно изображеніе, но въ двухъ разныхъ мѣстахъ и подъ двумя разными именованіями (есть и е) поставлено, а въ строчныхъ и самое изображение различено, конечно для разности въ выговоръ. Токмо опал разпость отъ незнанія словесныхъ мастеровъ затмплась и исчезла; по въ гражданской печати какъ выговоръ, такъ п изображенія различны съ совершенною яспостію. Отъ сходства же начертаній 6-й и 34-й буквы въ церковной, и перазличенія потомъ е оть э въ гражданской печати, произошло также, и долговременнымъ унотребленіемъ усилилось, неразличеніе же и неисправность въ письм и выговор иногихъ, не только другихъ, но и церковныхъ словъ, какъ напр. когда пишутъ европа, евангелисть не ниаче, какъ единь, его, да такъ и выговариваютъ, какъ будто бы написано было полатинѣ jevangelist, jevropa, вмѣсто отверстаго и съ греческимъ или латинскимъ подлинпикомъ таковыхъ словъ сходнаго произношенія эвропа, эвангелистъ».

О звукахъ *u*, *i*, *п* и соотвѣтствующихъ имъ буквахъ Барсовъ замѣчаетъ слѣдующее:

- Букву и первый внесъ господинъ Ломоносовъ въ число отверстыхъ гласныхъ, и каждый можетъ дъйствительнымъ про- изпесеніемъ всъхъ гласныхъ по порядку, хотя предъ зеркаломъ, чрезъ сравненіе ея съ прочими отверстыми и съ отвътствующею оной въ полуотверстыхъ буквою и или i, увъриться въ томъ, что сія буква точно принадлежитъ къ порядку отверстыхъ, и въ пемъ точно ей принадлежитъ сіс мъсто.
- Буквы u и i суть совершенно одногласныя, т. е. одняь точно голось изображають, и следственно одна изъ нихъ излишняя, а именно u, которая и съ самаго пачала грамоты славянской Кирилломъ премудрымъ въ азбуку введена, вероятнымъ образомъ, для означенія числа осьми, сходно съ греческимъ унотребленіемъ... Въ греческомъ изыкѣ, изъ котораго безъ сомивнія славенскія буквы по паибольшей части заимствованы, произношеніе u оть i въ древнія времера разиствовало, что показываетъ перемѣна греческой u въ датинскомъ на e, а не на i, напр. греческія слова Ін σ є, μ ητροπολέτης, Δ η μ οσ Δ ένης полатинѣ иншутся Jesus, metropolites, Demosthenes. —

Выть можеть, и введена для болье точнаго выраженія звуковь въсловахь, вошедшихь съ принятіемь христіанства (игумень, митрополить и пр.) и соотвітствовала ы, на что указываеть общенародный выговорь слова псалтырь. Знака ы въ азбукі Кирилла
философа не находится, но звукь ы безь сомпінія существоваль
въ русскомь и славянскомь языкі съ самыхь древнихь времень,
задолго до изобрітенія грамоты, почему и «пе можно было миновать, чтобъ толь общеупотребительнаго въ языкі голоса не
изобразить и въ азбукі съ самаго начала, какъ и не можножь
съ другой стороны помыслить, чтобъ мудрый мужъ для одного

голоса положиль два начертанія, а для другаго стольже нужнаго не положиль бы начертанія никакого».

Не всв звуки сохраняють постоянный, опредъленный выговорь: «въ обыкновенныхъ разговорахъ многія есть отм'єны, больше п меньше позволительныя, т. е. къ общему и учтивому пли къ низкому и певъжескому выговору припадлежащія». Такъ е подъ удареніемъ часто перем'єняется въ просторічіи на гогледъ, медъ, веселый, Семенъ, произносится — мгодъ, лгодъ, весголый, Семгонъ. Собственное имя Петръ хотя и перем'єняеть въ просторічіи е на го, но когда принадлежить высокимъ особамъ, то удерживаеть е: Петръ Велькій, Петръ апостоль, а не Пготръ. Перем'єна гласной е на го, когда на ней н'єтъ ударенія, принадлежить къ городскому или деревенскому выговору, напр. вгола, нгосло, эколтиль, сыплются, пишотъ, Ивановичомъ, въ хорошомъ, и т. д.

- Двоегласная ій въ концѣ словъ перемѣняется:
- а) на ей, напр. прежней, синей, бывшей, большей, Василей, Григорей, вмѣсто: прежній, синій, бывшій, Василій, большій, Григорій.
- б) на ой, напр. великой, крыпкой, вмѣсто: великій, крыпкій, особливожь подъ удареніемь, какъ нагой, сухой, вмѣсто нагій, сухій.
 - в) на ий въ имени Алексий, вм'есто Алексій.
- Подобно сему двоегласная ый въ концѣ словъ перемѣняется на ой, напр. чистой, славной, вмѣсто чистый, славный, особливо подъ удареніемъ, папр. святой, прямой, вмѣсто святый, прямый.
- О, когда на немъ нѣтъ ударенія, по московскому выговору неремѣняется на а, напр. атецт, хатълт, заварить, вазможена, Анисимт, вмѣсто отецт, хотълт, зоворить, Онисимт. Но сія перемѣна подала случай къ ложнымъ окончаніямъ въ нѣкоторыхъ словахъ, напр. проса, пуза н проч., вмѣсто: просо, пузо. Впрочемъ повидимому отъ сегожъ произошли слѣдующія окончанія на а въ просторѣчіи: нашева, вашева, какова, такова;

такожъ: великова, знатнова, божьева, и проч., изъ неупотребительныхъ: нашево, вашево, каково, божьево. и проч., вмёсто настоящихъ: какого, такого, нашего, великаго, божьяго, и проч.

— Согласная к въ словъ къ предъ другимъ словомъ, съ неяже начинающимся, перемъняется въ х, напр. пишется: къ кому, къ какому, къ королю; выговаривается: хъ кому, хъ какому, хъ королю.

Склады раздёляются па естественные, художественные, п т. д. Естественные или свойственные суть всё простые, т. е. изъ одной гласной состоящіе, и всё сложные, на гласную букву кончащіеся, напр. а, и, о; ба, ва, до, мо; бла, міла, встръ, и т. д. Художественные пли сходственные суть всё, состоящіе изъ двоегласныхъ или на нихъ, также на согласную букву, кончащіеся, напр. ай, ой; дай, злой; от, ур; храм, страх, и проч.

Основою для словоударенія должно бы служить словопроизводство, т. е. во всёхъ производныхъ и сложныхъ словахъ удареній нётъ въ грамматикахъ точныхъ и подробныхъ правилъ по причинё великихъ и можетъ быть непреодолимыхъ трудностей. Коренныя слова по большой части односложны. «Если же гакого односложнаго кореня не отыскивается, то должно думать, что оный или совсёмъ изъ языка пропалъ, или выйнелъ изъ унотребленія, или скрывается въ другомъ какомъ нибудь словё, особливо сложномъ, или находится въ другомъ языкѣ; папр. слова страна коренемъ почесться можетъ неупотребительное само собою, но въ другомъ кроющееся слово стру, а именно въ простру».

Къ върному произношенію словъ относительно удареній, служать, сверхъ грамматическихъ правилъ и примъровъ, впимательное чтеніе какъ церковныхъ кингъ, такъ и стихотвореній лучшихъ русскихъ писателей и справка съ словарями русскаго языка. «Незнаніе же или ненаблюденіе сего подало причину къ и вкоторымъ неправильнымъ и страннымъ ныпъ усиливающимся удареніямъ словъ, на польское по большей части и вообще на чужестранное или безграмотное и низкое произношеніе склоняю-

щимся, напр. должны и даже должно, вмѣсто: должно и должно; также были, множественное, общественное, римляне, россіяне, Гекторг, и проч., вмѣсто: были, множественное, общественное, римляне, россіяне, Гекторг, и проч. Одпакожъ вмѣсто воздухъ, мнится, пельзя уже ныпѣ сказать воздухъ поцерковному. Напротивъ того, вмѣсто сій, усилившагося примѣромъ первенствующаго въ россійскихъ стихотворцахъ, г. Ломоносова, кажется, п въ стихахъ можно еще, а кромѣ стиховъ и должно, употреблять правильное сіи».

Въ правописаніи большую роль играєть употребленіе, вслідствіє котораго вставляются и выпускаются буквы, одни изъ нихъ замішяются другими, и т. п. Вмісто: срубь, поручикь, истина, пишуть: струбь, порутикь, истина; вмісто: высшій, низшій, прорубь—вышшій, нижшій, пролубь. Прильжный въ смыслърачительный, прильжу—рачу, и прилежу— въ другомъ, т. е. въ собственномъ значеніи. Одиннатцать — вмісто одиннадесять. Согласныя: г, к, ш и проч. не териять послії себя гласныхь: ы, ю, я; но «сему противнаго много находится въ древнихъ, особливо рукописныхъ, книгахъ, напр. Кыевъ вмісто Кісвъ, душы, и проч.».

Погрѣшности противъ правописанія происходять:

- а) отъ незнанія грамматики или пепаблюденія прямыхъ ея правплъя
- б) отъ пэлишияго умствованія п старанія, чтобъ показаться тімь болье знающимь, чьмь болье отступлено будеть оть общаго употребленія;
- в) отъ безразсудной склонности къ новостямъ, и нотому отъ самонзвольнаго положенія себѣ минмыхъ правилъ;
- г) отъ излишияго прилѣпленія къ произведенію словъ и отъ привычки къ неисправному выговору и ненаблюденія употребительной разпости между обыкновеннымъ выговоромъ согласныхъ твердыхъ въ мягкія и обратно; напослѣдокъ —
- д) отъ самаго опасенія, чтобъ непогръшить, и потому отъ избранія предпочтительно чего нибудь такого, что незнающимъ

можетъ показаться правильнее, напр. поставляя некстати зъ вместо е, в вмёсто ф.

Вообще погрѣшности въ правописаніи бывають такого рода:

илюбокъ 🐪	виѣсто	шлюпокъ,
присудствун	0 »	присутствую,
крушка))	пруэкка,
ринскій	. ,»	рижскій,
волохскій	· »	волошскій,
заплотить))	заплатить,
дерэкутъ) }	держать,
скрыпъ	»	скрипъ,
болънъ .	·))	боленъ,
буваль (у ма.	пороссіянь)	бывалг, и т. д.

Въ концъ третьей части, заключающей въ себъ правописаніе, приложена роспись подобнозвучныхъ словъ, въ азбучномъ порядкъ, заимствованная изъ таблицъ Свътова.

Говоря, что въ русскомъ языкЪ семь падежей и только нять, а иногда и менте, различныхъ падежныхъ окончаній, Барсовъ замічаеть, что названія надежамь даны оть тіхь случасвъ, въ которыхъ «они чаще употребляются, а особливо употреблялись въ греческомъ языкѣ, съ коего они слово въ слово переведены, кром'в двухъ последнихъ» т. с. творительнаго и предложнаго. Предложными назваль его Ломоносовь нотому, что онь съ пъкоторыми только предлогами (о, при, въ, на, по) употребляется, а безъ нихъ никогда. Въ прежнихъ грамматикахъ назывался этотъ падежъ сказательнымъ, по причинъ сказанія о комъ пли о чемъ.

Въ родительномъ множественнаго числа послъ и имена женскаго рода принимаютъ г напр. нажип — паженг, лютии — лютент, башип — башент, бойш — боент, вишип — вишент, поварии — поварент; сотии — сотент, колокольни — колоколенъ. Исключаются: деревни — деревень.

Имена предметовъ неодушевленныхъ, оканчивающіяся на ъ, ъ

ий, въ родительномъ единственнаго принимаютъ у и ю, особливо такія, которыя «принадлежать болье къ ныньшнему россійскому или простопародному», нежели къ древному славянскому, какъ напримеръ происходящія отъ простанародныхъ глаголовъ: взглядь — взгляду, внагъ — визгу, гомозъ — гомозу, грузъ — грузу, зудъ — зуду, боль — болю, бой — бою, кашель — кашлю, лай — лаю, и т. п. Напротивъ того слова, общія славянскому и русскому языкамъ, принимаютъ и и у пли я и ю, смотря но важности содержанія речи и потому, требуется ли слогъ высокій, или средній, или низкій; вследствіе чего говорится, съ одной стороны: иеловъческаго долга, небеснаго огня, а съ другой: — розоваго духу, прошлогодняго долгу.

Если имя бездушной вещи, по какому-либо сходству или подобію, отнесено къ предмету одушевленному, то винительный окончивается на а и я; напр. языка ведутг, то есть оговорщика; посмотри на болвана, то есть на глупца; нашего мъшка обманули; этого пня не скоро своротишь, то есть упрямца.

Когда передъ окончаніемъ инт пяходится буква т, то окончаніе родительнаго единственнаго ина перемьняется въ именительномъ мпожественнаго на яне: москвитина — москвитина — москвитинъ — костромитяне, серпуховитинъ — серпуховитинъ — серпуховитинъ — серпуховитинъ — серпуховитинъ — серпуховитинъ — себя не производятъ мпожественнаго числа, а вмъсто онаго служатъ имъ собирательныя: литва, мордва, челядь.

Родительные множественные, кончащіеся на цоот, произошли изъ славянскаго ихъ же окончанія цсот, къ которымъ можно обращаться и нынѣ въ высокомъ слогѣ и въ высокихъ словахъ, какъ-то: соятых отщеот, богоондцеот, самодержиест. Но и въ подобныхъ случаяхъ часто можно держаться окончанія на цоот; тѣмъ болѣе въ простонародныхъ словахъ дико ньшѣ слышать: купцеот, кузнецеот, ловцеоъ, столбцеот, и т. д.

Вм'єсто: полей и морей въ стихахъ употребляется также: поль и морь.

Окончаніе іе перем'єняется въ простопародномъ употребле-

нін на *ья*, а въ родительномъ множественнаго по большей части на *свъ*, какъ напримѣръ: *желанья* — *желаньевъ*, копья — копьсет, однакожъ нѣкоторыя удерживаютъ притомъ и ей, какъ напр. — копей, ружей, и др.

Когда говорять и пишуть: *оремя нъть*, то *оремя* надо принимать за родительный падежь отъ поврежденнаго и самаго низкаго именительнаго: *ореме*; поэтому нетолько въ высокомъ, но и въ среднемъ слогъ пельзя дозволять себъ такого употребленія.

Въ пѣкоторыхъ прилагательныхъ, особенно въ означаюнцихъ время, употребляются двоякія окончанія: ъий и ій, какъ напр. вчерашный и вчерашній, нынишный и нынишній, завтрешный и завтрешній, прошлогодный и прошлогодній, давный и давній, и проч.

Принадлежностей глагола десять: оидъ, начертаніе, знаменованіе (significatio) или залогъ (diathesis, genus), качество, лицо, число, оремя, родъ, наклоненіе и спряженіе.

По виду глаголы раздъляются на первообразные и производные. Производные образуются посредствомъ приложенія разпыхъ слоговъ въ началѣ и въ концѣ, и происходятъ:

- а) отъ именъ: странствую, бълью отъ страна, бълый.
- б) отъ мъстоименій: свою, уничтожаю отъ свой, ничто.
- в) отъ партчій: такаю отъ такт; воспящаю отъ вспять.
- г) отъ предлоговъ: приближаю отъ близъ.
- д) отъ междометій: охаю, ахаю отъ охъ, ахъ.

По начертанію глаголы раздёляются на простые: даю, ставлю, и сложные:

- а) изъ имени и глагола: благодарю.
- б) изъ мъстоименія и глагола: своеволю.
- в) изъ наръчія и глагола: прекословлю.
- г) изъ предлога и глагола: отдаю, поставляю.
- д) изъ предлога, имени и глагола: обоготворяю.

По качеству глаголы раздъляются на существительные:

есть, бываю, стану, хочу, п прилагательные — всь прочіе глаголы.

Временъ «въ россійскихъ глаголахъ прямо счислять можно» шесть:

- а) настоящее бросаю.
- б) преходящее бросалз.
- в) прошедшее -- бросиль.
- г) давнопрошедшее брасывалг.
- д) будущее брошу, сбросаю.
- е) будущее пеопредъленное буду пли стану бросать.

Изъ приведеннаго очевидно, до какой степени Барсовъ следоваль Ломоносову, заимствуя у него и классификацію и даже приміры, и только въ немпогихъ случаяхъ уклоняясь отъ своего образца, какъ напримеръ въ числе временъ: шесть вмёсто десяти, насчитываемыхъ Ломоносовымъ и т. п. Краткая, по важная по содержанію, заключительная зам'єтка Ломоносова о глаголахъ распространена Барсовымъ, дополпившимъ ее повыми примърами; она пачинается буквально теми же словами: «Здёсь упомянуть должно о особливомъ свойствѣ простаго россійскаго языка, изображающемъ скорыя действія чрезь пекоторыя односложныя реченія, которыя по сему знаменованію и отнесены быть могуть къ глаголамъ, а впрочемъ никакому измѣненію не подвержены, напр. кончащіяся на т: бацт, брыкт, брякт, бухт, бякт, дергт, кокт, maxe, mure, nioxe, nioce, nioce, ninoxe, ninece, npure, nuxe, poet, coet, mont, mpaxt, mukt, mant, yxt, xant, xiont, xiont, хрипт, храпт, щать, шлопь, и проч. и двусложное царапт; а на в: боть, верть, виль, плоть, порсь, пырь, прысь, хвать, хлысть, хлясь, хрясть, хрусть, шасть п проч. Они значать прошедшее однократное, и еще скорте того пзображають совершеніе д'єйствія, да и отъ всёхъ отъ шихъ безпосредственно произведены быть могутъ прошедшія однократныя. Притомъ наппаче къ сведению нужны оныя потому, что многія и пачала глаголовъ простыхъ отъ нихъ происходятъ, напр. дергаю отъ дергг,

хапаю отъ хапъ, гляжу отъ глядь, хватаю отъ хвать». Допуская такое происхождение, Барсовъ уклонялся отъ Ломоносова, который производиль глядь отъ глядыль, хвать отъ хваталь, и т. д., а не паоборотъ.

Для дёленія и подраздёленія предлоговъ Барсовъ принимаєть следующія основанія: видъ, начертаніе, видоизм'єненіе посредствомъ вставки или выпуска буквъ, употребленіе, значеніе, и постоянство или переходъ въ другую часть річн.

По виду предлога разд'илиотся подобно глаголамъ, на первообразные и производные.

Первообразныхъ предлоговъ 39: безг, близг; внь, во, возг, возлы, вы; для, до; за; изг; ко, кромь, кругг; межг, мимо; на, надг, низг; о, отг; по, подг, подль, посль, пре, предг, преже, при, про, противъ, противу; ради, разг; сквозь, со, среди; у; презг.

Производные: близко — отъ корепнаго предлога близг и потомъ отъ прилагательнаго близокт; между — какъ бы межс дву.

По начертанію предлоги разд'ялются, также подобно глаголамъ, на простые и сложные.

Простые предлоги — тъже, что и первообразные.

Сложные — числомъ 16: внутрь, внутри, вопреки; напредь, напередь, насквозь, насупротивь; около, дкресть, окромь, округь; посреди, промежь, промежду; сверхь, сопротивь.

Предлоги раздѣляются по буквам», ихъ составляющимъ, на разнообразные и единообразные.

Разнообразные предлоги суть тѣ, которые черезъ потерю, вставку пли перестановку какой - либо буквы сокращаются, удлиняются пли въ чемъ - нибудь измѣняють свой прежий видъ, пе перемѣняя однакоже своего значенія, какъ папримѣръ: взо, объ, вкругъ, вокругъ, роз, безо, разо, подо, къ, съ, и т. и. Ед инообразные предлоги — всѣ прочіе.

По употребленію предлоги разділяются на слитные и раздільные. Слитные употребляются только въ сложеніи съ глаго-

лами и именами, даже и въ именительномъ падежѣ; ихъ собственно всего пять: возъ, вы, низъ, пре и разъ. Раздѣльные употребляются отдѣльно и только съ косвенными падежами.

По знаменованію предлоги раздёляются на прямые, сходственные и запиствованные. Прямые пли свойственные — тёже, что и раздёльные. Сходственные, къ которымъ принадлежатъ всё слитные, названы такъ потому, что только отчасти сходствуютъ съ прямыми предлогами и именно въ томъ, что входитъ во внутренній составъ глаголовъ, причастій и именъ, но отнюдь не м'єстоименій. Заимствованные названы такъ нотому, что взяты изъ другой части річи, именно изъ нар'єчія, каковы: близко, внутръ, внутри, вопреки.

Сверхъ того предлоги раздѣляются еще на преходящие и постоянные. Преходящими называются тѣ изъ предлоговъ, которые иногда употребляются какъ парѣчія: я прежде былъ здоровъ; останься внутри или внъ; войди внутръ; обойди около; пе стой подлъ; другъ прошелъ мимо, и т. д. Но въ самой вещи предлоги здѣсь не перемѣпяютъ своего свойства, а только надежи ихъ умалчиваются, и въ мысли дополняются, будучи извѣстны изъ прочихъ обстоятельствъ рѣчи, напримѣръ: я прежде былъ здоровъ, т. е. прежде сего, или еще полиѣе — прежде сего оремени, дня, случая; обойди около, т. е. меня, его, ихъ, этого дому, лъсу, острова, и проч. Постоянные предлоги — всѣ прочіе, непереходящіе въ нарѣчія.

О предлогѣ съ Барсовъ дѣлаетъ такое замѣчаніе: «Сокращенный предлогъ съ въ сложеній предъ мягкими согласными хотя, по произведенію, пишется чрезъ с; по, по причниѣ труднаго сей согласной выговора въ такомъ случаѣ, произносится оная какъ з, напримѣръ: сборъ, сдълать, старать, сжимать, свывать выговариваютъ конечно всѣ: зборъ, здълать, згарать, зжимать, ззывать, изъ которыхъ словъ первые два и печатали прежде всегда зборъ и проч., а пачавши печатать здълать подали невѣдущимъ писателямъ и справщикамъ новодъ къ погрѣшно-

сти въ слов в здъсь, которое передко ныше встречается напечатанное сдъсъ».

Въ изложенін синтаксиса многое заимствовано изъ логики. Въ самомъ началѣ, вслѣдъ за опредѣлепіемъ синтаксиса, соотвътствующимъ итмецкому образцу, помъщено обширное введепіе подъ названіемъ: «Сведенія, запиствованныя изъ логики». Здёсь весьма подробно говорятся о связи въ предложени, о подлежащемъ и сказуемомъ или такъ называемыхъ терминахъ, о логическомъ разсмотрвніи рвчи, и т. п.

Изъяснение.

разныя слова или части ръчи правильно и съ употребленіемъ въ языкъ принятымъ сходственно соединять въ одну річь, полный пли хоти ифкоторый смысль имфющую.

Erklärung.

Словосочинение (syntaxis) учить, Die wortfügung (syntaxis) lehret die verschiedenen gattungen der wörter, oder redetheile, richtig, geschickt und sprachmässig verbinden und ordnen.

- Рачь же, полный смысль имающая, состоить въ ясномъ и вразумительномъ утвержденін или отрицаніи сказуемаго о подлежащемъ. —

Спитаксическія свойства лзыка могуть быть удовлетворительно объяснены только при помощи и на основаніи логики. Поэтому «новѣйшіе филологи, философскимъ образомъ свойства и части и правила грамматики разсматривающіе, и упоминають о семъ вообще въ грамматикъ, или и особенно въ синтаксиев, прямымъ и явнымъ или постороннимъ и прикровеннымъ образомъ, какъ-то г. Куртъ-де-Жебеленъ въ разсужденіи французскаго, а г. Аделунгъ — німецкаго языка; да и у насъ господинъ Ломоносовъ задолго прежде сихъ достопочтенныхъ грамматиковъ о томъ же предлагалъ, хотя косвепнымъ нъсколько образомъ, въ философическомъ введении своемъ къ россійской грамматикѣ, названномъ отъ него наставленіемъ первымъ о человъческомъ словъ вообще, въ главъ пятой -- о сложеній знаменательныхъ частей слова».

Словосочненіе излагается въ такой послідовательности: сочиненіе имень, містоименій, глаголовь, причастій, предлоговь, нарічій, союзовь и междометій. Въ первой главі, самой обширной, говорится о сочиненій измінлемыхь частей річи. Во второй главі— о сочиненій пензмініямыхь частей річи. Въ третьей — о сочиненій частей річи, преимущественно глаголовь и предлоговь, по пікоторымь особеннымь обстоятельствамь. Въ четвертой и послідней — о пікоторыхъ «окрестностяхъ словосочиненія».

О свойствѣ снитаксическихъ замѣчаній Барсова и значеніи ихъ не только для знакомства съ-тогданнимъ состояніемъ филологіи, по и для исторіи русскаго языка, можно судить по слѣдующимъ даннымъ:

- Прилагательныя иногда изображаются въ предпочтеннъйшемъ (предпочтительнъйшемъ) родъ и числъ, каковыми почитаются родъ мужескій предъ женскимъ и среднимъ, а число множественное предъединственнымъ; напримъръ: братъ и сестра двоюродные; ни гитоъ, ни ласка, ему оказанные. А иногда соглащаются во всемъ съ ближнимъ только существительнымъ; напр. мой отецъ и матъ, братъ и сестра двоюродная, и проч. Таковое съ ближайшимъ согласіе бываетъ ппогда и при существительныхъ одного рода; напр. камка и тафта зеленая, оный учитель и ученикъ.
- Когда къ существительному, и вкоторый родъ вещей значащему, и всколько прилагательныхъ относятся какъ виды того рода, то оное поставляется во множественномъ числъ: языки французскій и нъмецкій; продать лошадей сърую и инадую. Однакожъ иногда и въ сдинственномъ числъ употребляется, напр. продать лошадь сърую и инадую.
- Творительный падежъ числительныхъ: 22.903.804 двадцатью двумя миліонами, девятью сты тремя тысячами, восьмью стами, четырьми (четырьмя или четырью) часами; 205.040 двумя сты пятью тысячами, сороком часов, или, но простому употребленію, сорока часами, либо сорокью часами.

- Оба сочиняется какъ два, т. е. принимаетъ существительное въ родительномъ надежѣ единственнаго числа, хотя и полное согласіе не совсѣмъ отвергается: оба брата и оба братья; оба дъла слушаны и оба дъла. Особливожъ въ противномъ порядкѣ: братья оба, дъла оба. Но въ женскомъ родѣ много есть разностей: объ сестры; напротивъ того: объ руки, а не руки; но объ воды, а не воды; въ обратномъ порядкѣ: руки объ, воды объ, и проч.
- Существительное князь по простому употребленію остается несклопяемымь: князь Петра, князь Петру, и проч. Но будучи съ прилагательнымь, склопяется согласно съ собственнымь: етараго князя Петра, о старому князь Петрь, и проч. Собственное пмя Александру въ приказномъ слогѣ остается несклоняемымъ въ косвенныхъ падежахъ, а склопяется только принадлежащее къ нему отеческое имя и прозванье, существительное ли оно будетъ или прилагательное; напр. Александру Ивановичь Бабру пли Баброву, Александру Ивановича Бабра или Баброва; также: князь Александру Ивановича Шелешпанскаго, князь Александру Ивановича Шелешпанскаго, князь Александру Ивановичу Имелешпанскому, и проч.
- Родительный единственный, при числительномь два нолагаемый, въ самой вещи есть, можеть быть, и который остатокъ славенскаго двойственнаго числа, ныи совствиь пеунотребительнаго въ россійскомъ языкъ, такъ что можеть почесться за именительный двойственный: какъ и дъйствительно единственный родительный мужескихъ и среднихъ именъ окончаніемъ своимъ по наибольшей части сходствуеть съ славенскимъ именительнымъ двойственнымъ.
- Мѣстоименіе среднее то, для точивішаго указанія вещи пли слова пли для большаго подтвержденія и уваженія мысли самой, приставлено быть можеть послівсякой другой части річн, оставансь само притомъ несклоняемымъ, въ какомъ бы изміненій предъидущее слово ни было, напр. въ разсужденіи мыслей: Петръ-то, Анна-то, человикъ-то, животныхъ-то, дила-то, больной-то женть, я-то, имъ-то, сему-то, такихъ-то, писать-то, писали-то, скоро-то; авъразсужденіи словъ: до-то, ежели-то, ахъ-

то, т. е. предлогъ то, союзъ ежсан, междометіе ахъ, матеріальпо взятые. Но при именительномъ единственномъ женскаго рода иногда та, а при именительномъ множественномъ именъ, какого бы опыя рода ни были, — ть употребляется симъ образомъ безъ склоненія по другимъ падежамъ, кромѣ винительнаго единственпаго въ женскомъ, а въ среднемъ множественнаго, напр. матита, люди-ть, мать-ту, дълд-ть. А по съверному (новгородскому) парѣчію въ такомъ случав употреблиется и мужеское тот, такъ какъ та, то и тъ, и притомъ съ склонениемъ по всёмъ надежамъ въ обонхъ числахъ, напр. отецъ-тотъ, отцатово, больной-той экень, людей-тьхг, дъламг-тьмг, и проч. Изъ мужескаго такого придатка тот, въ именительномъ п неодушевленномъ винительномъ падежахъ, произошло простонародное испорченное окончаніе отть, а по московскому выговору ать, напр. отець-оть, домь-оть, списань-оть. Изъ сего же напоследокъ, после именъ, местоимений и причастий мужескихъ, кончащихся на в н й, кром'в ій п ый, произошло такоежъ окончаніе этг, напр. кремень-этг, рай-этг, Василій-этг, больной-этг, холуй-этг, Матвый-этг, Неврюй-этг, оной-этг, писаной-этг.

- Существительныя мѣстоименія: самъ, сама, въ счетѣ урожаю хлѣба и въ показаніи числа семейства или товариществає принимають иногда къ себѣ числительныя порядковыя усѣченныя въ единственномъ числѣ, напр. самъ другъ, самъ шостъ, самъ стомъ, сама пята и проч., которыя иногда и склоияются, хотя не по всѣмъ точно падежамъ. Третій же, или паче третей, ноелику усѣченія не имѣетъ, то по крайней мѣрѣ перемѣняетъ удареніе въ семъ случаѣ, ибо говорится уже: самъ третей. А второй при семъ совсѣмъ не употребляется.
- Чей, чья, чье, чьи, хотя указывають на предыдущее имя или мѣстоименіе, однако не только въ надежѣ, но и въ родѣ и въ числѣ, не съ пимъ, но съ послѣдующимъ своимъ существительнымъ соглашаются, напр. тотъ, чьихъ людей ты кликалъ, смотрълъ на тебя самъ въ то время.
 - Сей и этот обыкновенно указывають на ближайшее

предыдущее существительное; тот — на отдаленивищее, а оный — на самое дальнее, папр. нынь память святых Кирика и Улиты: изг нихг тот сынг, а сія мать.

- Мѣстоименія личныя обосго числа по большей части не терпять косвенныхъ своихъ падежей при одномъ съ ними глаголь, но вмѣсто оныхъ принимаютъ падежи возвратительнаго себя, напр. я долженъ себя защищать; вамъ позволено этого себъ желать Равнымъ образомъ притяжательныхъ своихъ личныя мѣстоименія при себъ пе терпять, но принимаютъ возвратительное свой: мы, вы, они взяли свой удълъ, свою часть, свои деревни и проч. Если же чѣкоторые говорятъ или пишутъ: я взялъ мою шляпу; ты исполнилъ твою должность; они довольны ихъ состояніемъ, то сіе происходитъ по большей части отъ подражанія другимъ языкамъ и въ противность свойству россійскому, и развѣ для какого нибудь особеннаго обстоятельства терпимо быть можетъ.
- Глаголь есть, когда составляеть самое подлежащее, а не связь только, по свойству россійскому, не взирая на то, что собственно принадлежить къ единственному числу, сочиняется также и съ множественнымъ именительнымъ, напр. деньше есть съ нимъ; есть у него деньше. Причиною сему есть то, что мпожественное суть мало употребительно, и кажется какъ бы дико, такъ что иъкоторыми, напр. въ выраженіи: суть деорянинъ или суть деоряне, за существительное имя или за иъчто другое, только не за глаголъ, принималось, да и не въ шутку, а въ правду—въ сноръ и доказательство.
- Съ именительнымъ единственнымъ именъ собирательныхъ, также мъстоименій и др., глаголь сочиняется не только единственный, по иногда и множественный: много, мало, нъсколько идетт и идутт.
- Именительный часто претворяется въ винительный: отецт его попомъ у Николы, т. е. есть; причиною сего было слъдующее. Но въ отношеніяхъ природныхъ и вѣчныхъ сему претворенію быть не можно, напр. вмѣсто: Алексый былъ мню отецъ, Анна—

мать, Александръ — дядя, нельзя уже сказать: Алексый быль минь отщомъ, и проч.

- Безличные единственные, подобно другимъ глаголамъ, пногда умалчиваются, и дополненіемъ ихъ могутъ отчасти объясиены быть иткоторыя сочиненія неокончательныхъ наклопеній, какъ то: о прошедшемъ унущенномъ дѣлѣ мить было говорить, т. е. должно было; въ предсказаніи, особливо чего противнаго или невесьма пріятнаго и принужденнаго, для подтвержденія угрозы, насмѣшки, и проч., съ дательнымъ или творительнымъ падежемъ быть бычку на веревочки, и т. и. Въ прилагательныхъ унотребительные устанныя, нежели полныя окончанія: быть пляну, обмануту, обвинену, вмѣсто: пляному, обманутому, и проч.
- Падежъ послѣ глагола употребляется либо всегда и непремѣнно тотъ же, либо иногда и другой: учиться грамотъ и грамоты; править государство и государством; избавиться от напасти и избавиться напасти. При глаголѣ учиться дательный лучше, нежели родительный.
- Страдательныя окончанія ся или возвратные глаголы съ страдательнымъ знаменованіемъ п сочиненіемъ болье употребительны въ выраженіяхъ, къ славенскому свойству склоняющихся: мы ему вину прощаемъ—вина ему от насъ прощается, но не онъ от насъ прощается; такъ какъ п вмѣсто: мы его возносите, т. е. хвалимъ, не можно сказать: онъ от насъ возносител, ибо сіе значило бы: онъ поднимается вверхъ. Однако онъ от насъ превозносител, для приближенія къ славенскому свойству, слуху непротивно. Равнымъ образомъ: вытръ колеблетъ море п вытромъ или от вытра колеблетъ море п выпротивъ того: мать дитя качаетъ п дитя от матери качается весьма несходный разумъ имѣютъ, ибо послѣднее значить, что дитя само, съ боку на бокъ качаясь, отъ матери уклониться хочетъ.
- Для увеличенія какого нибудь качества или состоянія, особливо ненохвальнаго, непріятнаго или необыкновеннаго, по

простому употребленію, повторяется тожь самое существительное въ творительномъ надежѣ, напр. дуракъ дуракомъ, т. е. совершенный дуракъ; дерево деревомъ, т. е. точно какъ дерево, въ природномъ смыслѣ или преносительно — о недостаточномъ умѣ и нечувствительности.

- Хотя крайне несносно слышать: я видълг васт вчера ъхать или я впервые вижу васт играть вт эту игру; но съ неокончательнымь быть таковое приведение окончательной рѣчи въ неокончательную можетъ иногда имѣть мѣсто и въ россійскомъ языкѣ; напр. я думаю, мню, считаю, сего человька вамт быть друга, сію поъздку вамт быть полезну. Однако послѣдующій винительный въ семъ случаѣ нерѣдко изображается творительнымъ качества, какъ-то: я мню сего человька вамт быть другомт, сіи книги вамт быть полезными, и проч.
- Когда сила дъйствительнаго глагола не ко всей вещи, по къ нъкоторой ся части или не па все время, но токмо непадолго простирается, то винительный претворяется въ родительный, напр. дай воды, пупила дрова, возму муки, и проч. Носулить кому лошади разумъется пе вовсе, но на ссуду, не па долгое время и съ возвратомъ потомъ. Напротивъ чего: дай воду разумъется всю; пупила дрова, т. е. всъ тъ, о коихъ говорено пли иначе извъство, а посулить лошадь собственно значить съ тъмъ, чтобъ отдать ее вовсе. Въ семъ заключается еще учтивость: покажи свою книгу сказано какъ бы со властно; покажи своей книги ръчь учтивъе.
- Средніе глаголы, подобно д'ыствительнымъ, д'ылаются иногда преходительными, и принимаютъ къ себ'я винительный падежъ, особливо же отъ сроднаго имени существительнаго, напр. служилъ литургію, жилъ жизнь нещастную, отслужи мнъ службу върную, отслужи мнъ три службы, и т. д.
- Въ приказномъ слогѣ не только дательный или творительный, по также и винительный, управляемый глаголомъ, удерживается иногда по премѣненіи его въ производное существительное, напр. указъ о взятьть десятую долю въ казну; о высланіи

смоленскую шляхту, — чему однако послѣдовать не должно ни въ какомъ другомъ слогѣ.

- Между числительными, составляющими вмёстё одинъ счеть, предлоги на и по, а иногда и въ и съ, повторяются, напр. на двадцать на пять рублевъ, по двъсти по пятнадцати саженъ, и пр.
- Въ просторъчіп, особливо въ простыхъ пъсияхъ, часто повторяется тотъ же предлогъ предъ прилагательнымъ именемъ, который употребленъ предъ его существительнымъ, такожъ п обратно, напр. на горъ на высокой и на высокой на горъ; по морю по синему, по синему морю по Хвалынскому.
- Нарічія умножительныя съ сравненіемъ: вдвое, втрое и проч., принимаютъ родительный падежъ просто или съ предлогомъ противт, напр. сынт впятеро проворные отца или противт отца; онт вполы (т. е. въ половину) тебя или противт тебя ростомт.
- Вопрось: почему есть сокращенный и испорченный изъ вопроса: по чему; на оный отвътствуется надежемь, сему послъднему приличнымь: почему купилу? по три деньги, по нати рублеву. При вопросъ: что далу и пр., вещь полагается или разумътся въ винительномъ падежъ съ предлогомъ за. Но предлогъ сей часто пропускается, напр. что дали шубу? шубу дали тысячу рублеву, и т. д.

Въ составъ синтаксиса Барсовъ вводитъ слѣдующія «окрестности, наблюдаемыя при словосочиненіи»:

- 1) Согласованіе или согласіе частей річи между собю.
- 2) Управленіе ихъ одной другою.
- 3) Порядокъ ихъ.
- 4) Выраженіе или сила ихъ.
- 5) Фигуры синтактическія.
- 6) Разбираніе грамматическое.

Фигуры синтактическія раздѣляются на главныя и подчиненныя имъ:

главныя: 1) умолчаніе.

- 2) избыточество.
- 3) сліяніе.
- 4) сложеніе.
- 5) осяженіе.

подчиненныя: 6) сопряженіе.

- 7) безсоюзіе.
- 8) многосоюзіе.
- 9) превращеніе.
- Чрезъ *умомианіе* собственно пропущена быть можетъ всякая изъ восьми частей річн, какъ-то:

имя существительное, напр. осн говорять, т. е. люди; я ему должень, т. е. деньгами; о святой, т. е. недълъ; въ слободу, т. е. въ нъмециую слободу.

союзъ: хочешь, не хочешь (дважды опущено хотя), а долж-

- Сложение (syntesis, synesis) называется, когда имени существительному и особливо собирательному другое имя, мёстонменіе, глаголь и причастіе отвётствуеть не точно по грамматическому опаго измівненію или принадлежности, но по смыслу, т. е. не согласуется съ нимъ въ числів или въ родів или и въ обоемъ, напр. часть побиты въ самомі стану своемі; отворите ктонибудь, вмісто: часть побита; отвори ктонибудь, и проч.
- Осяженіе (syllepsis) есть, когда имена, м'єстоим'єнія и глаголы общенолагаются въ препмущественный шемъ родів, числів, падентів и лиців. Препмущественными почитаются: родъ мужескій передъ женскимъ и среднимъ, женскій передъ среднимъ; множественное число передъ едінственнымъ; первое лицо передъ вторымъ и третьимъ, а второе передъ третьимъ; прямой паденть передъ косвеннымъ, и т. д.

Примѣромъ грамматическаго разбора заключается общирный трудъ Барсова, зашимающій почетное мѣсто въ исторіи нашей научной литературы прошедшаго столѣтіе.

В. П. СВЪТОВЪ.

Академическая гимназія и университеть. — Пребываніе съ Геттингень. — Литературные труды. — Русская грамматика.

T.

Василій Прокофьевичь Свётовь (1744 — 1783) родился въ Петербургѣ, 14-го апрѣля 1744 года, въ солдатской семьѣ. Непривлекательна была домашияя обстановка Свѣтова: отецъ его, каптерпармусь астраханскаго полка, велъ жизнь истрезвую, ссорился съ женою, и молодому Свѣтову приходилось быть свидѣтелемъ семейныхъ несогласій и водворять миръ между враждующими родителями.

Одиннадцати лётъ отъ роду Свётовъ отданъ былъ въ академическую гимназію. Большинство учениковъ академической гимназін и студентовъ академическаго университета состояло тогда изъ солдатскихъ дётей; изрёдка только въ синскахъ гимназистовъ и студентовъ встрёчаются: купецкій сынъ, учительскій сынъ, сынъ садоваго мастера, и т. и. Примёръ ли однонолчанъ или другое какое обстоятельство было причиною, что каптенармусъ Свётовъ отдалъ своего малолётняго сына Василія въ академическую гимназію. Василій Свётовъ принятъ въ гимназію академіи наукъ въ іюнѣ 1755 года. По отзывамъ академическихъ паставниковъ, Свётовъ учился изрядно и прилежно, и оказалъ хорошіе успёхи въ классахъ: верхнемъ россійскомъ, катехизическомъ и географическомъ. Только преподаватель верхняго

латенскаго класса, адъюнктъ Мотонисъ отозвался о Светове такимъ образомъ: «лънивъ, а ноступки непзвъстны». 26-го августа 1764 года Свътовъ произведенъ въ студенты. Постановленіе капцелярін академін паукъ о производстві Світова въ студенты подписапо Ломоносовымъ. Академики: Фишеръ, Браунъ и Котельниковъ заявили объ успѣхахъ гимназистовъ Василія Свътова и Аврама Телъгина, способныхъ и приготовленныхъ къ слушанію профессорскихъ лекцій. Вследствіе этого канцелярія академін наукъ постановила: Свѣтову и Телѣгину «за ихъ успѣхи въ наукахъ быть студентами, и дать имъ инаги, которыя купить отъ комисарства, и привести ихъ къ присягѣ, и производить имъ противъ прочихъ студентовъ по повоположенному штату содержаніе, и о томъ имъ сіе опредёленіе объявить, а въ академическій университеть послать указъ». Въ іюнь 1765 года студенть Свётовъ отправленъ былъ заграницу для довершенія своего научнаго образованія 204).

Въ выборѣ Свѣтова для посылки заграницу участвовали преимущественно академики Шлецеръ и Котельниковъ. Котельниковъ
указалъ на Свѣтова какъ на любознательнаго и прилежнаго студента; Шлецеръ проэкзаменовалъ Свѣтова, и нашелъ, что опъ знакомъ съ пностранными языками настолько, что можетъ слушать въ
иностранныхъ университетахъ лекціи, читаемыя на латинскомъ
и на нѣмецкомъ языкахъ. Выборъ, сдѣланный Котельниковымъ
и Шлецеромъ, одобренъ канцеляріею академіи наукъ, и но ея
распоряженію Свѣтовъ и трое изъ его товарищей по воспитанію
отправились, вмѣстѣ съ академикомъ Шлецеромъ, заграницу,
именно въ Геттингенъ.

Свътовъ послапъ академіею заграпицу для усовершенствованія въ ппостранныхъ языкахъ и главнымъ образомъ для изученія историческихъ паукъ, чтобы по возвращеніи въ отечество могъ участвовать въ сочиненіи русской исторіи 205).

Первымъ руководителемъ Свѣтова въ избранной имъ отрасли знаній былъ Шлецеръ, составившій подробную инструкцію, чѣмъ и какъ запиматься академическому питомцу въ геттингенскомъ упиверситеть ²⁰⁶). Инструкцій и дальньйшимь указапіямь Шлецера академія наукъ придавала особенное значеніе, вмыля Свытову въ обязанность строго держаться ихъ во все время пребыванія его заграницею ²⁰⁷).

II.

Нерадостны были первыя впечатленія Светова па чужой сторонь; мысли его переносились въ покинутую родину; особенно жутко становилось ему въ великіе праздинки, чествуемые на Руси всёмъ православнымь людомъ. О геттингенскомъ житьёбыть в русских в студентов в можно судить по их в письмамъ, весьма любопытнымъ по своему простодушному тону и по своему содержанію, рисующему тогдашніе правы ²⁰⁸). Но окружающая среда и установившійся образъ жизни сдёлали свое дёло. Научныя занятія, радушіе геттингенскихъ профессоровъ и живое участіе Шлецера благотворно подъйствовали на Свътова и его товарищей. Съ русскими студентами — писалъ Шлецеръ — все идетъ превосходно; и Световъ и Венедиктовъ повеселели, п начинаютъ вознаграждать потерю столь многихъ дорогихъ леть въ Петербурге; теперь они живуть въ одномъ доме со мною; я вездё съ ними; я экзаменую ихъ; самъ даю имъ уроки. Безпристрастные люди говорять, — хвастливо прибавляеть Шлецеръ — что если бы я не такъ усердно занимался этими юношами, то ничего бы изъ нихъ пе вышло.

Свътовъ занимался препмущественно псторическими науками. Ему вмѣнено было въ обязанность слушать курсы: исторіп, древней и повой; статистики; геральдики; пумизматики; дипломатики, и т. д. Онъ слушаль также курсъ русской исторіи, у Вестфельда. На глазахъ у Свѣтова Шлецеръ работаль надъ своимъ Несторомъ. Въ письмѣ къ Тауберту, въ концѣ февраля 1766 года, Шлецеръ извѣщаетъ, что трудъ его подвигается впередъ, и скоро появится предисловіе, которое списываетъ Свѣтовъ.

Геттингенскіе ученые съ большою похвалою отзывались о

Свътовъ, называя его образцовымъ студентомъ по прилежанію и образу жизни. Свътовъ посъщалъ въ Геттингенъ лекціи Муррая (Joan. Philip. Murray), читавшаго политическую исторію; лекціи Гамбергера, читавшаго исторію наукъ и искусствъ — съ пятнадцатаго до восемнадцатаго стольтія, и др.

Въ іюлії 1768 года комиссія, управлявшая академією паукъ, послала указъ, чтобы Свётовъ изъ Геттингена возвратился въ отечество. Въ постановленіи комиссіи 17-го ноября 1768 года упомпиается о Світовії, какъ о студентії, недавно возвратившемся изъ Геттингена. Долго пришлось Світову ожидать повірки пріобрійтенныхъ имъ знаній. Почти черезъ годъ послії его возвращенія директоръ академіи наукъ графъ Владимиръ Григорьевичь Орловъ приказаль академику Фишеру и инспектору гимназін Бакмейстеру «освидійтельствовать возвратившихся изъ Геттингена студентовъ Венедиктова и Світова во всемъ томъ, чему они, бывши въ тамошнемъ университетії, обучались». Такое замедленіе произошло оттого, что Венедиктовъ возвратился изъ заграпицы гораздо ноздийе Світова, да и самое освидійтельствованіе назначено, какъ видно, только потому, что Венедиктовъ просиль дать ему при академіи наукъ какую - либо должность.

Черезъ нѣсколько мѣсяцовъ по возвращеніи изъ заграпицы Свѣтову поручено было исправлять учительскую должность въгимназіи, а въ 1770 году онъ назначенъ переводчикомъ. Въ постановленіи академической комиссіи 25-го октября 1770 года сказано: «студента Свѣтова въ разсужденіи того, что онъ, отправля учительскую должность при гимназіи, желаетъ остающесся ему при томъ свободное время употреблять къ переводу книгъ, въ чемъ онъ и дѣйствительно уже съ пѣкотораго времени упражняется съ успѣхомъ, для большаго ободренія къ таковымъ трудамъ произвесть переводчикомъ, и въ семъ новомъ чинѣ привесть его къ присягѣ, не слагая съ него при томъ учительской при гимназіи должности, которую ему исправлять попрежнему» 200).

Въ этихъ двухъ должностяхъ — учителя академической гимназіи и переводчика — Свътовъ оставался до самой смерти своей, послѣдовавшей 1-го марта 1783 года. Въ нослѣднее время своей жизни, съ самаго учрежденія комиссіи о народныхъ училищахъ, Свѣтовъ принималъ дѣятельное участіе въ ея трудахъ: составилъ грамматическія таблицы, занимался переводами, и держалъ корректуры издаваемыхъ комиссіею учебныхъ книгъ 210).

Послѣ него осталась дочь спрота, ненашедшая пріюта въ Петербургѣ. Академія паукъ постановила выдать отцу умершаго—сержанту Прокофію Свѣтову заслуженное покойнымъ жалованье съ прибавкою награды за усердную службу, всего 87 рублей 91 кон. Сумма эта назначалась на погребеніе покойнаго и на уплату оставшихся послѣ него долговъ. Директоръ академін, княгиня Дашкова приписала своею рукою къ академическому протоколу: «какъ слышу, что отецъ умершаго Свѣтова пьяница, то не лучше ли, ежели какія его деньги останутся, поручить г. Лепехипу, чтобъ въ банкъ отдать для капиталу оставшей послѣ него дочери спроты, а родственниковъ ея въ Москвѣ о томъ увѣдомить, и ее къ нимъ, описавшись, отправить» 211).

III.

Памятниками литературной деятельности Светова служать его труды по русскому языку и переводы изъ древнихъ и новыхъ писателей, съ латинскаго и немецкаго языковъ:

Въ 1770 году издано: Османское государство въ Европѣ — изъ географіи Бюшинга.

Въ 1770 — 1775 годахъ — Извѣстія византійскихъ историковъ, собранныя Стриттеромъ, 4 части.

Въ 1772 году — О положенін Германін, Тацита.

Въ 1773 году — Онытъ новаго россійскаго провописанія. — Второе изданіе въ 1787 году.

Въ 1779 году — Начертаніе исторіи главивишихъ государствъ Европы, Ахенваля.

Въ томъ же году, статья: Нѣкоторыя примѣчанія о языкѣ россійскомъ.

Въ 1783 году — Таблицы о познаніи буквъ, о складахъ, о чтеніи и о правописаніи.

Въ 1790 году — Краткія правила ко изученію языка россійскаго. — Второе изданіе въ 1795 году.

При переводѣ Тацита, Свѣтовъ старался, какъ самъ говоритъ, держаться какъ можно ближе способа выраженія подлинника, соблюдая вмѣстѣ съ тѣмъ требованія русскаго слога. Только въ заглавій переводчикъ дозволилъ себѣ небольное дополненіе, которое онъ объясняетъ такимъ образомъ: «Что до заглавія сей книги касается, то я лучше почелъ надписать се: о положеніи, обычаяхт и о народахт древней Германіи, нежели просто: о нравахт Германіи (de moribus Germaniae), какъ она обыкновенно, хотя не очень справедливо, называется. Я придалъ еще: древней за тѣмъ, чтобы отъ невѣдѣнія не сталъ кто-нибудь сказуемаго разумѣть о ньивъщнихъ нѣмецкихъ народахъ» 212).

Относительно своего перевода на русскій языкъ историческаго сочиненія Ахенваля Свётовъ счелъ нужнымь оговориться, что за педостаткомъ соотвётствующихъ русскихъ словъ вынужденъ быль отчасти описывать ихъ многими выраженіями и прибавлять примёчанія, отчасти же оставлять пёкоторыя названія безъ перевода, въ томъ самомъ видё, въ которомъ находятся они въ нёмецкомъ подлинникъ. Къ числу словъ непереводимыхъ на русскій языкъотнесены: lehn, vasall, actie, major domus, paires de France, sanctio pragmatica, whigs, torys, и другія.

Переводъ Свётова въ такомъ родё: «Во всемъ такъ называемомъ Карловомъ владёніи, такъ и особенно възападной франковъ монархіи, нам'єстники въ порученныхъ имъ провинціяхъ и

государственныхъ отчинахъ и другіе вельможи синскали себ'ь исподоволь право наслёдія въ оныхъ, и притомъ вмёстё со знативишимъ духовенствомъ начали пользоваться всвми, государю токмо приличествующими, правами, и опое присвоеніе уступлено было отъ последнихъ Карловыхъ потомковъ подъ именемъ жалованныхъ дачь или леновыхъ земель. Такимъ образомъ во всёхъ государства частяхъ появилось множество особливыхъ владёльцовъ, у коихъ земли и ихъ жители, такъ какъ переданныя пом'єстья и нижніе вазаллы, въ такой находились зависимости. что напослёдокъ не осталось у королей почти ничего ин изъ собственныхъ ихъ деревень, ниже изъ собственныхъ подданныхъ. Изъ оныхъ государственныхъ вазалловт сильпъйшие назывались французскими перами (pares Franciae) и писалися всъ, какъ духовные, такъ и свътскіе, или герцогами или графами..... Парламентъ ввелъ паки въ обыкновение присягу афъ Сюпремаси или первенства въ духовныхъ дёлахъ, и потому королева стала почитаться правительницею церкви.... Новый церковный уставъ носредствомъ акты, называемой Дюниформите, обнародованъ быль во всемь государствъ»....

Whigs, torys — вейгсы, торисы. Примѣчаніе переводчика: «Торисами пазываются въ Англіи тѣ люди, которые держать королевскую сторону; инако слывуть они придворною или строгою партією. Вейгсы же суть противники верховныя власти или противная торисамъ партія; они же суть и нонконформисты. Впрочемъ и сін послѣдніе прісмлють монаршу власть, но съ большими нежели торисы, ограниченностями».

Frondeurs — пращники.

Lettres patentes — отверэтыя грамоты.

Пурптане — пуританцы.

Претендентъ — спорника о престолъ.

Крестовые походы — престные походы.

Въ одномъ изъ своихъ примъчаній Свѣтовъ говорить: «Имя варяговт произошло и дапо имъ конечно отъ словенскихъ пародовъ; въроятно кажется, что оно значитъ повсюду скитающихся,

былающих или по старинному нарѣчію *варяющих*, что весьма сходно съ тогдашими ихъ нравами, и т. д. ²¹³).

До появленія труда Бюшинга върусскомъ переводѣ Свѣтова у насъ почти ничего не было издано но географіи, за исключеніемъ политической географія, составленной, въ 1758 году, въ сухопутномъ шляхетномъ корпуст, и весьма краткаго руководства къ географіи, вышедшаго въ 1767 году. Бѣдность нашей географической литературы и громкая извёстность трудовъ Бюшинга, переведенныхъ на многіе ппостранные языки, заставили Свътова обратиться именно къ этому ученому, а выборъ Турцін находится въ связи съ тогдашними политическими событіями. Свътовъ говоритъ: «Я, предпринявъ перевести описаніе османскаго государства въ Европъ и республики рагузской, не ласкался надеждою сказать что-нибудь особливое передъ другили, но единственно желалъ чрезъ то явить ревность свою ко услугамъ обществу. Причины, для которыхъ избрано папередъ сіе европейское государство, по нынъшними времени обстоятельствами довольно извъстны... Я всъми мърами старался не выйти изъ преділовъ, переводчику предписанныхъ, т. е. слідовать во всемь подлинику, не опуская и того, что иный бы почель за мелочь, вниманія незаслуживающую. Я лучше почнталь просто наблюдать точность дёла, нежели для украшенія рѣчей повредить въ случав истинный смыслъ сочинителя» 214).

Необходимость знакомства съ византійскими писателими при изученій русской исторін ясно сознаваема была въ восемнадцатомъ стольтін. Вследствіе этой необходимости возложено было на Штриттера, какъ на одного изъ лучшихъ знатоковъ дёла,

составить извлеченія изъ византійскихъ историковъ. Когда Штриттеръ представиль въ академію свои извлеченія, ученое собраніе назначило компесію изъ академиковъ: Фишера, Котельникова и Козпцкаго для обсужденія вопроса объ изданіи византійскихъ пзвістій въ такомъ виді, который бы способствоваль нанбольшему ихъ распространенію вз читающем обществю. При такомъ намъренін естественно было позаботиться о скорейшемь изданіи ихъ въ русскомь переводе. Известія византійскихъ историковъ, объясияющія русскую исторію древнихъ временъ и переселенія народовъ, появплись въ русскомъ переводѣ безъ имени переводчика; по то обстоятельство, что корректурные листы отсылались къ Светову, доказываетъ, что переводчикомъ былъ никто другой, какъ Свётовъ. Такой порядокъ заведенъ былъ въ академін издавна: корректуры издаваемыхъпамятциковъ или переводовъ отсылались обыкновенно издателямъ и переводчикамъ. Въ журналъ комиссіи академін наукъ, 15-го марта 1770 года, читаемъ: Съ сообщенной отъ собранія, старающагося о переводъ иностранныхъ книгъ на россійскій языкъ, кинги подъ заглавіемъ: Извистія о славянах папечатать на академическій счеть 600; въ томъ числь 5 на александрійской, а прочіе на любской бумагь; корректуры опсылать къ студенту Совтову. Современникъ Штриттера и Свётова, Бакмейстеръ, упоминая въ своей Русской библіотекъ (Russische Bibliothek) объ извъстіяхъ византійскихъ историковъ, при выходъ ихъ въ русскомъ переводъ, о каждой части говоритъ, что она переведена Василіемъ Св'єтовымъ. Въ август'є 1770 года въ с.-петербургскихъ вёдомостяхъ помёщено объявленіе: Въ академической книжной лавкъ продается новонапечатапиая подъ смотръніемъ собранія, старающагося о перевод'є чужестранныхъ кингъ на россійскій языкъ, сябдующая кпига: Изв'єстія византійскихъ историковъ, объясилющія россійскую исторію древнихъ временъ и преселенія народовъ; часть первая; о славянах 215).

Видное м'єсто въ литературной д'єятельности Св'єтова занимають его труды по русскому языку. Значеніе пхъ признавалось н признается какъ современниками автора, такъ и последующими учеными, занимавшимися изследованіями въ области языкознанія. Комиссія о народныхъ училищахъ, въ которой участво вали образованнъйшіе люди екатерининской эпохи, поручила Свътову составить руководство для преподаванія русскаго языка. Блюстительница чистоты и правильности отечественнаго языка, россійская академія, предпринимая составить непреминныя правила правописанія, положила въ основу своего труда грамматику Ломоносова и опыть о правописаніи Свытова, считавшійся въ свое время образцовымъ. Въ филологическихъ розысканьяхъ академика Я. К. Грота находимъ следующій отзывъ о Светове: «въ его трудахъ обпаруживается ръдкое для того времени пониманіе законово языка, такъ что въ исторіи русскаго слова и письма нельзя забыть Свътова» 216).

Издавая свой опыть новаго русскаго правописанія, Свѣтовъ говориль, обращаясь къ читателю: «Малый сей опыть произведень въ свѣть не съ охоты противорѣчить безо всякаго основанія другимь, вводи въ письмо пеобыкновенныя и съ природою изыка славеноросскаго несвойственныя новости, по единственно намѣреніе было положити правила, на россійской грамматикѣ и на лучнемъ и разсудительномъ употребленіи новороссійскаго изыка основанныя. Въ семъ слѣдуя по большой части россійской грамматикѣ нокойнаго г. статскаго совѣтинка Михайла Васильевича Ломоносова, старался и избрать среднее между стариннымъ и нынѣшнимъ новымъ правописаніемъ, которое отъ прежняго, въ первой половинѣ 18-го вѣка во употребленіи бывшаго, знатную отмѣну имѣетъ». Слѣдовательно новымъ пазываетъ онъ то правописаніе, которое употреблялось во второй половинѣ восемнадцатаго столѣтія.

Вопросъ о правописанін быль въ прошломъ столѣтіи однимъ изъ самыхъ живыхъ вопросовъ нашей научной литературы. Тредьяковскій написалъ обширный трактатъ о правописанін въ

формѣ разговора между природнымъ русскимъ и пностранцомъ. Академикъ Адодуровъ, преподававній русскій языкъ Екатеринѣ II, составиль правила россійской ороографіи. О томъ же предметь писаль и Козицкій, какъ видно изъ следующихъ словъ Свътова: «Какъ уже издаваемый мною теперь опытъ россійскаго правописанія назначень быль къ нечатацію, то поналось мий по случаю въ руки и вкоторое сочинение одинакаго съ монтъ содержанія, изъ котораго бы мий можно было свое во многихъ случаяхъ дополнить; и я надбюсь, что высокопочтенный сочинитель опаго, подражанія достойнный примірь россійскаго слова, дозволиль бы мий по великодущію своему употребить опое въ пользу. Но можетъ быть великій оный витія, коего предводительствома вг ученій импьяз я никогда счастіе пользоваться, п о чемъ безъ глубочайшаго моего къ его особъ почтенія не могу вспомянуть, прийметь современемь трудь и предасть въ нользу любителей россійскаго языка орвографическія свои правила тиспенію, которыя безъ сомивнія приняты будуть отъ публики съ великою похвалою. О изрядствъ ихъ читатель можетъ папередъ разсуждать изъ еженедильных листов Всякія Всячины». Яспо, что здісь річь пдеть о Козпцкомъ, преподавателі витійства, издававшемъ, какъ полагали современники, журналъ: Всякая Всячина. Въ бытность Свётова студентомъ академическаго университета адъюнктъ Козицкій излагаль своимь слушателямь латинское и греческое краспорѣчіе, объясняя правила риторики и латинскаго штиля. По свидътельству Новикова, словарь котораго вышель за годъ до книжки Свътова, Козицкій соединяль великое просвъщеніе съ здравымъ разсудкомъ и знаніе ппостранныхъ, древняхъ п повыхъ, языковъ съ слогомъ чистымъ, важнымъ, плодовитымъ и пріятнымъ. Посл'єднее обстоятельство и заставляло н'екоторыхъ утверждать, что Всякая Всячина ссть произведение его пера.

Поводомъ къ появленію книжки Свѣтова были многочисленныя невѣрности, источности и колебанія въ русскомъ правописаціи, измѣнявшемся на разные лады по личному вкусу любаго писателя или переводчика. Единственный исходъ изъ этой пута-

ницы Свётовъ видёлъ въ установленіи разумныхъ и неизмённыхъ правиль. Въ подтвержденіе необходимости подобнаго рода правиль Свётовъ ссылался на тёхъ тружениковъ науки, которые занимаются объясненіемъ древнихъ лётописей, грамотъ и другихъ памятниковъ, писанныхъ безъ всякихъ правилъ, по произволу каждаго писца. «Мое намёреніе — говоритъ Свётовъ — состоитъ единственно въ томъ, чтобы песогласующихся содружить, неосповательныя и странныя безобразія исправить или и совсёмъ изъ письма истребить» 217).

Общій, основный взглядь на существенныя требованія правописанія одинь и тоть же у Ломоносова, въ его грамматикѣ, и у Свѣтова. Въ правописаніи — говорить Ломоносовъ — надлежить наблюдать, чтобы не удалялось много оть чистаго выговору, и чтобы не закрывались совсѣмъ слѣды произведенія и сложенія реченій (§ 112). По замѣчанію Свѣтова, «должно смотрѣть, чтобъ не отойти далеко оть чистаго и обыкновеннаго выговора, и чтобъ пе чрезъ чуръ явны были слѣды произвожденія и сложенія реченій» (§ 20).

Руководствуясь трудами и воззрѣніями Ломоносова, и заимствуя изъ его грамматики и правила и даже примѣры, Свѣтовъ иногда уклоняется отъ своего классическаго образца. Вопреки Ломоносову, исключавшему изъ русской азбуки буквы: *i, щ* и *θ*, Свѣтовъ считаетъ необходимымъ удержать въ ней эти три буквы. Въ спорномъ вопросѣ объ окончаніи именъ прилагательныхъ во множественномъ числѣ Свѣтовъ склоняется къ мнѣнію Сумарокова, и находитъ, что можно бы принягь за правило окапчивать прилагательныя всѣхъ трехъ родовъ на *n*, если бы всѣ русскіе писатели въ томъ утвердились, и т. и.

Краткая замѣтка Ломоносова объ употреблепіи прописныхъ буквъ значительно распространена; главная мысль обставлена нѣкоторыми, пелишенными своего рода интереса, подробностями. У Ломоносова сказано: «Точка заключаетъ цѣлый періодъ, п ей обыкновенно слѣдуетъ прописная буква, которою также имена почтенныя и собственныя начинаются» (§ 133). Свѣтовъ гово-

ритъ: «Съ начала ръчи и послъ точки первое слово начинается прописною буквою, коею также имена почтенныя и собственныя означаются, напр. Сіятельный Графъ, Превосходительство, Александръ, Римъ, Москва, Нева. Иногда послъ вопросительнаго и удивительнаго знаковъ начинаются слова прописными же буквами. Въ стихахъ каждая строка начинается большою буквою. Также имя Бога, если оно значить истиннаго, и его предикаты, съ мъстоименіями возносительными и указательными, напр. Всемогущій, Всевышній, Творець и другія, симъ подобцыя. Равнымъ образомъ титулы высокихъ особъ. Съ пностранныхъ языковъ принятыя въ россійскій слова отличаются въ письм'в отъ природныхъ россійскихъ прописною начальною буквою, какъ: Алгебра, Астрономія, Географія, Мавиматика, Каведра, и другія. Сіе поелику . большая часть россійских в писателей пріемлють п тщательно наблюдають, хотя и не имья довольных тому причинь, то должно непременно въ томъ всемъ согласиться и принять за правило, почитая за безполезное спорить о такихъ мелочахъ» (§ 19).

Свётовъ принимаетъ для именъ мужескаго рода, послё шинящихъ, окончаніе т, а не в. Онъ говоритъ: Имена, на в кончащіяся, мужескаго рода, въ родительномъ удерживаютъ на концё я; изъ чего явствуетъ, что неправо пишется ключь, товарищь, врачь, ибо въ родительномъ не ключя, товарищя и не врачя. Надобно писать: ключь, товарищь, врачь; въ родительномъ: ключа, товарища, врача, и такъ другія. Отсюда слёдуетъ, что и тё, которые вт именительномъ нишутъ Ивановичь, въ родительномъ Ивановича, погрёшаютъ противъ онаго же правила грамматики, и т. д. (§ 35).

Въ словахъ, заимствованныхъ изъ чужихъ языковъ, допускаетъ окончаніе на русскій и на иностранный ладъ; въ заимствованныхъ изъ греческаго предночитаетъ рейхлиновское произношеніе эразмовскому. Слѣдующія слова — говорить онъ — надлежить инсать: Димократія, а не Демократія; Акадимія, а не Академія; комита, планита, потому что у греческое должно произ-

носить какъ россійское и. Турокъ — имен. един., а не Турка. Италійскій, а не Италіянскій, потому что апиз латинское только есть окончаніе, а россійское скій: Асійскій, Европскій, Арменскій, Англійскій, Веницейскій, Французскій, Шведскій, Датскій безъ и, Сикилійскій, Дакійскій, Пароянскій, Мидійскій, Персскій и другія. Армея — чрезъ е, но лучше всегда войско. Флоть — чрезъ одно т, офицерь — чрезъ одниъ ф, и т. д. (§ 46).

При составленіи своего руководства Свётовъ имёлъ въ виду, какъ самъ говорить, дволкаго рода читателей. Одни учились прилежно русской грамматикі или же чтеніемъ лучшихъ писателей пріобріли достаточныя знанія въ родномъ языкі. Другіс «по худымъ примірамъ и но закоренілой къ неправому письму привычкі иншуть безразсудно, каковыми я почитаю большую часть подъячихъ». Любопытны замічанія Світова о пеправильностяхъ тогдашняго правописація:

- Имена, на *ie* кончащіяся, во множественномъ пменвтельномъ многіе оканчиваютъ неправедпо па *u*, п пишутъ: *импьніи*, наши сочиненіи, также въ родительномъ: *импьнісог*, сочиненіест, затмпьніест, вм'єсто: *импьнія*, наши сочиненія въ именительномъ; *импьній*, сочиненій, затмпьній въ родительномъ (§ 33).
- Многіе, подражая простому выговору, вносять несправедливо въ реченія лишнія буквы, напр. струбъ, притчина, страмъ, идравъ, раззорять, руковятка, итти, убивство; протчій вм. прочій; естлибы вм. еслибы. При чемъ наблюдать должно, изъкакихъ частей оныя слова составлены, и какъ простыя онѣ пищутся: пбо срубъ отъ срубаю, причина отъ причиняю, срамъсокращенно отъ соромъ, разоряю отъ разъп орю, рукоятка отъруки и глагола емлю, ити отъ иду, убійство отъ бію происходять, и т. д. (§ 21).

Свётовъ проводить рёзкую грань между обыкновеннымъ и высинимъ слогомъ — между просторъчіемъ и штилемъ, держась тёхъ стилистическихъ понятій, которыя выражены Ломоносовымъ въ его грамматикѣ и въ его разсужденіи о пользѣ кингъ церковныхъ для русскаго литературнаго языка:

- Россійскія прилагательныя имена въ родительныхъ надежахъ единственнаго числа женскаго рода кончатся двоякимъ образомъ: на ой и на ыя, на ей и на ія. Въ важномъ слогъ, а наппаче высокія слова пристойнье кажется кончить на ыя и на ія, напр. образъ пресвятыя Богородицы; щедроты великія Государыни. Напротивъ того, не говорится и не пищется: ильна черепаховыя табакерки, человько подлыя природы; да цьна черепаховой табакерки, человьку подлой природы. Равнымъ образомъ имена втораго склоненія, на те кончащіяся, въ важной матерін надлежить продолжать на ie, и по сему именительнаго окончанію склопять прочіе падежи, на прикладъ: житіе (а не житье) Петра Великаго; Христосъ прободенъ копіеми (а не копьеми); дреколіе, а не дреколье, и другія. Продолжительная выходка голоса даетъ украшеніе словамъ также четвертаго склоненія во творительныхъ надежахъ; говорится и нишется: плотію уснувт; върою и любовію; однако: пылію засыпань, жестію обить странно и слуху противно; говоримъ: пылью засыпант, жестью обить. Тоже самое надлежить примёчать при глаголахъ, на гю въ просторечін и въ визкомъ родъ сочинения кончаемыхъ, которые въ слогъ, важность некую заключающемъ, вместо в принимають і: ліется, бію, пію и немногіе другіе (§ 32).
- Кажется, что въ родительномъ и предложномъ падежахъ у вмёсто а и п оставить должно просторёчію и комическому слогу, а важный родъ сочиненія онаго отнюдь не терштъ. Пишемъ: число песка морскаго, а говоримъ: насыпать песку; 1772 года, въ просторёчіи: 1772 году; въ прошломъ годъ, говоримъ: въ прошломъ годъ, говоримъ: въ прошломъ году (§ 42).
- Неопределенный наклоненій кончить на ти можно въ высокихъ рёчахъ; и чёмъ ближе глаголь ко славенскому свойству подходить, тёмъ сіе окончаніе слуху пріятиве становится, папримёръ: выщати, глаголати, низсылати, воздымлятися, облещися во бодрость, и другіе, симъ подобные. Тожъ самое должно разумёть и о второмъ лице настоящаго времени: трудишися, подбизаешися, и проч. (§ 44).

Опытъ Свътова о правописани вызваль замъчания и возраженія со стороны корифея тогдашней литературы — Сумарокова. Этого и следовало ожидать. Сумароковъ считалъ вопросъ о правописація чрезвычайно важнымъ, самъ участвоваль въ его разработкъ и въ полемикъ, возникавшей по этому поводу, да и трудъ Свътова былъ такимъ выдающимся явленіемъ, что его нельзя было оставить безъ внимація. Была и другая причина, заставившая Сумарокова взяться за перо. Главнымъ пособіемъ Свътову служили труды Ломоносова, и Свътовъ признавалъ Ломоносова образцемъ совершенства, высоко цёня заслуги его въ области русскаго языка и слога. Съ мыслью объ авторитетъ Ломоносова никакъ не могъ помириться неуступчивый Сумароковъ, и замътки его о книгъ Свътова въ сущности устремлены противъ Ломоносова. Сумароковъ выдаетъ себя съ самаго начала своихъ критическихъ «примѣчаній». Первый ударъ его направленъ на заглавіе кинга, въ которомъ понятіе о русской грамматикѣ вообще отожествляется съ пепавистною для Сумарокова грамматикою Ломоносова. Свётовъ далъ труду своему такое названіе: «Опыть новаго россійскаго правописанія, утвержденный на правилахъ россійской грамматики п на лучшихъ примърахъ россійскихъ писателей». Вездѣ, гдѣ Свѣтовъ говоритъ: сочинитель россійской грамматики, подъ этимъ именемъ надо понимать Ломоносова. Сумароковъ возражаеть: «Новаго правонисанія у россіянь никогда не было: такъ именована нъкая книжка, противъ которой я теперь иншу, опытомь новаго нашего правописанія, неправильно. Грамматика г. Ломоносова пикакимъ учепымъ собраніемъ не утверждена, и по причинь, что онъ московское паръчіе въ колмогорское превратиль, вошло въ нее множество порчи языка. Наприм. вмъсто лутий — лутией: слъдовательно склоненія прилагательныхъ перепорчены. А сіе многія, хотящія быти писателями, пріемлють за правило, не спрашивая больше доказательства, кром' сего, что такъ написано въ грамматикъ, но въ утвержденной ли инсателями?» 218)

Русскій литературный языкъ Св'єтовъ называетъ новороссій-

скимг. Сумароковъ говорить: «странцо ето титло нашему языкуновороссійскій языка, ибо мы тёмь же языкомъ говоримъ, которымъ говорили и предки наши, и поваго правописанія почти ньть. Высто востокт-возток, прочія такія, отъ крайняго невьжества происходящія умствованія, повымъ правописаніемъ назваться не могуть». Названіе новороссійскій объясияеть самъ Световъ въ статье своей о русскомъ языке, помещенной въ академическихъ извъстіяхъ. Въ псторическомъ движеніп русскаго языка, устнаго и письменнаго, Световъ отмечаетъ три періода, обозначая ихъ именами: славянскій, славянорусскій и новороссійскій. Древній, славенскій языкъ существоваль только въ устномъ употребленін, во времена стародавнія, до изобр'єтенія письменъ. На славенорусском в языкъ писаны священныя кинги, также льтописи и другіе памятники. «Новороссійским» же по справедливости почитается тотъ, коимъ пынф говорятъ и пишуть грамотные россіяне, и который возымѣль свое начало отъ временъ обповителя россійскаго слова».

Воть еще нъсколько замъчаній по поводу труда Свътова:

Свътовъ.

Мѣсяцы въ россійскомъ языкѣ называются латинскими званіями, но правописаніемъ на подлинныя мало походять. Пишемъ: сентября вм. септемврія; октября вм. октоврія; ноября вм. новемврія; дежабря вм. декемврія; генваря вм. іануарія; февраля вм. февруарія. Но коль трудно будетъ преодолѣть сдѣланную уже къ тому привычку! Есть пѣкоторые писатели, которые потерянный просторѣчіемъ настоящій таковыхъ словъ выговоръ стараются помалу возвратить россій-

Сумароковъ.

Почему я иншу январь, я ето оставляю безь доказательства, ибо сія правда ясна. А февраль и пролубь говоримь мы вмѣсто феврарь и прорубь отъ порчи картавмии и подражающими всему тому, что новое, котя оно и неправильно. Кто начиеть какое неистовство во языкѣ, презренъ тоть; но древнее неистовство инкакимь умствованіемъ истреблено быть не можеть. Генварь выдумали старинныя подьячія, находя въ литерѣ Г, когда она какъ латинское Н произносится, нѣкое

скому -языку, и пишуть имена мѣсяцовь и другія не по просторьчію,
но по свойству и природь самыхь
реченій, напр. января вм. генваря,
что и къ датинскому и къ простому
россійскому выговору очень близко
подходить. Надобно исподоволь и
полегоньку вводить во употребленіе
таковыя новостя. Можеть быть современемъ испорченныя простымъ
и обыкновеннымъ выговоромъ слова
не странно будетъ писать по настоящему ихъ произношенію (§ 45).

На е и на о кончащіяся съ предыдущею согласною, въ именительномъ множественномъ кончатъ несправедливо вм. на а—на и и на и, говоря: яблоки, облаки, сокровищи, свойствы, количествы, въ чемъ погръщають противъ грамматическаго правила. Надобно писать: яблока, облака, сокровища, свойства, количества (§ 34).

Острый, оспа, отчина, осьмый и другія надлежить писать въ стиль; въ обыкновенныхъ разговорахъ и въ простомъ родъ сочиненія придають в: вострый, воспа, вотчина, восьмой. Не говорится: осьмь котьекъ, седьмь фунтовъ, да восемь копъекъ, семь фунтовъ, и такъ другія. Но пъкоторые утверждають, что воспа пишется справедливъе черезъ в, потому что, по ихъмитню, слово сіе произведено отъ глагола высытаю. Неправедное оное произвожтаю.

величество и пышность, а до пышности певёжи охотники, хотя бы опа была и не у мёста (§ 15).

Надобно зпати, когда написать облака и когда облаки: что до нёжнаго слуха надлежить, то весьма прострапнаго истолкованія требуеть. Но основаніи, желаніи, вмісто: основанія, желанія, різдео употреблены быть могуть, да и то для весьма різдео случающейся красоты. А въ поезіи облаки за облака, и часто и кромі рпемы, класти не только можно, но и должно. Ипогда и въ прозі, коли я не поставлю облаки, я изображу не то (§ 32).

Нельзя писать отична, ибо всё приняли безь изъятія вотична; а вострой говорять только крестьяня и самыя инзкія люди, да и то не всё (§ 33).

деніе явствуєть изь того, что не удерживаєтся оть мишмаго сего глатола буква и, и не пишуть выспа. Оспа — оть осыпаю; отчина и отчинный — оть отща, и такъ другія (§ 37).

Въ приведенныхъ примърахъ любопытно, въ языкъ самого Свътова, употребление союза да совершенио въ смыслъ союза а или но: не седьмь, да семь, и пр.

Строже всёхъ отнесся къ своему опыту самъ авторъ. Замёчая недостатки своего труда, онъ сдёлаль въ немъ нёкоторыя измѣненія, и имѣя въ виду учащееся юношество, присоединилъ къ правописацію и другія части грамматики. Такимъ образомъ составилось полное руководство къ русской грамматикъ, которое и издано, по смерти автора, подъ названісмъ: Краткія правила ко изученію языка россійскаго 219). Въ новомъ труд'є своемъ Св'єтовъ также руководствовался преимущественно Ломоносовымъ: тъже правила, иногда тъже примъры и тъже, употребляя выраженіе Світова, термины техническіе или искусственныя слова. Но следуя по пути, проложенному Ломоносовымъ, Световъ не ограничивался заимствованіемъ изъ богатаго источника, а работалъ самостоятельно, вникалъ въ свойство русскаго языка, ревностно изучалъ русскихъ писателей, и выводы свои основывалъ на точныхъ наблюденіяхъ падъ русскимъ литературнымъ языкомъ. И безъ мосго напоминанія — говорить Свётовъ — читатель увидить, что труды Ломоносова послужили мив «единымъ токмо руководствомъ, и подали поводъ къ учиненію дальпѣйшихъ въ языкъ размотръпій, о чемъ многіе изъ монхъ предшественниковъ почти совсёмъ не думали, а часто, имёл предъ глазами върпый подлинникъ, его портили». Въ примъръ подобной порчи указываетъ опъ на опредъленіе имени въ краткихъ правилахъ

россійской грамматики, изданныхъ въ Москвѣ въ томъ же году, какъ и его опытъ о правописаніи. Опредѣленіе это слѣдующее: имя есть названіе вещи, подверженной чувствамъ или разуму. Ломоносовъ называетъ имена словесными изображеніями вещей. Свѣтовъ находитъ такое опредѣленіе педостаточнымъ, и предлагаеть свое, а именно: Все то, о чемъ вопросить можно: кто или ито, называется у грамматиковъ именемъ, напр. исловыкъ, книга, разумъ.

Не подчиняясь слѣно авторитету писателей, какою бы извѣстностью ни пользовались они въ тогдашнемъ литературномъ мірѣ,
Свѣтовъ критически относился къ пововведеніямъ, и указывалъ
несостоятельность ихъ во всѣхъ тѣхъ случаяхъ, гдѣ они не вызывались нуждами и свойствомъ русскаго языка. Такъ онъ отвергаетъ неудачно придуманныя слова, искусствешные обороты
на нѣмецкій ладъ, и т. п. Замѣтки его любопытны для исторіи
языка:

- Новое мѣстопменіе *ихной* употребляется въ простыхъ токмо разговорахъ, и вымышлено безъ пужды, такъ какъ и *нъскольких* миляхъ, шагахъ, и пр.
- Часто, однако несправедливо, причастія настоящія страдательныя унотребляются вм'єсто будущих страдательных, конхъ россійскій языкъ не им'єсть: продаємые на будущей нед'єл'є товары, т. е. товары, которые на будущей нед'єл'є продавать станутъ. Гораздо несноси'є т'є будущія страдательныя, кон введены вновь съ языка ц'ємецкаго; наприм'єръ: такого-то дня имьюто или могутъ ножитки быты проданы съ публичнаго торгу, и т. д.

Чтобы труду своему придать «нѣкоторый видъ совершенства» Свѣтовъ включилъ въ него, въ видѣ четвертой части грамматики, просодію и краткую пінтику или правила пауки писать стихи. Источникомъ для этихъ правилъ послужило извѣстное сочиненіе Тредьяковскаго: Способъ къ сложенію россійскихъ стиховъ.

Статья Свътова подъ названіемъ: «Нъкоторыя общія примьчанія о языкь россійскомъ» состоить изъ ньсколькихъ бытлыхъ замьтокъ, касающихся сравненія русскаго языка съ пностранными, отношенія его къ церковнославянскому, и нововведеній со стороны переводчиковъ съ иностранныхъ языковъ на русскій.

Въ прошломъ столетіи любили пускаться въ безбрежное море сравнительной филологіи, и довольствуясь болье или менье ясными созвучіями, судили и рядили о происхожденій и родств'є языковъ. Сравненіе большею частью склонялось къ тому выводу, что отечественный языкъ есть древифишій изъ древифишихъ, и отъ него, какъ отъ кория, происходять всё другіе языки. У Свётова замёчается несколько иной пріемь; видна более научная подкладка, вместь съ темъ проглядываетъ наклонпость производить русскій языкъ отъ ипостранныхъ, а не наоборотъ. Руководитель Свътова въ его научныхъ занятіяхъ, историкъ Шлецеръ также занимался сравнительною филологіею, и многіе изъ приміровъ, приводимыхъ Световымъ, встречаются въ русской грамматике Шлецера, въ обширной главѣ ея о происхожденін русскаго языка. Но Шлецеръ признаетъ за русскимъ языкомъ и большую самостоятельность и большую древность. Онъ находить, что коренныя слова русскаго языка совершенно общія съ греческимъ, латинскимъ и німецкимъ, и принисываетъ одинаковую и глубокую древность языкамъ: греческому, латинскому, ифмецкому и славянскому, съ которыми русскій составляеть одно цілое: я говорить онъ — что на Рейнѣ и на Тибрѣ употреблялись слова, корин которыхъ сохранились только на Волгъ. Шлецеръ отридаеть варяжское вліяніе на русскій языкъ, и признаеть неоспоримымъ фактомъ, что варяги, поселившись въ Россіи, забыли свой собственный языкъ, и усвоили себѣ русскій, и т. д. Вопреки Шлецеру, Свётовъ высказываеть предположение, что варяжское вліяніе произвело въ русскомъ языкѣ многія странности, и въ доказательство ссылается на языкъ несторовой лътописи. Въ русскомъ языкъ Свътовъ видитъ сильпую примъсь татарскую, чудскую, немецкую, греческую и латинскую.

О латинской примѣси опъ не рѣшается заподлинно сказать, когда вменно опа произошла, но полагаетъ, что вслѣдствіе давнихъ сношеній многія слова стали искони общими у римлянъ п у славянъ, какъ напримѣръ:

```
огонь, огнь — ignis. —
иламень — flamma. —
домъ — domus. —
градъ — grando. —
око — oculus. —
депь — dies. —
ночь — пох. —
солиде — sol. —
mope — mare. —
скрынка — scrineum.
пеня — роепа. —
полный — plenus. —
послѣ — post. —
видъть — videre: —
сѣчь — caedere. —
исторгнуть — extorquere, и ми. др. —
```

Утверждая, что слѣды пѣмецкаго языка замѣчаются въ русскомъ уже въ самой отдаленной древности, Свѣтовъ не берется рѣшить сомнительный, по его мнѣнію, вопросъ, русскіе ли отъ нѣмцовъ, или нѣмцы отъ русскихъ, или оба народа отъ третьяго какого либо приняли сходныя слова, какъ напримѣръ:

```
люди — leute. —

cнътъ — schnee. —

вода — wasser. —

будка — bude. —

тюрьма — thurm. —

шелехъ — schilling. —

пенязь — pfenning. —
```

увы — o weh. —
удручать — bedrücken. —
переклюкать — überklügeln. —
утрапить — treffen. —
ограничить — begränzen. —
ворожить — wahrsagen, и др.

По мишию Свътова, примътное различе церковно-славянскаго языка отъ русскаго заключается:

- 1) въ особливыхъ старинныхъ словахъ, напр.: абіе, аще, азъ, стража, стопа, повъдати, и пр.
- 2) въ особливомъ выговорѣ многихъ словъ: единг вмѣсто одинг; еленг вмѣсто оленг; нощію вмѣсто ночью; хощу вмѣсто хощу; ліется вмѣсто льется, того вмѣсто тово, и пр.
- 3) въ опущеніп буквы о: брада, страна, здравт, хладт, пламя, отнь.
- 4) въ прибавленіи въ глаголахъ буквы и: илаголати, воздымятися, въщаеши.

Для показанія введенныхъ въ русскій языкъ безобразій Свѣтовъ приводить слѣдующіе примѣры изъ тогдашнихъ переводовъ:

Den feind aufs haupt schlagen — на голову побить непріятеля. Лучше: разбить вт прахт или лоскомт положить непріятеля.

Er ist wieder zu sich gekommen — паки пришель въ ссбя. Надобно: онь опомнился, образумился.

Статья заключается споромъ между буквами и и і. Буква и чванится тѣмъ, что стонтъ на двухъ погахъ, да еще съ неремычкою. Буква і утѣшаетъ себя тѣмъ, что при встрѣчѣ съ и ставится на первое мѣсто: пишутъ іи (въ сомпѣніи), а пе наоборотъ. Споръ прекращаетъ пришедшая съ фертомъ опта, говоря: Перестаньте и подите по своимъ мѣстамъ; вы оба въ одно время въ Русь пріѣхали изъ Греціи; только и и другія нѣкоторыя буквы пе нашего поколѣпія 220).

IV.

Научная и педагогическая д'ятельность Св'єтова сділала имя его известнымъ въ кругу людей образованныхъ, следившихъ за движеніемъ литературы и учебнаго діла въ Россіи. Комиссія объ учрежденій училищь, въ которой сосредоточивались тогда правительственныя заботы о народномъ просвъщения, обратилась къ Свътову съ предложениемъ принять участие въ ел трудахъ, преимущественно по изданію руководствъ. Комиссія, какъ мы уже зам'втили, строго держалась австрійскихъ образцовъ, которые и раздавала различнымъ лицамъ для перевода. Но какъ ижкоторые учебники имжли чисто местное значение, и пельзя было въ русскихъ училищахъ преподавать исторію и географію Австріп вм'єсто исторін и географіи Россіи, и въ классахъ русскаго языка обълснять німецкую грамматику вмісто русской, то поръшили составить «парочныя руководства по расположенію и образцу австрійскихъ, по припоровя ихъ къ собственному здёшнихъ училищъ унотребленію». Къ числу предметовъ, требовавшихъ «нарочнаго» изложенія отнесена, вмёсть съ русской исторіей и географіей, и русская грамматика. Въ журналѣ комиссіп объ учрежденін цародныхъ училищъ, 4-го октября 1782 года, читаемъ: «Къ сочененію россійскія грамматики по образцу пъмецкія, для австрійскихъ народныхъ училищъ изданныя, избрала комиссія академін паукъ переводчика Василія Септова, классъ россійскій въ академической гимпазін обучающаго, какъ человька, въ языкъ россійскомъ много упражнявшагося и свъдущаго, которому поручаеть также, подъ своимъ вёдёніемъ, п сочинение таблицъ о познании буквъ, о чтении и о правописании, для употребленія во второмъ классь пародныхъ училищъ, яко частей тояже грамматики» 221).

Нѣмецкая грамматика, послужившая образцомъ при составленіи русской, начинается таблицами о познаніи буквъ, о складахъ и чтеніи — tabelle von der erkenntniss der buchstaben; tabelle von dem buchstabiren; tabelle von dem lesen. Съ подобнаго

рода таблицъ началъ свой трудъ и Свътовъ. Въ журналѣ комиссін о народныхъ училищахъ, 22-го октября 1782 года, записано: «Сей день занималася компссія разсматриваціемъ сочинемыхъ г. Световымъ таблицъ о познанін буквъ, о складахъ, о чтеніп и о правописаціи, принадлежащихъ ко второму классу и служащихъ некоторымъ предуготовлениемъ къ полагаемой въ третьемъ классѣ граматикѣ россійской». Разсмотрѣнію и отчасти неправленію грамматическаго труда Світова компесія посвятила песколько заседаній въ 1782 и 1783 годахъ 222). По учебному плану, выработанному въ комиссін, къ предметамъ преподаванія въ переомз и во второмз классахъ отнесены: позпаніе буквъ; склады пли слоги; чтеніе (букваря, катихизиса, определенной къ чтенію книги и школьныхъ узаконеній для дътей) и правописаніе. Поэтому комиссія и постановила издать таблицы Свётова въ видё приложенія къ Руководству учителямъ перваго и втораго класса народныхъ училищъ россійской имперіи, которое и вышло въ 1783 году. Опи изданы въ приложени къ Руководству учителями потому, что-какъ сказано въ определенін комиссін — назначаются для употребленія учительскаго, а дётямъ преподаваемы будуть отъ учителей безъ книгъ табличпымъ образомъ, т. е. написываніемъ только на черной доскѣ 223).

При составленіи грамматических таблиць Свётовь съ большою точностью держался даннаго ему образца, не отступая отъ него ни въ порядкё и расположеніи частей, ни въ дёленіяхъ и подраздёленіяхъ. Многое передавалъ дословно, какъ напримёръ 224):

Die regeln gut zu lesen.

- a) Man musz alle in einem worte vorkommende buchstaben deutlich und ordentlich aussprechen.
- b) Man musz die sylben aussprechen, wie es die kürze und länge derselben erfodert.

Правила къ исправному чтенію.

- а) Каждую букву въ реченін надлежить ясно и порядочно выговаривать.
- б) Склады должно произносить смотря по тому, кратко или протяжно они выговариваются.

- c) Man musz die wörter, wohin der nachdruck der rede fällt, etwas ziehen.
- d) Man musz sich der natürlichen und mässigen stimme gebrauchen.
- e) Man musz den verstand der rede durch ordentliches absetzen bei den unterscheidungszeichen und durch ausdrücking der leidenschaften begreiflich machen.
- 1. Der zorn fodert eine erhabene, geschwinde und nachdrückliche stimme.
- 2. Die liebe fodert eine sanfte und angenehme stimme.
- 3. Die furcht fodert eine schwache und zitternde stimme.
- 4. Die traurigkeit fodert matte und schläfrige stimme.
- 5. Der hasz fodert eine rauhe und verdrüssliche stimme.
- 6. Die fröhlichkeit fodert muntere, lebhafte stimme.
- 7. Das mitleiden fodert eine langsame und klägliche stimme.

lesen.

- a) Man musz die regeln des lesens durch fleissige übung sich angewöhnen.
- b) Man musz solche personen anhören, welche wohl reden, und ihnen nachahmen, wenn man liest. -(стр. 12-13).

- в) Должно въ тому нёсколько направлять слова, куда сила всей ръчи влонится.
- г) Читать надлежить голосомъ природнымъ, а не принужденнымъ.
- д) По страстямъ управлять свой голосъ:
- 1. Къ изображению гипьва потребень громкій, яркій и сильный голосъ.
- 2. Къ изображению любеи тихій, скромный и пріятный голось.
- 3. Къ изображенію страха потребенъ слабий и дрожащій голось.
- 4. Въ печали надобенъ томный и **УНЫЛЫЙ ГОЛОСЬ.**
- 5. Ненависть требуеть грубаго и досаду изъявляющаго голосу.
- 6. Къ изображенію веселости потребень бодрый и живой голось.
- 7. Къ сожамьнію приличень прополжительный и жалобный голось.

Die mittel zur vollkommenheit im Способы, къ совершенному чтеню служащіе.

- а) Прилежное въ чтепін упражпеніе по вышеписанными правиламъ.
- б) Прислушиваться, какъ говорять обращавшіеся въ свётё люди, и разныя страсти голосомъ изображають. — (стр. 12—13).

Грамматическіе термины переведены такимъ образомъ sylbe — складъ, wort — peuchie, satz — членъ, и т. п.:

Was eine sylbe ist. Einen selbst- Что есть складг? Спладомъ назы

lauter, den man allein oder mit andern buchstaben auf einmal ausspricht, nennet man eine sylbe.

Was wörter sind. Wörter sind namen, wodurch man zu erkennen geben kann, was man denkt (crp. 7).

Ein satz ist eine rede, die vollkommenen verstand hat. Mehrere sätze, welche durch bindewörter so zusammen hängen, dasz man um alles recht zu verstehen, nach dem ersten, auch den zweyten, dritten und vierten satz wissen musz, heisst man eine periode (ctp. 10).

вается самогласная буква или одна или вмёстё съ другими буквами однимъ разомъ произнесенная.

Что есть *реченіе*? Реченіе есть выговоръ, что-нибудь зпаменующій (стр. 5).

Членъ есть рѣчь, полный смысль имѣющая. Когда таковые члены помощію нѣкоторыхъ частицъ соединятся, имѣя одинъ ко другому отношеніе, то сіе будеть періодъ (стр. 7).

Излишняя требовательность въ отношеніи однообразія и сходства съ подлинникомъ повела къ болье или менье замьтнымъ натяжкамъ въ примьненіи правиль ньмецкаго учебника къ свойствамъ русскаго языка.

Одно изъ главныхъ правилъ пѣмецкаго учебника относительно произношенія заключается въ томъ, чтобы не смѣшивать звуковъ однихъ съ другими, и между прочимъ а съ о: Die selbstlauter sollen in der aussprache miteinander nicht verwechselt werden, z. b. haben — nicht hoben; die sonne — nicht die sanne (стр. 25). Сообразуясь съ этимъ, Свѣтовъ предлагаетъ такое правило: а вмѣсто о, равно какъ о вмѣсто а не выговаривается, почему въ просторѣчін не произносить атецъ, заварить, по отецъ, зоворить; пли Олексьй, Ондрей, но Алексый, Андрей (стр. 3).

Требованіе сохранять въ правописаніи слёды корпей, отъ которыхъ происходять слова, примѣнено слѣдующимъ образомъ. Въ пѣмецкомъ учебникѣ: Die buchstaben des stammwortes sollen, soviel der gebrauch guter schriftsteller leidet, in den hergeleiteten deutschen und in den aus fremden sprachen entlehnten wörtern beibehalten werden z. b. väter von vater; hälfte von halb (стр. 20). У Свѣтова: Которыя буквы въ коренномъ рече-

нін находятся, тѣ должны изображаемы быть и въ производныхъ, такъ папр. столой отъ стелю, стиляница отъ стела. Однакожъ при семъ паблюдать надобно умѣренность, и при стеченіи многихъ согласныхъ, чистый выговоръ затрудняющихъ, да и письмо безобразящихъ, должно одпу букву оставить, и лучше послѣдовать общему употребленію, напр. чанъ, а не дщанъ; четверкъ, а не четверткъ; почеркъ, а не почерткъ; одиннатицатъ, а не одиннадсять (стр. 15).

Большая часть предлагаемыхъ Свѣтовымъ правилъ извлечена имъ изъ наблюденій надъ языкомъ писателей, наиболѣе содѣйствовавшихъ образованію и развитію русскаго литературнаго языка. Поэтому многія изъ правилъ удержались надолго, вошли въ общее употребленіе и въ послѣдующія грамматики:

- Часто смёшиваются говорить Свётовъ буквы е и я, особливо въ именахъ прилагательныхъ множественнаго числа. И хотя въ простомъ выговорё не имёютъ почти совсёмъ никакого различія; одпако въ правописаціи опо весьма паблюдается, ибо е приличествуетъ именамъ мужескаго, я—женскаго и средняго родамъ, напр. храбрые воины, громкія побъды, великольтныя зданія. Нёкоторые, чтобъ различить окончаніями всё три рода, выдумали для мужескихъ и, и писали: побъдоносный, честный п проч. Однако новёйшими писателями сіе правило по справедливости опровергается (стр. 16).
- Въ сложенныхъ изъ предлоговъ реченіяхъ часто т и и во едину букву ы сливаются, папр. сыскать, сыграть, отыде. Но въ другихъ случаяхъ по общему употребленію, кое почти правиломъ служитъ, надобно изображать обѣ сін буквы т и и, напр. безгименный, предлидущій, и пр. (стр. 23).
- Частица отрицательная не при глаголахъ и містоименіяхъ отділяется; при существительныхъ же и прилагательныхъ именахъ, также и при нарібніяхъ, пишется слитно, когда она къ глаголу не относится, напр. не импью, не импью; не меня, не наст; нерадиніе, непослушаніе; нерадительный, непослушный; нерадительно, непослушно (ст. 27—28).

Нѣкоторыя изъ правилъ потеряли свое значеніе и давно уже не соблюдаются, какъ напримѣръ:

- Въ именахъ отечественныхъ, происходящихъ отъ именъ, кончащихся на ей, при стечени двухъ е перемѣняется первое на ѣ: Андрей Андриевичъ, и проч. (стр. 18).
- Нѣкоторые означають даже и иностранныя речепія большими буквами; по ежели по сему поступать, то произойдеть великая пестрота въ письмѣ россійскомъ. Однако въ словахъ, знатные чины значащихъ, употребленіе прописныхъ буквъ дозволить можно: Президентъ, Директоръ, Кавалеръ, Шефъ, и прочіл, симъ подобныя (стр. 14).

Изъ этого правила можно заключить, что привычка употреблять прописныя буквы ослабѣвала въ литературномъ языкѣ. Въ своемъ опытѣ о правописаніи Свѣтовъ долженъ былъ невольно уступить господствующему употребленію — всѣ иностранныя слова начинать прописною буквою. Въ поздиѣйшемъ трудѣ, въ Правилахъ къ изученію языка россійскаго, Свѣтовъ говоритъ: «Многіе пишутъ даже и нарицательныя имена, какъ Нампьстничество, Дворецъ, Городничей, Страпией и проч., большими буквами, но песправедливо. Однако речешія, съ иностранныхъ языковъ въ россійскомъ употребляемыя, хотя и парицательныя, справедливѣе отличаются въ письмѣ прописными буквами папр. Генералъ-Фельдмаршалъ, Академія, Университетъ, Гимназія, Докторъ, Езуитъ, и друг.».

О правописанія словъ чужестранныхъ Свётовъ дёлаетъ, въ таблицахъ, еще такое зам'єчаніе: — Иностранныя слова, принятыя въ россійскій языкъ, писать по природпому ихъ произношенію, напр. Цицеронг, а не Кикеронг; Тацитг, а пе Такитг, и проч. (стр. 28).

Въ концѣ главы о правописанів помѣщена, какъ въ нѣмецкомъ учебникѣ, такъ и въ русскомъ—у Свѣтова, роспись словамъ сходнымъ между собою по произношенію, но различнымъ по значенію, какъ напримѣръ: Въ нѣмецкомъ учебникѣ:

bahn — eine strasse; — bann-ein fluch, urtheil; — pan — ein hirtengott.

begleiten - mitgehen; - bekleiden - anziehen.

aal — fisch; — ahle — ein schusterpfriem; — allee — eine reihe bäume; — alle — ein jeder.

rede — sprache; — rhede — ein sicherer ort für schiffe, и т.д.

У Свётова:

голось — колось — холость.

азъ — асъ — язь — ясть.

зыблется — сыплется.

честь -- эксесть.

образы (зеліе) — образы.

замонъ — самонъ — замонъ.

сахаръ — Захаръ, и т. д.

Таблицы Свѣтова, одобренныя комиссіею о народныхъ училищахъ, представлены были Екатеринѣ II, и авторъ получилъ, но опредѣленію комиссіи, награду. Но ему не суждено бъйо продолжать и окончить предпринятый имъ трудъ. 21-го февраля 1783 года Свѣтову выдана изъ комиссіи о народныхъ училищъ паграда за его таблицы, составляющія первую часть грамматика, а 1-го марта 1783 года его уже не было въ живыхъ 225).

Смерть Свътова заставила компссію передать начатую имъ работу въ другія руки. Выборъ налъ на Барсова, и лучшаго выбора нельзя было сдълать.

примъчанія и приложенія.

1) Біографическіл данныя о Севергинь ограничиваются неречнемъ его служебнаго поприща, встрычающемся въ формулярныхъ спискахъ, въ некрологахъ, и т. п.

Въ архивѣ комитета правленія академін наукъ находится алфавитный «формулярный списокъ всѣмъ вышнимъ и нижнимъ чинамъ, состоящимъ при академін паукъ; учиненъ 1797 года въ іюлѣ мѣслцѣ». Въ этомъ спискѣ, подъ буквою С, помѣщены такого рода свѣдѣнія:

Василій Севергинъ, вольнаго человѣка Михайлы Севергина сынъ,

1776, сентября 5 дня, принять въгнмиазію на собственномъ отца его содержаніи.

1782, февраля 14. Придворпаго музыканта Михайлы Севергина, сына его Василья включить на казенное содержаніе.

1784. Перепменованъ студентамъ. Объ опомъ въ канцелярін извѣстія письменнаго иѣтъ.

1785, іюля 4. Отправлень за море для наукъ студентомъвъ городъ въ Гетенгъ.

1789, апръля 30. Возвратился изъ за моря изъ города Геттенга.

1789, іюня 26. Произведенъ адъюнктомъ.

1793, мая 16. Переименованъ профессоромъ минералогіи.

Теже свёдёнія повторяются, съ краткими дополненіями, въ формулярныхъ спискахъ, составленныхъ въ 1801, 1804 и другихъ годахъ, и находящихся также въ архивѣ комитета правленія академіи наукъ.

Всего подробнѣе формулярный списокъ о службѣ Севергинасоставленный немедленно по его смерти, и сохранившійся въ ар, хивѣ министерства пародпаго просвѣщенія (картонъ 237, дѣла № 11,450). Въ этомъ спискѣ показано слѣдующее:

Василій Михайловичь Севергинь, ординарный академикь минералогіп, 62 лѣть, придворнаго музыканта сынь.

1776, септября 5. Въ бывшую при академіп наукъ гимназію принять на собственное содержаніе ученикомъ.

1782, февраля 14. Переведенъ на казенное содержаніе.

1784. Наименованъ студентомъ.

1785, іюля 14. Отправленъ для наукъ въ городъ Геттингенъ.

1789, апрёля 30. Возвратился изъонаго въ С. Петербургъ.

1789, іюля 26. Наименованъ адъюнктомъ.

1791, сентября 19. Избранъ въ члены с.-петербургскаго вольнаго экономическаго общества.

1793, мая 16. Академикомъ минералогін.

1795, септября 13. Геттингенскаго ученаго общества кор-респондентомъ.

1795, сентября 29. Членомъ императорской россійской академін.

1798, февраля 20. Членомъ общества земледълія въ Лондонъ.

1798, августа 21. Надворнымъ совътникомъ.

1799, мая 3. Члепомъ минералогическаго общества въ Іенъ.

1801, поября 4. Стокгольмской академіп.

1801, декабря 21. Кавалеромъ ордена святыя Анны 2-го класса.

1802, гепваря 30. По пмянному высочайшему указу отправлень быль въ нынѣшиюю бѣлостокскую область для осмотра п отправленія въ московскій университеть куплепнаго его пмпера-

торскимъ величествомъ натуральнаго кабинета, оставшагося по смерти князя Яблоновскаго.

1802, августа 24. По имянному высочайшему указу пожалованъ коллежскимъ советникомъ.

1803. Отправленъ быль визитаторомъ училищъ губерній: новгородской, исковской, витебской и могилевской.

1803. Членомъ императорскаго виленскаго университета.

1804. Отправленъ былъ для обозрвнія Финляндіи.

1804, октября 15. Членомъ физико-медицинскаго общества въ Москвъ.

1805, апръля 1. Всемилостивъйше пожалованъ кавалеромъ ордена святаго Владиміра 4-й степени.

1805, августа 20. Членомъ общества естествоиснытателей въ Москвъ.

Избрапъ членомъ комитета правленія императорской академіи наукъ на два года.

1806, марта 7. Статскимъ совътникомъ.

1807, августа 9. Высочайше повельно быть членомъ медицинскаго совъта.

1808. Отправленъ былъ въ Эстляндію для испытанія дымящейся горы.

1808, августа 1. Всемилостивъйше пожалованы алмазные знаки ордена святыя Анны 2-го класса.

1808, октября 26. Вторично избранъ членомъ комитета академін наукъ на два года.

1808, ноября 30. Членомъ ветеравскаго общества естественныхъ наукъ въ Гаунау.

1809, іюня. По высочайшему повелёнію быль посылань для изслёдованія минеральныхъ водъ въ тверской губернін.

1809. Отъ государя императора Александра I получилъ два перстня при подношеніи книгъ.

1811, марта 20. Членомъ вернеріанскаго общества натуральной исторіи въ Эдипбургъ.

- 1812. Въ третій разъ избранъ членомъ комитета правленія академіи наукъ на два года.
- 1814. Членомъ императорской медико-хирургической академіи.
- 1815, августа 16. Въ четвертый разъ избранъ членомъ комитета правленія академіи наукъ на два года.
- 1817, октября 31. Почетнымъ членомъ минералогическаго общества въ С. Петербургъ.
- 1818, августа 18. Избранъ въ пятый разъ членомъ комитета правленія академіи наукъ.
- 1818. Старшимъ членомъ экспедиціп о спабженін училищъ Россіи пособіями по части естественной исторіи.
- 1819, февраля 12. Почетнымъ членомъ императорскаго московскаго университета.
- 1819, марта 27. Всемилостивъйше пожалованъ дъйствительнымъ статскимъ совътникомъ.
- 1819, марта 29. Почетнымъ членомъ фармацевтическаго общества въ С. Петербургѣ.
- 1824, февраля 19. Съ утвержденія комитета гг. министровъ выдано отъ академін наукъ въ единовременное награжденіе 3,000 рублей.
- 1824, августа 18. Избранъ въ шестый разъ въ члены комитета правленія академін наукъ на два года.

1826, ноября 17. Умеръ на службѣ при академін.

Въ собраніи академіи наукъ непремѣнный секретарь академіи Фуссъ, сообщая о смерти Севергина, заявилъ, что біографія покойнаго и списокъ его сочненій будутъ помѣщены въ исторіи академіи за 1826 годъ; но къ сожалѣнію это не приведено въ исполненіе, и все ограничилось самыми краткими замѣтками—пекрологами: въ протоколѣ конференціи (рукописномъ), въ С.-Петербургскихъ Вѣдомостяхъ и въ Сѣверной Пчелѣ.

Le secrétaire annonça à la conférence une nouvelle perte sensible que l'académie vient de subir par le décès de mr. l'académicien Séverguine, arrivé le 17 de ce mois à 2 heures après midi à la suite d'une longue maladie. Né à S. Pétersbourg en 1765 il fit ses premières études dans le gymnase académique. Après son retour à St. Pétersbourg en 1789 il présenta à l'académie son premier mémoire intitulé: Specimen mineralogicum de natura et origine basaltis (ae) qui lui valut une place d'adjoint pour la minéralogie. Bientôt après, en 1793, il devint professeur ordinaire. Ses nombreux écrits prouvent autant sa passion pour l'étude, qui caractérise toujours le véritable savant, que son érudition vaste, et lui assignent une place honorable parmi les savans russes. Une biographie plus circonstanciée et un catalogue de ses oeuvres trouveront leur place dans l'histoire de l'académie pour cette année. La conférence résolut de faire une représentation à son excellence monsieur le président, pour assurer à la veuve du défunt les bénéfices stipulés par le réglement.

(Дѣла архива конференціи академіи наукъ. Протоколъ копференція 22 ноября 1826 года. № 35, § 391).

17 сего мѣсяца, въ 2 часа пополудии, скончался здѣсь, на 62-мъ году отъ рожденія, по долговременной болѣзни, извѣстный россійскій минералогъ г. дѣйствительный статскій совѣтникъ и кавалеръ Василій Михайловичъ Севергипъ, съ 1789 года членъ императорской академіи наукъ, какъ и многихъ другихъ ученыхъ обществъ. Многочисленныя сочиненія его доказывають столько же неутомимую его дѣятельность, какъ и отличиую ученость, и ставятъ его на ряду съ знаменитѣйшими отсчественными учеными. Въ немъ науки лишились усерднаго почитателя, академія трудолюбивѣйшаго и достойиѣйшаго члена, а отечество мужа, коего имя въ лѣтописяхъ литературы его останется неувядаемымъ. Подробное извѣстіе о жизни и ученыхътрудахъ его будетъ принечатан чвъ исторіи академіи на сей 1826 годъ.

(Сапктиетербургскія Вѣдомости. № 94. Вторникъ, ноября 23 дня, 1826, стр. 1081—1082).

Сѣверная Пчела. № 141. Четвертокъ, ноября 25-го 1826. Впутреннія пзвѣстія. Сапктнетербургъ, 24 ноября: «Сего поября 17-го скопчался здѣсь, въ Санктнетербургѣ, императорской академін паукъ академикъ, дѣйствительный статскій совѣтникъ и кавалеръ Василій Михайловичъ Севершит, на 62-мъ году отъ рожденія. Общенолезными трудами и сочиненіями своими, по части химін и минералогів, воздвигъ онъ себѣ песокрушимый памятникъ въ отечествѣ». —

Прозвище Севериит находится въ этимологической связи съ именемъ Северии, казачьяго атамана шестнадцатаго столѣтія: «Посылали за вими казаковъ, и казанцы нобили ихъ; а отъ к. Михайла съ Камы ѣхали казаки въ судѣхъ на Свіягу по кормъ, Северии съ товарищи, и казанскіе люди ихъ побили, а Севериу въ Казань привели, да тамъ убили и товарищевъ его 30 человѣкъ... А изъ Казани прибѣжали полоненики, а сказали, что казанцы тѣхъ дѣтей боярскихъ и казаковъ и людей боярскихъ, которыхъ затворили на миру въ городѣ, побили всѣхъ; а всѣхъ затворили 180 человѣкъ, и иные изъ нихъ утекли на Свіягу, и рухлядь воеводскую по себѣ раздѣлили», и т. д. (Карамзина Исторія государства россійскаго. Томъ VIII, прим. 260).— Въ бумагахъ восемнадцатаго столѣтія встрѣчается фамилія Северииих: въ 1737 году юстицъ-коллегіи сокретарь Павелъ Севериинх пожалованъ оберъсекретаремъ сената.

Многія изъ сочиненій Севергина, появлявшихся преимущественно въ изданіяхъ академіи наукъ, указаны въ слёдующихъ библіографическихъ трудахъ:

Систематическій п алфавитный указатель статей, пом'єщенных въ періодических взданіях п сборниках императорской академін паукъ, а также сочиненій, изданных академісю отд'єльно, со времени ел основанія по 1872 годъ включительно. 1875. Часть ІІ. Сочиненія на русскомъ языкѣ, стр. 395 и др.

Tableau géneral méthodique et alphabétique des matières contenues dans les publications de l'académie impériale des sciences de St. Pétersbourg depuis sa fondation. 1872. 1-re partie. Publications en langues étrangères, стр. 394 и др.

Biographisch-literarisches handwörterbuch zur geschichte der exacten wissenschaften, enthaltend nachweisungen über lebensverhältnisse und leistungen mathematikern, astronomen, physikern, chemikern, mineralogen, geologen u.s. w. aller völker und zeiten, gesammelt von J. C. Poggendorff, mitglied der akademie der wissenschaften zu Berlin. 1863. Zweiter band. s. 913—914. Единственное біографическое указаніе невърно: у Поггендорфа сказано, что Севергинъ родился около 1763 года; умеръ 29 ноября 1825 года.

- 2) Дѣла архива академической капцеляріи. № 547. Журналы комиссін академін паукъ 1776 года; журналъ 5 сентября 1776 года, № 487.
- 3) Дѣла архива академической канцеляріп. № 553. Журналы академін наукъ 1782 года; журналь 14 февраля 1782 года, № 47: Придворнаго музыканта Михайлы Севергина сынъ Васплій опредѣленъ въ гимназію на казенное содержаніе въ число взрослыхъ гимназистовъ но просьбѣ отца его и но рекомендаціи писнектора гимназін, академика Лепехина объ успѣхахъ Василія Севергина въ ученіи.
- 4) Дѣла архива конференціи академіи паукъ. Протоколъ конференціи 10 февраля 1785 года, № 11, ст. 3.
- Дѣла архива конференцін академін наукъ. Картонъ № 15.
 Помѣтка: lu le 6 juin 1785.
- Дѣла архива академической канцелярін. № 557. Журпалы академін наукъ 1785 года.
- 7) Дѣла архива конференців академів наукъ. Протоколы конференців: 16 января 1786 года, № 3. ст. 6; 22 января 1787 № 5, ст. 4, и др.
- Дѣла архива конференціи академін наукъ. Картопъ № 16.
 Ея сіятельству, ея пмператорскаго величества статсдамѣ,

академін наукъ дпректору, россійской академін предсѣдателю и кавалеру, княгниѣ Екатеринѣ Романовнѣ Дашковой покорнѣйшій рапортъ. 1789 года, марта 30 дня. Академикъ Ив. Лепехинъ. На рапортѣ помѣчено: présenté et communiqué à la conférence académique le 30 mars 1789.

Испытаніе изъ ботаники происходило на латинскомъ языкѣ, и Лепехинъ предложилъ Севергину слѣдующіе вопросы:

- 1) Quo modo et quibus auxiliis motus succorum in plantes peragitur?
- 2) Quibus argumentis et experimentis sexus in plantis probatur?
- 3) Quot et quinam sunt modi propagationis in plantis?
- 4) Quibus principiis systema Linnaeanum in distribuendis plantis nititur tam ratione familiarum, classium et ordinum, quam generum et spetierum?
- 9) Дѣла архива конферсиціи академіи наукъ. Картонъ № 16. Донесенія, съ приложеніемъ вопросовъ, академиковъ: Палласа, Георги и Крафта, читанныя въ конферсиціи 30 марта 1789 года.

Je dois à M. Severgin le temoignage, qu'il a repondu solidement à une de mes questions, qui était du ressort de la minéralogie, science à la quelle il s'est appliqué de préférence. Ses autres reponses, à des sujets purement zoologiques, bien que moins parfaites et moins approfondies, montrent cependant, qu'il a assez étudié cette partie, pour pouvoir faire des progrès ulterieurs par ces propres forces. En général sa manière de s'exprimer prouve qu'il a de la disposition pour la carrière des sciences et particulierement celle qu'il a choisi pour objet principale. A St.-Pétersbourg le 30 mars 1789.

P. S. Pallas.

1) Quomodo different vires digestivae ventriculi in avibus carnivoris et granivoris, tam per se, quam respectu pabuli animalis vel vegetabilis?

- 2) Quomodo absolvitur sanguinis circulus in piscibus unico cordis ventriculo praeditis, tam per branchias, quam per reliquum corpus?
- 3) Quinam ordines vel quaenam genera insectorum, metamorphosin patiuntur, et quaenam forma perfecta ex ovo prodeunt? Priorum quaenam statum pupae non ambulantis subcunt, et quaenom larvae ambulantis praerogativam usque ad perfectionis terminum servant?
- 4) Quaenam est idea maxime probabilis zoophytorum marinorum, quae sub nominibus genericis Sertulariae, Gorgoniae, Madreporae, Isidis, caet. nota sunt? an individua horum generum pro simplicibus continuisque animalibus, de vegetabilium natura participantibus, vel pro aggregato et fabrica multorum animalculorum sunt habenda?
- 5) An omnis materia calcarea nostri globi ex animali regno derivanda est?

Proposuit P. S. Pallas.

Gehorsamer bericht von der examination der absolvirten studenten Sewergin und Kononoff.

Bei der am 27 und 28 märtz 1789 von einer angeordneten akademischen committaet vorgenommenen examination der absolvirten studenten Severgin und Kononof, übergab ich denselben eilf mineralogische und chemische fragen zum schriftlichen beantwortung, weil auf diese art fragen und antworten am sichersten beurtheilt und bei gleichen fragen die kandidaten am besten verglichen werden können.

Beide kandidaten haben in gegenwart der committaet auf alle fragen zu antworten gewuszt. Keine ihrer antworten ist unrichtig; einige sind befriedigend.

Bei vergleichung der antworten beider findet man, dasz sie gleichen unterricht gleich gut gefaszt haben. Sie sind in meiner mineralogischen prüfung gut und beide gleich gut bestanden. St. Petersburg, den 29 märtz 1789.

J. G. Georgi,
- academicus et prof. chemiae.

Mineralogische und chemische fragen:

1) Hat die eintheilung metallischer substanzen in semimetalla, metalla imperfecta et perfecta grund?

Worauf gründet sie sich?

oder, ist sie unnütz? und weswegen?

- 2) In wie vielfachen zustande werden die metalle in den bergen gefunden? als erze etc.
- 3) Sind die resinae minerales, bitumina, succinum etc. mineralischer oder vegetabilischer abstamnung? Weswegen das eine oder das andere?
- 4) Aphronatrum ses nitrum murorum wird von verschiedenen mineralogen zu verschiedenen salzen gerechnet; zu welchem genere gehört es?
 - 5) Was für grunderden nimt die jetzige chemie an?
- 6) Sind die grunderden terrae primitivae unveränderlich? oder kan sich eine in die andere verwandeln? z. b. terra calcarea in silicem.

Welche von beiden meinungen bestätigt die natur?

7) Weswegen oder aus was für ursachen sind einige thonarten feuerfest (apyra)?

und andere nicht?

- 8) Wie kan man das alcali minerale aus sale communi für sich allein und ohne in anderer verbindung darstellen?
- 9) Wie erhält man das alcali minerale aus sale mirabili glauberi rein?
 - 10) Ist acidum fluoris eine eigene mineralsäure?

oder kan man es für modificirtes acidum vitrioli vel salis halten?

11) Welches sind wahrscheinliche chemische ursachen heisser quellen?

St. Petersburg. d. 27 martii 1789.

J. G. Georgi.

M. Severgin, quoique n'étant pas destiné à ces sciences, s'est cependant appliqué aux objets de phisique qui ont les plus de rapport à la chimie, sur lesquels il m'a donné des reponses satisfaisantes, et comme il a remporté des suffrages bien favorables dans les autres parties, dont il a fait son occupation essentielle; je tire de tout cela la conclusion, que cet examen de mss. Cononov et Severgin fait preuve de leurs talens et du bon emploi qu'ils ont fait de leur sejour à l'université, et qu'ils ont très bien rempli l'attente de l'academie.

Le 30 mars. 1789.

Krafft.

10) Дѣла архива конференцін академін наукъ. Картонъ
 № 16. Представленіе Палласа, читанное въ академін 1 іюня
 1789 года.

J'ai lû le memoire de m. Severgyn sur la nature et la formation du basalte et je dois temoigner avec une satisfaction sincère, que ce prémier essay prouve en lui des connaissances saines et solides et promet à l'académie un associé qui pourra lui faire honneur s'il continue à se perfectionner dans sa partie. Le memoire que j'ai l'honneur de renvoyer à l'académie, est aussi bien travaillé pour un jeune éléve, que le style latin en est pur et clair, et si je n'etais pas persuadé des études solides de l'auteur par l'examen qu'il a subi anterieurement, j'aurais été tenté de l'attribuer à un homme plus avancé et plus muri dans les sciences qu'il professe. Je ne puis donc que recommender m. Severgyn à l'académie comme une personne trés-digne de lui être associée, et je ne doute pas que messieurs mes confrêres de la

classe physique, à la lecture de ce mémoire, n'en jugent comme moi. Cependant je defère très-volontier à ce qu'ils voudront décider ultérieurement, n'étant pas assez au courant de tout ce qui se publie en mineralogie de plus moderne, et ne voulant pas anticiper dans une matière qui n'est pas proprement de mon ressort comme academicien.

St.-Pétersbourg, ce 29 may 1789.

P. Pallas.

11) Дѣла архива конференцій академій наукъ. Протоколъ конференцій 18 іюня 1789 года, № 36, ст. 1: La conférence reçut sur la proposition de s. a. madame la princesse de Daschkaw au nombre des adjoints de conférence messieurs les élèves: Alexis Kononof pour la partie physico-mathématique, Basile Severgyn pour la mineralogie. Ces réceptions se firent d'une voix unanime, et le secrétaire fut chargé de les leurs notifier et leur en faire expédier les diplomes.

Дѣла архива конференціи академін наукъ. Картонъ № 17. Предложеніе Дашковой, читаннюе въ конференціи 6 мая 1793 г.

12) Хронологическій указатель учено-литературныхъ трудовъ В. М. Севергина:

1789.

Specimen mineralogicum de natura et origine basaltis.

(Представлено въ академію 14 мая 1789 года.

Протоколь конференціп 14 мая 1789 года, № 28, ст. 4.

Въ архивѣ конференцін академін наукъ, картонъ № 16, хранится руконись подъ заглавіемъ: Specimen mineralogicum a W. Severgin elaboratum. На рукониси надпись: présenté à l'académie le 14 mai 1789. Руконись состоитъ изъ двадцати пяти параграфовъ. Первый изъ нихъ слѣдующаго содержанія: Questio, quam pro specimine mineralogico elegi, his expressa est verbis: Quinam modus formationis mon-

tium basalticorum secundum situm ac relationes corum ad reliquos montes maxime probabilis est: utrum illi per viam humidam, vel per ignem subterraneum, an utriusque vim uno codem tempore passi, extiterunt, et formam, qua nunc gaudent, acceperunt? Quis eorum situs est ratione montium primitivorum, secundariorum etc. et quales sunt eorum formae ac varietates?

Specimen chemicum de natura et differentia salium alcalinorum.

(Представлено въ академію 8 іюня 1789 года.

Протоколъ конференціи 8 іюня 1789, № 33, ст. 2).

Въ архивѣ конференціи академій наукъ, картонъ № 16, хранится рукопись: Specimen chemicum a B. Sewergin elaboratum. De natura et differentia salium alcalinorum. Надинсь: présenté à l'académie le 8 juin 1789 et remis à m. l'académicien Géorgi. Рукопись состоитъ изъпяти отдѣловъ (sectio), заключающихъ въ себѣ тридцать четыре нараграфа:

Sectio 1—de salibus alcalinis in genere.

Sectio 2—de salibus alcalinis fixis in genere.

Sectio 3-de sale alcali fixo vegetabili.

Sectio 4-de sale alcali fixo minerali.

Sectio 5-de sale alcali volatili.

1790.

De schoerlo.

(Представлено и читано въконференціи академіи наукъ 21 января 1790 года.

Протоколъ конференція 21 января 1790 г., № 5, ст. 1).

Nouvelles observations et expériences sur l'iritabilité des étamines de l'épine vinette, Berberis vulgaris. L.

(Переводъ мемуара Кельрейтера: Neue beobachtun-

gen und versuche über die reitzbarkeit der staubfäden des gemeinen sauerdorns, Berberis vulgaris, L.

Севергинъ представилъ въ академію свой переводъ 15 мая 1790 года.

Протоколы конференців: 7 декабря 1789 года, № 72, ст. 1, и 15 мая 1790 года, № 17, ст. 3).

Observations minéralogiques sur quelques montagnes volcaniques des environs de Göttingue.

(Представлено и читано въ конференціи 8 іюля 1790 года.

Протоколъ конференціп 8 іюля 1790 года, № 42, ст. 1. Nova acta academiae scientiarum imperialis petropolitanae. T. VII, стр. 265—277).

Извлечение изъ мемуара Германа: Sur la manière de fabriquer l'acier des mines de fer de la Sibérie.

(Представлено 27 сентября 1790 года, для исторической части шестаго тома Новыхъ актовъ.

Протоколъ конференціи 27 сентября 1790 года, № 52, ст. 4.

Мемуаръ Германа (Hermann, Benoît-François Jean): Mémoire sur la manière, dont on fait l'acier des mines de fer de la Sibérie — представленъ въ академію 11 февраля 1790 года и напечатанъ въ новыхъ актахъ: Nova acta. Т. VII, стр. 302—312).

Всеобщій способъ химическаго изследованія земель и камней.

(Новыя ежем сячныя сочиненія. Часть XLVII, май, 1790, стр. 64—77).

1791.

Essai sur les pierres de roche composées.

(Представлено и читано въ конференція 20 января 1791 года.

Протоколъ конференціи 20 япваря 1791 года, № 4, ст. 1.

Nova acta. T. VII, crp. 313-329).

Observations sur différentes espèces de pierres de roche composées roulées des environs du canal de Ladoga.

(Представлено и читано въ конференціи 1 сентября 1791 года.

Протоколъ конференцін 1 сентября 1791 года, № 45, ст. 2.

Nova acta. T. VIII, crp. 301-315).

Начальныя основанія естественной исторіи, содержащія царства животныхъ, произрастеній и исконаємыхъ. Царство ископаемыхъ издано адъюнктомъ Васильемъ Севергинымъ по систематическому исконаемыхъ расположенію г. Кирвана, на аглипскомъ языкѣ писанному. Четыре части въ двухъ книгахъ:

Часть I. О земляхъ и камняхъ.

Часть II. О соляхъ.

Часть III. О горючихъ существахъ.

Часть IV. О металлическихъ существахъ.

Кинга первая содержить части I и II, кинга вторая — части III и IV.

1792.

De natura et formatione basaltae.

(Мемуаръ этотъ сохранился въ рукописи въ дѣлахъ архива конференціи академіи наукъ. Связка № 119, лит. д. — На рукописи надпись: présenté et lû à l'académie le 16 avril 1792.

Протоколъ конференціи 16 апрѣля 1792 года, № 21, ст. 1).

Рѣчь о пользѣ минералогін, говоренная въ цачалѣ открытаго прохожденія минералогін при академін наукъ, мая 1 дня 1792 года.

(Новыя ежем'єсячныя сочиненія. Часть LXXIII, іюль, 1792, стр. 8—24).

Минералогическія, географическія и другія смішанныя извістія о Алтайских горахь, принадлежащихь къ россійскому владінію. Изданныя И. М. Репованцомъ. Съ пімецкаго языка на россійскій съ приложеніємъ нікоторыхъ примічаній перевель Василей Севергинь, императорской академіи наукъ адыонкть и санктистербургскаго вольнаго экономическаго общества членъ. Въ Санктистербургі, при вмператорской академіи 1792 года.

О свойствахъ и признакахъ различныхъ породъ глипы, въ отнощени къ употреблению ихъ въ домостроительствъ, въ заводахъ, фабрикахъ и художествахъ.

(Труды вольнаго экономическаго общества. 1792. Часть XLV. Продолжение трудовъ вольнаго экономическаго общества. Часть XV стр. 40—59).

Описаніе Дальгреновой паяльной трубки, действующей помощію міха, съ показаніемъ употребленія опой.

(Труды вольнаго экономическаго общества. 1792. Часть XLV. Продолженіе трудовъ вольнаго экономическаго общества. Часть XV, стр. 206—220).

Tableau d'une nouvelle minéralogie — планъ предпринятаго труда, совершенно новаго въ русской литературѣ.

(Представлено въ академію 15 ноября 1792 года. Протоколъ конференціи 15 ноября 1792 года, № 64, ст. 1).

Всеобщія разсужденія о минералогіи, читанныя во время открытаго прохожденія минералогіп при императорской академіи наукъ лѣтомъ 1792 года.

(Новыя ежем сляныя сочиненія:

Часть LXXIV. Августь, 1792, стр. 70—99.

Часть LXXV. Сентябрь, 1792, стр. 61-75.

Часть LXXVI. Октябрь, 1792, стр. 53-71.

Часть LXXIX. Генварь, 1793, стр. 84-93).

1793.

Expériences sur les qualités phosphoriques de plusieurs pierres.

(Представлено и читано въ конференціп 14 марта 1793 года.

Nova acta. T. XI. Hist. crp. 12-14.

Въ протоколъ конференціи 14 марта 1793 года, № 15, ст. 34: М. l'adjoint Sewergyne lut une notice de quelques expéricuces nouvelles q'il a faites sur la propriété de quelques pierres de donner des étincelles étant frappées par le briquet ou par quelque autre pierre dure et de luire ensuite dans l'obscurité. Cet écrit fut deposé aux archives pour être dans son temps inséré dans la partie historique des actes).

Отзывъ о мемуарѣ: sur la graduation de l'eau de mer par la gelée, 11 апрѣля 1793 года.

(Находится въ рукописи, въ архивѣ копференціи академін наукъ, картонъ № 17, съ надписью: lu à la conférence académique le 15 avril 1793).

Lapidis Cornei lamellosi nova species.

(Представлено и читано въ конференціи 23 мая 1793 г.

Протоколъ конференція 23 мая 1793 года, № 29, ст. 75.

Nova acta. T. IX, crp. 307-310).

Sur quelques nouvelles espèces de zéolithe d'Ochotsk.

(Представлено и читано въ конференціи 9 сентября 1793 года.

Nova acta. T. XI. Hist. crp. 17-19.

Въ протоколѣ конференція 9 сентября 1793 года, № 43, ст. 114: Une notice de trois nouvelles espèces zéolithes decouvertes aux environs d'Ochotzk, et aux quelles il donne les noms caractéristiques de zéolithes vitreuses, zéolithe écailleuse et de sable de zéolithe).

Notice d'une quatrième espèce de zéolithe en masse, trouvée à Ochotzk et communiquée le 19 septembre 1793.

(Nova acta. T. XI. Hist. crp. 22-23.

Протоколъ конференціп 19 сентября 1793 года, № 46, ст. 126).

1794.

Essai sur l'oryctographie de Russie, mémoire 1.

(Представлено и читано въ конференціи 27 февраля 1794 года.

Протоколъ конференція 27 февраля 1794 года, № 11, ст. 39).

Sur les serpentines russes.

(Представлено въ академію 26 іюня 1794 года, какъ продолженіе oryctographie de Russie, mémoire 2.

Протоколъ конференціи 26 іюня 1794 года, № 40, ст. 92.

Nova acta. T. X, crp. 229-241).

Précis de la vie de Mr. Basile Zouyeff.

(Читано въ конференція 26 іюня 1794 года. Академикъ Зуевъ умеръ 8 января 1794 года.

Nova acta. T. XII. Historie, crp. 4-7.

Протоколъ копференціи 26 іюня 1794 года, № 40, ст. 91).

О замѣчательной окаменѣлости — извлеченіе изъ англійскаго журнала: Bee or literary weekly intelligences, 1792, vol. XII, pag. 143.

(Протоколъ конференців 6 октября 1794 года, № 58, ст. 147).

Mémoire sur la cyanithe.

(Представлено и читано 27 ноября 1794 года. Протоколъ конференціи 27 ноября 1794 года, № 72, ст. 172.

Nova acta. T. X, crp. 242-256).

Начальныя основанія естественной исторіи, содержащія царства животныхъ, произрастеній и ископаемыхъ. Царство произрастеній издано академикомъ Васильемъ Севергинымъ по Турнефортовой съ Линнеевою соединенной системѣ, на французскомъ языкѣ писанной. Въ трехъ частяхъ. Въ С.-Петербургѣ, 1794. Печатано въ императорской типографіи, иждивеніемъ Ивана Вейтбрехта.

(Въ протоколѣ копференціи 8 декабря 1794 года, № 75, ст. 178, отмѣчено, что Севергинъ представилъ для академической библіотеки: Начальныя основанія естественной нсторіи; царство произрастеній; три тома).

1795.

Enumeratio mineralium quorundam rariorum in museis nonnullis petropolitanis obviorum. (Представлено въ конференцію 30 апрѣля 1795 года. Nova acta. T. XI, стр. 289—298).

Сокращенное извѣстіе о сибирскомъ авантурниѣ, сообщенное изъ Креллевыхъ журналовъ.

(Новыя ежемѣсячныя сочиненія. Часть СІV. Февраль. 1795, стр. 69—75).

Извѣстія о пѣкоторыхъ повыхъ минералогическихъ сочи-

(Новыя ежемѣсячныя сочиненія. Часть CIV. Февраль. 1795, стр. 76—83).

Извѣстія о пѣкоторыхъ новыхъ онытахъ, надъ пскопаемыми тѣлами произведенныхъ.

(Новыя ежемѣсячныя сочиненія. Часть CIV. Февраль. 1795, стр. 83—91).

О сибирскомъ берпллѣ или аквамаринѣ.

(Новыя ежемѣсячныя сочиненія. Часть CVI. Апрѣль, 1795, стр. 54—85).

Минералогическое и химическое розыскание скатеринославскихъ земляныхъ породъ, Василія Севергина и Тобіаса Ловица.

(Труды вольпаго экопомическаго общества. 1795. Новое продолжение трудовъ. Часть L, стр. 308 — 315).

1795 - 1796.

Руководство къ испытанію менеральныхъ водъ способомъ г. Веструмба.

(Новыя ежемфсячныя сочиненія:

Часть СХІV. Декабрь. 1795, стр. 27—54.

Часть СХV. Генварь. 1796, стр. 23-47.

Часть CXVI. Февраль. 1796, стр. 33-42.

Часть СХVII. Марть. 1796, стр. 15-32).

1796.

Exposition systématique des pierres de roche composées qui se trouvent dans les différentes parties de la Russie.

(Представлено въ академію 12 мая 1796 года. Nova acta. T. XII, стр. 307—334).

Observations sur quelques spats fluors de Nertschinsk.
(Представлено въ академію 17 ноября 1796 года.
Nova acta. T. XI, стр. 382—388).

Отзывъ о сочинении Іоганна Христіана Лемана: Versuch einer philosophie der mineralogie.

(Въ архивѣ конференціп академіп наукъ, картонъ № 18, паходится рукописный, на нѣмецкомъ языкѣ, отзывъ Севергина, съ надписью: der akademie vorgelesen den 22 december 1796.

О добываніи минеральной щелочной соли, сочин. академін наукъ членомъ и профессоромъ Васильемъ Севергинымъ. Въ Санктиетербургъ 1796 года. Отвъть на задачу вольнаго экономическаго общества.

(Вольное экономическое общество объявило въ с.петербургскихъ вѣдомостяхъ, 20 лекабря 1793 года,
№ 101, слѣдующую задачу: «Какимъ способомъ чистѣйшую минеральную ислочную соль наилегчайшимъ и
дешевѣйшимъ образомъ въ потребномъ количествѣ для
домашняго, употребленія и вывоза въ иностранныя земли
изъ нашихъ степныхъ и озерныхъ солей пли остатковъ
изъ солончаковъ и солеломней или также изъ нашихъ содныхъ растеній доставлять можно; причемъ также просятъ
принять въ пѣкоторое разсужденіе экономическое, техническое или фабричное употребленіе соляныхъ веществъ, изъ
коихъ минеральная щелочная соль извлекается»).

1797.

Описаніе какимъ образомъ новоизобрѣтенными машипами бывающій въ рудникахъ печистый воздухъ очищать можно; соч. Вильгельма Беберта; пер. Василій Севергинъ. 1797.

(Въ протокол' конференцій 27 февраля 1797 года, № 10, ст. 51: М. l'académicien Sewerguine fit rapporter qu'ayant lu la traduction russe du mémoire de m. Boebert faite par les translateurs académiques Gronski, Kedrine et Ungebauer, il trouva que ce qui y est traduit par les deux derniers ne vaut absolument rien, qu'il se voit en consequence obligé de refaire toute la traduction de sorte que l'impression en sera retardée encore pour quelque temps).

Переводъ двухъ мемуаровъ графа Аполлоса Аполлосовича Мусина-Пушкина, вице-президента горнаго департамента.

(Въпротоколахъ конференціи академіи наукъ, 13 марта 1797 года, № 14, ст. 71, и 27 марта 1797 года, № 18, ст. 83, находимъ свѣдѣніе, что Севергинъ представилъ, для помѣщенія въ академическихъ актахъ, свой переводъ на французскій языкъ двухъ открытій, сдѣланныхъ графомъ Мусинымъ-Пушкинымъ:

- 1) Une amalgamation parfaite de la platine, opérée par la précipitation de la solution dans de l'eau regale.
- 2) Une methode de rafiner ou de purger le phosphore par laquelle il devient tout-à-fait transparent et blanc comme de verre).

Основанія минералогіи, по систем'в Вернера и Лавуазье.

(Въ протоколѣ конференціи 13 апрѣля 1797 года, № 19, ст. 90, читаемъ, что Севергинъ представилъ, съ просьбою напечатать, свой трудъ: Elemens de la minéralogie ou exposition du règne minéral suivant la methode du celèbre Werner avec le système chymique de Lavoisier.

Трудъ этотъ, написанный Севергинымъ на русскомъ изыкѣ, читанъ авторомъ въ нѣсколькихъ засѣданіяхъ конференціи академін наукъ; чтеніе окончено въ собранін 4 іюня 1798 года. Въ протоколѣ собранія 4 іюня 1798 года, № 32, ст. 159, замѣчено о трудѣ Севергина: Cette minéralogie n'étant qu'une édition russe de la minéralogie en langue française, dont le même académicien avait déjà présenté le commencement à l'académie le 15 novembre 1792, et dont madame la princesse de Daschkaw n'avait pas juger à propos de permettre l'impression par ce qu'elle était d'avis qu'un tel ouvrage serait pour la Russie d'une utilité plus étendue s'il était écrit dans la langue du pays, m. Sewergyne demanda et obtint la permission de retirer des archives son manuscrit français et de le reprendre chez lui).

1798.

Notice d'une crystallisation curieuse de l'hémalite compacte brun de Kamensk.

(Представлено и читано 12 марта 1798 года.

Протоколъ конференцін 12 марта 1798 года, № 15, ст. 66).

Notice d'une pierre calcaire phosphorique des environs de la forteresse Sanarskaia et de Cathérinenbourg.

(Представлено и читано 26 апреля 1798 года.

Въ протоколѣ 26 апрѣля 1798, № 24, ст. 110: Cette notice remarquable doit être insérée dans la partie historique des actes).

Observationes quaedam circa lapides calcareos.

(Представлено и читано 7 іюня 1798 года.

Протоколъ конференціи 7 іюня 1798 года, № 33, ст. 164.

Nova acta. T. XII, crp. 372-377).

Histoire naturelle des géodes.

(Представлено и читапо 20 декабря 1798 года.

Протоколъ конференцін 20 декабря 1798 года, № 74, ст. 376.

Nova acta. T. XIV, crp. 357-366).

Первыя основанія минералогін или естественной исторіи ископаемыхъ тёлъ. Въ двухъ книгахъ 1798.

1799.

Пробирное искусство или руководство къ химическому испытанію металлическихъ рудъ.

(Въ протоколѣ конференціп 16 мая 1799 года, № 27, ст. 121, сказано, что академикъ Севергинъ представилъ свой трудъ «Пробирное искусство или руководство къ химическому испытанію металлическихъ рудъ», составленный отчасти по лекціямъ, читаннымъ Севергинымъ въ горномъ корnyc's — le résultat des leçons de chimie métallurgique, que l'auteur, m. Sewergyne, a donné au corps impérial des mines et des essais docimastiques qui y ont été faits par lui et sous sa direction de differentes mines de Russie... Sa docimasie étant fondée sur la nouvelle théorie de chymic par Lavoisier, moins connue en Russie qu'ailleurs, m. Sewergyne propose de la faire préceder d'une traduction russe qu'il a faite du Traité élémentaire de physique par I. A. Cousin — Начальныя основанія физики Кузепа, ой cette nouvelle théorie est developpée au mieux et expliquée le plus clairement possible.

Въ 1801 году напечатано: Пробирное искусство или руководство къ химическому испытанію металлическихъ рудъ и другихъ исконаемыхъ тѣлъ. Съ тремя таблицами и двумя гравированными рисунками).

Notiz über die im russischen mineralogischen kabinet der akademischen kunstkammer befindlichen anzahl der mineralien.

(Представлено въ академію 3 іюня 1799 года.

Протоколъ конференціп 3 іюня 1799 года, № 32, ст. 142).

Dissertation sur l'influence des terres et pierres dans la formation des métaux, considerée dans une collection de mines des environs de Toula.

(Представлено и читано 13 іюня 1799 года.

Протоколъ конференція 13 іюня 1799 года, № 34, ст. 155).

О естествъ и образовании базальта или столбчатаго камия.

(Представлено въ академію 13 іюня 1799 года.

Протоколъ конференціп 13 іюня 1799 года, № 34, ст. 156. Въпротоколѣ замѣчено, что этотъ мемуаръ первоначально написанъ полатыни, и представленъ былъ авторомъ на степень адъюнкта; теперь же представляется на русскомъ языкѣ, добавленный нѣкоторыми наблюденіями и соображеніями.

Академическія сочиненія. 1801 года. Часть I, стр. 332—359).

1800.

Краткое обозрѣніе минералогическихъ паблюденій, какія по кавказскому кряжу горъ учинить можно.

(Представлено и читано въ конфереццію 6 февраля 1800 года.

Хранится въ рукописи въ архивѣ конференціп академіи наукъ, картонъ № 19).

Начальныя основанія физики г-на Кузепя (І. А. І. Cousin), переведенныя съ французскаго языка на россійскій, съ присово-

купленіемъ нѣкоторыхъ по химической части примѣчаній и добавленій, академикомъ и надворнымъ совѣтникомъ В. Севергинымъ, 1800 года.

(Представлено въ академію 4 мая 1800 года. Протоколъ конференціи 4 мая 1800 года, № 25, ст. 119).

Наставленіе о дѣланіи стали, переведенное съ французскаго п дополненное примѣчаніями В. Севергинымъ.

(Представлено и читано въ конференціи 27 августа 1800 года.

Протоколъ конференціи 27 августа 1800 года, № 44, ст. 215.

Въ архивѣ конференців академін наукъ, картонъ № 19, сохранилось слѣдующее заявленіе Севергина, читанное въ конференців 27 августа 1800 года:

A la conférence de l'académie impériale des sciences.

Ayant été occupé pendant tout le cours de cette année de la révision et de l'édition des ouvrages que j'ai presentés à l'académie, et étant obligé de donner des leçons publiques pendant l'été, je n'ai pû avoir ni le loisir, ni l'occasion de faire des observations minéralogiques qui puissent être l'objet d'une dissertation académique. Cependant pour accomplir mon devoir envers elle et pour ne pas manquer mon tour de lire aujourd'hui j'ai l'honneur de lui présenter un Extrait russe d'un mémoire français très intéressant de mm. Vandermonde, Monge et Berthollet sur la fabrication de l'acier, en le recommandant pour être inseré dans les tomes suivants de nos actes russes à cause de la grande utilité de la matière. J'ai l'honneur d'avertir en même tems, que je l'ai accompagné de notes qui contiennent des notices sur la fabrique d'acier qui se trouve à St. Pétersbourg auprès de l'isle Krestowskoy et qui est dirigée par le celèbre artiste Hat-17.

tenberger. J'espère que quiconque voudra lire avec attention les règles prescrites dans cet extrait, sera à portée de faire de bon acier aussitôt que les circonstances lui seront favorables pour la construction d'une telle fabrique.

B. Sewerguine.

Le 27 d'aout, 1800.

Въ 1804 году въ Технологическомъ журналѣ, т. I, ч. I, стр. 45—77, помѣщено: Наставленіе о дѣланіп стали; съ французскаго о семъ предметѣ сочиненія кратко преложенное и примѣчаніями дополненное).

Способъ испытывать минеральныя воды, сочиненный по новъйшимъ о семъ предметь наблюденіямъ трудами Василья Севергина. С. Петербургъ. Въ типографіи медицинской коллегіи. 1800.

(Представлено въ академію 21 января 1801 года. Протоколъ конференціи 21 января 1801 года, № 4, § 22).

Способъ испытывать чистоту и неподложность химическихъ произведеній лѣкарственныхъ, сочиненный Васильемъ Севергинымъ, академикомъ 7 класса и государственной медиципской коллегіи почетнымъ членомъ. С. Петербургъ. Въ типографіи медицинской коллегіи, 1800.

(Представлено въ академію 21 января 1801 года. Протоколъ конференціи 21 января 1801 года, № 4, § 22).

Таблица, показующая составляющія части минеральныхъ водъ, кои химически изслѣдованы были, составленная, по образцу Реммлеровыхъ таблицъ, В. Севергинымъ.

(Представлено въ академію 21 явваря 1801 года.

Протоколъ конференціи 21 января 1801 года, № 4, § 22).

Начальныя основанія всеобщей и врачебной химін, соч. Жа-кина, переведенныя подъ руководствомъ Севергина, съ его примъчаніями.

(Представлено въ академію 21 января 1801 года.

Протоколъ конференцін 21 января 1801 года, № 4, § 22.—Въ протоколѣ сказано, что Севергинъ представилъ въ академію Начальныя основанія всеобщей и врачебной химін Іосифа Франциска Жакина, ч. 1 и 2. Спб., 1800. переведенныя Парпурою подъруководствомъ Севергина, съ примѣчаніями Севергина.

Начальныя основанія всеобщей и врачебной химіи, соч. Іосифа Жакина, пер. Максимъ Парпура, изданіе второе; С. Петербургъ, вътипографіи медиципской коллегіи, 1800).

1801.

Exposition de quelques expériences docimastiques faites sur les mines de cuivre.

(Представлено и читано въ конференціи 18 февраля 1801 года.

Протоколъ конференціп 18 февраля 1801 года, № 8, § 40.

Nova acta. T. XV, crp. 342-353).

Distribution méthodique des pierres de roche agrégées.

(Представлено и читано въ конференціи 1-го іюля 1801 года.

Протоколъ конференція 1 іюля 1801 года, № 39, § 183.

Nova acta. T. XIII, crp. 376-391).

Notice I. Sur une nouvelle variéte de spath de plomb blanc. (Представлено и читано въ конференція 1 іюля 1801 г. Протоколь конференція 1 іюля 1801 года, № 39, § 183. Nova acta. T. XIII, стр. 392 — 394).

Notice II. Sur l'oxide de fer en forme d'aiguilles qui se trouve sur les amethystes de l'isle de Kija en Onega.

(Представлено и читано въ конференціи 1 іюля 1801 г. Протоколь конференціи 1 іюля 1801 года, № 39, § 183. Nova acta. Т. XIII, стр. 395 — 396).

Химическія основанія ремеслъ и заводовъ, соч. Гмелина — переводъ и примѣчанія Севергина.

(Въ протоколѣ конференціп 18 поября 1801 года, № 64, § 324, сказапо, что Севергинъ представиль во рукописи: Химическія основанія ремеслъ и заводовъ Іоганна Фридриха Гмелина, съ пѣмецкаго на россійскій языкъ, съ присовокупленіемъ нѣкоторыхъ примѣчаній, преложены трудами Василья Севергина. Часть І. Конференція признала этотъ трудъ въ высшей степени полезнымъ).

Өеорія и практика прививанія коровьей оспы, сочишенія г. Рапка, доктора медицины и члена врачебнаго общества въ Парижѣ. Съ французскаго на россійскій языкъ преложенная и изданная с.-петербургскимъ императорскимъ вольнымъ экономическимъ обществомъ 1801. Въ типографіи св. синода.

(Имени переводчиковъ не выставлено въ заглавіи, а въ предисловіи говорится: «Трудъ преложенія, по общей въ искусствѣ и знаніяхъ довѣренности, возложило оно (вольшэконом. общество) на членовъ своихъ академиковъ: Озерецковскаго и Севергина, кои, равно усердствуя пользѣ общей, приняли на себя охотно и переводъ и изданіе»).

1802.

Описаніе образцовъ пахотныхъ земель, которые собраны Севергинымъ во время его путешествія.

(Записки дѣяній пмператорскаго вольнаго экономическаго общества въ семъ 1802 году. Въ С.-Петербургѣ при императорской академіи наукъ, стр. 51 — 62: «Членъ и непремѣнный секретарь сего общества, г. академикъ Севергинъ, бывшій въ началѣ сего года по высочайшему повелѣнію въ путешествіи въ Семятичъ, по возвращеніи своемъ представилъ сему обществу пахотныя земли, собранныя имъ во время проѣзда его чрезъ лифляндскую, курляндскую, литовскую, минскую, смолепскую п московскую губерніи, съ описаніем оныхъ» и т. д.).

Quelques reflexions sur le bois de cerf et le morceau de bois de pin incrustés qui ont été trouvés dernierement à Pavlofskoe.

(Представлено въ академію 23 іюня 1802 года.

Протоколъ конференціи 23 іюня 1802 года, № 37, ст. 197).

О прохладительныхъ испанскихъ сосудахъ, называемыхъ алкораза.

(Представлено для академической газеты и читано въ конференціи 7 іюля 1802 года.

Протоколъ конференція 7 іюля 1802 года, № 40, § 215. Ученыя извѣстія. Прибавленіе къ С.-Петербургскимъ Вѣдомостямъ, № 75, стр. 45 — 46.

Прибавленіе къ технологическому журналу. 1806. Часть I, стр. 173 — 176).

О некоторомъ древнемъ медномъ орудін, малахитовою корою покрытомъ.

(Представлено для газеты и читано въ конференціи 7 іюля 1802 года.

Протоколъ конференція 7 іюля 1802 года, № 40, § 215. Ученыя изв'єстія, № 77, стр. 48.

Прибавленія къ технологическому журналу, 1806. Часть I, стр. 178 — 180).

О кисломъ ананасовомъ сокъ.

(Представлено для газеты и читано въ конференціи 7 іюля 1802 года.

Протоколь конференцій 7 іюля 1802 года, № 40, § 215. Ученыя изв'єстія, № 85, стр. 55.

Прибавленіе къ технологическому журналу, 1806. Часть I, стр. 122 — 124).

О металлическомъ смѣшеній, которое возгорѣлось само собою. (Представлено для газеты и читано 7 іюля 1802 года. Протоколъ конференцій 7 іюля 1802 года, № 40, § 215. Ученыя извѣстія, № 77, стр. 47 — 48.

Прибавленіе къ технологическому журналу, 1806. Часть I, стр. 129).

Записки путешествія по западнымъ провинціямъ россійскаго государства или минералогическія, хозяйственныя и другія примѣчанія, учиненныя во время проѣзда чрезъ оныя въ семъ 1802 г.

(Представлено въ рукописи въ академію 1 сент. 1802г. Протоколъ конференціи 1 сентября 1802 года, № 45, ст. 251.

Въ 1803 г. рукопись Севергина напечатана подътъмъ же заглавіемъ: Записки путешествія по западнымъ провинціямъ россійскаго государства или минералогическія, хозяйственныя и другія примъчанія, учиненныя во время проъзда чрезъ оныя въ 1802 году).

Химическія основанія ремесль и заводовь, предложенныя Іоганномь Фридрихомь Гмелиномъ. Часть II.

(Представлено въ академію 1 сентября 1802 года.

Протоколь конференцій 1 сент. 1802 г., № 45, ст. 251. Въ 1803 году напечатаны, въ двухъ частяхъ: Химическія основанія ремеслъ и заводовъ. Сочиненія Іог. Фридр. Гмелина, профессора врачебной науки въ Геттингенѣ. Съ нѣмецкато на россійскій языкъ, съ присовокупленіемъ нѣкоторыхъ примѣчапій, преложенная академикомъ и пр. Васильемъ Севергинымъ.

О новыхъ поправленіяхъ въ Румфордовомъ супѣ.

(Представлено для газеты и читано въ конференціи 1 сентября 1802 года.

Протоколъ конференців 1 сент. 1802 г., № 45, ст. 252. Ученыя изв'єстія, № 83, стр. 54.

Прибавленіе къ технологическому журналу, 1806. Часть I, стр. 127 — 128).

О прозябаемой щелочной соли въ ископаемыхъ тёлахъ.

(Представлено для газеты и читано въ конференціи 1 сентября 1802 года.

Протоколъ конференціп 1 септ. 1802 г., № 45, ст. 252. Ученыя извѣстія № 83, стр. 54.

Прибавленіе къ технологическому журналу, 1806. Часть I, стр. 181 — 182).

О драгоценномъ камне хрисолите.

(Представлено для газеты п читано въ конференців 1 сентября 1802 года.

Протоколъ конференція 1 сент. 1802 г., № 45, ст. 252. Ученыя навѣстія, № 81, стр. 52).

О томъ, что въ Бухаріи по минералогической части особенно прим'єчать должно.

(Представлено и читано въ конференціи 10 ноября 1802 года.

Хранится въ рукописи въ архивѣ конференціи академіи наукъ, картонъ № 20).

О квасцахъ.

(Представлено для газеты и читано въ конференціи 28 ноября 1802 года.

Протоколъ конференціп 28 ноября 1802 года № 61, ст. 358.

Прибавленіе къ технологическому журналу, 1806. Часть I, стр. 157 — 159).

О звучныхъ металлическихъ составахъ для дѣлація колоколовъ, боевыхъ чашекъ въ боевыхъ часахъ и китайскихъ металлическихъ бубновъ.

(Представлено для газеты и читано въ конференціи 28 ноября 1802 года.

Протоколъ конференціи 28 ноября 1802 года, № 61, ст. 358.

Прибавленіе къ технологическому журналу, 1806. Часть I, стр. 161 — 164:

О звучныхъ металлическихъ составахъ для дѣлавія колоколовъ, боевыхъ чашекъ къ боевымъ часамъ и другихъ подобныхъ орудій).

Новый способъ дёланія плавленной стали господина Клуета.

(Представлено для газеты и читано въ конференціи 28 ноября 1802 года.

Протоколъ конференціи 28 ноября 1802 года, № 61, стр. 358).

1803.

О подлинномъ различіи между сурьмою и новооткрытымъ металлическимъ тѣломъ, которое названо теллурій.

(Представлено для газеты и читано въ конференціи 9 января 1803 года.

Протоколъ конференціи 9 января 1803 года, № 1, ст. 5.

Прибавленіе къ технологическому журналу, 1806. Часть I, стр. 145 — 147).

О настоящихъ составляющихъ частяхъ наждака.

(Представлено для газеты и читано въ конференціи 9 января 1803 года.

Протоколъ конференціи 9 января 1803 года, № 1, ст. 5.

Прибавленіе къ технологическому журналу, 1806, стр. 148 — 150).

О достопамятномъ явленін, состоящемъ въ томъ, что два куска переугленнаго дерева при ударенін производять искры, — открытіе г. Лешепевека въ Дижопъ.

(Представлено для газеты и читано въ конференціи 9 января 1803 года.

Протоколъ конференціп 9 января 1803 года, № 1, ст. 5.

Прибавленіе къ технологическому журналу, 1806. Часть I, стр. 151 — 152).

Описаніе пародовъ, въ Россіи обитающихъ, — переводъ изъ сочиненія Тука, члена лондонскаго ученаго общества и проч., издан. на французскомъ языкѣ подъ заглавіемъ: Histoire de la Russie, 1801 года.

(Записка собранія россійской академія 10 января 1803 года, № 2, ст. 3, л. 4 — 4-об. —

Cp. Tooke, Will — Rossia or a compleat historical account of all the nations which compose that empire. Vols, 1 — 4. London, 1780 — 1783.

Ero me: View of the Russian empire during the reign of Catharina the Second. Vols. 1 — 3. London, 1799.

Его же: Histoire de l'empire de Russie sous le règne

de Catherine II. Traduite de l'anglais par M. S.... avec les corrections de M. Imernove et revue par M. Leclerc. Vols. 1 — 6. Paris, an X — 1801).

Новый способъ отпечатывать рисунки или письмена.

(Представлено для газеты и читано въ конференціи 23 февраля 1803 года.

Протоколъ конференціи 23 февраля 1803 года, № 10, ст. 54.

Прибавленіе къ технологическому журналу, 1806. Часть I, стр. 144 — 145).

Примѣчанія о древнихъ сосудахъ, кои назывались у римлянъ vasa murrhina или myrrhina.

(Представлено для газеты и читано въ конференціи 23 февраля 1803 года.

Протоколъ конференціи 23 февраля 1803 года, № 10, ст. 54.

Прибавленіе къ технологическому журналу, 1806. Часть I, стр. 142 — 143).

О простомъ и выгодномъ селитряномъ заводъ.

(Представлено для газеты и читано въ конференціи 23 февраля 1803 года.

Протоколъ конференціи 23 февраля 1803 года, № 10, ст. 54.

Прибавленіе къ технологическому журналу, 1806. Часть I, стр. 132 — 134).

Мпѣпіе о способахъ къ усовершенствованію минеральнаго кабинета академіи наукъ.

(Прислано въ академію 27 марта 1803 года.

Протоколъ конференціи 27 марта 1803 года, № 19, ст. 115).

Nouvelles observations sur les pierres de roche aggrégées.

(Представлено и читано 25 апреля 1803 года.

Протоколъ конференцін 25 апрѣля 1803 года, № 22, ст. 125.

Nova acta. T. XV, crp. 435 — 451).

О двухъ кольцахъ, полученныхъ академіею отъ князя А. А. Урусова.

(Представлено для газеты и читано въ конференціи 4 мая 1803 года.

Протоколъ конференціи 4 мая 1803 года, № 25, ст. 143).

О новой каменной породѣ, называемой кріолитъ.

(Представлено для газеты и читапо въ конференціи 4 мая 1803 года.

Протоколъ конференція 4 мая 1803 года, № 25, ст. 146.

Прибавленіе къ технологическому журналу, 1806. Часть I, стр. 176 — 178).

О химическомъ разложеніи желтой мѣди мокрымъ путемъ, способомъ г. Вокелена.

(Представлено для газеты и читано въ конференціи 4 мая 1803 года.

Протоколъ конференціи 4 мая 1803 года, № 25, ст. 146.

Прибавленіе къ технологическому журналу, 1806. Часть I, стр. 130 — 132).

1803 - 1807.

Путешествіе Анахарсиса по Грецін, пятый томъ — переводъ съ французскаго.

(Начало своего перевода Севергинъ представилъ въ

россійскую академію 31 октября 1803 года, а конецъ — 16 марта 1807 года.

Въ 1808 году переводъ напечатанъ подъ заглавіемъ: Путешествіе младшаго Анахарсиса по Греціи, въ половинѣ четвертаго вѣка до Рождества Христова. Переведено съ французскаго императорской россійской академіи членомъ, статскимъ совѣтникомъ и кавалеромъ Василіемъ Севергинымъ, и оною академіею издано. Томъ пятый. Въ Сапктпетербургѣ, при императорской академіи наукъ).

1804.

Продолженіе записокъ путешествія по западнымъ провинціямъ, въ 1803 году.

(Представлено въ рукописи 11 января 1804 года.

Протоколъ конференція 11 япваря 1804 года, № 1, ст. 12.

Въ 1804 году напечатано: Продолжение записокъ путешествия по западнымъ провинциямъ российскаго государства или минералогическия, технологическия и другия примъчания, учиненныя во время проъзда чрезъ оныя въ 1803 году. Съ четырьмя таблицами).

Краткое обозрѣніе начала, успѣховъ и пользы технологіи.

(Представлено въ академію 11 января 1804 года въ числѣ статей для помѣщенія въ технологическомъ журналѣ, редакторомъ котораго былъ Севергинъ.

Протоколъ конференціи 11 января 1804 года, № 1, ст. 13.

Технологическій журналь. 1804. Т. І. Часть І, стр. 9—18).

О селитръ изъ капусты.

(Технологическій журналь. 1804. Т. І. Часть І, стр. 166).

О потаще въ соломе гречи.

(Технологическій журналъ. 1804. Т. І. Часть І, стр. 166).

О Бровновомъ способѣ всякую дикую или негодную траву въ скоромъ времени превращать въ хорошій поземъ.

(Технологическій журналь. 1804. Томъ І. Часть І, стр. 167—168).

Какъ узнать подмёсь овечей шерсти въ хлопчатой бумагѣ.

(Технологическій журналь. 1804. Томъ І. Часть І, стр. 168—169).

Новое средство къ спасенію утопшихъ.

(Технологическій журналь. 1804. Томъ І. Часть І, стр. 169—170).

Краткія извѣстія о разныхъ открытіяхъ и заведеніяхъ, извеченныя изъ сочиненія профессора Бекмана въ Геттингенѣ подъ заглавіемъ: Beiträge zur geschichte der erfindungen:

- 1) О итальянской бухгалтеріи.
- 2) O путемѣрѣ (odometer).
- 3) О орудіи, которое все, что пграется на клавикордахъ или подобномъ музыкальномъ пиструментъ, само собою на ноты полагаетъ.
 - 4) О водкѣ.
- 5) О отдѣленіи золота и серебра посредствомъ ртути и о позолотѣ амальгамою.
 - 6) О сухой позолоть.
 - 7) О золотомъ лакъ.
 - 8) О станкъ для тканія лентъ.
 - 9) О пиротехніп Вануччіо Бирингуччіо.

(Технологическій журналь. 1804. Т. І. Часть І, стр. 170—176).

Способъ приготовлять легкіе кирпичи па подобіе пловучихъ кирпичей древнихъ.

(Представлено въ академію, для технологическаго журнала 2 мая 1804 года.

Протоколъ конференціп 2 мая 1804 года, № 14, ст. 159.

Технологическій журналъ. 1804. Т. І. Часть II, стр. 68—74).

О кирпичныхъ, горшечныхъ, трубочныхъ и квасцовыхъ заводахъ, находящихся въ городъ Гроссъ-Альмеродъ, гессенскаго округа, въ Германіи.

(Представлено въ академію, для втораго выпуска технологическаго журнала, 2 мая 1804 года.

Протоколъ конференціи 2-го мая 1804 года, № 14, ст. 160.

Технологическій журналь. 1804. Т. І. Часть II, стр. 59—67).

Исторія открытія часовъ и введенія ихъ въ употребленіе.

- О подмёсяхъ винъ.
- О застрахованіяхъ.
- О тулпанѣ.
- О турмалинъ.

(Техпологическій журналь. 1804. Т. І. Часть ІІ, стр. 169—176).

- О мѣхахъ.
- О орселѣ и лакмусѣ.
- О полевыхъ мельницахъ.
- О ружьяхъ и ружейныхъ замкахъ.
- О рубиновомъ стеклѣ.
- О повозкахъ.
- О ананасѣ.
- О симпатическихъ чернилахъ.

О кожаныхъ табакеркахъ.

(Технологическій журналь. 1804. Т. І. Ч. IV, стр. 163—173).

Пять донесеній Севергина президенту академін наукъ Новосильцову о путешествін Севергина для минералогическаго обозрѣнія Финляндів.

(Читаны въ конференціи 27 сентября и 17 октября 1804 года;

Хранятся въ рукописи въ архивѣ конференціп академін наукъ, картопъ № 20).

Дополнительный раппорть въ академію паукъ академика Севергина о успѣхахъ минералогическаго его путешествія по Финляндіп.

(Читанъ въ конференціи 3 октября 1804 года.

Хранится въ рукописи въ архивѣ конференціи академін наукъ, картонъ № 20).

Обозрѣніе россійской Финляндіи.

(Представлено въ академію въ рукописи 14 ноября 1804 года.

Протоколъ конференцін 14 ноября 1804 года, № 38, ст. 464.

Въ 1805 году напечатано: Обозрѣніе россійской Финляндіп или минералогическія и другія примѣчанія, учиненныя во время путешествія по оной въ 1804).

1804—1811.

Разсужденіе о металлургін, заключающее въ себ'є оеорію главныхъ ея работъ.

(Технологическій журналь:

1804. Томъ І. Часть 3, стр. 42—57.

1805. Томъ II. Часть 1, стр. 39-49.

1805. Томъ II. Часть 2, стр. 45-74.

1807. Т. IV. Часть 4, стр. 39—59.

1808. Т. V. Часть 1, стр. 41—62.

1808. Т. V. Часть 3, стр. 37—56.

1809. Т. VI. Часть 1, стр. 74-93.

1811. Т. VIII. Часть 4, стр. 50-100).

1805.

Инструкція для отправляющагося въ Китай по минералогической части.

(Представлена и читана въ конференціи 3-го апрѣля 1805 года.

Хранится въ рукописи въ архивѣ конференціи академіи наукъ, картонъ № 21).

- О слуховой трубѣ.
- О сургучь.
- О дикихъ каштанахъ.
- О фортепіанъ.
- О отпечаткахъ растеній.
- О водолазномъ колпакъ.
- О камеляхъ.
- О сейгнетовой соли.
- О канарейкахъ.

(Технологическій журналь. 1805. Томъ II. Часть 1, стр. 187—200).

- О мучныхъ мельницахъ.
- О мѣдной яри.
- О шафранъ.
- О квасцахъ (отмъч. подъ 1802 годомъ).

(Технологическій журналь. 1805. Томъ II. Часть 3, стр. 159—172).

Научное заявленіе Севергина конференцін академін наукъ о причинѣ выбора сочиненія Жансана для перевода на русскій языкъ.

(Читано въ конференціи 19 іюня 1805 года.

Хранится въ рукописи въ архивѣ конференціи академін наукъ, картонъ № 21).

Наставленіе о плавленій рудъ посредствомъ каменныхъ углей; соч. Жансана; переводъ Севергина.

(Представлено въ академію 19 іюня 1805 года.

Въ протоколѣ конференціп 19 іюня 1805 года, № 22, ст. 310, сказано, что Севергинъ представиль въ академію русскій переводъ сочиненія: Traité de la fonte des mines par le feu de charbon de terre, par m. de Gensanne, и заявиль, что употребленіе каменнаго угля для подобной цѣли почти пеизвѣстно въ Россіи—à l'exception des tentatives de m. de Gascoine rien n'a encore été fait en Russie pour la fonte des mines par le charbon de terre.

29 января 1806 года Севергинъ заявиль въ конференціи, что его переводъ сочиценія Жансана только что отпечатанъ.

Протоколъ конференцін 29 января 1806 года, № 4, ст. 50.

Въ 1806 году напечатано: Наставленіе о плавленін рудъ посредствомъ каменныхъ углей. Сочиненіе г. Жансана, бывшаго начальника заводовъ эльзасскихъ и графства бургонскаго. Преложенное на россійскій языкъ и примѣчаніями дополненное трудами академика Василья Севергина. Часть первая. Съ 34 гравированными на мѣди фигурами).

Роспись лѣкарственнымъ припасамъ, получаемымъ или приготовляемымъ изъ произведеній минеральнаго царства, по препорученію ученаго академін наукъ собранія сочиненная академикомъ В. Севергинымъ. (Представлена и читапа въ конференціи 2 октября 1805 года.

Хранится въ рукописи въ архивѣ конференціи академін наукъ, картонъ № 21).

Sur un melange granitique particulier de Finlande.

(Представлено и читано въ конференціи 30 октября 1805 года.

Протоколъ конференцін 30 октября 1805 года, № 37, ст. 489.

Nova acta. T. XV, crp. 483-489).

О различныхъ видахъ, мѣстопребыванін, образованін п употребленін агата.

(Представлено въ конференцію 30 октября 1805 г. Протоколь конференціи 30 октября 1805 года, № 37, ст. 496.

Технологическій журналъ:

1805. Томъ II. Часть 4, стр. 130—141.

1806. Томъ ІП. Часть 1, стр. 70-89).

Слово похвальное Михайлу Васильевичу Ломоносову, читанное въ императорской россійской академіи въ годовомъ торжественномъ ея собраніи 1805 года, членомъ оныя Васильемъ Севергинымъ. Въ С. Петербургѣ, при императорской академіи наукъ, 1805 года. Съ приложеніемъ надинси въ память М. В. Ломоносову, на русскомъ и латинскомъ языкахъ.

(Похвальное слово Ломопосову, въ окончательной обработкѣ, было читано Севергинымъ въ собраніи россійской академіи 22 апрѣля 1805 года.

Записки россійской академіи. Собраніе 22 апрѣля 1805 года, № 15, ст. 1, л. 107—107 об.).

1806.

Exposition systématique de minéraux de Finlande.

(Представлено и читано въ конференціи 4-го іюня 1806 года.

Протоколъ конференціи 4 іюня 1806 года, № 20, ст. 208.

Mémoires de l'académie impériale des sciences de St. Pétersbourg. V série. T. I, crp. 332-348).

Примъчанія о горныхъ породахъ Араратскихъ горъ.

(Технологическій журпаль. 1806. Томъ III. Часть 3, стр. 96—106).

О иностранныхъ разборахъ мыла.

(Прибавленіе къ технологическому журналу. 1806. Часть 1, стр. 139—142).

Подробный словарь минералогическій, заключающій въ себѣ подробное изъясненіе всѣхъ въ минералогіи употребительныхъ словъ и названій, также всѣ въ наукѣ сей учипенныя новѣйшія открытія по 1807 годъ, съ присовокупленіемъ общихъ понятій о кристаллографіи знаменитаго Гаю. Первый томъ, до М.

(Представлено въ академію въ рукописи 4-го іюня 1806 года.

Протоколъ копференціп 4 іюня 1806 года, № 20, ст. 216).

1807.

Минералогическаго словаря томъ второй, отъ М. до Т.

(Представлено въ академію 21 января 1807 года.

Протоколъ копференціи 21 января 1807 года, № 3, ст. 33).

Sur les mines des environs du fleuve Toura dans les Ourales. (Представлено въ академію 21 января 1807 года. Протоколъ конференціп 21 янв. 1807 г., № 3, ст. 33).

Последніе листы минералогическаго словаря.

(Представлены въ академію 2 сентября 1807 года. Протоколъ конференцін 2 сентября 1807 года, № 28, ст. 318.

Въ 1807 году напечатанъ:

Подробный словарь минералогическій, содержащій въ себѣ подробное изъяспеціе всѣхъ въ минералогіи употребительныхъ словъ и названій, также всѣ въ наукѣ сей учипенныя новѣйшія открытія.

Томъ первый, отъ А до Л; съ двумя гравированными фигурами.

Томъ вторый, отъ М до Ө.

Съ прибавленіемъ латинскаго, французскаго и цемец-каго минералогическихъ словарей).

Слово похвальное князю Дмитрію Михайловичу Пожарскому п купцу нижегородскому Козьм'є Минину прозваніемъ Сухорукому, сочиненное членомъ россійской академін Васильемъ Севергинымъ. Въ С. Петербург'є, при императорской академіи наукъ, 1807 года.

О глипт въ отпошении къ фабрикамъ.

(Технологическій журналь. 1807. Томъ IV. Часть 2. стр. 85—104).

1808.

Изв'єстія о п'єкоторыхъ новооткрытыхъ минералахъ.

(Техпологическій журналь. 1808. Томь V. Часть 4, стр. 155—168).

Разсуждение о ископаемыхъ орудныхъ тёлахъ.

(Представлено въ академію 1 іюня 1808 года.

Протоколъ конференція 1 іюня 1808 года, № 19, ст. 212.

Умозрительныя изследованія. 1808. Томъ I, стр. 287—298).

Извѣстіе о ревельской дымящейся горѣ.

. (Технологическій журналь. 1808. Томъ V. Часть I, стр. 157—169.

Annalen der physik, herausgegeben von Ludwig Wilhelm Gilbert. Halle. 1807, crp. 342-345. Untersuchung über einen erdbrand oder den rauchenden berg unweit Reval, vom hrn. akad. W. Sewergin in Petersburg. Aus der Beilage zur Petersburger Hofzeitung vom 19ten febr. 1808).

Опыть минералогическаго землеописанія Россіи. Часть первая.

(Представлено въ академію въ рукописи 28 сентября 1808 года.

Протоколъ конференціп 28 сентября 1808 года, № 30, ст. 369).

1809.

Observations minéralogiques faites dans le gouvernement de Twer.

(Представлено и читано въ копференціи 4 октября 1809 года.

Протоколъ конференцін 4 октября 1809 года, № 30, ст. 346.

Mémoires. V série. T. II, crp. 399-410).

Разсужденіе о хозяйственной минералогіи съ нѣкоторыми примѣчаніями о земляхъ, ночву псиравляющихъ.

(Технологическій журналь. 1809. Томъ VI. Часть 1, стр. 3—17).

О поваренной соли въ отношенін къ добыванію оной.

(Технологическій журпаль. 1809. Томъ VI. Часть 1, стр. 18—47).

О добываніи и очищеніи стры.

(Технологическій журпаль. 1809. Томъ VI. Часть 1, стр. 48—73).

Опыть минералогическаго землеописанія россійскаго государства. Двѣ части.

Часть первая. 1809. Съ гравированною виньеткою: видъ камня подъ мопументомъ Петра I, поставлен. въ 1790 году. (Отмѣчено подъ 1808 годомъ).

Часть вторая. 1809.

1810.

Словарь химическій, обработанный въ отношеніи къ технологіп по химическому словарю г. Кадета. Томъ первый. Отъ А до Л (см. подъ 1810—1813 годомъ).

(Представленъ въ академію въ рукописи 24 января 1810 года.

Протоколъ конференціи 24 января 1810 года, № 3, **ст. 40**).

Sur les pierres alumineuses des monts Ararats.

(Представлено въ академію 9 мая 1810 года.

Протоколъ конференціи 9 мая 1810 года, № 15, ст. 169.

Mémoires. V série. Т. III, стр. 209-214).

О приготовленіи кармина.

(Технологическій журпаль. 1810. Томъ VII. Часть 1, стр. 3—22).

О дёланіи красныхъ карандашей.

(Технологическій журпаль. 1810. Томъ VII. Часть 1, стр. 23—28).

1811.

Examen ultérieur des cristaux de sélénite de Poltawa.

(Представлено и читано въ конференціи 16 января 1811 года.

Протоколъ конференціи 16 января 1811 года, № 2, ст. 22.

Mémoires. V série. T. IV, crp. 350-355).

Словарь химическій, обработанный въ отношеніи кътехнологіи по химическому словарю Луп Кадета. Часть вторая (см. подъ. 1810—1813 годомъ).

(Представлено въ академію 16 января 1811 года. Протоколъ конференцін 16 января 1811 года, № 2, ст. 33).

Извёстіе о воздушныхъ камняхъ или аэролитахъ, хранящихся въ музет императорской академіи наукъ.

(Въ архивѣ конференціи академій наукъ, картонъ № 25, сохранилось собственноручная рукопись Севергина: О воздушныхъ камняхъ или аэролитахъ, хранящихся въ музеѣ императорской академій наукъ; іюля 15 дня 1811. Сверху надинсь рукою Фусса, пепремѣнпаго секретаря академій наукъ: Protocole du 17 juillet 1811.

Технологическій журналь. 1811. Томъ VIII. Часть 2, стр. 129—132).

Разсужденіе о драгоцінных камиях, называемых у Плинія карбункулами.

(Представлено и читано въ конференціи 11 сентября 1811 года.

Протоколъ конференціп 11 сентября 1811 года, № 29, ст. 346.

Умозрительныя изследованія. 1812. Томъ III, стр. 251—264).

1812.

Отвѣтъ на задачу вольнаго экономическаго общества, по высочайшему повелѣпію предложенную, о сочиненіи полнаго и яснаго наставленія какъ добывать селитру скорѣйшимъ и легчайшимъ образомъ. Сочиненіе г. академика Василія Михайловича Севергина, удостоенное высочайше назначенной награды во сто червонныхъ. Девизъ: трудъ и раченіе.

(Труды вольнаго экономическаго общества. 1812. Часть LXIV, стр. 19—192).

О каменной породъ, называемой содалить.

(Представлено и читано въ конференціи 18 марта 1812 года.

Протоколъ конференцін 18 марта 1812 года, № 10, ст. 100.

Технологическій журналь. 1825, стр. 118—119).

О искусстве вырезыванія на камияхъ.

(Технологическій журналь. 1812. Томъ IX. Часть 3, стр. 3—28).

О желѣзоплавиленныхъ промыслахъ въ новгородской губерніи.

(Техпологическій журналь. 1812. Томъ IX. Часть 4, стр. 7—16).

О глиняныхъ издёліяхъ англипскаго фабриканта Веджевуда. (Технологическій журпаль. 1812. Томъ ІХ. Часть 4, стр. 17—23).

1810-1813.

Словарь химическій, содержащій въ себѣ оеорію и практику химін съ приложеніемъ ся къ естественной исторіи и искусствамъ; сочиненіе Шарль - Луп Кадета (Cadet), обработанное на россійскомъ языкѣ трудами Василья Севергина. Четыре части, съ фигурами:

Часть первая, отъ А до К. 1810. Съ фигурою.

Часть вторая, отъ К до О. 1811. Съ двумя таблицами.

Часть третья, отъ О до Т. 1812. Съ тремя таблицами.

Часть четвертая, отъ T до конца алфавита. 1813. Съ фигурою.

1813.

Руководство къ замѣчаніямъ, на кон долженъ обращать вниманіе отправляющійся въ Англію корреспондентъ академін г. Эттеръ.

(Сохранилось въ рукописи въ архивѣ конференціи академіи наукъ, картонъ № 26.

Представлено и читано въ копференціи 28 апрѣля 1813 года.

Протоколъ конференціи 28 апрѣля 1813 года, № 12, ст. 96).

Минералогическія примѣчанія объ островѣ Готландѣ, на Балтійскомъ морѣ.

· (Представлено п читано въ конференціи 19-го мая 1813 года.

Протоколъ конференціп 19 мая 1813 года, № 15, ст. 118.

Технологическій журпаль. 1814. Томъ XI. Часть 4, стр. 71—81).

О сибирской оловянной рудъ.

(Технологическій журналь. 1813. Томъ X. Часть 3, стр. 3—23).

1812-1814.

Переводъ Зульцерова словаря словесныхъ цаукъ.

(Записки россійской академін. 1812 года, № 14.— 1814 года, № 40,—и др.

Сочиненія и переводы, пздаваемые россійскою академією. 1813. Часть VI, стр. 218—256).

1814.

Обозрѣніе минеральнаго кабпнета императорской академіи наукъ.

(Представлено въ академію 26 япваря 1814 года.

Протоколъ конференціп 26 января 1814 года, № 3, **ст.** 35.

Технологическій журпаль. 1814. Томъ XI. Часть 1, стр. 3 — 115).

Руководство къ удобнѣйшему разумѣпію химическихъ кпигъ инострапныхъ, заключающее въ себѣ химическіе словари: латинско-россійскій, французско-россійскій и пѣмецко-россійскій, по старинному и новѣйшему словозначенію.

(Представлено въ рукописи въ академію 25 мая 1814 г. Протоколъ конференціи 25 мая 1814 года, № 15, ст. 166.

Въ 1815 году сочинение это издано вольпымъ экономическимъ обществомъ).

Примѣчанія о вѣроятной древности и образованіи различныхъ хребтовъ горъ россійскихъ.

(Представлено и читано въ конференціи 22 іюня 1814 г. Протоколь конференціи 22 іюня 1814 года, № 19, ст. 199.

Умозрительныя изследованія, 1815. Томъ IV, стр. 352 — 357).

1815.

О вліяніи климатовъ на образованіе ископаемыхъ тыль.

(Представлено и читано въ конференціи 11 января 1815 года.

Протоколъ конференціи 11 января 1815 года, № 2, ст. 7.

Умозрительныя изследованія. 1815. Томъ IV, стр. 358—364).

О финляндской веписъ.

(Представлено и читано въ конференція 28 іюня 1815 г. Протоколъ конференція 28 іюня 1815 года, № 22, ст. 172.

Технологическій журналь. 1815. Томъ XII. Часть 3, стр. 19 — 26).

Начертаніе предполагаемому издаванію ученыхъ извѣстій при вѣдомостяхъ академическихъ.

(Читано въ конференціи 15 ноября 1815 года.

Хранится въ рукописи въ архивѣ конференціп академін наукъ, картонъ № 27).

Новое систематическое описаніе минеральнаго кабипета императорскаго вольнаго экономическаго общества, составленное Васильемъ Севергинымъ и Карломъ Эттеромъ, 1815.

1816.

Способъ содёлывать уксусъ, вино и другія жидкости без-

(Представлено въ академію 10 января 1816 года.

Протоколъ конференціп 10 января 1816 года, № 1, ст. 16.

Продолженіе технологическаго журнала. 1816. Томъ I. Часть 1, стр. 12 — 16).

О составленін порошка для б'єлаго индійскаго огня.

(Представлено въ академію 10 января 1816 года.

Протоколъ конференцін 10 января 1816 года, № 1, ст. 16.

Продолженіе технологическаго журнала. 1816. Томъ I. Часть 1, стр. 20 — 22).

О употребленіп остатковъ выщелоченной соды.

(Представлено въ академію 10 января 1816 года.

Протоколъ конференціи 10 япваря 1816 года, № 1, ст. 16.

Продолженіе технологическаго журнала, 1816. Томъ I. Часть 1, стр. 22—23).

О горшечной печи, усовершенствованной Нидеманомъ.

(Представлено въ академію 10 января 1816 года. Протоколъ конференціи 10 января 1816 года, № 1, ст. 16).

Средства къ усовершенствованію приготовленія черепицы и кирпичей.

(Представлено въ академію 10 января 1816 года.

Протоколъ конференціп 10 января 1816 года, № 1, ст. 16.

Продолженіе технологическаго журнала. 1817. Томъ І. Часть 1, стр. 64 — 66: Средства къ усовершенствованію приготовленія черепицы).

О бумагѣ для полированія всякой заржавленной стали и жельза.

(Представлено въ академію 10 января 1816 года. Протоколь копференціп 10 января 1816 года, № 1, ст. 16.

Продолженіе технологическаго журнала. 1816. Томъ I. Часть 1. стр. 39 — 40).

Разсужденіе о наружныхъ отличительныхъ признакахъ пс-копаемыхъ тёлъ.

(Представлено въ академію и читано въ конференціи 24 января 1816 года.

Протоколъ конференціп 24 января 1816 года, № 3, ст. 26.

Умозрительныя изследованія. 1819. Томъ V, стр. 204 — 222).

Новая система минераловъ, основанная на наружныхъ отличительныхъ признакахъ.

(Представлено въ академію въ рукописи 24 января 1816 года.

Протоколъ конференціи 24 января 1816 года, № 3, ст. 31.

Въ 1816 году папечатано: Новая система минераловъ, основанная на паружныхъ отличительныхъ признакахъ, сочиненія академика Василія Севергина. Въ С.-Петербургъ, при императорской академін паукъ).

О окаменълости, найденной въ Твери.

(Представлено и читано въ конференціи 8 мая 1816 г. Въ протоколѣ конференціи 8 мая 1816 года, № 15, ст. 139, сказано, что Севергинъ представилъ и читалъ son rapport sur le prétendu pain petrifié trouvé à Tver.

Въ архивѣ конференцін сохранилось собственноручное донесеніе Севергина: «О окаменѣлости, по высочайшему его императорскаго величества новелѣнію доставленной въ академію при предложеніи его сіятельства господина министра народнаго просвѣщенія, апрѣля 30 дня сего 1816 года»).

Умозреніе о гранитахъ финляндскихъ.

(Представлено въ академію 8 мая 1816 года. Протоколь копференціп 8 мая 1816 года, № 15, ст. 140. Продолженіе технологическаго журпала. 1816. Томъ І. Часть 2, стр. 29 — 35).

Способъ распознавать настоящіе драгоціншые камни отъ подложныхъ и поддільныхъ.

(Представлено въ академію 5 іюня 1816 года.

Протоколъ конференціп 5 іюня 1816 года, № 18, ст. 167.

Продолженіе технологическаго журнала, 1816. Томъ I. Часть 2, стр. 63 — 174).

Общія понятія о искусств'є граненія, шлифованія и полированія камней.

(Представлено въ академію 5 іюня 1816 года.

Протоколъ конференція 5 іюня 1816 года, № 18, ст. 167.

Продолженіе технологическаго журнала. 1816. Томъ І. Часть 3, стр. 1—7: Общія понятія о искусствѣ шлифованія п полированія кампей. Traité des pierres précieuses par M. Brarou, 1808).

О трехъ обломкахъ скалъ на островѣ Youssari.

(Представлено и читано въ конференціи 12 іюня 1816 г. Въ протоколѣ конференціи 12 іюня 1816 года, № 19, ст. 175, сказано, что Севергинъ представилъ и читалъ son rapport sur les trois fragmens des roches de l'île Youssari).

Примѣчанія о разпыхъ предметахъ, касающихся до камепныхъ строеній.

(Представлено и читано въ конференціи 28 августа 1816 года. Протоколъ конференціи 28 августа 1816 года, № 25, ст. 236.

Продолжение технологическаго журнала. Октябрь-январь, 1816 — 1817. Томъ І. Часть 4, стр. 5 — 9).

О сукновальной землъ.

(Продолженіе технологическаго журпала. 1816. Томъ I. Часть 2, стр. 1 — 8).

О приготовленіи красокъ для рисованія по бархату и манчестеру.

(Продолженіе технологическаго журнала. 1816. ТомъІ. Часть 2, стр. 9—14).

О литографіи или тисненіи на камив.

(Продолженіе технологическаго журнала. 1816. Томъ I. Часть 1, стр. 34 — 38).

О двухъ новыхъ металлическихъ составахъ.

(Продолженіе технологическаго журнала. 1816. Томъ I. Часть 1, стр. 49 — 50).

Способъ расписывать холщовыя и бумажныя ткани водяными красками, также набивать на оныхъ золотомъ и серебромъ.

(Продолжение технологическаго журнала. 1816. Томъ I. Часть 1, стр. 51 — 52).

О зеленой краскъ изъ хромовой окиси.

(Продолженіе технологическаго журнала. 1816. Томъ I. Часть 1, стр. 75 — 76).

Новый способъ содёлывать бумагу весьма прозрачною, въ пользу рисованія и для вырёзыванія на м'єди.

(Продолженіе технологическаго журнала. 1816. Томъ I. Часть 2, стр. 15).

О житномъ маслѣ, яко причинѣ противнаго запаха и вкуса въ хлѣбномъ винѣ.

(Продолженіе технологическаго журнала. 1816. ТомъІ. Часть 3, стр. 23 — 27).

О золотоцвътной проволокъ.

(Продолженіе технологическаго журнала. 1816. Томъ I. Часть 3, стр. 28).

О псиравленномъ способѣ выпечатыванія выбойки — Hermstädts Museum des neuesten und wissenwürdigsten, В. 7, h. 3.

(Продолженіе технологическаго журнала. Томъ I. Часть 3, стр. 45 — 48).

1816 - 1817.

Способъ распознавать въ драгоциномъ камий внутреннія погришности, кои открываются только при полированіи.

(Продолженіе технологическаго журнала. Октябрь-январь, 1816 — 1817. Томъ І. Часть 4, стр. 36).

Клейстеръ въ пользу ткачей, переплетчиковъ и проч.

(Продолженіе технологическаго журпала. 1816— 1817. Томъ І. Часть 4, стр. 37).

О мастикѣ, пеподлежащей поврежденію; изобрѣтеніе г. Тепара — Extrait du Traité de chimie élémentaire etc. par m. Thenard.

(Продолжение технологическаго журнала. 1816 — 1817. Томъ І. Часть 4, стр. 38 — 39).

О новомъ способѣ обдѣлыванія половъ мозапческою работою.

(Продолженіе технологическаго журнала, 1816 — 1817. Томъ І. Часть 4, стр. 52 — 56).

1817.

Sur la pierre chinoise nommée You.

(Представлено въ академію 22 января 1817 года.

Протоколъ конференція 22 января 1817 года, № 3, ст. 25.

Mémoires. V série. T. VII, crp. 297 — 300).

О хрисоколлѣ Плинія.

(Представлено для умозрительныхъ изследованій и читано въ конференціи 2 іюня 1817 года.

Протоколъ конференціп 2 іюня 1817 года, № 21, **ст. 174**.

Умозрительныя изслѣдованія, 1819. Томъ V, стр. 277 — 285).

Sur une cochlide du gouvernement de Tver.

(Представлено п читапо въ конференціи 17 декабря 1817 года.

Протоколъ конференція 17 декабря 1817 года, № 39, ст. 369.

Mémoires. V série. Томъ VII, стр. 359 — 361).

О мрамор'є въ отношенін къ обработыванію онаго.

(Продолженіе технологическаго журпала. 1817. Томъ II. Часть 1, стр. 1 — 9).

О платицированіи м'єди.

(Продолженіе технологическаго журнала. 1817. Томъ II. Часть 1, стр. 10 — 11).

О живописи на воску.

(Продолженіе технологическаго журнала. 1817. Томъ II. Часть 1, стр. 40 — 46).

О стекловатыхъ, громовыми называемыхъ, трубкахъ, находимыхъ въ несчаныхъ холмахъ.

(Продолженіе технологическаго журнала. 1817. Томъ II. Часть 2, стр. 1 — 5).

О повой составляющей части, открытой въ воздушныхъ камняхъ.

(Продолженіе технологическаго журнала. 1817. Томъ II. Часть 2, стр. 6 — 8).

О японской мѣди.

(Продолженіе технологическаго журпала, 1817. Томъ II. Часть 2, стр. 36 — 41).

Способъ приготовлять лучшее солекислое олово для крашенія въ червленную краску.

(Продолженіе технологическаго журнала. 1817. Т. II. Часть 2, стр. 42—52).

О выгодномъ добываніи древесной кислоты въ большомъ количествъ.

(Продолжение технологическаго журпала. 1817. Т. II. Часть 3, стр. 1—7).

Способъ наводить позолоту на бумагѣ и пергаминѣ, по предписанію г. Чіатти.

(Продолженіе технологическаго журнала. 1817. Т. Н. Часть 3, стр. 27—31).

Показапіе, въ которыя времена года и дня и при какомъ состояніи атмосферы воздушные такъ пазываемые камни (аэролиты) наиболье примъчены были.

(Продолженіе технологическаго журнала. 1817. Т. II. Часть 3, стр. 33—38).

1818.

Нъкоторыя объясненія въ разсужденін өеорін обжиганія пзвести.

(Представлено въ академію 4 февраля 1818 года.

Протоколъ конференціп 4 февраля 1818 года, № 6, ст. 63.

Продолжение технологическаго журнала. 1818. Т. III. Часть 2, стр. 1—10.

Техпическое распределение драгоценных камней съ показаніемъ ихъ отличительныхъ признаковъ.

(Представлено въ академію 1 апръля 1818 года.

Протоколъ конференціп 1 апрѣля 1818 года, № 13, ст. 139.

Продолженіе технологическаго журнала. 1818. Т. III. Часть 2, стр. 26—46).

О смарагдахъ и бериллахъ Плинія. Часть первая. О смарагдахъ.

(Представлено и читано 10 іюня 1818 года.

Протоколъ конференція 10 іюня 1818 года, № 20, ст. 198.

Труды академіп наукъ. 1823 года. Часть II, стр. **123—131**).

О чернилахъ.

(Продолжение технологическаго журнала. 1818 года. Томъ III. Часть 3, стр. 3—17).

1818-1819.

Краткое изложеніе послѣднихъ перемѣнъ, учиненныхъ знаменитымъ Вернеромъ въ ориктогностической его системѣ.

(Продолженіе технологическаго журнала. 1818—1819. Томъ III. Часть 4, стр. 1—18).

1819.

Каія Плинія Секунда Естественная исторія исконаемыхъ тѣлъ, преложенная на россійскій языкъ въ азбучномъ порядкѣ и примѣчаніями дополненная академикомъ В. Севергинымъ.

(Представлена въ академію только что оконченная имъ рукопись 10 февраля 1819 года.

Протоколъ копференцін 10 февраля 1819 года, № 4, ст. 58.

Въ 1819 году напечатана: Каія Плинія Секунда Естественная исторія исконаемыхъ тѣлъ, преложенная на россійскій языкъ, въ азбучномъ порядкѣ, и примѣчаніями дополненная трудами В. Севергина).

Оппсаніе андреянопольскихъ (андреяновскихъ) минеральныхъ водъ въ осташковскомъ у вздъ тверской губернін.

(Представлено и читано въ конференціи 2-го іюня 1819 года.

Протоколъ конференціи 2 іюня 1819 года, № 16, ст. 159.

Труды академін наукъ. 1821 года. Часть 1, стр. 209—218).

Примъчанія о минеральныхъ произведеніяхъ, полученныхъ чрезъ корреспондента академін, г. флота капитана 1-го ранга П. И. Рикорда, изъ Камчатки.

(Представлено и читано въ конференцію 8 декабря 1819 года.

Протоколъ конференція 8 декабря 1819 года, № 37, ст. 389.

Труды академіи наукъ. 1823 года. Часть II, стр. 155—158).

Опыты надъ составами металлическими, получаемыми посредствомъ гальванизма.

(Продолженіе технологическаго журнала. 1819. Т. IV. Часть 1, стр. 58—60).

О очищении ртути.

(Продолженіе технологическаго журнала. 1819. Т. IV. Часть 1, стр. 61—63).

О минеральномъ хамелеонъ.

(Продолженіе технологическаго журнала. 1819. Т. IV. Часть 1, стр. 64—67).

Послёдствія нёкоторых в опытов в надъ яблочною вислотою. (Продолженіе технологическаго журнала. 1819. Т. IV. Часть 1, стр. 68—69).

Способъ испытывать составы изъ олова и сурьмы посредствомъ гидро-хлориновой кислоты.

(Продолженіе технологическаго журнала. 1819. Т. IV. Часть 1, стр. 71—72).

О серебряной навладки на мыдь и сталь, употребительной вы Англіи.

(Продолженіе техпологическаго журнала. 1819. Т. IV. Часть 1, стр. 73—76).

Способъ отдёлять магнезію отъ извести.

(Продолжение технологическаго журнала. 1819. Т. IV. Часть 2, стр. 1-3).

О вяжущихъ растепіяхъ, пригодпыхъ на дубленіе кожъ. (Продолженіе технологическаго журнала. 1819. Т. IV.

Часть 2, стр. 4-6).

О паведеніи металлической глазури на глиняныя издіблія.

(Продолженіе технологическаго журнала. 1819. Т. IV. Часть 2, стр. 57—61).

Объ углѣ, яко предохраняющемъ средствѣ отъ ржавчины и сырости.

(Продолженіе технологическаго журнала. 1819. T. IV. Часть 3, стр. 1—3).

1820.

О окаментлостяхъ и круглякахъ тверской и нѣкоторыхъ смежныхъ губерній.

(Представлено и читано въ конференціи 7-го іюня 1820 года.

Протоколъ конференціп 7 іюня 1820 года, № 17, ст. 186.

Труды академіи наукъ. 1821 года. Часть 1, стр. 219—223).

Опыты и наблюденія, учиненныя надъ минеральными водами въ селѣ Высокомъ, кашинскаго уѣзда тверской губериіи.

(Представлено и читапо въ конференціи 29 поября 1820 года.

Протоколъ конференціи 29 ноября 1820 года, № 36, стр. 396. Труды академін наукъ. 1821 года. Часть 1, стр. 224—228).

Нѣкоторыя примѣчапія о физическихъ свойствахъ земель въ отношенін къ земледѣлію.

(Продолженіе технологическаго журнала. 1820. Т. V. Часть 1, стр. 1—14).

О очищении и плавлении селитры.

(Продолженіе технологическаго журнала. 1820. Т. V. Часть 1, стр. 15—17).

Руководство къ химическому разложенію огнестрѣльнаго пороха и селитры.

(Продолженіе технологическаго журнала. 1820. Т. V. Часть 1, стр. 18—21).

О торфѣ и торфяномъ углѣ.

(Продолженіе технологическаго журнала. 1820. Т. V. Часть 1, стр. 22—31).

О красной и зеленой марганцевой рудъ.

(Продолженіе технологическаго журпала. 1820. Т. V. Часть 2, стр. 35—38).

1821.

Начертаніе технологіи минеральнаго царства.

(Представлено въ академію въ рукониси 7-го марта 1821 года.

Протоколъ конференціп 7-го марта 1821 года, № 8, ст. 76.

Начертаніе технологія минеральнаго царства: Томъ первый—1821.

Томъ вторый, заключающій въ себѣ технологію металловъ).

Sur les substances minérales qui accompagnent l'aigue marine de Sibérie.

(Представлено и читано въ конференціи 13-го іюня 1821 года.

Протоколъ конференціп 13 іюнл 1821 года, № 18, ст. 191.

Рукопись отдана въ печать, но взята авторомъ изъ типографіи: въ протоколѣ конференціи 19 февраля 1823 года, № 7, ст. 67, замѣчено, что Севергинъ взялъ изъ типографіи Sur les substances minérales qui accompagnent l'aigue marine, желая сдѣлать перемѣны и дополненія).

Краткал опись минеральному кабинету императорской академін наукъ по новому его (опаго) расположенію въ 1820 году.

(Представлено въ академію въ рукописи 31 октября 1821 года.

Протоколъ конференція 31 октября 1821 года, № 29, ст. 351.

Въ 1821 году рукопись напечатана подъ тѣмъ же заглавіемъ).

О испытаніи металловъ.

(Продолжение технологическаго журнала. 1821. Т. VI. Часть 1, стр. 1-19).

Когда дана минеральная соль на пспытаніе, то какъ опредѣлить оной естество?

(Продолжение технологического журнала. 1821. T. VI. Часть 2, стр. 1—14).

1822.

О образовательной силь въ минеральныхъ тылахъ.

(Представлено и читано въ конференціи 30 января 1822 года.

Протоколъ конференціп 30 января 1822 года, № 4, ст. 38).

Разсуждение о минералахъ въ общежити неупотребительныхъ.

(Представлено и читано въ конференціи 28 августа 1822 года.

Протоколъ конференціи 28 августа 1822 года, № 25, ст. 254).

О предметахъ ученій технологіи.

(Продолженіе технологическаго журнала. 1822. Т. VII. Часть 1, стр. 1—11).

1823.

О минеральномъ веществъ, называемомъ разумовскитт.

(Представлено и читано въ конференціи 5 февраля 1823 года.

Протоколъ конференціп 5 февраля 1823 года, № 5, ст. 41.

Въ архивѣ конференціи, связка № 119, лит. д, сохранилась рукопись: «О минеральномъ существѣ названномъ Разумовскитъ. Соч. академика В. Севергина»).

О пеліом'в.

(Представлено и читано въ конференціи 3 септября 1823 года.

Протоколъ конференціп 3 септября 1823 года, № 26, ст. 286.

Въ архивѣ конферсиціи, связка 119, лит. д, находится рукопись Севергина: «О пеліомѣ»).

Минералогія въ отношенін къ земледѣлію или о существахъ минеральныхъ, служащихъ къ удобренію цочвенныхъ земель.

(Продолжение технологическаго журпала. 1823. Томъ VIII. Часть 1, стр. 1—38).

1824.

Разсужденіе о д'єйствін гасовъ на внутренности горъ.

(Представлено и читано въ конференціи 10-го марта 1824 года.

Протоколъ конференців 10 марта 1824 года, № 9, ст. 84).

Краткое показаніе нов'йшихъ наблюденій, учиненныхъ по минералогіи.

(Представлено и читано въ конференціи 13 октября 1824 года.

Протоколъ конференціи 13 октября 1824 года, № 31, ст. 338.

Продолженіе технологическаго журпала. 1826. Томъ X. Часть 1, стр. 1—8).

1825.

О цвътахъ минераловъ.

(Представлено и читано въ конференціи 8 іюня 1825 г. Протоколь конференціи 8 іюня 1825 г., № 17, ст. 163.

Въ архивъ копференцін, связка № 119, лит. д, находится рукопись: «О цвътахъ минераловъ. Сочии. академика В. Севергина»).

О самородной магнезіп американской.

(Технологическій журналь. 1825. Томъ XI. Часть 1, стр. 124—126).

О повъйшихъ наблюденіяхъ, учиненныхъ по минералогін— Archives des découvertes et des inventions nouvelles pendant l'année 1824.

(Представлено и читано въ конференціи 14 декабря 1825 года.

Протоколъ конференцін 14 декабря 1825 года, № 37, ст. 375.

Продолженіе технологическаго журнала. 1826. Томъ XI. Часть 2, стр. 1—13).

- 13) Мипералогическія, географическія и другія смішанныя извістія о алтайских горахь, принадлежащихь къ россійскому владінію, изданныя И. М. Ренованцомь. Съ німецкаго языка на россійскій съ приложеніемъ ніжоторыхъ примічаній перевель Василій Севергинь. 1792. Посвященіе княгини Дашковой.
- 14) Дѣла архива конференціп академін наукъ. Картонъ
 № 23. Представленіе Севергина, читанное въ ученомъ собранів
 28 сентября 1808 года.
- 15) Дѣла архива конференціи академіи наукъ. Картопъ № 21. Представленіе Севергина, читанное въ ученомъ собраніи 19 іюня 1805 года.
- 16) Cp. Nova acta. Tone VII, ctp. 315 n gp... des pierres de roche composées, qui quant à leurs parties constituantes étaient presque les mêmes, avaient des noms differents. Wallerius les considera plus attentivement. Les allemands ne firent depuis que de les rediger sous des systèmes. Les mineralogistes français et italiens ne s'occupent, depuis un tems, que de l'étude des volcans. Ce ne sont que ceux de la Suisse, et puis les russes et les anglais qui s'en firent une étude plus particulière.... Parmi les modernes l'amour pour la théorie a remporté sur celle de définir les corps naturels plus exactement. On visite quelque carrière, on contemple l'entier, et d'un oeil avide on ne cherche que ce qui soit nouveau ou singulier. Souvent n'est ce que ce bel arrangement des choses entre elles, qui fait ce qui

porte le beau titre de coup d'oeil frappant, où l'on arrête ses regards, cependant l'imagination s'echauffe, on revient dans son cabinet, on fait une théorie. Un autre après vient la contempler aussi, trouve le fait autrement, il desapprouve la théorie; on dispute; mais qu'en profite la science? Rien ou peu de chose. Ce n'est que l'exactitude des observations et des définitions des corps naturels qui sont de son ressort, qui la portera à ce haut degré de perfection qu'elle pourra jamais atteindre. Il y a autant de siècles que la minéralogie existe et cependant faute d'exactitude n'est-ce que de nos jours qu'elle commence à fleurir...

17) Ср. Nova acta. Томъ X, стр. 210 п след.: Les descriptions des plantes et des animaux étrangers ont eu toujours les plus grands succès et pour les progrès de la science et pour le bien public. Un essai sur l'oryctographie de Russie les doit avoir aussi. Les richesses du règne animal s'accroissent depuis quelque tems considerablement en Russie; on parviendra à connaître leur nature, leur lieu natal, leurs variétés et toutes les particularités, dant elles se distinguent des productions étrangères. J'avoue que nos illustres savans comme mr. Pallas, Renowanz, Herrman etc. n'ont guère laissé de vue cet objet important dans les voyages intéressants qu'ils ont fait, mais leur but ayant été trop vaste, comme l'est toujours le but d'un voyageur philosophe, ils n'ont pu s'occuper de toutes les moindres particularités, que l'on découvre dans le règne minéral par des observations plus proches. En outre on y voit toujours faire de nouvelles découvertes, qui ont pu échaper à leur curiosité. Je ne passerai que brèvement les objets qui sont décris dans les ouvrages des auteurs cités, je n'assisterai que sur ceux dont les descriptions sont insuffisantes ou qui nous. manquent entièrement....

Свойства и признаки тіль описываются Севергинымъ обыкновенно въ такомъ порядкі:

- 1) couleur.
- 2) apparence extérieure.

- 3) apparence intérieure.
- 4) transparence.
- 5) trait.
- 6) dureté.
- 7) attouchement.
- 8) pesanteur.
- 9) odeur.
- 10) gout.
- 11) qualité....
- 18) Дѣла архива конференціи академіи наукъ. Связка № 119, лит. д. Въ архивѣ конференціи находятся въ рукописи слѣдующіе три мемуара Севергина; изъ которыхъ первый представленъ и читанъ въ конференціи 5 февраля 1823 года, второй—3 сентября 1823 года, и третій—8 іюня 1825 года:

О минеральномъ существѣ названномъ Разумовскитъ, соч. академика В. Севергина.

Между мипералами повъйшаго открытіл, купленными въ дополненіе минеральнаго кабинета академін наукъ отъ г. антекаря Кемерера въ прошломъ 1822 году, находилась одна порода подъ именемъ *Разумовскита*. — Дабы подать о сей минеральпой породъ точньйшее понятіе, сообщаю я здъсь описаніе наружныхъ ея признаковъ, по тому образцу, который хранится ныпъ въ минеральномъ кабинеть академін паукъ, съ присовокупленіемъ монхъ примѣчаній.

Описанте.

Цент. Изъ-зелена облый; зелень яблочная.

Наружный оидъ. Сплошной, въ массахъ плоскихъ нарочитой величины.

Сложеніе. Приближающееся къ слопстому Изломъ. Неровный съ грубою и мелкою сынью. *Отпомки*. Частію пластинные, частію пеправильные съ нарочито тупыми краями.

Осязаніе. Н'Есколько жирное.

Прозрачность. Только въ весьма тонкихъ краяхъ ноказываетъ слабый просвътъ.

Влескъ. Лоску не имѣетъ никакого.

Черта. Тусклая.

Твердость. Малая; удобно скоблится пожемъ.

Тлокесть. Нарочито легокъ.

Особенности.

- 1) При разламываніи оказаль особенный эвирнометаллической запахь, который однакоже продолжался не болье ньсколькихь секундь.
- 2) Полежавъ въ холодной водъ одну недълю, пріобръталь большій противъ прежняго просвъть, и мъстами даже слабую полупрозрачность, почти подобную какъ у хрисопраза.

Примъчанія.

- 1) Названіе Разумовскита придано сей породії отъ искуснаго химпка, г. доктора Іона (John) въ честь знаменитаго геолога графа Григорія Кириловича Разумовскаго, пріобрітшаго справедливую въ ученомъ світії славу превосходными своими твореніями по разнымъ частямъ естественной исторіи.
- 2) Находится близь Коземица въ Шлезін, въ тёхъ же мѣстахъ, гдѣ и хрисопразъ, и вмѣстѣ съ иимъ.
- 3) Онъ различается отъ карстенова инмелита, который принадлежить болье къ жировику, хотя красящее ихъ существо есть одно и тоже.
- 4) Сіє красящеє вещество въ разумовскить, по всей въроятпости, есть никкелева окись, что подтверждаеть и особенный металлическій запахъ, замьченный выше.
- 5) Разумовскить панближайне подходить къ хрисопразу, коего и полупрозрачность пріобрѣтаетъ полежавъ нѣсколько вре-

мени въ водѣ, и различается отъ него только меньшею своею твердостію.

- 6) По сему и въ системѣ можно бы было хрисопразъ подраздѣлить:
 - а) на твердый, то есть хрисопразъ настоящій;
 - b) землистый, который есть описанный здъсь Разумовскить.

О Пелгомъ.

Каменная порода, получившая названіе *Пеліома*, заслуживаеть дальнѣйшее разсмотрѣніе по причипѣ многихъ подводимыхъ къ сему наименованію, яко бы синонимовъ.

Сіп сипонимы суть: дихропть, іолить, такъ называемый водиной или рысей сапфиръ, кордьеритъ, далье призменноромбондальный кварцъ, лазуревый кварцъ, сидеритъ, также штейнгейлитъ и испанскій лазулитъ. Сколько названій для одного и того же тыла, ежели сіп сипонимы означаютъ существа, ему сородныя!

Дабы судить върпъе о приличін того или другаго изъ номянутыхъ названій, надлежить сперва опредълить самое вещество.

Главные наружные его признаки, по хранящемуся онаго образцу въ минеральномъ кабинетѣ академіи наукъ¹), суть слѣдующіе.

Цепьта. Темносиній, пидиговый; другіе прибавляють ²): фіолетовый, спиевато-сфрый и черноватый. Спиевато-сфрый цвѣтъ нашелъ я только въ изломѣ.

Наружный видг. Въ мосмъ образцъ кристаллъ шестисторонній въ одинъ дюймъ длины, и полдюйма толщины, вросшій весьма плот-

¹⁾ Между прочими минералами новъйшаго открытія, купленными отъ пностранца Гебгарта въ семъ 1823 году, по предложенію его превосходительства господина президента академіи для усовершенствованія ея кабинета.

²) Таковыя то прибавленія признаковъ, заимствуемыя, по нёкоторому отдаленному сходству, отъ породъ существенно въ прочемъ различныхъ, суть кажется причиною большей части запутанности, въ системахъ примъчаемой.

но въ гориую породу, которая описана будетъ ниже сего. Другіе прибавляютъ также въ зернахъ п круглякахъ, кристаллы снаружи нарочито тусклы и шероховаты, въ прочемъ блескъ стекъвидный.

Внутренній видг. Изломъ въ моемъ образцѣ перовный, частію запозпстый, запозппы мелкія бѣло-сѣроватыя, съ слабымъ просвѣтомъ.

Твердость. Слабо чертить по кварцу.

Черта. Сфроватоснияя, трудно производящаяся.

Осязаніе. Шероховатое.

Тяжесть. Средняя. 2, 58 — 2, 7.

Заключается въ сложной горной породъ, состоящей изъ бъловатаго и съроватаго кварца, черной слюды, съ мъднымъ колчеданомъ.

Полученъ изъ Боденмайса въ Баварін.

Собственный пеліомъ, то есть изъ сего носл'єдняго м'єста, содержить, по изсл'єдованію Брандеса, во сті частяхъ, 21,00 глины, 54,75 кремнистой земли, 0,75 буровой кислоты, 1,50 тальковой земли, 19,05 жел'єзной окиси, и 1,10 воды.

По Верперовой систем'ь пом'ьщень въ род'ь креминстомъ, въ семейств'ь берплла между іолитомъ и евклазомъ.

Разсмотримъ теперь синонимы.

- 1) Дихроит. Существо изследованное знаменитымъ Кордье. Названіе сіе придано имъ было той каменной породе, которая давно уже извёстна была подъ именемъ водянаго сапфира, Saphir d'eau, Luxsaphir. Названіе дихроита знаменуеть, съ греческаго, доучотитьній, и придано потому, что порода сія показываетъ двоякой цвёть, то есть сипій, либо буроватожелтый, смотря по направленію, въ коемъ разсматривають кристаллическое сіе тёло.
- 2) Іолитъ. Каменная порода назвапная такъ отъ знаменитаго Вернера. Наружныя ея признаки совершенно тѣже, что у баварскаго пеліома, токмо кристаллы мелкіе. Но разности въ одной величинѣ кристалловъ, кажется, не оправдывается раздѣленіе ви-

довъ, ибо иначе иголчатые аквамарины долженствовали бы также составлять особый видъ отъ толстостолбчатыхъ и пр.

- 3) Кордьерить, есть названіе приданное г. Леонгардомъ въчесть г. Кордье, въ добавку къ баварскому пеліому.
- 4) Но призменноромбондальный кварцъ, лазуревый кварцъ, или сидеритъ, также штейнгейлитъ, и испанскій лазулитъ принадлежать очевидно къ породѣ кварца.
- 5) Наконецъ есть еще и байкальская сцияя каменная порода, находимая виёстё съ полевымъ шпатомъ и слюдою, которую нёкоторые относять также къ пеліому.

Изъ вышеписаннаго явствуетъ кажется, что собственно къ пеліому принадлежать, или составляють одну и ту же породу: дихронть, іолить и кордьерить. Другія должны быть совершенно отдѣлены и отнесены къ породѣ кварца, подобно раухтопазу, аметисту, розовому кварцу и пр. Что же касается до байкальской синей каменной породы, то и цвѣтъ ся, и блескъ, и изломъ, и тяжесть совершенно отличаетъ ее отъ всѣхъ прежденазванныхъ породъ, и кажется болѣе приближаетъ къ бериллу по образцамъ, кои я имѣлъ случай видѣть. По крупнозанозистому его излому можно бы было назвать ее занозистымъ берилломъ.

Но чтобы возвратиться паки къ пеліому, то для отвращенія всякой запутациости, оставя сіе названіе одно, такъ какъ оно и прилично, пбо съ греческаго знаменуетъ темноцеттный, подразділить бы можно было оный, за исключеніемъ всёхъ прочихъ названій, слёдующимъ образомъ:

Пеліомъ.

- а) Настоящій, то есть баварскій пли кордьеритъ.
- b) Сапфировидный, куда принадлежить дихроить, saphir d'eau, luxsaphir.
 - с) Вернера, куда принадлежить іолить.

О цвътахъ минераловъ. Сочин. академика В. Севергина.

Разныя есть мивнія о цввтахъ минераловъ. Некоторые полагають въ нихъ особую цёну и достоинство, и даже постановляють ихъ за особенное отличительное качество минераловъ; другіе напротивъ того почитають ихъ признаками тлѣнными, вообще непостоянными, безъ коихъ, при прочихъ существенныхъ признакахъ, аки бы обойтиться можно было. Первые основываютъ мирніе свое на особой привлекательности и которых в цв втовъ; на условін, но коему одинъ цвіть предпочитается другому въ данномъ какомъ либо минераль; наконецъ, что есть дъйствительно такіе минералы, коп, при прочихъ своихъ признакахъ, цеобходимо требують также определение цвета, ежели понятие о нихъ должно-быть точно п върно. Такимъ образомъ малахитъ краснаго цвъта не будетъ уже малахитъ; серебро чистаго золотаго цвъта пе будеть уже называться серебромь, бирюза чернаго цвъта бирюзою, уголь бълаго цвъта углемъ, и проч. Прибавимъ, что нѣкоторые минералы получили по цвѣту своему даже и названіе свое, напримфръ: лазурикъ, аквамаринъ, оливинъ, хлоритъ, кіанитъ, празеръ, и проч.

Съ другой стороны не мен'те справедливы также и тѣ, коп почитаютъ цвѣты минераловъ признаками тлѣнними, непостоянными и даже ничтожными. Миѣпіе спхъ послѣднихъ основывается па томъ:

- 1) что цвёты весьма многихъ минераловъ на воздухё, отъ влажности, свёта, огня и кислотъ, более или мене наменяются;
- 2) что одинъ и тотъ же минералъ часто бываетъ весьма разныхъ цвѣтовъ; напротивъ того другіе, въ прочемъ весьма различнаго качества, имѣютъ одинъ и тотъ же цвѣтъ;
- 3) что есть дѣйствительно случаи, въ коихъ особливо при опредъленіи кристаллическаго вида 1), сложенія, твердости, тяжести, и проч., цвѣтъ остается признакомъ, аки бы постороннимъ.

¹⁾ Между темъ признаемся, что и самый кристаллическій видъ, на который некоторые столь много полагаются, не есть единственный определительный признакъ, ибо напримеръ, плавикъ, поваренная соль, свинцовый блескъ, колчеданъ, все имеютъ кубическій видъ, а естество ихъ совсемъ одно отъ другаго различное.

Не смотря на то знаніе цвѣтовъ минераловъ есть единая изъ существенныхъ частей ученія минералогіп, во первыхъ потому что цвѣтъ есть первый признакъ, который представляется взору наблюдателя. Во вторыхъ пусть опредѣлятъ всѣ прочіе признаки минерала, пусть изслѣдованъ будетъ физически и химически; но когда не скажутъ ничего о цвѣтѣ, то особливо начинающій будетъ часто въ недоумѣніи, какое опъ тѣло имѣетъ предъ собою 1). Въ третьихъ цвѣты имѣютъ разные свои оттѣнки, разныя смѣшенія, разныя расположенія, даже разныя причины своего происхожденія, такъ что безъ знанія ихъ, самое знаніе минералогіи было бы не полное.

А посему за полезное нахожу я войти здёсь въ нёкоторыя подробности по сему предмету.

Главные цвъты въ отношени къ минеральному царству суть:

- 1) Билый... 8 разностей,
- 2) Спрый. . . 8 »
- 3) Черный... 5
- 4) Cuniŭ 7
- 5) Зеленый.. 12 »
- 6) Желтый. 12 »
- 7) Красный. 14 » 2).

Изъ сихъ цвѣтовъ тѣ, кои совокуплены съ большимъ блескомъ, твердостію и прозрачностію, принадлежатъ большою частію къ драгоцѣннымъ камнямъ; тѣ, кои совокуплены съ блескомъ, большою тяжестію и большею пли меншею тягучестію принадлежатъ (пропускъ въ подлинивкѣ).

Сверхъ сего естественные цвѣты бываютъ либо поверхностные, либо внутрь массы проходящіє; сплошные, либо разсѣянпые; единородные, либо смѣшанные; собственные, либо отъ посторониихъ причинъ зависящіє; постоянные, либо случайные;

¹⁾ Последній вопрось у всякаго будеть, какого же описанный минераль цвъта?

²⁾ Определенія сихъ цвётовъ, и примёры къ онымъ, находится во всёхъ почти ориктогнозіяхъ, изложенныхъ по превосходной Вернеровой системь.

изъ числа сихъ послѣднихъ суть сизые, радужные, вообще имѣющіе особые отливы.

Наконецъ цвъты различаются также по своему расположенію, какъ то:

- а) въ видѣ инея,
- b) въ видъ облачковъ,
- с) въ видѣ пятенъ,
- d) въ видъ точекъ и крапинъ,
- е) въ видъ полосъ,
- f) въ видъ жилокъ,
- g) кружковъ,
- h) въ видѣ звѣздочекъ,
- і) въ видѣ развалинь городовь, сель и проч.; также въ видѣ бреччій, обрушеній и проч.
 - k) въ видъ древесъ, мховъ и пр.
- 1) Даже въ нѣкоторомъ отдаленномъ нодобін лицъ человѣческихъ, разныхъ частей животныхъ, и даже цѣлыхъ насѣкомыхъ, особливо бабочекъ. Примѣры сему подають яшмы, мраморы и въ особенности агаты.

Всѣ почти цвѣты въ земляхъ, кампяхъ и соляхъ, за исключеніемъ весьма немногихъ, зависятъ отъ примѣси металлическихъ окисей ¹).

Главныя изъ таковыхъ металлическихъ окисей суть: желѣзная, марганцовая, хромовая, пикелевая, титановая, весьма рѣдко мѣдная, кобольтовая, ртутная, сурьмяная, серебряная.

Изъ сихъ желѣзпая окись будучи напболѣе распространена въ природѣ, сверхъ того имѣя способность соединяться въ разныхъ количествахъ съ кислотворомъ, и принимать отъ того сама по себѣ различные цвѣты, есть причиною напбольшей части цвѣтовъ въ вышеномянутыхъ минералахъ.

Отъ нея происходять: 1) разные оттынки желтаю цвъта въ яшмахъ, мраморахъ и проч.; 2) краснаю цвъта въ тъхъ же по-

¹⁾ Уголь или угольное вещество есть также изобильное красящее вещество во многихъ глинахъ, известныхъ камняхъ и нъкоторыхъ другихъ.

родахъ, соляхъ и проч.; 3) синяю цвѣта, въ лазурикѣ и пр.; 4) фіолетовый въ аметистѣ; 5) зеленый въ аквамаринѣ; 6) многіе сърые и бурые оттѣики, коимъ примѣры многочисленны въ породахъ известнаго рода.

Марганцовая окись производить наиболье бурые, переходящіе въ буро-желтые и сизые въ буромъ шпать и пр. Она наиболье есть причиною дендритовъ въ мраморахъ, яшмахъ, агатахъ.

Хромовая окись даетъ красный цвётъ въ рубинѣ, зеленый въ изумрудѣ.

Никкелева окись окрашиваетъ хрисопразъ.

Титановая окись окрашиваеть анатазь, изеринь, нигринь, октаедрить, гутиль, сфень, и вмёстё съ тёмъ спберить и даурить.

Прочія окиси окрашивають болье случайно.

Между тёмъ не всё цвёты зависять отъ примёси металлическихъ окисей; многіе суть такъ сказать самостоятельные, отъ причинь физическихъ, отъ образа совокупленія малёйшихъ частицъ и проч., зависящіе. Въ такомъ состояніи суть чистые металлы, горючія тёла, также разныя совокупленія металловъ съ сёрою, мышьякомъ и кислотами.

Страпно при семъ, что паклоппость къ зеленому цвѣту примѣчается въ особенности въ магнезіальномъ родѣ, въ талькѣ, жировикѣ, серпентинѣ и пр.

Боле или мене красные въ глинистомъ роде, глине, яшмахъ и проч.

Многочисленивйшіе цвіты иміются въ плавикахъ и каменной соли.

Такимъ образомъ цвёты влекуть не только къ разсужденію о ихъ причинахъ, но и действительно, чтобы сказать мысль мою вкратцё, заслуживаютъ въ ученіи минералогіи величайшее вииманіе: 1) не только при опредёленіи признаковъ минераловъ; 2) въ отношеніи къ разбору началь ихъ, то есть, гдё оныя отъ физическихъ и гдё отъ химическихъ причинъ происходятъ; а въ семъ послёднемъ случав, какія суть окрашивающія ихъ суще-

ства, пкакой отъ нихъ особой практической пользы ожидать можно.

Заключимъ, что ежели бы даже цвѣтъ самъ по себѣ и не привлекалъ особаго вниманія, но въ совокупности съ другими качествами мипераловъ величайшую представляетъ прелесть.

Не любуемся ли мы цвѣтамъ въ рубинѣ, сапфирѣ, топазѣ, изумрудѣ, аметистѣ и пр. и пр. Мраморы, яшмы, и другіе твердые кампи не избираются ли въ зодчествѣ, ваяніц и на разныя украшенія преимущественно по цвѣтамъ ихъ.

Слідовательно, не основательно есть мудрствованіе тіхть, коп въ цвітахъ всякое достоинство отрицаютъ.

Множество фабрикъ пискуствъ, обработывающихъ минералы, существуютъ наиболѣе для цвѣтовъ. Возмемъ въ примѣръ одии только огромныя заведенія для шлифованія цвейбрикскихъ п другихъ аѓатовъ въ Германіи.

Наконецъ гдѣ недостаетъ искомаго цвѣта въ природѣ, тамъ поддѣлываютъ его искуствомъ съ большими трудами, издержками и проч. Отъ того поддѣлка драгоцѣнныхъ камней, живопись по фарфору и фаянсу, даже рисунки, дѣлаемые на самыхъ камняхъ.

- 19) Первыя основанія минералогін или естественной исторін исконаемых тіль, сочиненья Василья Севергина. 1798. Кинга І, стр. І—VI.
- 20) Подробный словарь минералогическій, изданный акадекомъ Васильемъ Севергинымъ. 1807. Томъ I, стр. III—VI.
- 21) Опытъ минералогическаго землеописація россійскаго государства, изданный трудами Василья Севергина. 1809. Часть I, стр. III—VI.
- 22) Пробирное искусство или руководство къ химическому испытацію металлическихъ рудъ и другихъ ископаемыхъ тълъ, сочиненія Василья Севергина. 1801, стр. V—VIII.
- 23) Словарь химическій, содержащій въ себѣ осорію и практику химін, съ приложеніємъ ся къ естественной исторіи и искуствамъ, сочиненія Шарль-Луи-Кадета, обработанный на россій-

скомъ языкѣ трудами Василья Севергина. 1810. Часть I, стр. V—XV.

- 24) Руководство къ удобиѣйшему разумѣнію химическихъ квигъ иностранныхъ, заключающее въ себѣ химическіе словари: латинско-россійскій, французско-россійскій и нѣмецко-россійскій, по старинному и новѣйшему словозначенію, составленные трудами академика Васильи Севергина. 1815, стр. І—VI.
- 25) Севергинъ читалъ при академін наукъ публичныя лекціп по минералогін въ 1792 и 1796—1802 годахъ. Ср. дѣла архива академической канцелярін, картонъ № 99. Донесеніе Севергина 5 октября 1800 года.— Nova acta. Histoire. Томъ XIII, стр. 44.—Томъ XIV, стр. 58.—Томъ XV, стр. 87.
- 26) Новыя ежемѣсячныя сочиненія. Часть LXXIII. Мѣсяцъ іюль, 1792 года. Рѣчь о пользѣ минералогіи, говоренная адъюнктомъ Васильемъ Севергинымъ въ пачалѣ открытаго прохожденія минералогіи при академіи наукъ, мая 1 дня 1792 года, стр. 8—23.
- 27) Дѣла архива конференція академія паукъ. Картонъ № 17. На предложенія княгиня Дашковой падинсь: lû à la conférence académique le 6 mai 1793.
- 28) Способъ испытывать чистоту и неподложность химическихъ произведеній лікарственныхъ. Сочиненный Васильемъ Севергинымъ. 1800, стр. 6.
- 29) Дѣла архива конференцін академін наукъ. Картонъ № 21. Въ конференцію представлена, 2 октября 1805 года, слѣдующая, сохранившаяся въ рукописи въ академическомъ архивѣ,

«Роспись лѣкарственнымъ припасамъ, получаемымъ или приготовляемымъ изъ произведеній минеральнаго царства, по препорученію ученаго академіи наукъ собранія сочиненная академикомъ В. Севергинымъ.

Впикая въ препоручение академія, чтобы составить, по частя моей, роспись всёхъ принасовъ для аптеки нужныхъ, съ показапіемъ какія изъ оныхъ находится въ Россія, и въ особенности о соляхъ, какія изъ нихъ идутъ въ лёкарство и какія для надобностей фабрикъ, приличнымъ нахожу дѣломъ представить здѣсь произведенія отечества нашего въ двоякомъ отношеніи, то есть чтобы разсмотрѣть: какія изъ оныхъ въ пользу антекъ и фабрикъ дѣйствительно въ изобиліи добываются и обработываются, и какія при большемъ распространеніи народной промышленности въ достаточномъ количествѣ доставляемы быть могутъ. Обозрѣніе сіе покажетъ намъ: 1) какихъ произведеній нынѣ совсѣмъ выписывать не нужно, 2) какія въ меншемъ предъ прежиниъ количествѣ, и 3) какихъ впредь выписывать не нужно будетъ. Ибо пространное государство россійское столь изобилуетъ различными природы произведеніями, что требуетъ токмо поощренія и рукъ трудолюбивыхъ для доставленія ихъ въ достаточномъ количествѣ въ замѣну иностранныхъ.

Произведенія ископаемаго царства и главивішіе изъ нихъ принасы располагаю я здёсь на россійскомъ языкв азбучнымъ порядкомъ съ присовокупленіемъ употребительнівшихъ наименованій латипскихъ. Рёдкія донынів въ Россіи произведенія или совсімъ въ опой ненаходящіяся означаю знакомъ *. А какъ опытами искусныхъ врачей доказано, что премногіе тіза или принасы, прежде сего въ аптекахъ содержавнівся, либо излишни, либо безполезны, либо замінены быть могутъ другими простійшими составами, то соображался я въ сей росписи съ изданною отъ государственной медицинской коллегіи россійскою диспенсаторією.

* Амбра спрая. Ambra grisea.

Аммоніакт. Зрп нашатырь.

Бълила. Cerussa. Приготовляются въ Россіи, особливо въ Ярославлѣ и близь Нижияго Новагорода.

* Bypa. Borax.

Винный камень. Tartarus vini. Въюжной Россіп, гдѣ произрастаетъ виноградъ, могъ бы быть приготовляемъ въ пользу аптекарскаго припаса называемаго Cremor tartari или очищенный винный камень.

Глауберова соль. Sal mirabile Glauberi. Находится въ изоби-

ліп въ сибирскихъ южныхъ степяхъ, въ Нерчинскѣ и пр. Сверхъ того получается яко остатокъ при добываніи соляной кислоты изъ поваренной соли посредствомъ кислоты купоросной.

Глета. Lithargyrium. Въ среброчистильныхъ заводахъ Россіи въ немаломъ остается количествѣ, и отчасти могъ бы быть въ надлежащемъ видѣ употребляемъ.

Горькая соль. Sal amarus. Находится въ одинакихъ съ Глауберовою солью мъстахъ, подъ именемъ сибирской соли.

Жельзо. Ferrum. Всякому изв'єстно великое изобиліе сего металла, коимъ природа одарила Россію, почему и аптекарскіе изъ онаго припасы въ отечеств'є нашемъ удобно приготовлиемы быть могутъ.

Известь негашеная. Calx viva. Поелику известные земли и кампи въ превеликомъ изобиліи находятся въ Россіи, то и известь сія во всякое время въ достаточномъ количествѣ приготовляема быть можетъ.

*Камфора. Camphora.

Квасцы. Alumen crudum. Приготовляются въ тамбовской губерніи и при олонецкихъ купоросныхъ заводахъ, но въ недостаточномъ количествѣ; а какъ у насъ кромѣ того въ разныхъ мѣстахъ квасцовыя находятся руды, то желательно, чтобы оныя въ замѣну пностранныхъ въ большемъ изобиліи добываемы и обработываемы были.

Кислота купоросная или сърная. Acidum vitriolicum sive sulphuricum. Зри купорост зеленый и съра.

Кислота селитряная. Acidum nitricum. Зри селитра.

Кислота соляная. Acidum muriaticum. Зри поваренная соль. Кръпкая водка.. Зри селитра.

Купоросъбылый или щинковый. Vitriolum album sive zinci. Хотя цинкъ у насъ п есть, но цинковаго купороса не приготовляется.

Купорост зеленый пли эксельзный. Vitriolum martis. Въ великомъ изобили можетъ быть приготовляемъ въ Россіи изъ выв'єтривающихся жел'єзныхъ колчедановъ, каковыя фабрики и есть уже въ Олонці, въ Макарьевт, въ рязанскомъ утздт, въ Тамбовъ, однакожъ недостаточны. Имъл желъзный купоросъ, можно бы было приготовлять въ Россіи и купоросную кислоту.

Купорост синій. Vitriolum coeruleum sive cyprium. Также и сего купороса руды находятся въ Россіи въ изобилін; фабрики же синяго купороса есть въ Вологдѣ, Ярославлѣ, Ростовѣ, Калугѣ, Курскѣ, Твери и Воронежѣ.

* Магнезія. Magnesia alba. Въ Россін не добывается.

Марганецъ. Magnesia nigra или vitràriorum. Попадается во многихъ мъстахъ Россіи.

* Мышьяка былый. Arsenicum album. Въ Россіп опаго весьма мало.

 $Mn\partial b$. Сиргит. Въ весьма достаточномъ находится количествѣ для аптекарскихъ принасовъ.

Missi. Creta alba. Также какъ и предъпдущая.

Нашатырг. Sal ammoniacum. Въ южныхъ странахъ Россіп могъ бы быть достаточно приготовляемъ, слідовательно и добываемая изъ него летучая щелочная соль.

Нефть. Petroleum. Бѣлая, красная и черная. Только послѣдияя изъ нихъ находится изобильно на Терекѣ, астраханской губерніи, на Соку близь Сергіевска и пр.

* Олово. Въ Россіп до сихъ поръ еще не найдено.

Поваренная соль. Всякому изв'єстно изобиліе оцой въ Россіи, почему могла бы быть добываема изъ нея въ нашемъ отечеств'є и соляная кислота.

Поташт. Cineres clavellati. Приготовляется и можеть быть приготовляемь въ большемъ количествъ въ Россіи, лишь бы только не употребляли на то молодыхъ и здоровыхъ деревъ, а наче старыя ини, гиплое дерево, и растепія въ изобиліи сію соль дающія, каковы суть папоротники, подсолнечники и пр.

*Ртуть. Argentum vivum, hydrargyrum. Въ Россіи оной до сихъстоль малое количество, да и то въ весьма отдаленныхъ странахъ и притомъ въ видъ киновари найдено, что вывозъ какъ ел, такъ и приготовляемыхъ изъ нея главнъйшихъ антекарскихъ принасовъ нозволенъ быть можетъ.

Свинецъ. Plumbum. Разныя страны въ Россія содержать руды сего металла въ немаломъ количествъ.

Селитра. Nitrum commune. Приготовляется во многихъ мѣстахъ, какъ-то: въ губерніяхъ: воропежской, курской, тульской, тамбовской, слободско-украпнской, въ малороссій, въ новороссійскъ, подолін, вольній и пр. Почему могла бы быть добываема изъ нея и селитряная кислота пли такъ называемая крыт кая водка.

Серебро. Argentum. Также п сей металлъ, какъ извѣстно, иаходится въ Россіи въ изобиліи, почему и антекарскіе изъ него принасы едва ли выписывать нужно, какъ то адскій камень, lapis infernalis и пр.

Сода или минеральная щелочная соль. Soda sive alcali minerale. Въ соляныхъ степяхъ Россіи находится изобильно, такъ какъ и растенія, сію соль чрезъ сожиганіе дающія.

Сулема. Ртутное произведеніе, о коемъ зри что сказано при словѣ ртуть.

Сурикъ. Minium. Поелику есть у насъ свипецъ, то и сіе онаго произведеніе им'єть можемъ собственное.

Спра горючая. Sulphur. Добывается и могла бы быть еще въ большемъ количествъ добываема въ Россіи, каковыя фабрики уже и есть въ Нерчинскъ, въ Ярославлъ, Макарьевъ, въ Боровичахъ, по педостаточны. А имъя съру, можно приготовлять изъ нея и сърные цепты, также сърную или купоросную кислоту, какъ то дълаютъ въ Англіи.

Сурьма. Antimonium crudum. Stybium. Находится въ Россіп, почему п аптекарскіе изъ оной принасы у насъ приготовляемы быть могутъ.

Шпата тяжелый. Spathum ponderosum. Находится въ Россіи, почему и аптекарскіе принасы пзъ него собственные имѣть можемъ.

Шпіаутерт пли шинкт. Zincum. Находится въ Нерчвискъ и Кольівани, почему и употребляемые въ аптекахъ шинковые цвиты собственные имъть можемъ.

*Янтарь. Succinum

Ярь венищейская. Приготовляется въ Севскѣ, орловской губерніи, и близъ Нижияго-Новагорода на Волгѣ.

О прочихъ аптекарскихъ составахъ и умалчиваю, потому что оные въ самыхъ аптекахъ приготовляются, и въ каждой аптекъ для избъжанія вредныхъ примъсей приготовляемы быть должны.

Октября 2-го дня 1805.

Академикъ В. Севергинъ.

- 30) Дѣла архива конференціи академіи наукъ. Картонъ № 20. Двора его императорскаго величества отъ дѣйствительнаго камергера, академіи наукъ президента, сапктнетербургскаго округа попсчителя и кавалера Новосильцова въ ученое императорской академіи паукъ собраніе предложеніе. 22 мая 1803. Помѣчено: lû en conférence le 22 mai 1803.
- 31) Дѣла архива конференціи академіи наукъ. Картопъ № 20. Въ императорскую академію наукъ отъ академика, коллежскаго совѣтника и кавалера Василья Севергина дополнительный рапортъ о успѣхахъ минералогическаго его путсшествія по Финляндіи. С. Петербургъ. Октября 3 дня. 1804. Помѣтка: lû en conférence le 3 oct. 1804.

Обозрѣніе россійской Финляндіп. 1805, стр. 104-108.

- 32) Продолженіе записокъ путешествія по западнымъ провинціямъ россійскаго государства или минералогическія, технологическія и другія прим'єчанія, учипенныя во время про'єзда чрезъ оныя въ 1803 году академикомъ Васильемъ Севергинымъ. 1804, стр. 13—16.
- 33) Дѣла архива конференцін академін паукъ. Картонъ № 20. Рапортъ Севергина президенту академін наукъ Новоспльцову, изъ Сердоболя отъ 7 сентября 1804 года. Помѣтки: полученъ 14 сентября 1804 года; lû en conférence le 27 sept. 1804.
 - 34) Обозрѣніе россійской Финляндів, стр. 29—31.

- 35) Продолженіе записокъ путешествія по западнымъ провинціямъ россійскаго государства, стр. 26—29.
- 36) Записки путешествія по западнымъ провинціямъ россійскаго государства пли минералогическія хозяйственныя п другія примічанія, учиненныя во время пройзда чрезъ оныя въ 1802 году академикомъ Васильемъ Севергинымъ. 1803, стр. 28—30.
 - 37) Обозрѣніе россійской Финляндіи, стр. 63-64.
- 38) Продолженіе записокъ путешествія по западнымъ провинціямъ россійскаго государства, стр. 160—162.
- 39) Продолженіе записокъ путешествія по западнымъ провинціямъ россійскаго государства, стр. 59—60.
- 40) Записки путешествія по западнымъ провинціямъ россійскаго государства, стр. 95—96.
- 41) Записки путешествія по западнымъ провинціямъ россійскаго государства, стр. 92—94.

Продолженіе записокъ путешествія по западнымъ провинціямъ россійскаго государства, стр. 94—95.

- 12) Продолженіе записокъ путешествія по западнымъ провинціямъ россійскаго государства, стр. 164-165.
 - 43) Обозрвніе россійской Финляндіи, стр. 61-62.
 - 44) Обозрѣніе россійской Финляндіи, стр. 5, 63, 41.
- 45) Записки путешествія по западнымъ провищіямъ россійскаго государства, стр. 132.
- 46) Продолженіе записокъ путешествія по западнымъ провинціямъ россійскаго государства, стр. 24—25.
- 47) Сборникъ постановленій по министерству народнаго просвъщенія. Второе изданіе. 1875. Томъ первый. Царствованіе императора Александра I. стр. 16; ст. 17.
- 48) Дѣла архива министерства народнаго просвѣщенія. Картопъ № 87; дѣла № 17.
- 49) Дѣла архива с. петербургскаго учебнаго округа. № 42. Пространное допесеніе Севергина попечителю учебнаго округа Новосильцову, 30 сентября 1803 года.
 - 50) Дъла архива конференціп академін паукъ. Картопъ № 20.

Представленіе Севергина въ академію наукъ 11 января 1804 года. Пом'єтка: lû en conférence le 11 janvier 1804.

- 51) Дѣла архива с. петербургскаго учебнаго округа № 37. Рапортъ Севергина Новосильцову, 30 марта 1804 года.
- 52) Исторія императорскаго вольнаго экономическаго общества, составленная по порученію общества секретаремъ его А.И. Ходневымъ. 1865, стр. 480—481, 485—487, 647 и др.
- 53) Дёла архива конференціи академіи наукъ. Входящія письма 1809—1813. Письмо Севергина съ Н. И. Фуссу, 21 іюля 1809 года. Онъ нишетъ между прочимъ: «Отправился я изъ Петербурга 1 іюля. Въ Новгородъ хотя и пріёхалъ я на другой день, но запемогъ столь сильно, что пролежалъ тамъ до 10 іюля. Оправись отъ болёзии, пустился я опять въ дорогу, и нахожусь теперь въ селё Андреянолё осташевскаго уёзда. Завтра, 22 іюля, отправляюсь отсюда въ городъ Кашинъ».
- **54)** Дѣла архива конференціп академін наукъ. Протоколъ конференціп 4 октября 1809 года, № 30, ст. 346.
- 55) Дѣла архива конФерсиціи академіи наукъ. Картонъ № 20. Въ ученое академіи наукъ собраніе отъ академика В. Севергина. Помѣтка: présenté et lû le 10 nov. 1802.
- 56) Дѣла архива конференціи академіи наукъ. Картопъ 21. Помѣтка: présenté à la conférence le 3 avril 1805.
- 57) Дѣла архива конференціи академіи наукъ. Картонъ № 26. Руководство къ замѣчапіямъ, на кон долженъ обращать вниманіе отправляющійся въ Англію корреспондентъ академін г. Эттеръ. Помѣтка: Lû en conférence le 28 avril 1813.
- 58) Дѣла архива конференціп академін наукъ. Картонъ № 36. Помѣтка: Lû en conférence le 31 mai 1826.
- **59)** Дѣла архива конференціп академіп наукъ. Протоколъ копференцін 10 мая 1826 года, № 15, ст. 160.
- 60) Дѣла архива конференцін академін наукъ. Картонъ № 36. Помѣтка: Lû en conférence le 31 mai 1826.
- 61) Сборникъ постановленій по министерству народнаго просвъщенія. Томъ первый, Царствованіе императора Александра I.

Изданіе второе. 1875, стр. 93. Регламенть академів наукъ. Глава I. § 9.

- 62) Технологическій журналь. 1804. Тома перваго часть первая, стр. 3—8.
- 63) Дѣла архива комитета правленія академін наукъ. 1815 года. № 74. Предложеніе министра народнаго просвѣщенія графа Разумовскаго комптету правленія академін наукъ, 25 августа 1815 года, № 2484.

Дѣла архива министерства народнаго просвѣщенія. Картонъ 231, № 10,992. Рапортъ комптета правленія академін наукъминистру народнаго просвѣщенія, 8 сентября 1815 года, № 905.

- 61) Дѣла архива комитета правленія академін наукъ. 1815 года. № 74. Предложеніе графа Разумовскаго комитету, 17 септября 1815 года, № 2685.
- 65) Дѣла архива министерства народнаго просвѣщенія. Картонъ 231. № 10,992. Рапортъ комитета министру, 28 сентября 1815 года; № 990:
- 66) Дѣла архива комитета правленія академіи наукъ. 1815 года. № 74. Предложеніе министра комитету, 13 октября 1815 года, № 2,996.
- 67) Дѣла архива конференціи академіи наукъ. Картопъ № 27. Донесеніе конференціи академіи наукъминистру пароднаго просвѣщенія, 24 ноября 1815 года, № 330.
- 68) Дѣла архива конференцін академін наукъ. Картонъ № 27. Начертаніе предполагаемому издаванію ученыхъ извѣстій при вѣдомостяхъ академическихъ. Помѣтка: Lû en conférence le 15 novembre 1815.
- 69) Дѣла архива министерства народнаго просвѣщенія. Картонъ 231. № 10,992. Предложеніе министра комитету, 8 декабря 1815 года, № 3,533.
- 70) Ученыя записки императорской академін наукъ по первому и третьему отділеніямъ. 1852. Томъ І. Выпускъ І, стр. CV.
- 71) Дѣла архива конференціп академін наукъ. Картонъ № 34. Донесеніе Севергина «императорской академін въ ученое

собраніе». Къ допесенію своему Севергинъ приложилъ: «Списока возвращаемымъ мною въ ученое собраніе книгамъ и журналамъ, кои были у меня въ употребленіп въ пользу изданія Технологическаго журнала». На допесеніи пом'єтка пепрем'єннаго секретаря академіи паукъ: Lû en conférence le 23 juin 1824.

- 72) Въ спискъ сочиненій и переводовъ Севергина, составленномъ самимъ Севергинымъ, названа «Ботаника Жилиберта; три тома. 1794». Въ 1794 году издано Севергинымъ «Царство произрастеній, по Турпефортовой съ Линисевою соединенной системѣ, на французскомъ языкѣ писапной. Въ трехъ частяхъ». Въ предисловін говорится: «Собственно трудъ сей есть переводъ съ Французской ботаники, изданной безъ имени сочинителя въ 1778 году въ Ліонъ. Но для вящшей пользы россійской публики учинены были индъ сокращенія, а пидъ перемьны и прибавленія. Напримъръ поелику книга сія издается болье для всеобщаго употребленія въ училищахъ, то пэлишнія описанія цілебныхъ силь травъ и мёры пріемовъ лекарствъ, такъ какъ предметы, касающіеся болье до однихъ врачей, выпущены, а вмысто того помыщены экономическія и другія всеобщія о нихъ извѣстія; или вмѣсто того, чтобъ приводить, гдф описуемыя растенія находятся во Францін, замічаль я міста, гді опі растуть въ нашемь отечествъ, въ чемъ способствовали миъ изданныя путешествія академиковъ по Россін. Для легчайшаго же прінскиванія упомянутыхъ растепій присовокупиль на концѣ подробныя росписи на шести языкахъ».
- 73) Въ архивѣ академін наукъ, между бумагами россійской академін, сохранился слѣдуюній, составленный самимъ Севергинымъ, списокъ его трудовъ— сочиненій и переводовъ:

Сочиненія и переводы.

І. Сочиненія.

- 1) Перьвыя основанія минералогіи, два тома. 1798.
 - 2) Подробный словарь минералогическій, два тома, 1807.

- 3) Краткое начертаніе минералогін для губерискихъ гимпазій. 1804.
- 4) Опытъ минералогическаго землеописанія россійскаго государства. Два тома. 1809.
 - 5) Пробирное искуство. 1801.
 - 6) О добыванів минеральной щелочной соли въ Россіи. 1796.
- 7) Наставленіе о лучшихъ способахъ добывать, приготовлять и очищать селитру въ Россіи. 1812.
 - 8) Способъ испытывать минеральныя воды. 1800.
- 9) Способъ пснытывать чистоту и неподложность химическихъ лікарственныхъ произведеній. 1800.
- 10) Записки путешествія по западнымъ провинціямъ россійскаго государства. Двѣ части. 1803 и 1804.
 - 11) Обозрѣніе россійской Финляндіп. 1805.
 - 12) Обозрѣніе мпнеральнаго кабписта академіи паукъ. 1814.
 - 13) Изследованіе дымящейся горы близь Ревеля. 1808.
- 14) Руководство къ удобнѣйшему разумѣнію химическихъ книгъ пностранныхъ. 1815.
 - 15) Слово похвальное М. В. Ломоносову. 1805., и проч.

II, Переводы.

- 1) Наставленіе о плавленіп рудъ посредствомъ каменныхъ углей, Жансана. 1806.
 - 2) Химическія основанія ремесль и заводовь, два тома. 1803.
 - 3) Словарь химической Луп-Кадета, четыре тома. 1810.
 - 4) Пачальныя основанія физики, Кузена. 1800.
 - 5) Кирвана о псконаемыхъ тёлахъ, два тома. 1791.
 - 6) Ботаника Жилиберта, три тома. 1794.
- 7) Путешествія младшаго Анахарсиса по Грецін, томъ пятый. 1808., и проч.

Кром'в разсужденій и изследованій, напечатанныхъ въ разпыхъ собраніяхъ ученыхъ твореній въ Россіи.

74) Словарь химическій; сочиненіе Шарль-Луп Кадета, обра-

27

IV.

ботанное на россійскомъ языкѣ трудами Василья Севергина. 1813. Часть IV. Предисловіе.

- 75) Пачальныя основанія сстественной исторія. Царство исконаемыхъ, издано адъюнктомъ Васильемъ Севергинымъ по систематическому исконаемыхъ расположенію г. Кирвана, на англинскомъ языкъ написанному. 1791. Кинга І. Предисловіе, п стр. 48—49, 55, 261—262, 116—118, 144—146.
- 76) Дѣла архива министерства народнаго просвѣщенія. Картонъ 1, № 36.723. Журналъ компссін о народныхъ училищахъ 27 февраля 1787 года, № 5, ст. 5. Планъ учрежденію въ Россін университетовъ. Ст. 12. Третіе годовое теченіе ученія философическаго, л. 42 об.
- 77) Накоторыя изъ названій удержаны въ томъ же вида; другія переведены:

aromatites — ароматить. —
arsenicum — арсеникь. —
asbestus — азбесть. —
obsidianus lapis — обсидіань. —
asteria — зв'єздовикь. —
astrobolus — кругозв'єздный камень. —
batrachites — жабовикь. —
Beli oculus — око Вила. —
purpurissum — багрянець. —

harpax — in Syria quoque feminas verticillos inde facere et vocari harpaga — въ Спріп женщины дѣлають себѣ изъ него веретена, и называють его хваталом, и т. д. —

О пріемахъ Севергина, какъ переводчика, можно судить по сл'єдующему сличенію неревода съ подлицикомъ:

Tertia auctoritas zmaragdis — Третіе достопиство (между perhibetur pluribus de causis. драгоційными камиями послів Quippe nullius coloris adspectus алмаза и жемчуга) присволется incundior est; nam herbas quo- смарагдамъ по многимъ причи-

que silentis frondisque avide spectamus, zmaragdos vero tanto libentius, quoniam nihil omnino viridius conparatum illis viret. Praeterea soli gemmarum contutu inplent oculos nec satiant. Quin et ab intentione alia adspectu zmaragdi recreatur acies scalpentibusque gemmas non alia gratior oculorum refectio est, in viridi lenitate lassitudinem mulcens. Praeterea. longinquo amplificantur visu inficientes circa se repercussum aera, non sole mutati, non umbra, non lucernis, semperque sensim radiantes et visum admittentes, ad crassitudinem sui facilitate translucida, quod etiam in aquis nos iuvat. Jidem plerumque concavi, ut visum colligant; quamobrem decreto hominum iis parcitur scalpi vetitis quamquam Scythicorum Aegiptiorumque duritia tanta est ut non queant volnerari. Quorum vero corpus extentum est eadem qua specula ratione supinis rebus imaginem reddunt. Nero princeps gladiatorum pugnas spectabat in zmaragdo.

памъ. Нетъ цвета, который бы быль пріятніе для глазь. Ибо мы съ удовольствіемъ смотримъ также на зеленую траву и листвіе древесное, а на смарагды темъ охотнее, что въ сравпени съ пими никакая вещь зеленъе не зеленфетъ. Сверхъ того они только одни изъ драгопенныхъ кампей, кои при взиранін на нихъ удовлетворяютъ глаза, но не пресыщають. Даже когда острота ихъ отъ инаго напряженія притупилась, то отъ смотренія на смарагдъ паки возвращается. Темъ, кои вырезывають на драгоценныхъ камняхъ, нътъ пріятнье оживленія для глазъ; толико смарагды пѣжпостію зелени смягчають утомленность. Блескъ свой распрострацяютъ далеко, и какъ бы окрашиваютъ около себя воздухъ. Они не перемъняются ни на солицъ, ни въ тъни, ни при свътпльникахъ, и всегда превосходны, всегда блестящи, и судя по толщинь ихъ имьють безпрепятственную прозрачность, что намъ также и въ водахъ правится 1). Они же по большей

¹⁾ Quod etiam in aquis nos juvat. По другому чтенію: Quod etiam in aquis non fit.

Genera eius plura sunt. Ex iis candida odoris praestantissimi; sed nec his nec cerinis pretium; fulvis maior auctoritas; ex iis etiamnum amplior translucentibus praeterquam si nimio ardore flagrent; imaginem igneam in iis esse, non ignem placet. Summa laus Falernis a vini colore dictis, molli fulgore perspicuis, in quibus et decocti mellis lenitas placeat. Verum hoc quoque notum fieri oportet, quocumque moda ea tinguere libeat tingui haedorum sebo et anchusae radice; quippe iam et conchylio inficiuntur. Ceterum attritu digitorum accepta caloris

части бывають впалаго вида для совокупленія лучей зрѣнія. Чего ради, они по общему опредѣленію щадятся, и запрещено на нихъ вырѣзывать, хотя твердость скиоскихъ и египетскихъ столь велика, что они не могутъ быть прорѣзаны. Тѣ, коихъ тѣло протяженно, будучи положены на что либо, такимъ же образомъ какъ зеркала отражають подобіе вещей. Императоръ Неронъ смотрѣлъ чрезъ смарагдъ на битву мечебойцевъ.

Много есть родовъ янтаря. Бѣлый имѣетъ превосходнѣйшій запахъ. Но ни бѣлый, ни тотъ, который восковаго цвёта, не уважаются. Напротивъ того темнокрасные въ большемъ уваженіи, а между сими еще въ большемъ прозрачные, исключая когда онп слишкомъ ярко горятъ¹). Нравится, чтобъ въ шихъ было подобіе огня, а не огонь. Наиболье похваляются фалерискіе, названные такъ по цвѣту фалерискаго вина, им'нощіе прозрачпость съ нёжнымъ блескомъ. Есть и такіе, въ конхъ правится слабый цвътъ отвареннаго меда. Должно однакожъ сдёлать

¹⁾ Слишкомъ яркой огнецвѣтной блескъ имѣютъ.

anima trahunt in se paleas et folia arida et philyras, ut magnes lapis ferrum. Ramenta quoque eius oleo addito flagrant dilucidius diutiusque quam lini medulla. Taxatio in deliciis tanta ut hominis quamvis parva effigies vivorum hominum vigentiumque pretia exsuperet, prorsus ut castigatio una non sit satis. In Corinthiis aes placet argento auroque mixtum, in caelatis ars et ingenia; murrinorum et crystallinorum diximus gratiam, uniones capite circumferuntur, gemmae digitis; in omnibus denique aliis vitiis aut ostentatio aut usus placet, in sucinis sola deliciarum conscientia. Domitius Nero in ceteris vitae suae portentis capillos quoque Poppaeae coniugis suae hoc nomine adoptaverat quodam etiam carmine sucinos appellando. Quoniam nullis vitiis desunt pretiosa nomina, ex eo tertius hic colos coepit expeti matronis. Usus tamen aliquis sucinorum invenitur in medicina; sed non ob hoc feminis placet. Infantibus adalligari amuleti ratione prodest.

извъстнымъ также и то, что можно окрашивать янтарь какъ угодно, посредствомъ козлинаго сала и корня воловьяго языка 1); даже окрашивается онъ посредствомъ раковинной краски. Отъ тренія пальцами нагрѣвшись, притягиваетъ плеву, и легкіе сухіе листья, также, подобно магиптному камню, желёзныя опилки. Янтарь, положенный въ масло, горить свётлёе и долёе сердцевины льна²). Въ роскоши чтять его столь высоко, что сдъланное изъ него изображеніе человѣческое, сколь бы оно мало ни было, превосходить цёною живаго и здороваго человека, такъ что по истиннъ мало одного наказанія. Въ кориноскихъ пэдёліяхъ правится мёдь, смёшанная съ золотомъ и серебромъ; въ чеканныхъ искуство и острота; о причинъ пріятности мурриныхъ и пристальныхъ падёлій мы уже сказали; жемчугъ нравится потому, онымъ убираютъ голову; драгоденные камии, потому что носять ихъ на пальцахъ. Словомъ во всёхъ другихъ порокахъ правится тщеславіе, либо

¹⁾ Anchusa.

²⁾ Lini. Можетъ быть Pīni или Ligni.

употребленіе, а въ янтаряхъ единое сознаніе роскоши. Домицій Неронъ; между прочими странностями своего поведенія, присвоилъ названіе янтаря головнымъ волосамъ супруги своей Поппен, именуя ихъ въ пѣкоемъ стихѣ янтарными. И какъ въ порокахъ никогда не бываетъ недостатка въ уваженія великолѣпныхъ названій, то сего третьяго цвѣта 1) начали домогаться знатныя жены. Есть однакожъ ивкоторое употребление янтаря во врачеваніп, по женщинамъ нравится онъ не по сей причинъ. Полезно привязывать янтарь дётямъ но образу амулетовъ.

Pluvia dulcescit omnis; suaviorem tamen rores faciunt, sed copiosum aquilonis flatus; austro non nascitur. Flos salis non fit nisi aquilonibus. In igne nec crepitat nec exsilit Tragasaeus neque Acanthius ab oppido appellatus, nec ullius spuma aut ramentum aut tenuis; Agrigentinus ignium patiens ex aqua exsilit. Sunt et colorum diffeКаждая соль содёлывается отъдождевой воды слащено, еще пріятнёе отъ росы. Сёверный вётръ умножаеть оную, а при южномь вётрѣ не достигаеть она спёлости. Соляной цвётъ 2) получается только при сёверпомь вётрѣ. Трагасейская соль не трещить и не лопается въ огнѣ, Также и акантская, имѣющая пазваніе отъ города 3);

¹⁾ Послѣ золота и жемчуга, коими знатныя жены украшались.

²⁾ Flos Salis.

^{, &}lt;sup>3</sup>) Аканеъ въ Македонін.

rentiae; rubet Memphi, rufus est circa Oxum, Centuripis purpureus, circa Gelam in eadem Sicilia tanti splendoris ut imaginem recipiat; in Cappadocia crocinus effoditur, tralucidus et Ad medicinae odoratissimus. usus antiqui Tarentinum maxume laudabant, ab hoc quemcumque e marinis, ex eo genere spumeum praecipue, iumentorum vero et boum oculis Tragasaeum et Baeticum. Ad opsonium et cibum utilior quisquis facile liquescit, item umidior; minorem enim amaritudinem habent, ut Atticus et Euboicus. Servandis carnibus aptior acer et siccus, ut Megaricus; conditur etiam odoribus additis et pulmentari vicem inplet excitans aviditatem invitansque in omnibus cibis, ita ut sit peculiaris ex eo intellectus inter innumera condimenta, iterum in mandendo quaesitus garo. Quin et pecudes armentaque et iumenta sale maxume sollicitantur ad pastus, multum largiores lacte multoque gratiore etiam in caseo dote. Ergo Hercules vita humanior sine sale non quit degere adeo-

ниже соляная пѣна или соляныя комья. Агригентская выдерживаетъ огонь, по изъ воды всплываетъ. Есть также разность въ цвътъ. Въ Мемфисъ имъется красная соль, на Орѣ бурокрасная, въ Центуриив багряная 1), близь Гелы также въ Сициліи столь свётящаяся; что въ нее смотрѣться можно. Въ Каппадокін исканывается соль шафраннаго цвъта, прозрачная и благовонная. - Для приправы и въ ъствахъ пригодна всякая соль, по удобораспускающаяся наилучше; также и влажная, ибо такія соли не столь горьки какъ другія, чему аттическая и эвбейская доказательствомъ служитъ. Для сохраненія мяса пригодна острая, сухая соль, какъ напримъръ мегарскал. Овцы, рогатой и премной скотъ получають отъ соли позывъ къ инщѣ, и дають потомъ болье молока, а сыръ получаетъ пріятприній вкусь. — Соль есть столь нужная стихія, что названіе соли прилагается также къ остроть ума. Такимъ образомъ называють шутки солью (sales), и всякое ўслажденіе въ жизни

¹⁾ Центурипа, въ Сициліи.

que necessarium elementum est ut transierit intellectus ad voluptates animi quoque; scommata sales appellantur omnisque vitae lepos et summa hilaritas laborumque requies non alio magis vocabulo constat. Honoribus etiam militiaeque interponitur, salariis inde dictis magna apud antiquos auctoritate, sicut adparet ex nomine salariae viae, quoniam illa salem in Sabinos portari convenerat. Ancus Marcius rex salis modios vi in congiario dedit populis et salinas primus instituit. Varro etiam pulmentari vice usos veteres auctor est et salem cum pane esitasse eos proverbio adparet; maxume tamen in sacris intellegitur anctoritas, quando nulla conficiuntur sine mode salsa.

Salinarum sinceritas summam fecit suam differentiam, quandam favillam salis quae levissima ex eo est et candidissima; appellatur et flos salis, in totum diversa

человъческой, также величайшая радость и успокоеніе посл'є трудовъ, наплучше симъ словомъ выражаются. Названіе встричается также при вопискихъ чинахъ и должностяхъ, пбо отъ того названо salarium 1). Въ какомъ уваженін соль была у древнихъ, сіе явствуетъ также нзъ того, что дорогу, на коей сабинянамъ обыкновенно соль подвозили, называлась соленодвозною²). Царь Анкъ Марцій роздалъ народу въ даръ шесть тысячь модіевь соли, и первый завелъ соляныя емлища. — Наибольщая честь отдается солн при жертвоприношеніяхъ, пбо пикакая жертва безъ солепосыпанія³) не совершается.

Надеживищій признакъ, по коему чистое солеемлище (salina) отличается, есть ивкоторой соляной пенелокъ 4), который содержить въ себв легчайшія п

¹⁾ Деньги на соль.

²⁾ Viae salariae.

³⁾ Mola salsa. Сушеная и разтертая полба, смёшанная съ солью, которую посыпали на голову жертвеннаго животнаго прежде закланія онаго; и действіе сіе называлось собственно іштовате.

⁴⁾ Favilla salis.

res umidiorisque naturae et бѣльйшія частицы соли. Другое, crocei coloris aut rufi, veluti robigo salis, odore quoque ingrato ceu gari, dissentiens a sale, non modo a spuma.

Reperitur in omnibus paene provinciis, sed in Hispania pulcherrimum, id quoque in sterili solo atque etiam montibus, et ubicumque una inventa vena est, non procul invenitur alia; hoc quidem et in omni fere materia, unde metalla graeci videntur dixisse.

отъ сего совсѣмъ отличное существо называется цвётомъ соли 1); оный влажнаго свойства, имбеть шафранной или бурокрасной цвёть, и есть какъ бы ржавчина соли. Запахъ его противный, подобно жидкости называемой гаронъ и отличный отъ запаха соли и соляной пѣны.

Серебро находится во всёхъ почти областяхъ, но въ Испаніи наилучшее, въ безплодной почвѣ и въ горахъ. И гдѣ одна токмо найдена бываетъ жила, тамъ неподалеку находится и другая. А сіе бываетъ почти со встми таковыми веществами, почему, кажется и получили оныя отъ грековъ названіе металловъ.

Примъчание Севергина: «Такъ пишетъ Плиній; другіе производять сіе слово оть глагола цеталлась — прилежно искать, изв'єлывать».

Est apud auctores et intercatiensem illum — Находять также у писателей, что тотъ интеркаціензя (отъ Интеркаціи, города Испаніи), и т. д.

(C. Plini Secundi Naturalis historiae libri XXXVII. Recensuit et commentariis criticis indicibusque instruxit Iulius Sillig.

¹⁾ Flos salis. Существо новъйшимъ непзвъстное, или можетъ быть не то же ли, что нын'в называется, каменное масло?

Томъ V. 1851. стр. 402—403, 396—397. — Томъ IV. 1855. стр. 450—452. — Томъ V. стр. 99, 379. — Lib. XXXVII, сар. IV, sect. 16; сар. III, sect. 12. — Lib. XXXI, сар. VII, sect. 41. — Lib. XXXIII, сар. VI, sect. 31. — Lib. XXXVII, сар. I, sect. 4.

Каія Плинія Секунда Естественная исторія ископаємыхъ тёль, преложенная на россійскій языкъ, въ азбучномъ порядкѣ, и примѣчаніями дополненная трудами В. Севергина. 1819. стр. 307—308, 333—335, 282—285, 36—37, 209, 145).

- 78) Allgemeine theorie der schönen künste in einzeln, nach alphabetischer ordnung der kunstwörter auf einander folgenden, artikeln abgehandelt, von Johann George Sulzer, mitglied der königlichen academie der wissenschaften in Berlin. Leipzig. Erster theil, von A bis J. 1771; zweyter theil, von K bis Z. 1774.
- 79) Dictionnaire portatif des baux-arts, ou abregé de ce qui concerne l'architecture, la sculpture, la peinture, la gravure, la poésie et la musique; avec la définition de ces arts, l'explication des termes et des choses qui leur appartiennent; on y a joint les noms, les dates de la naissance et de la mort, les circonstances les plus remarquables de la vie, et le genre particulier de talent des personnes qui se sont distinguées dans ces différens arts, parmi les anciens et les modernes, en France et dans les pays étrangers. Par M. Lacombe. Nouvelle édition. A Paris. 1759.
- 80) Записки россійской академін. Собранія: 22 апрѣля 1811 года, № 13, ст. 2 и 29 апрѣля 1811 года, № 14, ст. 2.
- 81) Заниски россійской академіи. Собранія: 13 апрѣля 1812 года, № 14, ст. 1.—8 іюня 1812 года, № 21, ст. 5.—23 сентября 1812 года, № 36, ст. 2.—11 апрѣля 1814 года, № 40, ст. 5.
- 82) Сочиненія и переводы, издаваемые россійскою академією. 1813. Часть VI. Рѣчь, читанная въ императорской россійской академіи членомъ оныя Иваномъ Ивановичемъ Мартыновымъ, ири вступленіи въ оную марта 23 дня 1807 года, стр. 211—212.

- 83) Allgemeine theorie der schönen künste, von Johann George Sulzer. Часть I, стр. 147—149, Часть II, стр. 631—633.
- 84) Сочиненія и переводы, издаваемые россійскою академією. 1813. Часть VI, стр. 224—227; 230—232; 247—249; 251—256.
- 85) Voyage du jeune Anacharsis en Grèce, vers le milieu du quatrième siècle avant l'ère vulgaire; par J. J Barthelemy. Quatrième édition. A Paris, de l'imprimerie de Didot jeune. L'an septième. Въ первомъ томъ этого издашія помѣщены послуживнийе главнымъ источникомъ біографическихъ и литературныхъ свѣдѣній о Бартелеми— Mémoires sur la vie et sur quelques-uns des ouvrages de J. J. Barthelemy, écrits par lui-même en 1792 и 1793 (стр. II—CXXIV). Третій изъ этихъ мемуаровъ посвященъ путешествію Анахарсиса sur Anacharsis (стр. XCIII—СXXIV).
- 86) Cours de littérature fransaise, par M. Villemain. Bruxelles. 1840. Tableau du dix huitième siècle. Troisième partie. 1829. Quatrième leçon. p. 359—369.
- 87) О благополучін. Изъ путешествія юнаго Апахарсиса, сочиненіе славнаго Бартелеми. Переводъ съ французскаго. Въ типографіи государственной медицинской коллегіи, 1798 года.
- 88) Сокращеніе путешествія молодаго Апахарсиса по Греціи въ половинь четвертаго стольтія до Рождества Христова, аббатомъ Бартелеми изданнаго, съ присовокупленіемъ жизни автора. 1804. Томъ І. Сокращеніе это сдълано французскимъ писателемъ, герцогомъ Нивернуа (—1798), которому принадлежитъ и находящаяся при книгь біографія Бартелеми; переведено на русскій языкъ Иваномъ Сиряковымъ.
- 89) Біографическій словарь профессоровъ и преподавателей московскаго университета. 1855. Часть II, стр. 449—450, 456—557.
- 90) Соникова: Опытъ россійской библіографія. 1816. Томъ IV, стр. 237, № 9158.

- 91) Заински россійской академіи. Собранія: 26 іюня 1802 года, № 27, ст. 2, и 203 об.; 2 августа 1802 года, № 28, ст. 6, л. 211—211 об.; 18 октября 1802 года, № 37, ст. 3, л. 288.
- 92) Записки россійской академіи. Собранія: 31 октября 1803 года, № 37, ст. 2, л. 237 об. и 244;—16 іюня 1806 года, № 23, ст. 3, л. 141 об. 142 и 143;—16 марта 1807 года, № 11, ст. 3, л. 65 об.
- 93) Записки россійской академіи. Собранія: 1 іюня 1807 года, № 21, ст. 4, л. 132 об.—133;—8 іюня 1807 года, № 22, ст. 2, л. 145.
- 94) Voyage du jeune Anacharsis en Grèce, vers le milieu du quatrième siècle avant l'ère vulgaire; par I. I. Barthelemy. Quatrième édition. Tome cinquième. A Paris. L'an septième, crp. 38, 40—43, 241—244, 344—346, 3.
- 95) Путешествіе младшаго Анахарсиса по Греціп, въ половинѣ четвертаго вѣка до Рождества Христова. Переведено съ французскаго императорской россійской академін членомъ Василіємъ Севергинымъ, и оною академісю издано. 1808. Томъ V, стр. 37—38, 39—42, 261—264, 336—339, 3.

Объ отношенін перевода Севергина къдругимъ, ближайшимъ къ нему по времени, русскимъ переводамъ можно судить по слѣдующимъ мѣстамъ (Voyage du jeune Anacharsis, стр. 99—102, 150—153; переводъ Севергина, стр. 102—106, 159—162; Путешествіе младшаго Анахарсиса по Греціи, въ половинь четвертаго вѣка до Рождества Христова. Переведено съ французскаго Анд. Рудольскимъ. 1818. Томъ VI, стр. 190—194, 255—259):

Ces jours passés, l'assemblée générale s'occupa de nos démêlés avec le roi de Macedoine. Démosthène parut à la tribune; il peignit avec les plus fortes couleurs l'indolence et la frivolité des Athéniens, l'ignorance et les fausses mesures de leurs chefs, l'ambition et l'activité de Philippe. Il proposa d'équiper une flotte, de mettre sur pied un corps de troupes composé, du moins en partie, de citoyens; d'établir le théâtre de la guerre en Macédoine, et de ne la terminer que par un traité avantageux, ou par une victoire décisive. Car, disait-il, si nous n'allons pas au plus tôt attaquer Philippe chez lui, il viendra peut-être bientôt nous attaquer chez nous. Il fixa le nombre des soldats qu'il fallait enrôler, et s'occupa des moyens de leur subsistance.

Ce projet déconcerterait les vues de Philippe, et l'empêcherait de nous combattre aux dépens de nos alliés, dont il enlève impunément les vaisseaux. Il réveillerait en même temps le courage des peuples qui, obligés de se jeter entre ses bras, portent le joug de son alliance avec la crainte et la haine qu'inspire l'orgueil d'un prince ambitieux. Démosthène développa ces vues avec autant d'énergie que de clarté. Il a cette éloquence qui force les auditeurs à se reconnaître dans l'humiliante peinture de leurs fautes passées et de leur situation présente.

«Voyez s'écriait-il, jusqu'à quel point d'audace Philippe est enfin parvenu. Il vous ôte le choix de la guerre et de la paix; il vous menace; il tient, à ce qu'on dit, des discours insolents: peu satisfait de ses premières conquêtes, il en médite de nouvelles; et tandis que vous êtes ici tranquillement assis, il vous enveloppe et vous enferme de tous côtés. Qu'attendez-vous donc pour agir? La nécessité! Eh! justes dieux! en fut-il jamais une plus pressante pour des ames libres, que l'instant du déshonneur? Irez-vous toujours dans la place publique vous demander s'il y a quelque chose de nouveau? Eh! quoi de plus nouveau qu'un homme de Macédoine qui gouverne la Grèce et veut subjuguer Athènes?... Philippe est-il mort? Non, mais il est malade. Eh! que vous importe? Si celui-ci mourait, vous vous en feriez bientôt un autre par votre négligence et votre lâcheté.

«Vous perdez le temps d'agir en délibérations frivoles. Vos généraux, au lieu de paraître à la tête des armées, se trainent pompeusement à la suite de vos prêtres, pour augmenter l'éclat des cérémonies publiques. Les armées ne sont plus composées que de mercenaires, la lie des nations étrangèrs, vils brigands qui mènent leurs chefs tantôt chez vos alliés, dont ils sont la terreur, tantôt chez les barbares, qui vous les enlèvent au moment où leur secours vous est nécessaire; incertitude et confusion dans vos préparatifs; nul plan, nulle prévoyance dans vos projets et dans leur éxecution. Les conjonctures vous commandent, et l'occasion vous échappe sans cesse. Athlètes mal-adroits, vous ne pensez à vous garantir des coups qu'après les avoir reçus. Vous dit-on que Philippe est dans la Chersonèse? aussitôt un décret pour la secourir; qu'il est aux Thermopyles? autre décret pour y marcher. Vous courez à droite, à gauche, partout où il vous conduit lui-même, le suivant toujours, et n'arrivant jamais que pour être témoins de ses succès».

Toute la harangue est semée de pareils traits. On a reconnu, dans le style de l'auteur, celui de Thucydide qui lui a servi de modèle. En sortant, j'entendis plusieurs Athéniens lui prodiguer des éloges, et demander des nouvelles des Phocéens. . . .

Philocrate est moins éloquent, aussi voluptueux, et beaucoup plus intempérant. A table tout disparaît devant lui; il semble s'y multiplier; et c'est ce qui fait dire au poète Eubulus, dans une de ses pièces: Nous avons deux convives invincibles, Philocrate et Philocrate. C'est encore un de ces hommes sur le front des quels on croit lire, comme sur la porte d'une maison, ces mots tracés en gros caractères: A louer, à vendre.

Il n'en est pas de même de Démosthène. Il montre un zèle ardent pour la patrie. Il a besoin de ces dehors pour supplanter ses rivaux, et gagner la confiance du peuple. Il nous trahira peut-être, quand il ne pourra plus empêcher les autres de nous trahir.

Son éducation fut négligée: il ne connut point ces arts agréables qui pouvaient corriger les disgraces dont il était abondamment pourvu. Je voudrais pouvoir vous le peindre tel qu'il parut les premières fois à la tribune. Figurez-vous un homme l'air austère et chagrin, se grattant la tête, remuant les épaules, la voix aigre et faible, la respiration entrecoupée, des tous à

déchirer les oreilles; une prononciation barbare, un style plus barbare encore; des périodes intarissables, interminables, inconcevables, hérissées en outre de tous les arguments de l'école. Il nous excéda, nous le lui rendîmes: il fut sifflé, hué, obligé de se cacher pendant quelque temps. Mais il usa de son infortune en homme supérieur. Des efforts inouis ont fait disparaître une partie de ses défauts, et chaque jour ajoute un nouveau rayon à sa gloire. Elle lui coûte cher; il faut qu'il médite longtemps un sujet, et qu'il retourne son esprit de toutes les manières, pour le forcer à produire

Ses ennemis prétendent que ses ouvrages sentent la lampe. Les gens de goût trouvent quelque chose d'ignoble dans son action; ils lui reprochent des expressions dures et des métaphores bizarres. Pour moi je le trouve aussi mauvais plaisant, que ridiculement jaloux de sa parure: la femme la plus délicate n'a pas de plus beau linge; et cette recherche fait un contraste singulier avec l'âpreté de son caractère.

Je ne repondrais pas de sa probité. Dans un procès, il ecrivit pour les deux parties. Je citais ce fait à un de ses amis, homme de beaucoup d'esprit; il me dit en riant: Il était bien jeune alors.

Ses moeurs, sans êtres pures, ne sont pas indécentes. On dit, à la vérité, qu'il voit des courtisanes, qu'il s'habille quelquefois comme elles, et que, dans sa jeunesse, un seul rendezvous lui coûta tout ce que ses plaidoyers lui avaient valu pendant une année entière. Tout cela n'est rien. On ajoute qu'il vendit une fois sa femme au jeune Cnosion. Ceci est plus sérieux; mais ce sont des affaires domestiques dont je ne veux pas me mêler.

Переводъ Севергина.

Переводъ Рудольскаго.

На сихъ дияхъ общее собра- На последнихъ дияхъ общее ніе занималось нашими распря- собраніе занималось нашими

ми съ наремъ Македонскимъ. Димосоенъ появился на канедръ: онъ изобразиль живтишими красками безпечность и легкомысліе Аопнянъ, невъжество и пеблагоразумныя мёры ихъ предводителей, честолюбіе и діятельность Филиппа. Онъ предложиль снарядить флоть, вооружить отрядъвойскъ, составленпыхъ, по крайней мъръ частію, изъ гражданъ; перенесть позорище войны въ Македонію и ппаче ее пе оканчивать, какъ выгоднымъ договоромъ или рѣшительною поб'єдою. Ибо, говориль онь, ежели мы заблаговременно не нападемъ на Филиппа въ его земль, то можетъ быть скоро нападеть онъ самъ на насъ въ землѣ нашей. Онъ назначилъ число вопновъ, коихъ набрать надлежало, и началь думать о средствахъ къ содержанію оныхъ.

Сіе предпріятіе разстроило бы нам'єренія Филиппа, и воспрепятствовало бы ему сражаться съ нами на счетъ нашихъ союзниковъ, у коихъ похищаетъ онъ корабли непаказанно. Оно возбудило бы въ то же время бодрость народовъ, кои обязаны будучи предаться въ

спорами съ царемъ Македонскимъ. Димосоенъ явился на канедръ, онъ описалъ самыми живыми красками безпечность Аониянъ, певѣдѣніе, худыя мѣры ихъ предводителей, гордость и д'вятельность Филиппову. Опъ предлагалъ снарядить составить войско по крайней мъръ изъ большей части граждапъ; возобновить театръ войны въ Македопін, п кончить ее однимъ только выгоднымъ договоромъ, или совершенною побъдою. Ибо, говориль онъ, ежели мы въ самомъ скоромъ времени не нападемъ на Филиппа въ его владеніяхъ: то онъ, можетъ быть, не умедлить придти къ памъ въ Аттику. Онъ назначиль число солдать, и занимался средствами ихъ предводительствовать.

Сей планъ могъ бы разстроить намъреніе Филиппа и воспрепятствоваль бы воевать съ пами на щеть пашихъ союзпиковъ, у копхъ отнимаетъ суда безъ всякаго паказанія. Онъ бы могъ въ то же самое время возбудить храбрость въ тѣхъ народахъ, которые, попавъ въ сго руки, песуть иго союза его со страхомъ и ненавистію, кои внушаєть гордость честолюбиваго государя. Димосфеньобнаружиль сіи намѣренія сильно и ясно. Онь одарень такимъ краснорѣчіемъ, которое принуждаєть слушателей узцавать себя въ уничижительномъ изображеніи прошедшихъ ихъ заблужденій и настоящаго ихъ положенія.

«Видите ли, возопиль онъ, до какой степени паконецъ дошла дерзость Филиппа? Онъ лишаетъ васъ свободы избрать войну и миръ; угрожаетъ, произноситъ, какъ сказываютъ, наглыя рѣчи; пе довольствуясь первыми своими побъдами, онъ замышляетъ уже о новыхъ; и между тъмъ, какъ вы здёсь спокойно сидите, онъ васъ окружаетъ и запираеть совсёхъ сторонъ. Чегожъ вы ожидаете въ бездъйствіи. Необходимости! о праведные боги! была ли когда нибудь большая необходимость для свободныхъ душъ, какъ въ настоящее время посрамленія? Неужели вы будете только собираться въ общенародныя мѣста, чтобъ другъ у друга спрашивать, нётъ ли чего набудь

его руки, песутъ бремя своего союза съ боязпію и ненавистію, которыя производить въ нихъ гордость надменнаго государя. Димосоенъ предлагаль свои виды съ толикою же силою, съ коликою ясностію. Онъ имѣетъ то краснорѣчіе, которое заставляеть слушателей узнать себя въ унизительной картинѣ бывщихъ своихъ погрѣшностей и настоящаго положенія.

«Посмотрите, воскликнульонь, до какой степени достигла наконецъ дерзость Филиппа. Онъ лишаеть вась права избрать войну и миръ; угрожаетъ вамъ; дерзко отвѣчаетъ на предложепія. Будучи недоволенъ первыми своими завоеваніями, замышляеть новыя; тогда, какъ вы спокойно сидите здёсь, онъ окружаеть вась и стёсияеть со всъхъ сторонъ. Чего ожидаете вы вступить въ дёло? Необходимости? Праведные боги! какая необходимость можетъ большею для людей свободныхъ, кромѣ минуты безчестія? уже ли всегда будете приходить на площадь для того только, чтобъ узнать, нътъ ли чего новаго? Увы! какая новость можетъ быть занимательнийшею, какъ

новаго? Что можеть быть новее того, какъ человекъ изъ Македоніи, который управляеть Грецією и хочеть покорить Аонны?.. Умеръ ли, Филиппъ? Нётъ, онъ только боленъ. Что вамъ до того нужды? ежели бы онъ и умеръ, то вашимъ нерадёніемъ и вашею трусостію вы содёлали бы другаго Филиппа.

«Вмѣсто того, чтобъ дъйствовать, вы только терясте время въ пустыхъ совъщаніяхъ. Ващи полководцы, вмёсто того, чтобъ явиться къ войскамъ, съ пышпостію ходять за жрецами вашими, чтобъ умножить блескъ общенародныхъ обрядовъ. Войска состоять изъоднихъ только наемниковъ, изъ самой подлости чуждыхъ народовъ, подлыхъ разбойниковъ, кои посылаютъ своихъ предводителей, то къ вашимъ союзникамъ, коимъ напосять они ужась, то къ варварамъ, кои похищають ихъ у васъ въ то мгновеніе, когда паиболье нужна вамъ ихъ помощь; только неизвёстность и замѣшательство видны въ вашихъ приготовленіяхъ; нѣтъ никакого начертанія, никакого предусмотренія въ вашихъ предпріятіяхъ ивъ исполценіи оныхъ. та, что тоть македонявинь, который править Грецією, хочеть паработить Аоины!.. Не умерь ли Филиппь? нѣтъ, но онь болѣнь. Ахъ! какая вамъ до того пужда? Естьли онъ умерь, вы, по своему нерадънію и слабости, скоро пайдете другаго.

«Вы теряете время въ пустыхъ разсужденіяхъ. Ваши генералы, вмёсто того, чтобъ предводительствовать войскомъ, на богатыхъ колесницахъ шествують за жрецами для увеличенія блеска публичныхъ церемоній. Войско состоить изъ однихъ наемпиковъ, изъ негодостатка чужестранцевъ, Haro изъ подлыхъ разбойниковъ, ведущихъ своихъ начальниковъ, то противъ вашихъ союзниковъ, которымъ они стращпы, то противъ варваровъ, лишающихъ вась лучшихълюдей, тогда какъ вамъ нужна ихъ помощь; неизв'єстность и безпорядокъ въ вашихъ пріуготовленіяхъ. Нътъ никакого плана, пътъ никакой предусмотрительности въ шихъ намфреніяхъ и въ исполпеніцихъ. Обстоятельства управляють вами, и вы непрестанно

Догадки вами управляють, а случан упускаете вы непрестанно. Вы, какъ неискусные бойцы, только отъ ударовъ защищаетесь. Скажуть ли, что Филиппъ въ Херсонесъ, то тотчасъ опредёляете послать туда помощь; скажуть ли, что опъ въ Өермопилахъ? следуеть другое опредъленіе идти туда. Вы стремитесь на право п на ліво, повсюда, куда онъ самъ васъ ведетъ, всегда за нимъ следуете, и никогда до него не достпгаете, какъ развѣ для того, чтобъ быть свидѣтелями его успѣховъ».

Все слово наполнено подобными выраженіями. Въ слогѣ сего витіи примѣтенъ слогъ Оукидида, который служилъ ему образцомъ. При выходѣ слышу я многихъ авинянъ, превозносящихъ его похвалами, и спрашивающихъ извѣстій о фокеянахъ...

Филократь не столь красноръчивь, но столь же сластолюбивь, и гораздо невоздержите. За столомъ все предъ нимъ исчезаеть; онъ, кажется, дъйствуеть тогда за многихъ: сіето заставило стихотворца Эввула сказать въ одномъ изъ своихъ сочиненій: у насъ случи-

опускаете случай. Борцы непроворны, и вы, получивъ удары, стараетесь защищать себя отъ нихъ. Когда говорятъ вамъ, что Филиппъ въ Херсопесѣ, вы повелѣваете ити туда на помощь; что онъ при Өермопилахъ, приказываете, чтобы войско было тамъ же. Вы бѣгаете за нимъ то въ ту, то въ другую страну, по его направленію, и всегда приходите на мѣсто для того только, чтобъ быть свидѣтелями его успѣховъ».

Вся рѣчь наполнена была подобными мѣстами. Въ ней примѣтили слогъ Оукидида, который сочинитель взялъ себѣ за образецъ. Выходя изъ собранія, я услышаль, что многіе авипяне осыпали его похвалами и спрашивали объ новостяхъ касательно фокеянъ...

Филократь мен'ве краснор'вчивъ, также сладострастенъ, и
еще невоздерживе. За столомъ
все исчезаетъ предъ нимъ, одинъ
только онъ кажется вдвойн'в;
сіе подало поводъ стихотворцу
Евбулу сказать въ одномъ
своемъ сочиненіи: мы им'вемъ
два непоб'єдимаго гостя, Фило-

лись два непобъдимые гостя: Филократъ и Филократъ. Онъ такъ же еще изъ числа тъхъ людей, у коихъ на челъ кажется написаны, какъ бы на дверяхъ дома, слъдующія слова большими буквами: отдается въ наймы, продается.

Димосоенъ совсёмъ не таковъ. Онъ показываетъ великое усердіе къ отечеству. Ему пужна такая наружность для преодолёнія своихъ соперпиковъ, и для списканія довёренности отъ народа. Можетъ быть онъ намъ измёнить, когда опъ пе въ силахъ будетъ препятствовать другимъ измёнять намъ.

Онъ воспитанъ былъ съ пебреженіемъ; онъ не зналъ пріятныхъ искуствъ, могшихъ исправить недостатки, которыхъ въ немъ было множество; я бы желалъ представить его таковымъ, какимъ онъ показался при первыхъ случаяхъ на каоедрѣ. Представь себѣ человѣка вида суроваго и печальнаго, который часто чешетъ у себя въ головѣ, пожимаетъ плечами, говоритъ пепріятно и слабо, имѣетъ дыханіе прерывающееся, голосъ пронзительной; его крата и Филократа. Онъ принадлежить къ числу тёхъ людей, на лицё которыхъ, какъ на вывёскё, можно читать крупныя слова: отдается от наймы, продается.

Но не таковъ Демосоенъ. Онъ показываетъ пламенную ревность къ отечеству; впрочемъ не достаетъ ему наружныхъ качествъ унизить своихъ соперниковъ и войдти въ довъренность къ народу. Можетъ быть и опъ измѣнитъ намъ, когда не въ состояніи будетъ препятствовать другимъ насъ обманывать.

Воспитание его было вънебрежении: онъ не зналъ тъхъ пріятныхъ искуствъ, которыя поправляютъ недостатки, которыхъ онъ имѣетъ множество. Я опищу его такъ, какъ опъ первый разъ взошель на каоедру. Представь себъ человѣка, съ суровымъ и пепріятнымъ видомъ, почесывающаго свою голову, пожимающаго плечами, съ голосомъ тонкимъ и слабымъ, съ прерывистымъ дыханіемъ, со звукомъ словъ, противнымъ слуху; вообрази варварское про-

произношение грубо, слогь еще грубъе; періоды слишкомъ обильны, безконечны, непонятны, у, сверхъ того, наполнены школьными доводами. Онъ выводиль насъ изъ теривнія; но и мы ему за то отплатили: онъ быль освистань, осмень, и принужденнымъ нёсколько времена скрываться. Но онъ воспользовался своимъ несчастіемъ, какъ человѣкъ превосходный. Неслыханныя усилія упичтожили и которую часть его недостатковъ, и каждый день доставляеть ему новый лучь славы; она ему дорого стоптъ: ему надобно долго размышлять о предметь, и разумъ свой обращать разными образами, чтобъ принудить его къ произведенію.

Непріятели его утверждають, что сочиненія его пахнуть лампадою. Разборчивые люди находять нічто низкое въ его
дійствованіи; они называють
его выраженія грубыми, а метафоры странными. Что до меня касается, мні кажется онь
столь же худымь шутомь, какъ
смішнымь ревнителемь къ своему убранству. Самая ніжнійшая женщица не имість лучшаго білья; и сія разборчивость

изношеніе, слогъ того хуже, предлинные и неокончанные періоды, распестренные школьными доказательствами. Онъ вывельнасъ изъ терпънія, мы ему за то заплатили: онъ быль освистань, осмъянь, и принужденъ скрыться на нѣсколько времени; но какъ превосходный человѣкъ воспользовался своею неудачею. Неслыханныя усилія истребили часть его недостатковъ, и каждый день увѣнчивается повымъ лучемъ славы, которая стоить ему очень дорого. Онъ долго обдумываетъ свой предметъ, даетъ ему возможные обороты, чтобы произвести дъйствіе.

Непріятели укоряють, что сочиненія его отзываются запахомь потухшей дампады; разборчивые люди находять что-то низкое вь его ораторскомь дьйствіп; упрекають его въ жесткихь выраженіяхь, въ вольныхь метафорахь. Что же касается до меня, то я нахожу, что онь столь же худо нравится, сколько смёшонь въ своихъ нарядахь. Женщина самаго тонкаго вкуса не имёсть лучсоставляеть странную противуположность съ грубостію его свойствъ.

Я не отвѣчаю за его честность. При нѣкоторомъ тяжебномъ дѣлѣ, писалъ опъ въ пользу и истца и соперника. Я говориль о семъ одному изъ его пріятелей, человѣку весьма разумному, который сказаль мнѣ смѣючись: «онъ былъ тогда еще очень молодъ».

Нравы его, хотя не совсёмъ безпорочны, однако не неблагопристойны. Хотя и говорять, что онъ посёщаетъ прелестпиць, одёвается ипогда какъ
и онё, и что въ юности его
одно свиданіе стоило ему всего
того, что ему защитительныя
рёчи приносили въ цёлый годъ.
Все сіе еще ничего не значить.
Говорять еще, что онъ продаль однажды жену свою молодому Кнозіону. Сіе важнёе; но
это дёло домашиее, въ которое я не мёшаюсь...

шаго бёлья, и сія разборчивость имфетъ удивительную противоположность съ его грубымъ характеромъ.

Не могу отвѣчать за его честность. Одно дѣло писаль онь на обѣ стороны. Я наномянуль объ немъ одному его пріятелю, человѣку съ великимъ разумомъ, который, смѣючись, отвѣчаль мнѣ: онъ былъ тогда молодъ.

Нравы его, не будучи цёломудренны, не могуть назваться
ненепристойными. Въ самомъ
дёлё, говорять, что онь знается
съ публичными женщинами, п
иногда подражаеть имъ въ нарядё, что, въ его молодости,
одно мёсто свиданія стопло ему
всего, что доставило ему стрянчество въ продолженіе цёлаго
года. Это ничего. Прибавляють,
что онъ продаль однажды свою
жену молодому Кнозіону. Это
хотя новажийе; но я не хочу
вмёшиваться въдомашнія дёла...

- 96) Слово похвальное императрицѣ Елисаветѣ Петровиѣ, говоренное 26 поября 1749 года. Сочиненія Ломоносова. 1847. Т. І, стр. 573.
 - 97) Ода Ломоносова на возмествіе на престоль императрицы

Елисаветы Петровны, 25 поября 1761 года. Сочиненія Ломопосова. Т. І, стр. 155.

- 98) Ломоносова Слово похвальное императору Петру Великому, говоренное 26 апрёля 1755 года. Сочиненія Ломоносова. Т. І, стр. 614—615.
- 99) Ода Ломоносова на вознествіе на престоль Елисаветы Петровны, 1748 года. Сочиненія Ломоносова. Т. І, стр. 405.
- 100) Похвальное слово Петру Великому. Сочиненія Ломоносова. Т. І, стр. 585—586.
- 101) Слово похвальное Михайлу Васильевичу Ломоносову, читанное въ императорской россійской академіи въ годовомъ торжественномъ ея собраніи 1805 года членомъ оныя Васильемъ Севергинымъ, 1805, стр. 14—15.
- 102) Похвальное слово Петру Великому. Сочиненія Ломоносова. Т. І, стр. 597.
 - 103) Похвальное слово Ломоносову, стр. 23-24.
 - 104) Похвальное слово Ломоносову, стр. 50-54.
 - 105) Похвальное слово Ломоносову, стр. 31-33.
 - 106) Похвальное слово Ломоносову, стр. 42-46.
- 107) Записки россійской академін. Приложенія къ запискѣ академическаго собранія 4 января 1806 года, № 1, ст. 3. Письмо Хераскова къ президенту россійской академін Нартову, 24 декабря 1805 года.
- 108) Записки россійской академіи. Собранія: 19 марта 1804 года, № 10, ст. 3, л. 68 об. 69 об.; 14 япваря 1805 года, № 2, ст. 2, л. 15—15 об.; —22 апрѣля 1805 года, № 15, ст. 1, л. 107—107 об.—16 сентября 1805 года, № 36, ст. 3, л. 259 об.—260; —28 октября 1805 года, № 42, ст. 2, л. 311—311 об.; —25 ноября 1805 года, № 47, л. 347 об.
- 109) Слово похвальное князю Дмитрію Михайловичу Пожарскому и купцу нижегородскому Козьмѣ Мишппу, прозваніемъ Сухорукому, сочиненное членомъ россійской академін Васильемъ Севергинымъ. Въ С.-Петербургѣ, при императорской академін наукъ, 1807 года, стр. 3—43:

Слово похвальное Пожарскому и Минину.

Взирал на Россію въ началь сего девятаго надесять стольтія, едва предёлы ея владычеству, сдва конець величію, едва край отрадамъ, радости и благоденствію находимъ. Ибо то представляется она намъ новелительницею многочисленныхъ народовъ, вёрою и обычаями различныхъ, по законамъ ся новинующихся, и подъ едину ея державу совокупленныхъ; то кажется, что пространные, индё въ облакахъ скрывающіеся, индё разными отрогами въ разныя страны свёта раздёляющіеся горъ ея хребты, силу ея и могущество на цёлую половину шара земнаго простираютъ; а тамъ, океаны неизмёримые и моря великія, сливая воды ея съ водами земель сопредёльныхъ, содёлываютъ се якобы общею ихъ владычицею.

Здёсь видимъ великоленные грады, красотою, устройствомъ и сплою перывымъ въ Европъ градамъ не уступающіе, тамъ села довольствомъ съ градами равияющіяся. Въ горахъ млатный стукъ возвѣщаетъ обиліе богатствъ изъ нѣдръ земли извлекаемыхъ. Поля неизтощимы жатвою, луга тучными пажитями. Моря и ріжи въ отдаленні вініе сообщають края избытокь всего того, что доставляетъ наство, ловитва и всякая промышленность народная. Процвётаетъ торговля, возвышаются фабрики и мануфактуры, разпространяются промыслы, ремесла и всякія рукодёлія, усовершаются искусства, изящества художественныхъ произведеній пліняють Европу, и всі вообще неизсякаемый представляють источникь богатства нащего отечества. Извиж благоговъютъ пароды; внутри миръ и спокойствіе. Угиътенные защищаются правами безпристрастныхъ законовъ, ут вшаются страждущіе, подкрізпляются невмущіе, заслуги паграждаются, ободряются дарованія. Науки достигають высочайшаго стенени совершенства; просвъщеніе, подобно великой ръкъ, на многія вътьви раздъленной, разливается по всъмъ предъламъ пространнаго сего Государства.

А тамъ, гдѣ развиваютъ Россійскія знамена, Великіе Ирон защищая честь и славу своего отечества, то знатцыя торжествуютъ побѣды, то самымъ пролитіемъ крови своей страхъ и ужасъ врагамъ онаго наносятъ.

Се Россія! Се въкъ Александра Перваго!

Но кто возмогъ вознести оную на сію степень величія, славы и могущества? Кто возмогъ толико разширитъ ея предѣлы? Кто возмогъ содѣлать оную въ благоустройствѣ съ первыми Европейскими Государствами равняющеюся, въ силѣ ихъ превозходящею? Сыны Ел, сыны отечества при благословеніи Вышнемъ, и поборствомъ, содѣйствіемъ и подъ защитою Отцевъ Отечества, велякихъ Россіи обладателей! Имъ принадлежитъ вѣчный долгъ усерднаго благодаренія.

Тако словесныя науки въ Россіи возпоминая виновниковъ пепзчетныхъ оныя благъ, новое свое пареніе устремляють на въчное ихъ въ потомствѣ прославленіе. Императорская Россійская Академія, Сословіе Членовъ, толико же просвѣщенныхъ, сколько усердіємъ къ отечеству дышущихъ, торжественно приглашаєтъ музъ Россійскихъ принести жертву хваленія мужамъ, коихъ подвигами украшаєтся благоденствующая Россія.

Слабъйшій изъ писателей соотечественныхъ, дерзаю предпріять изполненіе единаго изъ предложеній знаменитаго сего Сословія, и начертать похвальное слово Пожарскому и Минппу, мужамъ вѣчныя славы и похвалъ достойнымъ, да подвиги ихъ возбуждаютъ къ равнымъ подвигамъ всѣхъ сыновъ нашего отечества.

Я духомъ прехожу въ блаженныя селенія, красующіяся благословенными обитателями своими! мысленными очами срѣтаю тамо Проевъ нашихъ, вѣчною радостію облеченныхъ! Преклопяюся долу предъ прахомъ вашимъ, возлюбленныя тѣни, молю, да ободрите въ семъ трудѣ моемъ, да возбудите жаръ достойный вашея памяти, и истина да отверзетъ путь глаголу моему!

Истина да пов'єдаеть міру: Стольникъ, Киязь Дмитрій Михайловичь Пожарской защищаеть отечество; купецъ Нижего-

родскій Кузьма Мининъ, прозваніемъ Сухорукій і), не родомъ своимъ и прежнимъ состояніемъ знаменитый; но собственными своими великими подвигами украшающійся, къ защищенію отечества возбуждаетъ. Единый спасаетъ оное силою оружія и воинскимъ искуствомъ, другій пожертвованіемъ всего своего имущества и благоразумными разпоряженіями.

Тако представляются разсужденію нашему два предмета, почему и слово сіе разділимь па двіз части. Въ первой покажемь, какіе употреблены способы для возбужденія всеобщаго рвенія къ защиті отечества, а во второй, какимь образомь сіе произведено было въ дійство.

Да послужить слово сіе въ поученіе юпошеству, что усердіе къ Вѣрѣ, предаппость къ Государю, и любовь къ Отечеству суть первыя добродѣтели, долженствующія украшать каждаго истиннаго гражданина.

Часть перьвая.

Процвѣтающая диесь Россія плачевное представляла зрѣлище въ началѣ седмаго на десять вѣка. Раздробленная иѣкогда на миогія части, едва начала соединять ихъ въ единос тѣло, едва начинала презпрать набѣги Татарскіе, и сотрясать съ себя иго державъ инопленныхъ, какъ прѣпія о Престолѣ, убійства и тайные злоумышленники вовлекли опую въ опасности, къ совершенному ся разрушенію приближавшія 2). Первый бичь Божій явился въ видѣ Лжедимитріевъ, лютыхъ изверговъ, домогавшихся о престолѣ нодъ именемъ Царевича Дмитрія Іоанновича, яко бы избавившагося отъ смерти въ городѣ Угличѣ 3). Потомъ митежи,

¹⁾ Мягкимъ товаромъ торговавшій. Зри ядро Россійской Исторіи Князя Хилкова.

²⁾ Кому только извъстна Исторія нашего отечества, тоть знасть купно, что произходило въ опомъ со временемъ Царя Осодора Іоанновича до вступленія на Престолъ Михаила Осодоровича Романова, то есть съ 1584 г. по 1613 годъ, на чемъ и сказанное здёсь основывается.

³⁾ Царевичъ Дмитрій Іоанновичъ, сынъ Царя Осодора Іоанновича, сосланъ былъ по повелёнію Бориса Осодоровича Годунова, какъ изъ Дъсписанія извёстно, въ Угличъ, гдъ убитъ въ 1591 году.

песогласія, безначальство и неповиновеніе едва одно имя оставили Россіи: пбо Поляки завладёли Москвою, Шведы Новымъ Городомъ, и на Престолъ Россійскій избранъ былъ Королевичъ Польскій Владиславъ 1).

Москва, Первопрестольный градъ Царей Россійскихъ, обращена въ пепелъ²). Жители ея избіенны: не пощажены ни престарѣлые, ни младенцы; все подверглось лютой злобѣ; все содѣлалось жертвою ужаснаго варварства; Бояре и Дворяне, знаменитѣйшіе чиновники, вѣрныя ихъ супруги и невинныя дѣти влекутся подъ крѣнкую стражу³). Въ заклѣны ея заключается послѣдняя отрасль Рурика, младый Михаилъ Өеодоровичъ Романовъ⁴).

Древнія Царскія сокровища разхищены: казна Царская разграблена, и самое стяжаніе жителей пожрано было тогда пенасытною алчностію враговъ злокорыстныхъ; къ грабежамъ присовокупилось святотатство: Храмы Божіи и Монастыри, утвари церковныя и Святыя Иконы преданы на разхищеніе. Казалось, аки бы разверглись челюсти ада. Человѣчество стонало. Все покрылось мракомъ ужаса и бѣдствій. Единые пламенники браней и раздоровъ освѣщали плачевные предметы.

Въ тоже время равная участь повергла въ равное бѣдствіе Новгородъ. Уже Новгородцы, утомленные осадою войскъ Шведскихъ, предлагали престолъ Повгородскій Шведскому Королевичу Каролусу Филиппу, уже присягнули ему въ вѣрности, уже отправляютъ пословъ своихъ съ покорностію въ Швецію, уже миятъ, что избавились отъ опасности; въ сіс время Генералъ Шведскій Делагардій вошелъ паки въ Новгородъ; насиліе, звѣрство, грабежи, убійства, поруганіе святыни и всѣ лютости ознамено-

¹⁾ Историческія о сихъ временахъ свёдзнія почеринуты мною изъ дополненій къ деяніямъ Петра Великаго, сочиненія г. Голикова, и изъ описанія жизни Минина, изданнаго г. Ильинскимъ. Зри также ядро Россійской Исторіи Князя Хилкова, стр. 300 до 324.

²⁾ Кромъ слободъ за ръкою Яузою бывшихъ.

³⁾ Въ Кремяв.

⁴⁾ Купно съ Инокинею, матерію его Мареою Пвановною.

вали слѣды сего шествія 1). Плачь и рыданіе наполняють Новгородь. Упадаеть на развалины свои отечество, подобно изпеможенному старцу, лишившемуся послѣднія подпоры, послѣдняго утѣшенія, послѣднихъ вѣрныхъ чадъ своихъ.

Нѣтъ, дражайшее отечество, ты ихъ не лишилось, ты имѣещь Минина! Мининъ грядетъ во срѣтеніе тебѣ, спасти тебя! моли, да всѣ будутъ ему подобны, да всѣ научатся его примѣромъ.

Давно раздиралось сердце его бёдствіемъ Россіи. Яко мужъ прозорливый предвидёль опъ давно опасности, коимъ она подвергалась и жестокія слёдствія, отъ того произойти могущія. Нерёдко представляль онъ о томъ своимъ согражданамъ; но духъ ихъ ослабёвалъ тёмъ болёе, чёмъ болёе возрастали онасности. Граждане въ унынін пичего предприять не дерзали.

Наконецъ Мининъ, иѣкіимъ вдохновеніемъ Свыше, возревновавшій усердіемъ непреодолимымъ, замышляєть самъ совершить великое предпріятіе: Спасти Отечество.

Но надлежало соединиться многимъ великимъ качествамъ и добродѣтелямъ въ единомъ человѣкѣ, дабы возможно было произвести сіе въ дѣйство, надлежало благоразуміемъ возбудить къ себѣ уваженіе, честностью довѣренность, усердіемъ любовь, твердостію духа покорность, безкорыстіемъ преданность, и наконецъ пламенною любовію къ отечеству благословеніе отъ всѣхъ вѣрныхъ онаго сыновъ. Надлежало остротою ума изобрѣсти надежныя средства, ностоянствомъ въ намѣреніи утвердить оныя, приличною скромностію сокрыть предприятія свои и дѣйствія отъ невѣждъ и злонамѣренныхъ людей, мужествомъ привести все въ настоящее исполненіе, териѣніемъ преодолѣть трудности, осмотрительностію въ выборѣ умѣть снискать себѣ достойнаго трудовъ свонхъ поборника.

¹⁾ Тогда же взяль подъ стражу Митрополита и Боярина Одоевскаго. Дѣеписаніе предасть, что тогда было въ семъ мѣстѣ однихъ Монастырей до 70, а церквей болѣе 1500. Самый уѣздъ Новогородскій пощаженъ не былъ. Делагардій и его потомство содѣлались потомъ богатѣйшими въ Швеціи.

Такими, подлинно, качествами украшенъ былъ Мининъ; но извъстенъ былъ согражданамъ своимъ, яко простой, маловажной, хотя и добродътельный ихъ соотечественникъ. Между тъмъ разсуждаетъ онъ втайнъ, и заключаетъ, что къ совершенному спасенію отечества нуженъ мужъ честный, праводушный, храбрый, а наче искуствомъ во брапъхъ и неоднократнымъ для пользы отечества пожертвованіемъ жизни своей и здравія, довъренность народа заслужившій. Мысль его обращается къ стольнику Киязю Дмитрію Михайловичу Пожарскому.

Въ удаленіи отъ суетъ градскихъ въ мирной сельской тишинѣ¹) провождая дии свои Пожарскій изцѣлялъ тогда раны, нанесенныя ему въ прежнихъ противу пеприятелей браняхъ. Мининъ спѣшно направляетъ къ нему путь свой, и скрывая важное свое предприятіе отъ всѣхъ согражданъ, объявляетъ оное единому Пожарскому, представляетъ ему начертанныя разпоряженія, и убѣждаетъ его о принятіи главнаго падъ новымъ воинствомъ начальства. Пожарскій съ восторгомъ приемлетъ предложеніе. Два великіе мужа соединяются къ общей цѣли. Небеса благословляютъ ревностный союзъ пхъ. Мининъ возвращается къ своимъ согражданамъ.

Между тыть другіе два сына отечества, мужи нераздыльные оть похваль Пожарскаго и Минина, мужи, себя и сань свой павын прославившіе, Тронцкія Сергіевы лавры Архимандрить Діонисій и Келарь Авраамъ Палицынь 2) въ равномъ нам'вреніи отправляють во всі города Россійскіе ув'єщательныя грамоты, ободряя унывшіе духи Россіанъ, умолял ихъ о подавніи помощи Москві, да соединятся общими силами къ защить оной и къ отьятію ся у общихъ Россіи враговъ.

¹⁾ Князь Дмитрій Михайловичъ Пожарскій жиль тогда въ деревн'в своей, разстояніемъ во 120 верстахъ отъ Нижняго Новагорода.

²⁾ Съ совъта братін своей, предаеть Дѣеписаніс, Боярѣ, Дворянъ и Дьяковъ, прибѣтшихъ подъ защищеніе ихъ обители, и по прозьбѣ Князя Дмитрія Тимофеевича Трубецкаго. Для сбору же военныхъ людей отправили въ Ярославль и во всѣ приморскіе города Боярина Князя Андрея Петровича Куракина, да Дьяка Михайла Данилова, также въ Володимиръ и во всѣ понизовые города Стольника Василія Ивановича Бутурлина и Дьяка Василья Сиднова.

Уже распространяются оныя грамоты по всёмъ градамъ. Нижній Новгородъ отъ того не изъемлется 1). Граждане приходять въ умиленіе. Новый жаръ возпламеняеть кровь ихъ. Жители встръчають Минина съ восторгомъ. Мининъ собпраеть ихъ на площадь.

Собравшуся сонишцу предстаетъ Мининъ. Общее безмолвіе. Усердные взоры Гражданъ обращаются то на Небо, то на Минина. Наконецъ Мининъ призвавъ въ помощь Бога, возвышаетъ гласъ свой тако:

«Любезные сограждане, Отечество погибаеть, Въра православная поругается!» Слезы прерывають гласъ его. Всъ содрогнулись. Слезы блеснули въ очахъ каждаго изъ предстоящихъ.

«Такъ, продолжаетъ Мининъ, Россійское Государство къ копечному приближается разрушенію. Взгляните: тамо курятся цілые града; опи суть града Государей нашихъ, для пользы общей пѣкогда воздвигнутые; а подавленные подъ развалинами ихъ окровавленныя тёла, суть тёла соотечественниковъ нашихъ. Разоренные храмы Божів, суть храмы, въ пихъ же испов'єдуемъ православную нашу въру. А тамъ, новые полки враговъ грядутъ последній нанести смертоносный ударь остаткамь любезнаго нашего отечества. Отечество погибаетъ, по помощи п'єтъ. Ежели проникають въ сердца ваши вздохи избісиныхъ, ежели можете слышать гласъ оскорбленныя Вёры, ежели срамъ, безчестіе и всеобщая погибель могуть преклопить васъ къ сострадацію, то молю васъ именемъ Вышияго и отечества, не пощадимъ имущества нашего, унотребимъ оное на плату вопиству, которое соберемъ для спасенія и очищенія Москвы и целаго Государства, пожертвуемъ всъмъ, домами нашими, и что для насъ есть драгоценитейшее, женами и детьми нашими. Примеръ нашъ возбудить другіе города къ подражанію. Отметимъ врагамъ нашимъ, спа-

¹⁾ Вышепомянутая увъщательная грамота подосивла въ Нижній Повгородь къ самому тому времени, когда возвратился Мининъ; и возбужденный такимъ образомъ жаръ усердія въ гражданахъ Мининъ употребилъ тогда въ пользу.

семъ Отечество. Самъ Богъ заступникъ и помощинкъ нашъ будетъ. И ежели предвъчными судьбами опредълена памъ смерть, то вънцы мученическіе, вънцы праведниковъ будутъ отъ Вседержителя Бога наградою нашею» 1).

Подобно молнін потрясла річь сіп сердца слупателей. «Возьми, восклицають всі единогласно, возьми у цасъ все, по спаси отечество»! И такъ, соберемъ имініе наше, составимъ пзъ онаго общую казну, продолжаеть Мининъ, а и подамъ вамъ первый тому приміръ». Мининъ приносить все свое имущество; прочіс Граждане ему въ томъ послідують.

Се подвигъ истипнаго сына отечества! Есть ли что онаго священите и величествените? могутъ ли быть чувства благородните и сердце добродътельные, каковыя просіяли тогда въ дынияхъ Минина? Могутъ ли быть заслуги и достоинства важите, какіе оказалъ тогда отечеству великій мужъ сей? Ежели есть истинная честь и слава, то долженствуютъ оныя приобрытаться усердіемъ, усердію Минина подобнымъ.

Увѣпчапный радостнымъ успѣхомъ Миншпъ, для довершенія великаго своего предпріятія, паки обращаетъ слово свое къ собранію:

«Жертвуя имѣніемъ нашимъ, любезные граждане, нужно намъ помыслить о избраніи искуснаго войску предводителя: потщимся найти опаго, и съ благословеніемъ Вышияго вручимъ ему военачальство, да идетъ прямо подъ Москву».

«Гдѣ сей посланникъ Божій, восклицаетъ паки сонмище: нареки его, и мы его избираемъ. Стольшикъ, Князь Дмитрій Михайловичъ Пожарскій», вѣщаетъ Минииъ. Пожарскій раздается общій гласъ. «Пожарскій, онъ избранъ». И уже посланные спѣшатъ къ Пожарскому возвѣстить ему о семъ избраніи ²).

Незабвенный есть подвигъ, пожертвование всего своего иму-

¹⁾ Ръчь сія приводится у разныхъ писателей различно, но чувства и мысли во всёхъ одинаковы.

²⁾ Тогда отправили къ сему Князю отъ имени всего города Печерскаго Архимандрита Осодосія и знативйшихъ изъ гражданъ.

щества, единственною цѣлію пользу отечества имѣющее. Но достоинства Минина въ сихъ единыхъ предѣлахъ не заключались. Кажется, что ему всѣ пружины искуснаго управленія были извѣстны. Ибо мы вилимъ сто то въ полѣ, то въ совѣтахъ, то среди простаго народа, то въ соимѣ знатиѣйшихъ Бояръ Россійскихъ, тамъ убѣждающаго и соединяющаго раздѣленные раздоромъ умы, индѣ устроевающаго нужныя разпоряженія, тамо дѣйствующаго тайно, индѣ явно; тамо вселяющаго довѣренность, индѣ уничтожающаго несправедливый ропотъ, разчисляющаго общія и частныя воинства нужды, и соразмѣряющаго съ оными раздачу собраннаго имѣнія; то наблюдающаго движеніе непріятелей, то ускоряющаго дѣйствія собственныхъ ратниковъ, пользующагося пастоящими успѣхами, и предъуготовляющаго ихъ къ будущимъ нобѣдамъ; повсюду обращающаго свое вниманіе, новсюду направляющаго дѣла къ предположенной цѣли.

Стараніемъ Мишина посланные приглашаютъ Пожарскаго къ принятію предводительства падъ войскомъ. Пожарскій оное на себя пріемлетъ; но предлагаетъ купно избрать Мишина къ собиранію, раздачь и сохраненію общія казны і). Обрадованные Нижегородцы оную ему вручають, но Мишинь отъ того отрекается; его убъждають, опъ еще сопротивляется; его молять о томъ, онъ соглашается 2); но въдая премъпчивость умовъ человъческихъ, требуеть отъ нихъ общаго приговора быть ему послушнымъ и покорнымъ, и не препятствовать ему въ раздачѣ воепнымъ лю-

¹⁾ Пожарскій, принявъ предложеніе посланныхъ, требоваль, чтобъ они выбрали изъ своихъ гражданъ людей такихъ, которые бы казиу воинскую на своихъ рукахъ имѣли и хранили. И когда они отвѣчали, что такихъ людей у нихъ нѣтъ. «Есть сказалъ тогда Пожарскій, между вами человѣкъ, который прежде бываль въ службѣ, зовомый Козьма Мининъ, то дѣло тотъ управить можетъ».

²⁾ Умный и осторожный Мининъ въ самомъ дѣлъ притворился сперва, что сіе дѣло свыше силъ его, и просилъ избрать на то достойнѣйшаго; по тѣмъ самымъ, предаетъ дѣеписаніе, понудилъ просить себя тѣмъ усильнѣе. Паконецъ ревность гражданъ простерлась тогда столь далеко, что въ данномъ ими приговорѣ стояли также и сіи слова: не токмо, что у нихъ имать животы, по жены ихъ и дѣти продавати, а ратнымъ людемъ давати.

дямъ собраннаго имѣнія; они подинсуютъ приговоръ и Мининъ отправляєть оный къ Пожарскому ¹).

Тогда Минипъ и Пожарскій приступають къ выбору и устроенію ратныхь людей. Первое ополченіе доставили сами Нижегородцы. Слухь о семъ разпространился въ другіе города. Общая ревность возпламеняєть върпыхъ Россовъ. Смолине²), Дорогобужане и Вязмичи присоединяются къ Нижегородскому отряду; за ними послъдовали Коломничи и Рязанцы, а потомъ многихъ Украинскихъ городовъ козаки и стръльцы.

Но оставимъ ополченіе, обратимся къ прекрасному опаго источнику!

О добродѣтель, священная добродѣтель! Подвиги твоп превыше всёхъ подвиговъ, единымъ дѣйствіемъ случая блистающихъ. Блаженны сердца, блаженны царства и народы, гдѣ ты обитель свою созидаешь! Ты въ щастіп рай на земли, въ злополучіп отрада п утѣшеніе, ты оплотъ душевный противу коварныхъ гонителей, ты вѣриая помощница въ дѣяніяхъ повинующагося тсбѣ смертнаго, ты вѣриое, незыблемое достоинство и честь каждаго человѣка и цѣлыхъ Государствъ. Наслажденія отъ тебя проистекающія, суть наслажденія Ангельскаго спокойства совѣсти, утѣхи твои, возноминаніе дѣлъ добрыхъ! Приосѣня благодатію своєю поборняковъ твоихъ Минина и Пожарскаго, ты ихъ ободряла, ты паправляла пути ихъ, ты проліяла свѣтъ свой на всѣхъ вѣрныхъ сыновъ Отечества!

Такъ; добродѣтели Минина и Пожарскаго спасли Россію. Видя намѣреніе пхъ, едипую пользу п благо Государства предметомъ имѣющее, увѣрясь самымъ опытомъ, что ни тщеславіе, пп корысть, пиже другія страсти управляютъ ими, кромѣ ревностнаго стремленія къ спасенію Отечества, присоединились къ нимъ знаменитѣйшіе Бояре и чвновники 3), дабы общими силами итти противу пепріятеля.

¹⁾ Зане опасался, чтобъ народъ пепостоянный данную запись назадъ отъ него силою не взялъ. Зри ядро Россійской Исторіи Князя Хилкова.

²⁾ Поселившіеся на Арзамасъ.

з) Въ самомъ еще началѣ великаго сего предприятія Пожарскаго, присое-

Но пламенники вившнихъ браней не столь опасны, сколько внутренніе мятежи и раздоры. Уже Пожарскій и Мининъ готовы были къ отшествію съ войскомъ и со всіми вірными сыпами отечества, какъ предводитель отряда козаковъ Подмосковныхъ 1) всі унотребиль силы противу Ярославля, дабы не допустить Пожарскаго совокупиться съ Ярославцами. Но промыслъ Божій паки благословилъ Россію, и посланный отрядъ войска отъ Пожарскаго, очистиль Ярославль отъ предателей, и измінники посажены подъ стражу 2).

Подобная препона была отъ Казапцевъ. Пожарскій требоваль отъ шкъ равнаго другимъ городамъ пособія. По злоковарный Градопачальникъ возначальство, убоясь достойнаго иткогда по деламъ своимъ возмездія, вмісто подація помощи, къ собственной измініт преклониль послашныхъ отъ Пожарскаго в Наконецъ Пожарскій,

динились къ нему извъстивйшіе, Князь Дмитрій Черкаской, Князь Дмитрій Петровичь Пожарской Лопата, брать предводителя Князь Иванъ Андресвичь Хованской, Князь Семенъ Васильсвичъ Прозоровской, Петръ Ивановичъ Мансуровъ Илещеевъ, Михайло Сампсоновичъ Дмитріевъ, Оедоръ Левашевъ, Князь Гагаринъ, Григорій Образцовъ, Дьякъ Семенъ Сампсоновъ, Барай Мурза Альевичъ Кутумовъ, многіе изъ Московскихъ полковъ Дворяне и дъти Боярскіе и до 17 человъкъ казацкихъ Атамановъ и старшинъ.

¹⁾ Заруцкой, Полковникъ козацкій, посладъ въ семъ намѣреніи многихъ Козаковъ, дабы овладѣть Ярославлемъ и не дать совокупиться Нижегородскому войску съ Ярославцами.

²⁾ Князь Д. М. Пожарскій отправиль для сего въ Ярославль брата своего Князя Дмитрія Петровича Пожарскаго Лопату, и съ вимъ Дьяка Семена Самисонова съ войскомъ, кои Козаковъ Заруцкаго захватили въ Ярославлѣ и отдали подъ стражу. Тогда же шедній противу Ярославля Андрей Просовецкой съ войскомъ, не смѣя вступить въ городъ, возвратился обратно. Подобная причина заставила Козаковъ сего послѣдняго удалиться потомъ и отъ Суздальцевъ, брать его Князь Романъ Петровичъ. Зри Ядро Россійской Исторіи.

³⁾ Дьякъ Пиканоръ Шульгинъ, бывшій при Окольничемь Богдань Быльскомъ, коего смерти почитается онъ виновникомъ.

⁴⁾ Кромѣ другихъ противуборствъ, упомяну токмо еще, что когда Пожарскій быль въ Ярославлѣ, то возставали противъ войска Россійскаго Черкасы, ставшіе въ Рускихъ порубежныхъ городахъ и Козаки въ Угличѣ, противу коихъ Пожарскій съ успѣхомъ посылалъ Воеводу Кинэп Дмитрія Маштрюковича Черкаскаго и Князя Ивана Осодоровича Троскурова, коихъ убоясь и тѣ

тщетно помощи ожидавшій, презрѣлъ измѣнинковъ и куппо съ Мининымъ все упованіе свое возложилъ на Бога!

Такое было начинаніе Мишна и Пожарскаго, посмотримъ, какимъ оное увѣнчано было успѣхомъ.

ЧАСТЬ ВТОРАЯ.

Подобно мрачной тучь приближалося ополченіе вражеское къ стышать Московскимъ. Подобно сіянію восходящаго свътила выступають ратники Нижегородскіе. Радостное предчуствіе оживляло сихъ послъднихъ, ибо минли они, Пожарскій съ нами, кто противу насъ! Каждый шагъ ободряется новою падеждою; на каждомъ шагу возрастаетъ то число ратниковъ, то вспоможеніе денежное. Я къ вамъ обращаюсь, нынѣ спокойные города отечества нашего, Болохна, Юрьевецъ Повольскій, Кинешма, Кострома 1), вы свидътели, какая одушевляла бодрость войска Россійскія, съ какою ревностію Пожарской и Миннеть повсюду ко вссобщей помощи возбуждали, какими сопровождаемые усиъхами прибыли они паконецъ въ Ярославль.

Здёсь другаго рода заботы и попеченія остановили шествіе Пожарскаго и Минина. Ибо чёмъ важийе предприятіе, тёмъ болье требуетъ оно осторожности и благоразумія. Напрягая силы свои противу враговъ, съ западныхъ странъ ополчающихся, усматривали они купно, что не могутъ быть вий опасности отъ пеприятелей съ съвера пришедшихъ, ежели не возиріимутъ мъръ къ отвращенію сихъ посліднихъ. Участь Новогородцевъ, пасилія Делагардія, и всй могущія произойти отъ того вредныя для нихъ слідствія, представляются совокущо уму великихъ сихъ мужей. Силою оружія отвратить ихъ въ такой крайности было бы невозможно: падлежало изобрісти другіе способы. Тако разсуждали въ усердіи своемъ Пожарской и Мининъ, и собравъ со-

и другіе возвратились всиять, а ніжоторые отдались Пожарскому. Ядро Россійск. Истор.

¹⁾ Города, чрезъ которые проходило войско Инжегородское.

вёть изь знаменитёйшихь чиновь военныхь и гражданскихь, общимь положили приговоромь отправить Пословь 1) въ Новгородь и къ Делагардію подъ видомъ приглашенія на царство Россійское Государя изъ Шведскаго дому.

И предлогъ сей, руководимый единымъ чистымъ усердіемъ къ отсчеству, изобрѣтенъ былъ столь искусно, и произведенъ въ дѣйство съ такимъ тщаніемъ, что обрадованные Шведы, повѣря предложенію, укротили насилія, остановили оружія, и въ военныхъ подвигахъ Пожарскому и Минипу не препятствуя, ожидали токмо окончанія дѣлъ Московскихъ.

Тако дѣятельность сихъ мужей обращалась повсюду и усиливалась по мѣрѣ возраставшихъ затрудиеній. Еще не довершили они подвиговъ своихъ въ Ярославлѣ, какъ войска Подмосковныя, находившіяся тогда подъ особымъ предводительствомъ Киязя Дмитрія Тимофѣевича Трубецкаго, и повымъ пеприятелей ополченіемъ устрашенные, отправляютъ вѣстниковъ своихъ къ Пожарскому, убѣждая о скорѣйшемъ отшествін къ Москвѣ ²).

Пожарскій ободряєть наградами посланныхь; но яко мужь прозорливый и обращающій випманіє свое на всё пути долженствующіє привести къ великой имъ предначертанной цёли, медлить, собирая повыя войска, предуготовляя нужныя ко брани начертанія, устроевая прочный въ воинстве порядокъ, и купно съ Минипымъ снабжая достаточно каждаго изъ воиновъ всёмъ нужнымъ. И хотя между тёмъ паки приходили посланные отъ Князя Трубецкаго, хотя въ жару увеличивающагося страха войскъ Подмосковныхъ слухомъ умножающихся войскъ неприятельскихъ,

¹⁾ Степана Татищева, и изъ всёхъ городовъ и чиновъ по человёку.

²⁾ Князь Д. Т. Трубецкой, стоявшій съ войскомъ подъ Москвою, видя изміны и грабежи, а съ другой стороны, новую собирающуюся непріятельскую силу къ Москві подъ предводительствомъ Гетмана Литовскаго Хотківвича прислаль въ Троицкосергіевъ монастырь Дворяпъ Михайлу и Никиту Пушкиныхъ просить, чтобы отъ Обители своей писали къ Князю Пожарскому въ Ярославль о немедленномъ выступленіи его подъ Москву. Архимандрить и Келарь немедля отправили отъ себя соборныхъ старцевъ съ симъ прошеніемъ. Когда же Князь требованія ихъ псполнить не могъ, то отправили они паки еще двухъ старцевъ съ сильнійшею о томъ прозьбою.

паки напоминали о скоръйщемъ выступленіи; по Пожарской предвидя, что благоразумнымъ медленіемъ и хладнокровнымъ соображеніемъ и предвареніемъ всѣхъ опасныхъ обстоятельствъ, надежите достигнуть можетъ побѣды, не прежде какъ все надлежащимъ образомъ устроивъ, вышелъ съ войскомъ своимъ изъ Ярославля 1).

Уже усиливалось дъйствительно войско Литовское подъ предводительствомъ Гетмана Литовскаго Хоткъевича новымъ всноможеніемъ 2). Уже воинство Россійское приближалось къ столицъ; но Пожарскому, находившемуся тогда въ Ростовъ, надлежало преодольвать новыя преиятствія; надлежало поставить преграду печаяннымъ отъ Шведовъ нападеніямъ, сокрушить крамолу внутренияхъ измъншковъ, ополчиться противу суевърія народиаго и противустать несогласіямъ предводителей войскъ Подмосковныхъ.

Бодрствующій духъ Пожарскаго разрушаєть всѣ сін препоны. Яко искусный воецачальникъ не полагаясь на первые успѣхи, и не успокоеваясь примиреніемъ со Шведами, разполагаєть онъ часть войска своего при Бѣлѣозерѣ в) для примѣчанія ихъ движеній. Тогда же предателей отечества укротилъ собственнымъ ихъ страхомъ, и Заруцкій в), нокушавшійся на самую жизнь Пожарскаго, удаляется отъ Москвы купно съ сообщинками своими в).

¹⁾ Медленіе Князя Ножарскаго происходило также и отъ того, что въ то время пришли послы отъ Новогородцевъ съ отвѣтомъ и объявленіемъ согласія Делагардія на учиненное ему предложеніе.

²) Сіс было въ августѣ мѣсяцѣ 1612 года; что понулило Келаря Аврамія Палицына самаго отправиться къ Князю Пожарскому, дабы побудить его къ скорѣйшему выходу.

³⁾ Подъ предводительствомъ Григорья Образцова.

⁴⁾ Заруцкій ушель съ великою частію предавшагося сму войска Подмосковнаго къ жент своей, изв'єстной Маринкт, въ городъ Коломну, которой ограбивъ пошель въ Рязанскія области, и разоривъ оныя сталъ въ городѣ Михайловъ.

⁵⁾ Я умолчу о эломышленныхъ людяхъ, посланныхъ въ Яросдавль и Смоленскъ для убіенія Пожарскаго, и о совъщаніи ихъ о способъ произвести сіе въ дъйство. Скажу токмо, како промыслъ Божій, руководивый его во всъхъ дълахъ, спасъ драгоцънную жизнь его. Когда случилось быть Пожар-

Столь преткновенными путями шествовавшій Пожарскій, казалось на каждомъ шагу подкрѣпляемъ былъ пѣкіимъ Геніемъ хранителемъ Свыше посланнымъ, или паче вѣра и надежда къ Богу спасала сего мужа и славными увѣнчевала его усиѣхами.

По суевъріе, сіе изчадіе легковъріл и скудоумія, сіе иногда столь страшное чудовище, покрывъ внезанно мрачными крилами своими вопиство Россійское, разпространило всеобщее смятеніе, н поставило повыя препоны Пожарскому. И что же могло привести оное въ уныніе? обыкновенная Физическая перемёна въ воздухѣ, вѣтръ, но вѣтръ шествію пхъ противный, которой тайпые злоумышленники употребили въ пользу для возбужденія въ ратникахъ отчаянія, увеличивая опое еще болье увеличеніемъ слуховъ о силъ и непреоборимости войскъ Литовскихъ. Мудрый Пожарскій пе строгостію и наказаніемъ, по самою върою суевърные ратинковъ страхи изтребить старался, увёряя ихъ о явной къ нимъ благости Божіей предшедшими усибхами доказанной, ободряя несомившимъ Свыше возэрвніемъ на праведныя ихъ дъла, изгоняя сомпьнія пзчисленіемъ достаточныхъ силъ своихъ къ преодолжнію пеприятеля. Наконець къ собственнымъ убъжденіямъ присовокупиль благодать церковнаго увѣщанія и успокоенія 1).

Казалось, сама природа спосп'єществовала тогда благимъ нам'єреніямъ Пожарскаго; пбо в'єтръ прем'єпился, унывшіе духи

скому въ събажей избъ и оттуда итти смотръть пушечнаго снаряду, которой хотъль всети подъ Москву, и какъ пошедъ сталь въ дверяхъ, Козакъ Романъ взяль его подъ руку; тогда присланный, по наущенію, Козакъ Стенька, между ихъ съ ножомъ сунувшись въ намъревіи, чтобъ Пожарскаго въ животъ ударить, ошибся и вмъсто его Роману ногу поръзалъ. Стенька бывъ поиманъ сдиномышленниковъ объявиль. Пародъ хотълъ предать его смерти. Единое великодушіе Пожарскаго уняло справедливое волненіс. Зри ядро Россійской Исторіи.

¹⁾ Тогда по совъту его Діонисій, Тронцкаго монастыря Архимандритъ, неоднократно уже по сану своему для пользы отечества подвизавшійся, со всьмъ Соборомъ, Иконами и Крестомъ предшествоваль войску, благословляль онос, и остановись въ 4-хъ верстахъ отъ Сергіева Монастыри, кропилъ Святою водою, укрѣнляя въ надеждѣ на всесильнаго Бога.

ободрились, и воинство паки съ радостнымъ восторгомъ носпъшало къ Москвъ.

Приближась къ столицѣ 1), Пожарской разсматриваетъ окрестныя мѣста, изъискиваетъ лучшее для расположенія своего стана, избираетъ способы къ падежному онаго укрѣпленію, извѣдываетъ движеніе войскъ Литовскихъ и состояніе Россійскихъ ратниковъ подъ начальствомъ Князя Трубецкаго состоящихъ, и яко мужъ опытный, примѣчая за первыми, полагается съ осторожностію на помощь послѣднихъ. Пылающій единою истинною любовію къ отечеству, весь духъ, все рвеніс, все намѣреніе на спасеніе опаго устремляетъ.

Уже казалось, что сими столь искусно употребленными средствами, оставалось токмо напасть на неприятеля; но зависть и самолюбіе, несогласія и раздоры предводителей войскъ Подмосковныхъ наки остановили его ществіе, князь Трубецкой требоваль соединенія ратниковъ Пожарскаго съ ратниками своими, но Пожарской нознавъ непостоянство козаковъ подъ начальствомъ его бывшихъ, отринуль предложенія, и рѣшился дѣйствовать особо собственными силами, собственными ратниками, коихъ усердіе и преданность ему уже была извѣстна. Честпость намѣренія Пожарскаго и твердость его духа возбудили наконець всеобщую къ нему довѣренность.

Между тыть какъ сей великій Герой укрыпляль свои силы, устрояль собранцыя войска, и къ предстоящему сраженію нужныя дылаль начертанія, Мининъ не только впиманіе свое употребляль на достаточное продовольстіе войска; но разпространиль оное на всь случаи, могущія или ослабить побыду или новой подвергнуть онасности.

Минипъ слѣдовалъ за Пожарскимъ повсюду. Минипъ и Пожарской повсюду представляли величественное зрѣлище пеутомимаго въ трудахъ обращенія для пользы отечества. Ибо обучалъ

¹⁾ Августа 1-го дня 1612 года пришелъ Князь Пожарской къ Тронцкому Монастырю, а 18-го услышавъ о скоромъ приближеніи неприятелей подъ Москву, пошель подъ оную взявъ съ собою Келаря Аврамія Палицына.

ли Пожарской ратинковъ своихъ въ нолѣ, Мининъ заготовлялъ тогда нужные принасы и снаряды; Пожарской предводительствуетъ войскомъ, Мининъ руководствуетъ совѣтомъ; Пожарской преодолѣваетъ трудности, Мининъ подаетъ къ тому способы; Пожарской награждаетъ труды и усердіе ратинковъ, Мининъ доставляетъ на то средства; Пожарской укрощаетъ мятежи и несогласія, Мининъ ему оныя открываетъ; Пожарской совершаетъ собственныя укрѣиленія и къ будущей брани пужныя приуготовленія, Мининъ наблюдаетъ движенія неприятелей; Пожарской разполагаетъ войско свое въ засадѣ, въ ямахъ и развалинахъ дабы пресѣчь ходъ войску Литовскому, Мининъ старается познать силу и дѣйствіе войскъ Подмосковныхъ; Пожарскій идетъ внередъ противъ неприятеля, Мининъ печется о безонасности войскъ нозади стоящихъ.

Пожарскій паконець даеть повельніе ко внезапному нападенію. Въ то время бдьтельный Мининъ усматриваеть знамена пеприятелей, идущихъ напасть съ тылу на Пожарскаго 1). Подобно орлу быстро парящему устремляется тогда Мининъ на скопище войскъ Литовскихъ, и ограждая единою рукою отечество, другою съ такимъ попираетъ мужествомъ пеприятелей, что поражаемые Литовцы въ смятеніи и разстройствъ въ бъгство обращаются. Слъды ихъ были слъды отчаянія и страха. Въ ужасъ и забвеніи своемъ попирали бъгущіе неприятели тъла собственныхъ своихъ малодушныхъ воиновъ.

Тогда войско Пожарскаго выступя изъ засады, общею устремилось силою на преследование бегущихъ и на поражение всего Гетманскаго стана. Тысящами низлагаются неприятели, тысящами отдаются въ илень; малое токмо число спасается бег-

¹⁾ Дъсписаніе предасть, что Мининъ усмотръвъ войска пепріятельскія съ тылу идущія, потребоваль отъ Пожарскаго отряда войскъ его. Пожарской увъренный въ ръдкихъ качествахъ Минина, предоставляеть ему самому выборъ онаго. «Емли кого хощени» сказаль опъ, и Мининъ съ отборными тремя ротами Дворянскими и съ Ротмистромъ Хмълевскимъ устремясь на непріятелей поразиль вхъ.

ствомъ. Побѣда блеснула въ полкахъ Россійскихъ. Военныя орудія и всѣ спаряды отдаются въ добычу побѣдителей¹).

Побъда предупреждала жаръ вошовъ Россійскихъ, жаръ ихъ предъупреждалъ побъду. Уже сокрушена была гордыня строптивыхъ сопостатовъ, минвшихъ побратъ и покорить Россію; по вошиство Россійское еще пылало жаромъ преслъдованія бътущихъ. Единый Пожарскій возмогъ остановить преслъдователей. Отечество вив опасности, въщаеть онъ громкимъ гласомъ, Отечество спасенно! употребимъ громъ оружій пашихъ на радостное торжество нашея побъды²).

Отечество спасению. Минипъ п Пожарскій, къ Вамъ простираєть оно радостныя свои длани, Вамъ приносить жертву усерднаго, благодаренія.

Отечество спасенно! Москва освобождена отъ неприятелей. Въ церквахъ раздаются благодарственныя къ Богу молебствія. Мининъ и Пожарскій общимъ парицаются гласомъ спасителями отечества ³).

Есть ли что священийе, славийе и величественийе сего наименованія, приносимаго отъ сердецъ къ истиннымъ достопиствамъ признательныхъ и отъ цёлаго благороднаго (sic) Государства? Ввикая въ подвиги великихъ мужей, обыкновеніе имінотъ заим-

¹⁾ Артиллерія и весь обозъ непріятельской достался въ добычу Россіянамъ. Самъ же Гетманъ съ остальнымъ войскомъ принужденъ былъ отступить къ Донскому Монастырю, а оттуда на Воробьевы горы. По очищеніи Москвы отъ непріятелей считали побитыхъ болѣе 15,000, и въ плѣнъ взятыхъ до 10,000 человѣкъ.

²⁾ Пожарскій остановиль жаль войска говоря, что въ одинь день двухъ радостей не бываеть. Стрѣляніе изъ ружей и всѣхъ орудій продолжалось два часа. Сей громъ такъ устрашиль Гетмана, что онъ всю ночь стоявъ фрунтомъ на лошадяхъ, поутру 25 августа совсѣмъ удалился.

³⁾ Пораженіе началось 22 и ув'єнчано было совершенною поб'єдою 25 августа 1612 года. Хотя потомъ Король Польскій ділаль новыя покушенія, и уже заниль Вязьму; но узнавь оть взятаго имъ въ ил'єнъ Стольника Философова, что Москва им'єть сильное войско, что оно рішилось умереть за в'єру и отечество, и что оно во всемь им'єть изобиліе; наконець претерп'євъ храбрый отъ Россіянь отноръ въ маломъ городит Волоколамскомъ, удалился въ Польшу.

ствовать отъ древнихъ временъ и чуждыхъ народовъ примѣры для уподобленія, яко бы для вящшаго возвеличенія ихъ славы; но подвиги Минина и Пожарскаго столь едипственны и столь преславны, что сами служать великимъ примѣромъ для всѣхъ вѣковъ и народовъ!

Ибо въ льтописяхъ произшествій человьческихъ перъдко обрѣтаемъ мы, что величайшія для отечества пожертвованія были следствія либо случая, либо сильнаго въ страсти волиенія, либо внезапнаго въ восторгѣ изступленія, либо требовало того особый долгъ и служение. Но возбудиться къ тому единымъ чистымъ усердіемъ, удержаться постояпно въ своемъ намъреніп, не останавливаться въ шествін своемъ никакими противуноставляемыми препонами, руководиму быть въ изполнені є предприятія не пылкостію перваго жара, по хладнокровіемъ постолинаго благоразумія, спасти отечество не для собственной пользы, чести или славы, но единственно для снасенія онаго, наконецъ ножертвовать для того всёмъ своимъ имуществомъ, а наче супругою и собственными чадами своими, есть болье нежели пожертвовать единожды жизнію своею. Ибо лишеніе последней есть страданіе мгновенное, но лишеніе того, что намъ было всего любезиве, разливаеть ядъ печальнаго воспоминанія на весь остатокъ дней злощастныхъ. Столь велико было пожертвование Мпиппа, столь благородно было чувствованіе Пожарскаго. Тако быль подвигь перваго единственъ, подвигъ втораго преславенъ.

Не ясно ли мы видимъ здѣсь изображеннымъ всемогущество Божіе, бренпому смертныхъ роду возвѣщающее, что когда Богъ восхотѣлъ озарить вселенную, то новелѣлъ быть великимъ свѣтиламъ; когда восхотѣлъ спасти Россію, то поставилъ Минина и Пожарскаго, да посредствомъ ихъ просілетъ въ поздиѣйшіл потомства дражайшее отечество наше 1).

¹⁾ Безсмертная Государыня Императрица Екатерина въ единомъ изъ твореній Своихъ, разсуждая о вопросѣ: чѣмъ народы и царства преимуществуютъ один предъ другими, рѣшила, что не древностію происхожденія и образованія, но добродѣтелями своими. Великодушные Россіяне во всѣ времена

Кто токмо можетъ представить чувствомъ, тотъ удобно вообразитъ себѣ Ангельское утѣшеніе сердца, копмъ наслаждались Пожарскій и Мининъ по спасеціи Государства, по яко истинные и вѣрные сыны Отечества, еще они ревности своей не останавливаютъ.

Не довершены труды наши, мнять опи, ибо очистивъ Государство отъ пеприятелей, надлежить доставить оному надежное спокойство возприятіемъ на престолъ Всероссійской законнаго опому наслідника. Пожарской и Мининь воспоминають тогда о послідней оставшейся отраслів Рурпка: и се! Бояре и Сигклить, и весь чинь духовный, военный и гражданскій присягнули въ вірпости Царю Миханлу Өеодоровичу Романову. Тако разрушена была крамола притязателей престола Россійскаго!

Преславный и незабвенный есть подвигъ Минина и Пожарскаго, спасепіе Отечества. Но сколь еще вящше достоинство пхъ и величе украшается и возвышается таковою ненарушимою в'єрностію и преданностію къ природному Государю, коп сколь прекрасны и чисты были въ своемъ источникъ, столь радостнымъ наградили потомъ благоденствіемъ Россію въ продолженія рода Романовыхъ на престолѣ ен до нашихъ временъ! ибо отсюду обрѣтаеть оная въ лѣтописяхъ быстраго съ тьхъ поръ приращенія величія своего и славы: Михапла, пораженную Россію паки воздвигнувшаго, и внутрениее ея спокойство мириыми союзами съ сосъдними и другими иноплеменными народами утвердивнаго; Алексия, мудрыми узаконеніями общему благоустройству твердыя начала положившаго; безсмертнаго Петра, миромъ и войною преславнаго, водвореніемъ наукъ и художествъ, изправленіемъ древипхъ обычаевъ, и введеніемъ новаго во всёхъ частяхъ устройства укранившаго, оградившаго и якобы вновь возродившаго Россію, и научившаго покаряться ей иноплеменные народы; кроткую Елисавету, челов'яколюбіемъ, милосердіемъ и всіми добродів-

подявнно превосходили оными всёхъ прочихъ народовъ. Для сего довольно напомянуть повъйшія ихъ пожертвованія для пользы, чести и славы любезнаго нашего Отечества.

телями своими проліявшую мирь, довольство и всеобщую отраду; Великую Екатерину, подвигами преславную, щедролюбіємь песравненную, великодушіємь Богонодобную, новымь законодательствомь, громкими ноб'єдами, и мудрою въ д'єлахъ прозорливостію разпространившую, украсившую и на верхъ величія и славы ноставившую Отечество наше; Александра, Апгельскою кротостію, милостивымь къ подданнымъ списходительствомъ, новымъ наукъ насажденіемъ и распространеніемъ, ободреніемъ трудовъ, награжденіемъ заслугъ, воззрѣніемъ на вс'є истинныя достопиства, и отческимъ о благ'є каждаго попеченіемъ, ув'єпчевающаго подвиги вс'єхъ преславныхъ своихъ предковъ всеобіцимъ Россіи благоденствіемъ!

И при такомъ къ намъ милосердіп Божіємъ, да будеть во вѣки благословенна память ваша, Мининъ и Пожарской! За великіе труды и подвиги ваши, признательность Бояръ Россійскихъ и усердіе благодарнаго Михаила пе преминули ущедрить васъ наградами по достопиствамъ вашимъ 1). Но вящшая награда ваша есть собственное утѣшеніе и благословеніе Свыше. Паграда вамъ Петръ, въ сильномъ великихъ добротъ чувствованіи преклопившійся нѣкогда пицъ предъ гробомъ Минипа, и парекшій его свободителемъ и избавителемъ отечества 2); награда Александръ

¹⁾ Пожарскому поднесена честь Боярства, и даны ему были великія изъ казенныхъ волостей вотчины, на кои вручена ему жалованная грамота, подписанная Боярами всего Государства и духовенствомъ, которая потомъ подтверждена Царемъ Михаиломъ Оеодоровичемъ. Мининъ въ грамотъ сего же Государя наименованъ выборнымъ человъкомъ, и приобщенъ быль въ его думу съ достоинствомъ думнаго Дворянина. Но сими милостями пользовался онъ недолго, ибо, по свидътельству Миллера, скончался ръдкій мужъ сей въ 1616 году. Живъ при дворъ, по желанію Государя, удалился онъ предъ смертію своею въ Нижній Новгородъ наслаждаться въ тишинъ удовольствіемъ сердца и совъсти.

²⁾ Минина повелёно было погребети въ Нижегородскомъ Соборномъ Прсображенія Господня храмѣ вмѣстѣ съ Нижегородскими князьями и ихъ фамиліями, и имя его, такъ какъ и сына его Меоодія Минина, въ томъ же храмѣ погребеннаго, на Вселенскихъ панихидахъ обще съ помянутыми Князьями номинается. Истръ Великій, въ походѣ своемъ въ Персію, слушавъ въ день своего рожденія, въ ономъ храмѣ святую литургію, благоволилъ спросить, гдѣ погребенъ Мининъ, и когда ему оное мѣсто было показано, то Государь сей

даровавшій возникнуть словеснымъ наукамъ, и словесныя Науки, повел'євающія пзобразить похвальнымъ словомъ д'євнія ваши; награда вамъ всеобщее в'єрныхъ Россіянъ благогов'єніе къ подвигамъ вашимъ; благогов'єніе, которое тверже вс'єхъ намятниковъ, каковые Героямъ воздвигаются!

- 110) Записки россійской академін. Собраніе 12 іюля 1804 года, № 23, ст. IV, л. 156—156 об.
- 111) Записки россійской академіи. Собранія: 25 поября 1805 года, № 47, л. 347;—8 іюля 1805 года, № 26, ст. 2, л. 181 об.—182;—22 септября 1806 года, № 37, ст. 6, л. 217—217 об.;—18 марта 1805 года, № 11, ст. 3, л. 79 об.;—20 іюля 1805 года, № 28, ст. 2, л. 187—188.
- 112) Въ бумагахъ россійской академіи, находящихся въ архивѣ комитета правленія академіи паукъ, сохранилось рукописные отзывы Шишкова о похвальномъ словѣ Минину и Пожарскому и о другихъ похвальныхъ словахъ и трагедіяхъ, подъ заглавіемъ: «Миѣніе мое о сочинсніяхъ, присланныхъ въ академію».
- 113) Приложеніе къ запискѣ собранія россійской академін 18 поября 1805 года, № 45, л. 333.
- [14] Записка собранія россійской академін 26 августа 1805 года, № 33, ст. 3, л. 237 об.—238 об.
- 115) Записки россійской академін. Собранія: 26 мая 1806 года, № 20, ст. 2, л. 117—117 об.;—2 іюня 1806 года, № 21, ст. 5, л. 125 об.;—1 сентября 1806 года, № 34, ст. 3, л. 204 об. —205; ст. 5, л. 205 об.—206;—6 октября 1806 года, № 39, л. 246 об.;—24 ноября 1806 года, № 46, ст. 2, л. 275—275 об.;—1 декабря 1806 года, № 47, ст. 4, л. 278 об.—279;—7 декабря 1806 года, № 48, л. 299—299 об.;—15 декабря 1806 года, № 50, ст. 2, л. 304—306.—Приложенія къ запискѣ академическаго собранія 1 декабря 1806 года, № 47, л. 285—286 об.
- 116) Записки россійской академіи. Собранія: 10 августа 1807 года, № 31, ст. 2, л. 201 об.;—27 іюля 1807 года, № 29,

ноклонился оному до земли, сказавъ: «На семъ мъстъ погребенъ свободитель и избавитель Россіи!»

- ст. 4, л. 189 об.;—16 ноября 1807 года, № 45, ст. 2, л. 275 об. Приложеніе къ запискѣ академическаго собранія 16 ноября 1807 года, № 45, л. 280—280 об.
- 117) Похвальное слово князю Пожарскому и Кузьм'в Минину пензвъстнаго автора представлено въ рукописи въ петербургскій цензурный комитеть 15 января 1807 года; одобрено къ печатанію 22 ливаря 1807 года; разсматриваль цензоръ Яденковъ; напечатано въ медицинской типографін; напечатаннымъ представлено въ цензурный комитетъ 5 февраля 1807 года, и того же числа выданъ билетъ на выпускъ въ свётъ. Похвальное слово Минину и Пожарскому Севергина представлено въ рукописи самимъ авторомъ въ петербургскій цепзурный комитетъ 8 іюня 1807 года; того же числа одобрено цензоромъ Тимковскимъ; нечатано въ типографіи академін наукъ; представлено напечатаннымъ въ цензурный комптетъ 2 иоля 1807 года, и того же числа выданъ билетъ на вынускъ сочиненія въ свётъ (Дёла архива министерства пароднаго просвищенія. Картонъ 1317, № 38.764. Донесенія нетербургскаго цепзурнаго комптета о разсмотрфиныхъ въ немъ рукописяхъ и нечатныхъ кингахъ, за япварь, февраль, іюнь п іюль 1807 года).
- 118) Похвальное слово князю Пожарскому п Кузьм'в Мпнину. С.-Петербургъ, въ медицинской типографія, 1807 года. Воть н'Есколько образцовъ краспор'вчія непзв'єстнаго автора (стр. 14—18, 11—12, 21—24):

«Слава человѣка — мечта, но мечта вещественная, благотворная! Въ мрачное время, она ободряетъ смитенныя души и возвышаетъ пониклые взоры; она подобна радугѣ, осклабляющейся надъ нивою, отъ грозы опустѣвшею. Въ другое время, она блистаетъ изрѣдка и украдкою, дабы не встревожить кажется завистливыхъ взоровъ; она тогда подобна сѣверному сіянію на краю атмосферы мерцающему, знаменуя будущее сіяніе своего подвижника. Когда полезна всѣмъ, прибликается къ нашему горизонту; когда поражала бы самолюбіе другихъ, она мечтается въ дали отъ человѣковъ. Привидѣніе лучезарпос и благодѣтель-

ное — опо одушевляеть души благородныя, устрашая одив низкія!

Но да обратится наше воображеніе къ вамъ, благонолучные потомки достонамятныхъ градовъ, на благо отечества собою жертвовавшихъ подъ щигомъ Пожарскаго, по мановенію Минина! Я произнесъ имяна вашихъ градовъ, и вручаю намять ихъ подвига вашей намяти, вашей гордости. Возноситесь въ душѣ дѣлами своихъ предковъ; они единодушно подтвердили Пожарскому жезлъ предводительства, а Минину власть располагать сокровищами натріотическихъ приношеній; они тогда, какъ виѣшніе тпранны разсѣкали Государство мечемъ, какъ не было Монарха, какъ не было отечества — они тогда торжественно клялись, или умереть за отечество или всею землею избрать Монарха. При сихъ - то чувствахъ отягченныя судьбы Россій пали на рамо двухъ избранныхъ человѣковъ!

Дерзну ли изобразать, сколь достойны они были сей чреды? Одинъ принадлежалъ къ исторіи техъ мужей, которыхъ пебо надъляя великими качествами, посылаетъ въ роковыя эпохи смятеннымь народамь на утишение, и ввиряеть имь при общемь недоум вніп возстановлять бытія царствъ. Другой принадлежаль къ малочисленному классу обрасцовыхъ людей, которые пи породъ, ин образованию не бывъ одолжены собою, носять въ себъ тайной огонь, при колебаніи народовъ возгарающійся, и озаряющій ихъ иккоторымъ непонятнымъ блескомъ. Кажется, природа произвела одного ближе къ престолу, а другаго ближе къ хижинамъ, нарочно для того, чтобы руководствуя умами встхъ сословій, тімь съ большею имь дійствовать силою на благо общее. Последній иміль столько отважности, чтобы ставъ надъ пучиною, удержать огромную статую съ утеса пизринитую; а первый столько духа, чтобы перенеся ее чрезъ пучину, поставить на твердомъ грунть. Пускай отодвинуть сіе сравненіе назадъ, къ началу ръчи, дабы прикладъ опаго во всъхъ точкахъ зрънія былъ разительиве.

Когда ревинтель Героя, обремененный важными подробностя-

ми, спѣшилъ приготовленіемъ вещей, довольство, тишину и готовность войска обезпечивающихъ, въ то время самъ Герой объемлетъ въ умѣ положеніе Россіи, содрагается при новсемѣстномъ позорищѣ разрушенія гражданскаго, вымѣриваетъ неизчетныя силы непріятелей, сообщинками самозванца и внутренними волненіями увеличиваемыя, созидаетъ планы дѣйствію, признаетъ трудности по малочисленности и неопытности войска, надѣется кажется замѣнить достальное своею прозорливостію, и наконецъ заключаетъ нарадоксомъ, что виѣшній непріятель, сколь ни великъ, ему не страшенъ, что раздоръ Государства есть силынѣйшій врагъ. Мысль примѣчательная, естьли бы одиѣ мысли составляли хвалу Пожарскаго; но у его все связано, такъ что и нонятія и дѣйствія текли въ щастливой совокупности. Онъ быстро пошелъ на встрѣчу всѣхъ происшествій разными путями; являясь притомъ и полководцемъ и государственнымъ человѣкомъ..

Благословенное званіе, носвятившее себя промышленности и торговлі! Ты на віки будень гордиться исторією сего Гражданина. Судьбы твои были тогда не довольно щастливы, ты не дерзало еще взглянуть за оксаны, и трепетало въ узахъ; по и тогда достойный изъ твоихъ собратій воодушевиль народъ для спасенія всего народа. Да будеть любовь къ отечеству священнымъ твоимъ эгидомъ и въ грядущемъ времени, когда облокотясь на свой якорь, и пересікая экваторъ подъ всіми возможными степенями, ты позлатить серпъ Оратаевъ. Но да умолкнутъ предчувствія предъ истиною, хотя сін предчувствія и сбываются!...

Гдѣ же кисть, могущая изобразить сей щить, которымь въ толь бурное время, и съ толь ограниченными средствами, Пожарской прикрыль Государство, кажется тысячью огнедышущихъ волкановъ опустошаемое? Внѣшнія пылающія жерла еще не закрылись; но уснокоеніе внутреннее, но перевороть пароднаго смысла, и первыя надъ непріятелемъ пораженія, суть заслуги достойныя вѣчныхъ благословеній. Сограждане! обратите ваши взоры на самаго Героя. Вы примѣтите въ граммать, съ какою онь умѣренностію описываеть свои дѣла, скрывая кажется соб-

ственную свою славу. Онъ кажется не хочеть произнесть въ достойномъ видѣ своихъ подвиговъ, которые, но мѣрѣ подробнѣйшаго изображенія, гласнѣе укоряли бы отечеству въ минувшихъ его заблужденіяхъ. Но пусть исторія ведеть насъ далѣе!

Спгизмундъ въ надеждахъ потрясенный паряжаетъ Гетмана съ арміей, для подкрыленія своихъ полковъ, въ Москвы господствующихъ. Пожарской столько бодрственный, что движенія непріятеля кажется имъ пзочтены, а намыренія отгаданы, предваряєть вей замыслы, — и зараные двинулся къ Столицы. Единодушіе, согласіе, порядокъ напутствовали вопиству свободному, и нужно ли напоминать, что духъ, такъ сказать семейственный, въ войско повое вложенный, знаменуетъ мудрость предводителя? Пожарской, удостовырясь въ чести своего вопиства, вручаеть на время пествія свой жезль достопамятному Минину; а самъ удаляется для удовлетворенія священный шимъ обязанностямъ, въ душть его взывающимъ.

Онь отходить въ отчизну поклониться гробамъ родительскимъ, и въ храмѣ отцевъ своихъ повергнуть съ благодареніемъ молитву Богу всемогущему, объ укрѣпленіп его духа. Не изнемогаль духъ его; по таковъ всегда образъ истинныхъ великихъ человѣковъ! Тогда, какъ признательные народы должны бы боготворить ихъ изваянія, тогда они повергая свои трофеи у подножія олтаря, являются міру въ простотѣ младенцовъ. Россіяне! Примѣры сіи вы неоднократно зрѣли въ знаменитыхъ своихъ соотечественникахъ. Исторія вашихъ Героевъ есть исторія чадъ Божіихъ.

Граждане — отцы! Когда приведете дѣтей вашихъ къ правоучительному намятнику Пожарскаго и Минина, запретите удивляться хитрому дарованію каменотесца; примѣтьте имъ, что страхъ Божій и почтеніе къ родителямъ суть первыя чувства, которыми дышали изображаемые туть натріоты; внушите имъ, что любовь къ отечеству, блистательными ночестями иногда озаряющая, есть преломленіе тѣхъ же чувствъ; внушите, что естьли Государство уважаетъ необыкновенныя заслуги, то небу угод-

пы обыкновенныя добродѣтели, а народъ при воззрѣнін на великія лица утѣшается только сугубымъ отсвѣчиваніемъ того и другаго.

Возвѣстите имъ, что человѣкъ, посѣтившій мавзолей п храмъ своихъ отцевъ, приведенъ туда не факеломъ суевѣрія или страхомъ смерти. Привыкнувъ ввѣрять дѣла свои Богу силъ, онъ давно уже прославился среди битвы и возмущенія; для его безсмертія довлѣло бы пожатыхъ лавровъ, естьли бы вопль страдающаго отечества паки не вызвалъ его на среду»...

- 119) Записки россійской академіи. Собранія: 23 октября 1792 года, ст. 1, л. 33—33 об.;—30 октября 1792 года, ст. 1, л. 35.
- 120) Записка академическаго собранія 1 сентября 1795 года, ст. ІІ, л. 87.— Въ запискѣ собранія 15 сентября 1795 года не упоминается о выборѣ Севергина въ дѣйствительные члены академіи. Его имени нѣтъ и въ числѣ присутствовавшихъ въ собраніи 29 сентября 1795 года.
- 121) Записка академическаго собранія 9 августа 1802 года, ст. І, л. 221—223.
- 122) Записка академическаго собранія 31 августа 1801 года, ст. VI, л. 130—131 об.
- 123) Записка академическаго собранія 7 апрѣля 1817 года, № 10, ст. 3.
- 124) Записка академическаго собранія 17 января 1803 года, № 3, ст. 5, л. 19 об.—20 об.
- 125) Записки россійской академін. Собранія: 8 іюня 1801 года, № 18, ст. ІІІ, л. 53 об. 54;—5 октября 1801 года, № 33, ст. 2, л. 167 об.; 23 ноября 1801 года, № 40, ст. 3, л. 196 об.; 15 поября 1802 года, № 41, ст. 2, л. 308. Приложеніе къ запискѣ академическаго собранія 28 февраля 1803 года, № 8. Списокъ гт. членамъ, въ сочиненіи повопздаваемаго азбучнымъ порядкомъ россійскаго словаря академін участвовавшимъ, л. 68.

- 126) Записка академическаго собранія 23 октября 1815 года, № 41, ст. 4.
- 127) Записка академическаго собранія 6 ноября 1809 года, № 44, ст. 3, л. 287 287 об. Приложеніе къ запискѣ № 44, л. 290 290 об.
- 128) Записки россійской академін 1823 года. Собранія: 18 августа, № 28, ст. І; 25 августа, № 29, ст. 1;—1 сентября, № 30, ст. 1; 22 сентября № 31, ст. 1; 29 сентября, № 32, ст. 1; 6 октября, № 33, ст. 1; 27 октября, № 36, ст. 1; 3 ноября, № 37, ст. 1; 10 ноября, № 38, ст. 1; 24 ноября, № 40, ст. 1.
- 129) Записка академическаго собранія 17 января 1803 года, № 3, ст. 4, л. 19—19 об.
- 130) Записки россійской академіи. Собранія: 26 сентября 1808 года, № 36, ст. 3, л. 265 об.; 9 ноября 1812 года, № 42, ст. 1; и др.
- 131) Записка академическаго собранія 7 ноября 1803 года, № 38, ст. 3, л. 254—254 об. — Приложеніе къ запискѣ № 38, л. 260—262.
- 132) Приложеніе къ запискі академическаго собранія 16 ноября 1807 года, л. 283—284 об.
- 133) Записка академическаго собранія 4 декабря 1826 года, № 42, ст. 3.
- 134) Дъла архива с.-петербургской духовной консисторіи. Кладонщенская въдомость смоленскія Божія матери: 19 поября 1826 года похороненъ Василій Михайловичъ Севергинъ, 63 льтъ; отивваль андреевскаго собора іерей Михаилъ Добронравинъ. Такія же свъдынія и въ метрической книгъ андреев скаго собора, на Васильевскомъ острову, за 1826 годъ, съ тою только разинцею, что въ кладонщенской въдомости значится, что Севергинъ умеръ отъ старости, а въ метрической книгъ сказано, что онъ умеръ отъ водяной.
 - 135) Дъла архива конференціи академін наукъ. Картонъ

- № 16. Выписка изъ журнала 1 ноября 1791 года. Помѣтка: communiqué à l'académie le 7 novembre 1791.
- 136) О Барсов'в пом'вщены статьи въ сл'єдующихъ изданіяхъ:

Опыть историческаго словаря о россійскихъ писателяхъ, Новикова (стр. 14, по изданію П. А. Ефремова. 1867).

Russische bibliothek, zur kenntniss des gegenwärtigen zustandes der literatur in Russland, herausgegeben von Hartw. Ludw. Christ. Bacmeister. Бакмейстеръ сообщаетъ свёдёнія препмущественно о лекціяхъ Барсова, на основанін ежегодныхъ объявленій о лекціяхъ въ московскомъ университеть; уноминаетъ также о нёсколькихъ рёчахъ, о нереводё Бильфельда и объ отвётё на нисьмо англомана.

Рами, произнесенным въ торжественныхъ собраніяхъ императорскаго московскаго университета русскими профессорами онаго съ краткими ихъ жизнеописаніями. Изданы обществомъ любителей россійской словесности. 1819. Часть I, стр. 35—41.

Энциклопедическій лексиконъ. 1836. Томъ V, стр. 16—17. Статья Д. И. Языкова.

Словарь русскихъ свѣтскихъ писателей, служащій дополнепіемъ къ словарю писателей духовнаго чина, составленному митрополитомъ Евгеніемъ. Издапіе И. Спегирева. 1838.

Словарь русскихъ свѣтскихъ писателей, соч. митрополита Евгенія. 1845. Т. I, стр. 21—24.

Біографическій словарь профессоровъ и преподавателей императорскаго московскаго университета. 1855. Часть I, стр. 50 —62. Статья профессора Шевырева.

Справочный словарь о русскихъ писателяхъ и ученыхъ, умершихъ въ XVIII и XIX столътіяхъ, и списокъ русскихъ книгъ съ 1725 по 1825. Составилъ Григорій Геннади. Берлинъ. 1876. Томъ I, стр. 66—67.

Наиболье точныя, хотя и краткія, свыдынія о Барсовы находятся вы словары митрополита Евгенія. Также точныя и притомы болье подробныя свыдынія находятся вы статьы Шевырева. Въ статьяхъ Спегирева, Языкова и Геннади есть некоторыя неточности, какъ напримеръ:

Спетиревъ говоритъ положительно, что записки Барсова графъ Мусинъ-Пушкинъ отдала въ московскій архивъ иностранныхъ дёлъ.

Языковъ п г. Гепнади называють въ числѣ трудовъ Барсова и непринадлежащій ему переводъ книги Шеллера. Опа вышла на русскомъ языкѣ, въ 1787 году, подъ заглавіемъ: Имман. Іоа. Герарда Шеллера Сокращенное латинское языкоученіе или грамматика новѣйшая, и изъвсѣхъ донынѣ изданныхъ грамматикъ во всей Германіи самою лучшею и къ обученію юношества удобиѣйшею признаваемая. Съ вѣмецкаго на россійскій языкъ переведена М. А. Б. Переводъ приписанъ Антону Барсову и Анастасевичемъ. (Роспись россійскимъ кпигамъ для чтепія, изъ библіотеки Смирдипа. 1828, стр. 455. № 5756). Но грамматику Шеллера перевель на русскій языкъ пе Антонъ Барсовъ, а Андрей Брянцовъ, бывшій въ 1787 магистромъ (чѣмъ и объясняется подпись: М. А. Б), а въ 1788 получившій звапіе профессора (см. Біографическій словарь профессоровъ и преподавателей московскаго университета. 1855. Ч. І, стр. 109—112).

Кстати замѣтимъ, что г. Невоструевъ (Историческое розысканіе о русскихъ повременныхъ изданіяхъ и сборникахъ за 1703—1802 гг., библіографически и въ хронологическомъ порядкѣ описанныхъ А. Н. Неустроевымъ. 1875, стр. 207) приписываетъ Барсову оду, помѣщенную въ Кошелькѣ, 1774 года, листъ девятый, стр. 145—164, и наполняющую весь этотъ листъ. Она напечатана подъ заглавіемъ: Ода Россіи на одержанныя ею въ 1770 годѣ побѣды; на совершенное истребленіе турецкаго флота, на разбитіе татарскаго хана и пашей, а потемъ и самого верховнаго визиря, и на взятье Бендеръ и прочіихъ городовъ; сочиненная А. Б. Ода начинается такъ:

Я первый плодт трудовт Россін посвящаю: Отечесвто! прійми сей недостойный дарь; Хотя искуства нёть, я ревностью нызаю, И славити тебя во мий стремится жарь.... Но Барсовъ давно уже началъ свою литературную дѣятельность, и въ 1770—1774 гг. не могъ уже называть своихъ сочиненій первыми плодоми трудовъ. Не написана ли эта ода Андрееми (въ монашествѣ Аполлосоми) Байбаковыми, большимъ любителемъ стихотворныхъ упражненій? (См. Исторія россійской академіи. І, 198—230).

Краткія біографическія извѣстія о Барсовѣ находятся въ формулярномъ спискѣ Барсова, составленномъ въ послѣдній годъ его жизни, и сохранившемся въ рукописи въ московскомъ архивѣ министерства юстиціи.

25 сентября 1791 года, поступило въ сенатъ слъдующее представленіе университета:

Въ правительствующій сенатъ

отъ императорскаго московскаго университета
покорнѣйшее допошеніе.

Находящійся при упиверситеть профессорь, коллежскій совытникь и ордена святаго князя Владиміра 4-й степени кавалерь Антонг Барсовг порученныя ему должности отправляеть съ желаемою пользою, прилежно, усердно и рачительно, а притомъ и поведеніи им'єсть всегда честные и добронорядочные. Какимъ же образомъ онъ службу свою продолжаль и чинами происходиль, о томъ, на основаній правительствующаго сената марта 31 дня прошлаго 1788 года указа, прилагается у сего формулярный списокъ.

Того ради правительствующему сенату московскій университеть покоривійше представя, просить, дабы соблаговолено было означеннаго профессора, коллежскаго сов'ятника и кавалера *Барсова*, за усердное имъ должностей своихъ отправленіе, наградить чиномъ и оставить его при прежнихъ должностяхъ. А наче все сіе московскій университеть предаетъ на высокое разсмотрівніе

правительствующаго сената, и испрашиваетъ повелительнаго о томъ ея императорскаго величества указа.

Септября дня 1791 года въ 1 департаментъ по герольдіи.

На «доношеніи» университета пом'єтка: 25 сентября 1791.

Формулярный списокъ:

Коллежскій совътникъ и кавалеръ Антонг Барсовг.

Сынъ московской духовной типографіи директора.

Въ службу вступиль въ 1748 году въ санктпетербургскую академію паукъ студентомъ; въ 1754 году произведенъ магистромъ, — гдѣ и обучалъ студентовъ чистой математикъ.

Въ 1755 году, по требованію московскаго университета, опредёленъ въ оный для обученія студентовъ латинскому языку и математикъ.

Въ 1761 году произведенъ краснорѣчія публичнымъ ордипарнымъ профессоромъ, по которому званію и должность исправляеть.

Между тёмъ быль онъ первымъ издателемъ московскихъ выдомостей, и въ сей послёдпей должности находился болье десяти льтъ.

Сверхъ сего возложена была на него должность инспектора объихъ университетскихъ гимпазій, которую также исправляль болье шести льтъ.

А ст 1771 года, по учрежденіп цензуры при университеть, нервымъ былъ учрежденъ *иснсором*т псчатаемыхъ въ университетской типографіи книгъ, которую должность исправляетъ и по сіе время.

А въ ныпѣшній его чипъ коллежскаго совѣтника, по имянному ея императорскаго величества высочайшему указу, пожалованъ въ 1775 году, іюля 18 дня; въ прошломъ же 1790 году

удостоился получить всемилостивъйшее награждение орденомъ святаго книзя Владиміра 4-й степени.

Онъ же отправляетъ публичную ценсуру при театри и волиных типографіях в Москвъ.

Подписаль: Дпректоръ Павель фонъ-Визинъ.

(Дѣла московскаго архива мпинистерства юстицін. Книга герольдмейстерской конторы № 808, л. 1063—1065.

Приносимъ пскрениюю благодарность г. управляющему московскимъ архивомъ министерства юстиціи Николаю Васильевичу Калачову и г. начальнику отдѣленія архива Инпокситію Николаевичу Николеву за сообщеніе мнѣ приведеннаго представленія университета въ сенатъ и формулярнаго списка Барсова).

Въ началѣ девятнадцатаго столѣтіп два замѣчательные писателя сообщили краткія извѣстія о жизпи и трудахъ Барсова. Писатели эти — Михаилъ Никитичъ Муравьевъ и митрополитъ Евгеній Болховитиновъ. Статья Муравьева номѣщена въ Эфемеридахъ; статья митрополита Евгенія — въ Другѣ просвѣщенія. Обѣ статьи служатъ не только лучшими пособіями, но отчасти даже и источниками для біографіи Барсова: поэтому считаемъ нужнымъ привести ихъ въ полномъ объемѣ, весьма впрочемъ незначительномъ.

Господинъ Барсовт (Антонъ Алексвевичь) родился 1730 году; онъ быль сынъ директора московской духовной типографіи Алексвя Кириловича Барсова. Первыя основанія ученія своего въ латинскомъ и греческомъ языкахъ положиль онъ въ московской славено-греко-латинской академіи, откуда потребованъ будуни въ с.-петербургскую академію наукъ, продолжаль ученыя свои упражненія въ оной, слушая лекціи профессоровъ бывшаго при академіи университета: Фишера, Германа и самого Ломоносова, которому посвятиль онъ бабнія свои, была математика, которую и преподаваль, получивъ степень магистра. Въ семъ званіи, при основаніи московскаго университета, пом'єщенъ г. Барсовъ въ

оный съ славнымъ профессоромъ Поповскимъ и магистромъ Яремскимъ; а въ последовании времени заступилъ место и Поповскаго въ звани профессора красноречия.

Ученые труды его составляли: изданіе нёкоторыхъ классическихъ книгъ, переводъ Билфелдовой Политики, многія Слова, въ торжествахъ университета сказыванныя, въ которыхъ примічается особливая тицательность и грамматическая чистота. Пріобучень чтеніемь древних къ художественному шествію періодовь, болье прилагаль попеченія къ расположенію ихъ, нежели свойство новъйшихь языковь требуеть.

Въ университетскомъ правленіи имѣдъ великое вліяніе и уваженіе въ разсужденін постоянных правиль, которымь послыдоваль.

Имълг великое знаніе какт вт языки россійскомт, которагд и грамматику сочинилт, такт и вт древностяхт и исторіи отечественной. Латинскій языкт былт имт основательно знаемт, на которомт и писалт удобно и исправно; почему Іенскимт Латинскимт Обществомт избрант вт почетные члены онаго.

Быль долгое время инспекторомъ упиверситетскихъ гимназій. Любовь его къ россійскому слову заставила его принять великое участіе въ составленін бывшаго при университеть Вольнаго россійскаго собранія, котораго быль безсмѣннымъ секретаремъ, и издаль шесть частей Оныта трудовъ онаго.

Заслуги его въ учености россійской были знамениты, и привлекли на себя, въ 1775 году, вииманіе великой монархини, которая пожаловала его тогда въ колленскіе сов'єтники, а наконець удостоила его и ордена св. Владиміра 4 степени.

Нравы его были непорицательной честности, и важность его не мышала добросердечію и пріятности обхожденія. Онг былг увижаемь въ публики московской, и имплъ пріятелей въ отличномъ классь людей.

Скончался въ 1791 году, бывъ около тридцати пяти лѣтъ отличнѣйшимъ членомъ московскаго университета.

(Эфемериды или разныя сочиненія, касающіяся древней ли-

тературы, пздаваемыя при императорскомъ московскомъ университеть, какъ продолжение трудовъ вольнаго россійскаго собранія. Часть первая на 1804 годъ. Біографическія извъстія о нікоторыхъ членахъ императорскаго московскаго университета, стр. 289—294. Статья безъ подписи имени автора).

Барсовъ Антонъ Алексъевичъ, сынъ вышеупомяпутаго (т. е. директора типографіи Алексвя Кириловича), коллежскій совътникъ и кавалеръ, краспоръчія публичный ординарный профессоръ въ московскомъ университетъ, печатавшихся въ университетской типографіи книгъ ценсоръ, вольнаго россійскаго собранія при томъ же уппверситеть членъ и безсмъпный секретарь, родился въ Москвъ, обучался сперва въ московской славено-греко-латинской академіи, а потомъ въ гимназіи с.-петербургской академін наукъ. Когда въ 1755 году открытъ былъ московскій университеть, то, по вызову оть куратора Ивана Ивановича Шувалова, припять опъ магистромъ философін и свободныхъ наукъ въ сіе училище; а въ 1761 году генваря 21 произведенъ профессоромъ краснорѣчія на мѣсто г. Поповскаго. При семъ производствѣ говориль онь рачь на россійскомь языкь: о пользі краснорачіл въ россійской имперіи, а сверхъ того постороннимъ образомъ держалъ диспутъ о минералогическихъ и химическихъ предметахъ подъ руководствомъ университетскаго доктора сихъ паукъ Керстенса.

Присемъ поручена была ему инспекторская должность университетскихъ гимназій и надзираніе за изданіемъ московскихъ вѣдомостей, печатавшихся при университетѣ.

Кром'є того им'єль онь еще постороннія важныя препорученія, какъ-то: по прожекту Ивана Ивановича Бецкаго сочиниль онь Генеральный планз или уставз воспитательнаго дома вз Мос-квп, и оный въ 1763 году утверждень и напечатань.

А для коммисіи, собранной въ 1767 году къ сочиненію новаго уложенія, писаль опъ многія предначертанія по стать в о дворянстви.

Когда государыня императрица Екатерина II, вознам врясь

издавать свои Записки касательно россійской исторіи, повельла, чтобы въ московскомъ университеть сдыланы были изъ разныхъ рускихъ льтописцевъ, начиная съ 1224 года, сводныя выписки по порядку льть, то кураторъ Иванъ Ивановичъ Шуваловъ въ 1783 году препоручилъ сіе дъло Барсову, который вскоръ съ помощію профессора Чеботарева и доставиль въ кабинетъ ньс-колько тетрадей таковаго свода.

Для народных училищь онь сочиниль обстоятельную Россійскую грамматику и представиль ее на разсмотрѣпіе училищной коммисіп. По грамматика сія за нікоторыя повизны въ правилахъ непринята и донынъ остается неизданною. Въ самомъ дълъ профессоръ сей держался необыкновенныхъ правиль, паппаче въ россійскомъ правописаніи. Образецъ сего можно видёть въ изданной имъ 1768 года Азбукъ, а также въ одной его сочинения стать в, подъ названіемъ: Сводз бытій россійских, напечатанной въ Московском экурналь 1792 года, часть VII, стр. 344 и слёд. Онъ изобръль даже для рускаго языка сокращенный способъ писація, и въ 1790 году февраля 20, при случа порученнаго ему, яко старшему изъ профессоровъ, производства баккалавра Якова Рубана въ магистры философіи и свободныхъ наукъ, предложиль сей способъ въ университетскомъ публичномъ собраціи диссертацією на латинскомъ языкѣ, подъ назвапіемъ: De brachygraphia. Въ сей диссертаціи онъ совътоваль писать многія рускія слова сокращенно, а п'єкоторыя только одною, двумя пли тремя начальными буквами, а особливо имена собственныя и часто повторяемыя существительныя, и даже прилагательныя. Онъ предлагаль сверхъ того выключить изъ руской азбуки буквы: т и и, и первую замінять или буквою в пли надстрочным в какимъ знакомъ, а последнюю буквою і. Известно, что мивніе такоежъ въ разсуждени буквъ в и еще въ 1748 году публикъ предложиль профессоръ Тредьяковскій, и многіе изъ члеповъ россійскаго вольнаго собранія при университет в сего же мижція держались. Да и сдёлано было вычисленіе, что шестнадцатую долю типографскаго набора буквъ занимаетъ одна буква г. Но мивніс и привычка публики остались непреодолимы, а ивкоторые защитники сей повизны даже осмвяны были.

Кром'є всёхъ, досел'є упомяпутыхъ сочиненій, профессоръ Барсовъ писаль для публичныхъ университетскихъ собраній много торжественныхъ Словъ, которыя въ свое время и печатаны были при университет'є, какъ-то:

- 1) Рѣчь въ день тезоименитства императрицы Елисаветы Петровны, говоренная октября 6-го 1760 года.
- 2) Слово на предпріятое съ благополучнымъ успѣхомъ прививаніе осны ся императорскимъ величествомъ, говорено поября 10-го 1768 года.
- 3) Ръчь на заключеніе мира съ Оттоманскою Портою, говорена іюня 25-го 1774 года.
- 4) Слово на бракосочетаніе его императорскаго высочества, великаго князя Павла Петровича, съ ея императорскимъ высочествомъ, великою княгинею Марією Өеодоровною, говорено октября 15-го 1776.
- 5) Слово на рожденіе его императорскаго высочества, государя, великаго князя Александра Павловича, говорено генваря 23-го 1778.
- 6) Слово на первое седмильтіе щастливо продолжающагося и вычно желаемаго мира вы Россін, говорено сентября 23-го 1781.
 - 7) Слово торжественное, говоренное іюля 30-го 1786, и проч.

Вст свои Слова потомъ совокупно самъ онъ издаль въ Москвт 1788 года. Въ шихъ видно плодовитое краснортие, но больше фразсологическое, нежели вещественное. Латпискія сго слова писацы слогомъ довольно чистымъ и свойственнымъ.

Есть его иёсколько напечатанныхъ и переводовъ, изъ коихъ Геснерова Латинская Грамматика, изданная въ первый разъ 1768 года и потомъ многократно, была классическою въ гимназіяхъ московскаго университета до изданія Шеллеровой латинской грамматики въ 1787 году.

Сей профессоръ скончался въ Москвѣ 1791 года генваря 21, около 60 лѣтъ.

(Другъ просвъщенія. Журналь литературы, паукъ и художествъ, на 1805 годъ. Часть вторая. 1805. Мѣсяцъ май, № V, стр. 152—156).

Статья эта, съ нѣкоторыми, незначительными добавками и съ пѣкоторыми пропусками помѣщена и въ Словарѣ русскихъ свѣтскихъ писателей, соч. митрополита Евгенія. 1845. Т. І, стр. 21—24.

Статья о Барсовѣ въ печатномъ словарѣ митр. Евгенія дословно сходна съ статьею о Барсовѣ въ рукописномъ словарѣ митр. Евгенія (Т. І, л. 40 об. — 43), находящемся въ публичной библіотекѣ и поступившемъ туда изъ древлехранилища Погодина: что приписано Евгеніемъ, то вошло и въ печатный словарь; что вычеркнуто въ рукописи, того нѣтъ и въ печатномъ словарѣ.

- 137) Дъло архива св. сипода, 1731 года, № 14.
- 138) Дѣло архива св. спиода, 1732 года, № 4.
- 139) Дѣда государственнаго архива. VII. № 221. Четыре картона.

О Барсовъ, директоръ синодальной тинографіи, часто упоминается въ сочиненіи г. Чистовича: Ософанъ Проконовичъ и его время, помъщенномъ въ Сборникъ статей, читанныхъ въ отдъленіи русскаго языка и словесности императорской академіи наукъ. 1868. Т. IV. (см. алфавитный указатель именъ и предметовъ, ст. 730).

140) Дѣла архива московской синодальной конторы. 2 аввуста 1847 года, № 357.

Дѣла архива св. синода, № 370, Присланныя о школахъ и ученикахъ вѣдомости.

141) Дъла архива академической канцелярій. № 114.

Показаніе Тредьяковскаго о літахъ Барсова пісколько расходится съ другими пзвістіями о томъ же предметі.

По допесенію Тредьяковскаго, Барсову было, 24 марта 1748 года, деоятнадцать лѣтъ; слѣд. Барсовъ родился не позже марта 1729 года. Но болье основаніяполагать, что Барсовъ родился

въ 1730 году, какъ показано и у митрополита Евгенія, который пользовался собственноручными записками Барсова.

По допесецію славяно-греко-латинской академін, 27 сентября 1745 года, Барсову *пятнадцать* лѣтъ.

По донесенію славяно-греко-латинской академін, 2 августа 1747 года, — *семнадцать* лѣтъ.

По св'єдініямъ испытательной комиссіи академін паукъ, 22 мая 1751 года, — двадцать одинг годъ.

Въ исповъдныхъ росписяхъ церкви Рождества Христова, никитскаго сорока, показано:

12 септября 1788 года Барсову 58 літъ;

11 сентября 1789 » — 59 лѣтъ;

11 сентября 1790 » —60 л'єть, п т. д.

- 142) Дѣла архива академической канцеляріи. № 124.
- 143) Дѣла архива конференціи академін наукъ. Бумаги Миллера. Портфель X. О бывшемъ при академін наукъ университетъ.
 - 144) Дѣла архива академической капцеляріп. № 141.
 - 145) Дѣла архива академической канцеляріп. № 174.
- **146)** Дѣла архива академической капцелярін. № 181. Ордеръ президента, полученный 18 декабря 1753 года.
- 147) Дѣла архива академической канцеляріи. № 196. Письмо графа Разумовскаго къ Шувалову и отвѣтъ Шувалова:

Милостивый государь мой графъ Кирила Григорьевичъ,

Ваше сіятельство изволили об'вщать отпустить приказать изъ академін наукъ, изъ магистровъ и изъ студентовъ для московскаго упиверситета учительми въ гимназію. Хотя то ваше сіятельство по свойственной вамъ къ общему добру склонности д'єлать изволите; но я причитаю оное и мит отъ вашего сіятельства одолженіемъ. Имтю честь просить о трехъ магистрахъ: Поповскомъ, Яремскомъ и Барсовт, которыхъ я, по рекомендацін господина Теплова, назначиль. Если ваше сіятельство то апробовать изволите, то покоривите проту имь о томь приказать, чтобъ я могъ ихъ въ непродолжительномъ времени въ Москву отправить. Впрочемъ я съ моимъ глубочайшимъ почтеніемъ честь имвю быть

вашего сіятельства, милостиваго государя моего, покорнѣйшій слуга Иванъ Шуваловъ. 6 февраля 1755.

Государь мой Иванъ Ивановичъ,

Почтенивишее письмо вашего превосходительства отъ февраля 6 дня сего 1755 года я получиль, которымь требовать изволите, дабы изъ магистровъ и изъ студентовъ, обучившихся въ академін наукъ, отпустить для московскаго университета въ учители въ гимназію, а именно трехъ магистровъ: Поповскаго, Яремскаго и Барсова.

Хотя вашему превосходительству самимъ извъстно, что изъ новообученныхъ въ академическомъ уппверситетъ россійскихъ сіп суть лучшіе какъ въ паукахъ, такъ и въ поступкахъ, почему не безнужны бы они были и въ академіи наукъ; однакожъ, принявъ то въ разсужденіе, что въ новопачинающемся въ Москвъ уппверситетъ служба помянутыхъ магистровъ полезите быть можетъ, пежели въ академіи, — того ради я приказалъ онымъ явиться у вашего превосходительства, которыхъ и рекомендую въ особливую вашего превосходительства милость, я же надъюся что когда, съ Божіею помощію и при вашемъ понеченіи, въ университетъ московскомъ современемъ явятся способные къ службъ ея императорскаго величества въ академію паукъ санкт.-петербургскую, то отказать не изволите.

Впрочемъ съ моимъ всегдащинмъ почтепіемъ имѣю честь быть вашего превосходительства, государя моего,

послушивишій слуга графъ К. Разумовскій.

8 февраля 1755.

- 148) Протоколы конференцін московскаго университета, хранящісся въ библіотекѣ университета, Т. V, года: 1758—1761. Протоколъ конференцін 4 іюля 1758 года, № 4, ст. 4.
- 149) Матеріалы для исторіи московскаго университета, находящіеся въ библіотскъ университета, 5. Т. е. 28. Приглашеніе на вступительную рѣчь профессора Дильтея, 31 октября 1756 года.
- 150) Матеріалы для исторіи московскаго университета въ библіотек университета, 5. Т. с. 28. Приглашеніе на первую лекцію Барсова, на русскомъ и латинскомъ языкахъ, нанечатано, 29 января 1761 года, на большемъ полулисть, съ виньеткой.

На торжественное собраніе, въ которомъ Барсовъ говорилъ рѣчь о цѣли ученія, разослапо было слѣдующее приглашеніе отъ университета:

Божімиъ поспѣшествованіемъ къ торжествованію высочайшаго дня тезоимецитства всепресвітльйшія державньйшія великія государыни императрицы Елисаветы Петровны самодержицы всероссійскія въ имфющемъ быть сего сентября шестаго дия публичномъ въ университетъ собраніи въ третьемъ часу по полудии, п къ слушанію рѣчи, которую при семъ случать онаго жъ университета магистръ Антонъ Барсовъ

на россійскомъ языкѣ говорить будетъ О намърении, съ какимъ учиться должно, всёхъ любителей наукъ чрезъ сіе

съ надлежащимъ почтеніемъ призываетъ императорской московской университетъ.

Печатано при императорскомъ московскомъ университетъ 1760 году.

(Московскій главный архивъ министерства пностранныхъ дѣлъ. Historia literaria. Портфель I, № IV).

- 151) Initia doctrinae solidioris auctore Jo. Augusto Ernesti. Editio quinta. Lipsiae. 1769. Въ копцъ помъщены, съ особенной пагинаціей, Initia rhetorica.
- 152) Ut in omnibus rebus, ita in dicendo, maximum est, quid deceat, videre. Decorum antem oratorium, et oratio apta, exsistit recto usu trium generum dicendi: quae oriuntur e triplici oratoris munere. Primum est subtile ac tenue, alterum sublime, tertium his interjectum, quod mediocre vocant... Materia, quam inventio oratoria amplectitur, triplex est, inestque in λόγοις, ήθεσι et πάθεσι. λόγοι valent ad docendum, ήθη ad placendum, πάθη ad commovendum. Isti sunt necessitatis, illa delectationis, haec victoriae...
- ръдкость. Мы пользовались слъдующимъ изданіемъ: Institutiones poeticae et rhetoricae, auctore r. p. Josepho Juvencio societatis Jesu, ad usum gymnasiorum ejusdem societatis. Editio prima in Litvania. Vilnae. 1752. На оборотъ заглавнаго листка: Ad lectorem. Justitutiones poeticas et rhetoricas r. p. Josephi Juvencii, saepius multorum typis seorsim editas, nunc in uno volumine exhibemus, ut eloquentiae candidati simul prae manibus habere queant praecepta earum artium, quae conjunctione et affinitate quadam inter se uniuntur. Institutiones poeticas ad exemplar ve-

netum, rhetoricas ad exemplar posnaniense, retentis omnibus iis, quae in eo adjecta sunt, conformavimus...

- 154) Dictum est poema lyricum a lyra, quae inter organa musica celebris est, adhibeturque ad hujusmodi carmen concinendum. Sylvae dicuntur, quod oblatam quasi temere materiam ex tempore, et stylo veloci percurrat, et tractet poeta, dum calor menti insidet. Statius certe initio suarum silvarum libellos, qui subito calore, et quadam festinandi voluptate sibi fluxerunt, silvas vocat, additque illa poemata solum habere gratiam celeritatis.... Dirae sunt quoddam carminis genus, quo quidquid furoris, imprecationum, querelarum, convitiorum in mentem venit, effundit poeta. Sic Dido Aeneum apud Virgilium, Medea Iasonem apud Senecam diris prosequuntur.
- 155) Способъ къ сложенію россійскихъ стиховъ. Глава седьмая. § 1. Сочиненія Тредьяковскаго. 1849. Томъ І, стр. 166—167.
- 156) Рачь магистра Антона Барсова, говоренная при московскомъ университетъ сентября 6 дня 1760 году рукопись. Она находится въ библіотекъ московскаго главнаго архива министерства иностранныхъдълъ, въ портфеляхъ подъ названіемъ: historia litteraria. портф. 7, № 3.
- 157) Самыя точныя указанія о лекціяхъ Барсова заключаются въ объявленіяхъ о лекціяхъ профессоровъ московскаго университета.

Извѣстія о лекціяхъ въ московскомъ университетѣ въ восемнадцатомъ столѣтін составляютъ библіографическую рѣдкость.
Объявленія о лекціяхъ сохранились частію въ отдѣльныхъ бронюрахъ, на русскомъ и на латинскомъ языкахъ, частію въ видѣ
приложеній къ московскимъ вѣдомостямъ. Въ библіографическомъ
трудѣ , Бакмейстера (Russische Bibliothek) приводятся извлеченія изъ объявленій о лекціяхъ московскаго университета за одиннадцать лѣтъ, именно: съ августа 1772 года по іюнь 1778 года;
съ августа 1780 года по іюнь 1783 года, и съ августа 1784
года но іюнь 1786 года. За иѣкоторые года вовсе не сохрани-

лось объявленій о лекціяхъ: по крайней мёрё ихъ нётъ въ паиболёе извёстныхъ и богатыхъ библіотекахъ Петербурга и Москвы.

Приводимъ извъстія *о лекціяхъ Барсова*, собранныя нами съ библіотекахъ: академіи наукъ, иетербургской публичной, московскаго ушиверситета, московскаго архива иностранныхъ дълъ, и т. д.

Въ последнюю половину (semestri hyemali) 1757 года:

Антонъ *Барсовг*, философіи и свободных наукт магистерт, продолжать имѣетъ математику на россійскомъ языкѣ.

Съ 13 августа 1758 года:

По окончанів *стереометріи* п тригонометріи, начнеть обучать алгебръ.

Съ 26 апръля 1759 года:

Antonius Barsow, philos. et L. A. A. magister, praeleget algebram.

Съ 26 апрѣля 1761 года:

Ex facultate philosophica, Antonius Barssow, eloquentiae p. p. o. explicabit Ciceronis libros de officiis, tradet praecepta rhetorica ad ductum Ernesti, atque auditores suos praecipue exercebit in versionibus et stylo.

Съ 28 іюня 1762 года по 28 іюня 1763 года:

Въ философическомъ факультетъ, Антонъ Барсовъ, красноръчія профессоръ, толковать будетъ иъсколько Цицероновыхъ ръчей; также имъетъ преподавать правила риторическія по руководству Эрнеста; а особливо будетъ обучать своихъ слушателей переводамъ и штилю. Съ 1 августа 1763 года по 28 іюня 1764 года:

Будеть преподавать риторическія правила по руководству господина Эрнеста. А сверхъ того нісколько Цицероновых рівчей; двіз первыя книги Виригліевой эпенды, да изъ Плавта комедію, Мостелларіа называемую, изъяснять, и съ слушателями своими въ переводахъ и во штиль упражняться им'єсть.

Съ 1 августа 1764 года по 26 іюня 1765 года:

In tradendis praeceptis rhetoricis eundem, quem antea, sequetur Ernesti; absolutoque, quod reliquum est ex anni superioris penso, ex Ciceronis orationibus selectis et Plauti comoediis unam alteramve explicabit; intereaque auditores suos, eodem modo, quo usus est adhuc, variis versionibus et elaborationibus exercebit.

Съ 1 августа 1765 года по 26 ионя 1766 года:

Praecepta rhetorices tradet ad ductum Ernesti, ex Ciceronis orationibus unam alteramve explicabit, perget in praelegenda et explicanda Aeneide Virgilii, atque interdum assumet etiam alios poetas, et denique auditores suos versionibus exercebit et elaborationibus.

Съ 1 августа 1766 года по 26 іюня 1767 года:

По предложеній кратко реторических правиль, слідуя Эрнесту, имість толковать пікоторыя изъ Цицероновых орацій, продолжать чтеніе и изъясненіе Вирилієвой эненды, а притомъ и другихь писателей употреблять, и съ слушателлии своими упражняться въ переводахъ и сочиненіяхъ. Папослідокъ, въ маїв міссяців, читать будеть и изъясиять первое похвальное слово господина Ломоносова, съ приведеніемъ на оное егожъ реторическихъ и грамматическихъ правиль.

Съ 1 августа 1770 года по 26 іюня 1771 года:

Въ продолжение сего курса предлагать будеть правила ри-

такожъ прочтетъ и истолкуетъ нѣсколько рѣчей Цицероновых и три послѣднія кпиги изъ Вирииліевой эценды, пріобщая къ тому иногда и другихъ изъ лучшихъ латинскихъ писателей; особливожъ стараться будетъ, чтобъ слушатели его упраживлись въ переводахъ и сочиненіях на латинском и россійском языках. Напослѣдокъ прочтетъ и изъяснитъ два слова похвальныя г. Ломоносова и иѣсколько изъ его одъ.

Съ 1 августа 1771 года по 26 іюня 1772 года:

Изъяснить правила риторическія, слідуя Эрнесту; прочтеть и истолкуєть нісколько річей Цицероновых; окончить двів книги Виргилісвой энеиды, а притомь и другихь классическихь писателей употреблять им'єть; особливожь стараться будеть, чтобъ слушатели его упражиллись въ переводахъ и сочиненіях. Прочтеть и изъяснить похвальныя слова г. Ломоносова; егожь двів піссии героическія поемы и нісколько одъ.

Съ 1 августа 1772 года по 26 іюня 1773 года:

Предложить правила риторическія, слѣдуя Эрнесту; прочтеть и истолкуеть нѣсколько рѣчей Цицероновых и двѣ послѣднія книги Вириилісвой эненды, пріобщая къ тому иногда и другихь знатнѣйшихь писателей; покажеть наиболѣе употребитель ные какъ россійских, такъ и латинских стихов роды, и притомъ почасту задавать будеть слушателямъ своймъ упражненія въ переводахъ и сочиненіях, и напослѣдокъ прочтеть и изъясинть похвальныя слова г. Ломоносова; егожъ двѣ пѣсни героическія поэмы и нѣсколько одъ.

Съ 1 августа 1773 года по 26 іюня 1774 года:

Предложить правила риторическія, слѣдуя Эрнесту; прочтеть и истолкуеть пѣсколько рѣчей Цицероновых; первую книгу Вириліевой энепды; одну или другую изъ басенъ (ex fabulis) Плавта и Теренція, пріобщая къ тому иногда и другихъ, какъ

въ прозѣ, такъ и въ стихахъ, знатиѣйшихъ писателей; покажетъ навболѣе употребительные какъ россійскихъ, такъ и латинскихъ стиховъ роды, и притомъ почасту задавать будетъ слушателямъ своимъ упражиенія въ переводахъ и сочиненіяхъ, и напослѣдокъ прочтетъ и изъяснитъ похвальныя слова г. Ломоносова, егожъ двѣ пѣсни героическія поэмы и нѣсколько одъ.

Съ 1 августа 1774 года по 26 іюня 1775 года:

Предложить правила реторическія, слёдуя Эрнесту, напоминая всегда о томъ, что собственно и особливо принадлежить къ стилю и природному языку; прочтеть и истолкуетъ Цицероновы рёчи: за законъ Маниліевъ, за Милона, также послё возвращенія къ народу и въ сепатё говоренныя; Виргиліевой энеиды вторую книгу; изъ Теренція Форміона и изъ Плавта Псевдола; двё похвальныя г. Ломоносова рёчи, и иёсколько егоже одъ. Также присоединить къ тому и другихъ сочинителей, и сверхъ того задавать будетъ часто слушателямъ своимъ упражненія въ переводахъ и сочиненіяхъ, какъ прозою, такъ и стихами, на обоихъ языкахъ, т. е. на россійскомъ и на латинскомъ.

Съ 1 августа 1775 года по 26 ионя 1776 года:

Предложить правила реторическія, слідуя Эрнесту, и примічая всегда то, что изгоных ве россійском языкь и стиль употреблено быть может; прочтеть и истолкуєть Цицероновы річи за Марцелла и за Лигарія; Вирилієвой энеиды книгу третію; изь Теренцієвых комедій двухь братовь; изь Плавта двухь братовь же Менехмовь; похвальныя г. Ломоносова слова и нісколько егоже одь; причемь употребить и другихь писателей, и почасту задавать будеть слушателямь своимь упражненія вы переводахь и сочиненіях, какт прозою, такт и стихами, на обоих языках, т. е. на руссійском и на латинском.

Съ 1 августа 1776 года по 26 іюня 1777 года:

Иравила риторическія предложить и въ упражненіяхъ риторическихъ руководствовать будеть, слѣдуя Бреславским основаніям краснорьчія (ad ductum Elementorum Wratislaviensium), поелику презт недавнишнее изданіе вт университетской типографіи оной книги довольное число находится, примычая всегда то, что изт оныхт правиль пт россійскому языку и стилю служить можетт. Прочтеть и истолкуеть Цицероновы рѣчи: за законъ Мапиліевъ, послѣ возвращенія къ квиритамъ и въ сенать также за царя Деіотара; Виргиліевой эпенды книгу четвертую; изъ Теренцієвыхт комедій Форміона, изъ Илавтовыхт Псевдола; похвальныя г. Ломоносова слова 1749 и 1755 годовъ и нѣсколько егоже одъ. Причемъ употребить и другихъ писателей, и почасту задавать будеть слушателямъ своимъ упражненія въ переводахъ и сочиненіяхт, какт прозою, такт и стихали, на обоихт языкахт, т. е. на россійскомъ и на латинскомт.

Съ 1 августа 1777 года по 26 ионя 1778 года:

Правила риторики предложить следуя Эрнестівовит начаткамі риторическимі; прочтеть и истолкуєть Цицероновы речи: за Архію и за Милона; Вирилісвой эненды книгу пятую; изъ Горація несколько одъ и первой книги первую эпистолу; г. Ломоносова изв'єстныя два слова похвальныя и и'єсколько одъ; причемь употребить и другихъ писателей, и почасту задавать будетъ слушателямь своимъ упражненія въ переводахъ и сочиненіяхі, какі прозою, такі и стихами, на обоихі языкахі, т. е. на россійскомі и на латинскомі.

Съ 1 августа 1778 года по 26 іюня 1779 года:

По предложении прежде всего правиль риторики по Ернестієвыми начатками риторическими, прочтеть и истолкуєть четыре Цицероновы рычи на Катилину, и Вириплієвой эненды книгу шестую; такожь покажеть разные роды стихови латинскихи и россійских, изъ сочиненій Горацієвых и г. Ломоносова, котораго напослідокъ и похвальныя слова 1749 и 1755 годовъ прочтеть со изъясненіемъ, почасту между тімь задавая слушателямъ сво-имъ упражиенія въ переводахъ и сочиненіях на обоих языках, т. е. на россійском и на латинском.

Съ 17 августа 1779 года по 27 іюня 1780 года:

Кратко повторя просодію латинскую п правила объ акцентах, такожь грамматику россійскую, преподавать будеть риторику, слідуя Эрнесту, п пріобщая къ оной краткія наставленія поэзіи россійской и латинской, съ примірами, особливо пзь Горація, изъ Ломоносова и изъ других россійских стихотворцевъ взятыми.

Съ 17 августа 1780 года по 27 іюня 1781 года:

Въ преподаванін риторики слёдовать будеть Эрнесту. Прочтеть и истолкуєть Цицероновы рёчи: за законъ Манилієвъ и за Інгарія. По показаніи же кратко правилі о составленіи стихові латинских и россійских, примёры сочиненій въ стихахъ предложить изъ Горація и Ломоносова, котораго и слова 1749 и 55 годовъ прочтеть и истолкуєть, и между тёмъ окончить начатую изъ Виргилієвой эненды седьмую кпигу. Стараться также будеть, чтобъ учившихся изъ слушателей по греческому языку трудъ, на то унотребленный, не остался тщетнымъ, почему между прочими, для латинскаго и россійскаго языковъ назначаемыми, упражненіями задавать имъ будетъ и ст греческаго дълать переводы.

Въ 1781-1782 академическомъ году:

Anton Barsow erklärt Ernesti anfangsgründe der redekunst, zwei Ciceronische reden, das achte buch der Aeneide, einige Horazische gedichte, zwei Lomonosowische lobreden nebst einigen oden, und übt seine zuhörer theils im übersetzen ins russische aus dem lateinischen (und umgekehrt), zuweilen auch aus dem griechi-

schen, theils auch in eigenen ausarbeitungen. (Bacmeister, Russische Bibliothek. 4. VII, crp. 551).

Съ 17 августа 1782 года по 26 іюня 1783 года:

Правила риторическія предложить по руководству Эрнестіеву; изь Цицероновых річей читать будеть: за Архія, за Лигарія и вторую филиппическую; окончасть книгу восьмую Вирипіевой
эпенды, а къ сей пріобщить и девятую. Причемь для показанія
разных родовт вт стихах изъяснить нісколько одъ изъ Горація,
и на тот же конецт для приміра избереть нікоторыя міста
изъ россійских стихотворцевт, особливо изъ сочиненій г. Ломоносова, котораго также главнійшія два слова нохвальныя прочтеть. Сверхь сего, къ переводамт ст латинскаго на россійскій
языкт и обратно (а иногда и ст греческаго), такожь и къ собственнымт сочиненіямт слушателей своихь руководствовать будеть.

Съ 17 августа 1783 года по 26 іюня 1784 года:

Предложивъ правила риторическія но руководству Эрнестієву, будетъ читать рѣчи Цицероновы: за законъ Манилієвъ и за Марцелла; потомъ девятую кпигу Вирилієвой эненды. Для показанія же слушателямі примърові во всихі главныхі родахі стихотворческихі и простыхі сочиненій, коснется оні и другихі гатинскихі писателей, сообщиві напереді нькоторое познаніе о въкахі, по которымі оные различаются, какі и о самыхі писателяхі. Изъ греческихъ также Ксенофонта о достопамятныхъ дѣлахь и разговорахь Сократовыхъ изъ первой кпиги одну пли двѣ главы прочтеть. Ві россійскомі же языкь вопервыхъ будеть слѣдовать г. Ломоносову и его за образеці предлагать, котя и другихъ притомъ россійскихъ писателей употреблять не оставить. Сверхъ сего къ переводамъ съ латинскаго на россійскій языкъ и обратно, а иногда и ст греческаго, такожъ и къ собственнымъ сочиненіямъ слушателей своихъ руководствовать будеть.

Съ 17 августа 1784 года по 26 іюня 1785 года:

Ant. Barsow lehrt die redekunst nach Ernesti; erklärt zwei reden von Cicero, ein buch der Aeneide, etliche kapitel aus dem ersten buche der Sokratischen Merkwürdigkeiten von Xenophon, und einige stellen aus Lomonosow's und anderer theils lateinischer theils russischer schriftsteller; und läszt seine zuhörer aus dem lateinischen ins russische, und umgekehrt, zuweilen auch aus dem griechischen, übersetzen, und sich oft in eigenen ausarbeitungen üben. (Bacmeister, Russische Bibliothek. H. IX, crp. 531).

Съ 17 августа 1785 года но 26 йоня 1786 года:

Ant. Barsow lehrt die redekunst nach Ernesti; erklärt zwei reden von Cicero, einige gedichte von Horaz, etwas aus der Aeneide, zwei lobreden von Lomonosow, etliche kapitel aus dem ersten buche der Sokratischen Merkwürdigkeiten, und läszt seine zuhörer aus dem lateinischen ins russische, und umgekehrt, zuweilen auch aus dem griechischen, übersetzen. (Bacmeister, Russische Bibliothek. Y. X, crp. 328—329).

Съ 17 августа 1787 года по 26 іюня 1788 года:

Ант. Барсовъ, красноръчія публичный и ординарный профессоръ и проч., нотщится ныньшный годищный ученія риторическаго кругъ, сколько возможно, учинить напболье практическимх, и никакого не пропустить способнаго времени и случая задавать слушателямъ своимъ то переводы съ латинскаго на россійскій языкъ и обратно (а пногда и съ греческаго), то собственныя на латинскомх и россійскомх языкахх прозою и стихами ділать сочиненія; сділанныя же и ему отъ нихъ поданныя прочитывать, по правиламъ искусства разсматривать, и что по митнію его исправить должно, показывать. Между тімъ правила риторики предложить, изъяснить и повторить по руководству Эрнестіеву, токмо съ дополненіемъ и особливо съ пріобщеніемъ пужнійшихъ правиль о стихотворной на обоихъ оныхъ языкахъ наукъ. Къ

сему присовокупить также чтепіе и толкованіе изъ латипскихъ писателей: Цицерона и именно рѣчей его за закопъ Мапилієвъ и за Лигарія; Виргилія первой книги эненды; изъ Горація нѣсколько одъ, служащихъ къ познанію употребительнѣйшихъ родовъ стиховъ латинскихъ; а изъ россійскихъ—Ломоносова главныхъ похвальныхъ рѣчей и нѣкоторыхъ одъ. При чемъ иногда другихъ писателей употреблять и ихъ между собою сравнивать будетъ. Равно и изъ греческихъ къ изъясненію Ксенофонтовой первой книги о достонамятныхъ дѣлахъ и разговорахъ Сократа пристунитъ.

Съ 17 августа 1789 года по 26 іюня 1790 года:

Въ преподаваніи правиль риторики напбольше слідовать будеть Эрнестію, въ поэзіи — Жувансу; читать и изъяснять будеть Цицероновы різчи: за Секста Росція Амерійскаго, за законь Маниліевь и за Лигарін; нікоторыя избранныя стихотворенія Горацієвы; Плавтова Амфитріона и Теренцієву Андріянку; изъ греческихь писателей сказапіе Продиково о Геркулесі, изъ Ксенофонтовой книги второй достопамятныхъ різчей Сократовыхь, а изъ россійскихъ — двіз похвальныя різчи и нісколько одь Ломоносова. Особливо жь почасту задавать будеть слушателямь своимь сочиненія вз стихахз и прозв, также и переводы съ латинскаго на россійскій языкъ и обратно, а иногда и съ греческаго.

Съ 17 августа 1790 года по 26 іюня 1791 года:

По большей части запимать будеть слушателей своихъ сочиненіями какт вт прозю, такт и вт стихахт, по руководству особливо начатковъ риторическихъ Эрнеста и наставленій пінтическихъ Жувансія; читать и изъяснять будетъ Цицероновы рѣчи, по возвращеніи его изъ изгнанія говоренныя, и за Милона; иѣкоторыя избранныя стихотворенія Горацієвы; Плавтова Эпидика и Теренцієва Форміона; изъ греческихъ же инсателей обстоятельнѣе изъяснитъ изъ Ксенофонта сказаніе Продиково о Геркулесъ. Къ чему напослъдокъ на россійскомъ языкъ нѣсколько пріобщить одъ г. Ломоносова.

Съ 17 августа 1791 года по 26 іюня 1792 года:

Въ преподавані риторики попрежнему будеть слёдовать Эрнесту. Изъ классическихъ авторовъ читать и изъяснять будеть: Цицероновы річи за законъ Маниліевъ и за Лигарія; нівкоторыя оды Горацієвы, егожъ Науку о стихотворствю, и нанослідокъ Теренцієву комедію, Форміонъ называемую. Къ чему изъ россійскихъ писателей пріобщить Ломоносова первую похвальную річь и пісколько одъ егоже. Сверхъ сего, слушателямъ своимъ почасту назначать будеть какъ вз прозю, такъ и вз стижах разныя сочиненія.

- 158) Руконись библіотеки московскаго университета.—Протоколы конференціи 1768 года, т. 12. стр. 43.— Предложеніе Хераскова 3 мая 1768 года.
- 159) Слово о нынѣшемъ состояніи врачебной науки въ Россіи, сравнивая оное съ закономъ Инпократовымъ, въ публичномъ собраніи императорскаго московскаго университета, говоренное Іоганномъ Фридрихомъ Эразмомъ, апрѣля 22 для 1768 года. Печатано при инмператорскомъ московскомъ университетѣ.
- 160) Слово о произшествій и учрежденій университетовъ въ Эвропѣ на государственныхъ иждивеніяхъ, въ публичномъ собраній императорскаго московскаго университета, говоренное онагожъ университета свободныхъ наукъ магистромъ и юриспруденцій докторомъ Иваномъ Третьяковымъ. 1768 года апрѣля 22 дня. Печатано при императорскомъ московскомъ университетѣ.
- 161) Рукопись библіотеки московскаго университета, протоколы копференціп 1768 года. Отношеніе куратора Адодурова къ Хераскову, изъ Петербурга, 30 октября 1768 года.
- 162) Рукопись библіотеки московскаго университета, протоколы конференціп, Т. 8. Протоколь конференціи 1 декабря 1763 года: L'étudiant Foedor Cherbovski envoyé de la police

avec un donochenié selon lequel il devait avoir crié slovo et dielo au siège où il a été conduit pour avoir appelé la garde contre des voleurs qui l'ont depouillé, a été interrogé s'il avait crié, a repondu qu'il n'avait pas proféré ces mots quand les gens de la police l'ont arrêté, mais qu'il avait dit: a samz rosopro dieno, c'est-à-dire, je vous parle d'une affaire faite, et que 'lui ayant ensuite demandé, s'il avait sujet de prononcer ces mots, il a repondu que non. Comme il s'est absenté sans permition, il était pendant quatre jours en prison au pain et à l'eau. Mais jusqu'à la resolution de s. e. il sera obligé de garder sa chambre et de n'en sortir que pour aller prendre ses leçons.

- 163) Исторія императорскаго московскаго университета, написанная къ стол'єтнему его юбилею, проф. Шевыревымъ. 1855. стр. 93, 162 и др.
- 164) Acta societatis latinae jenensis edita ab ejus directore O. Ernesto Imman. Walchio. Ienae. 1752—1756. Пять томовъ. Въ каждомъ томъ помъщалась лътопись общества historia societatis latinae jenensis.

Ausführliche nachricht von dem gegenwärtigen zustande der jenaïschen akademie. 1751. crp. 73—75.

Zuverlässiger unterricht von der verfassung von der herzoglich sächsischen gesammtakademie zu Jena, aus akten und anderen urkunden gezogen von Achatius Ludwig Karl Schmid. 1772. crp. 223—226.

165) Въ объявленіяхъ о лекціяхъ профессоровъ московскаго университета, въ восемнадцатомъ столітін, обыкновенно прописывались всй ихъ титулы, какъ наприміръ: Антонъ Барсовъ, коллежскій совітникъ, ордена святаго Владимира четвертой степени кавалеръ, краснорічія публичный п ординарный профессоръ, императорской россійской академіи членъ, печатаемыхъ въ университетской типографіи книгъ цензоръ, общества учрежденнаго въ Іенѣ для латинскаго языка почетный членъ, и т. л. Въ объявленія о лекціяхъ 1780—1781 (съ 17 августа 1780 года по 27 іюня 1781 года) Барсовъ еще не называется членомъ іенскаго ла-

тинскаго общества. Объявленія о лекціяхъ 1781—1782 намъ не удалось отыскать въ подлинникѣ: мы привели пзвлеченіе Бакмейстера; по въ этомъ извлеченіи Бакмейстеръ, вопреки своему обычаю, не перечисляетъ титуловъ профессоровъ. Въ объявленіи о лекціяхъ 1782—1783 (съ 17 августа 1782 года по 26 іюня 1783 года) и слѣдующихъ годовъ Барсовъ пазывается членомъ іенскаго латинскаго общества.

- 166) Записки россійской академіп. Собраніе 21 октября 1783 года, л. 9.
- 167) Бумаги россійской академін, найденныя въ архивѣ комитета правленія академін наукъ. Письмо Барсова къ Лепехину, 13 ноября 1783 года.
- 168) Записки россійской академіи. Собранія: 12 марта 1784 года, ст. Х. л 44; 1 іюня 1784 года, ст. IV, л. 46. Письмо Мелиссино къ Дашковой, 15 апрёля 1784 года въ бумагахъ, найденныхъ въ архивѣ комитета.
- 169) Бумаги россійской академіи, найденныя въ архивѣ комитета. Письмо Барсова къ Лепехипу, 13 января 1785 года.
- 170) Записки россійской академін. Собраніе 8 августа 1786 года, ст. І, л. 97.
- 171) Записки россійской академіи. Собрапіе 10 января 1792 года, ст. III и IV, л. 2.
- 172) Дѣла архива московской духовиой консисторіи. Метрическіл книги Никитскаго сорока церкви Рождества Христова, что въ Палашахъ, за 1791 годъ. Мѣсяцъ декабрь. Графа объумершихъ, № 8.

Въ приходѣ этой церкви былъ у Барсова собственный домъ. Ср. Указатель Москвы, показывающій по азбучному порядку имена владѣльцевъ всѣхъ домовъ сей столицы. 1793. Часть І, стр. 72. Девятая часть. Барсова, Антона Алексѣевича, покойнаго коллежскаго совѣтника и кавалера, въ приходѣ Рождества въ Палашахъ, въ Медвѣжьемъ переулкѣ, 1 квар. № 5.

Изъ исповъдныхъ росписей приходской церкви, Рождества въ Палашахъ, видно, что Барсовъ жилъ одниъ (женатъ не былъ);

по при немъ было въ домѣ пѣсколько служителей съ женами и дѣтьми; всего пятпадцать человѣкъ.

173) Лѣтописи русской литературы и древности. 1859— 1860. Книжка шестая. Записки К. О. Калайдовича, стр. 113.

Рѣчи, произнесенныя въ торжественныхъ собраніяхъ императорскаго московскаго университета русскими профессорами онаго, съ краткими ихъ жизнеописаніями. 1819. Часть І, стр. 40—41.

- 174) Бумаги Михаила Никитича Муравьева въ публичной библіотекѣ. № 17. Собраніе сочиненій Муравьева, приготовленныхъ къ печати.
- 175) Сборникъ статей, читанныхъ въ отдѣлені́и русскаго языка и словесности императорской академій наукъ. 1868. Томъ V. Выпускъ первый, стр. 116.
- 176) Словарь русскихъ свътскихъ писателей, соотечественниковъ и чужестранцевъ, писавшихъ въ Россіи. Изданіе И. Снегирева. 1838. Т. І. стр. 62.
 - 177) Въстникъ Европы. 1813. Часть LXXII. стр. 84 п 86.
- 178) Учрежденіе императорскаго воспитательнаго дома для приноспыхъ дётей и гошпиталя для бёдныхъ родильницъ въ столичномъ городѣ Москвѣ. Печатано въ С. Петербургѣ при императорской академіи наукъ 1763 года. Въ малую 8°. За именнымъ указомъ, манифестомъ и докладомъ объ учрежденіи воспитательнаго дома, пом'єщенъ Генеральный планъ императорскаго воспитательнаго дома въ Москвѣ. Части вторая и третья Генеральнаго илана московскаго воспитательнаго для приноспыхъ младенцевъ дома изданы въ листъ, съ отдѣльнымъ оглавленіемъ и пагинацією для каждой части.
- 179) Въ словарѣ свѣтскихъ писателей митрополита Евгенія сказано о Барсовѣ: «Для комиссіп, собранной въ 1767 году къ сочиненію новаго уложенія, писалъ онъ многія предначертанія по стать о дворянстви» (І, 22). Со словъ Евгенія, извѣстіе это новторяется и всѣми другими библіографами.
 - 180) Дъла архива втораго отдъленія собственной е. в. кан-

целярін. $N = \frac{353}{348}$. Дпевныя записки комиссіи о государственныхъродахъ, 1767 года.

- 181) Наставленія политическія барона Билфельда. Часть II. Перевель съ французскаго языка коллежскій совѣтникъ п краснорѣчія профессоръ Антонъ Барсовъ. Печатаны при императорскомъ московскомъ университетѣ, 1775 года.
- 182) Діла государственнаго архива. Собственноручныя записки императрицы Екатерины II касательно россійской исторіи. Части: І, ІІ, ІV.— Въ государственномъ архивѣ сохранились матеріалы, доставленные сотрудникомъ Барсова: Свѣдѣнія о россійской исторіи, съ 1224 года, выписанныя изъ разныхъ рукописныхъ лѣтонисцевъ; продолженіе XI, съ 1374 по 1380 годъ, отъ профессора Харитона Чеботарева.
- 183) Московскій журпаль. 1792. Часть VII. Книжка третія. Сентябрь. стр. 344 357.
- 184) Краткая латинская грамматика, сочиненная господиномъ Целларіемъ, псправленная и умноженная господиномъ Гесперомъ. Съ пѣмецкаго на россійскій языкъ передена при императорскомъ московскомъ университетѣ элоквепціи профессоромъ Антономъ Барсовымъ. Печатано въ университетской типографіи 1762 году чрезъ фактора Гоіера.
- 185) Рѣчи свои, выходившія отдѣльно, Барсовъ собралъ вмѣстѣ, и вновь издаль подъ названіемъ: Собраніе рѣчей, говоренныхъ вѣ императорскомъ московскомъ университетѣ, при разныхъ торжественныхъ случаяхъ краспорѣчія публичнымъ и ординарнымъ профессоромъ, и проч. Антономъ Барсовымъ. 1788. Въ это изданіе вошли девять рѣчей, произпесенныя:
 - 1) 26 априля 1755 года;
 - 2) 3 октября 1762 года;
 - 3) 10 ноября 1768 года;
 - 4) 2 іюля 1771 года;
 - 5) 25 іюля 1775 года;
 - 6) 15 октября 1776 года;
 - 7) 23 января 1778 года;

- 8) 23 сентября 1781 года;
- 9) 30 іюня 1786 года.

Рѣчь о употребленіи краснорѣчіл въ россійской имперіи непзвѣстна ни въ печати, ни въ рукописи. О латинскихъ рѣчахъ Барсова упоминаетъ митрополитъ Евгеній въ своемъ рукописномъ словарѣ.

Рѣчь, говоренная 6 сентября 1760 года, не была издана на отдѣльно, пи въ собрапів рѣчей. Помѣщаемъ ее по списку, сохранившемуся въ московскомъ главномъ архивѣ министерства иностранныхъ дѣлъ.

PETS

МАГИСТРА АНТОНА БАРСОВА

ГОВОРЕННАЯ

HPH MOCKOBCKOME VHHBEPCHTETE

Сентября 6 дня 1760 года.

Къ числу безчисленныхъ и неизреченныхъ благочестивъйшім великія государыни Елисаветы Петровны пиператрицы и самодержицы всероссійскія, всемилостивъйшія основательницы сего университета и всещедрыя покровительницы, ежечасно на оный изливаемыхъ и непрерывно продолжающихся благодъяній и милостей принадлежитъ такожде и сіе матернее ея милосердіе, что ся величество въ извъстным назначенным и опредъленным къ тому времена, какъ то во дии всерадостивишаго ея величества коронованія, и ньигь по всерадостивищемъ же и торжественивйшемъ дии высочайщаго ея тезоименитства всемилостивъйще дозволяетъ оному какъ бы представать предъ священивъйшею ся особою съ каковымъ либо словеснымъ дароприношеніемъ, или ко изъявленію радостныхъ чувствій благодарнъйшаго духа служащимъ и достодолжное прославленіе высочайщаго ся имени и не-

сравненныхъ добродътелей заключающимъ, или другое какое либо честное, полезное и толикаго торжества, такожъ бывающаго при томъ почтеннаго любоученнъйшихъ мужей собранія достойное разсужденіе содержащимъ. Ибо естьли мы въ обыкновенныхъ и посредственных в благод вніях в безь сомпінія обще всёмь намъ отъ природы вложенное такое разсуждение имвемъ, что получивъ случай какому либо благотворителю своему засвидътельствовать свое усердіе и преданность, самое сіе за удовольствіе собъ п за щастіе почитаемъ, а подаваемый иногда самимъ онымъ благодіїтелемъ случай великимъ приращеніемъ его къ намъ благодѣтельствъ признаемъ, то можетъ ли сей великою Елисаветою, чадолюбив в пессійскаго отечества матерію, основанный, и подъ высочайшимъ ея покровительствомъ толь многими правами, вольпостьми и преимуществами пожалованный, и толь многими пользами и выгодностьми снабдінный университеть въ сей день съ симъ особеннымъ своимъ для высочайщаго тезоименитства ея императорскаго величества, всилу даннымъ ему отъ нея жъ узаконеній, учрежденнымъ и поставленнымъ торжествомъ, яко единственнымъ своимъ, перавнымъ поистипф величеству щедротъ ея, но отъ крайнъйшаго и горячайшаго усердія приносимымъ даромъ предстать предъ лице толикія своея благод тельницы и не чувствовать своего въ томъ блаженства и материяго милосердія ея императорскаго величества? Но оный действительно такъ всегда разсуждаеть и справедливо мыслить, что когда онь въ прочія времена трудится въ руководствовании врученнаго ему юношества къ полезнымъ наукамъ, и въ наставленія опаго къ добродѣтелямъ упражинется, тогда псполияетъ долгъ своего званія; когдажъ въ сін торжественные дни даръ чистійшей радости своея, удивленія и благодарствія всемплостив вінней основательниц в своей и всещедрой покровительниць приносить, то въ самое то время новое пріемлеть отъ неяжь награжденіе и новую получаеть милость. Ея жъ императорское величество, какъ всегда всею кротостію своєю, такъ и въ семъ случав благоутробію Всевышняго уподобляется, и не взпрая на худость и малость сихъ приношеній,

материимъ сердцемъ и милостивною рукою, яко отъ чадъ своихъ, пріемлеть оныя за соединенное только съ тімъ искреннівниее усердіе, недостаточество ихъ покрывая монаршимъ своимъ великодушіемъ, коего спасительное прибѣжище какъ всѣмъ и всегда пужно, такъ наппаче мит необходимо потребно въ настоящемъ случав когда императорскій московскій университеть за благо разсудиль въ торжественный сей день при почтенивищемъ вашемъ собраніи употребить меня истолкователемъ своихъ мыслей. Ибо исполнение сея должности сходственно съ вышеобъявленнымъ отъ меня основаніемъ какого требуетъ пространства разума п коликой силы красноръчія, то можете вы по благоразумію вашему удобно себ'є представить; а сколько скудость моихъ дарованій къ тому недостаточна, оное показываетъ мит собственное мое признаніе. И такъ единое упованіе на матернее великодушіе милосердивищія въ свъть монархини можетъ меня подкръпить и одобрить въ семъ моемъ предпріятіи.

Но что могу я достойное сего торжественнаго дня слуху вашему предложить? То правда, что самое обстоятельство дня сего и торжества его и м'єста зд'єшняго подаеть вамъ ожидать право отъ меня и требовать, а мив необходимость пекоторую полагаеть, чтобъ ричь моя къ вамъ наппаче простиралась въ похвалахъ высочайшаго Елисаветина имени, источника всегдащияго блаженства нашего, такожъ и настоящаго веселія и празднества, и я то совершенно чувствую, по при томъ разсуждаю, что сіс какъ легко вслкому примътить, такъ не всякому легко дъломъ псполнить можно, понеже къ прославленію достойнымъ образомъ толикаго множества толь превосходныхъ добродътелей, которыми преславное владёніе великія Елисаветы украшается, и которыя во всьхъ ся предпріятіяхъ и дъйствіяхъ сь толикою яспостію сіяютъ, и во всей жизни ся царствують, потребно, не говорю: большее моего. пбо сколькобъ я симъ прибавилъ? но самое превосходное искусство въ красноръчіи. Предпріятіе жъ сего съ посредственнымъ талантомъ за непростительную неразсудность, и приступленіе къ тому съ педостаточествомъ слова, моему равнымъ, какъ прикосновеніе божественной святыни неумовенными руками, за продерзость уже и нѣкоторое святотатство почитать должно. И такъ здѣсь да отверзется мнѣ оное безпримѣрнаго твоего и неподражаемаго, о благоутробпѣйшая монархиня, прибѣжище великодушія, и да позволено мнѣ будетъ, безъ вины и-преступленія, добротамъ твоимъ, которыхъ скудорѣчивый языкъ мой достойно возвысить не можетъ, удивляться въ молчанія, а слово мое обратить къ другому, не столько силы мои превосходящему предмету.

При семъ же и ваше доброхотство, высоконочтенивйшие слушатели, съ надлежащимъ почтепіемъ прошу за благо принять въ семъ случат возможное вмъсто должнаго, и чтобъ напослъдокъ приступить къ дёлу, то объявляю, что я симъ списходительствомъ вашимъ или терпъливостію пользоваться хочу къ предложенію вамъ непродолжительною речію мивнія моего о томъ, са какима мы намыреніемь наукамь обучаться долженствуемь? О важности сего вопроса и о томъ, сколько онъ любопытнаго разсмотрфиія достоинъ, не нахожу я за потребно при собраніи избраня вишихъ любителей наукъ много распространяться. Впрочемъ какъ вамъ, высоконочтеннъйшіе слушатели, такъ и мит въ разсужденіе о семъ вопрось темъ охотнее вступить можно, что онъ намъ на память привесть долженъ всемилостивъйшую основательницу истиннаго ученія въ семъ царствующемъ граді, которыя высочайшему имени посвященный депь сей торжествуется въ семъ, щедротамъ ся, наукамъ и ученію присвоенномъ домѣ; кромѣ жъ сего въ опомъ разсужденіп увидите вы и тотъ консцъ, къ которому обратающиеся въ семъ императорскомъ упиверситета дати ваши и сродственники руководствуются. И такъ со стороны самой вещи, подлежащей сему разговору, могу я, кажется, увъренъ быть, что опую вы и довольно приличною сему дню и торжеству и довольно достойною вашего вниманія признасте, высокопочтеннъйшіе Слушатели. Чтожъ касается до того, что отъ меня къ изъясненію опой пріобщено быть можеть, въ томъ довольно счастливымъ себя почту, естьли хотя самое содержание разсужденія моего, по митнію вашему, съ истиною и съ здравымъ разумомъ согласно найдется; а недостаточное украшеніе слога, прибѣгая къ снисходительству вашему, прошу извинить недостаточествомъ и дополнить избыточествомъ вашего благоразумія

При самомъ вступленім въ предпріятое разсужденіе, приходить мив на мысль въкоторая опасность, чтобъ весь прилагаемый къ разобранію предложеннаго мною вопроса трудъ не показался кому излишнимъ и пустымъ, пбо можетъ ппому возмниться, что къ рѣпіенію онаго довольно только сказать, что мы учимся наукамъ для наукъ, то есть, чтобъ разумъ нашъ наполнить потребными въ жизни знаніями, въ чемъ я безъ всякаго затрудненія съим бющими сіе мивніе соглашусь, и не скажу, чтобъ они въ семъ случав неправду говорили, по только, что въ ответе своемъ не все то заключили, что о семъ дѣлѣ сказать можно. Сходствуютъ съ ними въ томъ и ибкоторые родители, наипачежъ ибжныя родительницы, которыя, отпущая дітей своихъ въ ученіе, по большой части сими или подобными словами напутствують ихъ и провождають: будь щастливь; будь умень, душа моя, которыхъ я винить также причины не нахожу, ибо равномфрио и сін не повреждають истины, но не всю ее зіклоть. Естьлижь между тёмь кто по б'єдности желаеть, чтобъ чрезъ ученіе д'яти его наконець пропитаніе себ'є получить могли, дать (осуждать?) не могу, ибо бёдные какъ во многихъ другихъ, такъ и въ семъ случат, такое право имтютъ, какъ покойные, что обънихънливъдобрую сторону разсуждать надлежить, или ничего говорить не должно. Напротивъ сего, которые ученіе орудіемъ роскоши, сребролюбія и лихоимства почитаютъ, и для сего одного дътямъ своимъ иногда оное дозволяютъ: тъ чаятельно и больше бы ради были, естьлибъ дътимъ ихъ даромъ и безъ всякаго труда досталось сіе минмое ихъ счастіе, то есть богатство, хотя неправедное, по великое; забава, хотя непозволенная, по услаждающая. Но намъ другими дорогами къ нашему концу слъдовать надлежить, изъ коихъ какъ во мцогихъ другихъ делахъ, такъ, по мосму мибино, и въ семъ случай самая кратчайшая и надеживиная есть, чтобъ чрезъ действія, въ человеке науками производимыя, доходить и до намфренія производящей ихъ при-

чины. А для точивйшаго раземотрвнія сихъ двйствій должно памъ взойти къ самому бытности нашел началу, къ самому рожденію челов вческому, гдт мы, правда, весьма уничижительное самолюбію нашему, по къ сему намфренію полезпое зрылище увидимъ, пбо тамъ найдемъ мы сію, столько высящуюся и превозносящуюся тварь, сего по мивнію своему обладателя вселенной и господина всякаго живущаго и бездушнаго созданія, въ бѣдиѣйшемъ наче всякаго наипрезрѣнпѣйшаго творенія, и жалости, а не зависти достойномъ состоянін: гді туть оный, землю проницающій, бездны проходящій и небесь достигающій, гдф вся видимая измфряющій и невидимая постизающій разумь? Ни сліда его не обрігается, ни вида не показывается. Слышенъ только кричащій голосъ, довольный къ обезнокоению всякаго слуха, едва сильный къ приведенію въ сожальніе пркоторыхъ и то самыхъ ближнихъ сердецъ. Въ тёлёжъ какая слабость! какая хлипкость! кажется, что самое легчайшее движение воздуха весь составъ его раздавить и разсынать въ состоянін. Сей слабый младенецъ со временемъ и съ лѣтами возрастеть и тѣломъ укрѣпится. И умъ его откроется. Но пускай не видить ни въ чемъ примъра, ни ноказанія, не имъетъ чему подражать, будеть тело его сплынан можеть быть, но непово(ро)тливая громада; а умъ — ніжоторое, болье безсловеснымъ животнымъ подобное стремленіс, нежели человіческій разсудокъ. Не дай ему ученія, то безпрестаннымъ обращеніемъ между людьми п всегдащимъ употребленіемъ получить онъ общій смыслъ, и будетъ имъть разсудку болъе или менъе, по разности природныхъ дарованій, — и что больше можеть и превосходный разумъ оказать? однакожъ никогда до такой степени во всемъ томъ не достигнетъ, на какуюбъ опъ восшелъ, естьлибъ къ природному его таланту и къ общему употреблению пріобщилось еще просв'єщение чиченія, которое одно разгнать можеть опую нев'єжества тьму, въ которой мы раждаемся, и истребить тв предразсужденія, которыя къ намъ отъ худаго воспитанія прилішляются. Ученіе раждаеть въ насъ справедливыя мысли и разсунденія; ученіе показываеть преимущество тахъ дайствій, которыя съ порядкомъ и разма-

ромъ дълаются; ученіе подаетъ намъ въ предводители премудртишихъ изъ древности людей, въ писаніяхъ которыхъ мы почерпаемъ премногія высокія истины, питающія нашъ умъ, и духъ укрѣпляющія, съ которыми мы когда благороднымъ ревновапіемъ побуждаясь, сравняться стараемся, то хотя не получаемъ равнаго имъ совершенства, однакожъ темъ самымъ пекоторымъ образомъ выше себя возпосимся, распространяемъ свой разумъ, п больше знаній и понятій получаемь; а чрезъ все то напослідокъ способнъйшими становимся къ исправленію порученныхъ намъ по званію нашему діль и должностей. Внимая сіс посліднее мое утвержденіе, не должно минть, будтобъ я на развалинахъ пскусства храмъ похвалъ паукамъ созидалъ, и должную испытанію и частоупотребленію честь отнимая, действіе оныхъ отдаваль ученію; но сіе надлежить такимь образомь разум'ять, что ученіе во многихъ случаяхъ заступаетъ мёсто искусства и испытанія или, лучше, опое въ себъ содержитъ. И по истинъ всъ науки, естьли между прочими многими ихъ видами съ и которой изв встной стороны ихъ разсматривать, не иное что покажутся, какъ только собраніе важивішихъ опытовъ, въ разномъ родів вещей примівмѣча гельными и остроумными людьми усмотрѣниныхъ, съ пріобщеніемъ произведенныхъ ими изъ того разсужденій и правилъ, служащихъ къ способивищему и скорвишему двиствованию, пбо что напримъръ - принявъ изъ множества наукъ одну въ разсуждеиіе-есть риторика, какъ только собраніе разныхъ опытовъ, примкровъ и учиненныхъ отъ начала вка, но крайней мбрк отъ мпогихъ въковъ, примъчаній о разныхъ способахь, пріемахъ п оборогахъ ръчи, которыми слушатель удобиже преклоинется къ мивнію словесника. Примвченные опыты послів общимъ разсужденіемъ оправдаются, что имъ по прпродпому теченію и связанію вещей такъ должно было последовать, и наконецъ самыя оныя примѣчанія, предложены будучи въ другомъ виді, становятся правплами, по которымъ дъйствуя, въроятнымъ образомъ равнаго успъха въ равныхъ обстоятельствахъ ожидать можно. Но что здісь объ одной риторикі вкратці миою уномянуто, оное, видите

вы, высокопочтеннъйшие слушатели, какимъ образомъ и ко всъмъ прочимъ наукамъ приложить можно, а изъ сего легко понять можете, что сколько память всёхъ или многихъ вёковъ долговременпће и разными случаями изобильнће, нежели жизнь всякого человъка, столько основательное знаніе наукъ во всякомъ дълъ должно быть сильняе и надеживе одного собственнаго испытанія, и отсюдато происходить, что пекоторые съ особливою похвалою отправляють такія дёла, въ которыхъ опи прежде, кажется, никогда не употреблялись, потому что и въ самыхъ необыкновенныхъ дѣлахъ мало новости есть для такихъ людей, которые, помощію ученія, не одно то видять, что предъ глазами ихъ есть; но знають всь важньйшія происшествія, съ начала бытія свыта до времень ихъ приключившіяся, съ внутреннъйшими ихъ причинами и со всёми предваряющими и послёдующими обстоятельствами. Примъръ сему показываетъ намъ древняя римская исторія въ Луціп Лукулль, знатномъ римскимъ военачальникь, который впервые воинскій строй и непріятеля увиділь, тогда какъ главное повелительство приняль надъ войскомъ, съ которымъ имѣлъ воевать противъ Митридата, царя понтійскаго, ужаснійшаго, по Анипбаль, непріятеля римскому народу, котораго однако онъ не однажды побъдиль, и многіе города у него отняль; большую часть малой Азін римскому народу покориль, и сею одною войною въчное себъ ими между знативишими римскими полководцами получилъ. А вст повъствующие сіе тъхъ временъ писатели утверждають, что онъ толикую способность ко всемъ симъ великимъ деламъ, которой въ немъ не можно иснытанию и употреблению принисать, получиль отъ учения, въ коемь онъ до того съ великимъ прилежаніемъ и успёхомъ упражиллся. Въ томъ же Рим в славный и понын в краспор вчјемъ своимъ Цицеронъ не доказалъ ли преимущество ученія надъ собственнымъ испытаніемъ, что обыкповенно называютъ искусствомъ, когда въ междоусобной брани римскаго сената съ Юліемъ Кесаремъ, прибывъ въ станъ Киея Помиея, одного въ римскомъ народѣ великимъ названнаго, безчисленными битвами и сраженіями верховное

и ин съ къмъ въ тъ времена несравненное искусство получившаго полководца, будучи повидимому всеми своими упражненіями весьма отдалень отъ знанія воинскихъ порядковъ и дійствій, однако силою изощреннаго ученіемъ разума одинъ изъ всёхъ, при томъ бывшихъ, тотчасъ усмотрълъ, примътилъ и показалъ всъ тъ недостатки и неисправности, для которыхъ вскор послу сего оный никогда ии отъ кого дотолѣ непобѣжденный Помпей отъ Юлія Кесаря побъжденъ и разбить, и наконецъ погибъ самъ, п республику римскую невозвратно погубилъ, что все въ вышеупомянутомъ случат отъ Цицерона было предвидено и ему предсказано. И хотя должно признаться, что невсегда и не во всякомъ, но наплаче въ весьма немногихъ толпкая сила и действіе ученія усматривается, однакожъ чрезъ то честь самого ученія нимало не уменьшается, ибо оно само собою всегда полезное свое дъйствіе хотя въ разцомъ количествъ, по разности природныхъ каждаго дарованій, производить, противное жъ тому въ большемь числѣ оказывается или по причинь недостаточнаго раченія и прилежанія учащихся и иногда учащихъ или отъ какихъ пибудь виёшнихъ обстоятельствъ. При семъ я наномнить долженъ, что чрезъ сіе сравненіе ученія съ искусствомъ или пспытаніемъ не стараюсь я говорить, чтобъ вы последнее отвергали за испужное, но только, чтобъ первое тъмъ напиаче за полезпое признали. Впрочемъ я уноваю безъ трудиости получить въ томъ отъ вашего сиисходительства, высоконочтеннъйшіе слушатели, извиненіе, что при случайномъ семъ исчисленіи происходящихъ отъ ученія пользъ падъ главибіннею изъ нихъ и для отсчества нужибішею ифсколько долбе промедлиль, ибо какое намъреніе безь дъйствія, какое предпріятіе безь исполненія остаться можеть въ такомъ государстві, гді есть довольное число годныхъ и способныхъ людей ко исправлению всякой должности и всякаго дёла въ войнё ли или въ мире, внутрь ли или вив государства, на сухомъ пути или на морф, противъ непріятеля или съ пріятелемъ, оружіемъ ли и мечемъ или словомъ и перомъ. И сіе то д'вйствіе наукъ привлекаетъ упражияющимся въ нихъ вездъ толь отмънную милость, благоволение и покрови-

тельство отъ государей ихъ и новелителей, которымъ равномфрио и исправные повелфий ихъ исполнители, потребные и достойные пропов'вдатели славы ихъ собственной и отечества ихъ, пріятны. По хоти бъ ученіе всёхъ сихъ толь великихъ и действительныхъ пользъ въ себъ и не заключало, то и тогда для одной славы, которую оно пріемлющимъ его пародамъ приноситъ, должно бъ еще почтенно быть и любезно, чему примъровъ множество всякому безъ дальниго размышленія самп собою на память притти могуть, ибо какою силою оная древияя Греція, весьма немного м'єста въ Европ'є занимающая, и въ ней опай афинейская республика, хорошаго воеводства по здішнему обышновенію пространствомъ своимъ не составляющая, дёластъ, что но уничтоженія уже онаго цвътущаго ся состоянія, но ономъ завосванін отъ римлянъ, чему немного до двухъ тысячъ лётъ не достаетъ, однако мы въ такомъ отдаленін мъста и времени ел законодавцамъ, мудрецамъ, полководцамъ, витіямъ и стихотворцамъ удивляться не престаемъ, или великій оцый Римъ, косго имперія за тысячу двісти літь оть варваровь раззорена, а оружіе еще гораздо прежде въ презрѣніе у самыхъ покоренныхъ имъ пародовъ пришло, чемъ опое песколько господственное преимущество сохраняеть, что Европа вся и понынь языкь его общимъ себъ почитаетъ, и оному прежде всего и больше всего обучается, и его императоровъ образдомъ великости, полководцовъ наставленіемъ храбрости и всего военнаго искусства, ораторовъ и стихотворцовъ примъромъ совершенства во всякомъ родъ не безъ искренной ревности признаваетъ. Не всель то ведется еще плодъ той славы, которую они въ цвътущемъ своемъ состоянія и такъ сказать въ жизни своей раченіемъ своимъ и превосходными усифхами въ наукахъ пріобрфли? Чтожъ въ наши времена разсуждать должно о союзной Франціи, что объ Англіи, что о соевдственной уже, силою справедливато оружія си императорскаго велячества, Германіи? Не первое ль славы ихъ украшеніе процвѣтающія въ нихъ науки составляють? О любезпомъ же россійскомъ отечества нашемъ, чтобъ тоже въ другихъ странахъ без-

пристрастно подтвердить могли, къ тому отъ чадолюбивъйшей онаго матери великія Елисаветы избыточественно употреблены всякіе способы и всякое иждивеніе; а между прочимъ нопечительное о блаженствъ нодданныхъ своихъ намърение ел величества довольно засвидетельствуется и единымъ симъ въ царствующемъ семъ градѣ россійскимъ музамъ отъ щедроть ел воздвиженнымъ храмомъ. Но къ чему-спросить кто-всф сіп разсужденія клонятся? отвітствую: къ тому, чтобъ, по предобівщанному мною, изъяснить та дайствія наукъ, изъ которыхъ бы можно было позпать конецъ ихъ и намфреніе, съ какимъ имъ обучаться должно, и въ семъ мѣстѣ напослѣдокъ я одну часть опаго объщанія своего исполниль, когда по возможности моей вамъ представиль, и хотя слабыми чертами изобразиль и который родъ пользъ и добротъ ученія, о достиженій которыхъ мы чрезъ оное стараться можемъ или лучше сказать долженствуемъ. Всѣжъ оныя пользы могутъ въ одинъ родъ включены быть и одишиъ именемъ назваться, а имянно знаніемъ. И такъ то справедливо, что знаніе принадлежить къ концу и къ намфренію ученія, и что мы для снисканія его должны обучаться. Но одно сіе знаніе не объемлеть всего пространства тёхь видовь и желаній, которыя мы при вступленій въ ученіе и при продолженій онаго цілію себь представлять должны ко облегченю соединенныхъ съ тъмъ трудовъ и къ далыгъйшему себя ободренію; ибо оное знаніе при всьхъ вышеноказанныхъ пользахъ и преимуществахъ, можетъ совм'єстно быть съ немалыми несовершенствами и съ самыми пороками, чему примфровъ къ помрачению чести ученія и къ посрамленію человіческаго разума больше, нежели какъ по челов вколюбію и братолюбію желать можно, находится во всёхъ временахъ и во всёхъ мёстахъ. Хочень ли изъ сего роду видёть кого высокомърнаго, гордостно надменнаго, гиввливаго, въ роскоши и невоздержности погрязшаго, представь себф онаго Аристотелева ученика и воспитанника, великимъ называемого Александра, царя македонскаго Хочешъ ли сребролюбиваго? Представь Димосфена, въ важномъ дълъ продающаго пользу отечества сво-

его Гарпалу бъглецу за златую чашу и двадцать талантовъ. Но нътъ въ примърахъ нужды въ томъ ясномъ дълъ. То только примѣчать надлежить, что зпаніе подобно оружію, по изволенію употребляющаго, и праведно защищающему и неправедно убивающему, или огню согрѣвающему и сожигающему, то есть, что оно можетъ и вредить и пользовать, нослику къ добру или ко злу обращено и употреблено будеть. И такъ потребно къ оному еще ивкое управленіе, котораго намъ въ сердцв нашемъ пскать должно, гдъ опое обитаетъ, такъ какъ разумъ и знаніе, по простому разсужденію, въ головѣ обрѣтается. Оное есть правосудіе, великодушіе, воздержаніе, честность, добронравіе и однямъ словомъ добродътель, безъ которой самое пространивищее и глубочайшее знаніе не токмо должно быть безплодно и безполезно, по еще и вредио. И такъ ея мы наиначе чрезъ ученіе наше достигать должны, и знаніе почитать стенію (стезею?) или дверію къдобродътели, и во всякомъ случаъ честное сердце предпочитать великому разуму. Ею учинятся познанныя пами высокія истипы дійствительны, и чрезъ нея способность наша въ дёлахъ обществу будетъ надежна. Но сколько сія добродѣтель ин почтенла и ин изящна, однако на ней не можно намъ остановиться въ семъ шествін къ концу ученія, пбо находится еще высшее п'ьчто и божественивищее, а именно законъ и благочесте христіанское, безъ котораго на кое знаніе истинно полезно, на кая добродітель совершенна быть не можетъ Чего ради все учение имъ начинать, имъ оканчивать и същимъ всегда соединять надлежить. Но о семъ бы подробитищее разсуждение вступать, можетъ быть, болье принадлежить къ другому важивйшему моего чину, да при томъ же и опасаться причину имфю, чтобъ наносифдокъ терифливость ващу не утрудить, чего ради надлежить ми в посившить ко окончанію сего разглагольствія; но кажется еще долгь оть меня требуеть вамъ, любезное предстоящее здёсь юношество, украшеніе сего высокаго училища, веселіе родителей, надежда отечества, пристойнымъ образомъ напомнить, что предложенное сей часъ разсужденіе, которое, какъ я уповаю, и вашимъ собственнымъ подтверждается, особливо вамъ нужно всегда повторять и незабвенно въ намяти содержать, и по тому управлять свое ученіе, то есть, чтобъ чрезъ опое получить основательное знаніе, достигнуть истинной добродътели, утвердиться въ законъ и православіи, сдълать честь и предкамъ п потомкамъ своимъ, и всему отечеству своему славу принесть, причесться въ число полезныхъ общества членовъ, и быть добрыми, върными и достойными рабами толь милосердыя монархини, отъ щедротъ которыя сей источникъ чести и щастія вашего произходить. Напоследокь, высокопочтенпъйшіе слушатели, принесемъ согласно усердявищее и тепльйшее моленіе Всевышнему о виновницѣ сего торжественнаго собранія вашего, общія намъ радости, благочестив вішей великой государынь Елисаветь Петровнь, императриць и самодержиць всероссійской, да сохранить здравіе ея долгольтно и невредимо, да благословить высочайшую ея фамилію, да укрыпить десницу ея па покореніе враговъ ся, и да воздасть ей воздаяніе благости свося за ея матернее къ россійскимъ чадомъ своимъ милосердіе, и недавно толь живо и чувствительно оказанное соболізнованіе о бідныхъ утісненныхъ поддапныхъ.

186) Матеріалы для исторіи русской литературы. Изданіе П. А. Ефремова. 1867. стр. 14.

Рукопись публичной библіотеки, изъ древлехранилища Погодина, — митрополита Евгенія, Словарь писателей. Т. І, л. 42 об.

Рѣчи, произнесенныя въ торжественныхъ собраніяхъ московскаго университета. Изданы обществомъ любителей россійской словесности. 1819. Часть І. стр. 42—87.

187) Сочиненія Карамзина. 1848. Т. III. стр. 317 — 326. Великой мужть русской грамматики.

. Тѣтописи русской литературы и древности. 1859 — 1860. Книжка шестая. Записки Калайдовича, стр. 113 — 114.

188) Дѣла архива министерства народнаго просвѣщенія. Картонъ І. № 36,718. Журналъ комиссіп объ учрежденіп народныхъ училищъ, 20 декабря 1782 года, № 26, ст. 4. Приложеніе. Побудительныя причины къ заведенію народныхъ училищъ.

- 189) Die gründung der österreichischen volksschule durch Maria Theresia, von Ioseph Alexander freiherrn von Helfert. Prag. 1860.
- 190) Staats-Anzeigen, gesammelt und zum druck befördert von August Ludwig Schlözer. 1783. Dritter band. Heft XI, s. 257 278. Russische schulprojecte. Plan des wirklichen statsraths hrn. Aepinus.
 - 191) A. L. Schlözer's Staats-Anzeigen. Heft XI, crp. 272.
- 192) Die gründung der österreichischen volksschule durch Maria Theresia, von Helfert. стр. 497 и др.

Allgemeine deutsche bibliothek. 1785. Des einundsechzigsten bandes zweites stück. crp. 508 — 525.

- 193) Указъ 7 сентября 1782 года.
- 194) Өедөръ Ивановичъ Янковичъ-де-Марісво, А. С. Воронова. Журналъ для воспитанія, изд. Чумиковымъ. 1858. Т. III и IV.
- 195) Дѣла архива министерства народнаго просвѣщенія. Картонъ І. № 36,718. Объявленіе комиссіи о заведеніи народныхъ училицъ и планъ ко установленію народныхъ училицъ въроссійской имперіи приложенія къ журпаламъ комиссіи о народныхъ училищахъ: 17 сентября 1782 года, № 2 и 20 декабря 1782 года, № 26.
- 196) Дъла архива министерства народиаго просвъщенія. Картонъ 1,258, № 38,420. Собственноручная промеморія Янковича, подписанная такъ: «Въ Сапкт-Петробургѣ 23 септ. 782 году. Өсодоръ Іанковичъ изъ Миріево».
- 197) Дѣла архива министерства народнаго просвѣщенія. Картонъ І. № 36,719. Журпалъ комиссів о народныхъ учили щахъ 11 марта 1783 года № XI, ст. 2,
- 198) Дѣла архива министерства народнаго просвѣщенія. Картонъ 1,262, № 38,441. Переписка Барсова съ Завадовскимъ поступила въ архивъ министерства народнаго просвѣщенія въ числѣ бумагъ, перешедшихъ туда изъ комиссіи объ учрежденіи народныхъ училищъ.

- 199) Словарь св'єтскихъ писателей. І, 23.
- 200) Дѣла архива министерства народнаго просвѣщенія. Картонъ І. № 36,722. Журналъ комиссін о народныхъ училищахъ, 25 апрѣля 1786 года. № 5, ст. 14. Картонъ Х. № 36,723. Журналъ комиссін о народныхъ училищахъ, 23 января 1787 года, № 2, ст. 1.
- 201) Monde primitif, analysé et comparé avec le monde moderne, considéré dans l'histoire naturelle de la parole ou grammaire universelle et comparative, par M. Court de Gebelin. Seconde édition. Paris. 1778, ctp.: 12—13.
- 202) Umständliches lehrgebäude der deutschen sprache, zur erläuterung der deutschen sprachlehre für schulen, von Ioh. Christoph Adelung. Leipzig. 1782. Ч. І, стр. 91 92; ч. ІІ, стр. 566—567, и др.
- 203) Verbesserte anleitung zur deutschen sprachlehre. Zum gebrauche der deutschen schulen in den kaiserlichen königlichen staaten. Wien. 1779.
 - 204) Дѣла архиива академической канцелярін. №826 и 827.
- 205) Сборникъ отдъленія русскаго языка и словесности императорской академін наукъ. 1875. Томъ тринадцатый. Общественная и частная жизнь Августа Людвига Шлецера, имъ самимъ описанная. Приложенія. стр. 329, 326, 374, и др.
- 206) Дѣла архива академической канцеляріп, № 287, л. 61— 63 об. Приводимъ въ подлининкѣ инструкцію, составленную Шлецеромъ для Свѣтова и Венедиктова:

Regula ad quam ut studia sua in Universitate Göttingensi dirigant Basilius Svetov atque Basilius Venedictov, Philologiae Historiarumque Studiosi, jussit Academia Scientiarum Imperialis Petropolitana. Petropoli. d. Maii 1765.

I.

Hoc agite Basili Svetov et Basili Venedictov huc convertite omnem curam cogitationemque vestram, ut ad spem expectationemque Academiae quae vos eduxit, quae itineri, quod nunc studiorum causa ad exteros instituitis, sumtus suggerit haud illiberaliter, eventus respondeat. Quocirca in historiarum scientiam, quam, non nostra vobis auctoritate injunctam, sed vestro ipsorum delectam judicio, colere spopondistis, ea animi contentione atque constantia incumbite, quae grata Academiae sit, honoraria vobis patriaeque universae olim fructuosa.

Tres annos vertentes licebit vobis Musarum Göttingensium consuetudine frui. Non est per se exiguum hocce studiorum curriculum, quod vobis circumscribit Academia: verum date operam, ut industria vestra illud etiam extendatis. Jam ea estis aetate quae non desidiam modo, sed ne languorem quidem fert. Praeterea ad eam Universitatem ablegamini, ubi certe non campus non materia decrit, in qua se exerceat ostendatque virtus vestra. Reliquum est ut duo adhibeatis diligentiam ac consilium: primum diligentiam, ne effluere vobis sine linea, quod aiunt, non menses, non hebdomades, sed ne dies quidem patiamini, plurium enim dierum jacturae paulatim in summam excrescunt; deinde consilium, ut ordinis atque rationis via procedat diligentia vestra, sitque tota ad hanc Regulam directa, quam hic vobis rite praescribimus.

Princeps studium ponetis in Historia. At cum nequeat illa percipi sine linguarum adminiculis, neque debeat perdisci alio fine, nisi ut ad usum vitae agendique prudentiam omnis referatur: necesse habebitis et Historiam et Philologiam et Philosophiam pari studio diligentiaque aeque dispertita colere.

I. Historiae ipsius amplissimus campus est. Universe in antiquam dividitur atque recentiorem, quarum utraque aut origines resque gestas imperiorum perpetua continentique narratione tradit (Historia proprie sic dicta) aut formam eorum statumque docet, cum quomodo constituta sint (Jus publicum) tum qua ratione administrentur (Statistica). Qui historiam antiquam profitentur, solent haec omnia iisdem acroasibus conjuncta proponere, nisi quod interdum a perpetua historia eam partem seiungant, quae de forma rerumpublicarum antiquarum ac de consuetudi-

nibus populorum privatis exponit (Antiquitates). Pari modo ab utriusque historiae, tam antiquae, quam recentioris, corpore litterarum atque religionis fata abstrahunt, unde litteraria existit historia atque ecclesiastica.

II. Linguarum multarum cognitio non honoraria tantum Historiarum consulto est, verum quoque prorsus necessaria. Ac vetustatis quidem memoria monimentis graecis ac latinis continetur, graece igitur ac latine doctus historicus sit. Qui populi vero nunc Europae regna tenent, hi omnes fere perscripserunt historias suas eo sermone, qui cuique genti patrius est. Horum igitur ut historiae ita quoque linguae perdiscendae sunt, si non omnium, at eorum certe, quorum in genere historico studium maxime eminuit, tanquam Germanorum, Gallorum, Anglorum.

III. Philosophia historiae finis est. Acta enim generis humani annalibus condita sunt, atque ex iis cognoscuntur non propter solam delectationem sed ad vitae tum privatae, tum civilis usum. Informare hominem debet historia, primo ut sapiens (Philosophia moralis), deinde ut justus (Jus naturae), postremo ut bonus civis sit (Politica).

Has scientias omnes oportet vos non cursim, non tumultuario studio colere, sed tota mente omniquae animi impetu in eas incumbere. Non est tamen, quod earum numerus vos perterrefaciat. Trium enim annorum pensa a vobis exigimus. Ex omnibus scientiis, quas commemoravimus, nulla fere est, cuius initia semestri spatio non absolvant doctores Göttingenses. Jam cum vehementer ignavum oporteat eum esse, qui 4 aut quinque auditiones obire singulis diebus recuset: facillime poteritis triennio quatuor et viginti scientiarum elementa percipere.

II.

Ante omnia vobis germanicae atque latinae línguae paranda facultas est, quo colere cum fructu auditiones publicas possitis. Quod ad germanicam attinet, simul ac tangetis Germaniam, ipsa hominum consuetudo vobis vice magistri erit, praesertim si acces-

serit diligens lectio librorum. Latinae linguae facultatem adiuvabunt maxime collegia disputatoria, qua pluribus ex caussis onge utilissima vobis futura ita frequentabitis, ut primo anno alios tantum disputantes audiatis, postea vero, in litteris aliquanto confirmatiores, ipsi disputando vestri faciatis periculum.

Cum spes sit, fore, ut extremo Iunio adeoque tribus mensibus ante hibernarum auditionum initium Göttingam adveniatis: debebitis juxta germanicae atque latinae linguae studium omne illud tempus Geographiae impendere. Ea enim carere in historia nemo potest: at scholarum relicta subselliis a Professoribus Göttingae non traditur.

Ab his praesidiis instructi poteritis Octobri mense ipsum studiorum academicorum curriculum ingredi, atque ita deinceps eas auditiones obire, quas vobis hic annumeramus:

Semestri I. hiberno. 1765—1766.

- 1. Historia recentior, duce..... Achenwall.
- 2. Antiquitates Romanae.
- 3. Lingua latina. Heyne.
- 4. Lingua germanica.

Semestri II. aestivo, 1766.

- 1. Historia recentior, iterum.... Murray.
- 2. Logica. Becmann.
- 3. Lingua latina.
- 4. Lingua graeca.

Semestri III. hiberno, 1766-1767.

- 1. Historia antiqua, duce......Gatterer.
- 2. Historia Germaniae. Putter.
- 3. Philosophia moralis Weber.
- 4. Lingua-graeca.
- 5. Lingua gallica.

Semestri IV. aestivo. 1767.

1. Statistica..... Achenwall.

- 2. Historia recentior, tertio Achenwall.
- 3. Ius naturaeBecmann
- 4. Lingua gallica.

Semestri V. hiberno. 1767-1768.

- 1. Politica Achenwall.
- 2. Ius publicum Germaniae Putter.
- 3. Historia Ecclesiastica......Walch.
- 4. Heraldica, Numismatica et Diplomatica.

Semestri VI. aestivo. 1768.

- 1. Historia litteraria Hamberger.
- 2. Statistica, iterum.....Büsching.
- 3. Lingua anglica.
- 4. Lingua graeca Heyne.

III.

- I. Quas hic percensuimus scientias, earum omnium rationem a vobis olim reposcet Academia, neque tantum, utrum eas perdidiceritis verum etiam quam bene. Interea tamen licebit vobis aliis quoque rebus operam dare, iisque horas subsecivas, si quas habebitis, impendere. Licebit Mathesin puram repetere, cuius iam hic percepistis initia. Licebit Historiae naturalis amoenitates quaerere, et in ipsis feriarum vicibus, quin inter deambulandum, utilissima hac scientia imbui. Licebit et quaevis alia tractare quae hominem litterarum ornant; nec licebit tantum per nos, verum grata quoque erit Academiae vestra in eo genere diligentia.
- II. Non scientias tantum omnes, quas annumeravimus, coletis, sed etiam eo ordine, quem praecepimus, nec quicquam in eo inconsultis nobis immutabitis. Sin res et necessitas aliud feret, vestrum erit nos de ea re certiores facere, atque propter hanc causam Catalogum lectionum aliquamdiu ante auditionum initium ad nos transmittere.
 - III. Studiorum rector ac socius vobis Göttingae dabitur, qui

habitet vobiscum, qui vos in germanica latinaque lingua perdiscenda adjuvet auditionesque publicas aut ipse vobiscum obeat aut saltem repetat. Praeterea vos favori Ioh. Phil. Murrayi, clarissimi atque humanissimi viri, enixe commendabimus, ne quando is vobis opera aut consilio desit, quotiescunque eo uti in omni vita academica sapienter laudabiliterque instituenda necesse habueritis.

IV. Praeter rationum breviaria quae quotannis bina mittetis, frequenter etiam ad Schloezerum, collegam nostrum, litteras dabitis, quarum ille exempla ubi digna fuerint, Consilio Academico monstrabit. Ita Academiae et de rerum vestrarum statu constabit, et ex ipsa vestra ratione scribendi poterit illa intueri quasi et mensurare progressus, quos sensim pedetentimque facitis in studiis.

V. Magnas utilitates praestat multarum linguarum cognitio, praesertim historiarum consulto, praesertim in patria vestra: date ergo operam, ut in eo genere quam doctissimi ad nos reveniatis. Graecam singulari quodam studio colite, sine eius facultate enim historici Russici personam tueri nemo potest. Ex recentioribus germanicam, gallicam atque anglicam praecipue vobis injunximus. At si has non linguas tantum, verum rationem quoque universam, qua versari in linguarum studio decet, bene perceperitis: facillimo negotio poteritis etiam alias adiungere linguis illis finitimas tamquam italicam hispanicamque gallicae, suecicam et hollandicam germanicae, polonicam russicae sororem etc.

VI. Neque debet neque potest a linguarum studio rerum divelli scientia. Quis enim sanae mentis homo ideo tantum graece, ut hoc utur, aut anglice discat, ut graece anglicaeve sciat? Itaque deligite vobis in quavis lingua, quam colere instituistis, libros quosdam classicos, quos diurna nocturnaque manu versetis, quorumque rationem reddere Academiae olim praecipue possitis: tanquam in lingua Germanica, Buschingis Geographiam, Mulleri Collectionem rerum Russicarum, Halleri poëmata; in Gallica, Henault Abrégé de l'Histoire de France, Goguet Origine des

Lois, Pufendorf Droit de la nature par Barbeyrac; in latina Livium, Tacitum, Ernesti opuscula; in graeca, Herodotum et Strabonem principes auctores in antiqua Russiae Geographia. Hos libros dum legitis atque relegitis, in id unice attendite animum, ut utilissimarum rerum, quas exponunt, scientiam ex iis hauriatis verborum prope incurii: horum enim intelligentia ita illaborata fluat.

VII. Turpe est aliena nosse, ignorare sua. Iam cum ad exteros venietis, hi ut sunt Russiae tamquam terrae sibi fere incognitae curiosissimi, multa vos interrogabunt de rebus patriae vestrae. Ne igitur carum ignoratio vobis dedecori atque etiam detrimento sit, copiam librorum russicorum vobis parate, eosque poene ediscite quo argumenta saltem eorum explicare volentibus queatis.

VIII. Quarto semestri oportebit vos historiam Russicam aggredi, non veram illam, quae sepulta adhuc in Annalibus latet, sed spuriam erroribusque ac mendaciis inquinatam, quae de Russia olim commenti sunt exteri hodicque spargunt non dolo malo, sed verae historiae nostrae ignoratione. Magna vero vobis causa est cognoscendi hos errores, quo cavere eos, aut meliora etiam olim docere exteros possitis. Caeterum dabitur vobis suo tempore norma, quos libros legi in hunc finem et quo ordine, oporteat.

IX. Semestri quinto aut citius etiam, simulatque usum quendam rei litterariae habueritis, et quodam prodire tenus haud vereamini, deligite vobis materiam ex omni historia, quamcumque libebit, doctorum hominum studiis nondum exhaustam, eamque vobis explicandam sumite, excerptiones facite ex libris Bibliothecae Göttingensis, iisque commode utimini ad conscribendam disputatiunculam quandam, quam in patriam reduces nobis repraesentabitis. Ex hoc specimine Academia dignitatis vestrae faciet judicium.

Si quid est in hac Instructione, quod aut mutari aut illi addi debere censeant Academici, etiam atque etiam peto, ut id scripto declarare ne graventur. Regulam nullam dedi, cuius rationes non affere satis probabiles queam verum eas ipsi Instructioni inserendas non putavi, hic igitur reddendas:

- 1. In Catalogo lectionum, quas audire debent studiosi nostri, sedulo curavi non tantum ca semper praemittantur per quae sequentia etc. etc. sed etiam ut iis Collegiis, quae totam animi attentionem requirunt, mixta alia faciliora essent. Itaque difficiliores scientias per omnia fere semestria aequaliter sum partitus.
- 2. In optione magistrorum quibus uti debent in quaque scientia non doctissimum semper annotavi, sed eum qui maxime esset didacticus. Haec duo enim valde differunt.
- 3. Historiam recentiorem ter posui, quia illa est quasi fundamentale collegium studiosorum nostrorum. Statisticam quoque apud duos, sed diversos magistros discendam iis esse duxi, propter difficultatem.
- 4. Plerumque tantum quatuor per diem Collegia posui, quo sufficerent iis repetendis.
- 5. Logicis tricis nequibunt carere, tum propter Collegia disputatoria tum propter Ius naturae, de quo Becmannum exponentem alio qui non intelligerent.
- 6. Historia speciali atque Iure publico Germaniae supersedere possent: sed necesse habent exemplo aliquo rationem universam discere qua tractari alicuius gentis aut imperii historia specialis Iusque publicum debeat.
- 7. Quod libros quosdam proposui C III. 6. quos et propter linguam et argumentum librorum assidue legere debeant: id locum dabit examini et rigoroso et omni exceptione majori, cum olim redibunt in patriam. Quandoquidem enim libri hi non ita multi sunt, haud injuste poterit ab iis exigi, ut rerum fere omnium in iis libris comprehensarum reddant rationem.
- 8. Cui melius atque tutius commendari nostri Academiae nomine possint, quam Murrayo, novi neminem. Est enim et diligentisissimus et officiosissimus, neque multis aliis negotiis districtus.

d. 18 May 1765.

Schlözer.

- 207) Дѣла архива академической канцелярін. № 287. Постаповленіе канцелярін академін наукъ 3 октября 1766 года. — Тамъ же отзывы геттингенскихъ профессоровъ о Свѣтовѣ.
- 208) Въ дълахъ архива академической канцеляріи, № 827, сохранилось слѣдующее письмо Свѣтова къ родителямъ:

Милостивой мой государь батюшка Прокофей Григорьевичь и государыня матушка Наталья Ивановна, желаю вамъ много лътъ здравствовать и прошу отъ васъ родительскаго благословенія на вѣки.

Получиль я отъ васъ письмо на канунѣ моихъ имянинь вечеромь и съ великою радостью его прочиталъ, а особливо когда провѣдалъ, что вы паходитеся въ добромъ здравіи. Что касается до меня, то по сіе время божескою благодатью пахожусь здравъ и не претерневаю ни какой нужды, хотя и все здѣсь дорого.

Посылаль бы къ вамъ я часто письма, по препятствуеть то, что денегъ много за почту должно платить, а чрезъ канцелярію такихъ писемъ пересылать не водится, да и не возможно. То письмо, которое я вамъ въ Петербургъ оставить объщаль, въ скоромъ времѣни къ вамъ, какъ профессоръ въ Петербургъ возвратится, перешлю и вторично его благородіе о томъ попрошу, дабы онъ вамъ давалъ каждыя полгода по десяти рублей изъ моего жалованья. При томъ напишу такожде пространное письмо о нашей дорогъ, житіи и состоянів, и какъ здѣсь все дорого. Господниъ профессоръ отсюда, какъ думаю я, въ ноловинѣ маія отправится.

Молитесь только за меня Господу, чтобъ далъ миѣ Опъ щастіе и доброе здравіе. Можетъ быть Богъ приведетъ еще намъ вмѣстѣ увидется всемъ, а иногда можете, батюшка, за меня капунъ отслужить, такъ какъ напримѣръ въ мои имянины.

Поздравляю васъ съ прошедшимъ великимъ праздникомъ Свѣтлымъ Христовымъ Воскресеньемъ. Миѣ въ етотъ праздникъ, да еще объ Рождествѣ, весьма скучно было. Однако нынѣ какъ можно стараюсь всѣ скуки преодолѣть, чтобы не возмущали мо-ихъ мыслей. Ежели вы, батюшка, когда вздумаете ко миѣ послать письмо, то попросите Илью Панкратьича, нашего камиссара,

чтобъ онъ при случай, когда намъ будутъ посылать изъ канцеляріи письма, такожде и ваше постарался съ пими ко мий отиравить, за что я ему всегда приносить благодареніе объщаюсь, или какимъ можно только случаемъ. Притомъ прошу внередъ такъ не подписывать: что: любезному моему сыну Василю Прокофычу Соътову, его милости сухопутной академіи студенту, понеже пикто здісь въ городів по русски кромів насъ не разуміветь, и что другой надъ темъ довольно насміть при семъ бумашка, на которой написано, какъ подписывать вамъ должно; только пичего не перемівнійте: какъ есть, такъ и пишите. Ежели приказная строка не можетъ етого списать, то покучтесь моимъ имянемъ Архину Малафенчу или Аоанасью Андренчу Кузовлеву или господину Колотилову или наконецъ какому инбудь ученику.

Ссстриць моей Акулинь Прокофьевиь посылаю свой поклопъ. Государю моему дядюшкь Пимену Анфиногенычу, тетушкь Маринь Ивановиь, сестриць Маров Пименовиь и всемъ сродникамъ посылаю по низкому поклопу. Государю моему братцу Архину Малафеичу, матушкь его и батюшкь скажить отъ меня поклонъ. За семъ писавый остаюсь здравъ сынъ вашъ Василей Свътовъ. Геттингъ. Апреля 30 дия 1766 года.

Больше трехъ лѣтъ здѣсь не проживу. Живите только между собою согласнѣе: не пристойно уже старымъ здорить.

- 209) Дѣла архива академической канцеляріи. № 540. Журналы комиссіп академін наукъ: 23 марта 1769 года, № 220 и 9 сентября 1769 года, № 602.
- 210) Дѣла архива министерства народнаго просвѣщенія. Картонъ I, № 36.719. Журпалъ комиссіи о пародныхъ училищахъ, 14 февраля 1783 года, № 9, ст. 3.
- 211) Дѣла архива академической канцеляріи. № 554. Въ словарѣ свѣтскихъ писателей митрополита Евгенія (II, 162) годъ смерти Свѣтова означенъ невѣрно: Свѣтовъ умеръ не въ 1787, а въ 1783 году.

- 212) О положеніи, обычаяхъ и о народахъ (древней) Германіи. Изъ сочиненій Каія Корнилія Тацита переведено съ латинскаго академіи наукъ переводчикомъ Васильемъ Свѣтовымъ. Въ С.-Петербургѣ, при императорской академіи наукъ, 1772 года.
- 213) Начертаніе исторіи нынѣпнихъ знатнѣйшихъ европейскихъ государствъ, сочиненное Готтфридомъ Ахенвалломъ. Перевелъ съ нѣмецкаго языка академіи наукъ переводчикъ Василій Свѣтовъ. Въ С.-Петербургѣ, при императорской академіи наукъ, 1775 года.
- 214) Османское государство въ Европ'є и республика Рагузская. Изъ Бишинговой географіи переведены на россійскій языкъ Васильемъ Свётовымъ. Въ С.-Петербург'є, при императорской академіи наукъ, 1770 года.
- 215) Дѣла архива конференціи академіи наукъ. Протоколы конференціи: 30 января 1769 года, № 7, ст. 3 и 28 сентября 1769 года, № 65, ст. 3.

Дѣла архива академической канцеляріи. № 541. Журналь комиссіи академіи наукъ 15 марта 1770 года, № 168.

- С. Петербургскія В'єдомости. Пятница. 27 августа 1770 года.
- 216) Филологическія разысканія Я. Грота. Второе изданіе. 1876. Томъ второй, стр. 191.
- 217) Опыть новаго россійскаго правописанія, утвержденный на правилахь россійской грамматики и на лучшихъ прим'ь-рахъ россійскихъ писателей. Въ Санктнетербургѣ, при императорской академіи наукъ, 1773 года. Предисловіе «Къчитателю» подписано буквами В. С.
- 218) Полное собраніе всѣхъ сочиненій А. П. Сумарокова. Второе изданіе. 1787. Часть Х, стр. 38—47. Примѣчаніе о правописаніи.
- 219) Краткія правила ко изученію языка россійскаго, съ присовокупленіемъ краткихъ правилъ россійской поезіи или науки писать стихи, собранныя изъ новъйшихъ писаній въ пользу обу-

чающагося юношества Васильемъ Свѣтовымъ. Москва 1790. На оборотѣ заглавнаго листка:

Ни свойства языка не знаетъ кто, ни правилъ, Тотъ лучше сдёлалъ бы, когда бъ инсать оставилъ.

На слѣдующемъ листкѣ: «любителямъ россійскаго слова и словесныхъ наукъ труды сін посвящаются».

- 220) Академическія изв'єстія на 1779 годъ. Часть III. М'єсяцъ сентябрь, стр. 77—91. Н'єкоторыя общія прим'єчанія о язык'є россійскомъ. Подписано: В. С.
- 221) Дѣла архива министерства народнаго просвѣщенія. Картонъ І, № 36.718. Журналы комиссіи объ учрежденіи народныхъ училищъ: 27 сентября 1782 года, № 3, ст. 1 и 4 октября 1782 года, № 5, ст. 5.
- 222) Журналы комиссіи о народныхъ училищахъ: 22 октября 1782 года, № 10, ст. 2;—29 октября 1782 года, № 12, ст. 1;—14 января 1783 года, № 2, ст. 3;—7 февраля 1783 года, № 7, ст. 3.
- 223) Руководство учителямъ перваго и втораго класса народныхъ училищъ россійской имперіи, изданное по высочайшему повельнію царствующей императрицы Екатерины вторыя. Въ Санктиетербургъ 1783 года. Въ концъ книги, съ отдъльною пагинаціею, стр. 1—31: Таблицы о познаніи буквъ, о складахъ, о чтеніи и о правописаніи.
- 224) Verbesserte anleitung zur deutschen sprachlehre. Zum gebrauche der deutschen schulen in den kaiserlichen königlichen staaten. Wien. 1779.
- 225) Дѣла архива министерства народнаго просвѣщенія. Картонъ І, № 36.719. Журналъ комиссіи о народныхъ училищахъ, 14 февраля 1783 года, № 9, ст. 3: Академіи наукъ переводчику Василью Свѣтову за труды его по комиссіи, какъ то: за сочиненіе грамматическихъ таблицъ, корректуру печатавшихся отъ комиссіи учебныхъ книгъ и нѣкоторые переводы, выдать въ награжденіе изъ пятитысячной комисской суммы денегъ триста рублей. Выдано сего февраля 21.



